

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

29 april 2010

WETSONTWERP

**houdende eerste aanpassing van de
Algemene Uitgavenbegroting van het
begrotingsjaar 2010**

TWEEDE DEEL

INHOUDSOPGAVE

	Blz.
TOELICHTING	3
1. Inleiding.....	3
2. Departementale nota's.....	6

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

29 avril 2010

PROJET DE LOI

**contenant le premier ajustement du
budget général des Dépenses de l'année
budgétaire 2010**

DEUXIÈME PARTIE

TABLE DES MATIÈRES

	Pages
EXPOSÉ.....	3
1. Introduction	3
2. Notes départementales	6

De regering heeft dit wetsontwerp op 29 april 2010 ingediend.

De «goedkeuring tot drukken» werd op 30 april 2010 door de Kamer ontvangen.

Le gouvernement a déposé ce projet de loi le 29 avril 2010.

Le «bon à tirer» a été reçu à la Chambre le 30 avril 2010.

cdH	:	centre démocrate Humaniste
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
Ecolo-Groen!	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
FN	:	Front National
LDD	:	Lijst Dedecker
MR	:	Mouvement Réformateur
N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
PS	:	Parti Socialiste
sp.a	:	socialistische partij anders
VB	:	Vlaams Belang

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 52 0000/000:	Parlementair document van de 52 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV:	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN:	Plenum
COM:	Commissievergadering
MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 52 0000/000:	Document parlementaire de la 52 ^{ème} législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA:	Questions et Réponses écrites
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)
CRABV:	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)
PLEN:	Séance plénière
COM:	Réunion de commission
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.deKamer.be
e-mail : publicaties@deKamer.be

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be
e-mail : publications@laChambre.be

TOELICHTING**1. INLEIDING****INKLEDING EN SAMENSTELLING
VAN HET WETSONTWERP****1.1. Inkleiding**

Het onderhavige aanpassingsblad aan de Algemene Uitgavenbegroting voor 2010 is het gevolg van de resultaten van de begrotingscontrole, zoals het artikel 53 van de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de Federale Staat, dat voorschrijft.

1.2. Samenstelling van het wetsontwerp

De structuur van het wetsontwerp blijkt duidelijk bij de lezing van de inhoudstafel.

1. HET WETSONTWERP**HOOFDSTUK 1****Algemene bepalingen**

Het artikel 1-01-1 van het wetsontwerp moet verplichtend worden opgenomen ter voldoening aan het artikel 83 van de Grondwet, teneinde aan te geven dat de door het wetsontwerp behandelde materie onder de exclusieve bevoegdheid valt van de Kamer van volksvertegenwoordigers.

Door de goedkeuring van artikel 1-01-2, keurt de Kamer de aanpassingen van de Algemene Uitgavenbegroting goed. Deze goedkeuring betreft de artikels van de begrotingstabel van de Dotaties (die geen programma's heeft) en de kredieten per programma, vertegenwoordigd door de totalen van de programma's, opgenomen in de begrotingen per sectie en per basisallocatie.

HOOFDSTUK 2**Bijzondere bepalingen van de departementen**

De verantwoordingen van deze bepalingen bevinden zich in de rubriek 2, "Departementale nota's".

EXPOSÉ**1. INTRODUCTION****PRÉSENTATION ET COMPOSITION
DU PROJET DE LOI****1.1. Présentation**

Le présent feuillet d'ajustement du budget général des Dépenses de 2010 concrétise les résultats du contrôle budgétaire, ainsi que le prescrit l'article 53 de la loi du 22 mai 2003, portant organisation du budget et la comptabilité de l'État fédéral.

1.2. Composition du projet de loi

La structure du projet de loi apparaît de manière évidente à la lecture de la table des matières.

1. LE PROJET DE LOI**CHAPITRE 1^{ER}****Dispositions générales**

L'article 1-01-1 du projet de loi doit être obligatoirement inséré en application de l'article 83 de la Constitution, afin de renseigner que la matière traitée par ce projet de loi relève de la compétence exclusive de la Chambre des représentants.

Par le vote de l'article 1-01-2, la Chambre approuve les ajustements du budget général des Dépenses. Cette approbation porte sur les articles du tableau du budget des Dotations (qui n'a pas de programmes) et sur les crédits par programme, représentés par les totaux des programmes prévus dans les budgets par section et par allocations de base.

CHAPITRE 2**Dispositions particulières des départements**

Les justifications de ces dispositions figurent à la rubrique 2, "Notes départementales".

HOOFDSTUK 3

Terugbetalings-en toewijzingsfondsen

Art. 3-01-1

De bij deze wet gevoegde tabel 3 vervangt de tabel 3 (Terugbetalings-en toewijzingsfondsen), gevoegd bij de Algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2010.

HOOFDSTUK 4

Staatsdiensten met afzonderlijk beheer

Art. 4-01-1

Deze rubriek is voorbehouden voor de aangepaste begrotingen 2010 van de bijgevoegde Staatsdiensten met afzonderlijk beheer.

HOOFDSTUK 5

Staatsbedrijven

Art. 5-01-1

Koninklijke Munt van België

Overeenkomstig de bepalingen van artikel 115 van de gecoördineerde wetten op de Rijkscomptabiliteit, wordt het ontwerp van aanpassing van de begroting voor het jaar 2010 van de “Koninklijke Munt van België” toegevoegd aan het ontwerp van aanpassing van de Algemene Uitgavenbegroting, met het oog op de goedkeuring ervan door de Kamer van volksvertegenwoordigers.

HOOFDSTUK 6

Instellingen van openbaar nut

Deze rubriek is voorbehouden voor de aangepaste begroting 2010 van de bijgevoegde instellingen van openbaar nut.

2. Plaats van het ontwerp van aanpassingsblad in de begrotingscontrole

Terwijl de grote lijnen van de resultaten van de begrotingscontrole worden behandeld in de aangepaste Algemene Toelichting, beperkt de “toelichting” bij het eigenlijke aanpassingsblad aan de Algemene Uitgavenbegroting zich tot de punctuele verantwoording van de kredietaanpassingen per departement en per programma.

CHAPITRE 3

Fonds de restitution et d'attribution

Art. 3-01-1

Le tableau 3 annexé à la présente loi remplace le tableau 3 (Fonds de restitution et d'attribution), annexé au budget général des Dépenses pour l'année budgétaire 2010.

CHAPITRE 4

Services de l'État à gestion séparée

Art. 4-01-1

Cette rubrique est réservée aux budgets ajustés 2010 des Services de l'État à gestion séparée ci-annexés.

CHAPITRE 5

Entreprises d'État

Art. 5-01-1

Monnaie Royale de Belgique

Conformément aux dispositions de l'article 115 des lois coordonnées sur la comptabilité de l'État, le projet d'ajustement du budget pour l'année 2010 de la “Monnaie Royale de Belgique” est annexé au projet d'ajustement du budget général des Dépenses en vue de son approbation par la Chambre des représentants.

CHAPITRE 6

Organismes d'intérêt public

Cette rubrique est réservée au budget ajusté 2010 des organismes d'intérêt public ci-annexés.

2. Le projet de feuillet d'ajustement dans le cadre du contrôle budgétaire

Les grandes lignes des résultats du contrôle budgétaire étant présentées dans l'Exposé général ajusté, l'“exposé” du feuillet d'ajustement du budget général des Dépenses s'en tient aux justifications ponctuelles des ajustements de crédit par département et par programme.

De navolgende tabel geeft een nauwkeurig overzicht van de aanpassingen per departement en per kredietsoort.

Le tableau ci-après fournit une vue d'ensemble précise des ajustements des crédits par département et par sorte de crédit.

AANPASSINGEN PER KREDIETSOORT

(in duizendtallen euro)

ks = kredietsoort lim = limitatief krediet fon = veranderlijk krediet	ks	Vastleggingskredieten 2010 - <i>Crédits d'engagement 2010</i>			
		Initieel - <i>Initiaux</i>	Transf.	Huidige aanpas. - <i>Présent ajust.</i>	Totalen - <i>Totaux</i>
		(1)	(2)	(3)	(4)=(1)+(2)+(3)
BEGROTING ZONDER PROGRAMMA'S					
01 Dotaties	lim	466 915	—	+ 854	467 769
PROGRAMMABEGROTINGEN					
AUTORITEITSCSEL					
02 FOD Kanselarij van de Eerste Minister	lim	105 338	+ 5 060	+ 65	110 463
	fon	120	—	—	120
lim + fon	tot	105 458	+ 5 060	+ 65	110 583
03 FOD Budget en Beheerscontrole	lim	339 458	- 18 736	- 230	320 492
04 FOD Personeel en Organisatie	lim	57 259	+ 233	+ 147	57 639
05 FOD Informatie- en Communicatietechnologie	lim	36 144	+ 258	+ 23	36 425
12 FOD Justitie	lim	1 722 406	+ 4 787	+ 39 693	1 766 886
	fon	17 064	—	+ 3 865	20 929
lim + fon	tot	1 739 470	+ 4 787	+ 43 558	1 787 815
13 FOD Binnenlandse Zaken	lim	593 061	+ 1 870	+ 40 223	635 154
	fon	57 044	—	—	57 044
lim + fon	tot	650 105	+ 1 870	+ 40 223	692 198
14 FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking	lim	1 762 248	- 20 413	+ 2 367	1 744 202
	fon	18 537	—	+ 10 549	29 086
lim + fon	tot	1 780 785	- 20 413	+ 12 916	1 773 288
16 Ministerie van Landsverdediging	lim	2 494 366	+ 1 094	+ 144 511	2 639 971
	fon	65 100	—	—	65 100
lim + fon	tot	2 559 466	+ 1 094	+ 144 511	2 705 071
17 Federale Politie en Geïntegreerde Werking	lim	1 618 459	+ 574	+ 6 931	1 625 964
	fon	69 025	—	+ 2 551	71 576
lim + fon	tot	1 687 484	+ 574	+ 9 482	1 697 540
18 FOD Financiën	lim	1 732 367	+ 8 414	+ 209	1 740 990
	fon	18 350	—	+ 466	18 816
lim + fon	tot	1 750 717	+ 8 414	+ 675	1 759 806
19 Regie der Gebouwen	lim	743 625	+ 2 258	- 26 687	719 196
SOCIALE CEL					
21 Pensioenen	lim	8 116 821	—	- 108 233	8 008 588
23 FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg	lim	589 459	+ 2 228	- 555	591 132
	fon	7 230	—	—	7 230
lim + fon	tot	596 689	+ 2 228	- 555	598 362
24 FOD Sociale Zekerheid	lim	12 307 220	+ 1 612	+ 100 226	12 409 058
25 FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu	lim	317 858	+ 5 760	+ 714	324 332
	fon	11 682	—	- 1 723	9 959
lim + fon	tot	329 540	+ 5 760	- 1 009	334 291

AJUSTEMENTS PAR SORTE DE CREDIT

(en milliers d'euros)

Vereffeningstekredieten 2010 - Crédits de liquidation 2010				sc	sc = sorte de crédit lim = crédit limitatif fon = crédit variable
Initieel - Initiaux	Transf.	Huidige aanpas. - Présent ajust.	Totalen - Totaux		
(5)	(6)	(7)	(8)=(5)+(6)+(7)		
466 915	—	+ 854	467 769	lim	BUDGET SANS PROGRAMMES
					01 Dotations
					BUDGETS PAR PROGRAMMES
					CELLULE AUTORITE
105 647	+ 2 580	- 190	108 037	lim	02 SPF Chancellerie du Premier Ministre
150	—	—	150	fon	
105 797	+ 2 580	- 190	108 187	tot	lim + fon
342 948	- 19 397	- 230	323 321	lim	03 SPF Budget et Contrôle de la Gestion
59 896	+ 233	+ 147	60 276	lim	04 SPF Personnel et Organisation
38 707	+ 258	+ 23	38 988	lim	05 SPF Technologie de l'Information et de la Communication
1 721 145	+ 4 787	+ 39 693	1 765 625	lim	12 SPF Justice
17 064	—	+ 3 865	20 929	fon	
1 738 209	+ 4 787	+ 43 558	1 786 554	tot	lim + fon
596 892	+ 1 870	+ 37 723	636 485	lim	13 SPF Intérieur
55 839	—	—	55 839	fon	
652 731	+ 1 870	+ 37 723	692 324	tot	lim + fon
1 961 278	- 17 933	- 22 078	1 921 267	lim	14 SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement
65 392	—	—	65 392	fon	
2 026 670	- 17 933	- 22 078	1 986 659	tot	lim + fon
2 674 915	+ 1 094	+ 1 611	2 677 620	lim	16 Ministère de la Défense
65 100	—	—	65 100	fon	
2 740 015	+ 1 094	+ 1 611	2 742 720	tot	lim + fon
1 611 726	+ 574	+ 6 612	1 618 912	lim	17 Police fédérale et Fonctionnement intégré
68 726	—	+ 2 584	71 310	fon	
1 680 452	+ 574	+ 9 196	1 690 222	tot	lim + fon
1 745 780	+ 8 464	+ 209	1 754 453	lim	18 SPF Finances
28 923	—	+ 466	29 389	fon	
1 774 703	+ 8 464	+ 675	1 783 842	tot	lim + fon
743 625	+ 2 258	- 26 687	719 196	lim	19 Régie des Bâtiments
					CELLULE SOCIALE
8 116 821	—	- 108 233	8 008 588	lim	21 Pensions
590 131	+ 2 228	- 1 199	591 160	lim	23 SPF Emploi, Travail et Concertation sociale
5 233	—	—	5 233	fon	
595 364	+ 2 228	- 1 199	596 393	tot	lim + fon
12 307 200	+ 1 612	+ 100 226	12 409 038	lim	24 SPF Sécurité sociale
359 424	+ 5 838	- 5 170	360 092	lim	25 SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement
12 726	—	- 454	12 272	fon	
372 150	+ 5 838	- 5 624	372 364	tot	lim + fon

(in duizendtallen euro)

ks = kredietsoort lim = limitatief krediet fon = veranderlijk krediet	ks	Vastleggingskredieten 2010 - <i>Crédits d'engagement 2010</i>			
		Initieel - <i>Initiaux</i>	Transf.	Huidige aanpas. - <i>Présent ajust.</i>	Totalen - <i>Totaux</i>
		(1)	(2)	(3)	(4)=(1)+(2)+(3)
44 POD Maatschappelijke Integratie, Armoedebestrijding en sociale Economie	lim	1 324 221	+ 583	+ 9 708	1 334 512
	fon	7 879	—	+ 41	7 920
lim + fon	tot	1 332 100	+ 583	+ 9 749	1 342 432
ECONOMISCHE CEL					
32 FOD Economie, KMO, Middenstand en Energie	lim	361 185	+ 1 897	+ 7 538	370 620
	fon	23 870	—	+ 5 687	29 557
lim + fon	tot	385 055	+ 1 897	+ 13 225	400 177
33 FOD Mobiliteit en Vervoer	lim	3 322 767	+ 1 004	+ 37 893	3 361 664
	fon	160 156	—	—	160 156
lim + fon	tot	3 482 923	+ 1 004	+ 37 893	3 521 820
46 POD Wetenschapsbeleid	lim	542 836	+ 1 486	- 40 599	503 723
	fon	5 925	—	—	5 925
lim + fon	tot	548 761	+ 1 486	- 40 599	509 648
51 FOD Financiën, voor de Rijksschuld	lim	42 380 082	—	+ 276 337	42 656 419
	fon	3 134 262	—	+ 12 005	3 146 267
lim + fon	tot	45 514 344	—	+ 288 342	45 802 686
52 FOD Financiën, voor de Financiering van de Europese Unie	lim	2 837 370	—	+ 54 090	2 891 460
ALGEMEEN TOTAAL					
	lim	83 771 465	- 31	+ 545 225	84 316 659
	fon	3 596 244	—	+ 33 441	3 629 685
lim + fon	tot	87 367 709	- 31	+ 578 666	87 946 344

(en milliers d'euros)

Vereffeningskredieten 2010 - Crédits de liquidation 2010				sc	sc = sorte de crédit lim = crédit limitatif fon = crédit variable
Initieel - Initiaux	Transf.	Huidige aanpas. - Présent ajust.	Totalen - Totaux		
(5)	(6)	(7)	(8) = (5) + (6) + (7)		
1 341 001	+ 583	+ 10 352	1 351 936	lim	44 SPP Intégration sociale, Lutte contre la Pauvreté et Economie sociale
7 085	—	+ 2 862	9 947	fon	
1 348 086	+ 583	+ 13 214	1 361 883	tot	lim + fon
CELLULE ECONOMIQUE					
381 479	+ 2 386	+ 5 199	389 064	lim	32 SPF Economie, PME, Classes moyennes et Energie
23 870	—	+ 5 687	29 557	fon	
405 349	+ 2 386	+ 10 886	418 621	tot	lim + fon
3 318 157	+ 1 004	+ 35 696	3 354 857	lim	33 SPF Mobilité et Transports
147 060	—	+ 13 183	160 243	fon	
3 465 217	+ 1 004	+ 48 879	3 515 100	tot	lim + fon
556 514	+ 1 530	+ 4 072	562 116	lim	46 SPP Politique scientifique
5 925	—	—	5 925	fon	
562 439	+ 1 530	+ 4 072	568 041	tot	lim + fon
42 380 082	—	+ 276 337	42 656 419	lim	51 SPF Finances, pour la Dette publique
3 134 262	—	+ 12 005	3 146 267	fon	
45 514 344	—	+ 288 342	45 802 686	tot	lim + fon
2 837 370	—	+ 54 090	2 891 460	lim	52 SPF Finances, pour le Financement de l'union européenne
84 257 653	- 31	+ 409 057	84 666 679	lim	TOTAL GENERAL
3 637 355	—	+ 40 198	3 677 553	fon	
87 895 008	- 31	+ 449 255	88 344 232	tot	lim + fon

1-2-01 — DOTATIES

1. Algemene beleidslijnen

Niet van toepassing.

2. Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Niet van toepassing.

3. Verantwoording van de kredietwijzigingen per organisatie-afdeling en per programma**Afdeling 34**

Dotaties aan de Gemeenschappen

PROGRAMMA 1 – DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

1-2-01 — DOTATIONS

1. Lignes générales de politique

Pas d'application.

2. Justification des dispositions légales

Pas d'application.

3. Justification des modifications de crédits par division organique et par programme**Division 34**

Dotations aux Communautés

PROGRAMME 1 – COMMUNAUTÉ GERMANO-PHONE

Une justification complète en français n'a pas été fournie par le SPF Finances.

Definitieve vaststelling dotatie 2009	EUR
---------------------------------------	-----

(vertrekkende van de definitieve dotatie 2008)

Parameters :

inflatie 2009 : Economische begroting 12.02.2010 (-0,05 %)

reële groei BBP 2009 : Economische Begroting 12.02.2010 (-3,00 %) (a)

Art 58bis**Eerste gedeelte dotatie (tot en met 2006 enkel indexgekoppeld) (b) :**

Art. 58bis, § 7	basis 2005 incl recurrente verhoging (W. 22.12.2000) (resultaat uit herrekening à 2% groei)	48.543.693,15	
	inflatie 2006	x 1,0179	
	definitief bedrag 2006	<u>49.412.625,26</u>	
	inflatie 2007	x 1,0182	
	reële BBP groei 2007 à 91 %	<u>1,0246</u>	
	definitief bedrag 2007	51.548.099,28	
	inflatie 2008	1,0449	
	reële BBP groei 2008 à 91 %	<u>1,0109</u>	
	definitief bedrag 2008	54.450.788,63	
	inflatie 2009	0,9995	
	reële BBP groei 2009 à 91 %	0,9727	
Art. 58bis, § 7	definitief bedrag 2009	52.937.799,96	
		<u>52.937.799,96</u>	

Art 58ter & 58 quater**Tweede gedeelte dotatie (index- en groeigekoppeld) (b) :**

Art. 58ter, § 5	basis 2005 incl recurrente verhoging (W. 22.12.2000) (resultaat uit herrekening à 2% groei)	58.132.839,62	
	inflatie 2006	x 1,0179	
	reële BBP groei 2006	x <u>1,0300</u>	
	definitief bedrag 2006	60.948.619,97	
	inflatie 2007	x 1,0182	
	reële BBP groei 2007	x <u>1,0270</u>	
	definitief bedrag 2007	63.733.447,74	
	inflatie 2008	x 1,0449	
	reële BBP groei 2008	x <u>1,0120</u>	
	definitief bedrag 2008	67.394.220,50	
	inflatie 2009	x 0,9995	
	reële BBP groei 2009	x <u>0,9700</u>	
Art. 58ter, § 5	definitief bedrag 2009	65.339.707,69	
Art. 58quater	basis 2005	986.642,44	
	inflatie 2006	x 1,0179	
	reële BBP groei 2006	x <u>1,0300</u>	
	definitief bedrag 2006	1.034.432,44	
	inflatie 2007	x 1,0182	
	reële BBP groei 2007	x <u>1,0270</u>	
	definitief bedrag 2007	1.081.697,10	
	inflatie 2008	x 1,0449	
	reële BBP groei 2008	x <u>1,0120</u>	
	definitief bedrag 2008	1.143.828,49	
	inflatie 2009	x 0,9995	
	reële BBP groei 2009	x <u>0,9700</u>	
	definitief bedrag 2009	1.108.958,88	

Totaal art 58bis + 58 quater	<u>66.448.666,56</u>
-------------------------------------	-----------------------------

Art. 58quinquies	Nataliteitscorrectie (W. 22.12.2000) :	
Art. 58quinquies, § 2	basis 2008 (definitief)	73.075.944,95
Art. 58quinquies, § 2, 2 ^{de} lid	inflatie 2009	x 0,9995
	geïndexeerd basisbedrag 2009	73.039.406,98
Art. 58quinquies, § 3, 2 ^{de} lid, 1 ^o	aantal -18 jarigen (t-1) : 15.788 (c)	
Art. 58quinquies, § 3, 2 ^{de} lid, 2 ^o , e)	aantal -18 jarigen referentiejaar : 15.857 (d)	
	$(15.788 + (20\% \times (15.857 - 15.788))) / 15.857 =$ aanpassingsfactor 2009	x 99,651889%
Art. 58quinquies, § 3, 1 ^{ste} lid	geïndexeerd basisbedrag 2009 x aanpassingsfactor 2009	72.785.148,59
Totaal art. 58quinquies, § 4		-254.258,39
Art. 58sexies	Herfinanciering vanaf 2002 (Lambermontakkoord W. 07.01.2002) :	
Art. 58sexies, §§ 1 tot 3	% volgens leerlingenaantal $10.815 / 1.443.107 = (e)$	0,749425%
	bijkomende forfaitaire middelen 2009 : $0,749425\% \times 24.789.352,48$	185.777,53
	gecumuleerde bijkomende middelen (t-1) (vóór (de) nataliteitscorrectie)	8.905.702,04
	inflatie 2009	x 0,9995
	BBP groei 2009 à 91%	x 0,9727
	basis voor (de) nataliteitscorrectie (excl. forf. bijk. middelen jaar (t))	8.658.245,09
Art. 58sexies, § 4, 2 ^o	aanpassingsfactor 2009	x 99,651889%
	gecumuleerde bijkomende middelen (t-1) (na (de) nataliteitscorrectie)	8.628.104,77
	bijkomende forfaitaire middelen 2009 :	+ 185.777,53
Totaal art. 58sexies		8.813.882,29
Art. 58septies, § 5, 6^o	Regularisatie lasten verleden (W. 04.05.1999)	275.161,81
Definitief vastgestelde dotatie 2009 :		128.221.252,24
Aangepaste raming dotatie 2009 (begrotingscontrole 2009) :		131.152.382,83
Definitief afrekeningsaldo 2009 :		-2.931.130,59

(a) Akkoord bereikt op de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 1 juni 2005, bekrachtigd door het Overlegcomité van 8 juni 2005.

(b) Rekening houdend met het vangnetmechanisme, zijnde de herrekening van de dotatie 2005 op basis van een uniforme reële groei van 2,0% tijdens de begrotingsjaren 1993 tot en met 2005.

De verhoging van het groeigebonden gedeelte van de dotatie 2005 is beperkt tot 0,25% van het overeenstemmend gedeelte van de dotatie 2004 dat niet à 2% werd herrekend.

(c) Aantal inwoners jonger dan 18 jaar in de Duitstalige Gemeenschap in het jaar voorafgaand aan het begrotingsjaar (teller = 15.788) : gemiddelde van de toestand

30 juni 2004 (15.872) volgens obs. 01.02.2006, 30 juni 2005 (15.881) volgens obs. 01.02.2007, 30 juni 2006 (15.873) volgens obs. 01.02.2008,

30 juni 2007 (15.729) volgens obs. 01.02.2009 en 30 juni 2008 (15.585) volgens obs. 01.02.2010 ; de berekening van de nataliteitscorrectie gebeurt op basis van niet-afgeronde gemiddelden.

(d) Aantal inwoners jonger dan 18 jaar in de Duitstalige Gemeenschap in het referentiejaar (noemer = 15.857) : toestand op 30 juni 1999 volgens obs. 01.02.2001.

(e) Op basis van het aantal leerlingen in de gemeenschappen voor het schooljaar 2001-2002 (toestand 15 januari - 1 feb 2002),

hetzij 821.758 in Vlaamse Gemeenschap, 621.349 in de Franse Gemeenschap (tesamen 1.443.107) en 10.815 in de Duitstalige Gemeenschap

(Rekenhof 15.12.2004).

Aangepaste raming dotatie 2010	EUR
--------------------------------	-----

(vertrekkende van definitief vastgestelde dotatie 2009)

Parameters :

inflatie 2010 : Economische begroting 12.02.2010 (1,60 %)

reële groei BBP 2010 : Economische Begroting 12.02.2010 (1,40 %) (a)

Art 58bis**Eerste gedeelte dotatie (tot en met 2006 enkel indexgekoppeld) (b) :**

Art. 58bis, § 7	basis 2005 incl recurrente verhoging (W. 22.12.2000) (resultaat uit herrekening à 2% groei)	48.543.693,15	
	inflatie 2006	1,0179	x
	definitief bedrag 2006	49.412.625,26	
	inflatie 2007	1,0182	x
	reële BBP groei 2007 à 91 %	1,0246	
	definitief bedrag 2007	51.548.099,28	
	inflatie 2008	1,0449	
	reële BBP groei 2008 à 91 %	1,0109	
	definitief bedrag 2008	54.450.788,63	
	inflatie 2009	0,9995	
	reële BBP groei 2009 à 91 %	0,9727	
	vermoedelijke raming bedrag 2009	52.937.799,96	
	inflatie 2010	1,0160	
	reële BBP groei 2010 à 91 %	1,0127	
Art. 58bis, § 7	aangepaste raming bedrag 2010	54.470.023,17	
Totaal art. 58bis		54.470.023,17	

Art 58ter & 58 quater**Tweede gedeelte dotatie (index- en groeigekoppeld) (b) :**

Art. 58ter, § 5	basis 2005 incl recurrente verhoging (W. 22.12.2000) (resultaat uit herrekening à 2% groei)	58.132.839,62	
	inflatie 2006	1,0179	x
	reële BBP groei 2006	1,0300	x
	definitief bedrag 2006	60.948.619,97	
	inflatie 2007	1,0182	x
	reële BBP groei 2007	1,0270	x
	definitief bedrag 2007	63.733.447,74	
	inflatie 2008	1,0449	x
	reële BBP groei 2008	1,0120	x
	definitief bedrag 2008	67.394.220,50	
	inflatie 2009	0,9995	x
	reële BBP groei 2009	0,9700	x
	vermoedelijke raming bedrag 2009	65.339.707,69	
	inflatie 2010	1,0160	
	reële BBP groei 2010	1,0140	
Art. 58ter, § 5	aangepaste raming bedrag 2010	67.314.535,01	
Art. 58quater	basis 2005	986.642,44	
	inflatie 2006	1,0179	x
	reële BBP groei 2006	1,0300	x
	definitief bedrag 2006	1.034.432,44	
	inflatie 2007	1,0182	x
	reële BBP groei 2007	1,0270	x
	definitief bedrag 2007	1.081.697,10	
	inflatie 2008	1,0449	x
	reële BBP groei 2008	1,0120	x
	definitief bedrag 2008	1.143.828,49	
	inflatie 2009	0,9995	x
	reële BBP groei 2009	0,9700	x
	vermoedelijke raming bedrag 2009	1.108.958,88	
	inflatie 2010	1,0160	
	reële BBP groei 2010	1,0140	
Art. 58quater	aangepaste raming bedrag 2010	1.142.476,05	

Art. 58quinquies	Nataliteitscorrectie (W. 22.12.2000) :	
Art. 58quinquies, § 2	basis 2009 (definitief)	73.039.406,98
Art. 58quinquies, § 2, 2 ^{de} lid	inflatie 2010	x 1,0160
	geïndexeerd basisbedrag 2010	74.208.037,49
Art. 58quinquies, § 3, 2 ^{de} lid, 1 ^o	aantal -18 jarigen (t-1) : 15.696 (c)	
Art. 58quinquies, § 3, 2 ^{de} lid, 2 ^o , e)	aantal -18 jarigen referentiejaar : 15.857 (d)	
	(15.696 + (20% x (15.857 – 15.696))) / 15.857 = aanpassingsfactor 2010	x 99,188749%
Art. 58quinquies, § 3, 1 ^{ste} lid	geïndexeerd basisbedrag 2010 x aanpassingsfactor 2010	73.606.024,38
Totaal art. 58quinquies, § 4		-602.013,11
Art. 58sexies	Herfinanciering vanaf 2002 (Lambermontakkoord W. 07.01.2002) :	
Art. 58sexies, §§ 1 tot 3	% volgens leerlingenaantal 10.815 / 1.443.107 = (e)	0,749425%
	bijkomende forfaitaire middelen 2010 : 0,749425% x 24.789.352,48	185.777,53
	gecumuleerde bijkomende middelen (t-1) (vóór (de) nataliteitscorrectie)	8.844.022,62
	inflatie 2010	x 1,0160
	BBP groei 2010 à 91%	x 1,0127
	basis voor (de) nataliteitscorrectie (excl. forf. bijk. middelen jaar (t))	9.100.002,59
Art. 58sexies, § 4, 2 ^o	aanpassingsfactor 2010	x 99,188749%
	gecumuleerde bijkomende middelen (t-1) (na (de) nataliteitscorrectie)	9.026.178,77
	bijkomende forfaitaire middelen 2010 :	+ 185.777,53
Totaal art. 58sexies		9.211.956,30
Art. 58septies, § 5, 6^o	Regularisatie lasten verleden (W. 04.05.1999)	275.161,81
Aangepaste raming dotatie 2010 :		131.812.139,23
Definitief afrekeningsaldo dotatie 2009 :		-2.931.130,59
Aangepaste doorstortingen dotatie 2010 :		128.881.008,64

(a) Akkoord bereikt op de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 1 juni 2005, bekrachtigd door het Overlegcomité van 8 juni 2005.

(b) Rekening houdend met het vangnetmechanisme, zijnde de herrekening van de dotatie 2005 op basis van een uniforme reële groei van 2,0% tijdens de begrotingsjaren 1993 tot en met 2005.

De verhoging van het groeigebonden gedeelte van de dotatie 2005 is beperkt tot 0,25% van het overeenstemmend gedeelte van de dotatie 2004 dat niet à 2% werd herrekend.

(c) Aantal inwoners jonger dan 18 jaar in de Duitstalige Gemeenschap in het jaar voorafgaand aan het begrotingsjaar (teller = 15.696) : gemiddelde van de toestand

30 juni 2005 (15.881) volgens obs. 01.02.2007, 30 juni 2006 (15.873) volgens obs. 01.02.2008, 30 juni 2007 (15.729) volgens obs. 01.02.2009,

30 juni 2008 (15.585) volgens obs. 01.02.2010 en 30 juni 2009 (15.413) volgens obs. 01.02.2010 ; de berekening van de nataliteitscorrectie gebeurt op basis van niet-afgeronde gemiddelden.

(d) Aantal inwoners jonger dan 18 jaar in de Duitstalige Gemeenschap in het referentiejaar (noemer = 15.857) : toestand op 30 juni 1999 volgens obs. 01.02.2001.

(e) Op basis van het aantal leerlingen in de gemeenschappen voor het schooljaar 2001-2002 (toestand 15 januari - 1 feb 2002),

hetzij 821.758 in Vlaamse Gemeenschap, 621.349 in de Franse Gemeenschap (tesamen 1.443.107) en 10.815 in de Duitstalige Gemeenschap

(Rekenhof 15.12.2004).

Geactualiseerde indicatieve raming dotatie 2011	EUR
---	-----

(vertrekkende van aangepaste raming dotatie 2010)

Parameters :

inflatie 2011 : Economische begroting 12.02.2010 (1,70 %)

reële groei BBP 2011 : Economische Begroting 12.02.2010 (1,70 %) (a)

Art 58bis**Eerste gedeelte dotatie (tot en met 2006 enkel indexgekoppeld) (b) :**

Art. 58bis, § 7	basis 2005 incl recurrente verhoging (W. 22.12.2000) (resultaat uit herrekening à 2% groei)	48.543.693,15
	inflatie 2006	x 1,0179
	definitief bedrag 2006	49.412.625,26
	inflatie 2007	x 1,0182
	reële BBP groei 2007 à 91 %	1,0246
	definitief bedrag 2007	51.548.099,28
	inflatie 2008	1,0449
	reële BBP groei 2008 à 91 %	1,0109
	definitief bedrag 2008	54.450.788,63
	inflatie 2009	0,9995
	reële BBP groei 2009 à 91 %	0,9727
	vermoedelijke raming bedrag 2009	52.937.799,96
	inflatie 2010	1,0160
	reële BBP groei 2010 à 91 %	1,0127
	aangepaste raming bedrag 2010	54.470.023,17
	inflatie 2011	1,0170
	reële BBP groei 2011 à 91 %	1,0155
Art. 58bis, § 7	geactualiseerde indicatieve raming bedrag 2011	56.252.989,90
Totaal art. 58bis		56.252.989,90

Art 58ter & 58 quater**Tweede gedeelte dotatie (index- en groeigekoppeld) (b) :**

Art. 58ter, § 5	basis 2005 incl recurrente verhoging (W. 22.12.2000) (resultaat uit herrekening à 2% groei)	58.132.839,62
	inflatie 2006	x 1,0179
	reële BBP groei 2006	x 1,0300
	definitief bedrag 2006	60.948.619,97
	inflatie 2007	x 1,0182
	reële BBP groei 2007	x 1,0270
	definitief bedrag 2007	63.733.447,74
	inflatie 2008	x 1,0449
	reële BBP groei 2008	x 1,0120
	definitief bedrag 2008	67.394.220,50
	inflatie 2009	x 0,9995
	reële BBP groei 2009	x 0,9700
	vermoedelijke raming bedrag 2009	65.339.707,69
	inflatie 2010	1,0160
	reële BBP groei 2010	1,0140
	initiële raming bedrag 2010	67.314.535,01
	inflatie 2011	1,0170
	reële BBP groei 2011	1,0170
Art. 58ter, § 5	geactualiseerde indicatieve raming bedrag 2011	69.622.683,10

Art. 58quater

basis 2005	986.642,44
inflatie 2006	x 1,0179
reële BBP groei 2006	x 1,0300
definitief bedrag 2006	1.034.432,44
inflatie 2007	x 1,0182
reële BBP groei 2007	x 1,0270
definitief bedrag 2007	1.081.697,10
inflatie 2008	x 1,0449
reële BBP groei 2008	x 1,0120
definitief bedrag 2008	1.143.828,49

Art. 58quinquies	Nataliteitscorrectie (W. 22.12.2000) :	
Art. 58quinquies, § 2	basis 2010 (aangepast)	74.208.037,49
Art. 58quinquies, § 2, 2 ^{de} lid	inflatie 2011	x 1,0170
	geïndexeerd basisbedrag 2011	75.469.574,13
Art. 58quinquies, § 3, 2 ^{de} lid, 1 ^o	aantal -18 jarigen (t-1) : 15.603 (c)	
Art. 58quinquies, § 3, 2 ^{de} lid, 2 ^o , e)	aantal -18 jarigen referentiejaar : 15.857 (d)	
	$(15.603 + (20\% \times (15.857 - 15.603))) / 15.857 =$ aanpassingsfactor 2011	x 98,716529%
Art. 58quinquies, § 3, 1 ^{ste} lid	geïndexeerd basisbedrag 2011 x aanpassingsfactor 2011	74.500.944,02
Totaal art. 58quinquies, § 4		-968.630,11
Art. 58sexies	Herfinanciering vanaf 2002 (Lambermontakkoord W. 07.01.2002) :	
Art. 58sexies, §§ 1 tot 3	% volgens leerlingenaantal $10.815 / 1.443.107 = (e)$	0,749425%
	bijkomende forfaitaire middelen 2011 : $0,749425\% \times 24.789.352,48$	185.777,53
	gecumuleerde bijkomende middelen (t-1) (vóór (de)nataliteitscorrectie)	9.285.780,12
	inflatie 2011	x 1,0170
	BBP groei 2011 à 91%	x 1,0155
	basis voor (de)nataliteitscorrectie (excl. forf. bijk. middelen jaar (t))	9.589.731,46
Art. 58sexies, § 4, 2 ^o	aanpassingsfactor 2011	x 98,716529%
	gecumuleerde bijkomende middelen (t-1) (na (de)nataliteitscorrectie)	9.466.650,04
	bijkomende forfaitaire middelen 2011 :	+ 185.777,53
Totaal art. 58sexies		9.652.427,57
Art. 58septies, § 5, 6^o	Regularisatie lasten verleden (W. 04.05.1999)	275.161,81
Geactualiseerde indicatieve raming dotatie 2011 :		136.016.282,67

(a) Akkoord bereikt op de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 1 juni 2005, bekrachtigd door het Overlegcomité van 8 juni 2005.

(b) Rekening houdend met het vangnetmechanisme, zijnde de herrekening van de dotatie 2005 op basis van een uniforme reële groei van 2,0% tijdens de begrotingsjaren 1993 tot en met 2005.

De verhoging van het groeigebonden gedeelte van de dotatie 2005 is beperkt tot 0,25% van het overeenstemmend gedeelte van de dotatie 2004 dat niet à 2% werd herrekend.

(c) Aantal inwoners jonger dan 18 jaar in de Duitstalige Gemeenschap in het jaar voorafgaand aan het begrotingsjaar (teller = 15.603) : gemiddelde van de toestand

30 juni 2006 (15.873) volgens obs. 01.02.2008, 30 juni 2007 (15.729) volgens obs. 01.02.2009, 30 juni 2008 (15.585) volgens obs. 01.02.2010,

30 juni 2009 (15.413) volgens obs. 01.02.2010 en 30 juni 2010 (voorlopig : 15.413 = 30 juni 2009) ; de berekening van de nataliteitscorrectie gebeurt op basis van niet-afgeronde gemiddelden.

(d) Aantal inwoners jonger dan 18 jaar in de Duitstalige Gemeenschap in het referentiejaar (noemer = 15.857) : toestand op 30 juni 1999 volgens obs. 01.02.2001.

(e) Op basis van het aantal leerlingen in de gemeenschappen voor het schooljaar 2001-2002 (toestand 15 januari - 1 feb 2002),

hetzij 821.758 in Vlaamse Gemeenschap, 621.349 in de Franse Gemeenschap (tesamen 1.443.107) en 10.815 in de Duitstalige Gemeenschap

(Rekenhof 15.12.2004).

PROGRAMMA 2 – GEMEENSCHAPPELIJKE
GEMEENSCHAPSCOMMISSIE

Geen verantwoording werd door de FOD Financiën
medegedeeld.

PROGRAMME 2 – COMMISSION COMMUNAU-
TAIRE COMMUNE

Aucune justification n'a été communiquée par le SPF
Finances.

02 — FOD KANSELARIJ VAN DE EERSTE MINISTER

02.1 Beleidslijnen:

De doelstellingen van de Kanselarij van de Eerste Minister blijven dezelfde ten opzichte van de initiële begroting en de herverdelingen worden onder rubriek 02.3 omstandig toegelicht.

02.2. Verantwoordingen van de wetsbepalingen:

Invoegen: art 2.02.2

7. toelage aan de Festival van de Belgische film

8. toelage aan de *Brussels International Tourist and congress*

9. toelage aan de *German Marshall Fund*

02.3. Verantwoording van de krediet-wijzigingen per organisatieafdeling en per programma (totaal + 5.125.000 EUR vastleggingskrediet en + 2.390.000 EUR vereffeningskrediet)

TRANSFERS

Het Koninklijk besluit van 21 februari 2010 bepaalt de kredieten die getransfereerd worden van de interdepartementale provisie ingeschreven op het programma 14-21-0 van de Algemene Uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2010 om allerlei uitgaven die verband houden met het Belgische Voorzitterschap van de Europese Unie te dekken, naar de verschillende Fod's.

Voor de FOD Kanselarij van de Eerste Minister zijn deze kredieten zoals volgt verdeeld:

Vastleggingskredieten

02.21.10.74.22.04	+ 60
02.31.01.11.00.04	+ 40
02.31.11.12.11.29	+ 3.460
02.31.11.33.00.08	+ 1.500

Vereffeningskredieten

02.21.10.74.22.04	+ 60
02.31.01.11.00.04	+ 40
02.31.11.12.11.29	+ 1.730
02.31.11.33.00.08	+ 750

02 — SPF CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE

02.1 Lignes générales de politique:

Les objectifs de la Chancellerie du Premier Ministre sont les mêmes que ceux du budget initial et les redistributions sont commentées en détail dans la rubrique 02.3.

02.2 Justifications des dispositions légales:

Insérer: art .2.02.2

7. subside au Festival du cinéma belge

8. subside au *Brussels International Tourist and congress*

9. subside au *German Marshall Fund*

02.3. Justification des modifications de crédits par division organique et par programme (total + 5.125.000 EUR en crédits d'engagements et +2.390.000 EUR en crédits de liquidation)

TRANSFERTS

L'arrêté royal du 21 février 2010 précise les crédits qui sont transférés de la provision interdépartementale prévue au programme 14-21-0 du budget général des Dépenses pour l'année budgétaire 2010 et destinée à couvrir les dépenses de toute nature relatives à la Présidence belge de l'Union européenne, vers les différents SPF.

Pour le SPF Chancellerie du Premier ministre, ces crédits sont répartis de la manière suivante:

Crédits d'engagements

02.21.10.74.22.04	+ 60
02.31.01.11.00.04	+ 40
02.31.11.12.11.29	+ 3.460
02.31.11.33.00.08	+ 1.500

Crédits de liquidation

02.21.10.74.22.04	+ 60
02.31.01.11.00.04	+ 40
02.31.11.12.11.29	+ 1.730
02.31.11.33.00.08	+ 750

AANPASSINGEN**PROGRAMMA 21/0 — BEHEERSORGANEN**

Vereffeningskredieten

BA 21.01.34.41.02 + 54

De overdracht van het vereffeningskrediet van 54.000 EUR naar de basisallocatie 21.01.31.41.02 uitgaande van de basisallocatie 31.11.33.00.09 zal besteed worden aan het saldo van de schadeloosstellingen die door het Paleis voor Schone Kunsten verschuldigd zijn ingevolge de schade die werd aangebracht door de spinhoutkevers tijdens de tentoonstelling “Da Van Dijck a Bellotto”.

PROGRAMMA 31/0 — SECRETARAIEN EN OVERLEG, COORDINATIE, JURIDISCHE ZAKEN EN EXTERNE COMMUNICATIE (WERKINGSKOSTEN)

Vastleggingskredieten en vereffeningskredieten

AB 31.01.11.00.03 + 55

De personeelskredieten werden verhoogd met 55.000 EUR ingevolge de toepassing van de omzend-brief nr. 600.

PROGRAMMA 31/1 — EXTERNE COMMUNICATIE

Vastleggingskredieten

BA.31.11.12.11.27 - 337
BA.31.11.33.00.08 + 337

Vereffeningskredieten

BA.31.11.12.11.27 - 337
BA.31.11.33.00.08 + 337
BA.31.11.33.00.09 - 309

De overdracht van vastleggings- en vereffeningskredieten van 337 000 EUR, van de basisallocatie 02.31.11.12.11.27 naar de basisallocatie 02.31.11.33.08, komt tegemoet aan een weerkerende opmerking van het Rekenhof en van de Inspectie van Financiën betreffende de aard van de overeenkomsten die de FOD Kanselarij van de Eerste Minister verbinden met verenigingen. Deze overeenkomsten moeten worden beschouwd als subsidies en vallen niet onder de wet op de overheidsopdrachten.

AJUSTEMENTS**PROGRAMME 21/0 — ORGANES DE GESTION**

Crédits de liquidation

AB 21.01.34.41.02 + 54

Le transfert de crédit de liquidation de 54.000 EUR vers l'allocation de base 21.01.31.41.02 au départ de l'allocation de base 31.11.33.00.09 servira à payer le solde des indemnités dues par le Palais des Beaux-Arts suite aux dégâts causés par des xylophages lors de l'exposition “Da Van Dijck a Bellotto”.

PROGRAMME 31/0 — SECRETARIATS ET CONCERTATION, COORDINATION, AFFAIRES JURIDIQUES ET COMMUNICATION EXTERNE (FONCTIONNEMENT)

Crédits d'engagements et crédits de liquidation

AB 31.01.11.00.03 + 55

Les crédits du personnel ont été augmentés de 55.000 EUR suite à l'application de la circulaire n° 600.

PROGRAMME 31/1 — COMMUNICATION EXTERNE

Crédits d'engagements

AB.31.11.12.11.27 - 337
AB.31.11.33.00.08 + 337

Crédits de liquidation

AB.31.11.12.11.27 - 337
AB.31.11.33.00.08 + 337
AB.31.11.33.00.09 - 309

Le transfert de crédits d'engagements et de liquidation de 337 000 EUR, de l'allocation de base 02.31.11.12.11.27 vers l'allocation de base 02.31.11.33.08, répond à une remarque récurrente de la Cour des comptes et de l'Inspection des Finances quant à la nature des conventions qui lient le SPF Chancellerie du Premier Ministre à des associations. Ces conventions sont à considérer comme des subsides et ne relèvent pas de la loi sur les marchés publics.

Ingevolge de overdracht naar een Schatkistrekening van het bedrag voor het nazien en afsluiten van de regeringsbeslissing van 3 juni 2005, ten opzichte van het Museum van Europa, blijkt het bedrag voorzien in de begroting van de FOD Kanselarij van de Eerste Minister voor de vereffeningen in 2010 van deze beslissing, namelijk 309 000 EUR, nu komen te vervallen. Een deel van dit bedrag (54 000 EUR) wordt overgedragen aan de basisallocatie 21.01.31.41.02; het saldo vervalt.

**PROGRAMMA 32/2 — VASTE NATIONALE
CULTUURPACTCOMMISSIE**

Vastleggings- en vereffeningkredieten

BA 32.10.11.00.03 - 1
BA 32.10.11.00.04 + 11

Op basis van de verwezenlijkingen 2009 wordt overgegaan tot een kredietoverdracht van 11 000 EUR tussen de basisallocaties 32.20.11.00.03 en 32.10.11.00.04.

Anderzijds werden de personeelskredieten op de basisallocatie 32.10.11.00.03 verhoogd met 10 000 EUR ingevolge de toepassing van de omzendbrief nr. 600.

SAMENVATTING

INITIEEL – INITIAL 2010	AANPASSINGEN - TRANSFERS AJUSTEMENTS - TRANSFERTS	NIEUW KREDIET- NOUVEAU CREDIT 2010
ENGAGEMENTS		
105 338 000	5 125 000	110 463 000
LIQUIDATIONS		
105 647 000	+ 2 390 000	108 037 000

Suite au transfert du montant destiné à couvrir l'apurement de la décision du gouvernement du 3 juin 2005 vis-à-vis du Musée de l'Europe, vers un compte de Trésorerie, le montant prévu dans le budget du SPF Chancellerie du Premier Ministre pour les liquidations en 2010 de cette décision, à savoir 309 000 EUR s'avère à présent caduc. Une partie de ce montant (54 000 EUR) est transférée à l'allocation de base 21.01.31.41.02; le solde tombe en annulation.

**PROGRAMME 32/2 — COMMISSION NATIONALE
PERMANENTE DU PACTE CULTUREL**

Crédits d'engagement et crédits de liquidation

AB 32.10.11.00.03 - 1
AB 32.10.11.00.04 + 11

Sur base des réalisations 2009, un transfert de crédits de 11 000 EUR est réalisé entre les allocations de base 32.20.11.00.03 et 32.10.11.00.04.

Par ailleurs, les crédits du personnel de l'allocation de base 32.10.11.00.03 ont été augmentés de 10 000 EUR suite à l'application de la circulaire n° 600.

RÉCAPITULATION

03. — FOD B&B**03.1 Algemene beleidslijnen**

Ongewijzigd beleid

03.2 Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Niet van toepassing

03.3 Verantwoording van de kredietwijzigingen

Personeelskredieten:

BA 21 01 1100 03 + 92 kEUR
BA 31 01 1100 04 + 20 kEUR

In toepassing van de omzendbrief 600 "Informatie inzake de personeelsenveloppe 2010, het strategisch personeelsplan 2010-2012 en de daaraan verbonden operationele personeelsplannen" (B.S. 30 december 2009) wordt de personeelsenveloppe van de FOD B&B verhoogd met 112 000 EUR.

BA 31 01 1100 03 + 295 kEUR
BA 31 01 1221 20 - 295 kEUR

Deze verschuiving in de kredieten (van experts naar personeelsenveloppe) moet het mogelijk maken het personeelsplan uit te voeren en de expertise zoveel mogelijk met eigen personeel af te dekken.

FEDCOM kredieten

BA 31 10 1211 12 -350 kEUR

Deze vermindering is gebaseerd op een herziening van de projecten.

AFDELING 51**Interfederaal korps van de Inspectie van Financiën**

BA 51 01 1100 03 + 8 kEUR

In toepassing van de omzendbrief 600 wordt de personeelsenveloppe van de IF verhoogd met 8 000 EUR.

03. — SPF B&CG**03.1 Lignes générales de politique**

Politique inchangée

03.2 Justification des dispositions légales

Pas d'application

03.3 Justification des modifications de crédit

Crédits de personnel:

AB 21 01 1100 03 + 92 kEUR
AB 31 01 1100 04 + 20 kEUR

En application de la circulaire 600 "Information relative à l'enveloppe de personnel 2010, au plan de personnel stratégique 2010-2012 et aux plans de personnel opérationnels y associés" (M.B. 30 décembre 2009) l'enveloppe de personnel du SPF B&CG est augmentée de 112 000 EUR.

AB 31 01 1100 03 + 295 kEUR
AB 31 01 1221 20 - 295 kEUR

Ce transfert des crédits (d'experts à l'enveloppe de personnel) devrait permettre d'exécuter le plan de personnel et de couvrir l'expertise par les propres membres du personnel.

Crédits FEDCOM

AB 31 10 1211 12 -350 kEUR

Cette réduction résulte d'une révision des projets.

DIVISION 51**Corps interfederal de l'Inspection des Finances**

BA 51 01 1100 03 + 8 kEUR

En application la circulaire 600 l'enveloppe de personnel de l'IF est augmenté avec 8 000 EUR.

04. — FOD PERSONEEL EN ORGANISATIE**04.1 Algemene beleidslijnen**

Ongewijzigd beleid

04.2 Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Niet van toepassing

04.3 Verantwoording van de kredietwijzigingen*Personeel*

Door toepassing van de omzendbrief 600 “Informatie inzake de personeelsenveloppe 2010, het strategisch personeelsplan 2010-2012 en de daaraan verbonden operationele personeelsplannen” (BS 30 december 2009) worden verhoogd:

— de personeelsenveloppe van de FOD P&O met 127 000 euro (basisallocatie 21.01.110003);

— de dotatie aan Selor met 7 000 euro (basisallocatie 31.30.413001);

— en de dotatie aan Fed+ met 3 000 euro (basisallocatie 31.40.413001).

**PROGRAMMA 31/2 –
OPLEIDING VAN AMBTENAREN**

Het bedrag van de subsidie aan de representatieve vakorganisaties (basisallocatie 31.20.330023) wordt verhoogd met 6 000 euro om te voldoen aan het indexeringsmechanisme dat is bepaald door het koninklijk besluit van 24 maart 2003.

Dit bedrag van 6 000 euro wordt gecompenseerd op de basisallocatie 31.10.330001 (subsidies ter promotie van het openbaar ambt).

04. — SPF PERSONNEL ET ORGANISATION**04.1 Lignes générales de politique**

Politique inchangée

04.2 Justification des dispositions légales

Pas d'application

04.3 Justification des modifications de crédit*Personnel*

En application de la circulaire 600 “Information relative à l’enveloppe de personnel 2010, au plan de personnel stratégique 2010-2012 et aux plans de personnel opérationnels y associés” (MB 30 décembre 2009) sont augmentées:

— l’enveloppe de personnel du SPF P&O de 127 000 euros (allocation de base 21.01.110003);

— la dotation à Selor de 7 000 euros (allocation de base 31.30.413001);

— et la dotation à Fed+ de 3 000 euros (allocation de base 31.40.413001).

**PROGRAMME 31/2 –
FORMATION DE FONCTIONNAIRES**

Le montant de la subvention aux organisations syndicales représentatives (allocation de base 31.20.330023) est augmenté de 6 000 euros afin de respecter le mécanisme d’indexation fixé par l’arrêté royal du 24 mars 2003.

Ce montant de 6 000 euros est compensé sur l’allocation de base 31.10.330001 (subventions pour la promotion de la fonction publique).

05. — FOD FEDICT**1. Algemene beleidslijnen.**

Ongewijzigd beleid.

2. Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Niet van toepassing.

3. Verantwoording van de kredietwijzigingen

Personeelskredieten:

BA 21 01 1100 03: + 17 kEUR

BA 21 01 1100 04 : + 6 kEUR

Door toepassing van de omzendbrief 600 "Informatie inzake de personeelsenveloppe 2010, het strategisch personeelsplan 2010-2012 en de daaraan verbonden operationele personeelsplannen" (BS 30 december 2009) wordt de personeelsenveloppe van de FOD ICT verhoogd met 23 000 euro.

05. — SPF FEDICT**1. Lignes générales de politique.**

Politique inchangée.

2. Justification des dispositions légales

Pas d'application.

3. Justification des modifications de crédit

Crédits de personnel:

AB 21 01 1100 03: + 17 kEUR

AB 21 01 1100 04: + 6 kEUR

En application de la circulaire 600 "Information relative à l'enveloppe de personnel 2010, au plan de personnel stratégique 2010-2012 et aux plans de personnel opérationnels y associés" (MB 30 décembre 2009) l'enveloppe de personnel du SPF ICT est augmentée de 23 000 euros

SECTIE 12 – FOD JUSTITIE

1. Algemene beleidslijnen

Niet van toepassing

2. Verantwoording van de wettelijke bepalingen

HOOFDSTUK 2

Bijzondere bepalingen van de departementen

Art 2.12.1

Deze bepaling wordt ingevoegd om de minister van Justitie toe te laten gelden te ontvangen van andere publieke instanties met het oog op de cofinanciering van projecten en evenementen in het kader van het Belgisch voorzitterschap van de EU.

Art 2.12.2

Deze bepaling maakt de prefinanciering door de Schatkist mogelijk van de ordeverrichtingen met betrekking tot kosten verbonden aan de projecten en evenementen in het kader van Belgisch voorzitterschap van de EU en meer bepaald wanneer de terugbetaling van de kosten door de EU op een later tijdstip gebeurt dan de initiële betaling ervan.

Art 2.12.3

Deze bepaling maakt het mogelijk 200 000 euro van de opbrengsten van de retributies voor kansspelvergunningen te desaffacteren en toe te wijzen aan het Fonds ter bestrijding van de overmatige schuldenlast.

3. Verantwoording van de kredietwijzigingen per organisatieafdeling en per programma

Voor wat de begrotingscontrole van de Federale Overheidsdienst Justitie betreft, resulteert dit in een verhoging van 43 558 000 euro in de vastleggingskredieten zijnde in totaal 1 783 028 000 euro en een verhoging van 43 558 000 euro in de vereffeningskredieten zijnde in totaal 1 781 767 000 euro.

Administratieve herverdelingen tussen basisallocaties zullen dit ontwerp van aanpassingsblad aanvullen, in toepassing van het artikel 52 van de organieke wet van 22 mei 2003 en van de artikels 1.01.5 § 2 tot 5 van de wet van 23 december 2009 houdende de Algemene Uitgavenbegroting voor het jaar 2010.

SECTION 12 – SPF JUSTICE

1. Lignes générales de politique

Pas d'application

2. Justification des dispositions légales

CHAPITRE 2

Dispositions particulières des départements

Art 2.12.1

Cette disposition est insérée afin de permettre au ministre de la Justice de recevoir des fonds des autres instances publiques dans le cadre du cofinancement des projets et des événements en relation avec la présidence belge de l'EU.

Art 2.12.2

Cette disposition permet le préfinancement par la trésorerie des opérations d'ordre en ce qui concerne les coûts liés aux projets et aux événements dans le cadre de la présidence belge de l'EU et spécifiquement quand le remboursement de ceux-ci par l'EU a lieu après le paiement initial.

Art 2.12.3

Cette disposition permet de désaffecter 200 000 euros des recettes relatives aux rétributions des licences des jeux de hasard et de l'attribuer au Fond de lutte contre le surendettement.

3. Justifications des modifications de crédits par divisions organiques et par programme

En ce qui concerne le contrôle budgétaire du Service Public Fédéral Justice, cela se résulte en une augmentation de 43 558 000 euros en crédits d'engagement soit un total de 1 783 028 000 euros et une augmentation de 43 558 000 euros en crédits de liquidation soit un total de 1 781 767 000 euros.

Des redistributions administratives entre allocations de base viendront compléter ce projet de feuillet d'ajustement, en application de l'article 52 de la loi organique du 22 mai 2003 et des articles 1.01.5 § 2 à 5 de la loi du 23 décembre 2009 contenant le budget général des Dépenses pour l'année 2010.

De huidige aanpassingen werden noodzakelijk geacht rekening houdend met genomen beslissingen onontbeerlijk voor de goede werking van het departement.

Aanpassing van de personeelskredieten: globale verantwoording

De personeelskredieten werden aangepast:

- rekening houdend met de in de vorige jaren toegekende middelen voor de premie voor competentieontwikkeling enerzijds en de effectieve kosten anderzijds wordt een correctie ingeschreven in de aangepaste kredieten 2010 (totale aanpassing +2 665 000 euro);
- rekening houdend met de beslissing van de regering tot inhuring van de penitentiaire inrichting te Tilburg en de daarmee verbonden versterking van het personeelseffectief in de inrichting te Wortel (aanpassing +908 000 euro);
- rekening houdend met de beslissing van de regering om meer middelen toe te kennen aan de Brusselse justitiële diensten in het kader van de veiligheidsproblematiek (aanpassing +6 881 000 euro);
- rekening houdend met een aantal technische aanpassingen (aanpassing -11 000 euro). Niettemin wordt een bijkrediet van 46 000 euro ingeschreven voor het gezinsbeleid in het kader van het Belgisch voorzitterschap van de EU 2010.

Les ajustements actuels ont été jugés nécessaires compte tenu de mesures prises, indispensables au bon fonctionnement du département.

Ajustement des dépenses de personnel: justification globale

Les crédits de personnel ont été ajustés:

- compte tenu des moyens octroyés les précédentes années pour la prime de compétence d'une part, et les coûts effectifs d'autre part, on apporte une correction aux crédits ajustés de 2010 (l'ajustement total +2 665 000 euros);
- compte tenu de la décision prise par le gouvernement en ce qui concerne la location de l'établissement pénitentiaire de Tilburg et le renforcement d'effectif à Wortel s'y rapportant (l'ajustement +908 000 euros);
- compte tenu de la décision prise par le gouvernement d'attribuer plus de moyens aux services judiciaires de Bruxelles dans le cadre de la problématique de la sécurité (l'ajustement +6 881 000 euros);
- compte tenu d'un nombre d'ajustements techniques (l'ajustement -11 000 euros). Néanmoins, un crédit supplémentaire de 46 000 euros est inscrit pour la politique des familles dans le cadre de la présidence belge de l'EU 2010.

De aanpassing van de personeelskredieten wordt in de volgende tabel, per programma, hernomen.

In 1000 euro

L'ajustement des crédits de personnel est repris par programme dans le tableau ci-après.

En 1000 euros

Begrotingsprogramma *** Programme Budgétaire	Weerslag competentie premie *** Impact Prime compétence (2008-2009)	Tilburg	Nieuwe initiatieven *** Nouvelles Initiatives	Andere *** Autres	Totaal *** Total
21.0	100		0	-68	32
40.0	308		0	46	354
40.2	11		0		11
51.0	114	908	50		1 072
51.3	2		0		2
51.5	2		0		2
51.6	2		833		835
52.0	292		450		742
52.1	5		0		5
53.0	32		0		32
55.0	568		0		568
56.0	1 127		5548		6 675
56.4	0		0		0
59.0	0		0		0
59.1	0		0		0
59.2	0		0		0
62.1	3		0		3
62.2	14		0		14
62.3	7		0		7
62.4	35		0		35
62.5	0		0	11	11
62.7	0		0		0
62.8	0		0		0
63.0	43		0		43
	2 665	908	6 881	-11	10 443

Aanpassing van de werkingskredieten: verantwoording per organisatieafdeling en per programma

AFDELING 21

Beheersorganen

Programma 0 Leiding en beheer: +350 000 euro (in vastlegging) en 1 542 000 euro (in vereffening)

BA 21.01 1204: +250 000 euro (in vastlegging) en +1 442 000 euro (in vereffening)

De stijging van de vastleggingskredieten zijn noodzakelijk om de behoeften inzake consultancy en training in het kader van Fedcom te kunnen dekken. De

Ajustement des crédits de fonctionnement: justification par division et par programme

DIVISION 21

Organes de gestion

Programme 0 Direction et gestion: +350 000 euros (en engagement) et +1 542 000 euros (en liquidation)

AB 21.01 1204: +250 000 euros (en engagement) et +1 442 000 euros (en liquidation)

La hausse des crédits d'engagement est nécessaire afin de pouvoir supporter les dépenses en matière de consultance et de formation dans le cadre de FEDCOM.

vereffeningskredieten worden verhoogd om de uitstaande verplichtingen te kunnen dekken. Deze aanpassingen worden integraal gecompenseerd

BA 21.01 7404: +100 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

Investering in de technologie van videoconferentie en scanning (Justscan-project).

* * *
*

AFDELING 40

Centrale diensten

Programma 0 Bestaansmiddelen: -354 000 euro (in vastlegging) en -104 000 euro (in vereffening)

Ingevolge de herraming van de behoeften worden de kredieten verminderd ter compensatie van stijgingen op andere programma's. Niettemin wordt een bijkrediet van 13 000 euro ingeschreven voor het gezinsbeleid in het kader van het Belgisch voorzitterschap van de EU 2010.

Programma 2 Dienst voogdij minderjarige vreemdelingen: -172 000 euro (in vastlegging) en -176 000 euro (in vereffening)

BA 40.21 1201: -176 000 euro (in vastlegging) en -183 000 euro (in vereffening)

BA 40.23 3303: +4 000 euro (in vastlegging) en +7 000 euro (in vereffening)

Herraming van de behoeften.

Programma 4 Internationale samenwerking: -64 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

BA 40.41 3501: -64 000 euro Aandeel van België in de werkingskosten van EUROPOL (in vastlegging en in vereffening)

Herraming van de Belgische bijdrage.

* * *
*

AFDELING 51

Directoraat-generaal Penitentiaire Inrichtingen

Programma 0 Bestaansmiddelen: + 28 440 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

Les crédits de liquidation sont augmentés afin de pouvoir supporter l'encours des obligations. Ces ajustements sont intégralement compensés.

AB 21.01 7404: +100 000 euros (en engagement et en liquidation)

Investissement dans la technologie de vidéoconférence et de scanning (projet Justscan).

* * *
*

DIVISION 40

Services centraux

Programme 0 Programme de subsistance: -354 000 euros (en engagement) et -104 000 euros (en liquidation)

En conséquence d'une réestimation des besoins, les crédits sont diminués et servent à compenser une augmentation sur d'autres programmes. Néanmoins, un crédit supplémentaire de 13 000 euros est inscrit pour la politique des familles dans le cadre de la présidence belge de l'EU 2010.

Programme 2 Service de tutelle des mineurs étrangers: -172 000 euros (en engagement) et -176 000 euros (en liquidation)

AB 40.21 1201: -176 000 euros (en engagement) et -183 000 euros (en liquidation)

AB 40.23 3303: +4 000 euros (en engagement) et +7 000 euros (en liquidation)

Réestimation des besoins.

Programme 4 Collaboration internationale: -64 000 euros (en engagement et en liquidation)

AB 40.41 3501: -64 000 euros Part de la Belgique dans les frais de fonctionnement d'EUROPOL (en engagement et en liquidation)

Réestimation de la contribution belge.

* * *
*

DIVISION 51

Direction générale établissement pénitentiaire

Programme 0 Programme de subsistance: +28 440 000 euros (en engagement et en liquidation)

Kosten voortvloeiend uit het Verdrag voor de terbeschikkingstelling van de Penitentiare Inrichting te Tilburg en de meerkosten daarvan afgeleid op de PI Wortel.

De meerkost is verdeeld op de volgende basiscalocaties.

BA 51.02 1201 + 132 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

Kosten verblijf en dienstverplaatsingen van het personeel naar de PI te Tilburg.

BA 51.02 1234: +28 275 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

Kost van de huur volgens de modaliteiten van het Verdrag (11 maanden in 2010)

BA 51.02 7401: +33 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

Kost van de inrichting van de transitzone te Wortel.

Programma 1 Onderhoud en hulpverlening aan gedetineerden: +202 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

BA 51.11 1231: +202 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

Kosten voortvloeiend uit het Verdrag voor de terbeschikkingstelling van de Penitentiare Inrichting te Tilburg en de meerkosten daarvan afgeleid op de PI Wortel. Op deze ba worden de meerkosten aangerekend voor transport en de voeding voor gemiddeld 20 gedetineerden die verblijven in de transitzone te Wortel.

Programma 3 Medische en medico-psychosociale expertise en gezondheidszorgen: +100 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

BA 51.32 1231: +100 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

Kosten voortvloeiend uit het Verdrag voor de terbeschikkingstelling van de Penitentiare Inrichting te Tilburg. Op deze ba worden de meerkosten aangerekend voor de medische verzorging.

Les coûts résultent de la mise à disposition de l'établissement pénitentiaire de Tilburg et les frais supplémentaires pour l'établissement pénitentiaire de Wortel.

Les frais supplémentaires sont répartis entre les allocations de base suivantes.

AB 51.02 1201: +132 000 euros (en engagement et en liquidation)

Frais de séjour et de déplacement du personnel vers l'établissement pénitentiaire de Tilburg.

AB 51.02 1234: +28 275 000 euros (en engagement et en liquidation)

Coût pour la location suivant les modalités de la Convention (11 mois en 2010)

AB 51.02 7401: +33 000 euros (en engagement et en liquidation)

Les coûts d'aménagement de la zone transit de Wortel.

Programme 1 Entretien et aide aux détenus: +202 000 euros (en engagement et en liquidation)

AB 51.11 1231: +202 000 euros (en engagement et en liquidation)

Coûts qui résultent de la Convention sur la mise à disposition de l'établissement pénitentiaire de Tilburg et des surcoûts dérivés pour l'établissement pénitentiaire de Wortel. Sur cette allocation de base, les surcoûts pour le transport et la nourriture d'une vingtaine de détenus qui réside dans la zone de transit de Wortel sont pris en compte.

Programme 3 Expertises médicales et médico-psychosociales et les soins de santé: +100 000 euros (en engagement et en liquidation)

AB 51.32 1231: +100 000 euros (en engagement et en liquidation)

Coûts qui résultent de la Convention sur la mise à disposition de l'établissement pénitentiaire de Tilburg et des surcoûts dérivés pour l'établissement pénitentiaire de Wortel. Sur cette allocation de base, les surcoûts en ce qui concerne les soins médicaux sont pris en compte.

Programma 6 Veiligheidskorps: +200 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

BA 51.61 1201: +200 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

De regering heeft beslist om meer middelen toe te kennen aan de Brusselse justitiële diensten in het kader van de veiligheidsproblematiek. In dit kader wordt het Veiligheidskorps versterkt met 50 VTE en heeft dit een impact op de werkingskosten van dit Korps.

* * *
*

AFDELING 52

Justitieuze huizen

Programma 0 Bestaansmiddelen: +200 000 euro (in vastlegging) en +8 000 euro (in vereffening)

BA 52.02 1201: +200 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

De regering heeft beslist om meer middelen toe te kennen aan de Brusselse justitiële diensten in het kader van de veiligheidsproblematiek. Om de huisdetentie verder uit te bouwen en te begeleiden worden de Justitieuze huizen van Brussel, het NCET en de diensten van EPI versterkt. Dergelijke capaciteitsuitbreiding vergt ook extra werkingsmiddelen (dienstverplaatsingen, wagenpark).

BA 52.02 7404: -192 000 euro (in vereffening)

Aanpassing van het vereffeningskrediet in functie van de uitstaande vastleggingen.

* * *
*

AFDELING 56

Gewone Rechts machten

Programma 0 Bestaansmiddelen: +119 000 euro (in vastlegging) en -1 131 000 euro (in vereffening)

BA 56.02 1201: +50 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

De regering heeft beslist om meer middelen toe te kennen aan de Brusselse justitiële diensten in het kader van de veiligheidsproblematiek. De Brusselse

Programme 6 Corps de sécurité: +200 000 euros (en engagement et en liquidation)

AB 51.61 1201: +200 000 euros (en engagement et en liquidation)

Le gouvernement a décidé d'allouer plus de moyens aux services judiciaires Bruxellois dans le cadre de la problématique de sécurité. Dans ce cadre, le Corps de sécurité est renforcé de 50 ETP, ce qui a un impact sur les frais de fonctionnement du Corps de Sécurité.

* * *
*

DIVISION 52

Maisons de justice

Programme 0 Programme de subsistance: +200 000 euros (en engagement) et +8 000 euros (en liquidation)

AB 52.02 1201: +200 000 euros (en engagement et en liquidation)

Le gouvernement a décidé d'allouer plus de moyens aux services judiciaires Bruxellois dans le cadre de la problématique de sécurité. Afin d'élargir la détention à domicile et l'accompagnement, les maisons de justice de Bruxelles, le CNSE et les services EPI sont renforcés. Une telle extension de capacité engendre des frais de fonctionnement supplémentaires (déplacement de services, parc de voitures).

AB 52.02 7404: -192 000 euros (en liquidation)

Ajustement des crédits de liquidation en fonction de l'encours des engagements.

* * *
*

DIVISION 56

Juridictions ordinaires

Programme 0 Programme de subsistance: +119 000 euros (en engagement) et -1 131 000 euros (en liquidation)

AB 56.02 1201: +50 000 euros (en engagement et en liquidation)

Le gouvernement a décidé d'allouer plus de moyens aux services judiciaires Bruxellois dans le cadre de la problématique de sécurité. Les chefs de corps

korpsversterken krijgen een budget voor managementassistentie ter beschikking.

BA 56.02 1204: +69 000 euro (in vastlegging en in vereffening)

De regering heeft beslist om meer middelen toe te kennen aan de Brusselse justitiële diensten in het kader van de veiligheidsproblematiek. Op deze basisallocatie worden de onderhoudskosten verbonden aan de technologie van videoconferentie en scanning (Justscan-project) ten laste genomen.

BA 56.05 1204: -1 422 000 euro (in vereffening)

Aanpassing van het vereffeningskrediet in functie van de uitstaande vastleggingen.

BA 56.05 7404: +172 000 euro (in vereffening)

De vereffeningskredieten worden verhoogd om de uitstaande verplichtingen te kunnen dekken.

* * *
*

AFDELING 59

Erediensten en laïciteit

Programma 1 Laïciteit: +202 000 euro (in vereffening en vastlegging)

BA 59.11 3316: +202 000 euro (in vereffening en vastlegging).

Toelage voor de erkenning van de laïciteit.

Regularisatie van het saldo van 10 % van de toelage 2007 die niet uitgevoerd werd eind 2009 als gevolg van niet tijdig ingediende verantwoordingsdossiers. De verhoging wordt volledig gecompenseerd binnen de initiële werkmiddelen van de FOD Justitie

* * *
*

AFDELING 62

Bijzondere diensten

Programma 2 Informatie- en adviescentrum inzake de schadelijke sektarische organisaties: -20 000 euro (in vereffening en vastlegging)

BA 62.21 1201: -20 000 euro (in vereffening en vastlegging).

Bruxellois reçoivent un budget pour l'assistance au management.

AB 56.02 1204: +69 000 euros (en engagement et en liquidation)

Le gouvernement a décidé d'allouer plus de moyens aux services judiciaires Bruxellois dans le cadre de la problématique de sécurité. Sur cette allocation de base, les frais d'entretien pour la technologie de vidéoconférence et de scanning sont pris en charge.

AB 56.05 1204: -1 422 000 euros (en liquidation)

Ajustement des crédits de liquidation en fonction de l'encours des engagements.

AB 56.05 7404: +172 000 euros (en liquidation)

Les crédits de liquidation sont augmentés afin de pouvoir couvrir les obligations en cours.

* * *
*

DIVISION 59

Cultes et Laïcité

Programme 1 Laïcité: +202 000 euros (en engagement et en liquidation)

AB 59.11 3316: +202 000 euros (en engagement et en liquidation)

Subvention pour la reconnaissance de la Laïcité.

Régularisation du solde de 10 % du subside 2007 qui n'a pas été exécuté fin 2009 par suite de la rentrée tardive des dossiers justificatifs. L'augmentation est intégralement compensée dans les moyens de fonctionnement initiaux du SPF Justice.

* * *
*

DIVISION 62

Services spéciaux

Programme 2 Centre d'informations et d'avis en matière d'organisations sectaires nuisibles: -20 000 euros (en engagement et en liquidation)

AB 62.21 1201: -20 000 euros (en engagement et en liquidation)

Ingevolge de herraming van de behoeften worden de kredieten verminderd ter compensatie van stijgingen op andere programma's.

Programma 3 Raadgevend Comité voor Bio-Ethiek: +68 000 euro (in vereffening en vastlegging)

BA 62.31 1248: +68 000 euro (in vereffening en vastlegging).

Het betreft kredieten ter aanzuivering van achterstalllen inzake de terugbetaling van de kost van het personeel gedetacheerd bij het Comité.

Programma 4 Commissie voor financiële hulp aan slachtoffers van opzettelijke gewelddaden en aan de occasionele redders: -10 000 euro (in vereffening en vastlegging)

BA 62.41 1201: -10 000 euro (in vereffening en vastlegging).

Ingevolge de herraming van de behoeften worden de kredieten verminderd ter compensatie van stijgingen op andere programma's.

Programma 5 Commissie Kansspelen: +3 854 000 euro (in vereffening en vastlegging)

De uitvoering van de nieuwe wet op de Kansspelen is een complex gegeven. Een van de ondersteunende elementen is een gepaste IT –omgeving. In 2010 en in het komende jaar zal geïnvesteerd worden in een performante IT-applicatie.

En conséquence d'une réestimation des besoins, les crédits sont diminués et servent à compenser une augmentation sur d'autres programmes.

Programme 3 Bio-éthique: +68 000 euros (en engagement et en liquidation)

AB 62.31 1248: +68 000 euros (en engagement et en liquidation)

Cela concerne les crédits d'acquittement des arriérés concernant le remboursement des frais de personnel détaché au Comité.

Programme 4 Commission pour l'aide financière aux victimes d'actes intentionnels de violence et aux sauveteurs occasionnels: -10 000 euros (en engagement et en liquidation)

AB 62.41 1201: -10 000 euros (en engagement et en liquidation)

En conséquence d'une réestimation des besoins, les crédits sont diminués et servent à compenser une augmentation sur d'autres programmes.

Programme 5 Commission des jeux de hasard: +3 854 000 euros (en engagement et en liquidation)

L'exécution de la nouvelle loi sur les jeux de hasard est une donnée complexe. Un des éléments d'appui est un environnement ICT approprié. En 2010 et dans l'année à venir, l'investissement se portera sur une application ICT performante.

13. — FOD BINNENLANDSE ZAKEN

13.1 Algemene beleidslijnen

Niet van toepassing

13.2 Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Wijziging:

Art. 2.13.2

PROGRAMMA 54/6 — DIRECTIE VAN DE
FINANCIELE BIJDRAGEN AAN DERDEN

3° Bijdragen in de financiering van de opgelopen uitgaven voor het organiseren van opleidingen door de provinciale opleidingscentra voor de leden van de brandweerdiensten.

Nieuw:

Art. 2.13.2

PROGRAMMA 54/7 — KENNISCENTRUM EN
HERVORMING VAN DE CIVIELE VEILIGHEID

1° Toelagen aan gemeenten met het oog op het oprichten van de toekomstige zones

Begroting 13: FEDERALE OVERHEIDSDIENST
BINNENLANDSE ZAKEN

Algemene opmerking i.v.m. de personeelskredieten 2010

Het personeelsplan wordt opgesteld overeenkomstig artikel 5, vierde lid, van het koninklijk besluit van 7 november 2000 houdende oprichting en samenstelling van de organen die gemeenschappelijk zijn aan iedere federale overheidsdienst. Het personeelsplan bepaalt, per functie, het aantal statutaire en contractuele personeelsleden, uitgedrukt in voltijds equivalenten.

De personeelskredieten 2010 worden als volgt verdeeld, rekening houdend met het personeel tewerkgesteld in de verschillende directies en diensten en met de uit te voeren acties (werving, vertrekken en bevorderingen):

13. — SPF INTÉRIEUR

13.1 Lignes générales de politique

Pas d'application

13.2 Justification des dispositions légales

Modification:

Art. 2.13.2

PROGRAMME 54/6 — DIRECTION DES
INTERVENTIONS FINANCIÈRES AU PROFIT DE
TIERS

3° Intervention dans le financement des dépenses encourues pour l'organisation des formations par les centres provinciaux de formation pour les membres des services d'incendie.

Nouveau:

Art. 2.13.2

PROGRAMME 54/7 — CENTRE DE CONNAIS-
SANCE ET RÉFORME DE LA SÉCURITÉ CIVILE

1° Subsidies aux communes avec pour objectif la création des futures zones

Budget 13: SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

Observation générale concernant les crédits de personnel 2010

Le plan du personnel est établi conformément à l'article 5, alinéa 4, de l'arrêté royal du 7 novembre 2000 portant création et composition des organes communs à chaque service public fédéral. Le plan du personnel détermine, par fonction, le nombre d'agents statutaires et contractuels, exprimé en équivalents temps plein.

Les crédits de personnel 2010 sont répartis comme suit, compte tenu du personnel affecté auprès des différents services et directions et des actions à mener (recrutements, départs et promotions):

Sie	OA	P	A	BA ¹	BA ²	BA ³	(1)	(2)	(3)	(4)	(5) = (1) + (2) + (3) + (4)
13	01	0	1	11	00	01	0,00				0,00
13	01	0	1	11	00	02	0,00				0,00
13	01	0	1	11	00	06	0,00				0,00
13	01	0	1	11	00	19	0,00				0,00
13	02	0	1	11	00	01	216,00				216,00
13	02	0	1	11	00	02	1 554,00				1 554,00
13	02	0	1	11	00	06	253,00				253,00
13	02	0	1	11	00	19	0,00				0,00
13	21	0	1	11	00	03	4 911,00	-26,00			4 885,00
13	21	0	1	11	00	04	2 207,00	-10,00			2 197,00
13	40	0	1	11	00	03	2 486,00	-13,00			2 473,00
13	40	0	1	11	00	04	3 336,00	-17,00			3 319,00
13	50	0	1	11	00	03	1 620,00	-8,00			1 612,00
13	50	0	1	11	00	04	768,00	-4,00			764,00
13	50	1	1	11	00	04	5,00	0,00			5,00
13	50	3	0	11	00	08	71,00				71,00
13	50	6	0	11	00	11	1 397,00				1 397,00
13	50	7	0	11	00	03	35,00				35,00
13	50	7	0	11	00	04	566,00				566,00
13	51	0	1	11	00	03	8 249,00	-43,00			8 206,00
13	51	0	1	11	00	04	2 849,00	-15,00			2 834,00
13	54	0	1	11	00	03	26 405,00	-138,00			26 267,00
13	54	0	1	11	00	04	3 397,00	-18,00			3 379,00
13	54	0	1	11	00	06	787,00				787,00
13	54	1	1	11	00	03	0,00	0,00			0,00
13	54	1	1	11	00	04	0,00	0,00			0,00
13	54	1	1	12	00	48	0,00				0,00
13	54	1	2	11	00	04	95,00	0,00			95,00
13	54	7	1	11	00	03	128,00	-1,00			127,00
13	54	7	1	11	00	04	83,00	0,00		30,00	113,00
13	54	7	2	11	00	03	0,00	0,00			0,00
13	54	7	3	11	00	03	0,00	0,00			0,00
13	54	7	3	11	00	04	194,00	-1,00			193,00
13	55	0	1	11	00	03	33 138,00	-173,00			32 965,00
13	55	0	1	11	00	04	35 280,00	-184,00		170,00	35 266,00
13	55	2	1	11	00	03	131,00				131,00
13	55	2	1	11	00	04	522,00				522,00
13	56	0	1	11	00	03	3 744,00	-20,00	8,00		3 732,00
13	56	0	1	11	00	04	4 036,00	-21,00			4 015,00
13	56	0	2	12	00	48	80,00		23,00		103,00
13	56	1	0	01	00	14	614,00				614,00
13	56	1	0	11	00	03	103,00				103,00
13	56	1	0	11	00	09	1 794,00				1 794,00
13	56	1	0	12	00	48	130,00				130,00
13	56	1	1	11	00	10	105,00				105,00
13	56	2	2	11	00	04	0,00	0,00			0,00
13	56	3	2	11	00	04	0,00	0,00			0,00
13	56	4	2	12	00	48	734,00				734,00
13	56	7	0	11	00	04	196,00				196,00
13	58	0	1	11	00	03	8 409,00	-44,00			8 365,00
13	58	0	1	11	00	04	7 722,00	-40,00			7 682,00
13	59	0	1	11	00	03	30 275,00				30 275,00
13	59	0	1	11	00	04	7 023,00				7 023,00
13	60	0	1	11	00	03	6 073,00	-32,00			6 041,00
13	60	0	1	11	00	04	13 485,00	-70,00		1 445,00	14 860,00
13	63	0	1	11	00	03	0,00				0,00
13	63	0	1	11	00	04	0,00				0,00
13	63	0	3	11	00	03	5 307,00	-28,00			5 279,00
13	63	0	3	12	00	48	2 209,00				2 209,00
13	63	0	4	11	00	03	13 512,00	-70,00			13 442,00
13	63	0	4	11	00	04	3 225,00	-17,00	-244,00		2 964,00
13	64	0	1	11	00	03	5 792,00	-30,00			5 762,00
13	64	0	1	11	00	04	6 132,00	-32,00			6 100,00
13	66	0	1	11	00	03	904,00	-5,00			899,00
13	66	0	1	11	00	04	10,00	0,00			10,00
							252 297,00	-1 060,00	-213,00	1 645,00	252 669,00

De volgende elementen zijn in de kolommen vermeld:

— in kolom (1): de initiële kredieten voor 2010, inclusief het bedrag uit de interdepartementale provisie ter bevordering van de interne en externe mobiliteit (zie het koninklijk besluit van 16 maart 2010 houdende gedeeltelijke verdeling, betreffende interne en externe mobiliteit, van het provisioneel krediet ingeschreven in het programma 03-41-1 van de wet houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2010 en bestemd tot het dekken van allerhande uitgaven voortvloeiend uit de loopbaanhervorming, de financiering van het Belgisch aandeel in de nieuwe NAVO-zetel, de uitvoering van het plan inzake startbanen bij de FOD's en het BIRB, de wijziging van het indexcijfer van de consumptieprijzen, en andere diverse) en het bedrag uit de interdepartementale provisie voor het dekken van de kosten n.a.v. het Belgisch EU-voorzitterschap (zie het koninklijk besluit van 21 februari 2010 houdende de gedeeltelijke verdeling van de interdepartementale provisie ingeschreven op het programma 14-21-0 van de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2010 en bestemd voor het dekken van allerlei uitgaven die verband houden met het Belgisch voorzitterschap van de Europese Unie);

— in kolom (2): de verrekening van het saldo van de in 2008 en 2009 betaalde nieuwe recorrente premies voor competentieontwikkeling enerzijds en van het in 2009 ontvangen bedrag uit de hiertoe gecreëerde interdepartementale provisie anderzijds (zie omzendbrief nr. 600 van 22 december 2009 – informatie inzake de personeelsenveloppe 2010, het strategisch personeelsplan 2010-2012 en de eraan verbonden operationele personeelsplannen);

— in kolom (3): de compensaties binnen de initiële kredieten 2010;

— kolom (4): de bijkomende kredieten tijdens het begrotingsconclaaf van 22 maart 2010 toegekend voor het Kenniscentrum voor de Civiele Veiligheid (k€ 30,00), voor de Dienst Vreemdelingenzaken (k€ 170,00) en het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (k€ 1 445,00);

— kolom (5): de aangepaste kredieten voor 2010, zoals aanvaard tijdens het begrotingsconclaaf van 22 maart 2010.

Les éléments suivants sont mentionnés dans les colonnes:

— dans la colonne (1): les crédits initiaux pour 2010, le montant provenant de la provision interdépartementale pour la stimulation de la mobilité interne et externe inclus (voir l'arrêté royal du 16 mars 2010 portant répartition partielle, pour ce qui concerne la mobilité interne et externe, du crédit provisionnel inscrit au programme 03-41-1 de la loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2010 et destiné à couvrir des dépenses de toute nature découlant de la réforme des carrières, du financement de la contribution belge dans le nouveau siège de l'OTAN, de l'exécution du plan concernant les premiers emplois dans les SPF et le BIRB, de l'indice des prix à la consommation et autres divers), ainsi que le montant provenant de la provision interdépartementale pour couvrir les dépenses relatives à la présidence belge de l'Union européenne (voir l'arrêté royal du 21 février 2010 portant la répartition partielle de la provision interdépartementale inscrite au programme 14-21-0 du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2010 et destinée à couvrir les dépenses de toute nature relatives à la présidence belge de l'Union européenne);

— dans la colonne (2): le décompte du solde des nouvelles primes récurrentes pour le développement des compétences payées en 2008 et 2009 d'une part et du montant provenant en 2009 de la provision interdépartementale créée à cet effet d'autre part (voir la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009 - information relative à l'enveloppe de personnel 2010, au plan de personnel stratégique 2010-2012 et aux plans de personnel opérationnels y associés);

— dans la colonne (3): les compensations dans les crédits initiaux 2010;

— dans la colonne (4): les crédits supplémentaires octroyés lors du conclave budgétaire du 22 mars 2010 pour le Centre de Connaissance pour la Sécurité civile (k€ 30,00), pour l'Office des Etrangers (k€ 170,00) et le Commissariat général aux Réfugiés et aux Apatrides (k€ 1 445,00);

— dans la colonne (5): les crédits adaptés pour 2010, tel qu'acceptés lors du conclave budgétaire des 22 mars 2010.

Hieronder zijn dezelfde gegevens opgenomen, in-
zonderheid voor

a. de personeelsenveloppe:

Les mêmes données sont reprises ci-après, notam-
ment pour

a. l'enveloppe du personnel:

Stion	DO	P	A	AB1	AB ²	AB ³	(1)	(2)	(3)	(4)	(5) = (1) + (2) + (3) + (4)
13	21	0	1	11	00	03	4 911,00	-26,00			4 885,00
13	21	0	1	11	00	04	2 207,00	-10,00			2 197,00
13	40	0	1	11	00	03	2 486,00	-13,00			2 473,00
13	40	0	1	11	00	04	3 336,00	-17,00			3 319,00
13	50	0	1	11	00	03	1 620,00	-8,00			1 612,00
13	50	0	1	11	00	04	768,00	-4,00			764,00
13	50	1	1	11	00	04	5,00	0,00			5,00
13	51	0	1	11	00	03	8 249,00	-43,00			8 206,00
13	51	0	1	11	00	04	2 849,00	-15,00			2 834,00
13	54	0	1	11	00	03	26 405,00	-138,00			26 267,00
13	54	0	1	11	00	04	3 397,00	-18,00			3 379,00
13	54	1	1	11	00	03	0,00	0,00			0,00
13	54	1	1	11	00	04	0,00	0,00			0,00
13	54	1	2	11	00	04	95,00	0,00			95,00
13	54	7	1	11	00	03	128,00	-1,00			127,00
13	54	7	1	11	00	04	83,00	0,00		30,00	113,00
13	54	7	2	11	00	03	0,00	0,00			0,00
13	54	7	3	11	00	03	0,00	0,00			0,00
13	54	7	3	11	00	04	194,00	-1,00			193,00
13	55	0	1	11	00	03	33 138,00	-173,00			32 965,00
13	55	0	1	11	00	04	35 280,00	-184,00		170,00	35 266,00
13	56	0	1	11	00	03	3 744,00	-20,00	8,00		3 732,00
13	56	0	1	11	00	04	4 036,00	-21,00			4 015,00
13	56	2	2	11	00	04	0,00	0,00			0,00
13	56	3	2	11	00	04	0,00	0,00			0,00
13	58	0	1	11	00	03	8 409,00	-44,00			8 365,00
13	58	0	1	11	00	04	7 722,00	-40,00			7 682,00
13	60	0	1	11	00	03	6 073,00	-32,00			6 041,00
13	60	0	1	11	00	04	13 485,00	-70,00		1 445,00	14 860,00
13	63	0	3	11	00	03	5 307,00	-28,00			5 279,00
13	63	0	4	11	00	03	13 512,00	-70,00			13 442,00
13	63	0	4	11	00	04	3 225,00	-17,00	-244,00		2 964,00
13	64	0	1	11	00	03	5 792,00	-30,00			5 762,00
13	64	0	1	11	00	04	6 132,00	-32,00			6 100,00
13	66	0	1	11	00	03	904,00	-5,00			899,00
13	66	0	1	11	00	04	10,00	0,00			10,00
							203 502,00	-1 060,00	-236,00	1 645,00	203 851,00

b. de variabele kredieten:

b. les crédits variables:

Stion	DO	P	A	AB1	AB ²	AB ³	(1)	(2)	(3)	(4)	(5) = (1) + (2) + (3) + (4)
13	50	6	0	11	00	11	1 397,00				1 397,00
13	50	7	0	11	00	03	35,00				35,00
13	50	7	0	11	00	04	566,00				566,00
13	55	2	1	11	00	03	131,00				131,00
13	55	2	1	11	00	04	522,00				522,00
13	56	1	0	11	00	03	103,00				103,00
13	56	1	0	11	00	09	1 794,00				1 794,00
13	56	7	0	11	00	04	196,00				196,00
13	63	0	1	11	00	03	0,00				0,00
13	63	0	1	11	00	04	0,00				0,00
							4 744,00	0,00	0,00	0,00	4 744,00

c. de Raad van State:

c. le Conseil d'État:

Stion	DO	P	A	AB1	AB ²	AB ³	(1)	(2)	(3)	(4)	(5) = (1) + (2) + (3) + (4)
13	59	0	1	11	00	03	30 275,00				30 275,00
13	59	0	1	11	00	04	7 023,00				7 023,00
							37 298,00	0,00	0,00	0,00	37 298,00

d. de beleidsorganen:

d. les organes stratégiques:

Stion	DO	P	A	AB1	AB ²	AB ³	(1)	(2)	(3)	(4)	(5) = (1) + (2) + (3) + (4)
13	02	0	1	11	00	01	216,00				216,00
13	02	0	1	11	00	02	1 554,00				1 554,00
13	02	0	1	11	00	06	253,00				253,00
13	02	0	1	11	00	19	0,00				0,00
							2 023,00	0,00	0,00	0,00	2 023,00

Organisatieafdeling 51*Instellingen en bevolking*

BA 51 94 7400 08 – *Uitgaven betreffende alle verichtingen in verband met de invoering van een geautomatiseerd stelsysteem – vastleggingkrediet*

Initieel vastleggingkrediet 2010: **0 keur**

Begrotingscontrole 2010: **6 683 keur**

Aanpassing: **+ 6 683 keur**

Verantwoording van de verhoging:

Een overheidsopdracht houdende ontwikkeling van een nieuw elektronisch stelsysteem (elektronische stemming op een machine met afruk van een papieren stembiljet) werd eind augustus 2008 via een publicatie op Europees niveau gelanceerd (RRN 3/2008).

De FOD Binnenlandse Zaken heeft de procedure verder gezet door de geselecteerde firma's (met een brief van 1 maart 2010) te verzoeken om hun BAFO af te geven binnen de 14 dagen. We kunnen ons er dus aan verwachten dat deze procedure afgerond zal zijn voor de zomervakantie met een gunning van de opdracht.

Rekening houdend met het standpunt dat uitgedrukt werd door het Waalse Gewest betreffende de elektronische stemming, werd overwogen om, bovenop de overheidsopdracht die bezig is voor de ontwikkeling van een nieuw elektronisch stelsysteem, een nieuwe overheidsopdracht te lanceren voor de aankoop van een systeem voor automatische registratie en/of telling.

Division organique 51*Institutions et population*

AB 51 94 7400 08 – *Dépenses relatives à toutes les opérations dans le cadre de l'introduction d'un système de vote automatisé – crédit d'engagement*

Crédit d'engagement initial 2010: **0 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **6 683 keur**

Adaptation: **+ 6 683 keur**

Justification de l'augmentation:

Un marché public en vue du développement d'un nouveau système de vote électronique (vote électronique sur machine avec production d'un bulletin papier) a été lancé (RRN 3/2008) fin août 2008 par le biais d'une publication au niveau européen.

Le SPF intérieur a poursuivi la procédure visant à inviter (lettre du 1^{er} mars 2010) les firmes sélectionnées à remettre leur BAFO dans un délai de 14 jours. On peut donc s'attendre à ce que cette procédure soit achevée pour le congé d'été avec une attribution du marché.

Tenant compte de la position exprimée par la Région wallonne relative au vote électronique, il a été envisagé, outre le marché public en cours en vue du développement d'un nouveau système de vote électronique, de lancer un nouveau marché public pour l'achat d'un système d'enregistrement et/ou de dépouillement automatisé.

Aangezien het om een markt van reeds bestaande systemen gaat, kan er van worden uitgegaan dat deze nieuwe overheidsopdracht vrij snel, te weten in het na-jaar van 2010, met een gunning kan afgesloten worden.

Zoals eerder reeds aangehaald moet er na de gunning van de respectievelijke opdrachten overgegaan worden tot de ontwikkeling van de prototypes die dan uitgebreid onderzocht en geëvalueerd moeten worden. Een veralgemening van de nieuwe stemsysteem over alle gemeenten van het land is verder alleen verantwoord na een succesvolle werking op beperkte schaal van die nieuwe systemen.

Tijdens de verkiezingen van juni 2011, zouden een of meerdere experimenten (elektronische stemming op machine — elektronische stemopneming van papieren stemmen — elektronische registratie van papieren stemmen) — afhankelijk van de oplossingen die kunnen worden weerhouden in een beperkt aantal kantons worden georganiseerd.

Rekening houdend met het feit dat een nieuw stemsysteem — welke het ook is — niet uitgebreid kan worden naar het gehele grondgebied, zelfs niet naar het gehele kiezerkorps dat reeds elektronisch stemt, verdient het FOD Binnenlandse Zaken er zich toe om de nodige faciliteiten te voorzien voor de gemeenten die reeds het geautomatiseerd stemsysteem gebruiken en die dit verder willen gebruiken.

Opdat de “elektronische gemeenten” in 2011 opnieuw elektronisch zouden kunnen stemmen, is het bijgevolg vereist dat de bestaande onderhoudscontracten voor de huidige stemsystemen Digivote en Jites zouden worden verlengd en dat dit stemmateriaal op niveau wordt gebracht om net zoals in het verleden, een veilige en betrouwbare stembusgang te kunnen garanderen.

De beide dienstverleners Steria (Digivote) en Stesud (Jites) hebben zich akkoord verklaard om het inzetten van de huidige stemapparatuur minstens tot na de verkiezingen van 2011 te garanderen.

De voorwaarde die Steria hierbij stelt is dat in de periode mei-juli 2010 alle stemmateriaal voor 100 % zou gecontroleerd worden en dat er onmiddellijk wordt overgegaan tot de vervanging van de systemen of componenten die defect zijn (ter vergelijking: normaliter wordt er tijdens een niet verkiezingsjaar slechts 10 % van het volledige informaticapark gecontroleerd). Een brief met het doel om over te gaan tot de noodzakelijke controles werd recentelijk gestuurd naar de betreffende burgemeesters.

De kostprijs van de geplande upgrade kan geraamd worden op 16 841 143 euro, waarvan de federale overheid 20 % of 3 368 228 euro ten laste zou kunnen nemen (conform de bepalingen van de wet van 11 april 1994,

Étant donné qu'il s'agit d'un marché de systèmes déjà existants, on part du principe que ce nouveau marché public pourra se clôturer assez rapidement par une attribution, à savoir fin d'année 2010.

Comme déjà mentionné supra, l'attribution des marchés publics respectifs doit déboucher sur le développement de prototypes qui devront être examinés et évalués en profondeur. Une généralisation du nouveau système de vote à toutes les communes du pays qui souhaiteraient y recourir ne peut intervenir qu'après un fonctionnement fructueux à échelle réduite de ces nouveaux systèmes de vote.

Durant les élections de juin 2011, suivant les solutions qui peuvent être retenues, une ou plusieurs expérimentations (vote électronique sur machine — dépouillement électronique de vote papier — enregistrement électronique de vote papier) seront organisées dans un nombre restreint de cantons.

Tenant compte du fait qu'un nouveau système de vote — quel qu'il soit - ne peut être généralisé à l'ensemble du territoire ni même à l'ensemble du corps électoral votant actuellement de manière automatisée, le SPF Intérieur s'engage à prévoir des facilités pour les communes qui recourent d'ores et déjà au vote automatisé et qui souhaitent continuer d'y recourir.

Pour que les “communes électroniques” puissent à nouveau voter de manière électronique en 2011, il est par conséquent requis que les contrats de maintenance existants pour les systèmes de vote actuels Digivote et Jites soient prolongés et que ce matériel de vote soit mis à niveau pour pouvoir garantir comme par le passé un scrutin sûr et fiable.

Les deux prestataires de services Steria (Digivote) et Stesud (Jites) se sont déclarés d'accord de garantir l'utilisation du matériel de vote actuel au moins jusqu'après les élections de 2011.

La condition posée par Steria est que tout le matériel de vote soit contrôlé à 100 % au cours de la période mai-juillet 2010 et que l'on procède immédiatement au remplacement des composantes ou des systèmes défectueux (pour comparaison: normalement, au cours d'une année non électorale, on ne contrôle que 10 % du parc informatique complet). Une lettre en vue de procéder aux contrôles nécessaires a été récemment adressée aux Bourgmestres concernés.

Le prix de revient de la mise à jour prévue est estimé à 16 841 143 euros, dont l'État fédéral devrait prendre 20 % ou 3 368 228 euros à sa charge (conformément aux dispositions de la loi du 11 avril 1994, article 3, § 1^{er},

artikel 3, § 1, alinea 4). De rest is voor rekening van de gemeenten (of van de respectieve gewesten indien die besluiten financieel tussen te komen). Samen met projectmanagement (314 600 euro) is de totale uitgave ten laste van de federale overheid 3 682 828 euro.

*BA 51 94 7400 08 – Uitgaven betreffende alle ver-
richtingen in verband met de invoering van een geau-
tomiseerd stelsysteem – vereffeningkrediet*

Initieel vereffeningkrediet 2010: 2 500 keur

Begrotingscontrole 2010: 6 683 keur

Aanpassing: + 4 183 keur

Verantwoording van de verhoging:

Een vereffeningskrediet van 2 500 000 euro werd ingeschreven in het budget voor 2010 voor de verwezenlijking van het prototype van het nieuwe geautomatiseerde stelsysteem met papieren afdruk.

In 2010 worden eveneens volgende acties voorzien:

— ontwikkeling van een prototype van een stemopnemings- of registratiesysteem van papieren stemmen

— controle van de geautomatiseerde stelsystemen JITES en DIGIVOTE en upgrade hiervan

Organisatieafdeling 54

Civiele Veiligheid

BA 54 11 1200 01 – Allerlei werkingsuitgaven betreffende project 112

Initieel vastleggingskrediet 2010: 2 173 keur

Begrotingscontrole 2010: 1 970 keur

Aanpassing: - 203 keur

Verantwoording van de vermindering:

Aanpassing aan herberekening kredietbehoeften. Gecompenseerd naar basisallocatie 54 60 4300 09.

BA 54 11 7400 03 – Allerlei investeringsuitgaven betreffende project 112

Initieel vastleggingskrediet 2010: 1 384 keur

Begrotingscontrole 2010: 499 keur

alinéa 4). Le reste est à charge des communes (ou des régions respectives si celles-ci décident d'intervenir sur le plan financier). Conjointement avec la gestion du projet (314 600 euros), la dépense totale à charge de l'État fédéral s'élève à 3 682 828 euros.

AB 51 94 7400 08 – Dépenses relatives à toutes les opérations dans le cadre de l'introduction d'un système de vote automatisé – crédit de liquidation

Crédit de liquidation initial 2010: 2 500 keur

Contrôle budgétaire 2010: 6 683 keur

Adaptation: + 4 183 keur

Justification de l'augmentation:

Un crédit de liquidation de 2 500 000 euros a été inscrit au budget 2010 pour la réalisation du prototype de nouveau système de vote automatisé avec impression.

Il est prévu de réaliser en 2010 également les actions suivantes:

— développement d'un prototype de système de dépouillement ou d'enregistrement de vote papier

— contrôle des systèmes de vote automatisé JITES et DIGIVOTE et mise à niveau de ceux-ci

Division organique 54

Sécurité civile

AB 54 11 1200 01 – Frais de fonctionnement projet 112

Crédit d'engagement initial 2010: 2 173 keur

Contrôle budgétaire 2010: 1 970 keur

Ajustement: - 203 keur

Justification de la diminution:

Adaptation après révision des besoins sur ce crédit. Compensation pour l'allocation de base 54 60 4300 09.

AB 54 11 7400 03 – Investissements projet 112

Crédit d'engagement initial 2010: 1 384 keur

Contrôle budgétaire 2010: 499 keur

Aanpassing: - 885 keur

Verantwoording van de vermindering:

-836 keur voor investeringen die gebruik maken van de ASTRID-technologie werden oorspronkelijk aangevraagd op de BA 54 11 7400 03 maar horen eerder thuis op de BA 54 13 5100 01.

-49 keur aanpassing aan herberekening krediet-behoefden. Gecompenseerd naar basisallocaties 54 60 4300 09.

Initieel vereffeningskrediet 2010: **2 100 keur**

Begrotingscontrole 2010: **1 264 keur**

Aanpassing: - 836 keur

Verantwoording van de vermindering:

-836 keur voor investeringen die gebruik maken van de ASTRID-technologie werden oorspronkelijk aangevraagd op de BA 54 11 7400 03 maar horen eerder thuis op de BA 54 13 5100 01.

BA 54 13 5100 01 – *Subsidie aan de NV Astrid bestemd om de investeringskosten van de gemeenschappelijke infrastructuur te dekken*

Initieel vastleggingskrediet 2010: **9 286 keur**

Begrotingscontrole 2010: **10 122 keur**

Aanpassing: + 836 keur

Initieel vereffeningskrediet 2010: **8 648 keur**

Begrotingscontrole 2010: **9 484 keur**

Aanpassing: + 836 keur

Verantwoording van de verhoging:

836 keur voor investeringen die gebruik maken van de ASTRID-technologie werden oorspronkelijk aangevraagd op de BA 54 11 7400 03 maar horen eerder thuis op de BA 54 13 5100 01:

— trainingserver 64 keur
 — applicatie DBB 100 keur
 — open systeem 150 keur
 — change requests 300 keur
 — werkstations 222 keur

Ajustement: - 885 keur

Justification de la diminution:

-836 keur pour des investissements qui utilisent la technologie ASTRID ont initialement été demandés sur l'AB 54 11 7400 03 mais devraient plutôt être prises sur l'AB 54 13 5100 01.

-49 keur Adaptation après révision des besoins sur ce crédit. Compensation pour l'allocation de base 54 60 4300 09.

Crédit de liquidation initial 2010: **2 100 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **1 264 keur**

Ajustement: - 836 keur

Justification de la diminution:

-836 keur pour des investissements utilisant la technologie ASTRID ont initialement été demandés sur l'AB 54 11 7400 03 mais relèvent plutôt de l'AB 54 13 5100 01.

AB 54 13 5100 01 – *Subside à la SA Astrid destiné à couvrir les frais d'investissement à l'infrastructure commune*

Crédit d'engagement initial 2010: **9 286 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **10 122 keur**

Ajustement: + 836 keur

Crédit de liquidation initial 2010: **8 648 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **9 484 keur**

Ajustement: + 836 keur

Justification de l'augmentation:

836 keur pour des investissements utilisant la technologie ASTRID ont initialement été demandés sur l'AB 54 11 7400 03 mais relèvent plutôt de l'AB 54 13 5100 01:

— serveur de formation 64 keur
 — application DBB 100 keur
 — système ouvert 150 keur
 — change requests 300 keur
 — postes de travail 222 keur

BA 54 20 6300 07 – *Toelage aan de agglomeraties, intercommunales en gemeenten voor het aanschaffen van bijzonder materieel betreffende de brandweerdiensten*

Initieel vastleggingskrediet 2010: **536 keur**

Begrotingscontrole 2010: **3 036 keur**

Aanpassing: **+ 2 500 keur**

Initieel vereffeningskrediet 2010: **476 keur**

Begrotingscontrole 2010: **2 976 keur**

Aanpassing: **+ 2 500 keur**

Verantwoording van de verhoging:

Om de Civiele Veiligheid te ondersteunen in de uitvoering van de hervorming van de brandweerdiensten, wordt een toelage van 2 500 Keur toegekend, in vastleggingen en in vereffeningen, voor de aankoop van individuele beschermingsuitrusting.

BA 54 60 1200 01 – *Werkingsuitgaven verbonden aan opleidingen en studies*

Initieel vastleggingskrediet 2010: **0 keur**

Begrotingscontrole 2010: **750 keur**

Aanpassing: **+ 750 keur**

Initieel vereffeningskrediet 2010: **0 keur**

Begrotingscontrole 2010: **750 keur**

Aanpassing: **+ 750 keur**

Verantwoording van de verhoging:

Initieel werd in de begroting 2010 een verhoging van het budget voor opleidingen (subsidies) goedgekeurd op BA 54 60 43.00.12 tot een totaal bedrag van 3 214 keur. Uit de op stapel staande projecten en de projecten in uitvoering blijkt dat een aantal kosten niet rechtstreeks als subsidies kunnen worden geboekt, maar goederen en diensten betreffen die wel verbonden zijn met opleidingen als dusdanig. Daarvoor wordt een aparte BA 54 60 12.00.01 gecreëerd en wordt een bedrag van 750 keur overgezet van de BA 54 60 43.00.12 naar deze nieuwe BA.

AB 54 20 6300 07 – *Subvention aux agglomérations, aux intercommunales et aux communes pour l'acquisition de matériel spécial concernant le fonctionnement des services d'incendie*

Crédit d'engagement initial 2010: **536 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **3 036 keur**

Ajustement: **+ 2 500 keur**

Crédit de liquidation initial 2010: **476 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **2 976 keur**

Ajustement: **+ 2 500 keur**

Justification de l'augmentation:

Pour soutenir la Sécurité civile dans la mise en œuvre de la réforme des services d'incendie, une allocation de 2 500 Keur, en engagement et en liquidation, est octroyée pour l'achat d'équipements individuels de protection.

AB 54 60 1200 01 – *Dépenses de fonctionnement liées à des formations ou à des études*

Crédit d'engagement initial 2010: **0 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **750 keur**

Ajustement: **+ 750 keur**

Crédit de liquidation initial 2010: **0 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **750 keur**

Ajustement: **+ 750 keur**

Justification de l'augmentation:

Dans le budget de 2010, une augmentation du budget pour les formations (subventions) a initialement été approuvée sur l'AB 54 60 43.00.12 à un montant total 3 214 keur. Il ressort des projets en préparation et des projets en cours d'exécution qu'un certain nombre de frais ne peuvent pas être enregistrés directement comme subventions, mais concernent des biens et des services liés à des formations en tant que telles. C'est pourquoi une AB 54 60 12.00.01 distincte est créée et un montant de 750 keur est transféré de l'AB 54 60 43.00.12 vers la nouvelle AB.

Volgende projecten motiveren deze aanpassing:

— “Versnelde officierenopleiding voor stagedoende onderluitenanten” die op basis van een prijsofferte wordt toevertrouwd;

— Opleiding “Bijlage 6 — industriële gebouwen” die op basis van een prijsofferte werd uitbesteed. Deze opleiding is nodig om de brandpreventie-informanten te informeren over de wetwijziging inzake brandpreventie in industriële gebouwen;

— Mogelijke ondersteuning van de jeugdwerking in sommige brandweerkorpsen/brandweerscholen, de zogenaamde cadettenscholen;

— Drukken en verdelen van cursusmateriaal voor o.a. Gevaarlijke stoffen (BIG), Asbest, Pijpleidingen, Beveiliging interventieplaats en verkeersgeleiding, ...

— Facturatie voor ‘train the trainer’ voor opleidingen Zonnepanelen, Hybride voertuigen, Nieuwe gezelschapsdieren, ...

— Offertevraag voor opleiding ‘Adviseur brandpreventie’;

— Ontwikkeling opleiding ‘Management voor officieren’; ...

BA 54 60 4300 09 – *Terugbetaling aan de gemeenten, hulpcentra “100” van de werkingskosten van deze centra*

Initieel vastleggingskrediet 2010: 8 762 keur

Begrotingscontrole 2010: 9 258 keur

Aanpassing: + 496 keur

Initieel vereffeningskrediet 2010: 8 768 keur

Begrotingscontrole 2010: 9 258 keur

Aanpassing: + 490 keur

Verantwoording van de verhoging:

De verhoging met 496 keur in vastlegging en met 490 keur in vereffening wordt gevraagd teneinde het volgende in aanmerking te nemen:

— de werkelijke indexering van de wedden 2009 met 1,4859;

Les projets suivants motivent cette adaptation:

— “Formation accélérée d’officiers pour les sous-lieutenants stagiaires” confiée sur la base d’une offre de prix;

— Formation “Annexe 6 — Bâtiments industriels”, sous-traitée sur la base d’une offre de prix. Cette formation est nécessaire pour informer les préventionnistes en incendie de la modification de la loi en matière de prévention incendie dans les bâtiments industriels;

— Soutien éventuel des activités pour les jeunes dans certains services d’incendie/écoles du feu, lesdites écoles de cadets;

— Impression et distribution du matériel de cours, notamment pour Substances dangereuses (BIG), Amiante, Conduites, Sécurisation du lieu d’intervention et contrôle de la circulation;

— Facturation pour les formations ‘Train the trainer’, Panneaux solaires, Véhicules hybrides, Nouveaux animaux de compagnie, ...;

— Appel d’offres pour la formation ‘Conseiller en prévention incendie’;

— Développement de la formation ‘Management pour officiers’; ...

AB 54 60 4300 09 – *Remboursement aux communes, centres de secours “100”, des frais de fonctionnement de ces centres*

Crédit d’engagement initial 2010: 8 762 keur

Contrôle budgétaire 2010: 9 258 keur

Ajustement: + 496 keur

Crédit de liquidation initial 2010: 8 768 keur

Contrôle budgétaire 2010: 9 258 keur

Ajustement: + 490 keur

Justification de l’augmentation:

L’augmentation de 496 keur en engagement et 490 keur en liquidation est demandée afin de prendre en compte:

— l’indexation réelle des traitements 2009 à 1,4859;

— de verhoging van het aantal gesubsidieerde aangestelden voor het 100-centrum van Gent (+ 4 nieuwe aangestelden aan 7/12^{de}), in dienst sinds 1 juni 2009;

— de verhoging van het aantal gesubsidieerde aangestelden voor het 100-centrum van Leuven (+ 8 nieuwe aangestelden: 1 aan 1/12^{de}, 1 aan 2/12^{de}, 3 aan 4/12^{de} en 3 aan 12/12^{de}).

BA 54 60 4300 12 – *Inrichten van cursussen voor officieren van de brandweerdiensten en voor brandweerlieden en bijdrage ten gunste van de opleidingscentra*

Initieel vastleggingskrediet 2010: **3 214 keur**

Begrotingscontrole 2010: **8 364 keur**

Aanpassing: **+ 5 150 keur**

Initieel vereffeningskrediet 2010: **3 214 keur**

Begrotingscontrole 2010: **8 364 keur**

Aanpassing: **+ 5 150 keur**

Verantwoording van de verhoging:

Om de Civiele Veiligheid te ondersteunen in de uitvoering van de hervorming van de brandweerdiensten, wordt een bedrag van 5 900 Keur besteed, in vastleggingen en in vereffeningen, aan de brandweerscholen om de vormingsinspanning binnen alle Gewesten te versterken (opleidingen, opleidingsmaterieel, infrastructuur, enz.).

Bovendien wordt een krediet van 750 keur, in vastlegging en in vereffening, overgedragen van het basiskrediet van deze basisallocatie naar de nieuwe gecreëerde basisallocatie 54 60 1200 01.

BA 54 73 1200 01 – *Permanente uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en diensten, met uitzondering van de informatica-uitgaven in het kader van de hervorming van de Civiele Veiligheid:*

Initieel vastleggingskrediet 2010: **2 043 keur**

Begrotingscontrole 2010: **3 213 keur**

Aanpassing: **+ 1 170 keur**

Initieel vereffeningskrediet 2010: **2 043 keur**

Begrotingscontrole 2010: **3 213 keur**

Aanpassing: **+ 1 170 keur**

— l'augmentation du nombre de préposés subsidiés pour le centre 100 de Gand (+ 4 nouveaux préposés à 7/12^e), en service à partir du 1er juin 2009;

— l'augmentation du nombre de préposés subsidiés pour le centre 100 de Louvain (+ 8 nouveaux préposés: 1 à 1/12^e, 1 à 2/12^e, 3 à 4/12^e et 3 à 12/12^e).

AB 54 60 4300 12 – *Organisation de cours pour officiers des services d'incendie et pour sapeurs-pompiers, et intervention en faveur des centres de formation*

Crédit d'engagement initial 2010: **3 214 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **8 364 keur**

Ajustement: **+ 5 150 keur**

Crédit de liquidation initial 2010: **3 214 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **8 364 keur**

Ajustement: **+ 5 150 keur**

Justification de l'augmentation:

Pour soutenir la Sécurité civile dans la mise en œuvre de la réforme des services d'incendie, un montant de 5 900 Keur, en engagement et en liquidation, est consacré aux écoles du feu en vue d'une intensification des efforts en matière de formation, dans toutes les Régions (formations, matériel de formations, infrastructure, etc.).

En outre, un crédit de 750 keur, en engagement et en liquidation, est transféré du crédit de base de cette allocation de base vers la nouvelle allocation de base créée 54 60 1200 01.

AB 54 73 1200 01 – *Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services (à l'exclusion, à partir de 2001, des dépenses informatiques) dans le cadre de la réforme de la Sécurité civile:*

Crédit d'engagement initial 2010: **2 043 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **3 213 keur**

Ajustement: **+ 1 170 keur**

Crédit de liquidation initial 2010: **2 043 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **3 213 keur**

Ajustement: **+ 1 170 keur**

Verantwoording van de verhoging:

Een bijkomend krediet van 1 170 keur, in vastlegging en in vereffening, werd bekomen met het oog op:

- de organisatie van een nationale campagne voor de aanwerving van brandweermannen.;
- het externaliseren van de analyse van de inventarissen van de Task-Forces;
- en de verwerving van de knowhow (BW).

BA 54 73 4300 01 – *Toelagen aan de gemeenten met het oog op de oprichting van de toekomstige hulpverleningszones in het kader van de hervorming van de brandweerdiensten*

Initieel vastleggingskrediet 2010:..... 0 keur

Begrotingscontrole 2010:21 300 keur

Aanpassing: + 21 300 keur

Initieel vereffeningskrediet 2010: 0 keur

Begrotingscontrole 2010:21 300 keur

Aanpassing:+ 21 300 keur

Verantwoording van de verhoging:

Voor de ondersteuning van de civiele veiligheid, op het hele grondgebied, om de hervorming van de brandweerdiensten op te starten, wordt een toelage van 21 300 keur toegekend aan de gemeenten met het oog op het oprichten van de toekomstige zones. Dat bedrag zal de volgende kosten kunnen dragen:

- De invoering en de werking van de 32 prezones;
- De toekenning van personeelssubsidies: aanwerving van personeel, harmonisatie van de werkstandigheden op zoneschaal (harmonisatie van de barema's), versterking van de personeelsvorming mits terugbetaling door de federale overheid van 50 % van de bezoldiging van de brandweermannen tijdens hun vormingsperiode;
- De aanpassing van de kazernes.

Het gebruik van de per zone verdeelde middelen zal het voorwerp uitmaken van een overeenkomst tussen de gemeentes en de FOD Binnenlandse Zaken. Deze overeenkomst regelt de opdrachten en de taken waartoe iedere gemeente zich verbindt. Het gaat onder meer over:

Justification de l'augmentation:

Un crédit supplémentaire de 1 170 keur, en engagement et en liquidation, a été obtenu en vue de:

- l'organisation d'une campagne nationale de recrutement de pompiers;
- l'externalisation de l'analyse des inventaires des Task Forces;
- et l'acquisition du know-how (SI).

AB 54 73 4300 01 – *Allocations aux communes en vue de mettre en place les futures zones de secours dans le cadre de la réforme des services d'incendie*

Crédit d'engagement initial 2010:0 keur

Contrôle budgétaire 2010:21 300 keur

Ajustement:+ 21 300 keur

Crédit de liquidation initial 2010:0 keur

Contrôle budgétaire 2010:21 300 keur

Ajustement:+ 21 300 keur

Justification de l'augmentation:

Pour soutenir la sécurité civile sur l'ensemble du territoire et en vue de commencer la mise en œuvre de la réforme des services d'incendie, une allocation de 21 300 keur est octroyée aux communes en vue de la mise en place des futures zones. Ce montant pourra couvrir:

- les frais de mise en place et de fonctionnement des 32 prézones;
- l'octroi de subsides en personnel: engagement de personnel, harmonisation des conditions de travail à l'échelle d'une zone (harmonisation des barèmes), renforcement de la formation du personnel moyennant le remboursement de 50 % par le fédéral du traitement des pompiers pendant leur temps de formation;
- et l'adaptation des casernes.

L'utilisation des moyens répartis par zone fera l'objet d'une convention entre les communes de chaque zone et le SPF Intérieur. Cette convention règle les missions et tâches que chaque commune s'engage à accomplir. Il s'agit notamment:

— het uitwerken van een analyse van de risico's en het in perspectief stellen ervan (meerjarenplan materiaalaankoop, vormingsplan, vastleggingen, enz.);

— het ontwikkelen van een gecoördineerd beheer van de hulpdiensten met inbegrip van een herverdeling van de middelen op basis van de risico- en nodenanalyse.

Iedere overeenkomst zal onderworpen worden aan een monitoring ter controle van de bestemming van de middelen en de verwezenlijking van de doelstellingen.

BA 54 73 7400 04 – Diverse investeringsuitgaven betreffende de informatica in het kader van de hervorming van de Civiele Veiligheid

Initieel vastleggingskrediet 2010: 10 keur

Begrotingscontrole 2010: 1 710 keur

Aanpassing: + 1 700 keur

Initieel vereffeningskrediet 2010: 10 keur

Begrotingscontrole 2010: 1 710 keur

Aanpassing: + 1 700 keur
Verantwoording van de verhoging:

Er werd eveneens een bijkomend krediet vrijgemaakt van 1 700 keur, in vastleggingen en in vereffeningen, voor de ontwikkeling van praktische tools en technieken voor de zones.

Tabel van de begroting van de Staatsdienst met Afzonderlijk Beheer Kenniscentrum

Verantwoording:

Een nieuwe tabel vervangt deze die meegedeeld werd bij de initiële begroting teneinde een juiste economische classificatie toe te passen voor de kosten voor detachering van het personeel bij het Kenniscentrum

— de la réalisation d'une analyse des risques et sa mise en perspective (plan pluriannuel d'acquisition de matériel, plan de formation, projection des engagements, etc.);

— de le développement d'une gestion coordonnée des secours en ce compris un redéploiement des moyens sur la base de l'analyse des risques et des besoins;

Chaque convention sera soumise à un monitoring visant à contrôler l'affectation des moyens et la réalisation des objectifs.

AB 54 73 7400 04 – Dépenses diverses d'investissement relatives à l'informatique dans le cadre de la réforme de la Sécurité civile

Crédit d'engagement initial 2010: 10 keur

Contrôle budgétaire 2010: 1 710 keur

Ajustement: + 1 700 keur

Crédit de liquidation initial 2010: 10 keur

Contrôle budgétaire 2010: 1 710 keur

Ajustement: + 1 700 keur
Justification de l'augmentation:

Un crédit supplémentaire de 1 700 keur, en engagement et en liquidation, a été également libéré et sera affecté au développement d'outils pratiques et techniques à destination des zones de secours.

Tableau budget du service d'État à gestion séparée Centre de Connaissance

Justification:

Un nouveau tableau remplace celui communiqué au budget initial afin d'appliquer une classification économique correcte aux détachements de personnel auprès du Centre de Connaissance

Organisatieafdeling 55*Dienst Vreemdelingenzaken*

BA 55 12 1200 01 – *Bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten*

Initieel vastleggingskrediet 2010: **3 821 keur**

Begrotingscontrole 2010: **3 901 keur**

Aanpassing: **+ 80 keur**

Initieel vereffeningskrediet 2010: **3 821 keur**

Begrotingscontrole 2010: **3 901 keur**

Aanpassing: **+ 80 keur**

Verantwoording van de verhoging:

Extra werkingskredieten (schoonmaak, energie,...) voor het voorzien van aparte woonunits binnen de veiligheidsparameters van het Repatriëringscentrum RC127Bis voor de opvang van gezinnen.

BA 55 12 7400 01 – *Uitgaven voor de aankoop van duurzame roerende goederen (met uitsluiting van de informatica-uitgaven)*

Initieel vastleggingskrediet 2010: **389 keur**

Begrotingscontrole 2010: **414 keur**

Aanpassing: **+ 25 keur**

Initieel vereffeningskrediet 2010: **389 keur**

Begrotingscontrole 2010: **414 keur**

Aanpassing: **+ 25 keur**

Verantwoording van de verhoging:

Extra kredieten voor het bemeubelen van aparte woonunits binnen de veiligheidsparameters van het Repatriëringscentrum 127Bis voor de opvang van gezinnen.

BA 55 13 1200 24 – *Onderhoud van vreemdelingen zonder middel van bestaan of die zich in een onwettige toestand bevinden (voeding, kledij, zorgen,...)*

Initieel vastleggingskrediet 2010: **4 731 keur**

Begrotingscontrole 2010: **4 785 keur**

Division organique 55*Office des étrangers*

AB 55 12 1200 01 – Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services

Crédit d'engagement initial 2010: **3 821 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **3 901 keur**

Ajustement: **+ 80 keur**

Crédit de liquidation initial 2010: **3 821 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **3 901 keur**

Ajustement: **+ 80 keur**

Justification de l'augmentation:

Crédit de fonctionnement (nettoyage, énergie,...) pour des habitations uniques dans les paramètres de sécurité du centre RC127Bis pour l'accueil des familles.

AB 55 12 7400 01 – *Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables (à l'exclusion des dépenses informatiques)*

Crédit d'engagement initial 2010: **389 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **414 keur**

Ajustement: **+ 25 keur**

Crédit de liquidation initial 2010: **389 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **414 keur**

Ajustement: **+ 25 keur**

Justification de l'augmentation:

Des crédits supplémentaires pour meubler des habitations uniques dans les paramètres de sécurité du centre RC127Bis pour l'accueil des familles.

AB 55 13 1200 24 – *Entretien des étrangers sans moyens d'existence ou se trouvant en situation illégale (habillement, nourriture, soins,...)*

Crédit d'engagement initial 2010: **4 731 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **4 785 keur**

Aanpassing: + 54 keur

Initieel vereffeningskrediet 2010: 4 731 keur

Begrotingscontrole 2010: 4 785 keur

Aanpassing: + 54 keur

Verantwoording van de verhoging:

Extra kredieten voor de gezinnen die opgevangen worden in aparte woonunits binnen de veiligheidsparementers van het Repatriëringscentrum 127Bis voor medische zorgen, voeding, kledij,...).

Ajustement: + 54 keur

Crédit de liquidation initial 2010: 4 731 keur

Contrôle budgétaire 2010: 4 785 keur

Ajustement: + 54 keur

Justification de l'augmentation:

Crédits supplémentaires pour les familles que seront accueillir dans des habitations uniques dans les paramètres de sécurité du centre RC127Bis pour soins médicaux, nourriture, vêtements...)

Organisatieafdeling 56

Preventie- en veiligheidsbeleid

BA 56 02 1200 01 – *Bestendige uitgaven*

Initieel vastleggingskrediet 2010:..... 613 keur

Begrotingscontrole 2010:..... 590 keur

Aanpassing: - 23 keur

Initieel vereffeningskrediet 2010: 613 keur

Begrotingscontrole 2010:..... 590 keur

Aanpassing: - 23 keur

Verantwoording van de vermindering:

Overdracht naar het BA 02 1200 48 bestemd voor de terugbetaling van de personeelskosten van de officieren gedetacheerd bij de AD Veiligheid en Preventie.

BA 56 42 1200 01 – *Bestendige uitgaven*

Initieel vastleggingskrediet 2010: 44 keur

Begrotingscontrole 2010: 36 keur

Aanpassing: - 8 keur

Initieel vereffeningskrediet 2010: 44 keur

Begrotingscontrole 2010: 36 keur

Aanpassing: - 8 keur

Division organique 56

Politique de sécurité et prévention

AB 56 02 1200 01 – *Frais de fonctionnement*

Crédit d'engagement initial 2010: 613 keur

Contrôle budgétaire 2010: 590 keur

Ajustement: - 23 keur

Crédit de liquidation initial 2010: 613 keur

Contrôle budgétaire 2010: 590 keur

Ajustement: - 23 keur

Justification de la diminution:

Transfert vers l'AB 02 1200 48 destinée au remboursement des frais de personnel des officiers détachés au sein de la DG Sécurité et Prévention.

AB 56 42 1200 01 – *Frais de fonctionnement*

Crédit d'engagement initial 2010: 44 keur

Contrôle budgétaire 2010: 36 keur

Ajustement: - 8 keur

Crédit de liquidation initial 2010:..... 44 keur

Contrôle budgétaire 2010: 36 keur

Ajustement: - 8 keur

Verantwoording van de vermindering:

Overdracht van 8 ke naar het BA 56 01 11 03 (personeelskosten).

KB 23/12/2008 dat een allocatie voorziet voor de leden van de VCLP.

Voor de politieagenten die van de zones komen, wordt die gevorderd via hun wedde.

Met uitzondering van de twee personen voor wie dit bedrag door de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven (CDVU) wordt betaald.

BA 56 52 1200 01 – Bestendige uitgaven

Initieel vastleggingskrediet 2010:..... 74 keur

Begrotingscontrole 2010: 72 keur

Aanpassing: - 2 keur

Initieel vereffeningskrediet 2010: 74 keur

Begrotingscontrole 2010: 72 keur

Aanpassing: - 2 keur

Verantwoording van de vermindering:

Overdracht naar het BA 52-33-00-01 dat de fairplay-kredieten dekt.

BA 56 52 3300 01 – *Subsidies aan de voetbalwereld*

Initieel vastleggingskrediet 2010:..... 98 keur

Begrotingscontrole 2010: 100 keur

Aanpassing: + 2 keur

Initieel vereffeningskrediet 2010: 98 keur

Begrotingscontrole 2010: 100 keur

Aanpassing: + 2 keur

Verantwoording van de verhoging:

Overdracht afkomstig van het BA 52-12-00-01 om alle projecten te dekken die onder de fairplay-kredieten vallen

Justification de la diminution:

Transfert de 8ke vers l'AB 56 01 11 03 (frais de personnel).

AR 23/12/2008 qui prévoit une allocation pour les membres de la CPPL.

Pour les policiers qui viennent des zones, cela est réclamé avec leur traitement.

À l'exception de deux personnes où ce montant est payé par le service central de dépenses fixes (CDVU).

AB 56 52 1200 01 – frais de fonctionnement

Crédit d'engagement initial 2010: 74 keur

Contrôle budgétaire 2010: 72 keur

Ajustement: - 2 keur

Crédit de liquidation initial 2010: 74 keur

Contrôle budgétaire 2010: 72 keur

Ajustement: - 2 keur

Justification de la diminution:

Transfert vers l'AB 52-33-00-01 couvrant les crédits fair play

AB 56 52 3300 01 – *Subsides au monde du football*

Crédit d'engagement initial 2010: 98 keur

Contrôle budgétaire 2010: 100 keur

Ajustement: + 2 keur

Crédit de liquidation initial 2010: 98 keur

Contrôle budgétaire 2010: 100 keur

Ajustement: + 2 keur

Justification de l'augmentation:

Transfert provenant de l'AB 52-12-00-01 afin de couvrir l'ensemble des projets relevant des crédits fair play

Organisatieafdeling 60

*Commissariaat-Generaal voor de vluchtelingen
en de staatslozen*

BA 60 01 1100 04 – *Bezoldiging niet-statutair personeel*

Initieel vastleggingskrediet 2010: 13 485 keur

Begrotingscontrole 2010: 14 860 keur

Aanpassing: + 1 375 keur

Initieel vereffeningskrediet 2010: 13 485 keur

Begrotingscontrole 2010: 14 860 keur

Aanpassing: + 1 375 keur

Verantwoording van de verhoging:

In de laatste maanden van 2009 is het aantal asiel-aanvragen zeer sterk blijven stijgen tot:

- 1 853 aanvragen in oktober;
- 1 866 aanvragen in november;
- 2 023 aanvragen in december 2009.

Hierdoor kan het volgende worden vastgesteld:

— het gemiddeld aantal asielaanvragen is voor 2009 gestegen tot 1 432 asielaanvragen per maand. Dit is beduidend hoger dan het gemiddeld aantal dat als basis gediend heeft voor het oorspronkelijk voor 2010 vastgelegd budget (goedgekeurd door de minister-raad van 13 oktober 2009);

— door de zeer sterke stijging in de laatste maanden van 2009 is er bijkomend een achterstand ontstaan, doordat het huidige personeelsbestand niet de onverwacht hogere instroom kon verwerken.

Om die stijging te kunnen verwerken en de bijkomende achterstand te verwerken is het nodig aan het CGVS bijkomend personeel toe te kennen. Het bestaand personeelsbestand is ontoereikend om die toename van de werklast te verwerken.

Dit bijkomend personeel is nodig voor de volgende werkprocessen:

— voornamelijk voor het werkproces dossierbehandeling;

— ook voor het werkproces juridische geschillen voor de verdediging van beroepen voor de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen (door een stijging van het aantal beroepen);

Division organique 60

Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides

AB 60 01 1100 04 – *Rémunération du personnel non statutaire*

Crédit d'engagement initial 2010: 13 485 keur

Contrôle budgétaire 2010: 14 860 keur

Ajustement: + 1 375 keur

Crédit de liquidation initial 2010: 13 485 keur

Contrôle budgétaire 2010: 14 860 keur

Ajustement: + 1 375 keur

Justification de l'augmentation:

Durant les derniers mois de 2009, le nombre de demandes d'asile a continué à augmenter considérablement, pour atteindre:

- 1 853 demandes en octobre;
- 1 866 demandes en novembre;
- 2 023 demandes en décembre 2009.

Cette évolution appelle les constatations suivantes:

— en 2009, le nombre moyen de demandes d'asile a augmenté pour atteindre 1 432 demandes par mois. Ce chiffre est bien plus élevé que la moyenne qui a servi de base au budget initialement fixé pour 2010 (approuvé par le conseil des ministres du 13 octobre 2009);

— cette forte hausse durant les derniers mois de 2009 a donné lieu à un arriéré supplémentaire, du fait que les effectifs actuels n'ont pas pu traiter ce soudain afflux.

Il est nécessaire d'octroyer du personnel supplémentaire au CGRA afin qu'il puisse faire face à cette augmentation et traiter l'arriéré supplémentaire. Le personnel disponible ne suffit en effet pas pour traiter cette charge de travail accrue.

Ce personnel supplémentaire est nécessaire dans l'optique des processus de travail suivants:

— principalement pour le processus du traitement des dossiers

— ensuite pour le processus des litiges juridiques dans le cadre de la défense des décisions devant le Conseil du contentieux des étrangers (en raison d'une augmentation du nombre de recours);

— ten slotte voor de administratieve ondersteuning.

BA 60 02 12 00 01 – *Bestendige uitgaven*

Initieel vastleggingskrediet 2010:..... **4 496 keur**

Begrotingscontrole 2010: **4 722 keur**

Aanpassing: **+ 226 keur**

Initieel vereffeningskrediet 2010: **4 496 keur**

Begrotingscontrole 2010:..... **4 722 keur**

Aanpassing: **+ 226 keur**

Verantwoording van de verhoging:

De toekenning van bijkomend personeel zal een stijging van de werkingskosten met zich mee brengen. Zo zullen er meer gehoren georganiseerd worden, met als gevolg meer kosten aan tolken. Vandaar de noodzaak tot toekenning van een bijkomend budget voor werkingskosten.

HOOFDSTUK 2

Bijzondere bepalingen der departementen

Art 2.13.2

Artikel 2.13.2 van de bijzondere bepalingen van de Algemene Uitgaven begroting van het jaar 2010 wordt aangepast ingevolge nieuwe toelagen (hervorming civiele veiligheid).

— enfin, pour le support administratif.

AB 60 02 1200 01 – *Dépenses permanentes*

Crédit d'engagement initial 2010: **4 496 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **4 722 keur**

Ajustement: **+ 226 keur**

Crédit de liquidation initial 2010:..... **4 496 keur**

Contrôle budgétaire 2010: **4 722 keur**

Ajustement: **+ 226 keur**

Justification de l'augmentation:

L'octroi de personnel supplémentaire entraînera une augmentation des frais de fonctionnement. Davantage d'auditions seront en effet organisées, entraînant davantage de frais liés aux interprètes, d'où la nécessité de l'octroi d'un budget supplémentaire pour les frais de fonctionnement.

CHAPITRE 2

Dispositions particulières des départements

Art 2.13.2

L'article 2.13.2 des dispositions particulières du budget général des Dépenses de l'année 2010 est adapté suite à l'octroi de nouveaux subsides (réforme de la sécurité civile).

**14. — FOD BUITENLANDSE ZAKEN,
BUITENLANDSE HANDEL EN
ONTWIKKELIINGSSAMENWERKING**

14.1 - Algemene beleidslijnen

Niet van toepassing.

14.2 - Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Artikel 2.14.1

Deze bepaling heeft als doel te voorzien in een rechtsgrond voor de ordeverrichtingen waarvan sprake.

Artikel 2.14.2

Artikel 2.14.14 van de wet van 23 december 2009 bepaalt het bedrag van het programma voor leningen aan vreemde Staten dat onderhandeld mag worden. Gelet op de verhoging van de vastleggingskredieten ingeschreven op basisallocatie 54.14.84.00.44, is het nodig dit plafond aan te passen.

Artikel 2.14.3

Artikel 2.14.9 van de wet van 23 december 2009 bepaalt het bedrag aan vastleggingsmachtigingen voor het Belgisch Overlevingsfonds. Gelet op de verhoging van de vastleggingskredieten ingeschreven op basisallocatie 54.40.35.00.50, is het nodig dit plafond aan te passen.

Artikel 2.14.4

Artikel 2.14.6 heeft tot doel een wettelijke basis te geven aan de beschouwde uitgaven, in toepassing van het artikel 48 van de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de Federale Staat. In uitvoering van de verbintenissen die België is aangegaan in het raam van de klimaatop in Kopenhagen dient dit artikel aangevuld te worden.

Artikel 2.14.5

De bepaling beoogt een wettelijke basis voor het gratis ter beschikking stellen van het wagenpark dat gebruikt wordt in het kader van het Europees voorzitterschap.

**14. — SPF AFFAIRES ÉTRANGÈRES,
COMMERCE EXTÉRIEUR ET
COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT**

14.1 - Lignes générales de politique

Pas d'application.

14.2 - Justification des dispositions légales

Article 2.14.1

Cette disposition a pour but d'apporter une base légale aux opérations pour ordre qui y sont visées.

Article 2.14.2

L'article 2.14.14 de la loi du 23 décembre 2009 précise le montant du programme de prêts à des États étrangers qui peut être négocié. Vu l'augmentation des crédits d'engagement inscrits à l'allocation de base 54.14.84.00.44 il est nécessaire d'adapter ce plafond.

Article 2.14.3

L'article 2.14.9 de la loi du 23 décembre 2009 précise, pour le Fonds belge de Survie, le montant de l'autorisation d'engagement. Vu l'augmentation des crédits d'engagement inscrits à l'allocation de base 54.40.35.00.50, il est nécessaire d'adapter ce plafond.

Article 2.14.4

L'article 2.14.6 a pour objet de donner une base légale aux dépenses envisagées, en application de l'article 48 de la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'État fédéral. En exécution des engagements que la Belgique a pris dans le cadre de la conférence mondiale sur le climat à Copenhague, cet article devra être complété.

Article 2.14.5

La disposition a pour but de procurer une base légale à la mise à disposition gratuite du charroi utilisé dans le cadre de la présidence européenne.

14.3 - Verantwoording van de kredietwijzigingen per organisatie-afdeling en per programma

01/0 – Beleidsorganen van de vice-eerste minister en van de minister van Buitenlandse Zaken

Verhoging van de vastleggings- en vereffeningskredieten: + 3 duizend EUR.

Verhoging van het krediet voor het salaris van de minister, gevolg van een voorafname van het vakantiegeld van de vorige minister enerzijds en de verhoging van de eindejaarspremie anderzijds.

02/0 – Beleidsorganen van de minister van Ontwikkelingssamenwerking

Verhoging van de vastleggings- en vereffeningskredieten: + 1 duizend EUR.

Verhoging van het krediet voor het salaris van de minister noodzakelijk om de verhoging van de eindejaarspremie te dekken.

21/0 – Directie en beheer

Verhoging van de vastleggings- en vereffeningskredieten: + 375 duizend EUR.

Verhoging met 32 duizend EUR om het recurrente supplement van de competentiepremies uitbetaald in 2009 ten opzichte van het reeds ontvangen deel voor 2008 te dekken.

Verhoging met 343 duizend EUR: aanpassing aan de reële behoeften inzake informatica en telecommunicatie, gecompenseerd op het programma 42/0.

40/7 – Internationale samenwerking

Verhoging van de vereffeningskredieten: + 200 duizend EUR.

Aanpassing van het krediet aan de reële behoeften, gecompenseerd op het programma 42/0.

42/0 – Bestaansmiddelen

Verlaging van de vastleggingskredieten: - 3 029 duizend EUR.

Verlaging van de vereffeningskredieten: - 3 229 duizend EUR.

14.3 - Justification des modifications de crédits par division organique et par programme

01/0 – Organes stratégiques du vice-Premier ministre et du ministre des Affaires Étrangères

Augmentation des crédits d'engagement et de liquidation: + 3 mille EUR.

Augmentation du crédit couvrant le traitement du ministre, résultat d'une avance sur le pécule de vacances du ministre précédent d'une part et de l'augmentation de la prime de fin d'année d'autre part.

02/0 – Organes stratégiques du ministre de la Coopération au Développement

Augmentation des crédits d'engagement et de liquidation: + 1 mille EUR.

Augmentation du crédit couvrant le traitement du ministre nécessaire pour faire face à l'augmentation de la prime de fin d'année.

21/0 – Direction et gestion

Augmentation des crédits d'engagement et de liquidation: + 375 mille EUR.

Augmentation de 32 mille EUR pour couvrir le supplément récurrent des primes de compétence payées en 2009 par rapport à la partie déjà reçue pour 2008.

Augmentation de 343 mille EUR: adaptation aux besoins réels en informatique et télécommunication, compensée sur le programme 42/0.

40/7 – Collaboration internationale

Augmentation des crédits de liquidation: + 200 mille EUR.

Adaptation du crédit aux besoins réels, compensée sur le programme 42/0.

42/0 – Programme de subsistance

Diminution des crédits d'engagement: - 3 029 mille EUR.

Diminution des crédits de liquidation: - 3 229 mille EUR.

Verlaging met 343 duizend EUR in vastleggings- en vereffeningskrediet ter compensatie van het gevraagde bijkrediet op het programma 21/0.

Verlaging met 2 686 duizend EUR in vastleggings- en vereffeningskrediet voor de aanpassing van de personeels- en werkingskredieten aan de daling van de dollarkoers.

Verlaging met 200 duizend EUR in vereffeningskrediet ter compensatie van het gevraagde bijkrediet op het programma 40/7.

51/2 – Economische expansie

Verhoging van de vastleggingskredieten: + 15 000 duizend EUR.

Vastleggingskrediet op hetzelfde niveau van de voorgaande jaren teruggebracht.

52/0 – Bestaansmiddelenprogramma

Verhoging van de vastleggings- en vereffeningskredieten: + 500 duizend EUR.

Krediet noodzakelijk om de uitgaven betreffende de registratie in 2010 van de Belgen, die hun residentie in het buitenland hebben, te dekken in het kader van de organisatie van de Federale parlementsverkiezingen in 2011.

53/1 – Multilaterale betrekkingen

Verlaging van de vastleggings- en vereffeningskredieten: - 19 210 duizend EUR.

Verlaging met 5 504 duizend EUR voor de aanpassing van de internationale bijdragen aan de daling van de dollarkoers

Verlaging met 13 706 duizend EUR voor de aanpassing van de internationale bijdragen aan de reële behoeften.

*D.O. 54 – Directie-Generaal
Ontwikkelingssamenwerking*

Inleiding

De regering bevestigt het groeipad voor de ODA in 2010 en 2011, wat betekent dat minimum 0,7 % van het bni bereikt moet worden. De impact van de evolutie van het bni 2010 op de globale Belgische ODA zal geherevalueerd worden op basis van de schattingen van het federaal Planbureau van september.

Diminution de 343 mille EUR en crédit d'engagement et de liquidation à titre de compensation du crédit supplémentaire demandé au programme 21/0.

Diminution de 2 686 mille EUR en crédit d'engagement et de liquidation pour l'adaptation des crédits de personnel et de fonctionnement à la baisse du taux du dollar.

Diminution de 200 mille EUR en crédit de liquidation à titre de compensation du crédit supplémentaire demandé au programme 40/7.

51/2 – Expansion économique

Augmentation des crédits d'engagement: + 15 000 mille EUR.

Crédit d'engagement ramené au même niveau que les années précédentes.

52/0 – Programme de subsistance

Augmentation des crédits d'engagement et de liquidation: + 500 mille EUR.

Crédit nécessaire pour couvrir en 2010 les dépenses d'enregistrement des Belges résidant à l'étranger, dans le cadre de l'organisation des élections législatives fédérales en 2011.

53/1 – Relations multilatérales

Diminution des crédits d'engagement et de liquidation: - 19 210 mille EUR.

Diminution de 5 504 mille EUR pour l'adaptation des contributions internationales à la baisse du taux du dollar.

Diminution de 13 706 mille EUR pour l'adaptation des contributions internationales aux besoins réels.

*D.O. 54 – Direction-Générale
Coopération au Développement*

Introduction

Le gouvernement confirme la piste de croissance pour l'APD en 2010 et en 2011, visant à atteindre au moins 0,7 % du RNB. L'impact de l'évolution du RNB 2010 sur l'APD belge globale sera réévalué sur base des estimations de septembre du Bureau fédéral du Plan.

Langs vastleggingszijde werden de kredieten van organisatie-afdeling 54 – Directie-generaal Ontwikkelings-samenwerking (DGD) – verhoogd met 19 276 000 euro. Langs ordonnanceringszijde vermindert het totaal met 718 000 euro.

Du côté des engagements, les crédits de la division organique 54 – Direction générale de la Coopération au Développement (DGD) – ont été augmentés de 19 276 000 euros. Du côté des ordonnancements, le montant total diminue de 718 000 euros.

Vastleggingen (in 000 euro) Engagements (en 000 euros)	Initiëlebegroting Budget initial	Wijziging Ajustement	Aangepaste begroting Budget ajusté
Programma 0 <i>Programme 0</i>	6 135	250	6 385
Programma 1 <i>Programme 1</i>	454 268	4 445	458 713
Programma 2 <i>Programme 2</i>	122 831	- 5 850	116 981
Programma 3 <i>Programme 3</i>	351 096	282	351 378
Programma 4 <i>Programme 4</i>	183 395	2 649	186 044
Programma 5 <i>Programme 5</i>	106 283	17 500	123 783
Totaal/Total	1 224 008	19 276	1 243 284

Vereffeningen (in 000 euro) Liquidations (en 000 euros)	Initiële begroting Budget initial	Wijziging Ajustement	Aangepaste begroting Budget ajusté
Programma 0 <i>Programme 0</i>	6 135	155	6 290
Programma 1 <i>Programme 1</i>	417 618	- 3 500	414 118
Programma 2 <i>Programme 2</i>	257 507	-7 050	250 457
Programma 3 <i>Programme 3</i>	479 104	3 364	482 468
Programma 4 <i>Programme 4</i>	186 591	- 8 900	177 691
Programma 5 <i>Programme 5</i>	110 283	15 213	125 496
Totaal/Total	1 457 238	- 718	1 456 520

54/0 – Bestaansmiddelenprogramma

De verhoging van de vastleggings- (+ 250 000 euro) en vereffeningsskredieten (+ 155 000 euro) ingeschreven op basisallocatie 14 54 04 35.00.28 - Toelagen aan internationale initiatieven in verband met evaluatie van ontwikkelingssamenwerking – zal België toelaten deel te nemen aan het MOPAN-initiatief — Multilateral Organization Performance Assessment Network —, een informeel netwerk van 15 landen dat een geharmoniseerde methode heeft uitgewerkt voor de evaluatie van de institutionele doeltreffendheid van multilaterale organisaties.

54/0 – Programme de subsistance

L'augmentation des crédits d'engagement (+ 250 000 euros) et des crédits de liquidation (+ 155 000 euros) inscrits à l'allocation de base 14 54 04 35.00.28 - Subsidies à des initiatives internationales en matière d'évaluation de la coopération au développement – permettront à la Belgique de participer à l'initiative MOPAN — Multilateral Organization Performance Assessment Network — réseau informel de 15 pays qui a élaboré une méthode harmonisée pour évaluer l'efficacité institutionnelle des organisations multilatérales.

54/1 – Gouvernementeale Samenwerking

Twee leningen, waarvan de vastlegging voorzien was ten laste van de kredieten 2009, konden niet tijdig afgewerkt worden. Daarom zullen ze in 2010 vastgelegd worden wat de verhoging van de vastleggingskredieten (+ 9 445 000 euro) voor de “leningen aan vreemde staten” – basisallocatie 14 54 14 84.00.44, verklaart.

54/3 – Multilaterale samenwerking

14 54 34 35.00.11 – Multilaterale milieuverdragen: in uitvoering van het akkoord van Kopenhagen van december 2009 (klimaatverandering – “Fast Start” financiering), werden de kredieten ingeschreven op deze basisallocatie verhoogd met 20 miljoen euro. Dit bedrag zal aangewend worden voor:

- de “Global Environment Facility” (GEF): verhoging van de Belgische bijdrage aan de 5^{de} wedersamenstelling van de middelen van de GEF, een internationaal programma voor het financieren van de meerkosten die ontwikkelingsprojecten meebrengen voor het globaal leefmilieu.

- de aanpassing aan de klimaatverandering: deelname aan het “Least Developed Countries Fund” (LDCF). Dit fonds, dat beheerd wordt door de “Global Environment Facility”, draagt bij tot de financiering van de opmaak en de uitvoering van de nationale actieplannen voor aanpassing aan de klimaatverandering van de 48 minst ontwikkelde landen.

- de beperking van de uitstoot die het gevolg is van ontbossing en aantasting van de bossen in ontwikkelingslanden (REDD). De Belgische bijdrage zal prioritair gaan naar specifieke programma's van de internationale instellingen, die gericht zijn op capaciteitsversterking van de landen.

Eveneens in programma 3 werden de kredieten die betaald dienen te worden in dollar en in Zwitserse frank aangepast aan de wisselkoersen die opgelegd werden in de rondzendbrief over de voorbereiding van de begrotingscontrole.

54/4 – Bijzondere interventies

Belgisch Overlevingsfonds: in 2009 konden een aantal interventies in voorbereiding niet meer vastgelegd worden tengevolge van vertragingen op het terrein of van de kwaliteit van de voorstellen. Daarom zullen de projecten, indien nodig na een grondige aanpassing, in 2010 vastgelegd worden wat de verhoging van de vastleggingskredieten en van de vastleggingsmachtiging (+ 10 549 000 euro) op basisallocatie 14 54 40 35.00.50, verklaart.

54/1 – Coopération gouvernementale

Deux prêts, dont l'engagement était prévu à charge des crédits 2009, n'ont pas pu être finalisés en temps opportun. Ils seront engagés en 2010 ce qui explique l'augmentation des crédits d'engagement (+ 9 445 000 euros) pour “les prêts à des États étrangers” – allocation de base 14 54 14 84.00.44.

54/3 – Coopération multilatérale

14 54 34 35.00.11 – Traités multilatéraux relatifs à l'environnement: en exécution de l'accord de Copenhague de décembre 2009 (changement climatique – financement “Fast Start”), les crédits inscrits à cette allocation de base ont été augmentés à concurrence de 20 millions d'euros. Ce montant sera utilisé pour:

- le “Global Environment Facility” (GEF): augmentation de la contribution belge à la 5^e reconstitution des ressources du GEF, qui est un programme international pour le financement des surcoûts que génèrent les projets de développement pour l'environnement mondial.

- l'adaptation au changement climatique: participation au “Least Developed Countries Fund” (LDCF). Ce fonds, géré par le “Global Environment Facility”, contribuera au financement de l'établissement et de l'exécution des plans d'action nationaux d'adaptation au changement climatique des 48 pays les moins avancés.

- la réduction des émissions résultant de la déforestation et de la dégradation des forêts dans les pays en développement (REDD). La contribution belge ira prioritairement à des programmes spécifiques des institutions internationales visant le renforcement des capacités des pays.

Également au programme 3, les crédits payables en dollar et en franc suisse ont été adaptés aux taux de change imposés par la circulaire sur la préparation du contrôle budgétaire.

54/4 – Interventions spéciales

Fonds belge de Survie: en 2009, quelques interventions en préparation n'avaient pas pu être engagées en raison des retards sur le terrain ou de la qualité des propositions. Ces projets, le cas échéant après avoir été retravaillés en profondeur, seront engagés en 2010. Cela explique l'augmentation des crédits d'engagement et de l'autorisation d'engagement (+ 10 549 000 euros) pour l'allocation de base 14 54 40 35.00.50.

Programma 54/5 – Humanitaire programma's

(vastleggingskredieten + 17 500 000 euro en vereffeningsskredieten + 15 213 000 euro)

Gelet op de enorme nood aan humanitaire hulp en aan wederopbouwprogramma's voor Haïti, voor Afghanistan en in West-Afrika werden de kredieten op de volgende basisallocaties verhoogd: 14 54 51 35.00.26 - Overgangssacties, reconstructie en maatschappijopbouw -, 14 54 52 35.00.82 - Uitgaven van allerlei aard met betrekking tot voedselhulp en voedselzekerheid op korte termijn – en 14 54 52 35.00.83 - Preventie, noodhulp, hulp voor rehabilitatie op korte termijn en humanitaire actie.

Compensatie voor de diverse verhogingen

Ter compensatie voor de verhogingen in programma 0 (internationale evaluatie-initiatieven), in programma 3 (klimaatverandering) en in programma 5 (humanitaire hulp), worden de vastleggings- en de vereffeningsskredieten ingeschreven op de volgende basisallocaties verminderd: 14 54 14 54.00.43 – Gedelegeerde samenwerking –, 14 54 14 54.00.47 – Regionale samenwerking –, 14 54 20 35.00.73 – Erkende NGO's – Acties in synergie met de directe bilaterale samenwerking –, 14 54 26 35.00.63 – Samenwerking met lokale organisaties van de civiele maatschappij –, 14 54 26 35.00.65 – Betoelaging van samenwerkingsacties van gedecentraliseerde besturen –, 14 54 31 35.00.02 – Vrijwillige meerjarige bijdragen aan de internationale partnerorganisaties van de multilaterale samenwerking –, 14 54 35 35.00.11 – Multilateraal samenwerkingspersoneel –, 14 54 43 33.00.29 – Betoelaging van sensibilisering door derden – en 14 54 44 81.00.45 – BIO – KMO fonds.

De lopende en in voorbereiding zijnde vastleggings- en vereffeningssprogramma's 2010 laten deze verminderingen toe of zullen, waar nodig, aangepast worden.

Programme 54/5 – Programmes humanitaires

(crédits d'engagements + 17 500 000 euros et crédits de liquidation + 15 213 000 euros)

Vu les énormes besoins en aide humanitaire et en programmes de reconstruction d'Haïti, de l'Afghanistan et en Afrique de l'Ouest, les crédits inscrits aux allocations de base suivantes ont été augmentés: 14 54 51 35.00.26 - Actions de transition, reconstruction et consolidation de la société -, 14 54 52 35.00.82 - Dépenses de toute nature relatives à l'aide alimentaire et à la sécurité alimentaire à court terme – et 14 54 52 35.00.83 - Prévention, aide d'urgence, aide à la réhabilitation à court terme et action humanitaire.

Compensation pour les différentes augmentations

À titre de compensation pour les augmentations au programme 0 (initiatives internationales en matière d'évaluation), au programme 3 (changement climatique) et au programme 5 (aide humanitaire), les crédits d'engagement et les crédits de liquidation inscrits aux allocations de base suivantes ont été diminués: 14 54 14 54.00.43 – Coopération déléguée –, 14 54 14 54.00.47 – Coopération régionale –, 14 54 20 35.00.73 – ONG agréées – Actions en synergie avec la coopération bilatérale directe –, 14 54 26 35.00.63 – Coopération avec des organisations de la société civile locales –, 14 54 26 35.00.65 – Subsidiation des actions de coopération de certaines administrations décentralisées –, 14 54 31 35.00.02 – Contributions volontaires pluriannuelles aux organisations internationales partenaires de la coopération multilatérale –, 14 54 35 35.00.11 – Personnel de coopération multilatérale –, 14 54 43 33.00.29 – Subsidiation de la sensibilisation par des tiers – et 14 54 44 81.00.45 – BIO – Fonds PME.

Les programmes d'engagement et de liquidation 2010 en cours et en préparation permettront ces réductions ou, si besoin en est, seront adaptés.

16. - MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING**1. Algemene beleidslijnen**

Niet van toepassing.

2. Verantwoording van de wettelijke bepalingen**Art 2.16.1.**

Deze bijbepaling brengt een wijziging aan de bijbepaling 2.16.9 van de Algemene uitgavenbegroting van 2010.

Het Nationaal Verbond der Oudgevangenen van Breendonk wordt niet langer hernomen op de lijst der begunstigde organismen.

Art 2.16.2.

Deze bijbepaling wijzigt de bijbepaling 2.16.28 van de wet van 23 december 2009 houdende de Algemene uitgavenbegroting van 2010. De voorgestelde verhoging heeft tot doel om de ontvangsten voortvloeiend uit de vervreemding van overtollig geworden materieel, waren en munitie die deel uitmaken van het aan het beheer van de minister van Landsverdediging toevertrouwde patrimonium integraal te kunnen aanwenden.

Art 2.16.3.

Deze bijbepaling wijzigt de bijbepaling 2.16.29 van de wet van 23 december 2009 houdende de Algemene uitgavenbegroting van 2010. De voorgestelde verhoging heeft tot doel om de ontvangsten voortvloeiend uit de vervreemding van onroerende goederen die deel uitmaken van het aan het beheer van de Minister van Landsverdediging toevertrouwde patrimonium integraal te kunnen aanwenden.

Art 2.16.4.

Deze bijbepaling verbetert de verwijzing naar de wettelijke bepaling waarop de bijbepaling 2.16.26 van de wet van 23 december 2009 houdende de Algemene uitgavenbegroting van 2010 afwijkt.

16. - MINISTERE DE LA DEFENSE**1. Lignes générales de politique**

Pas d'application.

2. Justification des dispositions légales**Art 2.16.1.**

Cette adjonction apporte une modification à l'adjonction 2.16.9. du Budget général des dépenses de 2010.

L'Association Nationale des Rescapés de Breendonk n'est plus reprise sur la liste des organismes bénéficiaires.

Art 2.16.2.

Cette adjonction modifie l'adjonction 2.16.28 de la loi du 23 décembre 2009 contenant le Budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2010. L'augmentation proposée vise à permettre le emploi intégral du produit des ventes de matériel, de matières ou de munitions excédentaires faisant partie du patrimoine confié à la gestion du Ministre de la Défense.

Art 2.16.3.

Cette adjonction modifie l'adjonction 2.16.29 de la loi du 23 décembre 2009 contenant le Budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2010. L'augmentation proposée vise à permettre le emploi intégral du produit de l'aliénation de biens immeubles faisant partie du patrimoine confié à la gestion du Ministre de la Défense.

Art 2.16.4.

Cette adjonction corrige la référence de la disposition légale à laquelle déroge l'adjonction 2.16.26 de la loi du 23 décembre 2009 contenant le Budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2010.

3. Verantwoording van de kredietwijzigingen per organisatieafdeling en programma

3. Justification des modifications de crédits par division organique et par programme

Organisatieafdelingen en programma's

Divisions organiques et programmes

01. Beleidsorganen van de Minister van Landsverdediging.

0. Werking van de beleidsorganen

01. Les organes stratégiques du Ministre de la Défense

0. Fonctionnement des organes stratégiques

50. Krijgsmacht

0. Bestaansmiddelen

1. Training

2. Vernieuwing van de uitrusting en infrastructuur

3. Bijkomende vernieuwing van infrastructuur

4. Internationale verplichtingen

5. Inzet

50. Forces armées

0. Subsistance

1. Entraînement

2. Renouvellement de l'équipement et de l'infrastructure

3. Renouvellement complémentaire de l'infrastructure

4. Obligations internationales

5. Mise en œuvre

60. Burger personeel

0. Bestaansmiddelen

60. Personnel civil

0. Subsistance

70. Wetenschapsbeleid

4. Onderwijs, vorming en opvoedingsactiviteiten

5. Wetenschappelijk onderzoek

70. Politique scientifique

4. Enseignement, formation et activités éducatives

5. Recherche scientifique

90. Instellingen van openbaar nut en gesubsidieerde organismen

1. Cartografische steun

3. Sociale hulp

4. Nationale erkentelijkheid

5. Vergoeding aan vervoersmaatschappijen

90. Institutions d'intérêt public et organismes subventionnés

1. Appui cartographique

3. Aide sociale

4. Reconnaissance nationale

5. Indemnisation de sociétés de transport

ORGANISATIEAFDELING 01 :
BELEIDSGORGANEN VAN DE MINISTER
VAN LANDSVERDEDIGING

BESTAANSMIDDELENPROGRAMMA 01/0

LOPEND JAAR

Gesplitste kredieten :

De vereffenings- en vastleggingskredieten blijven ongewijzigd ten opzichte van de initiële begroting van 2010.

Variabele kredieten :

Niet van toepassing

SCHULD

De juridische schuld op 01 januari 2010 bedraagt 0 duizend euro.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op de vereffeningskredieten 2010, wordt geraamd op 2.368 duizend euro en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 2.368 duizend euro

variabele kredieten: niet van toepassing

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Het totale bedrag van 2.368 duizend euro wordt via de procedure kredietopening omgezet naar fondsen.

DIVISION ORGANIQUE 01 :
LES ORGANES STRATEGIQUES DU MINISTRE DE
LA DEFENSE

PROGRAMME DE SUBSISTANCE 01/0

ANNEE COURANTE

Crédits dissociés :

Les crédits de liquidation et d'engagement restent inchangés par rapport au budget initial de 2010.

Crédits variables :

Pas d'application

DETTE

La dette juridique au 01 janvier 2010 s'élève à 0 milliers d'euros.

PAIEMENTS

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 2.368 milliers d'euros, ventilé comme suit par type de crédit :

crédits dissociés: 2.368 milliers d'euros

crédits variables: pas d'application

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Le montant total de 2.368 milliers d'euros est converti en fonds au moyen de la procédure ouverture de crédit.

ORGANISATIEAFDELING 50 :

DIVISION ORGANIQUE 50 :

KRIJGSMACHT**FORCES ARMEES**

BESTAANSMIDDELENPROGRAMMA 50/0

PROGRAMME DE SUBSISTANCE 50/0

LOPEND JAAR

ANNEE COURANTE

Gesplitste kredieten :**Crédits dissociés :**

De vereffeningskredieten nemen toe met 1.045 duizend euro ten opzichte van de initiële begroting van 2010.

Les crédits de liquidation augmentent de 1.045 milliers d'euros par rapport au budget initial de 2010.

De vastleggingskredieten nemen toe met 3.870 duizend euro ten opzichte van de initiële begroting van 2010.

Les crédits d'engagement augmentent de 3.870 milliers d'euros par rapport au budget initial de 2010.

Variabele kredieten :**Crédits variables :**

Het totaal van de vastleggings- en vereffeningskredieten wijzigt niet ten opzichte van de initiële begroting van 2010.

Le total des crédits d'engagement et de liquidation ne varie pas par rapport au budget initial de 2010.

De verantwoording van deze voorstellen wordt hierna uiteengezet per basisallocatie.

La justification de ces propositions est donnée ci-après par allocation de base.

SCHULD

DETTE

De juridische schuld bedraagt op 01 januari 2010 86.666 duizend euro.

La dette juridique s'élève au 01 janvier 2010 à 86.666 milliers d'euros.

BETALINGEN

PAIEMENTS

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op de vereffeningskredieten 2010, wordt geraamd op 1.853.473 duizend euro, en als volgt verdeeld per kredietsoort:

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 1.853.473 milliers d'euros, ventilé comme suit par sorte de crédits :

gesplitste kredieten: 1.834.473 duizend euro

crédits dissociés: 1.834.473 milliers d'euros

variabele kredieten: 19.000 duizend euro

crédits variables: 19.000 milliers d'euros

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Van de 1.853.473 duizend euro, wordt 1.678.743 duizend euro via de procedure kredietopening omgezet naar fondsen.

Des 1.853.473 milliers d'euros, un montant de 1.678.743 milliers d'euros est converti en fonds au moyen de la procédure ouverture de crédit.

01. Bezoldigingen

Verklarende nota

1. Het bedrag van de kredieten voor de aangepaste begroting 2010 op de B.A. 50 01 11.00.03 stijgt met 2.996 duizend euro. Deze toename is onder andere het gevolg van een vermindering van de externe mobiliteit en een verhoging van het aantal rekruteringen. De verhoging wordt gedeeltelijk gecompenseerd door een verhoging van het aantal militairen, die gebruik maken van het regime van de vrijwillige opschorting van de prestaties.

2. Het bedrag van de kredieten op B.A. 50 03 11.00.03 stijgt met 201 duizend euro. Deze verhoging is gebonden aan deze van de effectieven in plaats gesteld in het Paleis der Natie.

3. Samenstelling van de bedragen

De kredieten, uitgedrukt in duidend euro, zijn verdeeld over de verschillende BA op de volgende wijze:

01. Rémunérations

Note explicative

1. Le montant des crédits inscrits au budget ajusté 2010 sous l'A.B. 50 01 11.00.03 augmente de 2.996 milliers d'euros. Cette augmentation tient notamment à une diminution de la mobilité externe et à une augmentation du nombre de recrutements. L'augmentation est partiellement compensée par une hausse du nombre de militaires bénéficiant du régime de suspension volontaire des prestations.

2. Le montant des crédits inscrits sur l'A.B. 50 03 11.00.03 augmente de 201 milliers d'euros. Cette augmentation est liée à celle des effectifs mis en service au Palais de la Nation.

3. Composition des montants

Les crédits, exprimés en milliers d'euros, sont répartis entre les différents AB de la manière suivante :

Benamingen		Dénominations
50 01 11.00.03		50 01 11.00.03
- Bezoldiging van de weddetrekkende beroepsmilitairen, weddetrekkende hulpmilitairen en tijdelijke militairen.	1.348.922	- Rémunération des militaires de carrière appointés, militaires auxiliaires et temporaires appointés.
- Bezoldiging van de weddetrekkende reservemilitairen.	1.640	- Rémunération des militaires de réserve appointés.
- Bezoldiging van de weddetrekkende militairen buiten enveloppe met uitzondering van wacht aan het paleis der Natie en de reserve.	56.759	- Rémunération des militaires mis hors enveloppe à l'exception de la garde au palais de la Nation et la réserve.
- Vertrekgeld voor het varend hulp personeel en ontslagpremie voor tijdelijke vrijwilligers.	4.617	- Pécule de départ pour le personnel auxiliaire navigant et prime de licenciement pour volontaires temporaires.
- Tweetaligheidspremie	360	- Prime de bilinguisme
- Toelage Hondenmeester	265	- Allocation Maître-chien
- Soldij van de beroepsvrijwilligers en van de niet-militaire leerlingen aan de scholen voor vorming van onderofficieren (met inbegrip van de vergoedingen wegens begrafeniskosten).	187	- Solde des volontaires de carrière et des élèves non-militaires des écoles de formation de sous-officiers (y compris les indemnités pour frais de funérailles).
- Kwalificatietoelage voor de luchtverkeersleiders	855	- Allocation de qualification pour les contrôleurs aériens
- Vergoeding voor permanente dienst en schoolkosten in het buitenland	6.005	- Indemnité de service permanent et frais de scolarité à l'étranger
- Kinderbijslag, geboorte en adoptiepremie	60.064	- Allocations familiales, primes de naissance et d'adoption
- Vergoeding voor onkosten aan kleding en uitrusting alsmede voor basisuitrusting aan militairen.	23.596	- Indemnité pour frais de tenue et d'équipement ainsi que pour premier équipement aux militaires.
- Huisvestingstoelage aan weddetrekkende militairen.	952	- Allocation de logement aux militaires appointés.
- Staatsbijdrage in de bijkomende kosten welke sommige aan een in BELGIE gestationeerde eenheid verbonden militairen te dragen hebben voor het onderwijs van te hunnen laste zijnde kinderen.	148	- Intervention de l'Etat dans les frais supplémentaires supportés par certains militaires affectés à une unité stationnée en BELGIQUE pour l'instruction d'enfants qui sont à leur charge.
- Vergoeding aan de weddetrekkende militairen van de Krijgsmacht aangewezen voor bepaalde internationale hoofdkwartieren, generale staven en instellingen die in BELGIE gevestigd zijn.	1.143	- Indemnité aux militaires appointés des Forces armées affectés à certains quartiers généraux, états-majors et organismes internationaux qui sont installés en BELGIQUE.
- Toelage aan de officieren van het administratief en technisch Secretariaat.	47	- Allocation aux officiers du Secrétariat administratif et technique.
- Financiële tegemoetkoming in de kosten voortvloeiend uit een overplaatsing van de standplaats	801	- Compensation financière de charges résultant d'un transfert de résidence
- Toelage aan militairen die de opleiding tot parachutist hebben ontvangen.	7.968	- Allocation accordée aux militaires ayant reçu l'instruction de parachutiste.

- Gevaartoeelage voor het neutraliseren van ladingen of van ontploffingstuigen (militair personeel).	2.490	- Allocation de danger pour neutralisation de charges ou d'engins explosifs (personnel militaire).
- Toelage aan de officieren die met spreekopdrachten worden belast in burgerinstellingen.	1	- Allocation aux officiers chargés de donner des conférences dans des établissements civils.
- Toelage voor bepaalde langdurige prestaties.	42.878	- Allocation pour certaines prestations de longue durée.
- Duiktoelage.	1.066	- Allocation de plongée.
- Toelage voor werken of prestaties van bijzonder hinderlijke of ongezonde aard.	228	- Allocation pour travaux ou prestations revêtant un caractère spécialement incommode ou insalubre.
- Luchtvaarttoelagen en premies verschuldigd aan de militairen die deelnemen aan de luchtdienst van de krijgsmachtdelen.	7.530	- Allocations aéronautiques et primes dues aux militaires participant au service aérien d'une des forces armées.
- Premie voor loopbaan bij de luchtvaart	361	- Prime de carrière aéronautique
- Toelage voor dienstprestaties op een zaterdag, een zondag of een feestdag.	17.505	- Allocation pour prestations de service le samedi, le dimanche ou un jour férié.
- Vergoeding van sociale promotie aan sommige categorieën van het door de Staat bezoldigd personeel	1	- Indemnité de promotion sociale à certaines catégories du personnel rétribué par l'Etat
- Vergoedingen aan de militaire attachés en aan hun personeel	3.273	- Indemnités aux attachés militaires et à leur personnel
- Toelage aan de officieren-geneesheren, -veeartsen, -apothekers en -tandartsen in dienst in het buitenland (met uitsluiting van de officieren in dienst bij de BSD)	301	- Allocation aux officiers médecins, vétérinaires, pharmaciens et dentistes en service à l'étranger (à l'exclusion des officiers en service auprès des FBA)
- Toelage aan het burgerpersoneel dat werkt in een dienst kritische geneeskunde.	112	- Allocation accordée au personnel civil qui travaille dans un service de médecine critique.
- Toelage voor dienst op zee	1.984	- Allocation pour service en mer.
- Tussenkost van de Staat-werkgever in de transportkosten die door het militair worden gedragen om zich naar hun werkplaats te begeven (sociale abonnementen NMBS, gebruikskosten van een stadsnet (of voorstadsnet) van trams en autobussen of van het net van de NMVB).	8.018	- Intervention de l'Etat-employeur dans les frais de transport supportés par le personnel militaire pour se rendre à leur lieu de travail (abonnements sociaux SNCB; frais d'utilisation d'un réseau urbain (ou suburbain) de trams et d'autobus ou du réseau de la SNCV).
- Vergoeding voor het gebruik van de fiets	1.715	- Indemnité pour l'utilisation de la bicyclette
- Niet verdeeld	230	- Non ventilé
Totaal 50 01 11.00.03	1.602.022	Total 50 01 11.00.03
50 03 11.00.03		50 03 11.00.03
- Bezoldiging van de weddetrekkende beroepsmilitairen, weddetrekkende hulpmilitairen en tijdelijke militairen.	3.491	- Rémunération des militaires de carrière appointés, militaires auxiliaires et temporaires appointés.
- Kinderbijslag, geboorte en adoptiepremie	185	- Allocations familiales, primes de naissance et d'adoption
- Toelage voor bepaalde langdurige prestaties.	332	- Allocation pour certaines prestations de longue durée.
- Toelage voor dienstprestaties op een zaterdag, een zondag of een feestdag.	191	- Allocation pour prestations de service le samedi, le dimanche ou un jour férié.
Totaal 50 03 11.00.03	4.199	Total 50 03 11.00.03
Totaal	1.606.221	Total

De wedde en aanverwante toelagen, zoals kinderbijslag, haard- en standplaatstoelage, vakantiegeld, eindejaarstoelage,... vormen de belangrijkste component van de totale bezoldigingsmassa van het militair personeel en zijn in supra vermeld onder de rubriek « bezoldiging van de weddetrekkende beroepsmilitairen ».

Les traitements et allocations apparentées, comme les allocations familiales, les allocations de foyer et de résidence, le pécule de vacances, l'allocation de fin d'année,... forment les composantes les plus importantes de la masse totale des rémunérations du personnel militaire et sont reprises ci-dessus sous la rubrique « rémunérations des militaires de carrière appointés ».

Wat de rubriek « bezoldiging van de weddentrekkende beroepsmilitairen » van de B.A. 50 01 11.00.03 betreft, wordt hieronder de samenstelling vermeld:

En ce qui concerne la rubrique « rémunérations des militaires de carrière appointés » de l'A.B. 50 01 11.00.03, la composition en est donnée ci-dessous :

(in duizenden euro)	Verf - Liquid	(en milliers d'euros)
Wedde 100% (barema's)	760.026	Traitements 100% (barèmes)
Haardtoelage	3.526	Allocation de foyer
Eindejaarstoelage	37.775	Allocation de fin d'année
Vakantiegeld	61.547	Pécule de vacances
Diverse toelagen	19.068	Allocations diverses
Patronale bijdrage	29.615	Cotisation patronale
Index	437.366	Index
BEZOLDIGING	1.348.923	TRAITEMENTS

02. Werking

B.A. : 16 50 02 12.00.01 (Beg OA PA BA). — *Bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten*

02. Fonctionnement

A.B. : 16 50 02 12.00.01 (Bud DO PA AB). — *Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services*

ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	110.666	102.882	104.294	102.943	100.343	98.336	cd - eng
gk - ver	97.762	100.231	101.443	100.943	100.343	98.336	cd - liq

De kredieten worden als volgt verdeeld:

La ventilation des crédits est la suivante :

Kredietsoort	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	Sorte de crédit
02 12.00.01							02 12.00.01
1200.01.1 Erelonen	9.242	10.016	10.426	10.375	10.313	10.107	1200.01.1 Honoraires
1200.01.2 Aankopen en onderhoud	39.268	34.344	33.644	33.478	33.279	32.614	1200.01.2 Achats et entretien
1200.01.3 Energie	38.084	31.463	32.163	32.004	31.814	31.178	1200.01.3 Energie
1200.01.4 Vergoedingen	24.024	24.408	25.210	25.086	24.937	24.438	1200.01.4 Indemnités
02 12.00.01 Totaal : - Vereffeningskredieten.	97.762	100.231	101.443	100.943	100.343	98.336	02 12.00.01 Totaux : - Crédits de liquidation.

a) Erelonen: 10.426 duizend euro

In het domein van de medische zorgen zijn er bijkomende middelen in vastlegging en vereffening noodzakelijk teneinde de werving te dekken van verpleegkundigen door tussenkomst van interim-kantoren.

b) Aankopen en onderhoud: 33.644 duizend euro

Een evaluatie van de lopende contracten gereedschappen en uitrusting hebben het mogelijk gemaakt een teveel aan vereffeningskredieten van 700 KEUR aan het licht te brengen.

c) Energie: 32.163 duizend euro

Deze post betreft het verbruik van elektriciteit, gas en brandstof voor verwarming.

De voorgestelde verhoging van de kredieten is een gevolg van de verhoging van de prijs van water en brandstof voor verwarming.

a) Honoraires: 10.426 milliers d'euros

Dans le domaine des soins médicaux, des moyens supplémentaires en engagement et en liquidation sont nécessaires afin de couvrir le recrutement d'infirmiers, en ayant recours aux agences d'interim.

b) Achats et entretien : 33.644 milliers d'euros

Un examen des contrats d'outillage et d'équipement en cours a permis de mettre en évidence un excès de crédits de liquidation de 700 KEUR.

c) Energie: 32.163 milliers d'euros

Ce poste concerne la consommation d'électricité, de gaz et de combustible de chauffage.

L'augmentation des crédits proposée fait suite à la hausse du prix de l'eau et du combustible de chauffage.

d) Vergoedingen: 25.210 duizend euro

Deze post groepeerde diverse vergoedingen en kosten die verbonden zijn aan verplaatsingen. Het betreft reis-, maaltijd- en overnachtingkosten en dit zowel in binnen- als buitenland.

De voorgestelde verhoging (802 duizend euro) is enerzijds te wijten aan een stijging van de vergoedingen door extra uit te voeren prestaties door het Europees voorzitterschap van België, anderzijds door een verlaging voor de uitgaven van zendingen uitgevoerd in het kader van de vorming en buitenlandse zendingen en dit op basis van de realisaties uit het verleden.

B.A. : 16 50 02 12.00.04 (Beg OA PA BA). — *Allerhande werkingsuitgaven met betrekking tot de informatica.*

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	14.143	19.621	19.421
gk - ver	12.359	20.411	19.411

Verklarende nota

De vastleggingskredieten dalen met een bedrag van 200 duizend euro. Deze daling is hoofdzakelijk veroorzaakt door een rationalisatie in het onderhoud van de LAN.

De verlaging van de vereffeningskredieten kan doorgevoerd worden, aangezien voor dit bedrag facturen werden ontvangen eind 2009, die op dat budget konden vereffend worden.

B.A. : 16 50 02 12.00.11 (Beg OA PA BA). — *Chemisch afval – Vernietiging munitie Poelkapelle.*

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	1.676	2.049	2.274
gk - ver	1.876	2.064	2.064

Verklarende nota

De op deze basisallocatie ingeschreven kredieten dekken de werkingsuitgaven met betrekking tot de neutralisatie van het chemisch afval en munitie in de installatie te Poelkapelle.

De wijziging in vastlegging (225 KEUR) is noodzakelijk om de vastlegging te kunnen verzekeren van een leasingcontract dat voorziet in het onderhoud van de binnenkamer van de ontmantelinginstallatie voor munitie te Poelkapelle.

d) Indemnités: 25.210 milliers d'euros

Ce poste regroupe diverses indemnités et frais liés aux déplacements. Cela comprend les frais de déplacement, les repas et le logement et ceci aussi bien à l'intérieur du Royaume qu'à l'étranger.

L'augmentation proposée (802 milliers euros) provient, d'une part, de l'augmentation des indemnités suite à l'exécution des prestations supplémentaires pour la présidence européenne de la Belgique, et d'autre part par une diminution dans les dépenses pour des missions relatives à la formation et pour des missions à l'étranger et ceci sur base des réalisations du passé.

A.B. : 16 50 02 12.00.04 (Bud DO PA AB). — *Dépenses diverses de fonctionnement relatives à l'informatique.*

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
18.411	17.711	17.711	cd - eng
18.411	17.711	17.711	cd - liq

Note explicative

Les crédits d'engagement diminuent d'un montant de 200 milliers d'euros. Cette diminution est principalement suite à une rationalisation de l'entretien du LAN.

La diminution des crédits de liquidation peut être effectuée, suite au paiement des factures reçues fin 2009 qui ont pu être liquidées sur ce budget.

A.B. : 16 50 02 12.00.11 (Bud DO PA AB). — *Déchets chimiques – Destruction munitions Poelkapelle.*

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
2.064	2.064	2.064	cd - eng
2.064	2.064	2.064	cd - liq

Note explicative

Les crédits inscrits sous cette allocation de base, couvrent les dépenses de fonctionnement relatif à la neutralisation de déchets chimiques et des munitions dans l'installation de Poelkapelle.

Le changement en engagement (225 KEUR) est nécessaire afin de pouvoir réaliser l'engagement d'un contrat de leasing pour l'entretien de la chambre intérieure de l'installation de démantèlement des munitions à Poelkapelle.

B.A. : 16 50 02 12.00.33 (Beg OA PA BA). —
Uitgaven voor lopende aankopen van goederen en diensten ten voordele van de Krijgsmacht

(in duizenden euro)

A.B. : 16 50 02 12.00.33 (Bud DO PA AB). —
Dépenses pour achats courants de biens et de services au profit des Forces armées

(en milliers d'euros)

ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	58.791	56.553	55.789	58.991	55.289	62.389	cd - eng
gk - ver	47.588	56.655	55.891	58.991	55.391	62.491	cd - liq

Verklarende nota

De verdeling van de aangevraagde kredieten is als volgt :

Note explicative

La ventilation des crédits demandés est la suivante :

(in duizenden euro)	Ver - Liq	(en milliers d'euros)
- telefoonverbindingen, andere communicaties, correspondentie	6.533	- liaisons téléphoniques, autres communications, correspondance
- ruiming	2.989	- vidange
- uitgaven voor medische verzorging	12.338	- dépenses pour soins médicaux
- scheikundige- en onderhoudsprodukten	4.040	- produits chimiques et d'entretien
- aankoop van persoonlijke uitrusting	4.570	- achat d'équipement individuel
- aankoop van kledij	1.980	- achat d'habillement
- aankoop van publicaties, radio- en TV uitzendingen, wervingscampagnes, public relations	5.411	- achat de publications, émissions radio et TV, campagnes de recrutement, public relations
- cursussen buiten het departement	3.601	- cours hors du département
- voeding	899	- alimentation
- benodigheden voor vorming en kantoor	7.981	- besoins pour la formation et fournitures de bureau
- onderhoud brandweermaterieel	421	- entretien matériel anti incendie
- kosten experts en expertises	972	- frais d'experts et d'expertises
- diversen	4.156	- divers
Totaal.	55.891	Total.

De aanpassing van de contractvoorwaarden van de hospitalisatieverzekering voor het personeel van Defensie heeft een kleine verhoging als gevolg (75 KEUR). Naast deze rubriek is er eveneens een stijging van het bedrag voor medische repatriëring (100 KEUR).

Daarentegen kan er een verlaging doorgevoerd worden van de kredieten in vastlegging en vereffening, aangezien de uitgaven voor publiciteit voor de rekrutering, de vorming extra-muros, alsook voor de rubriek van de technische experts, een kleine daling kennen ten opzichte van de initieel ingediende begroting. De raming werd doorgevoerd op basis van de realisaties in 2009.

L'adaptation des clauses contractuelles de l'assurance d'hospitalisation pour le personnel de la Défense entraîne une légère augmentation (75 KEUR). Outre cette rubrique, il y a également une augmentation du montant pour le rapatriement médical (100 KEUR).

Par contre, une diminution des crédits en engagement et en liquidation peut être réalisée, car les dépenses de publicité pour le recrutement, la formation extra-muros, ainsi que pour la rubrique des experts techniques, ont subi une petite diminution par rapport au budget initialement introduit. L'estimation a été effectuée sur base des réalisations en 2009.

B.A. : 16 50 02 12.00.37 (Beg OA PA BA). —
Uitgaven voor onderhoud van militaire installaties.

(in duizenden euro)

A.B. : 16 50 02 12.00.37 (Bud DO PA AB). —
Dépenses pour entretien des installations militaires.

(en milliers d'euros)

ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	32.131	33.836	33.836	33.836	33.100	32.300	cd - eng
gk - ver	29.118	37.898	36.298	35.698	35.598	34.798	cd - liq

Verklarende nota

1. De vereffeningskredieten zijn bestemd om volgende uitgaven te dekken:

Note explicative

1. Les crédits de liquidation sont destinés à couvrir les dépenses suivantes :

(in duizenden euro)	Ver - Liq	(en milliers d'euros)
- onderhoud van de gebouwen en kwartieren	33.134	- entretien des bâtiments et quartiers
- landbouw en groenonderhoud	1.274	- entretien agricole et forestier
- onderhoud van spoorwegen, wegen, kaaimuren, landingsbanen	777	- entretien des lignes de chemin de fer, des routes, des murs de quai, pistes d'envol
- onderhoud van de telefoonverbindingen in België	946	- entretien des liaisons téléphoniques en Belgique
- draineringswerken	111	- travaux de drainage
- veiligheid, hygiëne en de verfraaiing van de werkplaatsen	56	- sécurité, hygiène et embellissement des ateliers
Totaal.	36.298	Total.

2. De verlaging van de vereffeningskredieten kan doorgevoerd worden, aangezien voor dit bedrag facturen werden ontvangen eind 2009, die op dat budget konden vereffend worden.

2. La diminution des crédits de liquidation peut être effectuée, suite au paiement des factures reçues fin 2009 et qui ont pu être liquidées sur ce budget.

ACTIVITEITENPROGRAMMA 50/1

1. Training

LOPEND JAAR

Gesplitste kredieten :

De kredieten in vastlegging verminderen met 225 duizend euro ten opzichte van het initieel budget 2010.

De kredieten in vereffening stijgen met 2.700 duizend euro ten opzichte van het initieel budget 2010.

De verantwoording van deze voorstellen wordt hierna uiteengezet per basisallocatie.

SCHULD

De juridische schuld op 01 januari 2010 bedraagt 155.076 duizend euro.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op de vereffeningskredieten 2010, wordt geraamd op 266.156 duizend euro, en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 266.156 duizend euro

variabele kredieten: niet van toepassing

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Van de 266.156 duizend euro, wordt 42.543 duizend euro via de procedure kredietopening omgezet naar fondsen.

PROGRAMME D'ACTIVITES 50/1

1. Entraînement

Crédits dissociés :

Le niveau de crédits en engagement diminue de 225 milliers d'euros par rapport au budget initial de 2010.

Le niveau de crédits de liquidation augmente de 2.700 milliers d'euros par rapport au budget initial de 2010.

La justification de ces propositions est donnée ci-après par allocation de base.

DETTE

La dette juridique au 01 janvier 2010 s'élève à 155.076 milliers d'euros.

PAIEMENTS

Le volume des paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 266.156 milliers d'euros, ventilé comme suit par sorte de crédits :

crédits dissociés: 266.156 milliers d'euros

crédits variables: pas d'application

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Des 266.156 milliers d'euros, un montant de 42.543 milliers d'euros est converti en fonds au moyen de la procédure ouverture de crédit.

11. Rollend materieel

B.A. : 16 50 11 12.00.35 (Beg OA PA BA). —
Courante uitgaven voor gebruik en onderhoud van
het rollend en aanverwant materieel.

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	37.261	51.721	51.496
gk - ver	28.217	40.225	42.925

Verklarende nota

1. Op deze basisallocatie worden de recurrente werkingsuitgaven aangerekend voor het in werking stellen van rollend en aanverwant materieel. Het betreft voornamelijk uitgaven voor brandstof van voertuigen; wisselstukken voor onderhoud van transportvoertuigen, genietuigen en gevechtswagens.

2. Om het rollend materieel operationeel te houden ter realisatie van het voorziene trainingsprogramma voor de verschillende componenten, worden de volgende vereffeningskredieten voor 2010 in plaats gesteld:

11. Matériel roulant

A.B. : 16 50 11 12.00.35 (Bud DO PA AB). —
*Dépenses courantes pour utilisation et entretien de
matériel roulant et du matériel connexe.*

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
54.126	59.126	59.126	cd - eng
48.925	59.126	59.126	cd - liq

Note explicative

1. Sont imputées à cette allocation de base les dépenses récurrentes de fonctionnement nécessaires à la mise en œuvre du matériel roulant et du matériel connexe. Il s'agit essentiellement de dépenses de carburant pour véhicules de transport, de pièces de rechange pour l'entretien de véhicules, d'engins de génie et de véhicules de combat.

2. Les crédits demandés permettent de réaliser le programme d'entraînement des différentes composantes et de maintenir opérationnel le matériel roulant. Des crédits de liquidation suivants sont mis en place pour 2010 :

(in duizenden euro)	Ver - Liq	(en milliers d'euros)
- Motorbrandstoffen, smeermiddelen en ingrediënten voor autovoertuigen	14.526	- Carburants, lubrifiants et ingrédients pour véhicules automoteurs
- Onderhoud van de transportvoertuigen (vervangstukken, herstellingen in de privé-nijverheid, enz.)	22.070	- Entretien des véhicules de transport (rechanges, réparations dans l'industrie privée, etc.)
- Onderhoud van de gevechtswagens en - materieel (vervangstukken, herstellingen in de privé-nijverheid, enz.)	5.810	- Entretien des véhicules et de matériels de combat (rechanges, réparations dans l'industrie privée, etc.)
- Onderhoud van gespecialiseerde voertuigen en tuigen (vervangstukken, herstellingen in de privé-nijverheid, enz.)	519	- Entretien des véhicules et engins spécialisés (rechanges, réparations dans l'industrie privée, etc.)
Totaal.	42.925	Total.

3. Door een tekort aan vereffeningskredieten op de begroting 2009 werden een aantal facturen ontvangen eind 2009, begin 2010 betaald. Aangezien de initieel in plaats gestelde kredieten noodzakelijk zijn, dient de verhoging in vereffening doorgevoerd te worden.

3. Suite à un manque de crédits de liquidation sur le budget 2009, un nombre de factures reçues fin 2009 a été payé en 2010. Vu que les crédits initialement mis en place sont nécessaires, une augmentation en liquidation doit être effectuée.

ACTIVITEITENPROGRAMMA 50/2		PROGRAMME D'ACTIVITES 50/2	
2. Vernieuwing van de uitrusting en de infrastructuur		2. Renouvellement de l'équipement et de l'infrastructure	
<i>LOPEND JAAR</i>		<i>ANNEE COURANTE</i>	
Gesplitste kredieten		Crédits dissociés	
De kredieten nemen toe met een bedrag van 2.851 duizend euro in vereffening en 144.511 in vastlegging ten opzichte van het initieel budget 2010.		Les crédits augmentent d'un montant de 2.851 milliers d'euros en liquidation et d'un montant de 144.511 milliers d'euros en engagement par rapport au budget initial de 2010.	
Variabele kredieten		Crédits variables	
De kredieten in vastlegging en vereffening blijven ongewijzigd ten opzichte van het initieel budget 2010.		Les crédits en engagement et liquidation ne varient pas par rapport au budget initial de 2010.	
De rechtvaardiging van deze voorstellen wordt hieronder per basis allocatie weergegeven.		La justification de ces propositions est donnée ci-après par allocation de base.	
INHOUD		CONTENU	
1. De vastleggingskredieten voor de grote wederuitrustingsprogramma's bedragen 183.300 duizend euro (inclusief het gedeelte investering in het kader van internationale programma's op het activiteitenprogramma 50/4).		1. Le montant des crédits d'engagement pour les grands programmes de rééquipement s'élève à 183.300 milliers d'euros (inclus la partie investissement dans le cadre de programmes internationaux sur le programme d'activité 50/4).	
Hieronder zijn de bedragen per basisallocatie weergegeven.		Ci-dessous les montants par allocation de base.	
(in duizenden euro)		(en milliers d'euros)	
50.21.1300.74	25.000	50.21.1300.74	
50.21.1300.77	142.900	50.21.1300.77	
50.42.3500.02	1.000	50.42.3500.02	
50.21.1300.81	14.400	50.21.1300.81	
Totaal op Begrotingskredieten	183.300	Total sur crédits budgétaires	
2. De vastleggingskredieten voor de grote infrastructuurprogramma's bedragen 74.591 duizend euro (inclusief de variabele kredieten op het activiteitenprogramma 50/3 en het internationale gedeelte op het activiteitsprogramma 50/4).		2. Le montant des crédits d'engagement pour les grands programmes d'infrastructure s'élève à 74.591 milliers d'euros (inclus les crédits variables sur le programme d'activité 50/3 et la partie internationale sur le programme d'activité 50/4).	
Hieronder worden de bedragen per basisallocatie weergegeven:		Ci-dessous les montants par allocation de base :	

(in duizenden euro)		(en milliers d'euros)
50.22.1300.72	55.977	50.22.1300.72
50.22.7100.12	160	50.22.7100.12
50.42.3500.02	3.254	50.42.3500.02
50.31.1300.82	15.000	50.31.1300.82
50.42.3500.10	200	50.42.3500.10
Totaal op Begrotingskredieten	74.591	Total sur crédits budgétaires

3. Schuld

De juridische schuld op 01 januari 2010 op de gesplitste en variabele kredieten voor het programma 50-2, vermeerderd met de juridische schuld op de programma's 50-3 en 50-4, bedraagt 1.606.770 duizend euro waarvan 1.549.236 duizend euro in het domein van de wederuitrusting en 57.534 duizend euro in het domein van de infrastructuur. Deze schuld betreft enkel de 'grote' programma's.

4. Betalingen

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op de vereffeningskredieten 2010, wordt geraamd op 304.477 duizend euro, en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 287.315 duizend euro

variabele kredieten: 17.162 duizend euro

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Van de 304.477 duizend euro, wordt 3.846 duizend euro via de procedure kredietopening omgezet naar fondsen.

3. Dette

La dette juridique au 01 janvier 2010 sur les crédits dissociés et variables du programme 50-2, majoré de la dette juridique sur les programmes 50-3 et 50-4 s'élève à 1.606.770 milliers d'euros, soit 1.549.236 milliers d'euros dans le domaine du rééquipement et 57.534 milliers d'euros dans le domaine de l'infrastructure. Il s'agit de la dette des 'grands' programmes.

4. Paiements

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 304.477 milliers d'euros, ventilé comme suit par type de crédit :

crédits dissociés: 287.315 milliers d'euros

crédits variables: 17.162 milliers d'euros

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Des 304.477 milliers d'euros, un montant de 3.846 milliers d'euros est converti en fonds au moyen de la procédure ouverture de crédit.

21.Uitrusting				21.Equipement			
B.A. : 16 50 21 13.00.73 (Beg OA PA BA — <i>Aankoop, vernieuwing en modernisering van specifiek militaire middelen (met uitsluiting van de informatica-uitgaven).</i> – <i>Courante investeringen</i>)				A.B. : 16 50 21 13.00.73 (Bud DO PA AB) — <i>Acquisition, renouvellement et modernisation de moyens spécifiquement militaires. (à l'exclusion des dépenses informatiques).</i> – <i>Investissements courants</i>			
(in duizenden euro)				(en milliers d'euros)			
ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	15.844	14.800	16.500	33.268	33.364	33.464	cd - eng
gk - ver	14.662	14.800	16.750	33.268	33.364	33.464	cd - liq
<i>Verklarende nota</i> De middelen op deze basisallocatie laten Defensie toe het niet-verbruikbaar materieel, noodzakelijk voor de functionering van de eenheden en diensten aan te kopen. Het betreft in hoofdzaak materieel dat niet verworven wordt via de "grote programma's" van het wederuitrustingsbudget. De verhoging dient de kleine investeringen te dekken die eind 2009 niet konden gerealiseerd worden. De voorziene aankopen voor 2010 betreffen ondermeer: gereedschap, materieel voor het Departement Labo van Defensie ter ondersteuning van de technologische evolutie en materieel voor het brandwondencentrum. Deze courante investeringen vormen het voorwerp van het plan 'kleine investeringen'. B.A. : 16 50 21 13.00.74 (Beg OA PA BA). — <i>Aankoop, vernieuwing en modernisering van specifiek militaire middelen. - Hoofdinvesteringen</i> (in duizenden euro)				<i>Note explicative</i> Les moyens prévus à cette allocation de base permettent à la Défense d'acheter le matériel non consommable, nécessaire au fonctionnement des unités et services. Cela concerne essentiellement du matériel non acquis via les «grands programmes» du budget de rééquipement. L'augmentation doit couvrir les petits investissements qui n'ont pas pu être réalisés fin 2009. Les achats pour 2010 sont entre autre : de l'outillage, du matériel pour le Département Labo de la Défense en appui de l'évolution technologique et du matériel pour le centre des grands brûlés. Ces investissements courants font l'objet du plan 'petits investissements'. A.B. : 16 50 21 13.00.74 (Bud DO PA AB). — <i>Acquisition, renouvellement et modernisation de moyens spécifiquement militaires. – Investissements majeurs</i> (en milliers d'euros)			
ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	21.056	25.000	25.000	0	0	0	cd - eng
gk - ver	301.648	228.580	235.635	169.300	52.129	5.957	cd - liq
<i>Verklarende nota</i> Op deze basisallocatie zullen nog enkel de vereffeningskredieten ingeschreven worden ter dekking van de bestaande verplichtingen voortvloeiend uit het programma van de grote investeringen. De vastleggingen voor nieuwe grote programma's zullen geschieden op de nieuw aangemaakte basisallocatie 50 21 13.00.77 voor het "Dringend minimaal investeringsprogramma" (PMU). Het vastleggingsbedrag blijft behouden op 25.000 KEUR teneinde de vastlegging te kunnen verzekeren van verbintenissen die zullen aangegaan worden tijdens het eerste semester van 2010, welke in de tweede jaarhelft aangerekend zullen worden op de				<i>Note explicative</i> Sous cette allocation de base seront inscrits uniquement les crédits de liquidation en couverture des obligations existantes qui découlent du programme des grands investissements. Les engagements pour les nouveaux grands programmes se feront sur la nouvelle allocation de base 50 21 13.00.77 créée pour le "Programme d'investissement minimal urgent" (PMU). Le montant d'engagement est maintenu sur 25.000 KEUR afin de pouvoir engager des obligations notifiées pendant le premier trimestre de 2010, lesquelles seront imputées dans le courant de la deuxième partie de l'année sur l'allocation de base 50			

basisallocatie 50 21 13.00.77.

De vereffeningskredieten zijn enkel nog bestemd voor de aanzuivering van verbintenissen aangegaan vóór 1 januari 2010 en zullen ondermeer de schuld dekken op de programma's MPPV, AIV, helikopters en de fregatten.

21 13.00.77.

Les crédits de liquidation sont uniquement destinés à apurer les obligations contractées avant le 1 janvier 2010 et couvriront entre autres la dette sur les programmes MPPV, AIV, hélicoptères et les frégates.

B.A. : 16 50 21 13.00.77 (Beg OA PA BA). — *Aankoop en modernisering van specifiek militair materieel – Investerings gebonden aan het dringend investeringsprogramma opgestart vanaf 2009*

(in duizenden euro)

A.B. : 16 50 21 13.00.77 (Bud DO PA AB). — *Acquisition et modernisation de matériel spécifiquement militaire – Investissement liés au programme d'investissement urgent lancé à partir de 2009*

(en milliers d'euros)

ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	0	0	142.900	200.000	250.000	300.000	cd - eng
gk - ver	0	0	500	38.382	158.654	229.985	cd - liq

Verklarende nota

Worden aangerekend op deze basisallocatie de uitgaven voor investeringen in materieel dat deel uit maakt van het dringend investeringsprogramma, in voege getreden vanaf 2009.

De vastleggingsbedragen voor 2010, zijn bestemd, voor een bedrag van 59,2 MEUR, om aangerekend te worden op deze basisallocatie van de aangegane uitgaven in 2009 en, voor het saldo, om de nog te contracteren verplichtingen in 2010 te dekken en die voorkomen in dit plan:

Belgian Soldier Transformation

BEST

Transformatie van de Landcomponent

Mun AIV

Rijsimulator

MPPV (voorwaardelijke schijf)

Samenwerking F-16

Consolidatie programma

MUSIS

Optisch deel

Grondsegment

Samenwerking Be-NI Marines

Consolidatie M-Fregatten (harpoensysteem)

Mijnenjagers (energievoorziening)

De vereffeningskredieten ingeschreven voor 2010 dienen ter dekking van de eerste betalingen verbonden aan de contractuele verplichtingen van 2009 en 2010.

De aangekondigde bedragen voor 2011 tot 2013 zijn ter indicatieve titel.

Note explicative

Sont imputés sur cette allocation de base les dépenses d'investissement en matériel faisant partie du programme d'investissement urgent mis en chantier à partir de 2009.

Les crédits d'engagement inscrits en 2010 sont destinés, pour un montant de 59,2 MEUR, à être imputés sur l'AB les dépenses contractées en 2009 et, pour le solde, à couvrir les obligations devant encore être contractées en 2010 et figurant dans ce plan :

Belgian Soldier Transformation

BEST

Transformation de la Composante Terre

Mun AIV

Simulateur de conduite

MPPV (tranche optionnelle)

Coopération F-16

Programme de consolidation

MUSIS

Partie optique

Station au sol

Coopération des Marines Be-NI

Consolidation M-Frégates (système harpon)

Chasseurs de mines (producteur d'énergie)

Les crédits de liquidation inscrits en 2010 sont destinés à couvrir les premiers paiements liés aux obligations contractées en 2009 et 2010.

Les valeurs annoncées pour les années 2011 à 2013 le sont à titre indicatif.

B.A. : 16 50 21 74.00.04 (Beg OA PA BA). —
Investeringsuitgaven inzake de informatica.

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	3.471	3.600	2.000
gk - ver	3.471	3.600	2.000

Verklarende nota

Op deze basisallocatie worden de kredieten ingeschreven noodzakelijk voor de vernieuwing of uitbreiding van het informaticapark. Deze uitgaven worden eveneens opgenomen in het plan 'kleine investeringen', zoals hierboven vermeld.

De kredieten dalen zowel in vastlegging als vereffening met een bedrag van 1.600 duizend euro. Deze vermindering is hoofdzakelijk het gevolg van de actualisatie van dit plan.

A.B. : 16 50 21 74.00.04 (Bud DO PA AB). —
Dépenses d'investissement relatives à
l'informatique.

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
3.543	3.488	3.429	cd - eng
3.543	3.488	3.429	cd - liq

Note explicative

Sous cette allocation de base sont inscrits les crédits nécessaires au renouvellement ou l'extension du parc informatique. Ces dépenses sont également reprises au plan des 'petits investissements' évoqué plus haut.

Les crédits d'engagement et de liquidation diminuent de 1.600 milliers d'euros. Cette diminution est la conséquence de l'actualisation de ce plan.

B.A. : 16 50 21 74.00.11 (Beg OA PA BA). —
Ontmantelingsinstallatie Poelkapelle.

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	220	300	200
gk - ver	314	300	270

Verklarende nota

Het betreft hier een specifieke basisallocatie waarop de middelen noodzakelijk ter dekking van de investeringsuitgaven voor de ontmanteling van chemische munitie worden ingeschreven. Deze uitgaven worden eveneens opgenomen in het plan 'kleine investeringen', zoals hierboven vermeld.

De aanpassing van het bedrag van de kredieten is het gevolg van een actualisatie van dit plan. De belangrijkste uitgavenpost bestaat erin om een opslagplaats van ontmantelinginstallaties te overkoepelen.

A.B. : 16 50 21 74.00.11 (Bud DO PA AB). —
Installation de démantèlement Poelkapelle.

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
295	291	286	cd - eng
295	291	286	cd - liq

Note explicative

Il s'agit d'une allocation de base spécifique à laquelle sont repris les moyens nécessaires en couverture des dépenses d'investissement, relatives au démantèlement de munitions toxiques. Ces dépenses elles aussi figurent au plan des 'petits investissements' évoqué plus haut.

L'adaptation du montant des crédits est la conséquence de l'actualisation de ce plan. Le poste de dépense principale consiste désormais en le recouvrement d'une zone de stockage des installations de démantèlement.

22. Bouw

22. Construction

B.A. : 16 50 22 13.00.72 (Beg OA PA BA) — *Bouw, inrichting en uitrusting van militaire installaties. - Hoofdinvesteringen*

A.B. : 16 50 22 13.00.72 (Bud DO PA AB) — *Construction, aménagement et équipement d'installations militaires. – Investissements majeurs*

(in duizenden euro)

(en milliers d'euros)

ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	29.300	54.366	55.977	56.319	56.540	56.708	cd - eng
gk - ver	43.906	26.076	21.052	38.739	48.035	57.327	cd - liq

Verklarende nota

Deze kredieten dienen samen te worden beschouwd met de kredieten ingeschreven op de basisallocatie 50-31-13.00.82, de variabele kredieten waaraan de ontvangsten uit de verkoop van onroerende goederen worden toegewezen voor herinvestering.

De kredieten in vereffening dalen met 5.024 KEUR. Deze daling wordt veroorzaakt door enerzijds een herschikking van de openstaande schuld waarbij een bedrag ten belope van 6.635 KEUR door middel van een heraanrekening op het variabel krediet met basisallocatie 50-31-13.00.82 aangerekend zal worden, en anderzijds een bijkomend bedrag ten belope van 1.611 KEUR ingeschreven ten gevolge van de transfer van het militair kwartier Kapitein de Wouters, gelegen te Langmark-Poelkapelle, naar de Regie der Gebouwen om ter beschikking gesteld te worden van FEDASIL.

De bovenvermelde transfer van het militair kwartier Kapitein de Wouters verklaart tevens de toename van de vastleggingskredieten ten belope van 1.611 KEUR.

Note explicative

Ces crédits doivent être considérés conjointement avec les crédits variables inscrits à l'allocation de base 50-31-13.00.82, auxquels sont allouées, pour réinvestissement, les recettes de la vente de biens immeubles.

Les crédits en liquidation diminuent de 5.204 KEUR. Cette baisse est engendrée d'une part via un rééchelonnement de la dette ouverte de laquelle un montant de 6.635 KEUR sera alloué au moyen d'une réallocation sur le crédit variable avec l'allocation de base 50-31-13.00.82, et d'autre part via un montant accessoire de 1.611 KEUR inscrit à la suite du transfert du quartier militaire Capitaine De Wouters, situé à Langmark-Poelkapelle, à la Régie des Bâtiments pour être mis à la disposition de FEDASIL.

Le transfert mentionné supra du quartier militaire Capitaine de Wouters explique également l'augmentation du crédit d'engagement d'un montant de 1.611 KEUR

ACTIVITEITENPROGRAMMA 50/3

3. Bijkomende vernieuwing van infrastructuur

LOPEND JAAR

Variabele kredieten

De kredieten in vastlegging en vereffening blijven ongewijzigd ten opzichte van het initieel budget 2010.

SCHULD

De juridische schuld bedraagt op 01 januari 2010 23.083 duizend euro.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op de vereffeningskredieten 2010, wordt geraamd op 15.283 duizend euro en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: niet van toepassing

variabele kredieten: 15.283 duizend euro

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocatie.

Geen van de op het programma 50.3 ingeschreven kredieten zal omgezet worden in fondsen.

PROGRAMME D'ACTIVITES 50/3

3. Renouvellement complémentaire de l'infrastructure

ANNÉE COURANTE

Crédits variables

Les crédits en engagement et liquidation ne varient pas par rapport au budget initial de 2010.

DETTE

La dette juridique au 01 janvier 2010 s'élève à 23.083 milliers d'euros.

PAIEMENTS

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 15.283 milliers d'euros, ventilé comme suit par sorte de crédits:

crédits dissociés: pas d'application

crédits variables: 15.283 milliers d'euros

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respective.

Aucun crédit inscrit au programme 50.3 ne devrait donner lieu à une conversion en fonds.

ACTIVITEITENPROGRAMMA 50/4

4. Internationale verplichtingen

LOPEND JAAR

Gesplitste kredieten :

De kredieten nemen af met een bedrag van 920 duizend euro in vereffening en blijven ongewijzigd in vastlegging ten opzichte van het initieel budget 2010.

Variabele kredieten :

De vereffenings- en vastleggingskredieten blijven ongewijzigd ten opzichte van het initieel budget 2010.

SCHULD

De juridische schuld op 01 januari 2010 bedraagt 5.813 duizend euro.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op de vereffeningskredieten van 2010, wordt geraamd op 44.060 duizend euro en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 43.905 duizend euro
variabele kredieten: 155 duizend euro

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Geen van de op het programma 50.4 ingeschreven kredieten zal omgezet worden in fondsen.

PROGRAMME D'ACTIVITES 50/4

4. Obligations internationales

ANNÉE COURANTE

Crédits dissociés :

Les crédits diminuent d'un montant de 920 milliers d'euros en liquidation et ne varient pas en engagement par rapport à ceux inscrits dans le budget initial de 2010.

Crédits variables :

Le montant des crédits de liquidation et celui des crédits d'engagement sont identiques à ceux inscrits dans le budget initial de 2010.

DETTE

La dette juridique au 01 janvier 2010 s'élève à 5.813 milliers d'euros.

PAIEMENTS

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 44.060 milliers d'euros, ventilé comme suit par sorte de crédits:

crédits dissociés: 43.905 milliers d'euros
crédits variables: 155 milliers d'euros

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Aucun crédit inscrit au programme 50.4 ne devrait donner lieu à une conversion en fonds.

41. Werking

B.A. : 16 50 42 35.00.02 (Beg OA PA BA) —
Financiële bijdrage van België in de internationale
investerings.

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	28.487	4.254	4.254
gk - ver	30.987	5.565	4.645

Verklarende nota

Deze kredieten dienen samen te worden beschouwd met de kredieten ingeschreven op de basisallocatie 50-31-13.00.82.

1. De vereffeningskredieten worden aangewend om Belgische bijdragen voor volgende internationale programma's te betalen:

41. Fonctionnement

A.B. : 16 50 42 35.00.02 (Bud DO PA AB) —
Contribution financière de la Belgique aux
investissements internationaux.

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
2.914	1.202	4.460	cd - eng
4.517	1.241	4.460	cd - liq

Note explicative

Ces crédits doivent être considérés conjointement avec les crédits inscrits à l'allocation de base 50-31-13.00.82.

1. Les crédits de liquidation sont destinés à payer les participations belges aux programmes internationaux suivants:

VEREFFENINGSKREDIETEN		CREDITS DE LIQUIDATION	
(in duizenden euro)		(en milliers d'euros)	
- Bijdrage aan NAVO security investment plan (NSIP)		2.700	- Contribution au NATO security investment plan (NSIP)
- NAVO infrastructuurwerken HNS		545	- NAVO travaux d'infrastructure HNS
- AWACS		400	- AWACS
- Wederuitrusting EUROCORPS		1.000	- Rééquipement EUROCORPS
TOTAAL		4.645	TOTAL
De afname van de vereffeningskredieten wordt veroorzaakt door een aanpassing in de schuld voor het programma 'AWACS' en het programma 'infrastructuurwerken als Host Nation Support'.		La diminution des crédits de liquidation est due à une adaptation de la dette au programme AWACS et au programme 'travaux d'infrastructure comme Host Nation Support'.	
2. De aangevraagde vastleggingskredieten worden in dezelfde context aangewend.		2. Les crédits d'engagement demandés sont utilisés dans le même contexte.	
VASTLEGGINGSKREDIETEN		CREDITS D'ENGAGEMENT	
(in duizenden euro)		(en milliers d'euros)	
- Bijdrage aan NAVO security investment plan (NSIP)		2.700	- Contribution au NATO security investment plan (NSIP)
- Wederuitrusting EUROCORPS		1.000	- Rééquipement EUROCORPS
- NAVO infrastructuurwerken HNS		554	- NAVO travaux d'infrastructure HNS
TOTAAL		4.254	TOTAL
De vastleggingskredieten wijzigen niet ten opzichte van de initiële begroting 2010.		Les crédits d'engagement ne varient pas par rapport au budget initial 2010.	

ACTIVITEITENPROGRAMMA 50/5

5. Inzet

LOPEND JAAR

Gesplitste kredieten :

De vereffeningskredieten dalen met 100 duizend euro en de vastleggingskredieten blijven ongewijzigd ten opzichte van het initieel budget 2010.

Variabele kredieten :

Het vereffenings- en vastleggingsplafond blijft ongewijzigd ten opzichte van het initieel budget 2010.

SCHULD

De juridische schuld op 01 januari 2010 bedraagt op 15.389 duizend euro.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten, aangerekend op de vereffeningskredieten 2010, wordt geraamd op 88.876 duizend euro, en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 75.376 duizend euro

variabele kredieten: 13.500 duizend euro

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Van de 88.876 duizend euro, wordt 66.331 duizend euro via de procedure kredietopening omgezet naar fondsen.

De hier bijgevoegde tabel geeft een overzicht van de geplande deelname van Defensie aan de operaties in 2010.

PROGRAMME D'ACTIVITES 50/5

5. Mise en œuvre

ANNÉE COURANTE

Crédits dissociés :

Les crédits de liquidation diminuent d'un montant de 100 milliers d'euros et les crédits d'engagement ne varient pas par rapport au budget initial 2010.

Crédits variables :

Le plafond de liquidation et d'engagement ne varie pas par rapport au budget initial 2010.

DETTE

La dette juridique au 01 janvier 2010 s'élève à 15.389 milliers d'euros.

PAIEMENTS

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 88.876 milliers d'euros, ventilé comme suit par sorte de crédits:

crédits dissociés: 75.376 milliers d'euros

crédits variables: 13.500 milliers d'euros

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Des 88.876 milliers d'euros, un montant de 66.331 milliers d'euros est converti en fonds au moyen de la procédure ouverture de crédit.

Le tableau ci-après donne un aperçu de la planification de la participation de la Défense aux opérations en 2010.

Zone	Operatie / Opération	Deelname Participation	Mandaat / Mandat
<i>Afghanistan</i>	KABOUL International Airport KANDAHAR F16 PRT KUNDUZ OMLT Staf en Steun en diversen / EM et Soutien et Divers	310 116 > 99 28 98 99	Tot / Jusqu' au 31/12/10
<i>Balkan / Balkans</i>	KFOR / BELKOS BELKOS Build down KFOR / Det LMT Staf en Steun / EM et Soutien	173 97 16 > 25 9	Tot / Jusqu' au 31/03/10
<i>Libanon / Liban</i>	BELUFIL 10 / 11 BELUFIL Build down EOD Dimining + Force Protection Staf en Steun / EM et Soutien	232 50 80 1	Tot / Jusqu' au 15/06/10 Vanaf / A partir de 16/06/10
<i>Afrika / Afrique</i>	ATALANTA LOUISE-MARIE ATALANTA HQ PSO + DAS PMP/PPM C130	168 18 82 50 19	Vanaf / A partir de 09/10 Vanaf / A partir de 09/10 Vanaf / A partir de 07/10 Vanaf / A partir de 07/12
<i>Maritieme Ops / Ops maritimes</i>	OPEN SPIRIT	38	4 weken / 4 semaines

51. Militaire operaties

B.A. : 16 50 51 13.00.73 (Beg OA PA BA). —
Aankoop, vernieuwing en modernisering van
specifiek militaire middelen.

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	592	1.000	1.000	984	969	953	cd - eng
gk - ver	600	1.000	900	984	969	953	cd - liq

Verklarende nota

Het vereffeningskrediet wordt verminderd met 100 duizend euro ten gevolge van een vermindering van het encours op 31 december 2009.

51. Opérations militaires

A.B. : 16 50 51 13.00.73 (Bud DO PA AB). —
Acquisition, renouvellement et modernisation de
moyens spécifiquement militaires.

(en milliers d'euros)

ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	592	1.000	1.000	984	969	953	cd - eng
gk - ver	600	1.000	900	984	969	953	cd - liq

Note explicative

Le montant des crédits de liquidation est réduit de 100 milliers d'euros par suite de la diminution de l'encours au 31 décembre 2009.

ORGANISATIEAFDELING 60 :

DIVISION ORGANIQUE 60 :

BURGER PERSONEEL**PERSONNEL CIVIL**

BESTAANSMIDDELENPROGRAMMA 60/0

PROGRAMME DE SUBSISTANCE 60/0

LOPEND JAAR

ANNEE COURANTE

Gesplitste kredieten**Crédits dissociés**

De kredieten in vastlegging en in vereffening verminderen met 2.477 duizend euro ten opzichte van het initieel budget 2010.

Le niveau de crédits en liquidation et en engagement diminue de 2.477 milliers d'euros par rapport au budget initial de 2010.

SCHULD

DETTE

De juridische schuld op 01 januari 2010 bedraagt op 1.368 duizend euro.

La dette juridique au 01 janvier 2010 s'élève à 1.368 milliers d'euros.

BETALINGEN

PAIEMENTS

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op vereffeningskredieten, wordt geraamd op 86.744 duizend euro en als volgt verdeeld per kredietsoort:

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation, est estimé à 86.744 milliers d'euros, ventilés comme suit, par catégorie de crédits :

kredieten: 86.744 duizend euro

crédits : 86.744 milliers d'euros

variabele kredieten: niet van toepassing

crédits variables: pas d'application

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Van de 86.744 duizend euro, wordt 86.595 duizend euro via de procedure kredietopening omgezet naar fondsen.

Des 86.744 milliers d'euros, un montant de 86.595 milliers d'euros est converti en fonds au moyen de la procédure ouverture de crédit.

De verantwoording van deze voorstellen wordt hierna uiteengezet per basisallocatie.

La justification de ces propositions est donnée ci-après par allocation de base.

Uitgaven (enkel OA 60)				Dépenses (uniquement DO 60)			
(in duizenden euro)				(en milliers d'euros)			
Statuut (PA B.A.)	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	Statut (PA A.B.)
Kredietsoort							Sorte de crédit
01 11.00.03: Statutair personeel							01 11.00.03: Personnel statutaire
- Gesplitst krediet - vastlegging	75.679	75.173	73.853	75.735	73.266	71.516	- Crédit dissocié - engagement
- Gesplitst krediet - vereffening	74.451	75.173	73.853	75.735	73.266	71.516	- Crédit dissocié - liquidation
01 11.00.04: Contractueel personeel							01 11.00.04: Personnel contractuel
- Gesplitst krediet - vastlegging	14.274	14.048	12.891	13.040	12.615	12.314	- Crédit dissocié - engagement
- Gesplitst krediet - vereffening	14.176	14.048	12.891	13.040	12.615	12.314	- Crédit dissocié - liquidation
Totaal	89.953 88.627	89.221 89.221	86.744 86.744	88.775 88.775	85.881 85.881	83.830 83.830	Total
<i>Verklarende nota</i>				<i>Note explicative</i>			
Het bedrag van de kredieten op de activiteit 60 01 vermindert met 2.477 duizend euro. Deze vermindering is onder andere het gevolg van een vermindering van het gemiddelde budgettaire effectief, maar eveneens door het uitstellen van de promoties en van een waarschijnlijke vertraging in een betaling ten voordele van de aalmoezeniers.				Le montant des crédits inscrits sous l'activité 60 01 diminue de 2.477 milliers d'euros. Cette diminution résulte notamment d'une baisse de l'effectif budgétaire moyen, mais également de l'ajournement des promotions et d'un possible arriéré de paiement au profit des aumôniers.			

ORGANISATIEAFDELING 70 :

WETENSCHAPSBELEID

ACTIVITEITENPROGRAMMA 70/4

4. Onderwijs, vorming en opvoedingsactiviteiten

LOPEND JAAR

Gesplitste kredieten

De kredieten in vastlegging verminderen met 1.013 duizend euro ten opzichte van het initieel budget 2010.

De kredieten in vereffening verminderen met 1.263 duizend euro ten opzichte van het initieel budget 2010.

De verantwoording van deze voorstellen wordt hierna uiteengezet per basisallocatie.

SCHULD

De juridische schuld op 01 januari 2010 bedraagt op 2.046 duizend euro.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op vereffeningskredieten van 2010, wordt geraamd op 52.448 duizend euro en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 52.448 duizend euro

variabele kredieten: niet van toepassing

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Van de 52.448 duizend euro, wordt 44.330 duizend euro via de procedure kredietopening omgezet naar fondsen.

DIVISION ORGANIQUE 70 :

POLITIQUE SCIENTIFIQUE

PROGRAMME D'ACTIVITE 70/4

4. Enseignement, formation et activités éducatives

ANNEE COURANTE

Crédits dissociés

Le niveau de crédits en engagement diminue de 1.013 milliers d'euros par rapport au budget initial de 2010.

Le niveau de crédits de liquidation diminue de 1.263 milliers d'euros par rapport au budget initial de 2010.

La justification de ces propositions est donnée ci-après par allocation de base.

DETTE

La dette juridique au 01 janvier 2010 s'élève à 2.046 milliers d'euros.

PAIEMENTS

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 52.448 milliers d'euros, ventilé comme suit par sorte de crédits:

crédits dissociés: 52.448 milliers d'euros

crédits variables: pas d'application

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Des 52.448 milliers d'euros, un montant de 44.330 milliers d'euros est converti en fonds au moyen de la procédure ouverture de crédit.

41. Universitair en postuniversitair onderwijs en Koninklijk Legermuseum

B.A. : 16 70 41 11.00.03 (Beg OA PA BA). — *Bezoldigingen en allerhande toelagen aan vast en stagedoend personeel.*

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	42.979	42.805	42.402
gk - ver	42.751	42.805	42.402

Verklarende nota

Het bedrag van de kredieten op de B.A. 70 41.11.00.03 vermindert met 403 duizend euro. Deze vermindering is onder andere het gevolg van een vermindering van het gemiddelde budgettaire effectief bij het burgerpersoneel en het militair personeel, en het uitstellen van de promoties voor het burgerpersoneel.

Verdeling :

(in duizenden euro)

a) militair personeel	35.007
b) burgerpersoneel	7.395
Totaal	42.402

41. Enseignement universitaire et postuniversitaire et Musée royal de l'Armée

A.B. : 16 70 41 11.00.03 (Bud DO PA AB). — *Rémunérations et allocations généralement quelconques au personnel statutaire définitif et stagiaire.*

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
42.488	42.488	42.488	cd - eng
42.488	42.488	42.488	cd - liq

Note explicative

Le montant des crédits inscrits sous l'A.B. 70 41.11.00.03 diminue de 403 milliers d'euros. Cette diminution est entre autres la conséquence d'une baisse de l'effectif budgétaire moyen du personnel civil et personnel militaire, et de l'ajournement des promotions du personnel civil.

Répartition :

Ver - Liq (en milliers d'euros)

a) personnel militaire	35.007
b) personnel civil	7.395
Total	42.402

B.A. : 16 70 41 11.00.04 (Beg OA PA BA). — *Bezoldigingen en allerhande toelagen aan ander dan statutair personeel.*

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	587	617	453
gk - ver	585	617	453

Verklarende nota

Het bedrag van de kredieten op de B.A. 70 41.11.00.04 vermindert met 164 duizend euro. Deze vermindering is onder andere het gevolg van een vermindering van het gemiddelde budgettaire effectief bij het contractuele personeel en een wijziging in de structuur van de betrokken personeelsenvolpe.

A.B. : 16 70 41 11.00.04 (Bud DO PA AB). — *Rémunérations et allocations généralement quelconques au personnel autre que statutaire.*

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
447	447	447	cd - eng
447	447	447	cd - liq

Note explicative

Le montant des crédits inscrits sous l'A.B. 70 41.11.00.04 diminue de 164 milliers d'euros. Cette diminution est entre autres la conséquence de la baisse de l'effectif budgétaire moyen du personnel contractuel et d'un changement dans la structure de l'enveloppe du personnel lié.

B.A. : 16 70 41 12.00.01 (Beg OA PA BA). —
Bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten.

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	3.573	3.151	2.685
gk - ver	2.909	3.291	2.725

Verklarende nota

De uitgaven verbonden aan verplaatsingskosten en de vergoedingen voor zendingen in het kader van (post)universitair onderwijs werden neerwaarts herzien op basis van de realisaties over het afgelopen jaar.

A.B. : 16 70 41 12.00.01 (Bud DO PA AB). —
Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services.

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
2.725	2.725	2.725	cd - eng
2.725	2.725	2.725	cd - liq

Note explicative

Les dépenses liées aux coûts de déplacements et les indemnités pour missions dans le cadre de l'enseignement (post)universitaire ont été revues à la baisse sur base des réalisations de l'année passée.

B.A. : 16 70 41 12.00.33 (Beg OA PA BA). —
Uitgaven voor lopende aankopen van goederen en diensten ten voordele van de Krijgsmacht.

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	778	792	812
gk - ver	717	761	781

Verklarende nota

Defensie dient een aantal uitgaven te dragen in het kader van het Belgisch voorzitterschap van de EU in het tweede semester (ondermeer organisatie van conferenties). Om deze reden worden op deze basisallocatie de kredieten in vastlegging en in vereffening verhoogd.

A.B. : 16 70 41 12.00.33 (Bud DO PA AB). —
Dépenses pour achats courants de biens et de services au profit des forces armées.

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
781	781	781	cd - eng
781	781	781	cd - liq

Note explicative

La Défense doit supporter un nombre de dépenses dans le cadre de la présidence belge de l'UE dans le courant du deuxième semestre (entre autres l'organisation de conférences). Pour cette raison, les crédits d'engagement et de liquidation doivent être augmentés sur cette allocation de base.

B.A. : 16 70 41 13.00.73 (Beg OA PA BA) —
Aankoop, vernieuwing en modernisering van specifiek militaire middelen.

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	430	750	700
gk - ver	1.205	750	600

Verklarende nota

Dit bedrag wordt besteed aan diverse aankopen, in het kader van het plan kleine investeringen, ten voordele van de Koninklijke Militaire School waaronder voornamelijk didactisch materiaal, meubilair en wetenschappelijke apparatuur. Deze aankopen worden eveneens opgenomen in het plan 'kleine investeringen'.

A.B. : 16 70 41 13.00.73 (Bud DO PA AB) —
Acquisition, renouvellement et modernisation de moyens spécifiquement militaires.

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
738	727	714	cd - eng
738	727	714	cd - liq

Note explicative

Ce montant est consacré à des achats divers, dans le cadre du plan des petits investissements, au profit de l'Ecole Royale Militaire principalement du matériel didactique, du mobilier et des appareils scientifiques. Ces achats sont aussi repris au plan 'petits investissements'.

De voorgestelde wijzigingen zijn het gevolg van een recente actualisatie van het plan 'kleine investeringen'.

Les modifications proposées font suite à une actualisation récente du plan des 'petits investissements'.

B.A. : 16 70 41 74.00.04 (Beg OA PA BA) —
Investeringsuitgaven inzake de informatica.

A.B. : 16 70 41 74.00.04 (Bud DO PA AB) —
Dépenses d'investissement relatives à
l'informatique.

(in duizenden euro)

(en milliers d'euros)

ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	200	150	200	148	145	143	cd - eng
gk - ver	200	150	150	148	145	143	cd - liq

Verklarende nota

Op deze basisallocatie worden de kredieten ingeschreven noodzakelijk voor de vernieuwing of uitbreiding van het informaticapark van de Koninklijke Militaire School. Deze uitgaven worden eveneens opgenomen in het plan 'kleine investeringen'.

De voorgestelde wijzigingen zijn het gevolg van een recente actualisatie van het plan 'kleine investeringen'.

Note explicative

Sous cette allocation de base sont inscrits les crédits nécessaires pour le renouvellement ou l'extension du parc informatique de l'Ecole Royale Militaire. Ces dépenses font également l'objet du plan des 'petits investissements'.

Les modifications proposées font suite à une actualisation récente du plan des 'petits investissements'.

ACTIVITEITENPROGRAMMA 70/5

5. Wetenschappelijk onderzoek

LOPEND JAAR

Gesplitste kredieten

De kredieten in vastlegging verminderen met 153 duizend euro ten opzichte van het initieel budget 2010.

De kredieten in vereffening verminderen met 223 duizend euro ten opzichte van het initieel budget 2010.

De verantwoording van deze voorstellen wordt hierna uiteengezet per basisallocatie.

SCHULD

De juridische schuld op 01 januari 2010 bedraagt 1.007 duizend euro.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op de vereffeningskredieten van 2010, wordt geraamd op 5.172 duizend euro en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 5.172 duizend euro

variabele kredieten: niet van toepassing

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Van de 5.172 duizend euro, wordt 4.526 duizend euro via de procedure kredietopening omgezet naar fondsen.

PROGRAMME D'ACTIVITE 70/5

5. Recherche scientifique

ANNEE COURANTE

Crédits dissociés

Le niveau de crédits en engagement diminue de 153 milliers d'euros par rapport au budget initial de 2010.

Le niveau de crédits de liquidation diminue de 223 milliers d'euros par rapport au budget initial de 2010.

La justification de ces propositions est donnée ci-après par allocation de base.

DETTE

La dette juridique au 01 janvier 2010 s'élève à 1.007 milliers d'euros.

PAIEMENTS

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 5.172 milliers d'euros et ventilé comme suit par type de crédits :

crédits dissociés: 5.172 milliers d'euros

crédits variables: pas d'application

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Des 5.172 milliers d'euros, un montant de 4.526 milliers d'euros est converti en fonds au moyen de la procédure ouverture de crédit.

51. Programma's van wetenschappelijk onderzoek

B.A. : 16 70 51 11.00.04 (Beg OA PA BA). — *Bezoldigingen en allerhande toelagen aan ander dan statutair personeel.*

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	2.607	2.558	2.405
gk - ver	2.509	2.558	2.405

Verklarende nota

De voorgestelde vermindering is het gevolg van een rechtzetting van een fout in de initiële begroting, namelijk een deel van de personeelskosten voor het personeel belast met wetenschappelijk onderzoek dat aangerekend wordt op het KLM.

B.A. : 16 70 51 13.00.73 (Beg OA PA BA). — *Aankoop, vernieuwing en modernisering van specifiek militaire middelen.*

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	270	200	200
gk - ver	390	200	270

Verklarende nota

Het gevraagde bedrag dekt de aankopen van noodzakelijke uitrustingen in uitvoering van het programma wetenschappelijk onderzoek, met uitzondering van de informatica uitgaven, ingeschreven op basisallocatie 70 51 74.00.04. Deze uitgaven worden eveneens opgenomen in het plan 'kleine investeringen'.

Vanwege een schuldherschikking op het einde van 2009, is een stijging van de vereffeningskredieten noodzakelijk.

51. Programmes de recherche scientifique

A.B. : 16 70 51 11.00.04 (Bud DO PA AB). — *Rémunérations et allocations généralement quelconques au personnel autre que statutaire.*

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
2.405	2.405	2.405	cd - eng
2.405	2.405	2.405	cd - liq

Note explicative

La diminution proposée tient à corriger une erreur reprise dans le budget initial, une partie des coûts de personnel chargé de la recherche scientifique étant imputée sur le MRA.

A.B. : 16 70 51 13.00.73 (Bud DO PA AB). — *Acquisition, renouvellement et modernisation de moyens spécifiquement militaires.*

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
295	291	286	cd - eng
295	291	286	cd - liq

Note explicative

Le montant sollicité couvre l'acquisition d'équipements nécessaires à l'exécution du programme de recherche scientifique, à l'exception des dépenses informatiques reprises à l'allocation de base 70 51 74.00.04. Ces dépenses sont également reprises dans le plan 'petits investissements'.

Suite à un rééchelonnement de la dette fin 2009, une augmentation des crédits de liquidation est nécessaire.

B.A. : 16 70 51 74.00.04 (Beg OA PA BA). —
Informatica Uitgaven

(in duizenden euro)

ks	2009	2010	AJU 2010
gk - vl	35	200	200
gk - ver	220	200	60

Verklarende nota

Het gevraagde bedrag dekt de aankopen van noodzakelijke informatica-uitrustingen in uitvoering van het programma wetenschappelijk onderzoek. Deze aankopen worden eveneens opgenomen in het plan 'kleine investeringen'.

Een deel van de uitgaven, contractueel aangegaan in 2010, zal pas in 2011 vereffend worden, waardoor er een daling doorgevoerd kan worden op niveau van de vereffeningskredieten.

A.B. : 16 70 51 74.00.04 (Bud DO PA AB). —
Dépenses Informatiques.

(en milliers d'euros)

2011	2012	2013	sc
98	97	95	cd - eng
98	97	95	cd - liq

Note explicative

Le montant sollicité couvre l'acquisition des équipements informatiques nécessaires à l'exécution du programme de recherche scientifique. Ces achats font aussi l'objet du plan 'petits investissements'.

Une partie des dépenses contractées en 2010 ne sera liquidée en 2011 Ceci engendre la diminution des crédits de liquidation.

ORGANISATIEAFDELING 90 :
**INSTELLINGEN VAN OPENBAAR NUT EN
 GESUBSIDIEERDE ORGANISMEN**

ACTIVITEITENPROGRAMMA 90/1

1. Cartografische steun

LOPEND JAAR

Gesplitste kredieten

De kredieten blijven ongewijzigd, zowel in vereffening als in vastlegging, ten opzichte van het initieel budget 2010.

SCHULD

Er is geen juridische schuld op 01 januari 2010.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op vereffeningskredieten van 2010 wordt geraamd op 12.760 duizend euro en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 12.760 duizend euro

variabele kredieten: niet van toepassing

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Geen van de op het programma 90.1 ingeschreven kredieten zal omgezet worden in fondsen.

DIVISION ORGANIQUE 90 :
**INSTITUTIONS D'INTERET PUBLIC ET
 ORGANISMES SUBVENTIONNES**

PROGRAMME D'ACTIVITES 90/1

1. Appui cartographique

ANNEE COURANTE

Crédits dissociés

Les crédits ne varient pas, tant en liquidation qu'en engagement par rapport au budget initial de 2010.

DETTE

Il n'y a pas de dette juridique au 01 janvier 2010.

PAIEMENTS

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010 est estimé à 12.760 milliers d'euros et ventilé comme suit par type de crédits :

crédits dissociés: 12.760 milliers d'euros

crédits variables: pas d'application

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Aucun crédit inscrit au programme 90.1 ne devrait donner lieu à une conversion en fonds.

ACTIVITEITENPROGRAMMA 90/3

3. Sociale hulp

LOPEND JAAR

Gesplitste kredieten

De kredieten blijven ongewijzigd, zowel in vereffening als in vastlegging, ten opzichte van het initieel budget 2010.

SCHULD

Er is geen juridische schuld op 01 januari 2010.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op de vereffeningskredieten 2010, wordt geraamd op 8.775 duizend euro en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 8.775 duizend euro

variabele kredieten: niet van toepassing

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Geen van de op het programma 90.3 ingeschreven kredieten zal omgezet worden in fondsen.

PROGRAMME D'ACTIVITES 90/3

3. Aide sociale

ANNEE COURANTE

Crédits dissociés

Les crédits ne varient pas, tant en liquidation qu'en engagement par rapport au budget initial de 2010.

DETTE

Il n'y a pas de dette juridique au 01 janvier 2010.

PAIEMENTS

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 8.775 milliers d'euros et ventilé comme suit par type de crédits:

crédits dissociés: 8.775 milliers d'euros

crédits variables: pas d'application

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Aucun crédit inscrit au programme 90.3 ne devrait donner lieu à une conversion en fonds.

ACTIVITEITENPROGRAMMA 90/4

4. Nationale erkentelijkheid

LOPEND JAAR

Gesplitste kredieten

De kredieten nemen af met 2 duizend euro, zowel in vereffening als in vastlegging, ten opzichte van het initieel budget 2010.

SCHULD

Er is geen juridische schuld op 01 januari 2010.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op de vereffeningskredieten 2010, wordt geraamd op 534 duizend euro en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 534 duizend euro

variabele kredieten: niet van toepassing

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Geen van de op het programma 90.4 ingeschreven kredieten zal omgezet worden in fondsen.

B.A. : 16 90 41 33.00.11 (Beg OA PA BA) —
Subsidies aan diverse verenigingen en instellingen
(gedeeltelijk overgekomen van B.A.
90 41 41.00.41).

(in duizenden euro)

PROGRAMME D'ACTIVITES 90/4

4. Reconnaissance nationale

ANNEE COURANTE

Crédits dissociés

Les crédits diminuent d'un montant de 2 milliers d'euros, tant en liquidation qu'en engagement par rapport au budget initial de 2010.

DETTE

Il n'y a pas de dette juridique au 01 janvier 2010.

PAIEMENTS

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 534 milliers d'euros et ventilé comme suit par type de crédits:

crédits dissociés: 534 milliers d'euros

crédits variables: pas d'application

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Aucun crédit inscrit au programme 90.4 ne devrait donner lieu à une conversion en fonds.

A.B. : 16 90 41 33.00.11 (Bud DO PA AB) —
Subsides à diverses associations et établissements
(provenant partiellement de l'A.B. 90 41 41.00.41).

(en milliers d'euros)

ks	2009	2010	AJU 2010	2011	2012	2013	sc
gk - vl	536	536	534	534	534	534	cd - eng
gk - ver	526	536	534	534	534	534	cd - liq

Verklarende nota

Deze kredieten worden aangewend om volgende subsidies te betalen :

Note explicative

Ces crédits sont octroyés afin de payer les subsides suivants :

(in duizenden euro)	Ver - Liq	(en milliers d'euros)
- Subsidie aan de V.Z.W. "De vrienden van de Muziekkapel van de Gidsen".	1,0	- Subvention à l' A.S.B.L. " Les Amis de la Musique des Guides".
- Subsidie aan de V.Z.W. "Belgian Air Force Symphonic Band Foundation"	1,0	- Subvention à l'A.S.B.L. "Belgian Air Force Symphonic Band Foundation".
- Subsidie aan de V.Z.W. Luchtkadetten van BELGIE	81,0	- Subvention à l'A.S.B.L. Cadets de l'Air de BELGIQUE
- Subsidie aan het Nationaal Gedenkteken van het Fort van BREENDONK	321,0	- Subvention au Mémorial national du Fort de BREENDONK
- Subsidie aan de Koninklijke Nationale Vereniging van de Reserveofficieren	30,0	- Subvention à l'Union Royale des Officiers de Réserve.
- Subsidie aan de Koninklijke Nationale Unie der Reserveonderofficieren.	22,0	- Subvention à l'Union Royale Nationale des Sous-officiers de Réserve.
- Subsidie aan VZW "Tank Museum"	1,0	- Subvention à l'ASBL "Tank Museum"
- Subsidie aan de VZW "Brussels Air Museum Foundation"	1,0	- Subvention à l'ASBL "Brussels Air Museum Foundation"
- Subsidie aan de VZW "De vrienden van de Sektie Marine van het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis".	1,0	- Subvention à l'ASBL "Les Amis de la Section Marine du Musée Royal de l'Armée et d'Histoire Militaire"
- Subsidie aan VZW "Koninklijk Marine Kadettenkorps-België"	75,0	- Subvention à l' ASBL "Corps Royal des Cadets de Marine-Belgique"
Totaal	534	Total

De kredieten in vastlegging en vereffening worden verlaagd met 2 KEUR vanwege de ontbinding van een VZW.

Les crédits en engagement et en liquidation sont diminués suite à la dissolution d'une ASBL.

ACTIVITEITENPROGRAMMA 90/5

5. Vergoeding aan vervoermaatschappijen

LOPEND JAAR

Gesplitste kredieten

De kredieten van dit programma worden niet gewijzigd ten opzichte van het initieel budget 2010.

SCHULD

De juridische schuld op 01 januari 2010 wordt geraamd op 110 duizend euro.

BETALINGEN

Het volume aan betalingen, uit te voeren in de loop van het begrotingsjaar 2010, in uitvoering van vastgestelde rechten aangerekend op de vereffeningskredieten 2010, wordt geraamd op 500 duizend euro en als volgt verdeeld per kredietsoort:

gesplitste kredieten: 500 duizend euro

variabele kredieten: niet van toepassing

Het bedrag van de betalingen stemt overeen met het bedrag aan vereffeningskredieten ingeschreven op de respectieve basisallocaties.

Geen van de op het programma 90.5 ingeschreven kredieten zal omgezet worden in fondsen.

PROGRAMME D'ACTIVITES 90/5

5. Indemnisation aux sociétés de transport

ANNEE COURANTE

Crédits dissociés

Les crédits de ce programme ne sont pas modifiés par rapport au budget initial de 2010.

DETTE

La dette juridique au 01 janvier 2010 est estimée à 110 milliers d'euros.

PAIEMENTS

Le volume de paiements à exécuter dans le courant de l'année budgétaire 2010, en exécution de droits constatés et imputés aux crédits de liquidation de 2010, est estimé à 500 milliers d'euros et ventilé comme suit par type de crédits :

crédits dissociés: 500 milliers d'euros

crédits variables: pas d'application

Le montant des paiements correspond au montant des crédits de liquidation inscrits sous les allocations de base respectives.

Aucun crédit inscrit au programme 90.5 ne devrait donner lieu à une conversion en fonds.

17. — FEDERALE POLITIE EN GEÏNTEGREERDE WERKING

17.1 Algemene beleidslijnen

Niet van toepassing.

17.2 Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Art. 2.17.1

Artikel 2.17.3 van de wet van 23 december 2009 wordt vervangen door:

Deze bijbepaling verleent een rechtsgrond aan toelagen waarvan de toekenning niet gesteund is op een normatieve bepaling. De wijzigingen die worden aangebracht beogen de subsidiëring toe te laten van een of andere sportieve corporatieve vereniging die sportieve activiteiten tussen politiekorpsen organiseert.

Art 2.17.2

De verwijzing naar de basisallocatie 11.00.02 werd verwijderd uit de tekst van het artikel 2.17.7 van dezelfde wet daar deze sinds 2010 niet meer in gebruik is in de sectie 17 van de Algemene Uitgavenbegroting.

Art 2.17.3

In de derde alinea van het artikel 2.17.8 van dezelfde wet wordt het bedrag van 461 kEUR vervangen door 1 000 kEUR.

Art 2.17.4

Na afloop van het budgettaire conclaaf dat op het indienen van de begroting 2010 uitmondde, werd er besloten 16 058 502 euro in de begroting van de federale politie in te schrijven teneinde de bijkomende kosten te dragen van de diverse diensten die belast zijn met de veiligheid en de ordehandhaving.

Daar de precieze verdeling van deze middelen op dat ogenblik nog niet met zekerheid gekend was, werden deze, in eerste instantie, bij de organieke afdeling Algemene Directie Bestuurlijke Politie ingeschreven voor de helft als personeelskredieten en voor de andere helft als werkingskredieten.

Het staat echter vast dat deze middelen herverdeeld zullen moeten worden, dit niet alleen binnen de bedoelde organieke afdeling maar misschien ook naar andere en zelfs naar andere secties van de Algemene Uitgavenbegroting.

17. — POLICE FÉDÉRALE ET FONCTIONNEMENT INTÉGRÉ

17.1 Lignes générales de politique

Pas d'application.

17.2 Justification des dispositions légales

Art. 2.17.1

L'article 2.17.3 de la loi du 23 décembre 2009 est remplacé comme suit:

Cette adjonction apporte une base légale aux subventions dont l'octroi n'est pas basé sur une disposition normative. Les modifications apportées par rapport au texte original ont pour but de permettre de subsidier l'une ou l'autre association sportive corporative organisant des activités sportives entre corps de police.

Art 2.17.2

La référence à l'allocation de base 11.00.02 a été retirée du texte de l'article 2.17.7 de la même loi du fait que depuis 2010, cette dernière n'est plus utilisée dans la section 17 du budget général des Dépenses.

Art 2.17.3

Dans le troisième alinéa de l'article 2.17.8 de la même loi, le montant de 461 kEUR est remplacé par 1 000 kEUR.

Art 2.17.4

À l'issue du conclave budgétaire ayant débouché sur l'introduction du budget 2010, il avait été décidé d'inscrire 16 058 502 euros dans le budget de la police fédérale afin de faire face aux surcharges des divers services chargés de la sécurité et du maintien de l'ordre.

La ventilation exacte de ces moyens n'étant à ce moment-là pas encore connue avec certitude, en première instance, ils avaient été inscrits à la division organique Direction Générale Police Administrative pour moitié en crédits de personnel et pour moitié en crédits de fonctionnement.

Il doit toutefois être tenu pour certain que ces moyens devront être reventilés non seulement au sein de la division organique visée mais peut-être également vers d'autres, voire vers d'autres sections du budget général des Dépenses.

Deze bepaling beoogt toe te laten dat deze herverdelingen op de meest soepele en de snelst mogelijke manier uitgevoerd kunnen worden naargelang de noden.

Art 2.17.5

Het krediet ingeschreven op de basisallocatie 90.11.01.00.01 is bestemd om het aanwervingsbeleid in politiezones met ernstige personeelstekorten aan te moedigen, met een bijzondere aandacht besteed aan de Brusselse politiezones alsook aan bepaalde zones die met een onaangename budgettaire toestand hebben te kampen.

Aangezien de toekenningsvoorwaarden en — modaliteiten op dit ogenblik nog niet gekend zijn wordt het bedrag dat aan deze aanmoediging besteed is, ingeschreven onder de vorm van een provisie. De voorgestelde wettelijke bepaling zal te gelegener tijd toelaten deze op de meest gepaste wijze te verdelen over de passende programma's en basisallocaties van de federale begroting.

17.3 Verantwoording van de kredietwijzigingen per organisatieafdeling en per programma

Organisatieafdeling 40

Algemene leiding, geïntegreerde werking en coördinatie

PROGRAMMA 40/1 – PERSONEELSUITGAVEN

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verhoogd met 18 229 000 EUR.

Deze verhoging is het resultaat van:

- een verhoging van 18 004 000 EUR ingevolge een transfer vanuit het programma 41/1 ter uitvoering van een interne reorganisatie van de federale politie;
- een vermindering van 664 000 EUR van de personeelskredieten ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van de bezoldigde bemanning van de diensten en directies die behoren tot deze organieke afdeling;
- een verhoging van 889 000 EUR om, enerzijds, het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage en de fietsvergoeding en, anderzijds, om de vervanging van 200 FTE's bij de federale politie mogelijk te maken via mobiliteit of externe aanwerving.

La présente disposition a pour objet de permettre que ces redistributions puissent s'effectuer de la manière la plus souple et la plus rapide possible en fonction des besoins qui se manifesteront.

Art 2.17.5

Le crédit inscrit à l'allocation de base 90.11.01.00.01 est destiné à encourager la politique de recrutement dans les zones de police confrontées à une forte pénurie de personnel, avec une attention particulière pour les zones de police de Bruxelles et certaines zones qui connaissent une situation budgétaire inconfortable.

Vu que les modalités et conditions d'octroi ne sont pas encore connues à cette heure, le montant réservé à cet encouragement est inscrit sous forme de provision et la disposition légale proposée doit permettre, le moment venu, de distribuer celle-ci de la façon la plus adéquate entre les programmes et allocations de base appropriés du budget fédéral.

17.3 Justification des modifications de crédits par division organique et par programme

Division Organique 40

Direction générale, fonctionnement intégré et coordination

PROGRAMME 40/1 – DÉPENSES DE PERSONNEL

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** augmentent de 18 229 000 EUR.

Cette augmentation est le résultat:

- d'une augmentation de 18 004 000 EUR résultant d'un transfert en provenance du programme 41/1 en exécution d'une réorganisation interne de la police fédérale;
- d'une diminution de 664 000 EUR des crédits de personnel suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'effectif rémunéré des services et directions qui relèvent de cette division organique;
- d'une augmentation de 889 000 EUR pour, d'une part rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année et de l'indemnité de bicyclette et, d'autre part, pour permettre de remplacer 200 FTE's de la police fédérale via la mobilité ou un recrutement externe.

PROGRAMMA 40/3 – ATS Binnenlandse zaken

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verhoogd met 2 000 EUR.

Deze verhoging is het resultaat van:

- een vermindering van 2 000 EUR van de personeelskredieten ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van de bezoldigde bemanning van de ATS Binnenlandse zaken;
- een verhoging van 4 000 EUR om het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage.

PROGRAMMA 40/4 – ATS Justitie

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verhoogd met 1 000 EUR om het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage.

Organisatieafdeling 41

Algemene directie van de bestuurlijke politie

PROGRAMMA 41/1 – PERSONEELSUITGAVEN

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verminderd met 17 911 000 EUR.

Deze vermindering is het resultaat van:

- een vermindering van 18 004 000 EUR ingevolge een transfer van eenzelfde bedrag naar programma 40/1 ter uitvoering van een interne reorganisatie van de federale politie;
- een vermindering van 2 132 000 EUR van de personeelskredieten ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van de bezoldigde bemanning van de diensten en directies die behoren tot deze organieke afdeling;
- een verhoging van 2 225 000 EUR om, enerzijds, het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage en de fietsvergoeding en, anderzijds, om de vervanging van 200 FTE's bij de federale politie mogelijk te maken via mobiliteit of externe aanwerving.

PROGRAMME 40/3 – SAT Intérieur

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** augmentent de 2 000 EUR.

Cette augmentation est le résultat:

- d'une diminution de 2 000 EUR des crédits de personnel suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'effectif rémunéré du SAT Intérieur;
- d'une augmentation de 4 000 EUR pour rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année.

PROGRAMME 40/4 – SAT Justice

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** augmentent de 1 000 EUR pour rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année.

Division organique 41

Direction générale de la police administrative

PROGRAMME 41/1 – DÉPENSES DE PERSONNEL

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** diminuent de 17 911 000 EUR.

Cette diminution est le résultat:

- d'une diminution de 18 004 000 EUR suite au transfert d'un montant équivalent au programme 40/1 en exécution d'une réorganisation interne de la police fédérale;
- d'une diminution de 2 132 000 EUR des crédits de personnel suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'effectif rémunéré des services et directions qui relèvent de cette division organique;
- d'une augmentation de 2 225 000 EUR pour, d'une part rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année et de l'indemnité de bicyclette et, d'autre part, pour permettre de remplacer 200 FTE's de la police fédérale via la mobilité ou un recrutement externe.

Organisatieafdeling 42

Algemene directie - Gerechtelijke politie

PROGRAMMA 42/1 – PERSONEELSUITGAVEN

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verhoogd met 3 209 000 EUR.

Deze verhoging is het resultaat van:

- een vermindering van 1 357 000 EUR van de personeelskredieten ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van de bezoldigde bemanning van de diensten en directies die behoren tot deze organieke afdeling;
- een verhoging van 4 390 000 EUR om, enerzijds, het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage en de fietsvergoeding alsook uit een correctie ingevolge een arrest van het Arbitragehof en, anderzijds, om de vervanging van 200 FTE's bij de federale politie mogelijk te maken via mobiliteit of externe aanwerving;
- een verhoging van 176 000 EUR ingevolge een transfer vanuit het programma 90/2 ter uitvoering van een interne reorganisatie van de federale politie;

PROGRAMMA 42/2 – WERKINGS- EN INVESTERINGSSUITGAVEN

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verminderd met 63 000 EUR die, samen met 39 000 EUR afkomstig van het programma 90/2, weer ter beschikking van de FOD B&BC worden gesteld met als bestemming andere FOD's die bij de strijd tegen de sociale fraude betrokken zijn.

Organisatieafdeling 43

Algemene directie van de ondersteuning en het beheer

PROGRAMMA 43/1 – PERSONEELSUITGAVEN

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verhoogd met 3 177 000 EUR.

Deze verhoging is het resultaat van:

- een vermindering van 625 000 EUR van de personeelskredieten ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van

Division organique 42

Direction générale - Police judiciaire

PROGRAMME 42/1 – DÉPENSES DE PERSONNEL

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** augmentent de 3 209 000 EUR.

Cette augmentation est le résultat:

- d'une diminution de 1 357 000 EUR des crédits de personnel suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'effectif rémunéré des services et directions qui relèvent de cette division organique;
- d'une augmentation de 4 390 000 EUR pour, d'une part rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année et de l'indemnité de bicyclette ainsi que par une correction résultant d'un arrêt de la Cour d'arbitrage et, d'autre part, pour permettre de remplacer 200 FTE's de la police fédérale via la mobilité ou un recrutement externe;
- d'une augmentation de 176 000 EUR résultant d'un transfert en provenance du programme 90/2 en exécution d'une réorganisation interne de la police fédérale;

PROGRAMME 42/2 – DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT ET D'INVESTISSEMENT

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** diminuent de 63 000 EUR qui, avec 39 000 EUR en provenance du programme 90/2, sont remis à disposition du SPF B&CG avec pour destination d'autres départements impliqués dans la lutte contre la fraude sociale.

Division organique 43

Direction générale de l'appui et de la gestion

PROGRAMME 43/1 – DÉPENSES DE PERSONNEL

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** augmentent de 3 177 000 EUR.

Cette augmentation est le résultat:

- d'une diminution de 625 000 EUR des crédits de personnel suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'effectif

de bezoldigde bemanning van de diensten en directies die behoren tot deze organieke afdeling;

— een verhoging van 3 802 000 EUR om, enerzijds, het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage en de fietsvergoeding en, anderzijds, om de vervanging van 200 FTE's bij de federale politie mogelijk te maken via mobiliteit of externe aanwerving.

PROGRAMMA 43/2 – WERKINGS- EN INVESTERINGSSUITGAVEN

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verminderd met 20 000 EUR ingevolge een transfer van eenzelfde bedrag naar programma 90/2

Organisatieafdeling 55

Secretariaat van de geïntegreerde politie

PROGRAMMA 55/1 – SECRETARIAAT GPI

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggingskredieten** verminderd met 83 000 EUR.

Deze vermindering is het resultaat van:

— een vermindering van 105 000 EUR van de personeelskredieten ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van de bezoldigde bemanning van het secretariaat van de geïntegreerde politie;

— een verhoging van 22 000 EUR om het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage.

Op dit programma worden de **gesplitste vereffeningskredieten** verhoogd met 39 000 EUR.

Deze verhoging is het resultaat van:

— een vermindering van 105 000 EUR van de personeelskredieten ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van de bezoldigde bemanning van het secretariaat van de geïntegreerde politie;

— een verhoging van 22 000 EUR om het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage;

— een verhoging van 122 000 EUR die toegekend zijn om toe te laten de schuld aan te zuiveren die aan het project “loonmotor” gebonden is.

rémunéré des services et directions qui relèvent de cette division organique;

— d'une augmentation de 3 802 000 EUR pour, d'une part rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année et de l'indemnité de bicyclette et, d'autre part, pour permettre de remplacer 200 FTE's de la police fédérale via la mobilité ou un recrutement externe.

PROGRAMME 43/2 – DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT ET D'INVESTISSEMENT

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** diminuent de 20 000 EUR suite au transfert d'un montant équivalent au programme 90/2.

Division organique 55

Secrétariat de la police intégrée

PROGRAMME 55/1 – SECRÉTARIAT GPI

À ce programme, les **crédits dissociés de liquidation** diminuent de 83 000 EUR.

Cette diminution est le résultat:

— d'une diminution de 105 000 EUR des crédits de personnel suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'effectif rémunéré du secrétariat de la police intégrée;

— d'une augmentation de 22 000 EUR pour rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année.

À ce programme, les **crédits dissociés de liquidation** augmentent de 39 000 EUR.

Cette augmentation est le résultat:

— d'une diminution de 105 000 EUR des crédits de personnel suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'effectif rémunéré du secrétariat de la police intégrée;

— d'une augmentation de 22 000 EUR pour rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année et de l'indemnité de bicyclette;

— d'une augmentation de 122 000 EUR octroyés pour permettre d'apurer la dette liée à l'exécution du projet “loonmotor”.

Organisatieafdeling 60

Algemene inspectie van de federale politie en de lokale politie

PROGRAMMA 60/1 – ALGEMENE INSPECTIE

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verminderd met 24 000 EUR.

Deze vermindering is het resultaat van:

- een vermindering van 48 000 EUR van de personeelskredieten ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van de bezoldigde bemanning van de algemene inspectie van de federale politie en de lokale politie;
- een verhoging van 24 000 EUR om het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage en de fietsvergoeding.

Organisatieafdeling 90

Dotaties, geïntegreerde werking, gemeenschappelijke werkings- en investeringsuitgaven federale politie, fondsen

PROGRAMMA 90/1 – DOTATIES EN TOELAGEN

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verminderd met 2 029 000 EUR.

Deze vermindering is het resultaat van:

- een vermindering van 13 522 000 EUR van de federale basisdotatie ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van de index in 2009;
- een verhoging van 3 761 000 EUR van de federale bijkomende dotatie om een correctie in 2010 toe te laten die het gevolg is van een reeks vernietigingsarresten van de Raad van State;
- de inschrijving als provisie van een bedrag van 7 732 000 EUR dat bestemd is om het aanwervingsbeleid in politiezones met ernstige personeelstekorten te stimuleren.

Division organique 60

Inspection générale de la police fédérale et de la police locale

PROGRAMME 60/1 – INSPECTION GÉNÉRALE

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** diminuent de 24 000 EUR.

Cette diminution est le résultat:

- d'une diminution de 48 000 EUR des crédits de personnel suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'effectif rémunéré de l'inspection générale de la police fédérale et de la police locale;
- d'une augmentation de 24 000 EUR pour rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année et de l'indemnité de bicyclette.

Division organique 90

Dotations, fonctionnement intégré, dépenses communes de fonctionnement et d'investissements de la police fédérale, fonds

PROGRAMME 90/1 – DOTATIONS ET SUBSIDES

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** diminuent de 2 029 000 EUR.

Cette diminution est le résultat:

- d'une diminution de 13 522 000 EUR de la dotation fédérale de base suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'index en 2009;
- d'une augmentation de 3 761 000 EUR de la dotation fédérale complémentaire pour permettre, en 2010, une correction résultant d'une série d'arrêtés d'annulation du Conseil d'État;
- de l'inscription en provision d'un montant de 7 732 000 EUR destiné à encourager la politique de recrutement dans les zones de police confrontée à une forte pénurie de personnel.

PROGRAMMA 90/2 – GEïNTEGREERDE WERKING

Op dit programma worden de **gesplitste vastlegingskredieten** verhoogd met 2 764 000 EUR.

Deze verhoging is het resultaat van:

- een vermindering van 52 000 EUR van de personeelskredieten ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van de bezoldigde bemanning in het raam van de geïntegreerde werking;
- een verhoging van 203 000 EUR om het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage en de fietsvergoeding;
- een verhoging van 1 355 000 EUR die toegekend zijn om o.a. de aanschaffing van kogelwerende vesten voor de aspiranten inspecteurs toe te laten;
- een verhoging van 319 000 EUR die bestemd zijn om de toelagen die aan de aangenomen politiescholen toegekend worden, te financieren;
- een verhoging van 20 000 EUR ingevolge een transfer vanuit het programma 43/2;
- een vermindering van 176 000 EUR ingevolge een transfer van eenzelfde bedrag naar programma 42/1;
- een vermindering van 39 000 EUR ingevolge een transfer van eenzelfde bedrag naar programma 42/2;
- een verhoging van 1 134 000 EUR om de vervanging van 300 FTE's bij de federale politie mogelijk te maken door de overplaatsing van 100 militairen of de versterking van 200 ambtenaren via mobiliteit of externe werving.

Op dit programma worden de **gesplitste vereffeningsskredieten** verhoogd met 2 323 000 EUR.

Deze verhoging is het resultaat van:

- een vermindering van 52 000 EUR van de personeelskredieten ingevolge een aanpassing van de initieel gevraagde kredieten aan de reële evolutie van de bezoldigde bemanning in het raam van de geïntegreerde werking;
- een verhoging van 203 000 EUR om het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage en de fietsvergoeding;
- een verhoging van 1 233 000 EUR die toegekend zijn om o.a. de aanschaffing van kogelwerende vesten voor de aspiranten inspecteurs en van voertuigen voor de ordehandhaving toe te laten;
- een verhoging van 20 000 EUR ingevolge een transfer vanuit het programma 43/2;
- een vermindering van 176 000 EUR ingevolge een transfer van eenzelfde bedrag naar programma 42/1;
- een vermindering van 39 000 EUR ingevolge een transfer van eenzelfde bedrag naar programma 42/2;

PROGRAMME 90/2 – FONCTIONNEMENT INTEGRE

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement** augmentent de 2 764 000 EUR.

Cette augmentation est le résultat:

- d'une diminution de 52 000 EUR des crédits de personnel suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'effectif rémunéré dans le cadre du fonctionnement intégré;
- d'une augmentation de 203 000 EUR pour rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année et de l'indemnité de bicyclette;
- d'une augmentation de 1 355 000 EUR octroyés pour permettre, entre autres, l'acquisition de vestes pare-balles pour les aspirants inspecteurs;
- d'une augmentation de 319 000 EUR destinés à permettre le financement de subsides alloués aux écoles agréées de police;
- d'une augmentation de 20 000 EUR résultant d'un transfert en provenance du programme 43/2;
- d'une diminution de 176 000 EUR suite au transfert d'un montant équivalent au programme 42/1;
- d'une diminution de 39 000 EUR suite au transfert d'un montant équivalent au programme 42/2;
- d'une augmentation de 1 134 000 EUR pour permettre de remplacer 300 FTE's de la police fédérale par le transfert de 100 militaires ou un renfort de 200 fonctionnaires via la mobilité ou un recrutement externe.

À ce programme, les **crédits dissociés de liquidation** augmentent de 2 323 000 EUR.

Cette augmentation est le résultat:

- d'une diminution de 52 000 EUR des crédits de personnel suite à une adaptation des crédits budgétaires initialement demandés à l'évolution réelle de l'effectif rémunéré dans le cadre du fonctionnement intégré;
- d'une augmentation de 203 000 EUR pour rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année et de l'indemnité de bicyclette;
- d'une augmentation de 1 233 000 EUR octroyés pour permettre, entre autres, l'acquisition de vestes pare-balles pour les aspirants inspecteurs ainsi que de véhicules pour le maintien de l'ordre;
- d'une augmentation de 20 000 EUR résultant d'un transfert en provenance du programme 43/2;
- d'une diminution de 176 000 EUR suite au transfert d'un montant équivalent au programme 42/1;
- d'une diminution de 39 000 EUR suite au transfert d'un montant équivalent au programme 42/2;

— een verhoging van 1 134 000 EUR om de vervanging van 300 FTE's bij de federale politie mogelijk te maken door de overplaatsing van 100 militairen of de versterking van 200 ambtenaren via mobiliteit of externe werving.

PROGRAMMA 90/3 – GEMEENSCHAPPELIJKE
WERKINGS- EN INVESTERINGSUITGAVEN
FEDERALE POLITIE

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verminderd met 330 000 EUR die, samen met 39 000 EUR afkomstig van het programma 90/2, weer ter beschikking van de FOD B&BC worden gesteld met als bestemming andere FOD's die bij de strijd tegen de sociale fraude betrokken zijn.

PROGRAMMA 90/6 – DETACHERINGEN VAN
FEDERALE POLITIEAMBTENAREN

Op dit programma worden de **variabele vastleggings- en vereffeningskredieten** verhoogd met 2 322 000 EUR rekening houdend met de verwachte ontvangsten op het aan deze kredieten overeenstemmende begrotingsfonds.

PROGRAMMA 90/7 – BUITENGRENZEN- EN
TERUGKEERFONDS

Op dit programma worden de **variabele vastleggings- en vereffeningskredieten** verhoogd met respectievelijk 229 000 EUR en 262 000 EUR rekening houdend met de verwachte ontvangsten op het aan deze kredieten overeenstemmende begrotingsfonds.

Op dit programma worden de **gesplitste vastleggings- en vereffeningskredieten** verhoogd met 9 000 EUR om het hoofd te kunnen bieden aan de noden die voortvloeien uit de herwaardering van de eindejaarstoelage.

— d'une augmentation de 1 134 000 EUR pour permettre de remplacer 300 FTE's de la police fédérale par le transfert de 100 militaires ou un renfort de 200 fonctionnaires via la mobilité ou un recrutement externe.

PROGRAMME 90/3 – DÉPENSES COMMUNES
DE FONCTIONNEMENT ET D'INVESTISSEMENTS
DE LA POLICE FÉDÉRALE

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** diminuent de 330 000 EUR qui sont remis à disposition du SPF B&CG avec pour destination d'autres départements impliqués dans la lutte contre la fraude sociale.

PROGRAMME 90/6 – DÉTACHEMENTS DE
FONCTIONNAIRES DE POLICE FÉDÉRAUX

À ce programme, les **crédits variables d'engagement et de liquidation** augmentent de 2 322 000 EUR compte tenu des recettes attendues sur le fonds budgétaire qui correspond à ces crédits.

PROGRAMME 90/7 – FONDS FRONTIÈRES
EXTÉRIEURES ET RETOUR

À ce programme, les **crédits variables d'engagement et de liquidation** augmentent respectivement de 229 000 EUR et 262 000 EUR compte tenu des recettes attendues sur le fonds budgétaire qui correspond à ces crédits.

À ce programme, les **crédits dissociés d'engagement et de liquidation** augmentent de 9 000 EUR pour rencontrer les besoins engendrés par la revalorisation de l'allocation de fin d'année.

18 — FOD FINANCIËN

02.1 Beleidlijnen

Niet van toepassing

02.2 Verantwoording van de wetsbepalingen

Art. 2.18.1

Het betreft hier een aanpassing van het art 2.18.1, § 1, 2) tengevolge een materiële fout bij de opmaak van de initiële begroting 2010.

Art. 2.18.2

Het betreft hier een aanpassing van het art 2.18.1, § 2 tengevolge een materiële fout bij de opmaak van de initiële begroting 2010.

02.03 Verantwoording van de kredietwijzingen per organisatieafdeling en per programma

Personeelskredieten – BA 11.03 – 11.04 -11.09

In de initiële begroting sectie 18 – Financiën voor het begrotingsjaar 2010 zijn in totaal voor 1 335 986 k€ personeelskredieten ingeschreven.

BA 11.00.03 – 1 191 000 k€
BA 11.00.04 – 140 000 k€
BA 11.00.09 – 4 986 k€

In het kader van de begrotingscontrole, worden de personeelskredieten aangepast met 209 k€. Tevens gebeurt een overheveling van de bezoldigingen van het kokspersoneel van de basisallocatie 40.01.11.00.04 naar de basisallocatie 40.21.11.00.04

De totale aanpassing wordt over de verschillende basisallocaties verdeeld als volgt: (in 1000 euro).

18. — SPF FINANCES

02.1 Lignes générales de politique

Pas d'application.

02.2 Justification des dispositions légales

Art. 2.18.1

Il s'agit d'un ajustement à l'art 2.18.1, § 1^{er}, 2) suite à une faute matérielle à la mise en pages du budget initial 2010.

Art. 2.18.2

Il s'agit d'un ajustement à l'art 2.18.1, § 2 suite à une faute matérielle à la mise en pages du budget initial 2010.

02.3 Justifications des modifications de crédits par division organique et par programme

Crédits de personnel – AB 11.03 – 11.04 -11.09

Dans le budget initial de la section 18 – Finances pour l'année budgétaire 2010, 1 335 986 k€ de crédits de personnel ont été inscrits au total.

AB 11.00.03 – 1 191 000 k€
AB 11.00.04 – 140 000 k€
AB 11.00.09 – 4 986 k€

Lors du contrôle budgétaire, les crédits de personnel sont ajustés de 209 k€. En plus, un transfert des rémunérations des cuisiniers est effectué de l'allocation de base 40.01.11.00.04 vers l'allocation de base 40.21.11.00.04.

L'ajustement total est réparti comme suit entre les différentes allocations de base (en milliers d'euros):

Programma/ Programme	Basisallocatie / Allocation de base 11.00.03	Basisallocatie/ Allocation de base 11.00.03	Basisallocatie/ Allocation de base 11.00.03
40.01 – Beheersorganen/ Organes de gestion		- 1 300	
40.21 – Personeel restaurants/ Personnel restaurants		+ 1 300	
80.31 – AOIF/ AFER	+ 153		
80.61 – Douane en accijnzen /Douanes et accises			+ 56
TOTAAL/ TOTAL	+ 153	0	+ 56

BA .70.03.83.00.02 – Voorschotten Alimentatiefonds

De werkelijke uitgaven 2009 bedroegen 17 523 k€. Gelet op het huidig ritme van de maandelijkse betalingen inzake voorschotten op alimentatievorderingen, worden het vastleggings- en vereffeningskrediet van deze basisallocatie met 466 000 € verhoogd. Het aangepast bedrag 2010 wordt aldus 18 816 000 €.

AB 70.03.83.00.02 – Avances en matière de créances alimentaires

Les réalisations 2009 s'élevaient à 17 523 k€. Vu le rythme actuel des paiements mensuels des avances en matière de créances alimentaires, les crédits d'engagement et de liquidation de cette allocation de base sont augmentés de 466 000 €. Le montant ajusté 2010 est par conséquent de 18 816 000 €.

19. — REGIE DER GEBOUWEN**TOEGEWEZEN OPDRACHTEN**

Zie de initiële begroting 2010.

ACTIVITEITENPROGRAMMA 55/2**Dotaties aan de Regie der Gebouwen****NAGESTREEFDE DOELSTELLINGEN**

Zie de initiële begroting 2010.

AANPASSINGEN

De hierna volgende begrotingsfiches bevatten alleen de wijzigingen t.o.v. de initiële begroting 2010. Voor de verantwoording van de andere basisallocaties van hoofdstuk 19 van de Algemene Uitgavenbegroting 2010 en van de andere artikels van de begroting van de Regie der Gebouwen, evenals voor de wijze waarop de initiële kredieten 2010 bepaald werden, raadplege men de initiële begroting 2010.

19. — RÉGIE DES BATIMENTS**MISSIONS ASSIGNEES**

Cfr. budget 2010 initial.

PROGRAMME D'ACTIVITES 55/2**Dotations à la Régie des Bâtiments****OBJECTIFS POURSUIVIS**

Cfr. budget 2010 initial.

AJUSTEMENTS

Les fiches budgétaires ci-dessous exposent uniquement les ajustements par rapport au budget 2010 initial. En ce qui concerne la justification des autres allocations de base du chapitre 19 du Budget générale des Dépenses 2010 et des autres articles du budget de la Régie des Bâtiments, ainsi que la détermination des crédits 2010 initiaux, on est prié de consulter le budget 2010 initial.

ECONOMISCH HERSTELPLAN VAN DE BELGISCHE STAAT

In het raam van het economisch herstelplan van de Belgische Staat, aangenomen door de Ministerraad van 11/12/2008, zal de Regie der Gebouwen verschillende projecten die voorzien zijn in haar investeringsplan versneld uitvoeren in de loop van de jaren 2009 en 2010. In diezelfde periode zal zij ook bepaalde bijkomende projecten realiseren, bovenop de kredieten die in 2009 initieel werden toegekend. Dit is alleen mogelijk indien de Regie der Gebouwen een beroep kan doen op personeel extern aan de instelling, ter aanvulling van de geplande wervingen, namelijk:

- door de aanduiding van privé-studiebureaus belast met de realisatie van de studies en het opstellen van de lastenboeken;

- de aanduiding van assistent-bouwheren en privé-projectleiders om de uitvoering van de projecten te verzekeren.

Dit extern personeel zal ofwel rechtstreeks toegewezen worden aan de projecten voorzien in het herstelplan, ofwel dienen om intern de beschikbare deskundigen vrij te maken door de toewijzing van de bijkomende werkkrachten aan andere, nog te bepalen projecten.

Rekening houdend met de genoemde voorwaarden heeft het begrotingsconclaf van 20/02/2009 voor het begrotingsjaar 2009 aan de Regie der Gebouwen een bijkomend vastleggingskrediet van 40 000 000 EUR en een bijkomend vereffeningskrediet van 15 000 000 EUR toegekend voor de projecten te realiseren in het raam van het economisch herstelplan. Dit krediet werd als volgt verdeeld (aangepaste begroting 2009):

PLAN DE RELANCE ÉCONOMIQUE DE L'ÉTAT BELGE

Dans le cadre du plan de relance économique de l'État belge, approuvé par le Conseil des ministres du 11/12/2008, la Régie des Bâtiments anticipera dans le courant des années 2009 et 2010 l'exécution de différents projets repris dans son plan d'investissement. Dans cette même période elle réalisera aussi certains projets complémentaires au-delà des crédits octroyés initialement pour 2009. Ceci n'est possible qu'à la condition que la Régie des Bâtiments puisse faire appel à des ressources externes à l'Institution, en complément des recrutements envisagés, à savoir:

- au moyen de la désignation de bureaux d'études privés chargés de réaliser des études et rédiger des cahiers des charges;

- au moyen de la désignation de AMO (assistants maître d'ouvrage) et de chefs de projets privés en vue d'assurer l'exécution desdits projets.

Ces ressources externes seront directement affectées aux projets repris dans le plan de relance ou serviront à libérer les compétences disponibles en interne moyennant l'affectation de ces moyens supplémentaires à d'autres projets encore à définir.

Tenant compte de ces conditions, le conclave budgétaire du 20/02/2009 a accordé à la Régie des Bâtiments dans l'année budgétaire 2009 un crédit d'engagement supplémentaire de 40 000 000 EUR et un crédit de liquidation supplémentaire de 15 000 000 EUR à affecter aux projets à réaliser dans le cadre du plan de relance économique. Ce crédit a été réparti comme suit (budget 2009 ajusté):

Artikel — <i>Article</i>	Omschrijving — <i>Projet</i>	Vastlegging — <i>Engagement</i>	Vereffening — <i>Liquidation</i>
526.01	Outsourcing reguliere investeringsprojecten — <i>Outsourcing projets d'investissement réguliers</i>	10 330 000	5 129 000
526.01	Outsourcing projecten Fedasil — <i>Outsourcing projets Fedasil</i>	356 000	356 000
526.01	Outsourcing projecten Meerjarenplan Justitie <i>Outsourcing projets Plan pluriannuel Justice</i>	8 050 000	2 415 000
533.01	Reguliere investeringsprojecten — <i>Projets d'investissement réguliers</i>	16 172 000	5 318 000
533.11	Studies nieuwe Europese School te Laken — <i>Nouvelle école européenne à Laeken: études</i>	3 310 000	0 (*)
533.12	Investeringsprojecten Fedasil — <i>Projets d'investissement Fedasil</i>	1 782 000	1 782 000
	Totaal 2009 — <i>Total 2009</i>	40 000 000	15 000 000

(*) Europese school te Laken: voor de bouwwerken zelf werden de volgende kredieten voorzien:

(*) *Ecole européenne de Laeken: les crédits suivants sont prévus pour les travaux de construction:*

	<u>Vastlegging</u> <u>Engagement</u>	<u>Vereffening</u> <u>Liquidation</u>
2010:	75 172 100	21 419 000
2011:	2 992 600	34 687 900
2012:	4 987 700	27 045 500

In de initiële begroting 2010 werd, buiten de bovenvermelde kredieten voor de Europese School van Laken, nog geen krediet ingeschreven ten behoeve van het herstelplan, zelfs niet voor de vereffening van de in 2009 opgebouwde encours. Er is wel beslist:

1) dat een vereffeningskrediet van maximaal 9 300 000 EUR kan worden toegekend in functie van de vastleggingen gerealiseerd in het begrotingsjaar 2009 (zie p.v. van de bilaterale vergadering van 30/06/2009, blz. 5);

2) dat het niet gebruikte saldo van 2009 integraal wordt overgedragen naar het begrotingsjaar 2010 (Ministerraad van 16/10/2009, notificatie punt 14, bijlage 1, blz. 20).

Deze beide beslissingen konden pas uitgevoerd worden bij de begrotingscontrole 2010: pas dan waren de juiste bedragen (encours en saldi) gekend.

À l'exception des crédits pour l'école européenne de Laeken, mentionnés ci-dessus, aucun crédit n'a été inscrit dans le budget 2010 dans le cadre du plan de relance, même pas pour la liquidation de l'encours accumulé en 2009. Néanmoins il a été décidé:

1) qu'un crédit de liquidation de 9 300 000 EUR au maximum pourra être octroyé en fonction des engagements réalisés dans l'année budgétaire 2009 (cfr. le p.v. de la réunion bilatérale du 30/06/2009, page 5);

2) que le solde non utilisé de 2009 sera intégralement reporté à l'année budgétaire 2010 (Conseil des ministres du 16/10/2009, notification point 14, annexe 1, page 20).

Ces deux décisions ne pouvaient être exécutées avant le contrôle budgétaire 2010: ce n'était qu'à ce moment que les montants exacts (encours, soldes) étaient connus.

1. Vereffening encours

Vereffeningskrediet nodig in 2010 op basis van de vastleggingen en de betalingen gerealiseerd in 2009:

art. 526.01:	29 269
art. 533.01:	3 587 032
art. 533.11:	530 700
art. 533.12:	1 523 770

Totaal:5 670 771

Details: zie onderstaande lijst.

Deze bedragen moeten ingeschreven worden op de overeenstemmende basisallocaties (maar verminderd met de kredieten overgedragen van 2009; zie punt 2.2):

art. 526.01: B.A. 22.41.00.02: werkingskosten

art. 533.01: B.A. 21.61.00.03: investeringen

art. 533.11: B.A. 24.61.00.04: internationale instellingen

art. 533.12: B.A. 26.61.00.05: asielcentra

1. Liquidation de l'encours

Crédit de liquidation nécessaire en 2010 sur base des engagements et des paiements effectués en 2009:

art. 526.01:	29 269
art. 533.01:	3 587 032
art. 533.11:	530 700
art. 533.12:	1 523 770

Total:5 670 771

Détails: cfr. la liste ci-dessous.

Ces montants seront inscrits sur les allocations de base correspondantes (après déduction des crédits reportés de 2009; cfr. point 2.2):

art. 526.01: A.B. 22.41.00.02: frais de fonctionnement

art. 533.01: A.B. 21.61.00.03: investissements

art. 533.11: A.B. 24.61.00.04: institutions internationales

art. 533.12: A.B. 26.61.00.05: centres d'accueil

Economisch herstelplan: vereffening encours

Artikel			Visumnr.	Omschrijving	
526	01	05	2009 1884	BRUSSEL KON PAL STUDIE RENOV ASEM 2010	
				Tot. art. 526.01 (deel herstelplan)	
533	01	05	2009 2159	BRL EGMONTPALEIS INR.WERKEN F1 DELEN 1-5	
533	01	05	2009 2958	NAMUR NOUVEAU PAL JUSTICE ETUDE GLOBALE	
533	01	05	2009 3019	BRL KON.BIBL.ALB. I VERN. VERLICHTING	
533	01	05	2009 3020	ST-GILLES PRISON PLACEMENT DES GRILLAGES	
533	01	05	2009 3045	DINANT PAL JUST CONSTR. PH. ESQUISSE	
533	01	05	2009 3086	ST-GILLES PRIS CLOTURE PANNEAUX PREAU D	
533	01	05	2009 3118	WORTEL GEVANGENIS AANP.WERK CV-INSTAL.	
533	01	05	2009 3152	NEDEROVERHEEMBEEK NICC BEVEILIGING SITE	
533	01	05	2009 3162	OUDENAARDE GEVANG. VERN.SANIT.LEIDINGEN	
533	01	05	2009 3167	NEDEROVERHEEMBEEK NICC VERN LOKAAL CU03	
533	01	05	2009 3263	LEUVEN HULPGEVANG. OMSCHAKELING OP GAS	
533	01	05	2009 3303	HOOGSTRATEN GEVANGENIS REGEL. STOOKPL.	
533	01	05	2009 3338	BRL K.I.K.P. AANPASSING E.I. 1E VERD.	
533	01	05	2009 3402	CRISNEE PROT.CIV. AMENAG. LOCAUX HALL 3	
533	01	05	2009 3499	ARCHENNES SEC. CIV. GROUPE ELECTROGENE	
533	01	05	2009 3500	ARCHENNES SEC.CIV. ECLAIR.SECURITE CENTR	
533	01	05	2009 3520	LIEGE ARCH.ETAT REN.INST. ECLAIR. SECUR.	
533	01	05	2009 3528	BRUSSEL KIKP BINNENINRICHTING 1E VERDIEP	
533	01	05	2009 3647	BRL NICC HERINRICHTEN LOKAAL A111	
533	01	05	2009 3648	BRL NICC VERNIEUWEN PLAFONDS	
533	01	05	2009 3677	JUMET POLICE FED RENOUV RESEAU INCENDIE	
533	01	05	2009 3770	LIEGE ARCH.ETAT INST.BARRIERE BASCULANTE	
533	01	05	2009 3775	CRISNEE PROT.CIV. PORTES SECTION.HALL 3	
533	01	05	2009 3776	LIEGE ARCH. ETAT EXT. INSTAL. INCENDIE	
533	01	05	2009 3821	MARCHE-EN-FAM. RADIOASTR. AMENAG.ABORDS	
533	01	05	2009 3836	BRUSSEL EGMONTPAL STUDIE EL. EN DATACOM	
533	01	05	2009 3838	JAMBES PF REMPL. MENUIS. VETUSTES	
533	01	05	2009 3839	JAMBES PF ADAPT. SALLE DE SPORT EN BUR.	
533	01	05	2009 3840	JAMBES PF AMENAG.SALLE DE SPORT:ELECTR.	
				Tot. art. 533.01 (deel herstelplan)	
533	11	05	2009 1557	LAKEN EUROPESE SCHOOL IV ARCHITECTUUR	
533	11	05	2009 3173	LAKEN ES STUDIECONTRACT ELEKTRICITEIT	
533	11	05	2009 3246	LAKEN ES STUDIE STABILITEIT	

	Vastgelegd	Vereffend	Beschikbaar	Te vereffenen
	2009	2009	01/01/2010	in 2010
	93 221,67	63 952,50	29 269,17	29 269,17
	93 221,67	63 952,50	29 269,17	29 269,17
	4 187 333,32	463 967,37	3 723 365,95	2 047 851,27
	951 808,62	951 808,62	0,00	0,00
	243 199,35	0,00	243 199,35	206 719,45
	70 023,55	0,00	70 023,55	59 520,02
	527 948,75	527 948,75	0,00	0,00
	32 778,90	0,00	32 778,90	32 778,90
	64 919,62	0,00	64 919,62	55 181,68
	30 713,43	0,00	30 713,43	30 713,43
	107 043,92	0,00	107 043,92	90 987,33
	26 291,15	0,00	26 291,15	26 291,15
	161 841,20	0,00	161 841,20	137 565,02
	29 814,40	0,00	29 814,40	29 814,40
	43 751,80	0,00	43 751,80	37 189,03
	79 736,58	0,00	79 736,58	67 776,09
	47 179,92	0,00	47 179,92	47 179,92
	59 004,44	0,00	59 004,44	59 004,44
	35 639,07	0,00	35 639,07	35 639,07
	130 872,85	0,00	130 872,85	111 241,92
	70 432,50	0,00	70 432,50	59 867,63
	10 728,09	0,00	10 728,09	10 728,09
	78 462,45	0,00	78 462,45	78 462,45
	17 889,68	0,00	17 889,68	17 889,68
	52 733,62	0,00	52 733,62	52 733,62
	187 625,43	0,00	187 625,43	159 481,62
	29 032,74	0,00	29 032,74	29 032,74
	55 821,41	55 821,41	0,00	0,00
	33 925,98	0,00	33 925,98	33 925,98
	54 341,41	0,00	54 341,41	46 190,20
	27 372,43	0,00	27 372,43	23 266,57
	7 448 266,61	1 999 546,15	5 448 720,46	3 587 031,69
	1 843 816,03	831 896,15	1 011 919,88	283 700,00
	234 904,71	103 655,70	131 249,01	43 700,00
	824 435,27	214 677,25	609 758,02	203 300,00

				Tot. art. 533.11 (deel herstelplan)	
533	12	05	2009 2315	WINGENE ASIELCENTRUM RIOLERINGSSYSTEEM	
533	12	05	2009 2329	ST-TRUIDEN OPVANGCENTRUM VERVANGEN RAMEN	
533	12	05	2009 2569	BRL KL.KASTEEL VERN. VENSTERRAMEN	
533	12	05	2009 2938	VIRTON C.A.R. AMENAG. SANIT.& DOUCHES	
533	12	05	2009 2973	VIRTON C.A.R. REGUL.&AMENAG. SANITAIRES	
533	12	05	2009 3112	JODOIGNE C.A.R. REMPL.DOUCHES/SANITAIRES	
533	12	05	2009 3196	MANHAY C.A.R. AMENAGEMENT PREAUX	
533	12	05	2009 3201	MANHAY C.A.R. REAMENAG.REFECT.,ACOUST.	
533	12	05	2009 3347	BOVIGNY C.A.R. MENUISERIES PORTES &FEN.	
533	12	05	2009 3362	HOTTON C.A.R. RENOVATION VOIRIE	
533	12	05	2009 3462	SUGNY C.A.R. REM. ETAT TABL. ELECTRIQUES	
533	12	05	2009 3676	KAPELLEN OPVANGCENTRUM BRANDDETECTIE	
533	12	05	2009 3726	DINANT ERSO REAMENAGEMENT PR ACC REFUG.	
				Tot. art. 533.12 (deel herstelplan)	
				Algemeen totaal herstelplan	

Artikel	Krediet 2009	Realisaties 2009	Saldo	Artikel	Vereff. encours	Vereff. nwe vastl.	Totaal
526.01	7 900 000,00	63 952,50	7 836 047,50	526.01	29 269	3 500 000	3 529 269
533.01	5 318 000,00	1 999 546,15	3 318 453,85	533.01	3 587 032	2 572 830	6 159 862
533.11	0,00	1 150 229,10	-1 150 229,10	533.11	530 700	0	530 700
533.12	1 782 000,00	42 671,70	1 739 328,30	533.12	1 523 770	0	1 523 770
Totaal	15 000 000,00	3 256 399,45	11 743 600,55	Totaal	5 670 771	6 072 830	11 743 601

Article	Crédit 2009	Réalisations 2009	Solde	Article	Liq. encours	Liq. nouv. engag.	Total
526.01	7 900 000,00	63 952,50	7 836 047,50	526.01	29 269	3 500 000	3 529 269
533.01	5 318 000,00	1 999 546,15	3 318 453,85	533.01	3 587 032	2 572 830	6 159 862
533.11	0,00	1 150 229,10	-1 150 229,10	533.11	530 700	0	530 700
533.12	1 782 000,00	42 671,70	1 739 328,30	533.12	1 523 770	0	1 523 770
Total	15 000 000,00	3 256 399,45	11 743 600,55	Total	5 670 771	6 072 830	11 743 601

	2 903 156,01	1 150 229,10	1 752 926,91	530 700,00
	143 758,68	42 671,70	101 086,98	55 597,84
	96 526,00	0,00	96 526,00	82 047,10
	397 799,60	0,00	397 799,60	338 129,66
	97 610,05	0,00	97 610,05	82 968,54
	25 966,82	0,00	25 966,82	25 966,82
	543 101,53	0,00	543 101,53	461 636,30
	36 749,25	0,00	36 749,25	26 749,25
	23 647,61	0,00	23 647,61	23 647,61
	142 861,50	0,00	142 861,50	121 432,28
	47 465,88	0,00	47 465,88	47 465,88
	19 626,63	0,00	19 626,63	19 626,63
	148 112,09	0,00	148 112,09	125 895,28
	112 606,71	0,00	112 606,71	112 606,71
	1 835 832,35	42 671,70	1 793 160,65	1 523 769,89
	12 280 476,64	3 256 399,45	9 024 077,19	5 670 770,75

2. Overdracht saldo 2009

2.1. Vastleggingskrediet

De toestand op 31/12/2009 was als volgt:

Totaal vastleggingskrediet	
herstelplan 2009:.....	40 000 000
Vastleggingen gerealiseerd	
in 2009:.....	- 12 280 477

Over te dragen saldo:27 719 523

Details: zie onderstaande tabel.

Het vastleggingskrediet 2010 wordt evenwel vermindert:

— met 3 310.000 EUR, als compensatie voor de dubbele budgettering in 2009 van de erelonen voor de nieuwe Europese school van Laken;

— met 2 251 282 EUR, als compensatie voor de toekenning van een bijkrediet op art. 533.11.00, bestemd voor de aanleg van een autobusparking in de Europese school van Woluwe (zie B.A. 24.61.00.04, art. 533.11).

Blijft:

$$27\,719\,523 - 3\,310\,000 - 2\,251\,282 = 22\,158\,241$$

Dit bedrag wordt als volgt verdeeld over de diverse begrotingsartikels:

art. 526.01 (outsourcing):	5 974 718
art. 533.01 (reguliere investeringen):	16 012 023
art. 533.11 (Europese school van Laken):.....	171 500

	22 158 241

Deze verdeling houdt rekening met het akkoord van de Ministerraad van 17/12/2009 om het project *Hasselt, Civiele Bescherming* (outsourcing art. 526.01 t.b.v. 3 300 000 EUR) te vervangen door het project *Mons, CIC* (werken art. 533.01 t.b.v. 2 700 000 EUR).

Overeenkomstig de beslissing van het begrotingsconclaaf van 20-21/03/2010 zal de Ministerraad geïnformeerd worden over de compensaties.

2. Report solde 2009

2.1. Crédit d'engagement

La situation au 31/12/2009 était comme suit:

Crédit d'engagement total	
plan de relance 2009:	40 000 000
Engagements effectués	
en 2009:	- 12 280 477

Solde à reporter:27 719 523

Détails: cfr. le tableau ci-dessous.

Toutefois, le crédit d'engagement 2010 est diminué:

— de 3 310 000 EUR afin de compenser la budgétisation double, en 2009, des honoraires pour la nouvelle école européenne à Laeken;

— de 2 251 282 EUR afin de compenser l'attribution d'un crédit supplémentaire sur l'article 533.11.00, destiné à l'aménagement d'un parking pour autobus dans l'école européenne de Woluwe (cfr. A.B. 24.61.00.04, art. 533.11).

Reste:

$$27\,719\,523 - 3\,310\,000 - 2\,251\,282 = 22\,158\,241$$

Ce montant est réparti comme suit entre les divers articles budgétaires:

art. 526.01 (outsourcing):	5 974 718
art. 533.01 (investissements réguliers):	16 012 023
art. 533.11 (école européenne de Laeken):	171 500

	22 158 241

Cette répartition tient compte de l'accord du Conseil des ministres du 17/12/2009 avec le remplacement du projet *Hasselt, Protection Civile* (outsourcing art. 526.01 au montant de 3 300 000 EUR) par le projet *Mons, CIC* (travaux art. 533.01 au montant de 2 700 000 EUR).

En exécution de la décision du conclave budgétaire du 20-21/03/2010, le Conseil des Ministres sera informé des compensations.

REGIE DER GEBOUWEN *** REGIE DES BATIMENTS			
Vastleggingen Economisch herstelplan *** Engagements Plan de relance économique			
Toestand op 01/01/2010 *** Situation au 01/01/2010			
Projecten			
Projets			
Laken, 4de ES: erelonen / Laeken 4e EE: honoraires			
	Studie architectuur / Etude architecture		
	Studie elektriciteit / Etude électricité		
	Studie stabiliteit / Etude stabilité		
	Studie techn. controle / Etude contrôle techn.		
	Veiligheidscoördinatie / Coordination de sécurité		
Compens. overschrijding / dépassement FEDASIL			
Transf. --> art. 533.01 (reserve / réserve)			
Tot. Laken, ES / Laeken, EE			
FEDASIL: Investerings- programma / programme invest.			
	Bevingen, asielcentrum: vervangen van ramen		
	Wingene, asielcentrum: rioleringsstelsel		
	Brussel, Klein Kasteeltje: vernieuw. vensterramen		
	Virton, CAR: aménagement sanitaire et douches		
	Virton, CAR: régulation et aménagement sanitaires		
	Jodoigne, CAR: rempl. douches / sanitaires		
	Manhay, CAR: aménagement préaux		
	Manhay, CAR: réaménagement réfect., acoust.		
	Bovigny, CAR: menuiseries portes et fenêtres		
	Hotton, CAR: rénovation voirie		
	Sugny, CAR: rem. état tableaux électriques		
	Kapellen, opvangcentrum: branddetectie		
	Dinant, ERSO: réamén. pour accueil réfugiés		
	Overschrijding krediet / Dépassement crédit 2009		
FEDASIL: Outsourcing			
Tot. FEDASIL, inv. progr. / progr. invest.			
Tot. FEDASIL, outsourcing			
Alg. tot. gén. FEDASIL			

			2009		Overdracht naar 2010	
					Report en 2010	
		Krediet				
		Crédit				
			Artikel	Vastgelegd	Artikel	Nog vast te leggen
			Article	Engagé	Article	Encore à engager
			533.11.05	1 843 816,03		
			533.11.05	234 904,71		
			533.11.05	824 435,27		
			533.11.05		533.11.05	162 900,00
			533.11.05		533.11.05	8 600,00
			533.12.05		533.12.05	53 832,35
			533.01.05		533.01.05	181 511,64
		3 310 000,00		2 903 156,01		406 843,99
			533.12.05	96 526,00		
			533.12.05	143 758,68		
			533.12.05	397 799,60		
			533.12.05	97 610,05		
			533.12.05	25 966,82		
			533.12.05	543 101,53		
			533.12.05	36 749,25		
			533.12.05	23 647,61		
			533.12.05	142 861,50		
			533.12.05	47 465,88		
			533.12.05	19 626,63		
			533.12.05	148 112,09		
			533.12.05	112 606,71		
					533.12.05	-53 832,35
					526.01.05	356 000,00
		1 782 000,00		1 835 832,35		-53 832,35
		356 000,00		0,00		356 000,00
		2 138 000,00		1 835 832,35		302 167,65

Meerjarenplan Justitie / Plan pluriannuel Justice			
	Everberg, centrum voor jeugddelinquenten		
		Uitbreiding capaciteit (74 cellen): outsourcing	
	Turnhout, gevangenis		
		Uitbreiding capaciteit (72 cellen): outsourcing	
	Leuven, gevangenis		
		Uitbreiding capaciteit (70 cellen): outsourcing	
	Hoogstraten, gevangenis		
		Bouw bakkerij, fase 1: outsourcing	
	Andere prioriteiten Just. / Autres priorités Just.		
		Outsourcing	
		Namur, nouv. pal. de Just.: esquisse + géom.	
		Namur, nouv. pal. de Just.: avant-projet	
		Dinant, nouv. pal. de Just.: esquisse + géom.	
		Dinant, nouv. pal. de Just.: avant-projet	
		Charleroi, INV: 2me phase	
		Nivelles, nouveau Palais de Justice	
		Kortrijk, nieuw gerechtshof	
Tot. MJP Just. / PPA Just, outsourcing			
Tot. MJP Just., studies / PPA Just, études			
Alg. tot. MJP Justitie / Tot. gén. PPA Justice			
Projecten met alternatieve financiering: outsourcing			
Projets avec financement alternatif: outsourcing			
	Hasselt, CB: bouw administratief en log. complex		
	Mons CIC: construction-rénovation nouveau centre		
	Brussel, WTC3: eerste installatiewerken		
	Gent, Rijksarchief: nieuwbouw Bagattenstraat		
	Brugge, Rijksarchief: nieuwbouw Predikherenrei		
	Namur, Archives du Royaume: construction		
Tot. outsourcing alternatieve fin. / fin. alternatif			
Investeringsprojecten / Projets d'investissement			
	Crisnée, PC: construction bât. multifonctionnel		
		Travaux	
		Outsourcing	
	Bxl., Eur. voorzitterschap / Présidence eur. 2010		
		Werken en studies / Travaux et études	
		Outsourcing	
		Comp. overschrijding / dépassement	

		2 700 000,00	526.01.05	0,00	526.01.05	1 400 000,00
		600 000,00	526.01.05	0,00	526.01.05	600 000,00
		450 000,00	526.01.05	0,00	526.01.05	200 000,00
		1 300 000,00	526.01.05	0,00	526.01.05	1 600 000,00
		3 000 000,00	526.01.05	0,00		
			533.01.05	951 808,62		
			533.01.05	0,00	533.01.05	1 800 000,00
			533.01.05	527 948,75		
			533.01.05	0,00	533.01.05	1 200 000,00
			533.01.05	0,00	533.01.05	200 000,00
			526.01.05	0,00	526.01.05	950 000,00
			526.01.05	0,00	526.01.05	2 000 000,00
		8 050 000,00		0,00		6 750 000,00
		0,00		1 479 757,37		3 200 000,00
		8 050 000,00		1 479 757,37		9 950 000,00
		3 300 000,00	526.01.05	0,00	526.01.05	0,00
					533.01.05	2 700 000,00
		1 900 000,00	526.01.05	0,00	526.01.05	0,00
		1 000 000,00	526.01.05	0,00	526.01.05	1 000 000,00
		900 000,00	526.01.05	0,00	526.01.05	900 000,00
		1 000 000,00	526.01.05	0,00	526.01.05	1 000 000,00
		8 100 000,00		0,00		5 600 000,00
		10 200 000,00	533.01.05	132 470,20	533.01.05	10 067 529,80
		1 530 000,00	526.01.05	0,00	526.01.05	1 530 000,00
		3 300 000,00	533.01.05	4 243 154,73		
		700 000,00				
	Studie renovatie Kon. paleis ASEM 2010		526.01.05	93 221,67	533.01.05	100 000,00
					533.01.05	-436 376,40

	Reserve		
		Brussel, Kon. Bib. vernieuwing verlichting	
		St-Gilles, prison: placement grillages	
		St-Gilles, prison: clôture en panneaux préau D	
		Wortel, gevangenis: aanpassing cv-installatie	
		Nederoverheembeek, NICC: beveiliging site	
		Oudenaarde, gevangenis: vern. sanit. leiding	
		Nederoverheembeek, NICC: vern. lokaal CU03	
		Leuven, hulpgev.: omschakeling cv op gas	
		Hoogstraten, gevangenis: regeling stookplaats	
		Brussel, KIKP: aanpassen el. inst. 1ste verd.	
		Archennes, PC: groupe électrogène	
		Archennes, PC: rén. éclairage sécurité	
		Liège, AGR: rén. éclairage sécurité	
		Brussel, KIKP: binneninrichting 1ste verd.	
		Brussel, NICC: herinrichting lokaal A111	
		Brussel, NICC: vernieuwen plafonds	
		Jumet, PF: renouvellement réseau incendie	
		Liège, AGR: instal. barrière basculante	
		Liège, AGR: extension installation incendie	
		Humain, Radioastr.: aménagement abords	
		Jambes, PF: rempl. menuiseries vétustes	
		Jambes, PF: adapt. salle de sports en bur.	
		Jambes, PF: amén. salle de sports - électr.	
		Overdracht saldo / report solde	
		Comp. overschrijd. MJP / dépassement PPA	
Tot. investeringsprojecten / projets d'investissement			
		Werken / travaux	
		Outsourcing	
		Alg. tot. gén.	
Totalen / Totaux			
Tot. art. 526.01.05			
Tot. art. 533.01.05			
Tot. art. 533.11.05			
Tot. art. 533.12.05			
Algemeen totaal / total général			

		2 672 000,00	533.01.05			
			533.01.05	243 199,35		
			533.01.05	70 023,55		
			533.01.05	32 778,90		
			533.01.05	64 919,62		
			533.01.05	30 713,43		
			533.01.05	107 043,92		
			533.01.05	26 291,15		
			533.01.05	161 841,20		
			533.01.05	29 814,40		
			533.01.05	43 751,80		
			533.01.05	47 179,92		
			533.01.05	59 004,44		
			533.01.05	35 639,07		
			533.01.05	130 872,85		
			533.01.05	70 432,50		
			533.01.05	10 728,09		
			533.01.05	78 462,45		
			533.01.05	17 889,68		
			533.01.05	187 625,43		
			533.01.05	29 032,74		
			533.01.05	33 925,98		
			533.01.05	54 341,41		
			533.01.05	27 372,43		
					533.01.05	1 079 115,69
					533.01.05	-879 757,37
		16 172 000,00		5 968 509,24		9 930 511,72
		2 230 000,00		93 221,67		1 530 000,00
		18 402 000,00		6 061 730,91		11 460 511,72
		18 736 000,00		93 221,67		11 536 000,00
		16 172 000,00		7 448 266,61		16 012 023,36
		3 310 000,00		2 903 156,01		171 500,00
		1 782 000,00		1 835 832,35		0,00
		40 000 000,00		12 280 476,64		27 719 523,36

2.2. Vereffeningskrediet

De vereffeningskredieten moeten volledig gedekt worden door de overdracht van de ongebruikte vereffeningskredieten toegekend in 2009. de toestand op 31/12/2009 was als volgt:

Artikel	Krediet 2009	Realisaties 2009	Saldo
526.01	7 900 000,00	63 952,50	7 836 047,50
533.01	5 318 000,00	1 999 546,15	3 318 453,85
533.11	0,00	1 150 229,10	-1 150 229,10
533.12	1 782 000,00	42 671,70	1 739 328,30
Totaal	15 000 000,00	3 256 399,45	11 743 600,55

Dit totaal beschikbaar bedrag wordt verminderd met 351 239 EUR, als compensatie voor de toekenning van een bijkrediet op art. 533.11.00, bestemd voor de aanleg van een autobusparking in de Europese school van Woluwe (zie B.A. 24.61.00.04, art. 533.11).

Blijft: 11 743 601 – 351 239 = 11 392 362

Verdeling per artikel:

Artikel	Vereff. encours	Vereff. nwe vastl.	Totaal
526.01	29 269	3 148 761	3 178 030
533.01	3 587 032	2 572 830	6 159 862
533.11	530 700	0	530 700
533.12	1 523 770	0	1 523 770
Totaal	5 670 771	5.721.591	11 392 362

2.2. Crédits de liquidation

Les crédits de liquidation devront être entièrement couverts par le report des crédits de liquidation non utilisés accordés en 2009. La situation au 31/12/2009 était comme suit:

Article	Crédit 2009	Réalisations 2009	Solde
526.01	7 900 000,00	63 952,50	7 836 047,50
533.01	5 318 000,00	1 999 546,15	3 318 453,85
533.11	0,00	1 150 229,10	-1 150 229,10
533.12	1 782 000,00	42 671,70	1 739 328,30
Total	15 000 000,00	3 256 399,45	11 743 600,55

Ce montant total disponible est diminué de 351 239 EUR, afin de compenser l'attribution d'un crédit supplémentaire sur l'article 533.11.00, destiné à l'aménagement d'un parking pour autobus dans l'école européenne de Woluwe (cfr. A.B. 24.61.00.04, art. 533.11).

Reste: 11 743 601 – 351 239 = 11 392 362

Répartition par article:

Article	Liq. encours	Liq. nouv. engag.	Total
526.01	29 269	3 148 761	3 178 030
533.01	3 587 032	2 572 830	6 159 862
533.11	530 700	0	530 700
533.12	1 523 770	0	1 523 770
Total	5 670 771	5.721.591	11 392 362

BA 19 55 21 61.00.03 (Beg OA AP BA) *Dotatie bestemd voor investeringsuitgaven en voor het buitengewoon onderhoud van de gebouwen beheerd door de Regie der Gebouwen.*

(Artikel 450.01 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	33 050	42 490	59 167	69 559	78 057	92 132

AANGEPAST KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	33 050	42 490	48 344	58 907	69 378	89 207

AANPASSING: - 10 823

VERANTWOORDING

A. AARD EN RAMING VAN DE ONTVANGSTEN

Art. 414.08 — Buitengewone ontvangsten.

Initiële raming (van het gedeelte van het artikel toegewezen aan de investeringsuitgaven):

Restauratie patrimonium
(subsidie nationale Loterij): 9 916 000

Toegankelijkheid federale
gebouwen voor gehandicapten (id.): 950 000

Totaal: **10 866 000**

Geen aanpassing.

AB 19 55 21 61.00.03 (Bud DO PA AB) *Dotation destinée aux dépenses d'investissement et à l'entretien extraordinaire des bâtiments gérés par la Régie des Bâtiments.*

(Article 450.01 du budget de la Régie des Bâtiments)

CRÉDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	33 050	42 490	59 167	69 559	78 057	92 132

CREDIT AJUSTE:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	33 050	42 490	48 344	58 907	69 378	89 207

AJUSTEMENT: - 10 823

JUSTIFICATION

A. NATURE ET ESTIMATION DES RECETTES

Art. 414.08 — Recettes exceptionnelles.

Estimation initiale (de la partie de l'article affectée aux dépenses d'investissement):

Restauration patrimoine
(subside Loterie Nationale): 9 916 000

Accessibilité bâtiments fédéraux
pour handicapés (id.): 950 000

Total: **10 866 000**

Aucun ajustement.

Art. 414.09 — Opbrengst van alle onroerende ver-
richtingen, ter stijving van een financieringsfonds om
de door de Regeringsraad van 27/07/1989 besloten
maatregelen te verwezenlijken.

1. Initiële raming (gedeelte bestemd voor de inves-
teringsuitgaven)

Weerkerende maatregel:.....5 453 658
Bijkomende verkopen:.....6 720 073

Totaal: 12 173 731

2. Aanpassing (idem)

2.1. Weerkerende maatregel

Geen aanpassing.

2.2. Bijkomende verkopen

Het begrotingsconclaf van 25/02/2008 heeft o.a. de
volgende beslissingen genomen:

— De Regie der Gebouwen werd gemachtigd om
in 2008 niet geaffecteerde gebouwen en gronden te
verkopten ten belope van minstens 10 000 000 EUR.

— De eerste 10 000 000 EUR opbrengst van deze
verkopten mochten in 2008 aangewend worden voor
investeringsuitgaven, volgens de berekeningswijze:
1 EUR verkoop = 3 EUR vastleggingen (dus: 30 000 000
EUR kon vastgelegd worden in 2008).

— De opbrengst van de verkopen in de volgende
jaren dienen bij voorrang ter aanzuivering van de in
2008 aangegane verbintenissen.

Dit betekent voor 2010:

Initieel objectief 2008 en verder:..... 30 000 000,00

Werkelijk vastgelegd (2008):..... 29 997 638,56(a)

Annulaties vastleggingen 2008 – 2009:..... - 124.016,24(b)

(Details van (a) en (b): zie bij art. 533.01 en 536.02)

Gerealiseerde opbrengst verkopen:

2008:7 880 872,64
(Zie hieronder: lijst A)

2009: 14 627 118,53
(Zie hieronder: lijst B)

Totaal: 22.507.991,17 (c)

Art. 414.09 — Produit de toutes les opérations immo-
bilières destinées à alimenter un fonds de financement
pour la réalisation des mesures décidées par le Conseil
de Gouvernement du 27/07/1989.

1. Estimation initiale (partie affectée aux dépenses
d'investissement)

Mesure récurrente:.....5 453 658
Ventes supplémentaires:.....6 720 073

Total: 12 173 731

2. Ajustement (idem)

2.1. Mesure récurrente

Pas d'ajustement.

2.2. Ventes supplémentaires

Le conclave budgétaire du 25/02/2008 a pris e.a. les
décisions suivantes:

— La Régie des Bâtiments était mandatée pour
vendre en 2008 des bâtiments et des terrains désaf-
fectés pour un montant à concurrence d'au moins
10 000 000 EUR.

— Les 10 premiers millions de recettes de ces ventes
seraient utilisés en 2008 pour des dépenses d'investis-
sement, suivant la règle de calcul: 1 EUR provenant de
vente = 3 EUR d'engagement (donc: 30 000 000 EUR
à engager en 2008).

— Le résultat des ventes qui auront lieu dans les pro-
chaines années serviront prioritairement à l'apurement
des engagements pris en 2008.

Cela signifie pour 2010:

Objectif initial 2008 et ultérieur: 30 000 000,00

Réellement engagé (2008):..... 29 997 638,56 (a)

Annulations engagements 2008 – 2009: - 124 016,24(b)

(Détails de (a) et (b): cfr. les art. 533.01 / 536.02)

Produits des ventes réalisées:

2008:7 880 872,64
(cfr. ci-dessous: liste A)

2009: 14 627 118,53
(cfr. ci-dessous: liste B)

Total: 22 507 991,17 (c)

Theoretisch nog te realiseren verkopen:

$$(a) - (b) - (c) = 7\,365\,631,15$$

Dit bedrag kan echter volledig gedekt worden door het saldo van het Financieringsfonds op 31/12/2009: dit saldo, exclusief de opbrengsten van de bijkomende verkopen in 2008 en 2009, bedraagt 8 198 282,19 EUR; zie hieronder: tabel C.

Van dit saldo blijft dan nog $8\,198\,282,19 - 7\,365\,631,15 = 832\,651,04$ EUR over; dit bedrag kan gebruikt worden voor de vereffening van de reguliere investeringsuitgaven, in mindering van de investeringsdotatie.

3. Aangepaste raming 2010: 5 453 658 EUR (= bedrag van de weerkkerende maatregel).

Ventes encore à réaliser (théoriquement):

$$(a) - (b) - (c) = 7\,365\,631,15$$

Toutefois, ce montant peut être couvert entièrement par le solde du Fonds de Financement au 31/12/2009: ce solde, à l'exclusion des recettes des ventes supplémentaires en 2008 et 2009, s'élève à 8 198 282,19 EUR; cfr. ci-dessous: tableau C.

Par après, il restera de ce solde encore $8\,198\,282,19 - 7\,365\,631,15 = 832\,651,04$ EUR; cette somme sera utilisée pour les investissements réguliers, en diminution de la dotation d'investissement.

3. Estimation 2010 ajustée: 5 453 658 EUR (= montant de la mesure récurrente).

		Lijst A: opbrengsten Financieringsfonds 2008 Liste A: produits Fonds de financement 2008		
		Omschrijving/ Libellé	Verkoper / Vendeur	Opbrengst/ Produit
2008	C1	EMPHYTEOSE 01012008-31122008	EUROPESE UNIE - UNION EUROPEENNE	1,00
2008	C1	HASSELT, BAMPSTRAAN 21	SIMA CONSULT	450 000,00
2008	C1	JALHAY, "WINBOSTER"	COMMUNE DE JALHAY	3 500,00
2008	C1	DILBEEK SECTIE B	VAN CAPPELLEN PAUL	5 000,00
2008	C1	ANS, RUE DU MAYEUR	HULOT GHISLAINE	860,00
2008	C1	ERFPACHT 27032008-26032009	STAD GENT (RABOT)	102,08
2008	C1	SERAING, RUE DUNANT	MOSSAY LOUIS	3 400,00
2008	C1	OVERPELT, SELLEKAERTSTRAAT	KEMPISCH TEHUIS	200 000,00
2008	C1	HASSELT, TOEKOMSTRAAT 56	MAVALIMMO	1 030 000,00
2008	C1	KLUISBERGEN, GROTE HERREWEG	VANHAUTEGHEM GUY	214 000,00
2008	C1	GOUVY, R. CITE DES GROS THIERS	SIMON ALEX	155 000,00
2008	C1	SPA, AVENUE REINE ASTRID 234	ZONE DE POLICE : JALHAY - SPA - THEUX	478 850,00
2008	C1	ORP-JAUCHE, AVENUE GOSSIA 9	DE MEEUS D'ARGENTEUIL	269 660,00
2008	C1	ORP-JAUCHE, RUE DU CIMETIERE	SEDILEC	6 600,00
2008	C1	SOMBREFFE 3E DIVISION	CARWALL	11 495,00
2008	C1	FERNELMONT, "TIGE COITINNE"	CPAS DE FERNELMONT	78 675,02
2008	C1	AVELGEM, BEVRIJDINGSLAAN 22	BEULQUE GIANNI	150 000,00
2008	C1	AVELGEM, BEVRIJDINGSLAAN 24	MEYSMANS LAURENS	140 000,00
2008	C1	IZEGEM, DIRK MARTENSLAAN 11	AUXILIA	305 000,00
2008	C1	UCCLE, RUE ZANDBEEK	COMMUNE D'UCCLE - GEMEENTE UKKEL	120 510,00
2008	C1	STEKENE, PAUWEL HAUWEPLEIN	KOPPEN ANDRE	182 000,00
2008	C1	STEKENE, PAUWEL HAUWEPLEIN	VAN HIEL JOHAN	195 000,00
2008	C1	STEKENE, PAUWEL HAUWEPLEIN	DE SMEDT KOEN	188 000,00
2008	C1	WAVRE, CHEE DE LOUVAIN 34	VILLE DE WAVRE	1 566 000,00
2008	C1	COURT-ST-ETIENNE, CHEE BXL 29	GALA - VAN LIEFFERINGE	210 000,00
2008	C1	AUBEL, PLACE ALBERT IER 4	ZONE DE POLICE	252 651,00
2008	C1	JUPRELLE, RUE PROVINCIALE	ZONE DE POLICE	370 000,00
2008	C1	OVERIJSE, DREEF	SEPULCHRE PATRICK	15 437,00
2008	C1	NIVELLES, "VERT BATI"	ASS. INTERCOMM. AMEN. ET EXPANSION	75 000,00
2008	C1	LENNIK, K. KEYMOLENSTR. 26	GEMEENTE LENNIK	371 000,00
2008	C1	WERVIK, SPEIESTRAAT 83	TELI FRA	367 763,97
2008	C1	AALST, RIJKSWEG 731	DE VLIETGER MARIO	4 795,00
2008	C1	BEVEREN, MERODESTRAAT 2	VAN OPSTAL WOUT	14 000,00
2008	C1	WETTEREN, GENTSESTWG. 88/90	AQUAFIN	3 840,00
2008	C1	ZWALM, ZUIDLAAN 86-88	BANCROFT	245 000,00
2008	C1	WETTEREN, NOORDLAAN 73	DE LONGE GUY	153 000,00
2008	C1	GENT, SIFFERDOK	CITROSUCO EUROPE	25 000,00
2008	C1	LIEGE, QUAI DU LONGDROZ	IMMO VAN MOERKERKE LAURENT	320 000,00
2008	C1	KORTRIJK, NOLFSTRAAT 4-6-8	VEVA BOUWPROJECTEN	531 000,00
2008	C1	HARELBEKE, GENTSESTWG. 93/95	ALGEMENE ONDERNEMINGEN TIBERGYN	496 296,30
2008	C1	MACHELEN 1STE AFDELING	VLAAMS GEWEST	3 960,00
2008	C1	HOUYET, RUE GRANDE	COMMUNE DE HOUYET	141 412,50
2008	C1	SINT-KATELIJNE-WAVER	JACOBS FLORENT	2 600,00
2008	C1	BULLINGEN, GEMARKUNG 1	GEMEINDE BULLINGEN	500 000,00
2008	C1	ERFPACHT 09062008-08062009	J. ZINNER	41 120,88
2008	C1	EMPHYTEOSE 10062008-09062009	CIW	1,00
2008	C1	CHARLEROI TOUR ALBERT	ESPACE SAINTE CATHERINE	881 250,00
2008	C1	INDEX 09062008-08062009	J. ZINNER	2 140,66

		Lijst A: opbrengsten Financieringsfonds 2008 Liste A: produits Fonds de financement 2008		
		Omschrijving/ Libellé	Verkoper / Vendeur	Opbrengst/ Produit
2008	C1	BEAUMONT, RUE DU VIVIER 1	VILLE DE BEAUMONT	334 750,00
2008	C1	EMPHYTEOSE 10072008-09072009	DEXIA LEASE SERVICES	1,00
2008	C1	HASSELT, ST.- TRUIDENSTWG 206	VERMESEN & WELLENS PATRIMONIUM	265 000,00
2008	C1	LA LOUVIERE, RUE KERAMIS	VILLE DE LA LOUVIERE	421 500,00
2008	C1	THUIN, RUE DU MOUSTIER	INTERCOMMUNALE DE GAZ DU HAINAUT	240,00
2008	C1	CHARLEROI, RUE L'HOPITAL 58	SOLAK HACI MUSTAFA	121 000,00
2008	C1	SINT-TRUIDEN 1STE AFD.	IMMO DETHIER	465 000,00
2008	C1	CHARLEROI, RUE L'HOPITAL 56	SOLAK EYUP	107 000,00
2008	C1	CHARLEROI, RUE L'HOPITAL 52	SOLAK HACI MUSTAFA	33 000,00
2008	C1	CHARLEROI, RUE L'HOPITAL 54	SOLAK RAMAZAN	103 000,00
2008	C1	CHARLEROI, RUE CAYAUDEURIE	VILLE DE CHARLEROI	1 239,47
2008	C1	ERQUELINNES, R.DE MERBES	BGS IMMO	305 000,00
2008	C1	LA LOUVIERE, "LAIT BEURRE"	I.D.E.A. HENNUYERE	9 754,00
2008	C1	DAMPREMY, R.DES GOHYSSARTS	DE NIZZA GIOVAMBATTISTA	75,00
2008	C1	SERVITUDE GERPINNES VILLA ROM.	SPF FINANCES	1,00
2008	C1	NEERPELT 1STE AFDELING	GEMEENTE NEERPELT	250 000,00
2008	C1	HECHTEL-EKSEL 1STE AFD	GREWI	135 000,00
2008	C1	SENEFFE, "GRIPIAU"	MINISTERE DE LA REGION WALLONNE	1 883,39
2008	C1	SENEFFE, "GRIPIAU"	MINISTERE DE LA REGION WALLONNE	0,60
2008	C1	SALDO ERFPACHT LEUVEN PHILIPS	FOD FINANCIEN	164,77
		TOTALE OPBRENGST FINANCIERINGS- FONDS 2008/ PRODUIT TOTAL FONDS DE FINANCEMENT 2008		13 334 530,64
		WAARVAN:/ DONT:	WEERKERENDE MAATREGEL/ MESURE RECUR- RENTE	-5 453 658,00
			BIJKOMENDE VERKOPEN "30"/ VENTES SUPPLE- MENTAIRES "30"	7 880 872,64

		Lijst B: opbrengsten Financieringsfonds 2008 Liste B: produits Fonds de financement 2008		
		Omschrijving/ <i>Libellé</i>	Verkoper / <i>Vendeur</i>	Opbrengst/ <i>Produit</i>
2009	C1	EMPHYTEOSE 01012009-31122009	EUROPESE UNIE - UNION EUROPEENNE	1,00
2009	C1	OVERPELT, SELLEKAERTSTR. 64	KEMPISCH TEHUIS	90 000,00
2009	C1	OVERPELT, SELLEKAERTSTR. 64	KEMPISCH TEHUIS	380 000,00
2009	C1	ERFPACHT 27032009-26032010	STAD GENT (RABOT)	105,23
2009	C1	AVELGEM, BEVRIJVINGSLAAN 28	VANDENBROEKE GILES	165 000,00
2009	C1	KORTRIJK 8STE AFDELING	STAD KORTRIJK	3 280,00
2009	C1	BRUXELLES, R STEPHANIE 87	VILLE DE BRUXELLES - STAD BRUSSEL	12 600,00
2009	C1	BERTRIX, RUE LIFRANGE 14B	ZONE DE POLICE	60 000,00
2009	C1	RANST, PITTOORSLAAN 4	SMITS TIMMY	301 000,00
2009	C1	KORTENBERG, STATIONSTRAAT 5	THEN NGIT ZOON	203 000,00
2009	C1	KORTENBERG, STATIONSTRAAT 13	VANGRUNDERBEECK JOERI	180 000,00
2009	C1	VORSELAAR, VELDSTRAAT 1	LENAERTS URBAIN	195 000,00
2009	C1	ARLON 1E DIVISION	SOCIETE PUBL. DE GESTION DE L'EAU	522,45
2009	C1	HABAY 4E DIVISION	MINISTERE DE LA REGION WALLONNE	1 005,00
2009	C1	ARLON 6E DIVISION	SOCIETE PUBL. DE GESTION DE L'EAU	4 635,00
2009	C1	CHARLEROI 22E DIVISION	FABULUS PASCAL	80,00
2009	C1	MARCHIENNE, RUE HOPITAL 52	YAPRAKCI SABAN	101 000,00
2009	C1	INDEX 27032009 - 26032010	STAD GENT (RABOT)	2,94
2009	C1	MONS, RUE DU GRAND JOUR	GRESSE VINCENT	3 600,00
2009	C1	BRUNEHOUT, RUE DES BERCEAUX 6	SOCIETE DE LOGEM. DU HAUT ESCAUT	14 505,00
2009	C1	NIMY, "TROU AU SABLE"	SEGHERS GUY	360,00
2009	C1	AULNOIS, RUE DE LA GENDARM.	LORENT THIERRY	1 900,00
2009	C1	NIMY, "TROU AU SABLE"	BUREAU DU GEOMETRE COUEZ	1 122,50
2009	C1	ANTWERPEN 12DE AFDELING	LEROY ROGER	6 000,00
2009	C1	ANTWERPEN, KON. ELISABETHLAAN	PROVINCIE ANTWERPEN	9 712 032,00
2009	C1	ANTWERPEN, JUSTITIESTRAAT 6	ANTWERP SERVICE APPARTMENTS II	810 000,00
2009	C1	WIJNEGEM SECTIE A	IMMO PROJECTUM	22 500,00
2009	C1	TOURNAI (KAIN) DIV. 4	INTERC. PROPRETE PUBL. HAINAUT OCC.	1 338,63
2009	C1	MERKSPLAS COMPL. 06/2090	GEMEENTE MERKSPLAS	163,00
2009	C1	ZWIJNDRECHT 1STE AFDELING	GEMEENTE ZWIJNDRECHT	58 478,08
2009	C1	COMINES, R D'ARMENTIERES	VILLE DE COMINES-WARNETON	110 000,00
2009	C1	AARTSELAAR, LEUGSTRAAT	L.V.L.-BEHEER	560 000,00
2009	C1	ANTWERPEN, LEOPOLDDOK	VINNIETRANS	1,00
2009	C1	ERFPACHT 09062009-08062010	J. ZINNER	43 261,54
2009	C1	EMPHYTEOSE 10062009-09062010	CIW	1,00
2009	C1	LOCHRISTI, DEKENIJSTRAAT 5	GEMEENTE LOCHRISTI	70 000,00
2009	C1	ARLON, ANCIEN PAL.JUSTICE	VILLE D'ARLON	618 000,00
2009	C1	TOURNAI, QUAI MARCHEE POISSON	VILLE DE TOURNAI	150 000,00
2009	C1	MONS, R PREMIER CHASSEUR	MALENGREAU MICHEL	280 000,00
2009	C1	MECHELEN, OUDE ANTWERPSEB.	REGIE VOOR GRONDBELEID MECHELEN	107 310,60
2009	C1	EMPHYTEOSE 10072009-09072010	DEXIA LEASE SERVICES	1,00
2009	C1	BOUTERSEM, LEUVENSESTWG 320	POLITIEZONE	115 786,00
2009	C1	BERINGEN, KOERSELSESTWG. 44	ZWEEGERS INVESTMENT BUILDING CORP.	540 000,00
2009	C1	BERINGEN, CATHARINASTRAAT	ZWEEGERS INVESTMENT BUILDING CORP.	429 000,00
2009	C1	ERQUELINNES, R.DE MAUBEUGE	DELAUNOIS ANDRE	750,00
2009	C1	LIER, ABTSHERBERGSTRAAT 5	STEDELIJK ONTWIKKELINGSBEDRIJF LIER	389 670,00
2009	C1	OOSTKAMP, KORTIJKSESTRAAT 73	VIVENDO	756 020,00
2009	C1	ZELZATE 1STE AFDELING	DE MEYERE RAPHAEL	4 000,00

		Lijst B: opbrengsten Financieringsfonds 2008 Liste B: produits Fonds de financement 2008		
		Omschrijving/ <i>Libellé</i>	Verkoper / <i>Vendeur</i>	Opbrengst/ <i>Produit</i>
2009	C1	ZELZATE 1STE AFDELING	VAN LIJSSEBETTENS JOHN	3 586,00
2009	C1	OVERIJSE, HEUVELSTRAAT 79	HUYSMANS LUDOVICUS	270 000,00
2009	C1	HALLE, FABRIEKSTRAAT 10	GEEROMS STIJN	215 000,00
2009	C1	GENT, HENEGOUWENSTRAAT 81	BANCROFT	1 830 000,00
2009	C1	SANKT-VITH, GEMARKUNG 1	HEINEN MONIQUE	100 000,00
2009	C1	SANKT-VITH, GEMARKUNG 5	STADT SANKT-VITH	19 042,00
2009	C1	ETALLE, LOGEMENTS GIE	ZONE DE POLICE	350 000,00
2009	C1	ZAVENTEM AFD. A	GEMEENTE ZAVENTEM	675 000,00
2009	C1	CHARLEROI 22-23 DIV	INTERCOM. GESTION ET REALIS. ETUDES	13 875,00
2009	C1	BEAURAING, R. DU TOMBOIS 2	MAREE YVES	1 400,00
2009	C1	VLETEREN, WOESTENSTRAAT 25	GESQUIERE HEIN MICHEL	100 000,00
2009	C2	INDEX 09062009 - 08062010	J. ZINNER	-158,44
		TOTALE OPBRENGST FINANCIERINGS-FONDS 2008/ PRODUIT TOTAL FONDS DE FINANCEMENT 2009		20 080 776,53
		WAARVAN:/ DONT:	WEERKERENDE MAATREGEL/ MESURE RE-CURRENTE	-5 453 658,00
			BIJKOMENDE VERKOPEN "30"/ VENTES SUPPLEMENTAIRES "30"	14 627 118,53

TABEL C: TOESTAND FINANCIERINGSFONDS OP 31/12/2009/ TABLEAU C: SITUATION FONDS DE FINANCEMENT AU 31/12/2009					
Jaar/ Année	Ontvangsten/ Recettes		Uitgaven/ Dépenses		Saldo/ Solde
	Artikel/ Article	Bedrag/ Montant	Artikel/ Article	Bedrag/ Montant	
1990	414.09	73 278 787,97	533.01	61 229.700,62	
	490.05	8 180 486,32			
	Achterstallen van voor 1990/ Arriérés d'avant 1990	950 658,58			
		82 409.932,87		61 229 700,62	21 180 232,25
1991	414.09	55 738 125,89	533.01	49 578 704,95	
	Achterstallen van voor 1990/ Arriérés d'avant 1990	7 789 516,38			
		63 527 642,27		49 578 704,95	13 948 937,32
1992	414.09	9 423 557,35	533.01	47 099 769,71	
	Achterstallen van voor 1990/ Arriérés d'avant 1990	4 471 257,86	537.02	18 319 331,48	
		13 894 815,21		65 419 101,19	-51 524 285,98
1993	414.09	7 368 994,23	533.01	6 774 930,03	
	Achterstallen van voor 1990/ Arriérés d'avant 1990	167 946,13			
		7 536 940,36		6 774.930,03	762 010,33
1994	414.09	10 502 295,97	533.01	599 173,35	
	444.09	1 102 299,88			
	Achterstallen van voor 1990/ Arriérés d'avant 1990	37 362,14			
		11 641 957,99		599 173,35	11 042 784,64
1995	414.09	9 731 094,40	533.01	3 065 054,70	
	444.09	1 653 449,82	590.05	8 180 486,34	
	Achterstallen van voor 1990/ Arriérés d'avant 1990	1 065,94			
		11 385 610,16		11 245 541,04	140 069,12
1996	414.09	43 160 202,06	521.06	3 918.640,80	
	444.09	1 653 449,82	533.01	30 306.919,06	
			536.06	2 231.041,00	
		44 813 651,88		36 456.600,86	8 357.051,02
1997	414.09	17 747 123,26	533.01	24 188.210,68	
	444.09	1 653 449,82			
		19 400 573,08		24 188.210,68	-4 787.637,60
1998	414.09	24 094 060,33	533.01	17 193.620,24	
	444.09	1 653 449,82			
		25 747 510,15		17 193.620,24	8 553.889,91
1999	414.09	13 105 969,78	533.01	23 726.093,64	
	444.09	1 653 449,82	536.02	349 047,57	
		14 759 419,60		24 075.141,21	-9 315.721,61
2000	414.09	8 854 323,26	536.10	3 817.560,28	
	444.09	1 653 449,82			
		10 507 773,08		3 817.560,28	6 690.212,80
2001	414.09	3 797 165,88			
	444.09	1 653 449,82			
		5 450 615,70		0,00	5 450.615,70
2002	414.09	8 565 711,62	533.01	8 515.576,96	

TABEL C: TOESTAND FINANCIERINGSFONDS OP 31/12/2009/ TABLEAU C: SITUATION FONDS DE FINANCEMENT AU 31/12/2009					
Jaar/ Année	Ontvangsten/ Recettes		Uitgaven/ Dépenses		Saldo/ Solde
	Artikel/ Article	Bedrag/ Montant	Artikel/ Article	Bedrag/ Montant	
	444.09	1 653 449,82			
		10 219 161,44		8 515.576,96	1 703.584,48
2003	414.09	6 375 487,78	533.01	9 383.993,23	
	444.09	508 505,45	537.01	19 440.000,00	
		6 883 993,23		28 823.993,23	-21 940.000,00
2004	414.09	4 489 730,93			
		4 489 730,93		0,00	4 489.730,93
2005	414.09	11 293 933,74	533.01	69 444,89	
		11 293 933,74		69 444,89	11 224.488,85
2006	414.09	8 395 611,01	533.01	6 508.106,29	
		8 395 611,01		6 508.106,29	1 887.504,72
2007	414.09	19 765 593,74	533.01	27 512.985,33	
			536.02 (gehand.)/ (handic.)	2 938,60	
		19 765 593,74		27 515.923,93	-7 750.330,19
2008	414.09	5 453.658,00	533.01	2 210.076,85	
			536.02 (gehand.)/ (handic.)	612 093,65	
		5 453 658,00		2 822.170,50	2 631.487,50
2009	414.09	5 453 658,00	533.01	0,00	
		5 453 658,00		0,00	5 453.658,00
Tot. saldo/ Solde total					8 198.282,19

(1) Geïmputeerd in 1995; reële uitgave geboekt in 2002/ (1) Imputé en 1995; dépense réelle décaissée en 2002

(2) 2007: zonder opbrengst Fedimmo-operatie (60 000.000,00 EUR)/ (2) 2007: sans le produit de l'opération Fedimmo (60.000.000,00 EUR)

(3) 2008 en 2009: zonder de bijkomende verkopen (objectief 30 000.000 EUR)/ (3) 2008 et 2009: sans les ventes supplémentaires (objectif 30.000.000 EUR)

B. AARD EN RAMING VAN DE UITGAVEN

Art. 533.01 — Aankoop, oprichting en inrichting van gronden, gebouwen en aanhorigheden.

- 1) vastleggingskredieten
- 2) vastleggingskredieten financieringsfonds (niet-limitatief)
- 3) vereffeningskredieten
- 4) vereffeningskredieten financieringsfonds (niet-limitatief)

1. Initieel krediet

Vastleggingskrediet:.....	40 000 000
Vereffeningskrediet:	
bestemd voor de vereffening	
van de encours:.....	36 854 080
bestemd voor de vereffening	
van nieuwe vastleggingen:.....	12 000 000

totaal:.....	48 854 080

2. Aanpassingen

2.1. Vastleggingskrediet

Vastleggingen fysisch programma	
(geen aanpassing):.....	40 000 000
Overdracht saldo herstelplan 2009:.....	+ 16 012 023 (*)

Totaal aangepast vastleggingskrediet:	56 012 023

(*) Verantwoording: zie de aparte begrotingsfiche "Economisch herstelplan".

2.2. Vereffeningskrediet

2.2.1. Economisch herstelplan

Vereffeningskrediet nodig voor	
de aanzuivering van de encours:.....	3 587 032
Vereffeningskrediet beschikbaar	
voor nieuwe vastleggingen:.....	2 572 830

Totaal:	6 159 862

Dit bedrag wordt volledig gedekt door de overdracht van het niet gebruikte vereffeningskrediet toegekend in 2009.

Verantwoording: zie de aparte begrotingsfiche "Economisch herstelplan".

B. NATURE ET ESTIMATION DES DEPENSES

Art. 533.01 — Acquisition, construction et aménagement de terrains, bâtiments et leurs dépendances.

- 1) crédits d'engagement
- 2) crédits d'engagement fonds de financement (non limitatif)
- 3) crédits de liquidation
- 4) crédits de liquidation fonds de financement (non limitatif)

1. Crédit initial

Crédit d'engagement:.....	40 000 000
Crédit de liquidation:	
destiné à l'apurement de l'encours:	36 854 080
destiné à la liquidation de	
nouveaux engagements:.....	12 000 000

total:.....	48 854 080

2. Ajustements

2.1. Crédit d'engagement

Engagements programme physique	
(pas d'ajustement):.....	40 000 000
Report solde plan de relance 2009:.....	+ 16 012 023 (*)

Crédit d'engagement ajusté au total:.....	59 212 023

(*) Justification: cfr. la fiche budgétaire spécifique "Plan de relance économique".

2.2. Crédit de liquidation

2.2.1. Plan de relance économique

Crédit de liquidation nécessaire	
pour l'apurement de l'encours:.....	3 587 032
Crédit de liquidation disponible	
pour nouveaux engagements:.....	2 572 830

Total:	6 159 862

Ce montant est entièrement couvert par le report du crédit de liquidation non utilisé accordé en 2009.

Justification: cfr. la fiche budgétaire spécifique "Plan de relance économique".

2.2.2. Fedimmo-operatie

In 2007 werd het vastleggings- en vereffeningskrediet van de Regie der Gebouwen verhoogd met 60 000 000 EUR, afkomstig van een deel van de opbrengst van de “Fedimmo-operatie” (inbreng van gebouwen in een vastgoedbevak). Van dit krediet werd in het begrotingsjaar 2007 in totaal 59 079 821,85 EUR vastgelegd, waarvan 42 155 481,24 EUR op artikel 533.01. De huidige toestand van de vereffeningen wordt weergegeven in de onderstaande tabel.

Zoals daaruit blijkt, moet van de “Fedimmo-vastleggingen” nog 15 672 249,81 EUR vereffend worden. Het krediet daarvoor is beschikbaar; het wordt volledig gedekt door de opbrengst van de Fedimmo-operatie, geboekt als ontvangst in het begrotingsjaar 2007.

2.2.2. Opération Fedimmo

En 2007 le crédit d'engagement et de liquidation de la Régie des Bâtiments a été augmenté de 60 000 000 EUR provenant d'une partie du produit de l'opération “Fedimmo” (apport d'immeubles dans une sicafi). De ce crédit, un montant de 59 079 821,85 EUR au total a été engagé dans l'année budgétaire 2007, dont 42 155 481,24 EUR sur l'article 533.01. La situation actuelle des liquidations est présentée dans le tableau ci-dessous.

Comme il apparaît de ce tableau, une somme totale de 15 672 249,81 EUR des engagements “Fedimmo” doit encore être liquidée. Le crédit pour cela est disponible; il est entièrement comblé par le produit de l'opération Fedimmo, comptabilisé en recette dans l'année budgétaire 2007.

Vastleggingen 2007 art. 533.01 gedekt door de opbrengst van de operatie "Fedimmo" (60 m€)					
Project			Artik	Vastlegging / Engagement	
Projet			Artic	Nr. / No.	
N-O-Heembeek	NICC	Studie hvac	533.01	1995/3437	
Brussel	K.M.S.K.	Fase IVC: renov. tentoonstellingszalen: studie elektriciteit	533.01	2004/3349	
BRUGGE	JUSTITIEHUIS	HVAC	533.01	2005/4683	
Turnhout	Politierechtbank	Renovatie gevels	533.01	2006/3991	
GENT	GEVANGENIS	Restauratie straatgevel	533.01	2006/4099	
Brussel	Koninklijke Paleizen	4de fase - Domein Ciergnon	533.01	2007/1660	
Brussel	Koninklijke Paleizen	5de fase - Verplaatsen best. install. oud CIC naar nieuw CIC	533.01	2007/1665	
Brussel	Koninklijke Domeinen	Romarin : Beveiliging (werken lokaal veiligheidspers)	533.01	2007/1667	
LOUVAIN-LA-NEUVE	Archives	Centrale téléphonique	533.01	2007/1972	
MARNEFFE	C.P.E.	Abords et parkings ateliers de formation proFessionnelle	533.01	2007/2014	
ANTWERPEN	RIJKSARCHIEF	Uitbreiding en renovatie - gesloten ruwbouw	533.01	2007/2303	
DIEST	AC	HVAC	533.01	2007/2325	
DIEST	AC	Lift	533.01	2007/2326	
Bruxelles	Palais des Beaux Arts	Installation ascenseur	533.01	2007/2342	
Laken	Koninklijk Kasteel	Gebouw pompstation	533.01	2007/2343	
Bruxelles	M.R.B.A.	Travaux de rénovation d'un ascenseur hydraulique n° 4	533.01	2007/2344	
Bruxelles	Petit-Château	Aménagement de la cuisine - lot 4: électricité	533.01	2007/2485	
Brussel	Koninklijke Bibl.	Alimentation de secours 11kV	533.01	2007/2556	
Brussel	Koninklijke Bibl.	Verlichting nieuwe ingang	533.01	2007/2558	
Sint-Gillis	Gevangenis	Koeling in de bezoekerszaal	533.01	2007/2570	
Laken	Koninklijk Kasteel	Gebouw pompstation - elektriciteitswerken	533.01	2007/2571	
Vorst	Gevangenis	Vervanging lift	533.01	2007/2581	
LEUVEN	CARNOY- RIJKSAR-CHIEF	Voltooiingswerken	533.01	2007/2590	
DIEST	AC	Sterk- en zwakstroom	533.01	2007/2591	
Brussel	KMKG	Installatie branddetectie en noodverlichting	533.01	2007/2604	
GENTBRUGGE	FAVV	Inrichten fietsenbergplaats	533.01	2007/2698	
DIEST	AC	Voltooiingswerken	533.01	2007/2723	
La Louvière	Justice de Paix + Tribunal du Travail	Nouvelle construction: gros œuvre, parachèvements, abords	533.01	2007/2724	
Etterbeek	FP Geruzet	Adaptation pour école recherche - HVAC labo	533.01	2007/2726	
LIBRAMONT	AFSCA	Construction : gros oeuvre	533.01	2007/2727	
Elsene	FP Kroon	Klimaatregeling serverlokaal rekencentrum	533.01	2007/2728	
Brussel	Rekenhof	Branddetectie	533.01	2007/2735	
Brussel	Kanselarij	Beveiliging toegang gebouw uitbr. 3de + 4de verd.	533.01	2007/2737	
Brussel	Résidence Palace	Scheiding bloc C / blok A: voorbereiding asbestsanering elektriciteit	533.01	2007/2774	
Mons	Régie	Aménagement locaux 2e étage	533.01	2007/2794	
Tournai	Prison	Menuiseries sécurité sas in-out	533.01	2007/2809	
OOSTENDE	GERECHTSHOF	Branddetectie (veiligheid)	533.01	2007/2875	
IEPER	GEVANGENIS	Geïntegreerd netwerksysteem (o.a. interfonie)	533.01	2007/2876	
DENDERMONDE	GERECHTSGEBOUW	Leveren en plaatsen convectoren	533.01	2007/2888	
Brussel	K.M.S.K.	Ajout d'antennes Dect	533.01	2007/2895	
IEPER	GEVANGENIS	Inkomgebouw - HVAC	533.01	2007/2943	
IEPER	GEVANGENIS	Inkomgebouw - elektriciteit	533.01	2007/2982	
MALMEDY	Finances	Renouv. Unerg instal. électrique	533.01	2007/2986	
MECHELEN	Gevangenis	Verbouwing vleugel C: hvac	533.01	2007/3037	
GENT	JUSTITIEPALEIS	Schadeclaims (verrekening werken grondwaterproblematiek)	533.01	2007/3063	
Brussel	Rekenhof	Vervanging van 2 liften	533.01	2007/3084	
Brussel	Rekenhof	Vervangen van 2 liften	533.01	2007/3085	
Brussel	Rekenhof	Brandbeveiliging - Compartimentering	533.01	2007/3138	
Brussel	KMKG	Vernieuwen verdeelborden	533.01	2007/3156	
MECHELEN	Gevangenis	Verbouwing vleugel C: liften	533.01	2007/3247	
Merksplas	Gevangenis	Omheining achterzijde	533.01	2007/3248	
Merksplas	Gevangenis	Veiligheidswerken	533.01	2007/3249	
Namur	Prison	Aménagement des cachots	533.01	2007/3287	
Merksplas	Gevangenis	Beveiliging ingang C.V.	533.01	2007/3369	
Brussel	K.M.S.K.	Asbestsanering	533.01	2007/3479	

			Betaald 2007	Betaald 2008	Betaald 2009	Annulaties	Saldo
	BJ / AB	Bedr./mont.	Payé 2007	Payé 2008	Payé 2009	Annulations	Solde
	2007	3 898,45	0,00	0,00	0,00		3 898,45
	2007	1 157,75	0,00	0,00	0,00		1 157,75
	2007	18 148,50	14 093,49	4 055,01	0,00		0,00
	2007	49 507,00	0,00	49 506,99	0,00	0,01	0,00
	2007	150 000,00	150 000,00	0,00	0,00		0,00
	2007	130 865,29	0,00	0,00	130 865,29		0,00
	2007	502 782,62	0,00	268 443,32	0,00		234 339,30
	2007	3 516,84	0,00	0,00	3 516,84		0,00
	2007	10 175,30	0,00	0,00	9 706,21		469,09
	2007	237 874,34	0,00	236 441,57	1 432,77		-0,00
	2007	2 741 386,18	190 396,83	796 699,30	1 754 290,05		0,00
	2007	134 267,53	0,00	13 675,55	120 591,98		0,00
	2007	39 447,21	0,00	0,00	0,00		39 447,21
	2007	90 713,70	0,00	0,00	0,00		90 713,70
	2007	217 930,17	0,00	217 930,17	0,00		0,00
	2007	148 457,08	0,00	0,00	148 457,08		0,00
	2007	118 457,12	0,00	104 839,87	13 617,25		0,00
	2007	28 562,78	28 562,78	0,00	0,00		0,00
	2007	9 751,92	9 751,92	0,00	0,00		0,00
	2007	50 520,27	50 520,27	0,00	0,00		0,00
	2007	11 787,28	0,00	0,00	11 787,28		0,00
	2007	131 648,00	0,00	46 509,00	74 644,90		10 494,10
	2007	2 538 466,41	0,00	961 875,31	1 576 591,10		0,00
	2007	415 417,48	0,00	64 314,57	110 453,62		240 649,29
	2007	516 680,89	28 046,01	110 012,74	128 289,85		250 332,29
	2007	10 434,18	0,00	10 173,80	0,00	260,38	0,00
	2007	2 835 871,80	0,00	1 302 161,01	995 719,55		537 991,24
	2007	3 225 430,50	0,00	818 080,41	1 553 789,68		853 560,41
	2007	39 443,45	34 322,59	1 514,68	0,00		3 606,18
	2007	1 889 295,57	0,00	121 902,63	0,00		1 767 392,94
	2007	472 081,49	49 749,15	408 526,66	13 805,68		-0,00
	2007	140 272,52	0,00	140 272,52	0,00		0,00
	2007	44 390,38	43 428,09	962,29	0,00		0,00
	2007	30 681,37	0,00	19 004,26	3 966,38	7 710,73	0,00
	2007	42 240,59	28 413,03	13 827,56	0,00		-0,00
	2007	10 884,89	0,00	0,00	10 884,89		0,00
	2007	53 639,83	0,00	0,00	53 639,83		0,00
	2007	161 826,97	0,00	161 826,97	0,00		0,00
	2007	80 966,73	0,00	31 858,90	49 107,83		-0,00
	2007	16 106,61	16 106,61	0,00	0,00		0,00
	2007	45 053,02	0,00	0,00	11 265,25		33 787,77
	2007	257 598,69	0,00	123 366,91	43 298,41		90 933,37
	2007	59 059,71	59 059,71	0,00	0,00		0,00
	2007	41 619,78	0,00	41 619,78	0,00		0,00
	2007	2 420 000,00	2 420 000,00	0,00	0,00		0,00
	2007	157 312,10	0,00	0,00	157 312,10		0,00
	2007	192 383,95	0,00	0,00	116 685,61		75 698,34
	2007	53 181,22	0,00	45 646,89	7 534,33		0,00
	2007	317 177,30	0,00	34 272,57	97 228,41		185 676,32
	2007	70 240,50	0,00	0,00	0,00		70 240,50
	2007	630 153,99	0,00	545 298,80	84 855,19		-0,00
	2007	249 061,54	0,00	97 100,29	111 974,67		39 986,58
	2007	73 539,77	0,00	73 539,77	0,00		0,00
	2007	18 220,89	0,00	0,00	18 220,89		0,00
	2007	664 314,20	0,00	25 095,40	502 561,40		136 657,40

Vastleggingen 2007 art. 533.01 gedekt door de opbrengst van de operatie "Fedimmo" (60 m€)					
Project			Artik	Vastlegging / Engagement	
Projet			Artic	Nr. / No.	
Brussel	K.M.S.K.	Restauration der gevels (Magritte)	533.01	2007/3541	
Binche	Justice de Paix	Rénovation complète: gros œuvre et parachèvement	533.01	2007/3563	
Tournai	Tribunal Police + Jeunesse	Réaménagement bureaux rue Childeric	533.01	2007/3564	
VEURNE	FEDERALE POLITIE	Wederaankoop deel lokale politie	533.01	2007/3569	
Brussel	Rijksarchief	Vervanging van 2 liften	533.01	2007/3576	
Gembloux	Protection civile	Pompes carburant	533.01	2007/3625	
Brussel	K.I.K.P.	Renovatie lift nr. 16	533.01	2007/3631	
MARCHE	Police Fédérale	Ascenseur	533.01	2007/3646	
LIBRAMONT	AFSCA	Ascenseur	533.01	2007/3647	
MARCHE	Police Fédérale	Installation chauffage	533.01	2007/3653	
PERWEZ	Finances - Cadastre	Installation détection incendie	533.01	2007/3670	
Gembloux	Protection civile	Air comprimé	533.01	2007/3737	
Mons	Régie	Aménagement 1er district	533.01	2007/3747	
Etterbeek	FP Geruzet	Climatisation salles d'examen - hvac	533.01	2007/3750	
PAIFVE	EDS	Acquisition bande de terrain - expropriation	533.01	2007/3755	
GENT	JUSTITIEPALEIS	Schadeclaims (dading)	533.01	2007/3756	
EYNATTEN	Douanes + pol. féd.	Eclairage extérieure	533.01	2007/3761	
VIRTON	Justice de paix	Eclairage extérieur	533.01	2007/3769	
ARLON	Police Fédérale	Aménagement pavillon	533.01	2007/3798	
St.-Gillis	Gevangenis	Antislipvloer in afwaskeuken	533.01	2007/3810	
Brussel	Koninklijke Bibl.	Vervangen van 5 liften (46-47-48-49-50)	533.01	2007/3819	
Brussel	Koninklijk kasteel	Beveiliging buitenperimeter, fase 1	533.01	2007/3822	
Gembloux	Protection civile	Aménagement des abords	533.01	2007/3827	
La Louvière	Justice de Paix + Tribunal du Travail	Nouvelle construction: électricité	533.01	2007/3828	
LIEDEKERKE	CIV. BESCHERMING	Nieuwbouw hvac	533.01	2007/3838	
LIEGE	Archives	Clôture et barrières domaine	533.01	2007/3839	
Leuven	Carnoy	Nieuwbouw - hvac	533.01	2007/3900	
Brussel	Résidence Palace	Scheiding bloc C / blok A: HVAC	533.01	2007/3902	
Brussel	Koninklijk kasteel	Beveiliging buitenperimeter, fase 2	533.01	2007/3935	
Ukkel	CODA	Thermische afvalwaterbehandeling gebouw G	533.01	2007/3936	
Brussel	Résidence Palace	Scheiding blok A-C: vervangen 3 liften	533.01	2007/3937	
Etterbeek	FP Geruzet	Climatisation salles d'examen + divers - gros oeuvre et parachèvement	533.01	2007/3938	
LIEDEKERKE	CIV. BESCHERMING	Nieuwbouw elektriciteit	533.01	2007/3939	
Ixelles	Quartier Couronne	Bloc E - Rénovation - Gros œuvre et parachèvement	533.01	2007/3972	
Tot. art. 533.01					

			Betaald 2007	Betaald 2008	Betaald 2009	Annulaties	Saldo
	BJ / AB	Bedr./mont.	Payé 2007	Payé 2008	Payé 2009	Annulations	Solde
	2007	608 038,03	0,00	364 095,59	243 942,44		0,00
	2007	1 110 366,72	0,00	0,00	0,00		1 110 366,72
	2007	1 089 072,98	0,00	0,00	0,00		1 089 072,98
	2007	361 770,00	0,00	361 770,00	0,00		0,00
	2007	168 700,62	0,00	0,00	168 700,62		0,00
	2007	117 203,77	0,00	57 800,99	59 402,78		0,00
	2007	92 141,50	0,00	89 068,18	0,00	3 073,32	0,00
	2007	36 239,50	0,00	35 713,39	0,00		526,11
	2007	38 962,00	0,00	0,00	0,00		38 962,00
	2007	158 157,89	0,00	137 730,59	20 427,30		0,00
	2007	30 495,16	0,00	23 193,56	0,00		7 301,60
	2007	155 135,50	0,00	0,00	127 962,16		27 173,34
	2007	182 913,04	0,00	0,00	0,00		182 913,04
	2007	178 630,49	0,00	0,00	178 630,49		0,00
	2007	2 000,00	0,00	0,00	0,00		2 000,00
	2007	342 733,31	342 733,31	0,00	0,00		0,00
	2007	72 523,00	0,00	48 106,07	0,00		24 416,93
	2007	17 655,44	0,00	0,00	16 695,98	959,46	-0,00
	2007	128 436,78	0,00	96 638,04	31 798,74		0,00
	2007	13 754,60	0,00	13 286,74	0,00	467,86	0,00
	2007	580 316,00	0,00	0,00	414 740,33		165 575,67
	2007	2 641 346,58	0,00	0,00	193 945,57		2 447 401,01
	2007	2 462 467,68	0,00	265 244,67	1 540 109,57		657 113,44
	2007	359 338,89	0,00	0,00	23 713,62		335 625,27
	2007	597 943,67	0,00	113 697,95	371 006,73		113 238,99
	2007	17 604,29	0,00	17 604,29	0,00		0,00
	2007	755 459,52	0,00	248 407,20	466 069,59		40 982,73
	2007	1 402 142,43	0,00	234 883,02	922 552,95		244 706,46
	2007	1 928 075,29	0,00	0,00	0,00		1 928 075,29
	2007	381 492,85	0,00	318 551,66	62 941,19		0,00
	2007	382 997,55	0,00	0,00	241 327,53		141 670,02
	2007	259 397,69	0,00	259 397,69	0,00		0,00
	2007	469 914,50	0,00	85 274,16	344 694,68		39 945,66
	2007	2 408 150,32	0,00	0,00	0,00		2 408 150,32
		42 155 481,24	3 465 183,79	9 660 819,29	13 344 756,59	12 471,76	15 672 249,81

2.2.3. Vastleggingen gedekt door bijkomende verkopen

Het begrotingsconclaaf van 25/02/2008 heeft o.a. de volgende beslissingen genomen:

— De Regie der Gebouwen werd gemachtigd om in 2008 niet geaffecteerde gebouwen en gronden te verkopen ten belope van minstens 10 000 000 EUR.

— De eerste 10 000 000 EUR opbrengst van deze verkopen mochten in 2008 aangewend worden voor investeringsuitgaven, volgens de berekeningswijze: 1 EUR verkoop = 3 EUR vastleggingen (dus: 30 000 000 EUR kon vastgelegd worden in 2008).

— De opbrengst van de verkopen in de volgende jaren dienen bij voorrang ter aanzuivering van de in 2008 aangegane verbintenissen.

Op basis daarvan werd in het begrotingsjaar 2008 in totaal 29 997 638,56 EUR vastgelegd, waarvan 22 959 288,12 EUR op artikel 533.01. De huidige toestand van de vereffeningen wordt weergegeven in de onderstaande tabel.

Zoals blijkt uit deze tabel, moet van deze vastleggingen nog 14 018 922,77 EUR vereffend worden. Het krediet daarvoor is beschikbaar; het wordt volledig gedekt door de opbrengst van de bijkomende verkopen en door het saldo van het Financieringsfonds op 31/12/2009 (zie artikel 414.09).

2.2.3. Engagements couverts par des ventes supplémentaires

Le conclave budgétaire du 25/02/2008 a pris e.a. les décisions suivantes:

— La Régie des Bâtiments était mandatée pour vendre en 2008 des bâtiments et des terrains désaffectés pour un montant à concurrence d'au moins 10 000 000 EUR.

— Les 10 premiers millions de recettes de ces ventes seraient utilisés en 2008 pour des dépenses d'investissement, suivant la règle de calcul: 1 EUR provenant de vente = 3 EUR d'engagement (donc: 30 000 000 EUR à engager en 2008).

— Le résultat des ventes qui auront lieu dans les prochaines années serviront prioritairement à l'apurement des engagements pris en 2008.

Sur base de ces décisions un montant total de 29 997 638,56 EUR a été engagé dans l'année budgétaire 2008, dont 22 959 288,12 EUR sur l'article 533.01. La situation actuelle des liquidations est présentée dans le tableau ci-dessous.

Comme il apparaît de ce tableau, une somme totale de 14 018 922,77 EUR de ces engagements doit encore être liquidée. Le crédit pour cela est disponible; il est entièrement comblé par le produit des ventes supplémentaires et par le solde du Fonds de Financement au 31/12/2009 (cfr. l'article 414.09).

Vastleggingen 2008 art. 533.01 gedekt door 30 m€ bijkomende verkopen						
Art.	Vastlegging	Vastgelegd	Betaald 2008	Betaald 2009	Annulaties	Saldo
53301	1997 4852	6 311,52	0,00	0,00		6 311,52
53301	2002 4166	296,35	296,35	0,00		0,00
53301	2002 4166	3 556,16	3 556,16	0,00		0,00
53301	2002 4166	22 165,91	22 165,91	0,00		0,00
53301	2002 4166	9 333,01	0,00	0,00		9 333,01
53301	2002 4166	8 846,31	8 846,31	0,00		0,00
53301	2003 1662	2 241,56	0,00	0,00		2 241,56
53301	2003 2197	102 259,32	0,00	90 838,46		11 420,86
53301	2003 2197	135 000,00	0,00	0,00		135 000,00
53301	2003 2369	6 846,29	6 846,29	0,00		0,00
53301	2004 4812	6 806,78	0,00	0,00		6 806,78
53301	2004 4812	2 793,26	0,00	0,00		2 793,26
53301	2004 5281	24 000,00	0,00	0,00		24 000,00
53301	2005 2869	198 085,42	6 871,50	107 049,30		84 164,62
53301	2005 3162	11 682,10	0,00	11 682,10		0,00
53301	2005 3162	22 273,89	0,00	22 273,89		0,00
53301	2005 3162	2 631,75	0,00	2 631,74	0,01	0,00
53301	2005 3794	26 592,67	26 388,71	0,00		203,96
53301	2005 3942	71 515,09	0,00	71 515,09		0,00
53301	2005 3942	46 981,32	0,00	7 778,76	39 202,56	0,00
53301	2005 4546	1 171,74	0,00	741,09		430,65
53301	2005 4547	1 916,01	1 916,01	0,00		0,00
53301	2005 4547	3 536,81	3 536,81	0,00		0,00
53301	2005 4547	1 076,51	1 075,78	0,00	0,73	0,00
53301	2005 4689	2 421,84	2 421,83	0,00	0,01	0,00
53301	2006 2915	1 477,20	0,00	0,00		1 477,20
53301	2006 2916	5 943,25	0,00	0,00		5 943,25
53301	2006 2957	2 038,33	2 038,33	0,00		0,00
53301	2006 2957	-295,58	-295,58	0,00		0,00
53301	2006 3065	47 254,67	0,00	46 954,56	300,11	0,00
53301	2006 3065	-37 003,13	0,00	-37 003,13		0,00
53301	2006 3888	50 806,28	50 806,28	0,00		0,00
53301	2006 4032	55 000,00	0,00	0,00		55 000,00
53301	2007 1041	1 500,00	0,00	0,00		1 500,00
53301	2007 2014	2 360,26	0,00	2 360,26		0,00
53301	2007 2014	812,29	0,00	812,29		0,00
53301	2007 2325	864,61	0,00	0,00		864,61
53301	2007 2325	199,43	0,00	0,00		199,43
53301	2007 2590	49 317,00	0,00	11 461,55		37 855,45
53301	2007 2590	4 310,31	0,00	0,00		4 310,31
53301	2007 2590	35 022,85	0,00	0,00		35 022,85
53301	2007 2604	17 384,45	0,00	0,00		17 384,45
53301	2007 2723	6 539,12	0,00	0,00		6 539,12
53301	2007 2723	42 798,39	0,00	0,00		42 798,39
53301	2007 2724	22 681,83	0,00	0,00		22 681,83
53301	2007 2727	17 496,00	0,00	0,00		17 496,00
53301	2007 2727	8 131,20	0,00	0,00		8 131,20

Vastleggingen 2008 art. 533.01 gedekt door 30 m€ bijkomende verkopen Engagements 2008 art. 533.01 couverts par les ventes supplémentaires de 30 m€						
Art.	Vastlegging	Vastgelegd	Betaald 2008	Betaald 2009	Annulaties	Saldo
53301	2007 2794	6 489,11	6 489,11	0,00		0,00
53301	2007 2794	-2 094,51	-2 094,51	0,00		0,00
53301	2007 2876	16 699,88	16 699,88	0,00		0,00
53301	2007 2876	6,00	6,00	0,00		0,00
53301	2007 2982	5 842,15	0,00	0,00		5 842,15
53301	2007 2982	6 941,02	0,00	0,00		6 941,02
53301	2007 3138	11 442,30	0,00	3 907,97	7 534,33	0,00
53301	2007 3394	10 245,64	0,00	0,00		10 245,64
53301	2007 3653	3 342,26	0,00	3 342,26		0,00
53301	2007 3653	2 913,68	0,00	2 913,68		0,00
53301	2007 3653	510,62	0,00	510,62		0,00
53301	2007 3689	1 239,38	0,00	0,00		1 239,38
53301	2007 3689	2 635,99	0,00	0,00		2 635,99
53301	2007 3697	204,71	204,71	0,00		0,00
53301	2007 3748	65 916,07	0,00	65 916,07		0,00
53301	2007 3760	29 747,22	0,00	29 747,22		0,00
53301	2007 3760	1 239,47	0,00	1 239,47		0,00
53301	2007 3900	4 385,09	0,00	0,00		4 385,09
53301	2007 3900	3 914,59	0,00	0,00		3 914,59
53301	2007 3966	112 847,70	0,00	0,00		112 847,70
53301	2007 3966	239 875,81	0,00	0,00		239 875,81
53301	2008 1614	80,96	0,00	0,00		80,96
53301	2008 1635	141,41	141,41	0,00		0,00
53301	2008 1796	960 728,02	0,00	0,00		960 728,02
53301	2008 3044	1 691 822,93	0,00	0,00		1 691 822,93
53301	2008 3045	2 098 302,21	0,00	0,00		2 098 302,21
53301	2008 3048	231 795,22	0,00	148 949,26		82 845,96
53301	2008 3049	6 745,27	0,00	6 745,27		0,00
53301	2008 3050	62 030,91	0,00	0,00		62 030,91
53301	2008 3051	11 467,48	0,00	0,00		11 467,48
53301	2008 3052	119 900,63	0,00	113 952,92		5 947,71
53301	2008 3055	20 074,63	0,00	19 227,02	847,61	0,00
53301	2008 3063	30 569,23	0,00	29 452,15	1 117,08	-0,00
53301	2008 3064	30 792,08	0,00	30 792,08		0,00
53301	2008 3069	21 605,23	0,00	21 605,23		0,00
53301	2008 3070	13 334,20	0,00	0,00	13 334,20	0,00
53301	2008 3072	25 561,90	0,00	25 561,90		0,00
53301	2008 3073	17 436,72	0,00	8 897,08		8 539,64
53301	2008 3081	28 834,30	0,00	28 834,30		0,00
53301	2008 3084	17 052,13	0,00	17 052,13		0,00
53301	2008 3091	2 310 000,00	188 441,26	2 121 558,74		0,00
53301	2008 3091	190 514,25	0,00	190 514,25		0,00
53301	2008 3091	1 438 290,24	0,00	1 438 290,24		0,00
53301	2008 3091	383 584,39	0,00	383 584,39		0,00
53301	2008 3093	58 987,50	9 002,40	4 525,40		45 459,70
53301	2008 3094	64 553,50	5 687,00	0,00		58 866,50
53301	2008 3096	21 079,08	0,00	21 079,08		0,00
53301	2008 3098	9 048,20	0,00	9 048,20		0,00
53301	2008 3099	56 180,30	0,00	56 180,30		0,00

Vastleggingen 2008 art. 533.01 gedekt door 30 m€ bijkomende verkopen Engagements 2008 art. 533.01 couverts par les ventes supplémentaires de 30 m€						
Art.	Vastlegging	Vastgelegd	Betaald 2008	Betaald 2009	Annulaties	Saldo
53301	2008 3100	46 301,86	0,00	46 301,86		0,00
53301	2008 3124	18 000,00	18 000,00	0,00		0,00
53301	2008 3125	18 000,00	18 000,00	0,00		0,00
53301	2008 3126	18 000,00	18 000,00	0,00		0,00
53301	2008 3127	18 000,00	18 000,00	0,00		0,00
53301	2008 3129	18 000,00	18 000,00	0,00		0,00
53301	2008 3131	18 000,00	18 000,00	0,00		0,00
53301	2008 3133	18 000,00	18 000,00	0,00		0,00
53301	2008 3134	18 000,00	18 000,00	0,00		0,00
53301	2008 3137	18 000,00	18 000,00	0,00		0,00
53301	2008 3140	19 884,40	0,00	19 884,40		0,00
53301	2008 3144	49 965,17	0,00	49 965,17		0,00
53301	2008 3150	189 000,00	0,00	189 000,00		0,00
53301	2008 3151	224 500,00	0,00	224 500,00		0,00
53301	2008 3154	196 020,00	0,00	0,00		196 020,00
53301	2008 3157	30 760,46	0,00	0,00		30 760,46
53301	2008 3193	121 303,75	0,00	60 772,66		60 531,09
53301	2008 3195	471 477,04	0,00	0,00		471 477,04
53301	2008 3236	382 200,00	382 200,00	0,00		0,00
53301	2008 3269	710 757,88	0,00	710 757,88		0,00
53301	2008 3274	31 902,86	0,00	31 902,86		0,00
53301	2008 3282	11 621,03	0,00	11 621,03		0,00
53301	2008 3299	30 973,86	0,00	0,00		30 973,86
53301	2008 3310	30 853,22	30 853,22	0,00		0,00
53301	2008 3310	19 319,84	15 600,85	0,00	3 718,99	0,00
53301	2008 3349	31 106,68	0,00	31 106,68		0,00
53301	2008 3354	65 128,01	0,00	62 827,13	2 300,88	0,00
53301	2008 3355	139 797,82	0,00	114 142,44	25 655,38	0,00
53301	2008 3356	30 981,72	0,00	0,00		30 981,72
53301	2008 3358	18 406,13	0,00	18 406,13		0,00
53301	2008 3368	763 761,00	0,00	763 761,00		0,00
53301	2008 3373	33 559,35	0,00	0,00		33 559,35
53301	2008 3393	49 099,38	0,00	0,00		49 099,38
53301	2008 3402	57 596,00	0,00	0,00		57 596,00
53301	2008 3409	1 015 272,08	0,00	91 924,87		923 347,21
53301	2008 3419	111 078,00	0,00	0,00		111 078,00
53301	2008 3426	18 144,82	0,00	18 144,82		0,00
53301	2008 3435	11 561,55	0,00	3 506,58		8 054,97
53301	2008 3445	18 103,05	0,00	17 615,57	487,48	-0,00
53301	2008 3454	1 911 468,04	0,00	0,00		1 911 468,04
53301	2008 3463	25 362,81	22 826,53	2 536,28		0,00
53301	2008 3466	32 426,55	0,00	32 426,55		0,00
53301	2008 3468	8 004,30	0,00	8 004,30		0,00
53301	2008 3469	20 854,47	0,00	20 854,47		0,00
53301	2008 3476	11 068,49	0,00	0,00		11 068,49
53301	2008 3477	10 794,77	0,00	10 794,77		0,00
53301	2008 3478	12 247,05	0,00	0,00		12 247,05
53301	2008 3479	17 271,64	0,00	17 271,64		0,00
53301	2008 3495	2 987 147,32	0,00	0,00		2 987 147,32

Vastleggingen 2008 art. 533.01 gedekt door 30 m€ bijkomende verkopen Engagements 2008 art. 533.01 couverts par les ventes supplémentaires de 30 m€						
Art.	Vastlegging	Vastgelegd	Betaald 2008	Betaald 2009	Annulaties	Saldo
53301	2008 3497	1 023 499,99	0,00	0,00		1 023 499,99
53301	2008 3543	12 450,75	0,00	3 751,00		8 699,75
53301	2008 3544	34 787,50	0,00	0,00		34 787,50
53301	2008 3580	10 986,80	0,00	0,00		10 986,80
53301	2008 3603	248 643,20	0,00	187 034,15		61 609,05
	Totaal	22 959 288,12	974 528,55	7 871 337,43	94 499,37	14 018 922,77

2.2.4. Reguliere investeringen

Voor de vereffening van haar investeringsprojecten hanteerde de Regie der Gebouwen traditioneel de volgende regel:

(1) Krediet nodig voor de betaling van schuldvoorwaarden met betrekking tot vastleggingen genomen in de begrotingsjaren vóór het lopende begrotingsjaar: 55 % van het totaal bedrag van alle openstaande vastleggingen (de zgn. "encours").

(2) Krediet nodig voor de betaling van schuldvoorwaarden met betrekking tot vastleggingen genomen in het lopende begrotingsjaar: 30 % van de toegestane vastleggingskredieten.

De som van (1) en (2) vormt het bedrag van het vereffeningsskrediet voor het lopende begrotingsjaar.

Bij de voorbereiding van de initiële begroting 2010 werd de geldigheid van deze regel in twijfel getrokken. Bijgevolg heeft de Regie der Gebouwen het reële vereffeningssritme onderzocht van alle vastleggingen genomen sinds 1994, vastlegging per vastlegging. Dit leverde voor de artikels 533.nn het volgende resultaat op (gemiddeld voor heel de periode):

betaald in het jaar van vastlegging:	32,6 %
betaald in het begrotingsjaar volgend op het jaar van vastlegging:	49,8 %
betaald in het 2de begrotingsjaar volgend op het jaar van vastlegging:	12,5 %
betaald in het 3de begrotingsjaar volgend op het jaar van vastlegging:	2,7 %
betaald na het 3de begrotingsjaar volgend op het jaar van vastlegging:	1,1 %
geannuleerd:	1,3 %

2.2.4. Investissements réguliers

Traditionnellement la Régie des Bâtiments applique la règle suivante à la liquidation de ses projets d'investissement:

(1) Crédit nécessaire pour assurer le paiement des créances relatives aux engagements pris dans les années budgétaires antérieures à l'année en cours: 55 % du montant total de tous les engagements disponibles ("l'encours").

(2) Crédit nécessaire pour assurer le paiement des créances relatives aux engagements pris dans l'année en cours: 30 % des crédits d'engagement accordés.

La somme de (1) et (2) donne le crédit de liquidation pour l'année budgétaire en cours.

La validité de cette règle a été remise en cause lors de l'élaboration du budget 2010 initial. Par conséquent, la Régie des Bâtiments a analysé, engagement par engagement, les taux de liquidation réels de tous les engagements imputés depuis 1994. En ce qui concerne les articles 533.nn, cette étude a donné le résultat suivant (moyennes pour toute la période):

payé dans l'année de l'engagement:	32,6 %
payé dans l'année budgétaire suivant l'année d'engagement:	49,8 %
payé dans la 2me année budgétaire suivant l'année d'engagement:	12,5 %
payé dans la 3me année budgétaire suivant l'année d'engagement:	2,7 %
payé après la 3me année budgétaire suivant l'année d'engagement:	1,1 %
annulé	1,3 %

Men zal vaststellen dat het geconstateerde ritme 32,6 – 49,8 niet zodanig veel afwijkt van het traditionele 30 – 55.

Niettemin was de Inspectie van Financiën van oordeel dat in de begroting 2010 de volgende percentages gehanteerd moeten worden (nota ref. JMC – 293/2009 – 347 van 29/11/2009):

vastleggingskrediet 2010	* 70 % * 30 %
+ vastleggingen gerealiseerd in 2009	* 60 %
— vastleggingen 2009 reeds vereffend in 2009	
+ vastleggingen gerealiseerd in 2008	* 75 %
— vastleggingen 2008 reeds vereffend in 2008 en 2009	

(voor de vastleggingen gerealiseerd vóór 2008 wordt blijkbaar teruggegrepen naar het traditionele vereffeningpercentage van 55 %).

Deze regels kunnen nu toegepast worden rekening houdend met de verwezenlijkingen in het begrotingsjaar 2009:

On observera que le rythme constaté de 32,6 – 49,8 ne diffère pas significativement du rythme traditionnel de 30 – 55.

Néanmoins, l'Inspection des Finances était d'avis que les pourcentages suivants doivent être utilisés dans le budget 2010 (note réf. JMC – 293/2009 – 347 du 29/11/2009):

crédit d'engagement 2010	* 70 % * 30 %
+ engagements réalisés en 2009	* 60 %
— engagements 2009 déjà liquidés en 2009	
+ engagements réalisés en 2008	* 75 %
— engagements 2008 déjà liquidés en 2008 et en 2009	

(apparemment, le pourcentage traditionnel de 55 % est à utiliser pour les engagements réalisés avant 2008).

Lors du présent contrôle budgétaire, ces règles peuvent être appliquées tenant compte des réalisations dans l'année budgétaire 2009:

VASTLEGGING ENGAGEMENT		VEREFFENINGEN LIQUIDATIONS					
		2008 (1)	2009 (1)	2010 (2)	2011 (2)	2012 (2)	2013 (2)
Encours 01/01/2008	73 947 721	28 354 543	13 506 047	17 647 922	7 941 565	3 573 704	1 608 167
Vastleggingen 2008 Engagements 2008	27 253 336	4 593 325	10 418 686	5 427 992	3 747 334	1 686 300	758 835
Vastleggingen 2009 Engagements 2009	25 259 964		4 419 256	10 736 722	3 788 995	3 473 245	1 562 960
Vastleggingen 2010 Engagements 2010	40 000 000			8 400 000	8 400 000	4 200 000	10 450 000
Vastleggingen 2011 Engagements 2011	68 260 269				14 334 656	14 334 656	7 167 328
Vastleggingen 2012 Engagements 2012	100 000 000					21 000 000	21 000 000
Vastleggingen 2013 Engagements 2013	100 000 000						21 000 000
TOTAAL/ TOTAL		32 947 868	28 343 989	42 212 636	38 212 550	48 267 906	63 547 291

(1) = realisaties;/= réalisations; (2) = ramingen / = estimations

Opmerking: dezelfde tabel komt voor in de initiële begroting 2010, maar de cijfers zijn nu verminderd met de bedragen gerealiseerd met het "Fedimmokrediet" (2007 tot 2009), met de opbrengst van de bijkomende verkopen (2008 en 2009) en met de kredieten toegekend in het raam van het economisch herstelplan (2009); zie punten 2.2.1, 2.2.2 en 2.2.3.

Observation: le même tableau se trouve dans le budget 2010 initial, mais les chiffres actuels ont été diminués des montants réalisés au moyen du crédit "Fedimmo" (2007 à 2009), au moyen des produits des ventes supplémentaires (2008 et 2009) et au moyen des crédits alloués dans le cadre du plan de relance (2009); cfr. les points 2.2.1, 2.2.2 et 2.2.3.

3. Totaal aangepast krediet 2010 art. 533.01

Vastleggingskrediet: 56 012 023

Vereffeningskrediet:

Economisch herstelplan (zie 2.2.1): 6 159 862

Saldo Fedimmokrediet (zie 2.2.2): 15 672 250

Saldo opbrengst bijkomende verkopen

(zie 2.2.3): 14 018 923

Reguliere investeringen (zie 2.2.4): 42 212 636

Totaal: 78 063 671

Art. 533.03 — Rationeel energiegebruik.

Initieel krediet 2010:

Vastleggingskrediet: 2 000 000

Vereffeningskrediet: 2 000 000

Geen aanpassing.

Art. 536.02 — Buitengewoon onderhoud van de
Rijksgebouwen beheerd door de Regie der Gebouwen.

1. Initieel krediet

Vastleggingskrediet:

Fysisch programma: 25 000 000

Toegankelijkheid voor gehandicapten: 950 000

Totaal: 25 950 000

Vereffeningskrediet:

bestemd voor de vereffening

van de encours: 11 737 368

bestemd voor de vereffening

van nieuwe vastleggingen: 8 750 000

bestemd voor het project

"toegankelijkheid": 950 000

Totaal: 21 437 368

3. Crédit total ajusté 2010 art. 533.01

Crédit d'engagement: 56 012 023

Crédit de liquidation:

Plan de relance économique (cfr. 2.2.1): 6 159 862

Solde crédit Fedimmo (cfr. 2.2.2): 15 672 250

Solde du produit des ventes supplémentaires

(cfr. 2.2.3): 14 018 923

Investissements réguliers (cfr. 2.2.4): 42 212 636

Total: 78 063 671

Art. 533.03 — Utilisation rationnelle de l'énergie.

Crédit initial 2010:

Crédit d'engagement: 2 000 000

Crédit de liquidation: 2 000 000

Aucun ajustement.

Art. 536.02 — Entretien extraordinaire des bâtiments
de l'État gérés par la Régie des Bâtiments.

1. Crédit initial

Crédit d'engagement:

Programme physique: 25 000 000

Accessibilité pour handicapés: 950 000

Total: 25 950 000

Crédit de liquidation:

destiné à l'apurement de l'encours: 11 737 368

destiné à la liquidation de nouveaux

engagements: 8 750 000

destiné au projet "accessibilité": 950 000

Total: 21 437 368

2. Aanpassingen

2.1. Toegankelijkheid van federale openbare gebouwen voor gehandicapten

Rekening houdend met de Belgische wetgeving en de Europese aanbevelingen ter zake, heeft de Regie der Gebouwen een actieplan en een meerjarenprogramma opgesteld ter bevordering van de toegankelijkheid van de federale openbare gebouwen voor personen met verminderde mobiliteit. Voor de realisatie van dit programma kan de Regie beroep doen op een jaarlijkse subsidie van 950.000 EUR vanwege de Nationale Loterij (zie art. 414.08).

In het begrotingsjaar 2009 werd dit krediet als volgt aangewend:

	Vastleggingen	Vereffeningen
Krediet:	950 000,00	950 000,00
Gerealiseerd:	175 127,32	845 244,84
	-----	-----
Saldo op 31/12/2009:	774 872,68	104 755,16

Deze saldi worden overgedragen naar het begrotingsjaar 2010. In 2010 zal er immers reeds 1 300 000 EUR nodig zijn voor de vastlegging van het dossier *Brussel, Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen: aanleg van een rondgang voor gehandicapten* (aanbesteding voorzien in het eerste trimester 2010).

Aangepast krediet 2010:

Vastleggingskrediet: $950\,000 + 774\,873 = 1\,724\,873$

Vereffeningskrediet: $950\,000 + 104\,755 = 1\,054\,755$

2.2. Fedimmo-operatie

In 2007 werd het vastleggings- en vereffeningskrediet van de Regie der Gebouwen verhoogd met 60 000 000 EUR, afkomstig van een deel van de opbrengst van de "Fedimmo-operatie" (inbreng van gebouwen in een vastgoedbevak). Van dit krediet werd in het begrotingsjaar 2007 in totaal 59 079 821,85 EUR vastgelegd, waarvan 10 161 109,33 EUR op artikel 536.02. De huidige toestand van de vereffeningen wordt weergegeven in de onderstaande tabel.

Zoals daaruit blijkt, moet van de "Fedimmo-vastleggingen" nog 1 087 927,49 EUR vereffend worden. Het krediet daarvoor is beschikbaar; het wordt volledig gedekt door de opbrengst van de Fedimmo-operatie, geboekt als ontvangst in het begrotingsjaar 2007.

2. Ajustements

2.1. Accessibilité des bâtiments publics fédéraux aux personnes handicapées

Compte tenu de la législation belge et des recommandations européennes en cette matière, la Régie des Bâtiments a élaboré un plan d'action et un programme pluriannuel en vue de l'amélioration de l'accessibilité des bâtiments publics fédéraux aux personnes à mobilité réduite. Pour la réalisation de ce programme la Régie peut faire appel à une subvention annuelle de 950.000 EUR de la part de la Loterie Nationale (cfr. l'article 414.08).

Dans l'année budgétaire 2009 ce crédit a été utilisé comme suit:

	Engagements	Liquidations
Crédit:	950 000,00	950 000,00
Réalisé:	175 127,32	845 244,84
	-----	-----
Solde au 31/12/2009:	774 872,68	104 755,16

Ces soldes sont reportés vers l'année budgétaire 2010. En effet, un crédit de 1 300 .000 EUR sera déjà nécessaire en 2010 uniquement pour l'engagement du dossier *Bruxelles, Institut Royal Belge des Sciences Naturelles: construction d'une passerelle pour handicapés* (dont l'adjudication est prévu dans le premier trimestre 2010).

Crédit 2010 ajusté:

Crédit d'engagement: $950\,000 + 774\,873 = 1\,724\,873$

Crédit de liquidation: $950\,000 + 104\,755 = 1\,054\,755$

2.2. Opération Fedimmo

En 2007 le crédit d'engagement et de liquidation de la Régie des Bâtiments a été augmenté de 60 000 000 EUR provenant d'une partie du produit de l'opération "Fedimmo" (apport d'immeubles dans une sicafo). De ce crédit, un montant de 59 079 821,85 EUR au total a été engagé dans l'année budgétaire 2007, dont 10 161 109,33 EUR sur l'article 536.02. La situation actuelle des liquidations est présentée dans le tableau ci-dessous.

Comme il apparaît de ce tableau, une somme totale de 1 087 927,49 EUR des engagements "Fedimmo" doit encore être liquidée. Le crédit pour cela est disponible; il est entièrement comblé par le produit de l'opération Fedimmo, comptabilisé en recette dans l'année budgétaire 2007.

Vastleggingen 2007 art. 536.02 gedekt door de opbrengst van de operatie "Fedimmo" (60 m€) — Engagements 2007 art. 533.01 couverts par le produit de l'opération "Fedimmo" (60 m€)

Project		Artik	Vastlegging / Engagement			Betaald 2007	Betaald 2008	Betaald 2009	Annulaties	Saldo
Projet			Nr. / No.	BJ / AB	Bedr./mont.	Payé 2007	Payé 2008	Payé 2009	Annulations	Solde
Woluwe	Centre sportif	536.02	2007/1128	2007	17 753,73	17 753,73	0,00	0,00		0,00
	Prison	536.02	2007/1491	2007	27 471,07	27 226,83	244,24	0,00		-0,00
Mons	Prison	536.02	2007/1493	2007	26 731,57	25 626,09	1 105,48	0,00		-0,00
MARCHE	Palais de Justice	536.02	2007/1918	2007	144 192,00	38 320,94	105 871,06	0,00		0,00
NIVELLES	Palais de justice I	536.02	2007/2065	2007	150 550,57	122 953,22	27 597,35	0,00		0,00
JODOIGNE	Centre administratif	536.02	2007/2068	2007	88 196,90	54 599,63	33 597,27	0,00		0,00
VOTTEM	Police Fédérale	536.02	2007/2080	2007	33 468,60	33 148,73	319,87	0,00		-0,00
DENDERMONDE	GEVANGENIS	536.02	2007/2283	2007	153 084,36	0,00	153 084,36	0,00		0,00
	Bibliothèque Royal	536.02	2007/2286	2007	514 604,53	19 640,68	300 692,40	126 814,57		67 456,88
Bruxelles	Gevangenis	536.02	2007/2322	2007	1 925,04	598,91	0,00	0,00		1 326,13
Vorst	Muntschouwburg	536.02	2007/2323	2007	1 482,25	592,90	889,35	0,00		0,00
Brussel	Police Fédérale	536.02	2007/2324	2007	41 138,73	0,00	41 138,73	0,00		0,00
VOTTEM	Kanselarij	536.02	2007/2336	2007	61 779,27	61 779,27	0,00	0,00		0,00
Elsene	FP Kroon	536.02	2007/2338	2007	20 204,58	20 204,58	0,00	0,00		0,00
VOTTEM	Police Fédérale	536.02	2007/2340	2007	86 286,31	0,00	86 286,31	0,00		0,00
JODOIGNE	Centre administratif	536.02	2007/2341	2007	62 321,86	0,00	62 321,86	0,00		0,00
ITTRE	Prison	536.02	2007/2401	2007	39 466,52	39 466,52	0,00	0,00		0,00
Dinant	Palais de Justice	536.02	2007/2471	2007	124 489,63	60 270,63	47 122,31	17 096,69	15 050,21	0,00
Elsene	Wiertsmuseum	536.02	2007/2491	2007	169 206,42	0,00	169 206,42	0,00		0,00
Brussel	K.M.S.K.	536.02	2007/2492	2007	15 499,62	15 499,62	0,00	0,00		0,00
Brussel	Meuniermuseum	536.02	2007/2493	2007	21 837,02	0,00	21 837,02	0,00		0,00
Laken	Koninklijk Kasteel	536.02	2007/2524	2007	95 314,12	0,00	80 263,91	0,00		0,00
OUDENAARDE	GEVANGENIS	536.02	2007/2534	2007	158 681,12	0,00	146 256,28	12 424,84		-0,00
Namur	Prison	536.02	2007/2536	2007	10 309,39	10 309,39	0,00	0,00		0,00
NIVELLES	Finances: Av Albert Elisabeth	536.02	2007/2605	2007	149 022,39	78 525,25	70 497,14	0,00		0,00
AALST	FINANCIEN Vlaanderens.	536.02	2007/2696	2007	60 943,34	60 306,41	636,93	0,00		-0,00
AALST	FINANCIEN Keizerspl	536.02	2007/2697	2007	48 933,61	42 279,29	6 654,32	0,00		0,00
GENTBRUGGE	FAVV	536.02	2007/2700	2007	17 701,50	17 701,50	0,00	0,00		0,00
Mons	Justice de Paix	536.02	2007/2725	2007	127 872,88	0,00	127 872,88	0,00		0,00
Sint-Gillis	Gevangenis	536.02	2007/2729	2007	271 639,56	0,00	269 097,44	0,00	2 542,12	-0,00
DENDERMONDE	GERECHTSGEBOUW	536.02	2007/2730	2007	14 692,81	14 692,81	0,00	0,00		0,00
Brussel	Jubelpark	536.02	2007/2750	2007	41 872,72	0,00	41 872,72	0,00		0,00
Vorst	Gevangenis	536.02	2007/2773	2007	10 209,61	10 209,61	0,00	0,00		0,00
Ukkel	Vernieuwen van de elektrische installatie	536.02	2007/2847	2007	44 345,25	0,00	0,00	43 985,05		360,20
Ukkel	Pasteurinstituut	536.02	2007/2936	2007	7 564,94	7 564,94	0,00	0,00		0,00
LIEGE	Police Fédérale	536.02	2007/2942	2007	210 616,84	0,00	145 299,27	0,00		65 317,57
Brussel	Muziekconservatorium	536.02	2007/2996	2007	53 078,65	0,00	53 078,65	0,00		0,00

Vastleggingen 2007 art. 536.02 gedekt door de opbrengst van de operatie "Fedimmo" (60 m€) — Engagements 2007 art. 533.01 couverts par le produit de l'opération "Fedimmo" (60 m€)

Project		Artik	Vastlegging / Engagement			Betaald 2007		Betaald 2008		Annulaties		Saldo
Projet			Nr. / No.	BJ / AB	Bedr./mont.	Payé 2007	Payé 2008	Payé 2009	Annulations		Solde	
Anderlecht Brussel	Douane	536.02	2007/3480	2007	34 051,84	0,00	34 051,84	0,00			0,00	
	Planetarium	536.02	2007/3481	2007	106 544,11	0,00	106 544,11	0,00			0,00	
	K.M.S.K.	536.02	2007/3549	2007	248 788,10	0,00	0,00	247 964,09	824,01		0,00	
	Koninkrijk Paleis	536.02	2007/3568	2007	447 345,09	0,00	447 345,09	0,00			0,00	
	Résidence Palace	536.02	2007/3578	2007	1 815,00	544,50	60,50	1 210,00			0,00	
Brussel	Hall Bordiau	536.02	2007/3582	2007	1 135,21	330,24	0,00	0,00			804,97	
Namur ARCHENNES NIVELLES	Prison	536.02	2007/3643	2007	24 599,62	0,00	24 599,62	0,00			0,00	
	Protection civile	536.02	2007/3645	2007	14 999,37	0,00	14 447,69	551,68			0,00	
	Faubourg de Charleroi - Zone de Police	536.02	2007/3648	2007	24 998,94	0,00	8 807,72	16 191,22			0,00	
	Evêché	536.02	2007/3694	2007	54 780,85	0,00	54 780,85	0,00			0,00	
LIEGE Dinant	Police Fédérale	536.02	2007/3701	2007	26 620,17	0,00	16 650,86	0,00	9 969,31		0,00	
	CPG	536.02	2007/3702	2007	28 902,75	0,00	28 902,75	0,00			0,00	
	Palais de Justice	536.02	2007/3726	2007	10 081,16	0,00	8 230,09	0,00	1 851,07		0,00	
	Police Fédérale	536.02	2007/3743	2007	21 655,23	0,00	21 655,23	0,00			0,00	
ARLON	Prison	536.02	2007/3753	2007	89 282,27	0,00	69 053,23	20 229,04			0,00	
ARCHENNES	Protection civile	536.02	2007/3765	2007	32 250,24	0,00	14 672,08	0,00			17 578,16	
NIVELLES	Palais de Justice	536.02	2007/3767	2007	160 882,58	0,00	28 223,76	132 658,82			-0,00	
ARLON	Police Fédérale	536.02	2007/3797	2007	65 948,97	0,00	65 948,97	0,00			0,00	
Brugge	Gevangenis	536.02	2007/3816	2007	1 569 597,59	0,00	897 014,34	413 127,01			259 456,24	
JODOIGNE	Centre administratif	536.02	2007/3829	2007	48 882,67	0,00	44 103,75	0,00			4 778,92	
LIEGE	Evêché	536.02	2007/3831	2007	262 717,83	0,00	262 717,83	0,00			0,00	
Namur	Régie	536.02	2007/3844	2007	30 009,21	0,00	30 009,21	0,00			0,00	
ARLON OUDENAARDE	Police Fédérale	536.02	2007/3888	2007	15 654,91	0,00	0,00	15 563,65	91,26		0,00	
	GEVANGENIS	536.02	2007/3904	2007	54 809,64	0,00	54 809,64	0,00			0,00	
	GEVANGENIS	536.02	2007/3906	2007	446 343,93	0,00	0,00	280 186,18			166 157,75	
	Prison	536.02	2007/3910	2007	1 101 281,22	0,00	241 476,26	859 804,96			0,00	
VERVIERS	Finances (cadastre)	536.02	2007/3916	2007	94 033,55	0,00	0,00	72 620,22			21 413,33	
PERMEZ	Rekenhof	536.02	2007/3940	2007	220 208,37	0,00	65 396,28	0,00			154 812,09	
Brussel	Gevangenis	536.02	2007/3941	2007	81 016,76	0,00	81 016,76	0,00			0,00	
Vorst	Versterkingswerken stabiliteit kapel	536.02	2007/3951	2007	81 513,11	0,00	0,00	81 513,11			0,00	
Ciney	Ren. des appareils d'éclairage vétustes et défectueux	536.02	2007/3977	2007	1 026 485,18	0,00	263 277,89	436 067,61			327 139,68	
SAINT HUBERT	Rénovation RTG H2 - gros oeuvre	536.02	2007/3990	2007	7 648,41	0,00	7 648,41	0,00			0,00	
ITTRE	Renouvellement adoucisseur	536.02	2007/3995	2007	24 240,72	0,00	24 240,72	0,00			0,00	
NIVELLES	Remplacement caméras surveillance	536.02	2007/3995	2007	24 240,72	0,00	24 240,72	0,00			0,00	

Vastleggingen 2007 art. 536.02 gedekt door de opbrengst van de operatie "Fedimmo" (60 m€) — Engagements 2007 art. 533.01 couverts par le produit de l'opération "Fedimmo" (60 m€)

Project		Artik	Vastlegging / Engagement			Betaald 2007		Betaald 2008		Betaald 2009		Annulaties	Saldo
Projet		Artic	Nr. / No.	BJ / AB	Bedr./mont.	Payé 2007		Payé 2008		Payé 2009		Annulations	Solde
NIVELLES	Prison	536.02	2007/3997	2007	25 431,93	0,00		25 431,93		0,00			0,00
NIVELLES	Prison	536.02	2007/3998	2007	11 616,00	0,00		11 616,00		0,00			0,00
NIVELLES	Prison	536.02	2007/3999	2007	136 531,56	0,00		0,00		136 531,56			0,00
ITTRE	Prison	536.02	2007/4000	2007	15 081,44	0,00		15 081,44		0,00			0,00
VERVIERS	Prison	536.02	2007/4106	2007	7 792,40	0,00		2 288,19		4 178,64			1 325,57
Tot. art. 536.02					10 161 109,33			5 291 068,74		2 971 638,90		30 327,98	1 087 927,49

2.3. Vastleggingen gedekt door bijkomende verkopen

Het begrotingsconclaf van 25/02/2008 heeft o.a. de volgende beslissingen genomen:

— De Regie der Gebouwen werd gemachtigd om in 2008 niet geaffecteerde gebouwen en gronden te verkopen ten belope van minstens 10 000 000 EUR.

— De eerste 10 000 000 EUR opbrengst van deze verkopen mochten in 2008 aangewend worden voor investeringsuitgaven, volgens de berekeningswijze: 1 EUR verkoop = 3 EUR vastleggingen (dus: 30 000 000 EUR kon vastgelegd worden in 2008).

— De opbrengst van de verkopen in de volgende jaren dienen bij voorrang ter aanzuivering van de in 2008 aangegane verbintenissen.

Op basis daarvan werd in het begrotingsjaar 2008 in totaal 29 997 638,56 EUR vastgelegd, waarvan 7 038 350,44 EUR op artikel 536.02. De huidige toestand van de vereffeningen wordt weergegeven in de onderstaande tabel.

Zoals daaruit blijkt, moet van deze vastleggingen nog 3 827 274,64 EUR vereffend worden. Het krediet daarvoor is beschikbaar; het wordt volledig gedekt door de opbrengst van de bijkomende verkopen en door het saldo van het Financieringsfonds op 31/12/2009 (zie artikel 414.09).

2.3. Engagements couverts par des ventes supplémentaires

Le conclave budgétaire du 25/02/2008 a pris e.a. les décisions suivantes:

— La Régie des Bâtiments était mandatée pour vendre en 2008 des bâtiments et des terrains désaffectés pour un montant à concurrence d'au moins 10 000 000 EUR.

— Les 10 premiers millions de recettes de ces ventes seraient utilisés en 2008 pour des dépenses d'investissement, suivant la règle de calcul: 1 EUR provenant de vente = 3 EUR d'engagement (donc: 30 000 000 EUR à engager en 2008).

— Le résultat des ventes qui auront lieu dans les prochaines années serviront prioritairement à l'apurement des engagements pris en 2008.

Sur base de ces décisions un montant total de 29 997 638,56 EUR a été engagé dans l'année budgétaire 2008, dont 7 038 350,44 EUR sur l'article 536.02. La situation actuelle des liquidations est présentée dans le tableau ci-dessous.

Comme il apparaît de ce tableau, une somme totale de 3 827 274,64 EUR de ces engagements doit encore être liquidée. Le crédit pour cela est disponible; il est entièrement comblé par le produit des ventes supplémentaires et par le solde du Fonds de Financement au 31/12/2009 (cfr. l'article 414.09).

Vastleggingen 2008 art. 536.02 gedekt door 30 m€ bijkomende verkopen
Engagements 2008 art. 536.02 couverts par 30 m€ - ventes supplémentaire

Art.	Vastlegging	Vastgelegd	Betaald 2008	Betaald 2009	Annulaties	Saldo
53602	2000 5252	8 248,44	8 248,44	0,00		0,00
53602	2004 1390	0,38	0,00	0,38		0,00
53602	2005 2115	21 000,00	0,00	21 000,00		0,00
53602	2005 2115	1 059,98	0,00	1 059,98		0,00
53602	2005 4642	36 032,47	36 032,47	0,00		0,00
53602	2005 4642	42 146,79	23 738,39	18 408,40		0,00
53602	2005 4757	22 385,00	0,00	0,00		22 385,00
53602	2005 4757	3 407,82	0,00	0,00		3 407,82
53602	2005 4757	103 629,36	0,00	103 629,36		0,00
53602	2005 4757	-100 262,55	0,00	-100 262,55		0,00
53602	2005 4757	565,81	0,00	565,79		0,02
53602	2005 4757	0,01	0,00	0,00		0,01
53602	2005 4855	6 270,98	0,00	6 270,98		0,00
53602	2005 4929	62 660,85	0,00	0,00		62 660,85
53602	2006 2882	83,00	0,00	0,00		83,00
53602	2006 3993	15 357,72	0,00	15 357,72		0,00
53602	2006 4086	22 779,12	22 779,12	0,00		0,00
53602	2006 4086	42 886,36	42 886,36	0,00		0,00
53602	2006 4086	-24 494,24	-24 494,24	0,00		0,00
53602	2006 4086	-20,02	-20,02	0,00		0,00
53602	2007 2534	414,07	0,00	414,07		0,00
53602	2007 2725	4 018,69	4 018,69	0,00		0,00
53602	2007 2725	7 196,34	1 016,11	6 180,23		0,00
53602	2007 2942	1 128,31	0,00	0,00		1 128,31
53602	2007 2957	10 943,87	10 943,87	0,00		0,00
53602	2007 2957	2 447,64	2 447,64	0,00		0,00
53602	2007 3317	3 111,86	0,00	0,00		3 111,86
53602	2007 3317	2 904,00	0,00	0,00		2 904,00
53602	2007 3692	1 190,64	1 190,64	0,00		0,00
53602	2007 3692	317,38	0,00	317,38		0,00
53602	2007 3694	2 047,94	0,00	2 047,94		0,00
53602	2007 3708	16 292,75	16 292,75	0,00		0,00
53602	2007 3708	7 029,35	7 029,35	0,00		0,00
53602	2007 3708	-4 376,15	-4 376,15	0,00		0,00
53602	2007 3743	3 929,33	3 929,33	0,00		0,00
53602	2007 3743	1 910,04	1 910,04	0,00		0,00
53602	2007 3743	135,35	135,35	0,00		0,00
53602	2007 3763	4 566,99	4 566,99	0,00		0,00
53602	2007 3816	29 747,22	0,00	0,00		29 747,22
53602	2007 3831	9 666,44	2 459,32	7 207,12		0,00
53602	2007 3831	4 637,57	0,00	492,56		4 145,01
53602	2007 3831	3 382,82	0,00	0,00		3 382,82
53602	2007 3831	1 045,46	0,00	0,00		1 045,46
53602	2007 3831	4 786,74	0,00	0,00		4 786,74
53602	2007 3831	440,60	0,00	0,00		440,60
53602	2007 3875	38,02	38,02	0,00		0,00
53602	2007 3904	12 002,09	12 002,09	0,00		0,00
53602	2007 3904	7 683,40	7 683,40	0,00		0,00
53602	2007 3910	582,62	0,00	582,62		0,00
53602	2007 3910	902,78	0,00	902,78		0,00
53602	2007 3910	2 053,87	0,00	2 053,87		0,00
53602	2007 3910	3 255,81	0,00	3 255,81		0,00
53602	2007 4068	265,02	0,00	265,02		0,00
53602	2008 1399	622,06	0,00	622,06		0,00
53602	2008 1399	1 740,27	0,00	1 740,27		0,00
53602	2008 1399	2 717,76	0,00	2 717,76		0,00
53602	2008 1428	2 561,74	2 561,74	0,00		0,00
53602	2008 1429	5 105,75	5 105,75	0,00		0,00

Vastleggingen 2008 art. 536.02 gedekt door 30 m€ bijkomende verkopen
Engagements 2008 art. 536.02 couverts par 30 m€ - ventes supplémentaire

Art.	Vastlegging	Vastgelegd	Betaald 2008	Betaald 2009	Annulaties	Saldo
53602	2008 1477	21 097,08	0,00	21 097,08		0,00
53602	2008 1527	13 265,63	0,00	13 265,63		0,00
53602	2008 1602	2 739,71	0,00	0,00		2 739,71
53602	2008 1605	21,07	0,00	0,00		21,07
53602	2008 1624	3 633,56	3 633,56	0,00		0,00
53602	2008 1667	2 086,82	2 086,82	0,00		0,00
53602	2008 1668	1 446,53	1 446,53	0,00		0,00
53602	2008 1674	314,87	0,00	314,87		0,00
53602	2008 1798	17 492,06	17 492,06	0,00		0,00
53602	2008 1798	7 883,53	5 057,12	0,00		2 826,41
53602	2008 1798	14 665,85	0,00	0,00		14 665,85
53602	2008 2976	52 639,60	0,00	26 661,46		25 978,14
53602	2008 2977	46 584,37	0,00	22 482,15		24 102,22
53602	2008 2978	22 586,40	0,00	3 752,41		18 833,99
53602	2008 3036	18 859,06	0,00	0,00		18 859,06
53602	2008 3046	57 416,98	0,00	57 416,98		0,00
53602	2008 3047	16 214,72	0,00	13 688,76	2 525,96	0,00
53602	2008 3053	41 366,65	0,00	40 441,26	925,39	0,00
53602	2008 3054	32 707,32	0,00	30 649,66	2 057,66	0,00
53602	2008 3056	13 213,20	0,00	13 146,65	66,55	0,00
53602	2008 3060	18 000,00	0,00	18 000,00		0,00
53602	2008 3065	14 654,31	0,00	14 654,31		0,00
53602	2008 3082	140 796,33	0,00	0,00		140 796,33
53602	2008 3083	63 779,10	0,00	53 469,90		10 309,20
53602	2008 3086	11 280,01	0,00	10 888,71	391,30	0,00
53602	2008 3090	11 343,75	0,00	10 972,28	371,47	-0,00
53602	2008 3095	7 078,50	0,00	4 900,50	2 178,00	0,00
53602	2008 3097	12 704,82	0,00	12 704,82		0,00
53602	2008 3112	7 044,26	0,00	7 044,26		0,00
53602	2008 3116	10 101,68	0,00	10 101,68		0,00
53602	2008 3118	226 515,18	0,00	0,00		226 515,18
53602	2008 3119	18 727,30	0,00	0,00		18 727,30
53602	2008 3152	21 525,90	0,00	21 525,90		0,00
53602	2008 3200	148 199,61	0,00	132 620,93		15 578,68
53602	2008 3202	24 196,35	0,00	24 196,35		0,00
53602	2008 3215	82 340,28	0,00	43 209,69		39 130,59
53602	2008 3225	209 032,91	0,00	207 560,63	1 472,28	0,00
53602	2008 3258	15 143,15	0,00	15 143,15		0,00
53602	2008 3266	77 319,00	0,00	60 137,00		17 182,00
53602	2008 3267	42 431,49	0,00	40 672,24	1 759,25	0,00
53602	2008 3273	751 046,14	0,00	496 489,36		254 556,78
53602	2008 3275	25 609,31	0,00	20 102,94		5 506,37
53602	2008 3360	7 637,40	0,00	7 637,40		0,00
53602	2008 3361	12 599,79	0,00	12 599,79		0,00
53602	2008 3365	51 712,25	0,00	34 254,41		17 457,84
53602	2008 3383	1 311 598,30	0,00	159 917,70		1 151 680,60
53602	2008 3392	45 728,80	0,00	45 728,80		0,00
53602	2008 3394	46 161,70	0,00	46 161,70		0,00
53602	2008 3399	38 932,08	0,00	10 968,73		27 963,35
53602	2008 3400	218 602,92	0,00	0,00		218 602,92
53602	2008 3421	21 554,92	0,00	20 475,89	1 079,02	0,01
53602	2008 3422	46 620,91	0,00	0,00		46 620,91
53602	2008 3427	8 321,41	0,00	8 321,41		0,00
53602	2008 3428	9 743,07	0,00	9 743,07		0,00
53602	2008 3429	11 580,56	0,00	0,00		11 580,56
53602	2008 3430	180 291,45	0,00	137 948,99		42 342,46
53602	2008 3443	22 757,51	0,00	21 200,43	1 557,08	-0,00
53602	2008 3452	31 963,96	0,00	30 005,29	1 958,67	-0,00

Vastleggingen 2008 art. 536.02 gedekt door 30 m€ bijkomende verkopen
Engagements 2008 art. 536.02 couverts par 30 m€ - ventes supplémentaire

Art.	Vastlegging	Vastgelegd	Betaald 2008	Betaald 2009	Annulaties	Saldo
53602	2008 3457	11 829,06	0,00	11 829,06		0,00
53602	2008 3458	19 606,53	0,00	19 606,53		0,00
53602	2008 3464	27 498,38	0,00	0,00		27 498,38
53602	2008 3465	1 484 082,79	0,00	517 072,43		967 010,36
53602	2008 3467	6 996,83	0,00	0,00		6 996,83
53602	2008 3475	20 838,26	0,00	16 190,27	4 647,99	0,00
53602	2008 3488	32 084,84	0,00	32 084,84		0,00
53602	2008 3498	66 370,32	0,00	44 560,07		21 810,25
53602	2008 3500	199 136,63	0,00	99 284,57		99 852,06
53602	2008 3501	62 212,15	0,00	62 212,15		0,00
53602	2008 3502	212 300,51	0,00	0,00		212 300,51
53602	2008 3552	16 093,98	0,00	8 779,88	7 314,10	0,00
53602	2008 3598	66 205,02	0,00	64 992,87	1 212,15	0,00
Totaal		7 038 350,44	217 841,54	2 963 717,39	29 516,87	3 827 274,64

2.4. Regulier buitengewoon onderhoud

Voor de vereffening van haar buitengewone onderhoudsprojecten hanteerde de Regie der Gebouwen traditioneel de volgende regel:

(1) Krediet nodig voor de betaling van schuldvor-
dingen met betrekking tot vastleggingen genomen in de
begrotingsjaren vóór het lopende begrotingsjaar: 75 %
van het totaal bedrag van alle openstaande vastleg-
gingen (de zgn. "encours").

(2) Krediet nodig voor de betaling van schuldvor-
dingen met betrekking tot vastleggingen genomen in
het lopende begrotingsjaar: 35 % van de toegestane
vastleggingskredieten.

De som van (1) en (2) vormt het bedrag van het veref-
feningskrediet voor het lopende begrotingsjaar.

Bij de voorbereiding van de initiële begroting 2010
werd de geldigheid van deze regel in twijfel getrok-
ken. Bijgevolg heeft de Regie der Gebouwen het reële
vereffeningsritme onderzocht van alle vastleggingen
genomen sinds 1994, vastlegging per vastlegging. Dit
leverde voor artikel 536.02 het volgende resultaat op
(gemiddeld voor heel de periode):

betaald in het jaar van vastlegging:	41,6 %
betaald in het begrotingsjaar volgend op het jaar van vastlegging:	41,4 %
betaald in het 2de begrotingsjaar volgend op het jaar van vastlegging:	7,1 %
betaald in het 3de begrotingsjaar volgend op het jaar van vastlegging:	4,3 %
betaald na het 3de begrotingsjaar volgend op het jaar van vastlegging:	1,0 %
geannuleerd:	4,6 %

2.4. Entretien extraordinaire régulier

Traditionnellement la Régie des Bâtiments applique la
règle suivante à la liquidation de ses projets d'entretien
extraordinaire:

(1) Crédit nécessaire pour assurer le paiement des
créances relatives aux engagements pris dans les an-
nées budgétaires antérieures à l'année en cours: 75 %
du montant total de tous les engagements disponibles
("l'encours").

(2) Crédit nécessaire pour assurer le paiement des
créances relatives aux engagements pris dans l'année
en cours: 35 % des crédits d'engagement accordés.

La somme de (1) et (2) donne le crédit de liquidation
pour l'année budgétaire en cours.

La validité de cette règle a été remise en cause lors
de l'élaboration du budget 2010 initial. Par conséquent,
la Régie des Bâtiments a analysé, engagement par
engagement, les taux de liquidation réels de tous les
engagements imputés depuis 1994. En ce qui concerne
l'article 536.02, cette étude a donné le résultat suivant
(moyennes pour toute la période):

payé dans l'année de l'engagement:	41,6 %
payé dans l'année budgétaire suivant l'an- née d'engagement:	41,4 %
payé dans la 2me année budgétaire suivant l'année d'engagement:	7,1 %
payé dans la 3me année budgétaire sui- vant l'année d'engagement:	4,3 %
payé après la 3me année budgétaire suivant l'année d'engagement:	1,0 %
geannuleerd:	4,6 %

Niettemin was de Inspectie van Financiën van oordeel dat in de begroting 2010 de volgende percentages gehanteerd moeten worden voor het buitengewoon onderhoud (nota ref. JMC – 293/2009 – 347 van 29/11/2009):

vastleggingskrediet 2010	* 70 % * 35 %
+ vastleggingen gerealiseerd in 2009	* 60 %
— vastleggingen 2009 reeds vereffend in 2009	
+ vastleggingen gerealiseerd in 2008	* 80 %
— vastleggingen 2008 reeds vereffend in 2008 en 2009	

(voor de vastleggingen gerealiseerd vóór 2008 wordt blijkbaar teruggegrepen naar het traditionele vereffeningpercentage van 75 %).

Deze regels kunnen nu toegepast worden rekening houdend met de verwezenlijkingen in het begrotingsjaar 2009:

Néanmoins, l'Inspection des Finances était d'avis que les pourcentages suivants doivent être utilisés pour l'entretien extraordinaire dans le budget 2010 (note réf. JMC – 293/2009 – 347 du 29/11/2009):

crédit d'engagement 2010	* 70 % * 35 %
+ engagements réalisés en 2009	* 60 %
— engagements 2009 déjà liquidés en 2009	
+ engagements réalisés en 2008	* 80 %
— engagements 2008 déjà liquidés en 2008 et en 2009	

(Apparemment, le pourcentage traditionnel de 75 % est à utiliser pour les engagements réalisés avant 2008).

Lors du présent contrôle budgétaire, ces règles peuvent être appliquées tenant compte des réalisations dans l'année budgétaire 2009:

	VASTL. ENGAG.	VEREFFENINGEN LIQUIDATIONS					
		2008 (1)	2009 (1)	2010 (2)	2011 (2)	2012 (2)	2013 (2)
Encours 01/01/2008	18 488 079	6 528 544	3 732 778	6 170 068	1 542 517	385 629	96 407
Vastleggingen 2008 Engagements 2008	21 910 209	5 180 834	9 353 907	2 993 426	3 286 531	821 633	205 408
Vastleggingen 2009 Engagements 2009	10 892 874		4 040 753	2 494 971	2 178 575	1 633 931	408 483
Vastleggingen 2010 Engagements 2010	25 000 000			6 125 000	4 375 000	3 500 000	2 625 000
Vastleggingen 2011 Engagements 2011	34 130 162				8 361 890	5 972 778	4 778 223
Vastleggingen 2012 Engagements 2012	50 000 000					12 250 000	8 750 000
Vastleggingen 2013 Engagements 2013	50 000 000						12 250 000
TOTAAL – TOTAL		11 709 378	17 127 438	17 783 466	19 744 513	24 563 972	29 113 521

(1) = realisaties; (2) = ramingen / (1) = réalisations; (2) = estimations

Opmerking: dezelfde tabel komt voor in de initiële begroting 2010, maar de cijfers zijn nu verminderd met de bedragen gerealiseerd met het “Fedimmokrediet” (2007 tot 2009), met de opbrengst van de bijkomende verkopen (2008 en 2009) en met de subsidie toegekend door de Nationale Loterij voor het project “toegankelijkheid” (2009); zie punten 2.1, 2.2 en 2.3.

Observation: le même tableau se trouve dans le budget 2010 initial, mais les chiffres actuels ont été diminués des montants réalisés au moyen du crédit “Fedimmo” (2007 à 2009), au moyen des produits des ventes supplémentaires (2008 et 2009) et au moyen des subventions allouées par la Loterie Nationale pour le projet “accessibilité” (2009); cfr. les points 2.1, 2.2 et 2.3.

3. Totaal aangepast krediet 2010 art. 536.02

Vastleggingskrediet:

Fysisch programma:.....	25 000 000
Project “toegankelijkheid”:	1 724 873
Totaal:.....	26 724 873

Vereffeningskrediet:

Project “toegankelijkheid” (zie punt 2.1):	1 054 755
Saldo Fedimmokrediet (zie punt 2.2):	1 087 927
Saldo opbrengst bijkomende verkopen (zie punt 2.3):.....	3 827 275
Regulier buitengewoon onderhoud (zie punt 2.4):.....	17 783 466
Totaal:	23 753 423

Art. 536.13 — Verrijking en bescherming van het nationaal patrimonium.

1. Initieel krediet

Vastleggingskrediet:	9.916.000
Vereffeningskrediet:	9.916.000

3. Crédit total ajusté 2010 art. 536.02

Crédit d'engagement:

Programme physique:	25 000 000
Projet “accessibilité”:	1 724 873
Total:	26 724 873

Crédit de liquidation:

Projet “accessibilité” (cfr. point 2.1):	1.054.755
Solde crédit Fedimmo (cfr. point 2.2):	1.087.927
Solde produit ventes supplémentaires (cfr. point 2.3):.....	3.827.275
Entretien extraordinaire régulier cfr. point 2.4):.....	17.783.466
Total:	23.753.423

Art. 536.13 — Enrichissement et protection du patrimoine national.

1. Crédit initial

Crédit d'engagement:	9.916.000
Crédit de liquidation:	9.916.000

2. Encours op 01/01/2010

2. Encours au 01/01/2010

Visumnr.— No. visa	Omschrijving — Libellé	Beschikbaar — Disponible
2008 2413	TERVUREN KMMA BRONZEN REPLICA	45.869,94
2008 2508	BRL KMSK ONDERHOUDSWERKEN AAN GEVELS	1.905.257,32
2008 2586	ST-HUBERT PAL.ABBAT.BLASON FRONT.CENTR.	25.410,00
2008 2727	ANS FORT DE LONCIN ESCALIER D'ACCES	58.382,50
2008 2795	IEPER GER.GEB. BUIT.SCHRIJNW. F.1: TOREN	151.519,64
2008 3142	ANTWERPEN GERECHTSHOF GEVELREST. FASE 3	506.541,26
2008 3224	DENDERMONDE GER.HOF REST. ZIJGEVELS	257.881,47
2008 3276	TERVUREN KMMA CONSOLIDATIEWERKEN	55.173,48
2008 3377	BRUSSEL PSK OND. GEVELS HORTA & RAVENSTEIN	16.812,57
2008 3531	BRL LEGERMUSEUM WERKEN ZUIDGEVEL LUCHTV.	4.724.503,55
2009 1393	LAKEN JAP.TOREN RETOUCH. SCULPTUREN EXT.	21.787,50
2009 1550	LAKEN KON. CRYPTIE RESTAURATIE VAN DAKEN	1.794.830,20
2009 1918	ST-HUBERT PAL.AB. FIG.&ARMES COURON.GRIL	214.545,10
2009 2007	BRL EGMONTPALEIS RESTAUR. BALUSTRADES	390.271,53
2009 2156	LIEGE MON. INTER. ECLAIR. ARCHIT. TOUR	35.138,40
2009 2270	BRL MUNTSCOUWBURG 52 STOELN ERELOGES	41.023,84
2009 2720	BRL ACAD.PAL. RAMEN&GEVELS VEILIGH.COORD.	1.863,40
2009 2721	BRL ACAD.PAL. SANITAIR VEILIGH.COORD.	2.032,80
2009 2803	BRL LEGERMUS WERKEN ZUIDGEV VERW.FASE VC	10.866,36
2009 2872	BRL ACAD.PAL.SCHILD.GEVELS VEILIGH.COORD	612,99
2009 3105	BRL KP RESTAURATIE GEVEL TROONZAAL	7.711,69
2009 3106	BRL KP HERSTEL PARKETVLOEREN MUZIEKZAAL	10.672,20
2009 3343	BRUSSEL ACADEM.PAL. AFWERK ZAAL LACQUET	171.412,18
2009 3502	BRL PAL.ACAD. TRAIT.CLOT.METAL.,GRILLAGE	200.683,04
2009 3587	BRL ACADEMIENPALEIS HERST.WERKEN RAMEN	205.151,76
2009 3631	BRL KON.PAL. INTERIEURRESTAURATIE SALON	456.162,41
2009 3633	BRL PAL.ACAD. TRAV. SECURIS. PLAFONDS	118.477,15
2009 3653	BRL ACAD.PAL. SCHILDEREN GEVELS, RAMEN	139.522,95
2009 3654	BRL ACADEM.PALEIS REINIGEN GEVELOPPERVL.	177.310,67
2009 3698	LIEGE MON.INTER. RESTAUR. INTER. TOUR	1.026.273,66
2009 3733	BRL PAL.ACADEM. GAINES PULSION&DIFFUSEUR	18.708,17
2009 3734	BRL PAL.ACAD. I.E. EXT.SALLE BAR.LAQUET	50.395,89
2009 3735	BRL KON.PAL. RESTAUR. SALONS & BADKAMERS	874.960,43
2009 3747	LIEGE MON. INTERALLIE CONF. ASCENSEURS	190.696,00
2009 3754	TURNHOUT JUST. RESTAUR.GEVELS & DAKEN	671.296,08
2009 3812	LA ROCHE CHATEAU FORT ENTR.&REM.EN État	283.807,32
2009 3813	BRL PAL.ACAD. RENOVATION SANITAIRES	312.180,22
2009 3820	BOUILLON CHATEAU FORT REP.TOIT.& ZING.	93.002,47
2009 3832	BRL ACAD.PAL. INR. CONFER.ZAAL: ZETELS	201.606,69
	Tot. art. 536.13	15.470.354,83

3. Aanpassing

Het krediet van art. 536.13 is volledig afkomstig van subsidies vanwege de Nationale Loterij. Deze kredieten zijn overdraagbaar naar het volgende begrotingsjaar. Het vastleggingskrediet is niet onderworpen aan de driemaandelijke vrijgave van het investeringsprogramma door de Ministerraad.

Toestand op 31/12/2009:

	Vastleggingskrediet	Vereffeningskrediet
Aangepast krediet 2009	11 152 043,00	19 800 959,00
Realisaties 2009	8 138 873,05	1 323 384,36
Saldo op 31/12/2009	3 013 169,95	18 477 574,64

4. Aangepast krediet 2010

Vastleggingskrediet: $9.916.000 + 3.013.170 = 12.929.170$

Vereffeningskrediet: $9.916.000 + 18.477.575 = 28.393.575$

De overgedragen kredieten zijn volledig gedekt door de subsidies die de Nationale Loterij in 2008 en 2009 gestort heeft op de rekening van de Regie der Gebouwen.

3. Ajustement

Le crédit de l'article 536.13 provient entièrement des subsides de la part de la Loterie Nationale. Ces crédits sont reportables à l'année budgétaire suivante. Le crédit d'engagement n'est pas soumis à la libération trimestrielle du programme d'investissements par le Conseil des Ministres.

Situation au 31/12/2009:

	Crédit d'engagement	Crédit de liquidation
Crédit 2009 ajusté	11 152 043,00	19 800 959,00
Réalisations 2009	8 138 873,05	1 323 384,36
Solde au 31/12/2009	3 013 169,95	18 477 574,64

4. Crédit 2010 ajusté

Crédit d'engagement: $9.916.000 + 3.013.170 = 12.929.170$

Crédit de liquidation: $9.916.000 + 18.477.575 = 28.393.575$

Les crédits reportés sont entièrement couverts par les subventions versées par la Loterie Nationale sur le compte de la Régie des Bâtiments dans les années 2008 et 2009.

C. FINANCIËLE TEGEMOETKOMING VAN DE STAAT

Art. 450.01 — a) niet terugvorderbaar:
 - Dotatie voor investeringen
 - Dotatie voor buitengewoon onderhoud

Vereffeningskrediet art. 533.01: 78 063 671

gedekt door opbrengsten van het
 Financieringsfonds: - 5 453 658

gedekt door het saldo van het
 Financieringsfonds: - 8 198 282

gedekt door bijkomende verkopen: - 0

gedekt door het saldo van de bijkomende
 verkopen: - 14 018 923

gedekt door het saldo van het
 "Fedimmokrediet": -15 672 250

gedekt door overgedragen krediet
 "Herstelplan 2009": - 6 159 862

Vereffeningskrediet art. 533.03: 2 000 000

Vereffeningskrediet art. 536.02: 23 753 423

gedekt door het saldo van de bijkomende
 verkopen: - 3 827 275

gedekt door subsidie Nationale Loterij: - 950 000

gedekt door overgedragen krediet
 (subsidie Nationale Loterij): - 104 755

gedekt door het saldo van het
 "Fedimmokrediet": - 1 087 927

Vereffeningskrediet art. 536.13: 28 393 575

gedekt door subsidie Nationale Loterij: - 9 916 000

gedekt door overgedragen krediet
 (subsidie Nationale Loterij): - 18 477 575

Aangepaste dotatie 2010 B.A. 21.61.00.03: 48 344 162
 afgerond: 48 344 000

(162 EUR wordt afgetrokken van het krediet van art.
 533.01)

In de begroting van de Regie der Gebouwen, art.
 450.01, wordt het bedrag van B.A. 21.61.00.03 gesplitst
 in een dotatie voor investeringen (30 560 534 EUR) en
 een dotatie voor buitengewoon onderhoud (17 783 466
 EUR).

C. INTERVENTION FINANCIERE DE L'ÉTAT

Art. 450.01 — a) non récupérable:
 - Dotation pour les investissements
 - Dotation pour l'entretien extraordinaire

Crédit de liquidation art. 533.01: 78 063 671

couvert par les produits du Fonds
 de Financement: - 5 453 658

couvert par le solde du Fonds
 de Financement: - 8 198 282

couvert par ventes supplémentaires: - 0

couvert par le solde des ventes
 supplémentaires: - 14 018 923

couvert par le solde du crédit
 "Fedimmo": - 15 672 250

couvert par crédit reporté
 "Plan de relance 2009": - 6 159 862

Crédit de liquidation art. 533.03: 2 000 000

Crédit de liquidation art. 536.02: 23 753 423

couvert par le solde des ventes
 supplémentaires: - 3 827 275

couvert par subsides de la Loterie Nationale: - 950 000

couvert par crédits reportés
 (subsidie Loterie Nationale): - 104 755

couvert par le solde du crédit
 "Fedimmo": - 1 087 927

Crédit de liquidation art. 536.13: 28 393 575

couvert par subsides de la Loterie Nationale: - 9 916 000

couvert par crédits reportés
 (subsides Loterie Nationale): - 18 477 575

Dotation ajustée 2010 A.B. 21.61.00.03: 48 344 162
 arrondie: 48 344 000

(le crédit de l'art. 533.01 est diminué de 162 EUR).

Dans le budget de la Régie des Bâtiments, art.
 450.01, le montant de l'A.B. 21.61.00.03 est divisé
 entre une dotation pour investissements (30 560 534
 EUR) et une dotation pour l'entretien extraordinaire
 (17 783 466 EUR).

D. TOTAAL VASTLEGGINGSKREDIET 2010

Art. 533.01	56 012 023
Art. 533.03	2 000 000
Art. 536.02	26 724 873
Art. 536.13	12 929 170

	97 666 066

D. CREDIT D'ENGAGEMENT TOTAL 2010

Art. 533.01	56 012 023
Art. 533.03	2 000 000
Art. 536.02	26 724 873
Art. 536.13	12 929 170

	97 666 066

E. SAMENVATTING (Begroting Regie der Gebouwen)

E. RÉSUMÉ (Budget de la Régie des Bâtiments)

Artikel -	Ontvangsten -	Raming (EUR) -	Raming (EUR) -	Uitgaven -	Artikel -
Article	Recettes	Estim. (EUR)	Estim. (EUR)	Dépenses	Article
414.08	Buitengewone ontv. <i>Recettes exception.</i>	10 866 000	78 063 671	Investerings Staat <i>Investissements État</i>	533.01
414.09	Financieringsfonds <i>Fonds Financement</i>	5 453 658	2 000 000	Rationeel energiegebr. <i>Util. rationnelle énergie</i>	533.03
450.01	Dotatie <i>Dotation</i>	48 344 000	23 753 423	Buitengewoon onderh. <i>Entretien extraordinaire</i>	536.02
	Saldo Finan.fonds <i>Solde Fonds de Fin.</i>	26 044 480	28 393 575	Nationaal patrimonium <i>Patrimoine national</i>	536.13
	Saldo Fedimmokred. <i>Solde crédit Fedim.</i>	16 760 177	-162	Afronding dotatie <i>Arrond. de la dotation</i>	533.01
	Overdracht <i>Reports</i>	24 742 192			
		132 210 507	132 210 507		

F. MEERJARENRAMING 2011 – 2013

De meerjarenraming 2011 – 2013 is gebaseerd op:

— een constant fysisch programma van 150.000.000 EUR per jaar, verminderd met de bedragen die jaarlijks voorzien zijn in het herstelplan (deel investeringen en meerjarenplan Justitie) en in het meerjarenplan Justitie en Veiligheid;

— een jaarlijkse toelage van 10.866.000 EUR vanwege de Nationale Loterij;

— een jaarlijkse opbrengst van onroerende verrichtingen voor 5.453.658 EUR;

— jaarlijkse annulaties ten belope van 5 % van de encours;

F. ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011 – 2013

L'estimation pluriannuelle 2011 – 2013 se base sur:

— un programme physique constant de 150.000.000 EUR par an, diminué des crédits d'engagement prévus chaque année dans le plan de relance (partie investissements et plan pluriannuel Justice) et dans le plan pluriannuel Justice et Sécurité;

— une subvention annuelle de 10.866.000 EUR de la part de la Loterie Nationale;

— des produits d'opérations immobilières à concurrence de 5.453.658 EUR par an;

— des annulations à concurrence de 5 % de l'encours par an;

MEERJARENRAMING/ ESTIMATION PLURIANNUELLE

Art. ks		2008	2009	2010	2011	2012	2013
Overdracht		72.235.806	26.029.424	24.742.192	0	0	0
Fin. Fonds		0	42.847.181	42.804.657	0	0	0
414.08	a	11.686.000	9.916.000	10.866.000	10.866.000	10.866.000	10.866.000 p
414.09	a	115.453.658	129.853.028	5.453.658	5.453.658	5.453.658	5.453.658
450.01	a	33.050.000	42.490.000	48.344.000	58.907.000	69.378.000	89.207.000 d
450.01	a	1.000.000	0	0	0	0	0 (*)
533.01	b	102.871.088	80.231.870	78.063.509	38.212.487	48.267.686	63.547.137
	c	127.620.178	37.832.449	56.012.023	68.260.269	100.000.000	100.000.000
533.03	b	3.020.000	2.000.000	2.000.000	2.000.000	2.000.000	2.000.000
	c	3.020.000	2.000.000	2.000.000	2.000.000	2.000.000	2.000.000
536.02	b	48.498.376	32.282.804	23.753.423	20.694.513	25.513.972	30.063.521
	c	67.907.268	8.894.451	26.724.873	35.080.162	50.950.000	50.950.000
536.13	b	10.736.000	20.620.959	28.393.575	9.916.000	9.916.000	9.916.000
	c	10.736.000	11.972.043	12.929.170	9.916.000	9.916.000	9.916.000

p= partim/ *p= partim*d= dotatie B.A. 55.21.61.00.03/ *d= dotation A.B. 55.21.61.00.03*(*) 450.01, deel niet gespijsd door de dotatie/(*) *450.01, partie non alimentée par la dotation*

B.A.: 19 55 21 61.00.08 (Beg OA AP BA)

Tekst: Krediet ter beschikking te stellen van de Regie der Gebouwen voor het onderhoud en de restauratie van het Justitiepaleis te Brussel.

(Artikel 450.20 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:
(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	5.570	7.970	3.064	1.962	2.705	4.484

AANGEPAST KREDIET:
(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	5.570	7.970	3.064	1.962	2.705	4.484

AANPASSING: 0

B.A.: 19 55 21 61.00.09 (Beg OA AP BA)

Tekst: Dotatie bestemd voor saneringswerken in gebouwen waar de aanwezigheid van asbest is vastgesteld.

(Artikel 450.22 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:
(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	1.078	2.635	5.492	780	506	169

AANGEPAST KREDIET:
(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	1.078	2.635	5.492	780	506	169

AANPASSING: 0

A.B.: 19 55 21 61.00.08 (Bud DO PA AB)

Libellé: Crédit à mettre à la disposition de la Régie des Bâtiments pour l'entretien et la restauration du Palais de Justice de Bruxelles.

(Article 450.20 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:
(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	5.570	7.970	3.064	1.962	2.705	4.484

CREDIT AJUSTE:
(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	5.570	7.970	3.064	1.962	2.705	4.484

AJUSTEMENT: 0

A.B.: 19 55 21 61.00.09 (Bud DO PA AB)

Libellé: Dotation destinée à des travaux d'assainissement dans des bâtiments où la présence d'amiante a été constatée.

(Article 450.22 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:
(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	1.078	2.635	5.492	780	506	169

CREDIT AJUSTE:
(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	1.078	2.635	5.492	780	506	169

AJUSTEMENT: 0

BA 19 55 22 41.00.01 (Beg OA AP BA) Dotatie ter dekking van de huur en standaard inrichtingswerken van de onroerende goederen, gehuurd voor rekening van de Staat door de Regie der Gebouwen in uitvoering van haar statutaire opdracht en door haar aan de eigenaars betaald.

(Artikel 450.05 van de begroting van de Regie der Gebouwen).

AB 19 55 22 41.00.01 (Bud DO PA AB) Dotation pour couvrir les loyers et les travaux d'installation standard des biens immobiliers pris en location pour le compte de l'État par la Régie des Bâtiments en vertu de sa mission statutaire et payés par elle aux propriétaires.

(Article 450.05 du budget de la Régie des Bâtiments)

OORSPRONKELIJK KREDIET/ CREDIT INITIAL:

(in duizenden EUR/ en milliers de EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	391.561	409.100	395.337	397.888	395.615	400.070

AANGEPAST KREDIET/ CREDIT AJUSTE:

(in duizenden EUR/ en milliers de EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	391.561	409.100	411.443	407.106	407.739	411.531

AANPASSING/ AJUSTEMENT: + 16.106

VERANTWOORDING

A. AARD EN RAMING VAN DE ONTVANGSTEN

Art. 411.06 - Huuropbrengst van de Rijksgebouwen niet betrokken door Rijksdiensten.

Initiële raming: 186.322 EUR. Er wordt geen aanpassing voorgesteld.

Art. 411.21 — Recuperatie van de door de Regie der Gebouwen betaalde huurgelden voor gebouwen, aanhorigheden en terreinen die worden gehuurd voor rekening van openbare diensten, andere dan de Staat, voor de huisvesting van het door deze derden bezoldigd personeel.

Initiële raming: 3.698.496 EUR.

Aangepaste raming: 3.775.441 EUR; verantwoording: zie uitgavenartikel 537.04.

Art. 450.12 — a) niet terugvorderbaar:

Niet terugvorderbare voorschotten ter dekking van specifieke inrichtingskosten in gebouwen door de Regie gehuurd voor Staatsdiensten, door de Staat beheerde openbare diensten en voor bepaalde categorieën door de Staat bezoldigd personeel.

Initiële raming: 2.000.000 EUR. Er wordt geen aanpassing voorgesteld.

JUSTIFICATION

A. NATURE ET ESTIMATION DES RECETTES

Art. 411.06 — Produit de la mise en location des immeubles de l'État non occupés par des services de l'État.

Estimation initiale: 186.322 EUR. Aucun ajustement n'est proposé.

Art. 411.21 — Récupération des loyers payés par la Régie des Bâtiments pour des bâtiments, dépendances et terrains qui sont loués pour le compte des services publics autres que l'État, pour le logement du personnel rémunéré par eux.

Estimation initiale: 3.698.496 EUR.

Estimation ajustée: 3.775.441 EUR; justification: cfr. l'article des dépenses 537.04.

Art. 450.12 — a) non récupérable:

Avances non récupérables pour frais d'installation spécifiques dans des bâtiments loués par la Régie pour des services de l'État, des services publics gérés par l'État et pour certaines catégories du personnel rétribué par l'État.

Estimation initiale: 2.000.000 EUR. Aucun ajustement n'est proposé.

B. AARD EN RAMING VAN DE UITGAVEN

Art. 521.05 — Verzekeringen.

Initieel krediet: 4.494 EUR.

Aanpassing

De Regie der Gebouwen betaalt reeds een bijdrage in de kosten van de verzekeringspolis voor het repatriëringscentrum van de Federale Politie op de luchthaven van Zaventem: 1.401,72 EUR per jaar, voorzien in de initiële begroting 2010.

Vanaf 2010 moet zij aan “Brussels Airport Company” ook de verzekering terugbetalen van het zogenaamde satellietgebouw op de luchthaven, eveneens bezet door de Federale Politie (overeenkomst TB-4218-00): 6.200,04 EUR per jaar.

Aangepast krediet

$4.494 + 6.200 = 10.694$ EUR.

B. NATURE ET ESTIMATION DES DEPENSES

Art. 521.05 — Assurances.

Crédit initial: 4.494 EUR.

Ajustement

La Régie des Bâtiments paye déjà sa quote-part dans les frais de la police d'assurance contractée pour le centre de rapatriement de la Police fédérale à l'aéroport de Zaventem: 1.401,72 EUR par an; montant prévu dans le budget 2010 initial.

A partir de 2010, elle devra aussi rembourser à la “Brussels Airport Company” l'assurance du bâtiment “satellite” à l'aéroport, également occupé par la Police fédérale (convention TB-4218-00): 6.200,04 EUR par an.

Crédit ajusté

$4.494 + 6.200 = 10.694$ EUR.

Art. 537.01 — Huur van gebouwen, aanhorigheden en terreinen door de Regie, voor rekening van de Staat.

Initieel krediet: 376.756.916 EUR (+ 8.000.000 EUR in een interdepartementale provisie).

Aangepaste raming

1. Bestaande huurcontracten

Voor de huurcontracten die in voege waren op 08/02/2010 en die aangerekend moeten worden op art. 537.01 van de begroting van de Regie der Gebouwen, moet in 2010 een totaal huurgeld van 383.139.757,42 EUR betaald worden; onderstaande lijst geeft een volledig overzicht van deze contracten.

Deze totale huurprijs bevat:

— alle reële indexeringen tot en met 08/02/2010;

— een verhoging van de huurprijs met 1,2 % (gezondheidsindex 2009/2008 volgens de begrotingsrichtlijnen van 15/01/2010) voor de contracten waarop de indexering 2009 op 08/02/2010 nog niet was toegepast;

— een verhoging van de huurprijs met 1,5 % (gezondheidsindex 2010/2009 volgens de begrotingsrichtlijnen van 15/01/2010) voor de contracten waarop de indexering 2010 op 08/02/2010 nog niet was toegepast;

— alle belastingen en taksen;

— alle effectieve en voorziene opzeggingen;

— de nieuwe of vervangende inhuringen en huurprijsverhogingen voorzien in de initiële begroting 2010, voor zover de betrokken contracten op 08/02/2010 reeds getekend waren én ingevoerd in het bestand van de Financiële Dienst van de Regie der Gebouwen.

Art. 537.01 — Location de bâtiments, de leurs dépendances et de terrains par la Régie, pour le compte de l'État.

Crédit initial: 376.756.916 EUR (+ 8.000.000 EUR dans une provision interdépartementale).

Estimation ajustée

1. Contrats de location existants

Pour les contrats de location en vigueur au 08/02/2010, à imputer sur l'article 537.01 du budget de la Régie des Bâtiments, le loyer total à payer en 2010 s'élève à 383.139.757,42 EUR; la liste ci-dessous présente un aperçu détaillé de tous ces baux existants.

Ce loyer total comprend:

— toutes les indexations réelles jusqu'au 08/02/2010 inclus;

— une majoration du prix de loyer de 1,2 % (indice-santé 2009/2008 suivant les directives budgétaires du 15/01/2010) pour les contrats auxquels l'indexation 2009 n'était pas encore appliquée le 08/02/2010;

— une majoration du prix de loyer de 1,5 % (indice-santé 2010/2009 suivant les directives budgétaires du 15/01/2010) pour les contrats auxquels l'indexation 2010 n'était pas encore appliquée le 08/02/2010;

— tous les impôts et taxes;

— toutes les résiliations effectives et prévues;

— les locations nouvelles ou de substitution ainsi que les augmentations de loyer prévues dans le budget 2010 initial, pour autant que les contrats concernés étaient déjà signés et introduits dans le système du Service financier de la Régie des Bâtiments au 08/02/2010.

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
11 17C	ANTWERPEN TAVERNIERKAAI 3	FOD MOBILITEIT EN VERVOER	SPF MOBILITE ET TRANSPORTS
11 750A	ANTWERPEN ROSTOCKWEG KAAI 326 6	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 961A	WILLEBROEK VOORUITGANGSSTRAAT 63	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
11 1191A	ANTWERPEN OLIJFTAKSTRAAT 7	FOD MOBILITEIT EN VERVOER	SPF MOBILITE ET TRANSPORTS
11 1200A	MORTSEL LIERSESTEENWEG 226	GEWEZEN RIJKSWACHTERSLOGEMENT	ANCIEN LOGEMENT DE GENDARME
11 1216A	ST LENAARTS HOOGSTRAATSEBAAN 33	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1278A	ZANDHOVEN LIERSEBAAN 52	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1280A	TURNHOUT BAAN TURNHOUT-KASTERLEE	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1291A	TURNHOUT OTTERSTRAAT 24	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1302A	PUURS GUIDO GEZELLELAAN 82	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1340A	MALLE LIERSELEI 120	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1345A	BALEN KRUISBLOKKEN 45	GEWEZEN RIJKSWACHTERSLOGEMENT	ANCIEN LOGEMENT DE GENDARME
11 1358A	ANTWERPEN DELWAIDEDOK 738	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1363A	KONTICH SINT-JANSPLEIN 11	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1375A	WESTERLO POLDERSTRAAT 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1380B	ANTWERPEN PELIKAANSTRAAT 4	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
11 1380C	ANTWERPEN PELIKAANSTRAAT 4	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT-ENVIRONNEMENT
11 1382A	ANTWERPEN SCHELDELAAN	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1391A	HEIST-OP-DEN-BERG BINNENWEG 17	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1393A	KALMTHOUT HANDELAAR 21	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1400A	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
11 1400B	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
11 1400C	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
11 1400D	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
11 1402A	MECHELEN DOUANEPLEIN 4	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1403A	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY. ET ENERGIE
11 1403C	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY. ET ENERGIE
11 1406A	ANTWERPEN ANTWERPSEBAAN	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1407A	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
11 1407B	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
11 1408A	ANTWERPEN ITALIELEI 4	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1409A	BOOM GROENE HOFSTRAAT 13	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1410A	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
11 1410B	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
11 1415A	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
11 1415B	ANTWERPEN ITALIELEI 122	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
11 1417A	ANTWERPEN SCHELDELAAN 495	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES

Art. 537.01: contrats de location en viqueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/12/1980	1/07/2010	19 837,56	0,00	5 033,78	0,00	0,00	0,00	0,00
31/12/2012	28/02/2010	16 033,07	1 520,00	16 273,57	1 542,80	17 816,37	17 816,37	17 816,37
31/08/1978		10 382,30	0,00	10 538,03	0,00	10 538,03	10 538,03	10 538,03
28/02/1987		26 607,36	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
30/06/1985		5 257,21	0,00	5 336,07	0,00	5 336,07	5 336,07	5 336,07
28/02/1986		11 248,25	0,00	11 416,97	0,00	11 416,97	11 416,97	11 416,97
30/09/1989		20 099,20	0,00	20 400,69	0,00	20 400,69	20 400,69	20 400,69
31/12/2010		282,80	0,00	287,04	0,00	287,04	287,04	287,04
31/10/1984		51 970,13	0,00	52 749,68	0,00	52 749,68	52 749,68	52 749,68
31/05/2002		189 713,88	0,00	192 559,59	0,00	192 559,59	192 559,59	192 559,59
30/04/2009		39 688,93	0,00	40 284,26	0,00	40 284,26	40 284,26	40 284,26
31/10/1995		4 631,62	0,00	4 701,09	0,00	4 701,09	4 701,09	4 701,09
31/12/1997		2 702,02	0,00	2 742,55	0,00	2 742,55	2 742,55	2 742,55
15/07/1999		21 456,48	0,00	21 778,33	0,00	21 778,33	21 778,33	21 778,33
29/02/2000		26 457,46	0,00	26 854,32	0,00	26 854,32	26 854,32	26 854,32
30/06/2013		60 534,65	0,00	61 442,67	0,00	61 442,67	61 442,67	61 442,67
30/06/2013		142 134,40	0,00	144 266,42	0,00	144 266,42	144 266,42	144 266,42
31/03/1999		2 439,62	0,00	2 476,21	0,00	2 476,21	2 476,21	2 476,21
30/06/2001		39 406,98	0,00	39 998,08	0,00	39 998,08	39 998,08	39 998,08
31/03/2040		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/10/2005		59 691,37	0,00	60 586,74	0,00	60 586,74	60 586,74	60 586,74
31/10/2005	59 691,37	0,00	60 586,74	0,00	60 586,74	60 586,74	60 586,74	
31/10/2005	22 603,84	0,00	22 942,90	0,00	22 942,90	22 942,90	22 942,90	
31/10/2005	22 603,84	0,00	22 942,90	0,00	22 942,90	22 942,90	22 942,90	
30/06/2002	90 084,51	0,00	91 435,78	0,00	91 435,78	91 435,78	91 435,78	
31/03/2006	119 548,58	0,00	121 341,81	0,00	121 341,81	121 341,81	121 341,81	
31/03/2006	45 200,94	0,00	45 878,95	0,00	45 878,95	45 878,95	45 878,95	
31/05/2005	1 409,61	0,00	1 430,75	0,00	1 430,75	1 430,75	1 430,75	
31/10/2006	161 591,75	0,00	164 015,63	0,00	164 015,63	164 015,63	164 015,63	
31/10/2006	28 998,23	0,00	29 433,20	0,00	29 433,20	29 433,20	29 433,20	
29/12/2020	6 546.371,84	1 179.745,15	6 644.567,42	1 197.441,33	7 842.008,74	7 842.008,74	7 842.008,74	
30/09/2006	61 402,21	0,00	62 323,24	0,00	62 323,24	62 323,24	62 323,24	
14/02/2007	118 523,62	0,00	120 301,47	0,00	120 301,47	120 301,47	120 301,47	
14/02/2007	47 226,89	0,00	47 935,29	0,00	47 935,29	47 935,29	47 935,29	
30/06/2007	47 248,88	0,00	47 957,61	0,00	47 957,61	47 957,61	47 957,61	
30/06/2007	18 616,64	0,00	18 895,89	0,00	18 895,89	18 895,89	18 895,89	
31/03/2007	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
11 1419A	ANTWERPEN LUCHTHAVENLEI	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1423A	ANTWERPEN ITALIELEI 122	NATIONAAL INSTITUUT STATISTIEK	INSTITUT NATIONAL STATISTIQUES
11 1423B	ANTWERPEN ITALIELEI 122	NATIONAAL INSTITUUT STATISTIEK	INSTITUT NATIONAL STATISTIQUES
11 1424A	ANTWERPEN SINT-PIETERSVLIET 7	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1424B	ANTWERPEN SINT-PIETERSVLIET 7	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1424C	ANTWERPEN SINT-PIETERSVLIET 7	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1433A	TURNHOUT NIEUWE KAAI 43	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
11 1437A	ANTWERPEN ROSTOCKWEG	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1437B	ANTWERPEN ROSTOCKWEG	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1438A	MECHELEN MAANSTRAAT - UNIT 22	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
11 1439A	KAPELLEN ANTWERPSESTEENWEG 146	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1440A	HERENTALS TOEKOMSTLAAN 50	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1441A	DEURNE BISSCHOPPENHOF LAAN 457	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1442A	ANTWERPEN NOORDERSINGEL 27	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1442B	ANTWERPEN NOORDERSINGEL 27 (parking)	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1443A	TURNHOUT MERODELEI-MERODECENTER 1	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
11 1445A	MECHELEN VOOCHTSTRAAT 15	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
11 1447A	ANTWERPEN BREMENSTRAAT 3	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1449A	BOOM JOZEF VAN CLEEMPUTPLEIN 7	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1450A	MECHELEN ZWARTZUSTERSVEST 24	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1450B	MECHELEN ZWARTZUSTERSVEST 24 (park- ing)	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1450C	MECHELEN ZWARTZUSTERSVEST 24	STRAFINRICHTINGEN	ETABLISSEMENTS PENITENTIAIRES
11 1450D	MECHELEN ZWARTZUSTERSVEST 24	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1451A	HEIST-OP-DEN-BERG CEDERSTRAAT 20	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1452A	ZWIJNDRECHT KAPELLENKOUTER 46	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1453A	ANTWERPEN KAUWENSTEIN 4	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1454A	ANTWERPEN MOLENBERGSTRAAT 10	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
11 1454B	ANTWERPEN MOLENBERGSTRAAT 10	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY.ET ENERGIE
11 1454C	ANTWERPEN MOLENBERGSTRAAT 10	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
11 1454D	ANTWERPEN MOLENBERGSTRAAT 10	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
11 1454E	ANTWERPEN MOLENBERGSTRAAT 10	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
11 1456A	EDEGEM MECHELSESTEENWEG 432	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1456C	EDEGEM MECHELSESTEENWEG 432	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1457A	BRECHT KLEIN VEERLE 103	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1458A	ANTWERPEN ITALIELEI 4	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1459A	ANTWERPEN OUDE VAARTPLAATS 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1460A	MECHELEN ZEUTESTRAAT 2	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1462A	ANTWERPEN TABAKSVEST 50	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/03/2000		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/01/2008		117 097,67	0,00	118 854,14	0,00	118 854,14	118 854,14	118 854,14
31/01/2011		45 746,01	0,00	46 432,20	0,00	46 432,20	46 432,20	46 432,20
31/05/2008		75 379,05	0,00	76 509,74	0,00	76 509,74	76 509,74	76 509,74
31/05/2008		3 807,10	0,00	3 864,21	0,00	3 864,21	3 864,21	3 864,21
31/05/2008		4 031,98	0,00	4 092,46	0,00	4 092,46	4 092,46	4 092,46
31/03/2009		44 557,04	0,00	45 225,40	0,00	45 225,40	45 225,40	45 225,40
31/03/2001		2 210,81	0,00	2 243,97	0,00	2 243,97	2 243,97	2 243,97
30/06/2002		5 640,56	0,00	5 725,17	0,00	5 725,17	5 725,17	5 725,17
30/09/2010		254 702,69	0,00	258 523,23	0,00	258 523,23	258 523,23	258 523,23
30/06/2010		209 070,76	0,00	212 206,82	0,00	212 206,82	212 206,82	212 206,82
31/12/2010		142 162,22	0,00	144 294,65	0,00	144 294,65	144 294,65	144 294,65
31/12/2011		138 559,08	0,00	140 637,47	0,00	140 637,47	140 637,47	140 637,47
30/11/2011		1 669.414,30	0,00	1 694.455,51	0,00	1 694.455,51	1 694.455,51	1 694.455,51
30/11/2011		32 009,42	0,00	32 489,56	0,00	32 489,56	32 489,56	32 489,56
31/03/2005		17 011,44	0,00	17 266,61	0,00	17 266,61	17 266,61	17 266,61
31/05/2009		36 467,62	0,00	37 014,63	0,00	37 014,63	37 014,63	37 014,63
31/05/2004		10 986,25	0,00	11 151,04	0,00	11 151,04	11 151,04	11 151,04
31/12/2021		246 304,27	25 000,00	249 998,83	25 375,00	275 373,83	275 373,83	275 373,83
31/07/2022		1 806.132,32	132 000,00	1 833.224,30	133 980,00	1 967.204,30	1 967.204,30	1 967.204,30
31/07/2022		19 606,58	1 852,38	19 900,68	1 880,17	21 780,84	21 780,84	21 780,84
30/11/2008		32 763,37	0,00	33 254,82	0,00	33 254,82	33 254,82	33 254,82
		13 092,33	0,00	13 288,71	0,00	13 288,71	13 288,71	13 288,71
31/07/2013		133 313,46	12 200,00	135 313,16	12 383,00	147 696,16	147 696,16	147 696,16
30/11/2005		528,27	0,00	536,19	0,00	536,19	536,19	536,19
28/02/2012		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/12/2005		44 721,60	0,00	44 721,60	0,00	44 721,60	44 721,60	44 721,60
31/12/2005		22 360,80	0,00	22 360,80	0,00	22 360,80	22 360,80	22 360,80
31/12/2005		23 657,73	0,00	24 012,60	0,00	24 012,60	24 012,60	24 012,60
		7 122,71	687,70	7 229,55	698,02	7 927,57	7 927,57	7 927,57
31/12/2005		6 098,40	0,00	6 098,40	0,00	6 098,40	6 098,40	6 098,40
30/09/2011		196 488,24	8 800,00	199 435,56	8 932,00	208 367,56	208 367,56	208 367,56
30/09/2011		9 721,00	10 000,00	9 866,82	10 150,00	20 016,82	20 016,82	20 016,82
31/01/2012		29 619,95	2 733,00	30 064,25	2 774,00	32 838,24	32 838,24	32 838,24
30/06/2006		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/12/2006		5 436,87	0,00	5 518,42	0,00	5 518,42	5 518,42	5 518,42
30/11/2015	30/11/2015	482 815,56	44 700,00	490 057,79	45 370,50	535 428,29	535 428,29	535 428,29
27/12/2009		128 948,88	14 200,00	130 883,11	14 413,00	145 296,11	145 296,11	145 296,11

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
11 1463A	HERENTALS BELGIELAAN 29	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1463B	HERENTALS BELGIELAAN 29	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
11 1464A	ANTWERPEN FRANKRIJKLEI 73	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1465A	ANTWERPEN KATTENDIJKDOK-OOSTKAAI 22	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1466A	ANTWERPEN KONINGIN ELISABETHLEI 24	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
11 1466B	ANTWERPEN KONINGIN ELISABETHLEI 24	RIJKSREGISTER	REGISTRE NATIONAL
11 1467A	TURNHOUT STEENWEG OP GIERLE 100	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
11 1468A	MOL VENAKKERSTRAAT 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1469A	MALLE JAGERSWEG 65	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1470A	BRASSCHAAT SINT-JOBSTEENWEG (ka- zerne)	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
11 1472A	MECHELEN VOOCHTSTRAAT 15	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
11 1474A	TURNHOUT LEOPOLDSTRAAT (parkings)	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
11 1475A	TURNHOUT BEGIJNENDREEF 38	STRAFINRICHTINGEN	ETABLISSEMENTS PENITENTIAIRES
20 147A	WAVRE RUE DE NAMUR 95	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 166B	NIVELLES BOULEVARD DES ARCHERS 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 166C	NIVELLES BOULEVARD DES ARCHERS 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 198A	CHAUMONT-GISTOUX RUE DU GROS ME- DARD 2	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
20 208A	WAVRE RUE DE NAMUR 92	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 209A	NIVELLES CHEMIN DE CRINQUAILLE 2	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
20 226A	NIVELLES RUE SAINT GEORGES 9	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 227B	WAVRE CHAUSSEE DE BRUXELLES 11	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 235A	BRAINE-L'ALLEUD CHAUSSEE D'ALSEMBERG 95	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 245A	OTTIGNIES - LLN TRAVERSE D'ESOPÉ 6	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 251A	NIVELLES RUE DU BOSQUET 2	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
20 254A	OTTIGNIES AVENUE PAUL DELVAUX 13	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 255A	NIVELLES AVENUE JEAN MONNET 12	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
20 256A	WAVRE CHAUSSEE DE BRUXELLES 8	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 257A	OTTIGNIES - LLN AVENUE PAUL DELVAUX 12	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 258A	OTTIGNIES - LLN AVENUE DES COMBAT- TANTS 1	FED.AGENTSCH.Veiligh.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
20 258C	OTTIGNIES - LLN AVENUE DES COMBAT- TANTS 1	FED.AGENTSCH.Veiligh.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
20 259A	OTTIGNIES CHAUSSEE DE LA CROIX 57	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 261A	BRAINE-L'ALLEUD RUE PIERRE FLAMAND 64	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
20 262A	WAVRE CHAUSSEE DE LOUVAIN 34	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
20 263A	PERWEZ CHAUSSEE DE CHARLEROI 79	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
20 264A	NIVELLES AVENUE JEAN MONNET 12	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
21 335A	ZAVENTEM LUCHTHAVEN	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
27/12/2024	27/06/2010	333 560,16	6 000,00	338 563,56	6 090,00	344 653,56	344 653,56	344 653,56
27/12/2024		67 835,94	1 220,00	68 853,48	1 238,30	70 091,78	70 091,78	70 091,78
27/12/2009		431 528,93	40 748,80	438 001,86	41 360,03	479 361,90	479 361,90	479 361,90
27/06/2010		844 198,39	198 500,00	214 215,34	100 738,75	0,00	0,00	0,00
31/12/2007		159 043,40	14 968,00	161 429,05	15 192,52	176 621,57	176 621,57	176 621,57
31/12/2007		33 596,37	3 162,00	34 100,32	3 209,43	37 309,75	37 309,75	37 309,75
28/02/2025		689 128,97	20 000,00	699 465,90	20 300,00	719 765,90	719 765,90	719 765,90
31/03/2017		158 756,34	15 625,00	161 137,69	15 859,38	176 997,06	176 997,06	176 997,06
31/05/2013		25 327,95	0,00	25 707,87	0,00	25 707,87	25 707,87	25 707,87
31/03/2027		636 699,00	63 669,90	636 699,00	64 624,95	701 323,95	701 323,95	701 323,95
31/05/2012		28 521,84	2 870,00	28 949,67	2 913,05	31 862,72	31 862,72	31 862,72
30/09/2010		65 340,00	0,00	65 340,00	0,00	65 340,00	65 340,00	65 340,00
31/08/2010		19 500,00	1 950,00	19 500,00	1 979,25	21 479,25	21 479,25	21 479,25
31/05/1984		71 603,61	0,00	72 677,66	0,00	72 677,66	72 677,66	72 677,66
30/10/1980		109 134,74	0,00	110 771,76	0,00	110 771,76	110 771,76	110 771,76
30/10/1980		109 134,74	0,00	110 771,76	0,00	110 771,76	110 771,76	110 771,76
		624,89	0,00	634,26	0,00	634,26	634,26	634,26
31/01/1988		30 599,83	0,00	31 058,83	0,00	31 058,83	31 058,83	31 058,83
30/06/2004		364,89	0,00	370,36	0,00	370,36	370,36	370,36
31/05/1997		45 471,16	0,00	46 153,23	0,00	46 153,23	46 153,23	46 153,23
31/12/1997		23 034,66	0,00	23 380,18	0,00	23 380,18	23 380,18	23 380,18
31/08/2001	30/11/2010	42 668,08	0,00	43 308,10	0,00	43 308,10	43 308,10	43 308,10
30/09/2008		75 945,29	7 180,00	77 084,47	7 287,70	84 372,17	84 372,17	84 372,17
28/02/2007		33 448,29	0,00	33 950,01	0,00	33 950,01	33 950,01	33 950,01
31/08/2021		468 917,77	49 000,00	475 951,54	49 735,00	525 686,54	525 686,54	525 686,54
31/07/2022		921 525,00	92 153,00	935 347,88	93 535,30	1 028.883,17	1 028.883,17	1 028.883,17
19/12/2017		25 342,35	1 750,00	25 722,49	1 776,25	27 498,74	27 498,74	27 498,74
30/09/2022		447 686,87	47 000,00	454 402,17	47 705,00	502 107,17	502 107,17	502 107,17
14/04/2011		9 271,47	840,00	9 410,54	852,60	10 263,14	10 263,14	10 263,14
14/04/2011		88 739,55	8 040,00	90 070,64	8 160,60	98 231,24	98 231,24	98 231,24
30/11/2007		5 942,47	540,00	4 021,07	502,43	0,00	0,00	0,00
27/12/2027		236 285,49	20 800,00	239 829,77	21 112,00	260 941,77	260 941,77	260 941,77
25/06/2016		47 969,61	4 550,00	48 689,15	4 618,25	53 307,40	53 307,40	53 307,40
31/07/2009		596,01	0,00	604,95	0,00	604,95	604,95	604,95
31/12/2018		144 650,00	14 465,00	144 650,00	14 681,98	159 331,98	159 331,98	159 331,98
30/06/1987		7 741,92	0,00	7 858,05	0,00	7 858,05	7 858,05	7 858,05

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
21 345A	ZAVENTEM VILVOORDELAAN 20	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
21 548A	DILBEEK NINOOFSESTWEENWEG 230	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 658A	MEISE GUIDO GEZELLELAAN 18	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 758A	ASSE MOLLESTRAAT 57	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 761A	AARSCHOT TIELTSEBAAN 176	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
21 765A	TERNAT WINTERWEG 14	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 766A	GRIMBERGEN BRUSSESESTEENWEG 11	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 796A	STEENOKKERZEEL OUDE HAACHTSES- TEENWEG	GESLOTEN CENTRA ILLEGALEN	CENTRES FERMES ILLEGAUX
21 800A	ASSE PRIEELSTRAAT 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 814A	MERCHTEM STOOFSSTRAAT 48 (2de verd.)	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 815A	ASSE NIEUWSTRAAT 15	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 837A	ZAVENTEM HOOGSTRAAT 19	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 838A	GRIMBERGEN BRUSSESESTEENWEG 11	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 844A	STEENOKKERZEEL OUDE HAACHTSES- TEENWEG	GESLOTEN CENTRA ILLEGALEN	CENTRES FERMES ILLEGAUX
21 845A	STEENOKKERZEEL OUDE HAACHTSES- TEENWEG	GESLOTEN CENTRA ILLEGALEN	CENTRES FERMES ILLEGAUX
21 846A	STEENOKKERZEEL GORISLAAN 80	GESLOTEN CENTRA ILLEGALEN	CENTRES FERMES ILLEGAUX
21 852A	ASSE MOLLESTRAAT 57	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 853A	VILVOORDE HANSSSENSLAAN 11	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
21 857A	HAACHT KRUINEIKENSTRAAT 84	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
21 859A	STEENOKKERZEEL HAACHTSESTEENWEG 138	FEDERALE POLITIE & GEINTEGREERDE WERKING	POLICE FEDERALE & FONCTIONNEMENT INTEGRE
21 861A	OVERIJSE TERHULPSESTEENWEG 18	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
21 862A	GRIMBERGEN (HUMBEEK) MOLENSTRAAT 228	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 863A	MACHELEN WOLUWELAAN 55	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
21 864A	TIENEN SOLDATENPLEIN ZONE 2 45	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 865A	VILVOORDE MEDIALAAN 50	RIJKSREGISTER	REGISTRE NATIONAL
21 866A	LEUVEN BLIJDE-INKOMSTSTRAAT 20	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 868A	OVERIJSE TERHULPENSESTEENWEG 18	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 869A	ZAVENTEM LUCHTHAVEN	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
21 870A	LEUVEN INTERLEUVENLAAN 15	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
21 871A	LEUVEN PARKING PARKPOORT	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
21 872A	VILVOORDE GROENSTRAAT 51	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 873A	HALLE ZUSTER BERNARDASTRAAT 32	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 873B	HALLE ZUSTER BERNARDASTRAAT 32	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
21 874A	DIEST KONING ALBERTSTRAAT 12	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 875A	HAACHT REMI VAN DE SANDELAAN 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 875B	HAACHT REMI VAN DE SANDELAAN 1	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/08/1992		11 332,35	0,00	11 502,34	0,00	11 502,34	11 502,34	11 502,34
31/08/1981		36 263,50	0,00	36 807,45	0,00	36 807,45	36 807,45	36 807,45
30/09/1982		12 001,82	0,00	12 181,85	0,00	12 181,85	12 181,85	12 181,85
31/03/2001		82 788,75	0,00	84 030,58	0,00	84 030,58	84 030,58	84 030,58
30/06/1984		848,38	0,00	861,11	0,00	861,11	861,11	861,11
31/03/2008		64 574,35	0,00	65 542,97	0,00	65 542,97	65 542,97	65 542,97
30/09/2009		30 595,26	0,00	31 054,19	0,00	31 054,19	31 054,19	31 054,19
		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/03/1997		13 640,01	0,00	13 844,61	0,00	13 844,61	13 844,61	13 844,61
31/12/1998		11 319,76	0,00	11 489,56	0,00	11 489,56	11 489,56	11 489,56
30/09/1989		1 345,94	0,00	1 366,13	0,00	1 366,13	1 366,13	1 366,13
31/03/2002		332 405,45	0,00	337 391,53	0,00	337 391,53	337 391,53	337 391,53
30/09/2009		35 516,63	0,00	36 049,38	0,00	36 049,38	36 049,38	36 049,38
31/12/1995		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
28/02/2024	28/02/2024	50 970,07	0,00	51 734,62	0,00	51 734,62	51 734,62	51 734,62
31/10/2000		77 899,76	3 800,00	79 068,26	3 857,00	82 925,26	82 925,26	82 925,26
30/04/2001		91 478,04	0,00	92 850,21	0,00	92 850,21	92 850,21	92 850,21
30/04/2002		16 573,13	0,00	16 821,73	0,00	16 821,73	16 821,73	16 821,73
30/04/2045	30/04/2045	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
30/06/2010		76 629,52	0,00	77 778,96	0,00	77 778,96	77 778,96	77 778,96
31/07/2010		18 193,35	0,00	18 466,25	0,00	18 466,25	18 466,25	18 466,25
31/12/2009		76 066,76	0,00	77 207,76	0,00	77 207,76	77 207,76	77 207,76
28/02/2011		8 245,27	0,00	8 368,95	0,00	8 368,95	8 368,95	8 368,95
23/06/2012		114 225,43	0,00	115 938,81	0,00	115 938,81	115 938,81	115 938,81
29/02/2016		148 612,99	0,00	150 842,18	0,00	150 842,18	150 842,18	150 842,18
31/07/2011		199 182,01	0,00	202 169,74	0,00	202 169,74	202 169,74	202 169,74
30/04/2010	30/04/2010	100 337,38	2 803,43	8 486,87	948,49	0,00	0,00	0,00
14/12/2012		162 720,96	0,00	165 161,77	0,00	165 161,77	165 161,77	165 161,77
30/09/2005		64 750,93	0,00	65 722,19	0,00	65 722,19	65 722,19	65 722,19
27/12/2027		792 773,31	49 800,00	804 664,91	50 547,00	855 211,91	855 211,91	855 211,91
27/12/2024		828 681,84	73 300,00	841 112,07	74 399,50	915 511,57	915 511,57	915 511,57
27/12/2024		146 237,97	12 940,00	148 431,54	13 134,10	161 565,64	161 565,64	161 565,64
27/12/2027		365 092,43	41 000,00	370 568,82	41 615,00	412 183,82	412 183,82	412 183,82
27/12/2024		188 880,88	18 000,00	191 714,09	18 270,00	209 984,09	209 984,09	209 984,09
27/12/2024		58 556,65	5 600,00	59 435,00	5 684,00	65 119,00	65 119,00	65 119,00

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
21 876A	TERVUREN LEUVENSESTEENWEG 17	KONINKLIJK MUSEUM MIDDEN-AFRIKA	MUSEE ROYAL AFRIQUE CENTRALE
21 876B	TERVUREN LEUVENSESTEENWEG 17	WETENSCHAPP.INSTELLINGEN VOLKSGE-ZONDHEID	INSTITUTIONS SCIENTIFIQ. SANTE PUBLIQUE
21 877A	TIENEN GOOSSENSVEST 3	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 877B	TIENEN GOOSSENSVEST 3	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
21 878A	HEVERLEE UBICENTER (PHILIPSSITE - 5DE VERD)	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
21 878B	HEVERLEE UBICENTER (PHILIPSSITE - 5DE VERD)	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
21 879A	VILVOORDE W.ELSCHOTSTRAAT 5	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
21 880A	MACHELEN BEAULIEUSTRAAT 18	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
21 881A	LEUVEN PHILIPSSITE 5 (Ubicenter)	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
21 882A	ZAVENTEM SATELLIETGEBOUW BRUSSELS AIRPORT	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
22 770A	BRUSSEL DOMEIN HERTOGINNEDAL	FOD BUITENL.ZAKEN & HANDEL ONTW. SAMENW.	SPF AFF.ETRANG.& COMM.EXT.COOP.DEVELOP.
22 867A	BRUSSEL VIERARMENSTRAAT 13	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
22 1055A	BRUSSEL BOECHOUTLAAN	KONINKLIJKE STERRENWACHT	OBSERVATOIRE ROYAL
22 1071B	BRUSSEL WATERLOOLAAN 70	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
22 1071C	BRUSSEL WATERLOOLAAN 70	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
22 1180A	BRUSSEL HOSPITAALSTRAAT 31	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1279A	ST.-LAMBR.-WOLUWE BRAND WHITLOCK-LAAN 87	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1313A	BRUSSEL REGENTSCHAPSTRAAT 61	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
22 1335A	JETTE DE SMET DE NAEYERLAAN 53	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1446A	BRUSSEL 2DE BRITSE LEGERLAAN	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
22 1459A	BRUSSEL WAVERSESTEENWEG 1795	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
22 1462A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 6	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
22 1462C	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 6	COMM.GEN. VLUCHTEL.&STAATLOZEN+BEROEPSCOM	COMM.GEN.REFUG & APATRIDES+COMM.RECOURS
22 1464A	BRUSSEL WATERLOOLAAN 115	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
22 1465A	BRUSSEL EVERSSTRAAT 2	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
22 1467A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 8	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1467C	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 8	COMM.GEN. VLUCHTEL.&STAATLOZEN+BEROEPSCOM	COMM.GEN.REFUG & APATRIDES+COMM.RECOURS
22 1470A	BRUSSEL KROONLAAN 310	WETENSCHAPP.INSTELLINGEN VOLKSGE-ZONDHEID	INSTITUTIONS SCIENTIFIQ. SANTE PUBLIQUE
22 1471A	BRUSSEL ALBERT II-LAAN 12	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY.ET ENERGIE
22 1476A	BRUSSEL CCN VOORUITGANGSTRAAT 80	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
22 1479A	BRUSSEL MARIA-THERESIASTRAAT 1	FOD PERSONEEL EN ORGANISATIE	SPF PERSONNEL ET ORGANISATION
22 1479C	BRUSSEL MARIA-THERESIASTRAAT 1	BEHEERSORGANEN EN ADMINISTRATIE FEDICT	ORGANES DE GESTION ET ADMINISTR. FEDICT
22 1480AB	BRUSSEL WETENSCHAPSTRAAT 4	POD WETENSCHAPSBELEID	SPP POLITIQUE SCIENTIFIQUE

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
28/12/2021		565 598,09	90 000,00	574 082,06	91 350,00	665 432,06	665 432,06	665 432,06
28/12/2021		574 720,65	91 000,00	583 341,46	92 365,00	675 706,46	675 706,46	675 706,46
28/12/2021		697 435,42	61 040,00	707 896,95	61 955,60	769 852,55	769 852,55	769 852,55
27/12/2021		48 484,81	6 600,00	49 212,08	6 699,00	55 911,08	55 911,08	55 911,08
28/02/2026		134 266,30	9 000,00	136 280,29	9 135,00	145 415,29	145 415,29	145 415,29
28/02/2026		134 266,30	9 000,00	136 280,29	9 135,00	145 415,29	145 415,29	145 415,29
30/11/2014		20 946,42	2 094,64	20 946,42	2 126,06	23 072,48	23 072,48	23 072,48
31/12/2010		25 121,56	0,00	25 498,38	0,00	25 498,38	25 498,38	25 498,38
31/03/2018		30 815,08	3 100,00	30 815,08	3 146,50	33 961,58	33 961,58	33 961,58
31/12/2024	31/12/2024	10 702,45	0,00	10 702,45	0,00	10 702,45	10 702,45	10 702,45
31/12/2013	31/12/2013	66 458,23	0,00	67 455,10	0,00	67 455,10	67 455,10	50 591,33
30/09/2029		4 268.908,00	505 000,00	4 332.941,62	512 575,00	4 845.516,62	4 845.516,62	4 845.516,62
18/12/2068		2,48	0,00	2,48	0,00	2,48	2,48	2,48
30/09/2029		1 433.324,70	0,00	1 545.728,14	0,00	1 818.438,82	1 818.438,82	1 818.438,82
30/09/2029		141 609,05	0,00	152 714,24	0,00	179 657,41	179 657,41	179 657,41
30/06/2013		110 900,33	13 000,00	112 563,83	13 195,00	125 758,83	125 758,83	125 758,83
31/03/2011		258 164,50	28 800,00	262 036,97	29 232,00	291 268,97	291 268,97	291 268,97
28/02/2025		1 783.843,86	280 000,00	1 810.601,52	284 200,00	2 094.801,52	2 094.801,52	2 094.801,52
31/03/2011		85 172,75	0,00	86 450,34	0,00	86 450,34	86 450,34	86 450,34
30/04/2000		464 317,46	45 000,00	471 282,22	45 675,00	516 957,22	516 957,22	516 957,22
30/09/2000		94 206,31	8 150,00	95 619,40	8 272,25	103 891,65	103 891,65	103 891,65
30/04/2025	30/04/2025	2 101.927,30	429 000,00	2 133.456,21	435 435,00	2 568.891,21	2 568.891,21	2 568.891,21
30/04/2025	30/04/2025	1 282.733,83	261 620,00	1 301.974,84	265 544,30	1 567.519,14	1 567.519,14	1 567.519,14
30/06/2023		4 462.784,97	501 000,00	4 529.726,74	508 515,00	5 038.241,74	5 038.241,74	5 038.241,74
30/06/2023		2 013.177,12	198 500,00	2 043.374,78	201 477,50	2 244.852,28	2 244.852,28	2 244.852,28
30/04/2025	30/04/2025	2 872.419,14	594 000,00	2 915.505,43	602 910,00	3 518.415,43	3 518.415,43	3 518.415,43
30/04/2025	30/04/2025	652 906,96	135 000,00	662 700,56	137 025,00	799 725,56	799 725,56	799 725,56
31/01/2002		208 920,47	10 000,00	212 054,28	10 150,00	222 204,28	222 204,28	222 204,28
30/04/2025	30/04/2025	3 631.939,64	999 500,00	3 686.418,73	1 014.492,50	4 700.911,23	4 700.911,23	4 700.911,23
31/12/2021	31/12/2021	23 162,02	0,00	23 509,45	0,00	23 509,45	23 509,45	23 509,45
30/06/2010	30/06/2010	167 336,91	96 700,00	42 461,74	49 075,25	0,00	0,00	0,00
30/06/2010	30/06/2010	578 282,64	60 000,00	146 739,22	30 450,00	0,00	0,00	0,00
31/03/2010	31/03/2010	254 520,01	32 535,10	0,00	8 255,78	0,00	0,00	0,00

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
22 1483A	BRUSSEL VOORLOPIG BEWINDSTRAAT	BEL.ORG.MINISTER MOBILITEIT	ORG.STRAT.MINISTRE MOBILITE
22 1484A	BRUSSEL REGENTSCHAPSTRAAT 54	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1487A	BRUSSEL HALLEPOORTLAAN 5	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
22 1489A	BRUSSEL KONINGSSTRAAT 180	BEL.ORG. STAATSSECR. FRAUDEBESTRIJD- ING	ORG.STRAT.SECR.ETAT COORD.LUTTE FRAUDE
22 1489B	BRUSSEL KONINGSSTRAAT 170	BEL.ORG.MIN.AMBTENARENZ.EN OVERHE- IDSBEDR	ORG.STRAT.MIN.FONCT.PUBL.ET ENTREPR. PUBL
22 1489C	BRUSSEL KONINGSSTRAAT 170	BEL.ORG. STAATSSECRETARIS MOBILITEIT	ORG.STRAT. SECRETAIRE ETAT MOBILITE
22 1489D	BRUSSEL KONINGSSTRAAT 170	BEL.ORG.MIN.AMBTENARENZ.EN OVERHE- IDSBEDR	ORG.STRAT.MIN.FONCT.PUBL.ET ENTREPR. PUBL
22 1490A	BRUSSEL NOTELAARSTRAAT 211	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
22 1491A	BRUSSEL KUNSTLAAN 19	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1492A	BRUSSEL BISCHOFFSHEIMLAAN 12	FOD PERSONEEL EN ORGANISATIE	SPF PERSONNEL ET ORGANISATION
22 1494A	BRUSSEL HERTOGSTRAAT 33	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1495A	BRUSSEL POELAERTPLEIN 4	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
22 1496A	BRUSSEL KUNSTLAAN 28	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1497A	BRUSSEL HOOGSTRAAT 139	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
22 1499A	BRUSSEL REGENTLAAN 37	FEDERALE POLITIE & GEINTEGREERDE WERKING	POLICE FEDERALE & FONCTIONNEMENT INTEGRE
22 1502A	BRUSSEL KUNSTLAAN 6	BEL.ORG. MINISTER WERK	ORG.STRAT. MINISTRE EMPLOI
22 1503A	BRUSSEL HANDELSSTRAAT 76	BEL.ORG.MIN.SOC.ZAKEN EN VOLKSGE- ZONDHEID	ORG.STRAT.MIN.AFF.SOC.ET SANTE PUB- LIQUE
22 1503B	BRUSSEL HANDELSSTRAAT 76	BEL.ORG.MIN.SOC.ZAKEN EN VOLKSGE- ZONDHEID	ORG.STRAT.MIN.AFF.SOC.ET SANTE PUB- LIQUE
22 1505A	BRUSSEL HERTOGSTRAAT 53	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1506A	BRUSSEL WETENSCHAPSTRAAT 37	RAAD VAN STATE	CONSEIL D'ETAT
22 1507A	BRUSSEL NAAMSESTRAAT 59	DIR.GEN.ONTWIKKELINGSSAMENWERKING DGOS	DIR.GEN.COOPERATION DEVELOPPEMENT DGCD
22 1512A	BRUSSEL STAPELHUISSTRAAT 11	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1512B	BRUSSEL HAVENLAAN 108-110	FOD MOBILITEIT EN VERVOER	SPF MOBILITE ET TRANSPORTS
22 1513A	BRUSSEL ANSPACHLAAN 1	BEHEERSORGANEN EN MAATSCH.INTEGR- BMI	ORGANES DE GESTION ET INTEGR.SOCI- ALE-DIS
22 1514A	BRUSSEL KRUIDTUINLAAN 50 (Finance Tower)	ONBEZET GEBOUW ZONDER BESTEMMING	BATIMENT INOCCUPE SANS DESTINATION
22 1514B	BRUSSEL KRUIDTUINLAAN 50 (Finance Tower)	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1514C	BRUSSEL KRUIDTUINLAAN 50 (Finance Tower)	FEDERALE RAAD DUURZAME ONTWIKKEL- ING	CONSEIL FEDERAL DEVELOPPEMENT DU- RABLE
22 1514D	BRUSSEL KRUIDTUINLAAN 50 (Finance Tower)	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
22 1514F	BRUSSEL KRUIDTUINLAAN 50 (Finance Tower)	FED.AGENTSCH.Veiligh.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
22 1514G	BRUSSEL KRUIDTUINLAAN 50 (Finance Tower)	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY.ET ENERGIE
22 1514H	BRUSSEL KRUIDTUINLAAN 50 (Finance Tower)	FEDOREST	FEDOREST
22 1514I	BRUSSEL KRUIDTUINLAAN 50 (Finance Tower)	BEL.ORG. STAATSSECR. GEHANDICAPTEN	ORG.ST.SECRET.ETAT PERSONNES HANDI- CAPES
22 1515A	BRUSSEL PALEIZENSTRAAT 48	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
27/12/2027		570 020,44	50 000,00	578 570,75	50 750,00	629 320,75	629 320,75	629 320,75
19/12/2020		2 444.027,58	381 000,00	2 480.687,99	386 715,00	2 867.402,99	2 867.402,99	2 867.402,99
30/09/2015		884 664,72	90 000,00	897 934,69	91 350,00	989 284,69	989 284,69	989 284,69
31/03/2013		271 918,31	38 250,00	275 997,08	38 823,75	314 820,83	314 820,83	314 820,83
31/03/2013		440 210,02	61 900,00	446 813,17	62 828,50	509 641,67	509 641,67	509 641,67
31/03/2013		273 224,17	38 450,00	277 322,53	39 026,75	316 349,28	316 349,28	316 349,28
31/03/2013		219 021,46	30 800,00	222 306,78	31 262,00	253 568,78	253 568,78	253 568,78
31/05/2016	31/05/2016	2 109.658,79	308 000,00	2 141.303,67	312 620,00	2 453.923,67	2 453.923,67	2 453.923,67
31/01/2016		2 022.602,56	422 000,00	2 052.941,60	428 330,00	2 481.271,60	2 481.271,60	2 481.271,60
30/06/2007	30/09/2012	485 882,78	70 000,00	493 171,02	71 050,00	564 221,02	299 873,01	0,00
30/06/2009		281 186,44	14 000,00	285 404,24	14 210,00	299 614,24	299 614,24	299 614,24
18/12/2021		3 203.905,77	410 300,00	3 251.964,36	416 454,50	3 668.418,86	3 668.418,86	3 668.418,86
28/12/2027		3 796.491,57	270 000,00	3 853.438,94	274 050,00	4 127.488,94	4 127.488,94	4 127.488,94
31/08/2008		178 912,87	19 831,48	181 596,56	20 128,95	201 725,52	201 725,52	201 725,52
31/05/2015		163 159,51	36 700,00	165 606,90	37 250,50	202 857,40	202 857,40	202 857,40
30/06/2020	30/06/2020	642 935,00	120 000,00	652 579,03	121 800,00	774 379,03	774 379,03	774 379,03
30/11/2009		430 484,15	72 000,00	436 941,41	73 080,00	510 021,41	510 021,41	510 021,41
30/11/2009		430 484,15	0,00	436 941,41	0,00	436 941,41	436 941,41	436 941,41
14/04/2009		460 575,49	57 300,00	467 484,12	58 159,50	525 643,62	525 643,62	525 643,62
31/05/2013	31/05/2013	1 132.600,00	284 500,00	1 149.589,00	288 767,50	1 438.356,50	1 438.356,50	311 917,96
31/08/2011	31/08/2011	934 927,47	100 000,00	948 951,38	101 500,00	463 063,08	0,00	0,00
30/09/2009		109 762,59	2 510,00	112 553,64	2 547,65	115 101,29	115 101,29	115 101,29
30/09/2009		9 348,13	247,89	9 488,35	251,61	9 739,96	9 739,96	9 739,96
31/01/2010	31/01/2010	680 273,90	89 500,00	0,00	7 570,21	0,00	0,00	0,00
31/12/2034		2 182.635,43	156 468,00	2 215.374,96	158 815,02	2 374.189,98	2 374.189,98	2 374.189,98
31/12/2034		28 073.037,09	2 012.490,00	28 494.132,65	2 042.677,35	30 536.810,00	30 536.810,00	30 536.810,00
31/12/2034		306 161,53	21 948,00	310 753,95	22 277,22	333 031,17	333 031,17	333 031,17
31/12/2034		8 863.870,11	6 635.430,00	8 996.828,16	6 734.961,45	15 731.789,61	15 731.789,61	15 731.789,61
31/12/2034		6 088.663,98	436 482,00	6 179.993,94	443 029,23	6 623.023,17	6 623.023,17	6 623.023,17
31/12/2034		177 771,21	12 744,00	180 437,78	12 935,16	193 372,94	193 372,94	193 372,94
31/12/2034		2 350.530,46	168 504,00	2 385.788,42	171 031,56	2 556.819,98	2 556.819,98	2 556.819,98
31/12/2034		572 818,35	41 064,00	581 410,63	41 679,96	623 090,59	623 090,59	623 090,59
31/12/2026		1 411.645,13	185 000,00	1 432.819,81	187 775,00	1 620.594,81	1 620.594,81	1 620.594,81

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
22 1515C	BRUSSEL PALEIZENSTRAAT 48	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1516A	BRUSSEL GULLEDELLE 100	KONINKL.INST.NATUURWET.EN NOORDZEEMODEL	INST.ROY.SCIENC.NATUR.ET MODELE MER NORD
22 1518A	BRUSSEL VICTORIA REGINA PLANTSOEN 1	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
22 1521A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 33	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1521B	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 33	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1521D	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 33	KAB.STAATSSECRET. VOOR FINANCIEN PM	CAB.SECRET.D'ETAT AUX FINANCES PM
22 1524A	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
22 1524B	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	BEL.ORG.MIN.PENSIOENEN EN MAATSCH. INTEGR	ORG.ST.MIN.INT.SOC.PENSIONS ET GR.VILLES
22 1524C	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	BEL.ORG. STAATSSECR. ARMOEDEBESTRI- JDING	ORG.ST.SECRET.ETAT LUTTE CONTRE PAU- VRETE
22 1524D	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
22 1524J	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	BEHEERDIENSTEN	SERVICES DE GESTION
22 1525A	BRUSSEL TRIOMFLAAN 174	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1526A	BRUSSEL BREDERODESTRAAT 9	BEL.ORG. MINISTER KLIMAAT EN ENERGIE	ORG.STRAT.MINISTRE CLIMAT ET ENERGIE
22 1526B	BRUSSEL BREDERODESTRAAT 9	BEL.ORG. MIN. ONDERNEMEN EN VEREEN- VOUD.	ORG.STRAT.MIN.ENTREPR.ET SIMPLIFICA- TION
22 1527A	BRUSSEL VOORUITGANGSTRAAT 50 (City Atrium)	FOD MOBILITEIT EN VERVOER	SPF MOBILITE ET TRANSPORTS
22 1527B	BRUSSEL VOORUITGANGSTRAAT 50 (City Atrium)	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY. ET ENERGIE
22 1528A	BRUSSEL KOLONIENSTRAAT 11 (Park Atrium)	RIJKSREGISTER	REGISTRE NATIONAL
22 1528B	BRUSSEL KOLONIENSTRAAT 11 (Park Atrium)	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1529A	BRUSSEL LUTTREBRUGLAAN 74	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1529B	BRUSSEL LUTTREBRUGLAAN 74	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1530A	BRUSSEL WATERLOOLAAN 76	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1530B	BRUSSEL WATERLOOLAAN 76	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
22 1531A	BRUSSEL KARMELIETENSTRAAT 15 (Egmont 1&2)	FOD BUITENL.ZAKEN & HANDEL ONTW. SAMENW.	SPF AFF.ETRANG.& COMM.EXT.COOP.DE- VELOP.
22 1532A	BRUSSEL NAAMSESTRAAT 48	FOD BUITENL.ZAKEN & HANDEL ONTW. SAMENW.	SPF AFF.ETRANG.& COMM.EXT.COOP.DE- VELOP.
22 1533A	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT-ENVI- RONNEM
22 1533B	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	ONBEZET GEBOUW ZONDER BESTEMMING	BATIMENT INOCCUPE SANS DESTINATION
22 1533G	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	FED.AGENTSCH.GENEESMID.GEZONDHD- SPRO.FAGG	AGENCE FED.MEDICA. PRODUITS SANTE AFMPS
22 1535A	BRUSSEL WETSTRAAT 9	BEL.ORG.VICE-EERSTE MIN.EN MIN.FINAN- CIEN	ORG.STRAT.VICE PREM.MIN.ET MIN.FI- NANCES
22 1536A	BRUSSEL QUETELETPLEIN 7	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
22 1537A	BRUSSEL KROONLAAN 145	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
22 1540A	BRUSSEL CCN VOORUITGANGSTRAAT 80	FOD MOBILITEIT EN VERVOER	SPF MOBILITE ET TRANSPORTS
22 1541A	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
22 1542A	BRUSSEL LAMBERMONT 2	BEL.ORG.VICE-EERSTE MIN.EN MIN.FINAN- CIEN	ORG.STRAT.VICE PREM.MIN.ET MIN.FI- NANCES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/12/2026		808 058,87	0,00	820 179,75	0,00	820 179,75	820 179,75	820 179,75
30/06/2010		48 809,96	10 000,00	49 542,11	10 150,00	59 692,11	59 692,11	59 692,11
31/05/2008		4 206.596,55	697 000,00	4 519.148,00	717 726,15	5 236.874,15	5 236.874,15	5 236.874,15
30/11/2022	30/11/2022	19 458.489,36	4 400.000,00	19 750.366,70	4 466.000,00	24 216.366,70	24 216.366,70	24 216.366,70
1/12/2022	30/11/2022	6 522.692,99	0,00	6 620.533,38	0,00	6 620.533,38	6 620.533,38	6 620.533,38
1/12/2022	30/11/2022	185 758,76	0,00	188 545,14	0,00	188 545,14	188 545,14	188 545,14
31/03/2021		8 774.442,39	1 207.300,00	8 906.059,03	1 225.409,50	10 131.468,53	10 131.468,53	10 131.468,53
31/03/2023		661 690,30	91 041,22	671 615,65	92 406,84	764 022,49	764 022,49	764 022,49
31/03/2023		95 166,24	13 093,82	96 593,73	13 290,23	109 883,96	109 883,96	109 883,96
31/03/2023		257 492,99	35 428,17	261 355,38	35 959,59	297 314,98	297 314,98	297 314,98
31/03/2021		86 298,41	11 873,70	87 592,89	12 051,81	99 644,69	99 644,69	99 644,69
31/07/2016		817 288,08	163 000,00	829 547,40	165 445,00	994 992,40	994 992,40	994 992,40
30/09/2012	31/03/2014	524 477,60	70 400,00	532 344,76	71 456,00	603 800,76	603 800,76	603 800,76
30/09/2012	31/03/2014	424 615,54	57 000,00	430 984,77	57 855,00	488 839,77	488 839,77	488 839,77
31/12/2022	31/12/2022	5 787.685,57	965 000,00	5 874.500,85	979 475,00	6 853.975,85	6 853.975,85	6 853.975,85
31/12/2022	31/12/2022	5 074.466,30	840 000,00	5 150.583,29	852 600,00	6 003.183,29	6 003.183,29	6 003.183,29
31/03/2022	31/03/2022	1 602.995,95	250 000,00	1 627.040,89	253 750,00	1 880.790,89	1 880.790,89	1 880.790,89
31/03/2013	31/03/2022	193 182,33	31 000,00	196 080,06	31 465,00	227 545,06	227 545,06	227 545,06
31/05/2024	31/05/2024	390 516,57	52 300,00	396 374,32	53 084,50	449 458,82	449 458,82	449 458,82
31/05/2024	31/05/2024	1 703.586,90	0,00	1 729.140,70	0,00	1 729.140,70	1 729.140,70	1 729.140,70
31/05/2021	31/05/2021	977 160,00	137 000,00	991 817,40	139 055,00	1 130.872,40	1 130.872,40	1 130.872,40
31/05/2021	31/05/2021	1 008.935,00	100 000,00	1 024.069,03	101 500,00	1 125.569,03	1 125.569,03	1 125.569,03
31/05/2031		14 588.883,18	1 190.000,00	14 807.716,43	1 207.850,00	16 015.566,43	16 015.566,43	16 015.566,43
31/03/2007	31/03/2014	194 375,29	5 000,00	197 290,92	5 075,00	202 365,92	202 365,92	202 365,92
31/03/2023		6 457.269,44	800 000,00	6 554.128,48	812 000,00	7 366.128,48	7 366.128,48	7 366.128,48
31/03/2023		1 615.351,96	390 200,00	1 639.582,24	396 053,00	2 035.635,24	2 035.635,24	2 035.635,24
31/03/2023		2 496.829,24	263 398,14	2 534.281,68	267 349,11	2 801.630,79	2 801.630,79	2 801.630,79
31/08/2013		443 528,77	48 700,00	450 181,70	49 430,50	499 612,20	499 612,20	499 612,20
31/03/2017		345 409,72	27 500,00	350 590,87	27 912,50	378 503,37	378 503,37	378 503,37
31/01/2023		3 572.127,29	337 000,00	3 625.709,20	342 055,00	3 967.764,20	3 967.764,20	3 967.764,20
30/06/2014		1 521.781,22	0,00	1 544.607,94	0,00	1 544.607,94	1 544.607,94	1 544.607,94
31/03/2023		367 000,67	53 475,00	372 505,68	54 277,13	426 782,81	426 782,81	426 782,81
27/12/2027		165 083,38	26 500,00	167 559,63	26 897,50	194 457,13	194 457,13	194 457,13

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
22 1542B	BRUSSEL LAMBERMONT 2	ONBEZET GEBOUW ZONDER BESTEMMING	BATIMENT INOCCUPE SANS DESTINATION
22 1543A	BRUSSEL PACHECOLAAN 32	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1544A	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1544B	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
22 1544C	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	VLAAMSE GEMEENSCHAP	COMMUNAUTE FLAMANDE
22 1544D	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
22 1544E	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
22 1544F	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY.ET ENERGIE
22 1544G	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
22 1544H	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
22 1544I	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT-ENVI-RONNEM
22 1544J	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	ONBEZET GEBOUW ZONDER BESTEMMING	BATIMENT INOCCUPE SANS DESTINATION
22 1545A	BRUSSEL VOORUITGANGSTRAAT 233	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1547A	BRUSSEL KROONLAAN 145	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
22 1548B	BRUSSEL LEUVENSEWEG 40	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
22 1549A	BRUSSEL LIEFDADIGHEIDSSTRAAT 27	FEDERALE RAAD DUURZAME ONTWIKKEL-ING	CONSEIL FEDERAL DEVELOPPEMENT DU-RABLE
22 1549B	BRUSSEL LIEFDADIGHEIDSSTRAAT 27	FEDERALE RAAD DUURZAME ONTWIKKEL-ING	CONSEIL FEDERAL DEVELOPPEMENT DU-RABLE
22 1550A	BRUSSEL WETSTRAAT 22	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1550B	BRUSSEL WETSTRAAT 22	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1551A	BRUSSEL WETSTRAAT 34/36 (Chrysalis)	BEL.ORG.VICE-EM&MIN.BEGROT.CONSU-MENTENZK	ORG.STRAT.VICE-PM&MIN.BUDG.PROTECT. CONS.
22 1552A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1553A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1554A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1555A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1556A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1557A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1558A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1559A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1560A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1561A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
22 1562A	BRUSSEL TWEEDEKKERSTRAAT 126	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
22 1563A	BRUSSEL BREDERODESTRAAT 6	FOD BUITENL.ZAKEN & HANDEL ONTW. SAMENW.	SPF AFF.ETRANG.& COMM.EXT.COOPDE-VELOP.
23 8015A	BRUSSEL BOONDAALSESTEENWEG 210	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
23 8050A	BRUSSEL PAGODENLAAN 1	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
23 8056B	BRUSSEL GULDEN VLIESLAAN 87	BEL.ORG.MIN.MIDDENSTAND EN LANDBOUW	ORG.STRAT.MIN.CLASSES MOY.ET AGRI-CULTURE

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
27/12/2027		165 083,38	26 500,00	167 559,63	26 897,50	194 457,13	194 457,13	194 457,13
27/12/2021		668 192,92	270 000,00	678 215,81	274 050,00	952 265,81	952 265,81	952 265,81
27/12/2027		13 839,86	3 000,00	14 047,46	3 045,00	17 092,46	17 092,46	17 092,46
27/12/2027		407 942,25	88 000,00	414 061,38	89 320,00	503 381,38	503 381,38	503 381,38
27/12/2027		1 149.377,63	249 000,00	1 166.618,29	252 735,00	1 419.353,29	1 419.353,29	1 419.353,29
27/12/2027		299 991,18	65 000,00	304 491,05	65 975,00	370 466,05	370 466,05	370 466,05
27/12/2027		66 717,75	14 500,00	67 718,52	14 717,50	82 436,02	82 436,02	82 436,02
27/12/2007		3 376.547,36	730 600,00	3 427.195,57	741 559,00	4 168.754,57	4 168.754,57	4 168.754,57
27/12/2027		67 099,52	14 550,00	68 106,01	14 768,25	82 874,26	82 874,26	82 874,26
27/12/2027		2 784.391,60	602 500,00	2 826.157,47	611 537,50	3 437.694,97	3 437.694,97	3 437.694,97
27/12/2027		684 453,35	148 100,00	694 720,15	150 321,50	845 041,65	845 041,65	845 041,65
27/12/2027		108 523,68	20 700,00	110 151,54	21 010,50	131 162,04	131 162,04	131 162,04
31/03/2016		1 591.806,31	90 000,00	1 615.683,40	91 350,00	1 707.033,40	1 707.033,40	1 707.033,40
31/01/2023		2 411.603,72	345 000,00	2 447.777,78	350 175,00	2 797.952,78	2 797.952,78	2 797.952,78
30/06/2010	30/09/2010	1 120.000,00	132 500,00	568 400,00	100 865,63	0,00	0,00	0,00
28/02/2012	28/02/2012	95 019,95	12 900,00	96 445,25	13 093,50	109 538,75	109 538,75	109 538,75
28/02/2012	28/02/2012	1 458,50	210,00	1 480,38	213,15	1 693,53	1 693,53	1 693,53
31/12/2026	31/12/2026	0,00	63 000,00	0,00	63 945,00	63 945,00	63 945,00	63 945,00
31/12/2026	3/12/2026	0,00	130 000,00	0,00	131 950,00	131 950,00	131 950,00	131 950,00
31/07/2017		337 986,15	54 000,00	343 055,94	54 810,00	397 865,94	397 865,94	397 865,94
31/12/2018	31/12/2018	3 803.375,44	604 200,00	3 860.426,07	613 263,00	4 473.689,07	4 473.689,07	4 473.689,07
31/12/2018	31/12/2018	783 515,40	120 000,00	795 268,13	121 800,00	917 068,13	917 068,13	917 068,13
31/12/2018	31/12/2018	542 597,27	91 000,00	550 736,23	92 365,00	643 101,23	643 101,23	643 101,23
31/12/2018	31/12/2018	29 197,12	5 300,00	29 635,08	5 379,50	35 014,58	35 014,58	35 014,58
31/12/2018	31/12/2018	17 049,49	3 100,00	17 305,23	3 146,50	20 451,73	20 451,73	20 451,73
31/12/2018	31/12/2018	295 291,46	29 700,00	299 720,83	30 145,50	329 866,33	329 866,33	329 866,33
31/12/2018	31/12/2018	378 926,91	0,00	384 610,81	0,00	384 610,81	384 610,81	384 610,81
31/12/2018	31/12/2018	363 405,96	0,00	368 857,05	0,00	368 857,05	368 857,05	368 857,05
31/12/2018	31/12/2018	350 563,43	30 500,00	355 821,88	30 957,50	386 779,38	386 779,38	386 779,38
31/12/2018	31/12/2018	3 756.026,30	520 000,00	3 812.366,69	527 800,00	4 340.166,69	4 340.166,69	4 340.166,69
15/08/2027	15/08/2027	370 000,00	55 500,00	375 550,00	56 332,50	431 882,50	431 882,50	431 882,50
15/03/2012	15/03/2012	163 637,00	15 000,00	163 637,00	15 225,00	172 043,79	3 806,25	0,00
31/07/1972		43 165,27	0,00	43 812,75	0,00	43 812,75	43 812,75	43 812,75
31/05/2008		83 770,59	12 200,00	85 027,15	12 383,00	97 410,15	97 410,15	97 410,15
31/12/2018		608 745,99	70 000,00	617 877,18	71 050,00	688 927,18	688 927,18	688 927,18

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
23 8057B	BRUSSEL WETSTRAAT/WETENSCH. 51 (Copernicus)	FOD PERSONEEL EN ORGANISATIE	SPF PERSONNEL ET ORGANISATION
23 8058A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 9 (North Plaza)	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
23 8061A	BRUSSEL REGENTLAAN 4	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
23 8063A	BRUSSEL BISCHOFFSHEIMLAAN 15 (Centre Etoile)	FOD PERSONEEL EN ORGANISATIE	SPF PERSONNEL ET ORGANISATION
23 8063B	BRUSSEL BISCHOFFSHEIMLAAN 15 (Centre Etoile)	SELECTIEBUREAU FEDERALE OVERHEID-SELOR	BUREAU SELECTION ADMIN. FEDERALE-SELOR
23 8063E	BRUSSEL BISCHOFFSHEIMLAAN 15 (Centre Etoile)	FOD PERSONEEL EN ORGANISATIE	SPF PERSONNEL ET ORGANISATION
23 8063F	BRUSSEL BISCHOFFSHEIMLAAN 15 (Centre Etoile)	SELECTIEBUREAU FEDERALE OVERHEID-SELOR	BUREAU SELECTION ADMIN. FEDERALE-SELOR
23 8064A	BRUSSEL KONINGSSTRAAT 138	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
23 8064B	BRUSSEL KONINGSSTRAAT 138	FOD BUDGET EN BEHEERSCONTROLE	SPF BUDGET ET CONTROLE DE LA GESTION
23 8066A	BRUSSEL KROONLAAN 153	WETENSCHAPP.INSTELLINGEN VOLKSGEZONDHEID	INSTITUTIONS SCIENTIFIQ. SANTE PUBLIQUE
23 8067A	BRUSSEL VIERARMENSTRAAT 2 (Portalis)	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
23 8068A	BRUSSEL KONINGSSTRAAT 271	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
23 8070A	BRUSSEL TREURENBERG 16	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
23 8071A	BRUSSEL JAN JACOBSPLEIN 10	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
23 8073A	BRUSSEL LEUVENSEWEG 38	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
23 8074A	BRUSSEL WETSTRAAT 92	RESIDENCE PALACE IPC BRUSSEL	RESIDENCE PALACE CPI BRUXELLES
30 1383A	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 30 (resto WTC)	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVIRONNEM
31 948A	BRUGGE KATELIJNESTRAAT 7	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1052A	BRUGGE GULDENVLIESLAAN 36	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1122A	BRUGGE ZWIJNSTRAAT 3	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1129A	BRUGGE RODE HAANSTRAAT 3	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1171A	INGELMUNSTER WESTSTRAAT 60	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1171B	INGELMUNSTER WESTSTRAAT 60	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1171C	INGELMUNSTER WESTSTRAAT 60	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1201A	BRUGGE-ST MICHIELS WITTE MOLENSTRAAT 29	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1219A	ROESELARE BEVERENSTEENWEG 67	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1270A	BRUGGE SINT-PIETERSKAAI 72	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1286A	WAREGEM MARKTCOMPLEX 'T PAND	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1309A	ROESELARE KOKELAARSTRAAT 19	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1334A	BRUGGE KATELIJNESTRAAT	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1344A	BRUGGE NOORDELIJK INSTEEDKOK	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1351A	BRUGGE KARVEELSTRAAT	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1353A	KORTRIJK BELFASTSTRAAT 3	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
31 1357A	BRUGGE HOEDEMAKERSSTRAAT	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1359A	LENDELEDE BEIAARDSTRAAT 5	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/10/2018		2 232.713,61	289 000,00	2 266.204,31	293 335,00	2 559.539,31	2 559.539,31	2 559.539,31
30/09/2010	30/09/2010	414 659,59	81 000,00	210 439,74	61 661,25	0,00	0,00	0,00
31/12/2010	31/12/2010	1 756.693,69	259 500,00	1 337.283,07	263 392,50	0,00	0,00	0,00
30/09/2012		819 768,29	215 000,00	832 064,81	218 225,00	1 050.289,81	1 050.289,81	1 050.289,81
30/09/2012		991 519,84	185 500,00	1 006.392,64	188 282,50	1 194.675,14	1 194.675,14	1 194.675,14
30/09/2012		400 620,55	0,00	406 629,86	0,00	406 629,86	406 629,86	406 629,86
30/09/2012		170 157,13	0,00	172 709,49	0,00	172 709,49	172 709,49	172 709,49
31/03/2021		854 907,90	90 000,00	867 731,52	91 350,00	959 081,52	959 081,52	959 081,52
31/03/2021		1 051.851,77	106 300,00	1 067.629,55	107 894,50	1 175.524,05	1 175.524,05	1 175.524,05
14/09/2013		261 788,92	33 600,00	265 715,75	34 104,00	299 819,75	299 819,75	299 819,75
30/09/2024		6 613.262,46	900 000,00	6 712.461,40	913 500,00	7 625.961,40	7 625.961,40	7 625.961,40
14/04/2015		161 107,99	22 460,00	163 524,61	22 796,90	186 321,51	186 321,51	186 321,51
31/12/2010	31/12/2010	30 923,50	182 800,00	23 540,51	185 542,00	0,00	0,00	0,00
30/09/2029		1 784.276,35	180 000,00	1 811.040,50	182 700,00	1 993.740,50	1 993.740,50	1 993.740,50
30/04/2017	30/04/2017	959 113,12	81 230,00	973 499,82	82 448,45	1 055.948,27	1 055.948,27	1 055.948,27
30/06/2008		277 020,00	0,00	277 020,00	0,00	277 020,00	277 020,00	277 020,00
31/12/2018	31/12/2018	667 285,12	0,00	677 294,40	0,00	677 294,40	677 294,40	677 294,40
31/03/1991		67 418,40	0,00	68 429,68	0,00	68 429,68	68 429,68	68 429,68
30/04/1979		53 413,13	0,00	54 214,33	0,00	54 214,33	54 214,33	54 214,33
31/03/2004		43 285,94	0,00	43 935,23	0,00	43 935,23	43 935,23	43 935,23
31/10/1998		198 667,42	0,00	201 647,43	0,00	201 647,43	201 647,43	201 647,43
30/09/1982		11 935,60	0,00	12 114,63	0,00	12 114,63	12 114,63	12 114,63
30/09/1982		11 935,60	0,00	12 114,63	0,00	12 114,63	12 114,63	12 114,63
30/09/1982		11 935,60	0,00	12 114,63	0,00	12 114,63	12 114,63	12 114,63
31/10/1983		92 864,97	0,00	94 257,94	0,00	94 257,94	94 257,94	94 257,94
30/10/1991	30/10/2010	1 851,97	0,00	1 096,52	0,00	0,00	0,00	0,00
31/05/2003		61 414,63	0,00	62 335,85	0,00	62 335,85	62 335,85	62 335,85
30/06/1997		26 521,33	0,00	26 919,15	0,00	26 919,15	26 919,15	26 919,15
30/11/1979		412,07	0,00	418,25	0,00	418,25	418,25	418,25
31/07/1991	31/07/2010	3 093,29	0,00	1 046,56	0,00	0,00	0,00	0,00
31/07/1988		9 730,92	0,00	9 876,88	0,00	9 876,88	9 876,88	9 876,88
30/04/2017		257 781,24	0,00	261 647,96	0,00	261 647,96	261 647,96	261 647,96
31/05/1996		103 380,21	0,00	104 930,91	0,00	104 930,91	104 930,91	104 930,91
31/10/1999		4 386,65	0,00	4 452,45	0,00	4 452,45	4 452,45	4 452,45
31/03/2018	31/03/2018	347,11	0,00	352,32	0,00	352,32	352,32	352,32

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
31 1360A	WEVELGEM GOUDBERGSTRAAT 39	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1361A	HEUVELLAND RODEBERGSTRAAT 41	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
31 1369A	BRUGGE MARKT 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1376A	BRUGGE BARON RUZETTELAAN 27	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
31 1378A	ROESELARE KLEINE BASSINSTRAAT 16	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
31 1380A	WEVELGEM LEIESTRAAT 30	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
31 1381A	BRUGGE HOEFIJZERLAAN 17	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1382A	ZEEBRUGGE KUSTLAAN 118	FOD MOBILITEIT EN VERVOER	SPF MOBILITE ET TRANSPORTS
31 1383A	KOEKELARE OOSTMEETSTRAAT 36	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
31 1385A	BRUGGE ZAND	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1386A	BRUGGE NEW YORKLAAN 11	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1387A	MIDDELKERKE IEPERLEESTRAAT 19	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
31 1389A	MENEN (REKKEM) TRANSPORTCENTRUM L.D.R. K3	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1390A	ZEEBRUGGE ALFRED RONSESTRAAT 100	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
31 1391A	NIEUWPOORT WATERSPORTLAAN 9 (Pyra- mide)	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
31 1393A	BRUGGE KRAKELEWEG 42	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1394A	VELDEGEM KARPERSTRAAT 14	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
31 1398A	VEURNE (HOUTEM) DOORNSTRAAT 1	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
31 1399A	IEPER D'HONDTSTRAAT 13	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
31 1400A	KANEGEM VINKTSE BINNENWEG 3	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
31 1401A	VEURNE PETER BENOITLAAN 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1401B	VEURNE PETER BENOITLAAN 2	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
31 1402A	BRUGGE GUSTAVE VINCKE DUJARDIN- STRAAT	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1403A	BRUGGE (ST.MICHIELS) KONING ALBERT- LAAN 122	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
31 1404A	KORTRIJK POTTENBERG BLOK F	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1405A	IZEGEM KASTEELSTRAAT 15	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
31 1405B	IZEGEM KASTEELSTRAAT 15	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1406A	HARELBEKE KORTRIJKSESTRAAT 2	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
31 1406B	HARELBEKE KORTRIJKSESTRAAT 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1407C	KORTRIJK IJZERKAAI 26	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
31 1407D	KORTRIJK IJZERKAAI 26	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVI- RONNEM
31 1407E	KORTRIJK IJZERKAAI 26	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1408A	MENEN GROTE MARKT 10	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
31 1408B	MENEN GROTE MARKT 10	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1409A	TORHOUT (ADM.CENTRUM) ELISA- BETHLAAN 27	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
30/04/2001		26 139,07	0,00	26 531,16	0,00	26 531,16	26 531,16	26 531,16
31/03/2001		878,69	0,00	891,87	0,00	891,87	891,87	891,87
30/06/2003		66 740,48	0,00	67 741,59	0,00	67 741,59	67 741,59	67 741,59
31/07/2004		43 236,02	0,00	43 884,56	0,00	43 884,56	43 884,56	43 884,56
31/05/2004		36 406,76	0,00	36 952,86	0,00	36 952,86	36 952,86	36 952,86
28/02/2006		30 117,80	0,00	30 569,57	0,00	30 569,57	30 569,57	30 569,57
31/12/2005		125 404,71	0,00	127 285,78	0,00	127 285,78	127 285,78	127 285,78
31/08/2006		45 855,19	0,00	46 543,02	0,00	46 543,02	46 543,02	46 543,02
31/12/2006		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/12/2000		5 175,53	0,00	5 253,16	0,00	5 253,16	5 253,16	5 253,16
		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/03/2001		538,06	0,00	546,13	0,00	546,13	546,13	546,13
31/08/2006		39 787,68	0,00	40 384,50	0,00	40 384,50	40 384,50	40 384,50
		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
30/06/2014		23 252,67	2 151,03	23 601,46	2 183,30	25 784,76	25 784,76	25 784,76
30/10/2012		50 858,49	0,00	51 621,37	0,00	51 621,37	51 621,37	51 621,37
31/07/2001		530,40	0,00	538,36	0,00	538,36	538,36	538,36
31/08/2004		538,60	0,00	546,68	0,00	546,68	546,68	546,68
31/10/2009		55 806,99	0,00	56 644,09	0,00	56 644,09	56 644,09	56 644,09
30/09/2004		536,32	0,00	544,36	0,00	544,36	544,36	544,36
31/12/2021		466 508,43	75 400,00	473 506,06	76 531,00	550 037,06	550 037,06	550 037,06
31/12/2021		729 667,02	117 900,00	740 612,03	119 668,50	860 280,53	860 280,53	860 280,53
30/09/2028		1 426.112,52	134 100,00	1 447.504,21	136 111,50	1 583.615,71	1 583.615,71	1 583.615,71
30/06/2005		334 003,06	30 000,00	339 013,11	30 450,00	369 463,11	369 463,11	369 463,11
31/08/2013		243 591,54	15 000,00	247 245,41	15 225,00	262 470,41	262 470,41	262 470,41
27/12/2015		76 945,49	9 100,00	78 099,67	9 236,50	87 336,17	87 336,17	87 336,17
27/12/2015		220 141,35	26 000,00	223 443,47	26 390,00	249 833,47	249 833,47	249 833,47
27/12/2015		34 479,49	4 550,00	34 996,68	4 618,25	39 614,93	39 614,93	39 614,93
27/12/2015		183 745,15	24 150,00	186 501,33	24 512,25	211 013,58	211 013,58	211 013,58
28/12/2015		36 873,76	3 700,00	37 426,87	3 755,50	41 182,37	41 182,37	41 182,37
27/12/2015		60 861,53	6 210,00	61 774,45	6 303,15	68 077,60	68 077,60	68 077,60
27/12/2015		84 056,32	7 015,00	85 317,16	7 120,23	92 437,39	92 437,39	92 437,39
27/12/2015		116 412,77	17 750,00	118 158,96	18 016,25	136 175,21	136 175,21	136 175,21
28/12/2006		250 819,94	38 250,00	254 582,24	38 823,75	293 405,99	293 405,99	293 405,99
27/12/2015		31 217,39	6 000,00	31 685,65	6 090,00	37 775,65	37 775,65	37 775,65

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
31 1409B	TORHOUT (ADM.CENTRUM) ELISA-BETHLAAN 27	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1410A	TORHOUT BURG 28	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1411A	TIELT (ADM.CENTRUM) TRAMSTRAAT 48	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
31 1411B	TIELT (ADM.CENTRUM) TRAMSTRAAT 48	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1412A	KORTRIJK BLOEMISTENSTRAAT 23	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1413A	ROESELARE RONDEKOMSTRAAT 30	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
31 1413B	ROESELARE RONDEKOMSTRAAT 30	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1414A	NIEUWPOORT JUUL FILLIAERTWEG 41	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1415B	IEPER (ADMINISTR.CENT) ARSENAAL-STRAAT 4	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1416A	BRUGGE LANGEREI 7	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1417A	BRUGGE (ADM.CENTRUM) BONINVEST 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1417B	BRUGGE (ADM. CENTRUM) BONINVEST 1	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
31 1418A	KNOKKE-HEIST MAJOOR VANDAM-MESTRAAT 4	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1419A	DIKSMUIDE WOUMENWEG 49	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1420A	OOSTENDE ESPLANADESTRAAT	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
31 1421A	HELKIJN KASTEELDREEF 2	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
41 707A	MERELBEKE HUNDELGEMSESTEENWEG 620	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1083A	ZOTTEGEM ZAVEL 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1092A	ZOTTEGEM SCHOCKAERTSTRAAT 4	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1255A	ZOTTEGEM HEILIG HARTPLEIN 34	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1261A	MERELBEKE INDUSTRIEWEG 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1291A	AALST PARKLAAN 31	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1291B	AALST PARKLAAN 31	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1334A	AALTER STATIONSSTRAAT 166	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1343A	GENT NIEUWE VAART 118	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
41 1386A	DENDERLEEUEW KRUISSTRAAT 28	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1394A	HERZELE STATIONSSTRAAT 8	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1401A	MALDEGEM GENTSE STEENWEG 134	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1414A	OUDENAARDE LOUISE-MARIEKAAI 8	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1429B	GENT RES.AQUITANIA JUBILEUMLAAN 21	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
41 1429C	GENT RES.AQUITANIA JUBILEUMLAAN 21 (parking)	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
41 1438A	GENT BRABANTDAM 33	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
41 1442A	DEINZE GROTE MARKT 16	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1451A	ZOTTEGEM WEIDESTRAAT 28	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1452A	HAMME KERKSTRAAT 26	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1453A	BRAKEL SMISSTR/GENTSESTR Z/N	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
41 1454A	KAPRIJKE KROMVELDSTR Z/N	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
41 1455A	SINT-NIKLAAS HEIMOLENSTR Z/N	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
27/12/2015		110 679,85	21 200,00	112 340,05	21 518,00	133 858,05	133 858,05	133 858,05
27/12/2024		175 302,27	28 000,00	177 931,80	28 420,00	206 351,80	206 351,80	206 351,80
27/12/2021		62 383,56	2 100,00	63 319,31	2 131,50	65 450,81	65 450,81	65 450,81
27/12/2021		392 970,92	13 500,00	398 865,48	13 702,50	412 567,98	412 567,98	412 567,98
28/12/2024		1 400.303,03	170 000,00	1 421.307,58	172 550,00	1 593.857,58	1 593.857,58	1 593.857,58
27/12/2027		63 060,19	10 210,00	64 006,09	10 363,15	74 369,24	74 369,24	74 369,24
27/12/2027		615 006,37	99 550,00	624 231,47	101 043,25	725 274,72	725 274,72	725 274,72
27/12/2021		344 832,52	51 000,00	350 005,01	51 765,00	401 770,01	401 770,01	401 770,01
28/12/2024		541 866,38	53 300,00	549 994,38	54 099,50	604 093,88	604 093,88	604 093,88
27/12/2009		364 988,92	34 465,50	370 463,75	34 982,48	405 446,24	405 446,24	405 446,24
27/12/2027		46 556,90	2 150,00	47 255,25	2 182,25	49 437,50	49 437,50	49 437,50
27/12/2027		138 192,71	6 400,00	140 265,60	6 496,00	146 761,60	146 761,60	146 761,60
27/12/2027		382 636,02	49 500,00	388 375,56	50 242,50	438 618,06	438 618,06	438 618,06
27/12/2027		261 809,49	40 000,00	265 736,63	40 600,00	306 336,63	306 336,63	306 336,63
16/02/2008		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/01/2010		480,00	0,00	480,00	0,00	480,00	480,00	480,00
31/12/1976		3 092,11	0,00	3 138,49	0,00	3 138,49	3 138,49	3 138,49
31/05/2004		21 061,02	0,00	21 376,94	0,00	21 376,94	21 376,94	21 376,94
30/06/2003		17 735,34	0,00	18 001,37	0,00	18 001,37	18 001,37	18 001,37
31/01/1991		58 629,55	0,00	59 508,99	0,00	59 508,99	59 508,99	59 508,99
30/06/1987		36 984,63	0,00	37 539,40	0,00	37 539,40	37 539,40	37 539,40
31/12/1983		44 002,64	0,00	44 662,68	0,00	44 662,68	44 662,68	44 662,68
31/12/1983		444,50	0,00	451,17	0,00	451,17	451,17	451,17
31/12/1985		63 864,94	0,00	64 822,91	0,00	64 822,91	64 822,91	64 822,91
30/09/2000		28 153,22	0,00	28 575,52	0,00	28 575,52	28 575,52	28 575,52
30/11/1989		186 396,49	0,00	189 192,44	0,00	189 192,44	189 192,44	189 192,44
31/10/1998		1 328,15	0,00	1 348,07	0,00	1 348,07	1 348,07	1 348,07
31/01/1990		25 130,34	0,00	25 507,30	0,00	25 507,30	25 507,30	25 507,30
28/02/1992		31 472,04	0,00	31 944,12	0,00	31 944,12	31 944,12	31 944,12
31/10/1994		16 782,32	0,00	17 034,05	0,00	17 034,05	17 034,05	17 034,05
31/12/1994		1 405,14	0,00	1 426,22	0,00	1 426,22	1 426,22	1 426,22
31/12/2002	31/12/2010	380 629,41	0,00	284 753,50	0,00	0,00	0,00	0,00
31/12/1988		358,37	0,00	363,75	0,00	363,75	363,75	363,75
31/12/1992		478,13	0,00	485,30	0,00	485,30	485,30	485,30
30/09/1995		20 891,90	0,00	21 205,28	0,00	21 205,28	21 205,28	21 205,28
31/03/2017	31/03/2017	358,55	0,00	363,93	0,00	363,93	363,93	363,93
31/03/2017	31/03/2017	358,55	0,00	363,93	0,00	363,93	363,93	363,93
30/09/2018	30/09/2018	339,60	0,00	344,69	0,00	344,69	344,69	344,69

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
41 1466A	NINOVE BRUSSELSESTEENWEG 399	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
41 1475A	GENT KON. FABIOLALAN 116	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
41 1477A	OUDENAARDE DE BRUWAAN 35	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1482A	OUDENAARDE JEZUITENPLEIN 1	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1483A	HAMME SPURT 35	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
41 1487A	OUDENAARDE SINT JOZEFSPLEIN 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1490A	DENDERMONDE KAZERNESTRAAT 15	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1494A	DENDERMONDE HOOGVELD 5	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1495A	DENDERMONDE WISSENSTRAAT 20	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1496A	OUDENAARDE BEVERESTRAAT 7	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1499A	GENT SINT-LIEVENSLAAN 29 (AC Ter Plaeten)	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
41 1499C	GENT SINT-LIEVENSLAAN 29 (AC Ter Plaeten)	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
41 1499D	GENT SINT-LIEVENSLAAN 29 (AC Ter Plaeten)	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1499E	GENT SINT-LIEVENSLAAN 29 (AC Ter Plaeten)	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVI- RONNEM
41 1499G	GENT SINT-LIEVENSLAAN 29 (AC Ter Plaeten)	ONBEZET GEBOUW ZONDER BESTEMMING	BATIMENT INOCCUPE SANS DESTINATION
41 1501A	ZELE RINKHOUT	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1502A	DEINZE MOUTERIJDREEF ZN.	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1503A	DEINZE GENTSTRAAT 43/45	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1504A	DENDERMONDE ZWARTE ZUSTERSTRAAT 2	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1505A	AALST WIJNGAARDVELD 34	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1506A	GENT GASTON CROMMENLAAN 6 (Zuider- poort)	FED.AGENTSCH.Veiligh.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
41 1506B	GENT GASTON CROMMENLAAN 6 (Zuider- poort)	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1506C	GENT GASTON CROMMENLAAN 6 (Zuider- poort)	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY.ET ENERGIE
41 1506D	GENT GASTON CROMMENLAAN 6 (Zuider- poort)	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1506F	GENT GASTON CROMMENLAAN 6 (Zuider- poort)	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1507A	GENT PORT ARTHURLAAN 12	FOD MOBILITEIT EN VERVOER	SPF MOBILITE ET TRANSPORTS
41 1508A	AALST GRAANMARKT 1	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1508B	AALST GRAANMARKT 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1508C	AALST GRAANMARKT 1	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
41 1508D	AALST GRAANMARKT 1	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
41 1510A	BEVEREN (DOEL) DEURGANCKDOK KAAI 1742	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1511A	BEVEREN (DOEL) DEURGANCKDOK KAAI 1700	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/08/1994	31/12/2010	448,76	0,00	455,49	0,00	455,49	455,49	455,49
31/03/2007		39 512,89	0,00	40 105,58	0,00	40 105,58	40 105,58	40 105,58
31/10/2005		58 059,19	0,00	58 930,08	0,00	58 930,08	58 930,08	58 930,08
31/12/2004		20 035,37	0,00	14 988,70	0,00	0,00	0,00	0,00
31/07/1998		550,75	0,00	559,01	0,00	559,01	559,01	559,01
30/09/2007		33 339,22	0,00	33 839,31	0,00	33 839,31	33 839,31	33 839,31
30/11/2007		21 936,36	0,00	22 265,41	0,00	22 265,41	22 265,41	22 265,41
31/03/2010		59 639,42	0,00	60 534,01	0,00	60 534,01	60 534,01	60 534,01
30/04/2010		21 853,80	0,00	22 181,61	0,00	22 181,61	22 181,61	22 181,61
30/06/2004		23 955,31	0,00	24 314,64	0,00	24 314,64	24 314,64	24 314,64
31/12/2020		22 664,12	1 980,00	23 004,08	2 009,70	25 013,78	25 013,78	25 013,78
31/12/2020		158 139,58	13 000,00	160 511,67	13 195,00	173 706,67	173 706,67	173 706,67
31/12/2020		1 789.956,72	143 500,00	1 816.806,07	145 652,50	1 962.458,57	1 962.458,57	1 962.458,57
31/12/2020		522 802,84	40 200,00	530 644,88	40 803,00	571 447,88	571 447,88	571 447,88
31/12/2020		52 967,85	60 685,00	53 762,37	61 595,28	115 357,64	115 357,64	115 357,64
30/09/2011		104 004,86	0,00	105 564,93	0,00	105 564,93	105 564,93	105 564,93
30/06/2006		674,33	0,00	684,44	0,00	684,44	684,44	684,44
31/08/2006		511,67	0,00	519,35	0,00	519,35	519,35	519,35
30/04/2013		506 358,72	0,00	513 954,10	0,00	513 954,10	513 954,10	513 954,10
30/09/2004		36 241,66	3 250,00	36 785,28	3 298,75	40 084,03	40 084,03	40 084,03
15/05/2023		403 013,89	38 050,00	409 059,10	38 620,75	447 679,85	447 679,85	447 679,85
15/05/2023		4 004.445,03	333 800,00	4 064.511,71	338 807,00	4 403.318,71	4 403.318,71	4 403.318,71
15/05/2023		350 674,43	29 300,00	355 934,55	29 739,50	385 674,05	385 674,05	385 674,05
15/05/2014		106 752,98	9 700,00	108 354,27	9 845,50	118 199,77	118 199,77	118 199,77
15/05/2014		62 863,99	2 600,00	63 806,95	2 639,00	66 445,95	66 445,95	66 445,95
30/04/2013		27 856,57	2 500,00	28 274,42	2 537,50	30 811,92	30 811,92	30 811,92
31/12/2008	31/12/2011	400 283,12	27 500,00	304 715,53	27 912,50	0,00	0,00	0,00
31/12/2008	31/12/2011	602 828,54	41 300,00	458 903,23	41 919,50	0,00	0,00	0,00
31/12/2008	31/12/2011	427 888,84	29 300,00	325 730,38	29 739,50	0,00	0,00	0,00
31/12/2008	31/12/2011	30 862,58	2 120,00	23 494,14	2 151,80	0,00	0,00	0,00
31/03/2008	31/12/2011	16 558,82	1 539,00	16 807,20	1 562,09	18 369,29	18 369,29	18 369,29
30/04/2008		15 510,15	0,00	15 742,80	0,00	15 742,80	15 742,80	15 742,80

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
41 1513A	BEVEREN KAAI 1333	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1514A	DEINZE BRIELSTRAAT 25 (F.A.C. Den Briel)	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1514B	DEINZE BRIELSTRAAT 25 (F.A.C. Den Briel)	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1515A	DENDERMONDE ST.ROCHUSSTRAAT 63	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1516A	EEKLO GARENSTRAAT 48	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1517A	LOKEREN GROTE KAAI 20	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1518A	NINOVE BEVRIJDINGSLAAN 7	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1518B	NINOVE BEVRIJDINGSLAAN 7	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1519A	OUDENAARDE MALBOROUGHSLAAN 4	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1519B	OUDENAARDE MALBOROUGHSLAAN 4	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
41 1520A	SINT-NIKLAAS DRIEKONINGENSTRAAT 4	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1521A	BEVEREN LAND VAN WAASLAAN 1213	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1522A	GENT LANGERBRUGGESTRAAT 116	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
41 1524A	BEVEREN (KALLO) OUDE DIJK - HAVEN 1998	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1525A	BEVEREN SINT-ANTONIUSWEG	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
41 1525B	BEVEREN SINT-ANTONIUSWEG	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
41 1526A	GENT WIEDAUWKAAL 109	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1410A	MONS DOM.BRUYERES CHEE DU ROEULX, BLOC 12	GEWEZEN RIJKSWACHTERSLOGEMENT	ANCIEN LOGEMENT DE GENDARME
51 1495A	TOURNAI QUAI DONAT CASTERMAN 49	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1529A	BEAUMONT RUE D'EN HAUT 29	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1574A	CHARLEROI BOULEVARD JOSEPH TIROU 20	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1637A	CHATELET PLACE DU BAQUET 37	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1661A	MOUSCRON RUE DE LA STATION 123	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
51 1707A	MONS DIGUE DES PEUPLIERS 71	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1730A	MONS RUE DU JONCQUOIS 116	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1746A	LEUZE-EN-HAINAUT RUE DE TOURNAI 54	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1751B	DOUR RUE DU PEUPLE 20	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1771A	TOURNAI RUE DE LA TETE D'OR 3	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1776A	SOIGNIES CHAUSSEE DU ROEULX 10	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1813A	CHATELINEAU RUE GENERAL LEMAN 43	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1823A	COURCELLES RUE WINSTON CHURCHILL 313	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1842A	SOIGNIES CHEMIN DE NIVELLES 25	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1845A	CHARLEROI BOULEVARD JOSEPH TIROU 20	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1846A	CHARLEROI BLD FRANS DEWANDRE 7	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
51 1847A	CHARLEROI BOULEVARD JOSEPH TIROU 20	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1850A	MONS GRAND-RUE 67	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVI- RONNEM
51 1851A	CHARLEROI BOULEVARD JOSEPH TIROU 20	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/03/2014	31/05/2010	15 638,89	0,00	15 873,47	0,00	15 873,47	15 873,47	15 873,47
28/12/2021		287 778,77	25 594,79	292 095,45	25 978,71	318 074,16	318 074,16	318 074,16
28/12/2021		58 942,64	5 242,31	59 826,78	5 320,94	65 147,72	65 147,72	65 147,72
28/12/2027		809 407,45	84 500,00	821 548,56	85 767,50	907 316,06	907 316,06	907 316,06
28/12/2021		361 965,92	33 288,50	367 395,41	33 787,83	401 183,24	401 183,24	401 183,24
28/12/2027		245 696,29	23 097,10	249 381,73	23 443,56	272 825,29	272 825,29	272 825,29
28/12/2015		240 923,00	20 789,38	244 536,85	21 101,22	265 638,07	265 638,07	265 638,07
28/12/2015		72 778,82	6 280,12	73 870,50	6 374,32	80 244,82	80 244,82	80 244,82
28/12/2027		339 546,16	23 317,88	344 639,35	23 667,65	368 307,00	368 307,00	368 307,00
		113 182,05	7 772,63	114 879,78	7 889,22	122 769,00	122 769,00	122 769,00
28/12/2024		817 788,33	81 000,00	830 055,15	82 215,00	912 270,15	912 270,15	912 270,15
31/05/2010		18 812,85	0,00	19 095,04	0,00	19 095,04	19 095,04	19 095,04
31/03/2026		235 513,90	10 000,00	239 046,61	10 150,00	249 196,61	249 196,61	249 196,61
31/10/2010		12 256,32	1 176,33	12 440,16	1 193,97	13 634,14	13 634,14	13 634,14
30/04/2029		514 566,45	42 500,00	522 284,95	43 137,50	565 422,45	565 422,45	565 422,45
30/04/2029		107 968,54	8 900,00	109 588,07	9 033,50	118 621,57	118 621,57	118 621,57
31/07/2015		12 390,40	3 180,00	12 390,40	3 227,70	15 618,10	15 618,10	15 618,10
		12 369,20	0,00	12 554,74	0,00	12 554,74	12 554,74	12 554,74
30/04/1998		27 134,46	0,00	27 541,48	0,00	27 541,48	27 541,48	27 541,48
28/02/1998		16 916,86	0,00	17 170,61	0,00	17 170,61	17 170,61	17 170,61
31/05/1980		10 845,43	2 015,00	11 008,11	2 045,23	13 053,34	13 053,34	13 053,34
31/08/1996		80 595,94	0,00	81 804,88	0,00	81 804,88	81 804,88	81 804,88
30/04/1986		14 997,66	0,00	15 222,62	0,00	15 222,62	15 222,62	15 222,62
31/10/2003		1 221.008,84	0,00	1 239.323,97	0,00	1 239.323,97	1 239.323,97	1 239.323,97
30/09/1986		526 719,80	0,00	534 620,60	0,00	534 620,60	534 620,60	534 620,60
31/01/1996		88 433,03	0,00	89 759,53	0,00	89 759,53	89 759,53	89 759,53
31/03/1998		125 764,25	0,00	21 275,12	0,00	0,00	0,00	0,00
15/12/1997		198 302,93	0,00	201 277,47	0,00	201 277,47	201 277,47	201 277,47
31/07/1997		170 174,62	0,00	172 727,24	0,00	172 727,24	172 727,24	172 727,24
30/11/1991		12 803,15	0,00	12 995,20	0,00	12 995,20	12 995,20	12 995,20
30/09/2000		131 681,68	0,00	133 656,91	0,00	133 656,91	133 656,91	133 656,91
31/03/1995		21 003,12	0,00	21 318,17	0,00	21 318,17	21 318,17	21 318,17
31/03/2003	30/04/2010	4 531,22	936,56	4 599,19	950,61	5 549,80	5 549,80	5 549,80
30/04/1995		12 360,43	0,00	1 045,49	0,00	0,00	0,00	0,00
31/08/2003		3 222,97	646,30	3 271,31	655,99	3 927,31	3 927,31	3 927,31
31/05/1990		27 433,93	0,00	27 845,44	0,00	27 845,44	27 845,44	27 845,44
31/03/2003		9 709,75	2 006,92	9 855,40	2 037,02	11 892,42	11 892,42	11 892,42

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
51 1852A	ATH RUE DES BERGERONNETTES 14	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1856A	LA LOUVIERE RUE DE L'YSER 260	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1857A	TOURNAI RUE DES FILLES-DIEU 1	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
51 1861A	TOURNAI RUE DES CORRIERS 14	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1862A	CHARLEROI BOULEVARD JOSEPH TIROU 20	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
51 1863A	FRAMERIES RUE LEON DEFUISSEAU 53	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1865A	ATH RUE DE L'AGRICULTURE 331	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
51 1872B	TOURNAI RUE DES PUITES L'EAU 10	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
51 1875A	TOURNAI RUE FRINOISE 33	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1877A	BRUGELETTE RUE DES CARMES 16	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1881A	CHARLEROI RUE JEAN MONNET 14	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1882A	MONS CHEMIN DE L'INQUIETUDE 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1882B	MONS CHEMIN DE L'INQUIETUDE 1	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
51 1882C	MONS CHEMIN DE L'INQUIETUDE 1	ONBEZET GEBOUW ZONDER BESTEMMING	BATIMENT INOCCUPE SANS DESTINATION
51 1882D	MONS CHEMIN DE L'INQUIETUDE 1	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY. ET ENERGIE
51 1885A	CHARLEROI RUE DES FUSILLES 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1887A	TOURNAI AVENUE DE MAIRE 19	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
51 1887B	TOURNAI AVENUE DE MAIRE 19	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
51 1888A	MONS AVENUE DES GUERITES	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
51 1890A	GHLIN ROUTE DE WALLONIE 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1892A	THUIN TIENNE TRAPPE 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1893A	MOUSCRON PLACE G. KASIER 19	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
51 1894A	CHARLEROI BOULEVARD AUDENT 14 (Tour Biarent)	NATIONAAL INSTITUUT STATISTIEK	INSTITUT NATIONAL STATISTIQUES
51 1895A	MONS CHAUSSEE DE BINCHE 101	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
51 1896A	HORNU RUE DE L'ESPOIR 40	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1898B	CHARLEROI PLACE ALBERT IER 4 (Tour Albert)	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
51 1898C	CHARLEROI PLACE ALBERT IER 4 (Tour Albert)	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1898D	CHARLEROI PLACE ALBERT IER 4 (Tour Albert)	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVI- RONNEM
51 1899A	PERUWELZ ALLEE MAX QUINTART 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1900A	MONS AV. GENERAL DE GAULLE 91	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
51 1901A	MONS RUE DU CHAPITRE 1	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
51 1902A	MONS RUE DES ARBALESTRIERS 25	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1903A	CHIMAY PLACE LEOPOLD 12	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1904A	LESSINES RUE TRAMASURE 12	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1904B	LESSINES RUE TRAMASURE 12	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/07/1996	31/12/2011	17 641,19	0,00	17 905,81	0,00	17 905,81	17 905,81	17 905,81
31/08/1997		27 824,23	0,00	28 241,59	0,00	28 241,59	28 241,59	28 241,59
31/03/1998		35 971,96	0,00	36 511,54	0,00	36 511,54	36 511,54	36 511,54
31/01/1999		34 710,94	0,00	35 231,60	0,00	35 231,60	35 231,60	35 231,60
31/10/2002		1 302,79	262,58	1 322,33	266,52	1 588,85	1 588,85	1 588,85
28/02/1999		24 418,25	0,00	24 784,52	0,00	24 784,52	24 784,52	24 784,52
31/12/2017		24,79	0,00	24,79	0,00	24,79	24,79	24,79
31/12/2003		50 088,94	0,00	50 840,27	0,00	50 840,27	50 840,27	50 840,27
31/12/2004		357 600,29	0,00	362 964,29	0,00	362 964,29	362 964,29	362 964,29
30/11/2006		7 365,31	0,00	7 475,79	0,00	7 475,79	7 475,79	7 475,79
31/12/2011		1 330.378,02	170 200,00	1 327.029,35	172 000,00	1 499.029,35	0,00	0,00
30/12/2022		1 503.404,42	195 040,00	1 525.955,49	197 965,60	1 723.921,09	1 723.921,09	1 723.921,09
30/12/2022		570 616,25	74 000,00	579 175,49	75 110,00	654 285,49	654 285,49	654 285,49
30/12/2022		364 777,50	47 350,00	370 249,16	48 060,25	418 309,41	418 309,41	418 309,41
30/12/2022		166 755,42	22 000,00	169 256,75	22 330,00	191 586,75	191 586,75	191 586,75
30/11/2007		59 031,26	0,00	59 916,73	0,00	59 916,73	59 916,73	59 916,73
30/12/2022		462 735,91	43 000,00	469 676,95	43 645,00	513 321,95	513 321,95	513 321,95
30/12/2022		462 735,91	43 000,00	469 676,95	43 645,00	513 321,95	513 321,95	513 321,95
31/08/2008		49 333,93	0,00	50 073,94	0,00	50 073,94	50 073,94	50 073,94
31/05/2009		47 708,85	0,00	48 424,48	0,00	48 424,48	48 424,48	48 424,48
31/03/2010		242 869,31	0,00	246 512,35	0,00	246 512,35	246 512,35	246 512,35
14/12/2010		17 012,24	0,00	17 267,42	0,00	17 267,42	17 267,42	17 267,42
15/03/2017		331 371,61	0,00	336 342,18	0,00	336 342,18	336 342,18	336 342,18
30/11/2010		62 956,99	0,00	63 901,34	0,00	63 901,34	63 901,34	63 901,34
31/07/2011		180 657,00	0,00	183 366,86	0,00	183 366,86	183 366,86	183 366,86
31/12/2027		127 247,71	9 020,00	129 156,43	9 155,30	138 311,73	138 311,73	138 311,73
31/12/2027		2 724.113,85	193 000,00	2 764.975,56	195 895,00	2 960.870,56	2 960.870,56	2 960.870,56
31/12/2027		254 495,41	18 050,00	258 312,84	18 320,75	276 633,59	276 633,59	276 633,59
30/11/2005		24 143,20	1 000,00	24 505,35	1 015,00	25 520,35	25 520,35	25 520,35
31/01/2012		16 187,22	1 900,00	16 430,03	1 928,50	18 358,53	18 358,53	18 358,53
30/09/2016		107 818,38	500,00	109 435,66	507,50	109 943,16	109 943,16	109 943,16
31/12/2021		1 164.605,56	133 000,00	1 182.074,64	134 995,00	1 317.069,64	1 317.069,64	1 317.069,64
31/12/2021		168 992,86	22 300,00	171 527,75	22 634,50	194 162,25	194 162,25	194 162,25
31/12/2021		143 184,84	17 800,00	145 332,61	18 067,00	163 399,61	163 399,61	163 399,61
31/12/2021		63 431,09	7 900,00	64 382,56	8 018,50	72 401,06	72 401,06	72 401,06

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
51 1906A	CHARLEROI RUE VITAL FRANCOISSE	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
51 1907A	MONS AV. CHARLES DE GAULLE 91	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
51 1908A	MONS RUE THOMAS EDISON 1	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
51 1909A	MONS ILOT DE LA GRANDE PLACE	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
51 1910A	LA LOUVIERE RUE ERNEST BOUCQUEAU 15	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1911A	ATH PLACE DES CAPUCINS 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1912A	BINCHE RUE DE LA REGENCE 31	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1913A	TOURNAI RUE DES AUGUSTINS	ALGEMEEN RIJKSARCHIEF	ARCHIVES GENERALES DU ROYAUME
51 1914A	TOURNAI RUE DU REMPART	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1915A	BOUSSU RUE GRANDE CAMPAGNE 34	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
51 1916A	TOURNAI RUE GARNIER 1	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 709A	HUY PLAINE DE LA SARTE 20	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
61 830A	LIEGE RUE LOUVREX 40	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
61 1022A	LIEGE RUE DE SERBIE 62	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1041A	HUY QUAI DE COMPIEGNE 55	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1130A	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 90	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1162A	HUY RUE L'APLEIT 10	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1166A	HUY AVENUE REINE ASTRID 10	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1170A	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 100	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1177A	HUY RUE DU LONG THIER 62	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
61 1184A	SOUMAGNE RUE SUR LES KEYEUX 15	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1185A	WISE ALLEE VERTE 33	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1191A	RAEREN AUTOBAHN E40	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1198A	HUY RUE L'APLEIT 10	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1202A	HUY RUE L'APLEIT 10	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1218A	BURG-REULAND MASPELT 8	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
61 1219A	COMBLAIN-AU-PONT RUE DE FRAITURE	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
61 1220A	STAVELLOT CHEMIN DE STER	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
61 1226A	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 45	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
61 1227A	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 45	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY.ET ENERGIE
61 1233A	LIEGE BOULEVARD FRERE-ORBAN 25	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVI- RONNEM
61 1234A	HERVE RUE DE MAESTRICHT 42	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1235A	HUY CHAUSSEE DE LIEGE 39	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1244A	EUPEN HOSTERT 31	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1258A	HERVE RUE JARDON 10	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1258B	HERVE RUE JARDON 10	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1259A	KELMIS LUTTICHERSTRASSE 163	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1262A	VERVIERS RUE DE HEUSY	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
30/06/2023	30/04/2008	1 855.431,97	60 000,00	1 883.263,45	60 900,00	1 944.163,45	1 944.163,45	1 944.163,45
15/08/2006		775,07	100,00	786,70	101,50	888,20	888,20	888,20
31/01/2015		175 862,52	16 000,00	178 500,46	16 240,00	194 740,46	194 740,46	194 740,46
31/03/2007		1 933,88	406,12	1 962,89	412,21	2 375,10	2 375,10	2 375,10
27/12/2024		794 756,74	107 500,00	806 678,09	109 112,50	915 790,59	915 790,59	915 790,59
27/12/2024		521 809,56	79 600,00	529 636,70	80 794,00	610 430,70	610 430,70	610 430,70
27/12/2015		212 773,86	17 500,00	215 965,47	17 762,50	233 727,97	233 727,97	233 727,97
31/03/2029		225 270,54	22 530,00	225 270,54	22 867,95	248 138,49	248 138,49	248 138,49
31/10/2027		673 774,00	0,00	786 234,95	0,00	1 233.480,96	1 233.480,96	1 233.480,96
15/05/2015		98 193,50	0,00	167 107,22	0,00	167 107,22	167 107,22	167 107,22
31/03/2012		11 400,00	1 100,00	11 400,00	1 116,50	12 516,50	12 516,50	12 516,50
30/06/2008		541,65	0,00	549,77	0,00	549,77	549,77	549,77
31/03/2006		36 249,29	0,00	36 793,03	0,00	36 793,03	36 793,03	36 793,03
31/08/2000		29 353,07	0,00	29 793,37	0,00	29 793,37	29 793,37	29 793,37
31/08/2011		171 871,76	0,00	174 449,84	0,00	174 449,84	174 449,84	174 449,84
30/04/2008		165 035,88	0,00	167 511,42	0,00	167 511,42	167 511,42	167 511,42
31/12/1989		19 514,21	0,00	19 806,92	0,00	19 806,92	19 806,92	19 806,92
31/01/1981		811,64	160,00	823,81	162,40	986,21	986,21	986,21
31/10/1997		8 625,66	1 700,00	8 755,04	1 725,50	10 480,54	10 480,54	10 480,54
31/10/2011		230,75	0,00	234,21	0,00	234,21	234,21	234,21
30/11/2005		97 471,82	0,00	98 933,90	0,00	98 933,90	98 933,90	98 933,90
31/01/2002		206 785,66	0,00	209 887,44	0,00	209 887,44	209 887,44	209 887,44
30/06/1978		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/12/1992		564,60	0,00	573,07	0,00	573,07	573,07	573,07
31/05/1993		6 574,76	0,00	6 673,38	0,00	6 673,38	6 673,38	6 673,38
31/10/1994		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/10/1994		38,92	0,00	39,50	0,00	39,50	39,50	39,50
31/10/1994		93,40	0,00	94,80	0,00	94,80	94,80	94,80
31/03/1992		3 473,34	730,00	3 525,44	740,95	4 266,39	4 266,39	4 266,39
31/03/1992		13 893,41	2 918,00	14 101,81	2 961,77	17 063,58	17 063,58	17 063,58
15/06/2001		188 671,17	0,00	191 501,24	0,00	191 501,24	191 501,24	191 501,24
30/09/1994		24 909,17	0,00	25 282,81	0,00	25 282,81	25 282,81	25 282,81
15/12/1993		35 707,99	0,00	36 243,61	0,00	36 243,61	36 243,61	36 243,61
30/06/2003		37 111,19	0,00	37 667,86	0,00	37 667,86	37 667,86	37 667,86
31/07/1995		9 041,99	0,00	9 177,62	0,00	9 177,62	9 177,62	9 177,62
31/07/1995		7 604,96	0,00	7 719,03	0,00	7 719,03	7 719,03	7 719,03
31/10/1999		5 022,23	0,00	5 097,56	0,00	5 097,56	5 097,56	5 097,56
31/07/1995		18 082,96	0,00	18 354,20	0,00	18 354,20	18 354,20	18 354,20

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
61 1268A	EUPEN RUE DE L'INDUSTRIE 12	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1270A	LIEGE RUE DE SERBIE 62	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1277A	BUTGENBACH WEDDEMERWEG - WEY- WERTZ 26	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
61 1283A	LIEGE RUE PARADIS 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1284A	LIEGE RUE DU PALAIS 44	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1287A	LIEGE BOULEVARD D'AVROY 92	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1289A	LIEGE POTIERUE 2	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
61 1291A	AMEL DEIDENBERG 69	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1292A	AYWAILLE PARC ARTISANAL 3	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
61 1294A	HERSTAL RUE P.J. ANTOINE 79	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1295A	LIEGE SQUARE CONDUITES D'EAU 5	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1296A	SPA RUE LEOPOLD 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1297A	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 45	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1298A	WAREMME AVENUE JOSEPH LEMAIRE 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1299A	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 100	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY. ET ENERGIE
61 1300A	HUY RUE DE LA MOTTE 41	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1301A	LIEGE PLACE CATHEDRALE 16	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
61 1305A	LIEGE RUE PLUMIER 12	RIJKSREGISTER	REGISTRE NATIONAL
61 1306A	LIEGE RUE PLUMIER 12	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1307A	EUPEN KAPERBERG 2	ALGEMEEN RIJKSARCHIEF	ARCHIVES GENERALES DU ROYAUME
61 1309A	LIEGE RUE JOFFRE 12	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1310A	HUY AVENUE ALBERT 1ER 8	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1311A	WAREMME RUE ERNEST MALVOZ 36	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1314A	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 100	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTITIELE DIEN- STEN	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDICI- AIRES
61 1316A	VERVIERS RUE FERNAND HOUGET 6	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
61 1317A	LIEGE RUE ST-GILLES 90	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1318A	LIEGE PLACE SAINT-LAMBERT 42	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1320A	GRACE-HOLLOGNE RUE BLERIOT 3	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1322A	LIEGE BOULEVARD FRERE-ORBAN 25	FED.AGENTSCH.Veiligh.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
61 1323A	EUPEN HOCHSTRASSE 93	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
61 1325A	LIEGE AV. GEORGES TRUFFAUT 42	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1326A	EUPEN RUE HOSTERT 33	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
61 1327A	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 73	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
28/02/1998		14 542,85	0,00	14 760,99	0,00	14 760,99	14 760,99	14 760,99
28/02/1995		8 163,68	0,00	8 286,14	0,00	8 286,14	8 286,14	8 286,14
		452,71	0,00	459,50	0,00	459,50	459,50	459,50
27/12/2012		4 013.066,33	630 000,00	4 073.262,32	639 450,00	4 712.712,32	4 712.712,32	4 712.712,32
31/03/2004		73 890,74	0,00	74 999,10	0,00	74 999,10	74 999,10	74 999,10
30/11/2003		14 013,29	2 700,00	14 223,49	2 740,50	16 963,99	16 963,99	16 963,99
30/11/2017		63 729,16	0,00	64 685,10	0,00	64 685,10	64 685,10	64 685,10
31/12/1999		1 466,14	0,00	1 488,13	0,00	1 488,13	1 488,13	1 488,13
29/02/2008		5 491,00	0,00	5 573,37	0,00	5 573,37	5 573,37	5 573,37
31/08/2012		114 765,18	0,00	116 486,66	0,00	116 486,66	116 486,66	116 486,66
31/08/2008		270 891,50	0,00	274 954,87	0,00	274 954,87	274 954,87	274 954,87
29/02/2024		138 166,60	13 959,16	133 621,91	13 500,00	147 121,91	147 121,91	147 121,91
31/03/2000		5 527,59	1 350,00	5 610,50	1 370,25	6 980,75	6 980,75	6 980,75
31/03/2009		37 211,27	0,00	37 769,44	0,00	37 769,44	37 769,44	37 769,44
31/05/2000		2 980,49	625,00	3 025,20	634,38	3 659,57	3 659,57	3 659,57
30/09/2009		21 978,07	4 350,00	22 307,74	4 415,25	26 722,99	26 722,99	26 722,99
30/11/2013		129 217,09	0,00	131 155,35	0,00	131 155,35	131 155,35	131 155,35
31/07/2018		37 941,90	0,00	38 511,03	0,00	38 511,03	38 511,03	38 511,03
31/08/2010		64 711,14	0,00	65 681,81	0,00	65 681,81	65 681,81	65 681,81
30/09/2009		49 134,06	0,00	49 871,07	0,00	49 871,07	49 871,07	49 871,07
28/02/2011		580 935,18	0,00	589 649,21	0,00	589 649,21	589 649,21	589 649,21
30/04/2009		91 934,77	9 360,00	93 313,79	9 500,40	102 814,19	102 814,19	102 814,19
31/12/2011		214 877,89	14 500,00	218 101,06	14 717,50	232 818,56	232 818,56	232 818,56
		12 271,62	2 577,00	12 455,69	2 615,66	15 071,35	15 071,35	15 071,35
31/05/2013		37 784,18	6 200,00	38 350,94	6 293,00	44 643,94	44 643,94	44 643,94
30/11/2013		345 753,16	46 000,00	350 939,46	46 690,00	397 629,46	397 629,46	397 629,46
30/04/2009		10 776,28	1 000,00	10 937,92	1 015,00	11 952,92	11 952,92	11 952,92
30/11/2012		206 275,17	7 000,00	241 293,59	7 000,00	248 293,59	248 293,59	248 293,59
30/11/2013		187 520,19	33 100,00	190 332,99	33 596,50	223 929,49	223 929,49	223 929,49
31/01/2005		5 091,62	0,00	5 167,99	0,00	5 167,99	5 167,99	5 167,99
15/11/2013		37 818,60	10 000,00	38 385,88	10 150,00	48 535,88	48 535,88	48 535,88
31/05/2013		11 807,37	1 200,00	11 984,48	1 218,00	13 202,48	13 202,48	13 202,48
31/12/2021		60 129,77	11 100,00	61 031,72	11 266,50	72 298,22	72 298,22	72 298,22

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
61 1327C	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 73	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
61 1327D	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 73	ONBEZET GEBOUW ZONDER BESTEMMING	BATIMENT INOCCUPE SANS DESTINATION
61 1327E	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 73	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY. ET ENERGIE
61 1327F	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 73	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
61 1328A	VERVIERS RUE DE DISON 134	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1329A	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 34	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
61 1330A	EUPEN BORNGASSE 3	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
61 1331A	HANNUT RUE JOSEPH WAUTERS 63	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1331B	HANNUT RUE JOSEPH WAUTERS 63	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1333A	EUPEN WERTHPLATZ 4	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVI-RONNEM
61 1334A	LIEGE QUAI SAINT-LEONARD 23	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
61 1336A	LIEGE PLACE VERTE 13	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
61 1337A	VERVIERS RUE DE DISON 175	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1338A	LIEGE RUE RENNEQUIN-SUALEM 28	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1339A	LIEGE RUE DE VISE 495	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVI-RONNEM
61 1340A	EUPEN RUE DE VERVIERS 8	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1341A	SANKT VITH KLOSTERSTRASSE 32	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1341B	SANKT VITH KLOSTERSTRASSE 32	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI-AIRES
61 1343A	SERAING RUE HAUTE 67	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1345A	MALMEDY RUE JOSEPH WERSON 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1346A	LIEGE RUE LARGE 59	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
61 1347A	LIEGE RUE SOEURS DE HASQUES	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
61 1348A	LIEGE PLACE HOCHPORTE 3	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
71 70A	MAASMECHELEN HEIRSTRAAT 233	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 716A	HOUTHALEN-HELCHTEREN RINGLAAN 7	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
71 745A	HOESEL TOMMENSTRAAT	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
71 748A	HASSELT MAASTRICHTERSTEENWEG 8	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION
71 750A	MEEUWEN-GRUITRODE FABRIEKSTRAAT	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
71 751A	TONGEREN MAASTRICHTERSTRAAT 85	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
71 778A	TONGEREN JAMINESTRAAT 13	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
71 833A	MAASMECHELEN GEMEENTEHUIS	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 865A	TONGEREN MAASTRICHTERSTRAAT 85	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
71 1109A	NEERPELT HAMONTERWEG 7	GEWEZEN RIJKSWACHTERSLOGEMENT	ANCIEN LOGEMENT DE GENDARME
71 1110A	HASSELT ELFENBERGSTRAAT 27	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
71 1318A	HOUTHALEN-HELCHTEREN VREDELAAN 20	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1327A	LEOPOLDSBURG HOSPITAALSTRAAT 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1335A	HOUTHALEN-HELCHTEREN VREDELAAN 31	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/12/2021	31/03/2020	144 227,34	26 650,00	146 390,75	27 049,75	173 440,50	173 440,50	173 440,50
31/12/2021		21 688,98	0,00	22 014,31	0,00	22 014,31	22 014,31	22 014,31
31/12/2021		77 959,00	0,00	79 128,39	0,00	79 128,39	79 128,39	79 128,39
31/12/2021		52 023,23	0,00	52 803,58	0,00	52 803,58	52 803,58	52 803,58
31/12/2021		909 592,34	110 500,00	923 236,23	112 157,50	1 035.393,73	1 035.393,73	1 035.393,73
30/06/2010		174 473,68	0,00	177 090,79	0,00	177 090,79	177 090,79	177 090,79
29/02/2012		69 857,37	6 410,00	70 905,23	6 506,15	77 411,38	77 411,38	77 411,38
31/03/2020		172 946,02	14 800,00	175 540,21	15 022,00	190 562,21	190 562,21	190 562,21
31/03/2020		8 785,82	0,00	8 917,61	0,00	8 917,61	8 917,61	8 917,61
31/07/2013		2 110,28	200,00	2 141,93	203,00	2 344,93	2 344,93	2 344,93
30/06/2012		41 746,59	13 300,00	42 372,79	13 499,50	55 872,29	55 872,29	55 872,29
30/06/2013		73 948,25	6 983,00	75 057,47	7 087,75	82 145,22	82 145,22	82 145,22
31/07/2017		195 162,79	10 000,00	198 090,23	10 150,00	208 240,23	208 240,23	208 240,23
27/12/2012		213 581,72	20 000,00	216 785,45	20 300,00	237 085,45	237 085,45	237 085,45
27/12/2027		178 153,10	11 000,00	180 825,40	11 165,00	191 990,40	191 990,40	191 990,40
27/12/2021		266 117,68	25 000,00	270 109,45	25 375,00	295 484,45	295 484,45	295 484,45
27/12/2024		278 010,80	14 000,00	282 180,96	14 210,00	296 390,96	296 390,96	296 390,96
27/12/2024		56 136,80	4 800,00	56 978,85	4 872,00	61 850,85	61 850,85	61 850,85
27/12/2021		212 827,26	27 800,00	216 019,67	28 217,00	244 236,67	244 236,67	244 236,67
27/12/2027		305 998,99	43 250,00	310 588,97	43 898,75	354 487,72	354 487,72	354 487,72
27/12/2012		83 770,60	14 250,00	85 027,16	14 463,75	99 490,91	99 490,91	99 490,91
30/06/2018	30/06/2018	1 649,97	341,00	1 674,72	346,12	2 020,83	2 020,83	2 020,83
30/06/1967	31/05/2010	73 454,18	441,00	73 454,18	447,62	73 901,80	73 901,80	73 901,80
31/03/1977		4 199,95	0,00	4 262,95	0,00	4 262,95	4 262,95	4 262,95
30/04/2011		1 907,35	0,00	1 935,96	0,00	1 935,96	1 935,96	1 935,96
15/05/1998		330,43	0,00	335,39	0,00	335,39	335,39	335,39
30/06/2019		20 927,16	0,00	21 241,07	0,00	21 241,07	21 241,07	21 241,07
30/06/2000		333,60	0,00	56,43	0,00	0,00	0,00	0,00
28/02/2003		17 954,47	0,00	18 223,79	0,00	18 223,79	18 223,79	18 223,79
31/07/1978		10 744,41	0,00	10 905,58	0,00	10 905,58	10 905,58	10 905,58
31/01/1981		4 548,59	0,00	4 616,82	0,00	4 616,82	4 616,82	4 616,82
31/03/2000		53 848,90	0,00	54 656,63	0,00	54 656,63	54 656,63	54 656,63
31/03/2003		6 841,84	0,00	6 944,47	0,00	6 944,47	6 944,47	6 944,47
31/08/1986		488,70	0,00	496,03	0,00	496,03	496,03	496,03
30/06/1990		61 965,87	0,00	62 895,36	0,00	62 895,36	62 895,36	62 895,36
15/01/1995		75 105,53	0,00	76 232,11	0,00	76 232,11	76 232,11	76 232,11
		17 237,11	0,00	17 495,67	0,00	17 495,67	17 495,67	17 495,67

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
71 1337A	BREE GRAUWE TORENWAL 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1342A	BERINGEN HARMONIESTRAAT 9	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1348B	HASSELT GOUV. VERWILGHENSINGEL 75	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1351A	RIEMST BILZERSTEENWEG	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
71 1352A	LOMMEL NORBERT NEECKXLAAN 52	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
71 1354A	HASSELT THONISSENLAAN 75	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
71 1360A	OVERPELT RINGLAAN/LAPIDESTRAAT	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1361A	BORGLOON SPEELHOF 17	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1362A	HECHTEL-EKSEL VLASMEERSTRAAT 5	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
71 1364A	HAMONT-ACHEL KIEVITSTRAAT 36	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
71 1365A	HASSELT SINT-JOZEFSSTRAAT 10	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY. ET ENERGIE
71 1365B	HASSELT SINT-JOZEFSSTRAAT 10	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVI- RONNEM
71 1365C	HASSELT SINT-JOZEFSSTRAAT 10	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
71 1365D	HASSELT SINT-JOZEFSSTRAAT 10	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
71 1365E	HASSELT SINT-JOZEFSSTRAAT 10	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
71 1367A	HASSELT KEMPISCHE STEENWEG 297	FED.AGENTSCH.Veiligh.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
71 1368A	GENK SLINGERWEG 50	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1369A	BILZEN BRUGSTRAAT 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1369B	BILZEN BRUGSTRAAT 2	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
71 1370A	SINT-TRUIDEN ABDIJSTRAAT 6	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1371A	TONGEREN VERBINDINGSSTRAAT 26	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1373A	LANAKEN STATIONSSTRAAT 66	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
71 1374A	SINT-MARTENS-VOEREN STATIONSTRAAT 15	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
81 735A	EREZEE RUE DES NATIONS UNIES 4	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
81 891A	BOUILLON RUE DU COLLEGE 31	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
81 931A	PALISEUL RUE DE LA STATION 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
81 967A	ARLON RUE DE NEUFCHATEAU 256	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
81 995A	MARCHE-EN-FAMENNE RUE DU COMMERCE 19	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
81 998A	LIBRAMONT-CHEVIGNY BRAS HAUT	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
81 1000A	VAUX-CHAVANNE ROUTE DE MANHAY	KONINKLIJK METEOROLOGISCH INSTITUUT	INSTITUT ROYAL DE METEOROLOGIE
81 1001A	LA ROCHE-EN-ARDENNE BEAUSAIN	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
81 1002A	DURBUY AL ROTCHE KINET	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
81 1004A	LA ROCHE-EN-ARDENNE NAGIMONT	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
81 1006A	TINTIGNY RUE MONTANTE ROYE 16	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
81 1010A	BASTOGNE ZONING INDUSTRIEL 43	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
81 1013A	VIRTON AVENUE BOUVIER 6	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
81 1014A	BOUILLON RUE DE LA GERNELLE	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
81 1015A	LIBRAMONT GRAND'RUE 37	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
81 1016A	NEUFCHATEAU RUE ALBERT CLEMENT 12	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/12/1998	31/05/2010	152 441,20	0,00	25 787,97	0,00	0,00	0,00	0,00
31/08/2002		348 061,27	0,00	353 282,19	0,00	353 282,19	353 282,19	353 282,19
31/12/2025		2 942.705,34	235 000,00	2 986.845,92	238 525,00	3 225.370,92	3 225.370,92	3 225.370,92
31/05/2001		5 318,82	0,00	5 398,60	0,00	5 398,60	5 398,60	5 398,60
31/08/2009		5 170,59	0,00	5 248,15	0,00	5 248,15	5 248,15	5 248,15
31/07/2007		676 120,35	0,00	686 262,16	0,00	686 262,16	686 262,16	686 262,16
30/09/2013		270 230,10	0,00	274 283,55	0,00	274 283,55	274 283,55	274 283,55
31/07/2006		51 022,69	3 200,00	51 788,03	3 248,00	55 036,03	55 036,03	55 036,03
30/06/2004		539,46	0,00	547,55	0,00	547,55	547,55	547,55
30/06/2005		530,93	0,00	538,89	0,00	538,89	538,89	538,89
31/03/2011	31/03/2011	151 546,38	12 000,00	153 819,58	12 180,00	3 045,00	0,00	0,00
31/03/2011	31/03/2011	138 711,20	10 500,00	140 791,87	10 657,50	2 664,38	0,00	0,00
31/03/2011	31/03/2011	133 108,02	10 000,00	135 104,64	10 150,00	2 537,50	0,00	0,00
31/03/2011	31/03/2011	61 504,64	5 000,00	62 427,21	5 075,00	1 268,75	0,00	0,00
31/03/2011	31/03/2011	166 661,93	13 000,00	169 161,86	13 195,00	3 298,75	0,00	0,00
31/12/2010		161 515,04	15 900,00	163 937,77	16 138,50	180 076,27	180 076,27	180 076,27
28/02/2008		34 716,00	0,00	35 236,74	0,00	35 236,74	35 236,74	35 236,74
27/12/2021		113 291,69	13 800,00	114 991,07	14 007,00	128 998,07	128 998,07	128 998,07
27/12/2024		57 328,32	7 000,00	58 188,24	7 105,00	65 293,24	65 293,24	65 293,24
27/12/2021		378 794,88	79 400,00	384 476,80	80 591,00	465 067,80	465 067,80	465 067,80
27/12/2027		1 049.981,80	99 036,40	1 065.731,53	100 521,95	1 166.253,47	1 166.253,47	1 166.253,47
31/12/2018		106 908,00	10 690,80	108 511,62	10 851,16	119 362,78	119 362,78	119 362,78
31/03/2012		12 000,00	1 200,00	12 000,00	1 218,00	13 218,00	13 218,00	13 218,00
31/03/1998		4 434,00	0,00	4 500,51	0,00	4 500,51	4 500,51	4 500,51
31/08/1982		5 298,87	0,00	5 378,35	0,00	5 378,35	5 378,35	5 378,35
31/10/1985		3 749,41	0,00	3 805,65	0,00	3 805,65	3 805,65	3 805,65
31/01/1980		273,42	0,00	277,52	0,00	277,52	277,52	277,52
30/09/2013		38 862,52	1 000,00	39 445,46	1 015,00	40 460,46	40 460,46	40 460,46
31/12/1990		354,77	0,00	360,09	0,00	360,09	360,09	360,09
31/12/1998		3 745,48	0,00	3 801,66	0,00	3 801,66	3 801,66	3 801,66
31/12/1991		684,81	0,00	695,08	0,00	695,08	695,08	695,08
31/07/1986		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31/10/1997		559,61	0,00	568,00	0,00	568,00	568,00	568,00
30/06/1999		4 092,74	0,00	4 154,13	0,00	4 154,13	4 154,13	4 154,13
31/07/2010		145 961,30	0,00	148 150,72	0,00	148 150,72	148 150,72	148 150,72
31/05/2003		5 353,72	0,00	5 434,03	0,00	5 434,03	5 434,03	5 434,03
30/04/2010		8 574,22	0,00	8 702,83	0,00	8 702,83	8 702,83	8 702,83
31/05/2010		13 155,92	0,00	13 353,26	0,00	13 353,26	13 353,26	13 353,26

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
81 1017A	FLORENVILLE RUE DU MIROIR 15	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
81 1018A	ARLON PLACE DES FUSILLES	STRAFINRICHTINGEN	ETABLISSEMENTS PENITENTIAIRES
81 1018B	ARLON PLACE DES FUSILLES	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
81 1018C	ARLON PLACE DES FUSILLES	RIJKSREGISTER	REGISTRE NATIONAL
81 1018D	ARLON PLACE DES FUSILLES	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY. ET ENERGIE
81 1018E	ARLON PLACE DES FUSILLES	FOD WERKGELEGENH.ARB. EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
81 1018F	ARLON PLACE DES FUSILLES	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
81 1019A	NEUFCHATEAU AVENUE DE LA VICTOIRE 52	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
81 1021A	LIBRAMONT-CHEVIGNY RUE DU VICINAL 1	FED.AGENTSCH.Veiligh.Voedselketen FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
81 1022A	CURFOZ (BOUILLON) RUE DES QUATRE MOINEAUX 23	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
81 1023A	MARCHE-EN-FAMENNE AVENUE DU MONUMENT 25	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
81 1024A	NEUFCHATEAU RUE LUCIEN BURNOTTE 31	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
91 226A	HOUYET ROUTE DE ROCHEFORT	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 303A	GEMBLOUX PLACE DE LA GARE	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 309A	BEAURAING RUE DE BOUILLON 2	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 506A	HAMOIS CHAUSSEE DE LIEGE	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 581A	BEAURAING RUE DE DINANT 59	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1030A	DINANT PLACE CARDINAL MERCIER 11	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1030B	DINANT PLACE CARDINAL MERCIER 11	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1031A	WALCOURT RUE DE LA FENDERIE	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
91 1036A	GEDINNE HAMEAU MASSINET 366	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1236A	DINANT RUE DE MAIBES 5	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTITIELE DIENSTEN	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDICIAIRES
91 1250A	GEMBLOUX PLACE DE L'HOTEL DE VILLE	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES
91 1341A	VRESSE-SUR-SEMOIS HAMEAU DE CONRAD 21	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 1374A	AUVELAIS RUE RADACHE 50	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1376A	DINANT RUE ALEXANDRE DAOUST 14	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1395A	GEMBLOUX PLACE DE L'HOTEL DE VILLE	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1396A	PESSOUX CHATEAU D'EAU (ANTENNE)	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 1397A	DINANT AVE FRANCHET D'ESPEREY 18	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1426A	VIROINVAL RUE PIERRE BOSSEAU 16	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
91 1443A	BEAURAING RUE DU PONT 17	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1447A	DINANT RUE DE LA SABLONNIERE	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 1448A	GEDINNE RUE JOSEPH DUBOIS	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 1455A	NAMUR RUE DES SARAZINS 33	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 1456A	GEDINNE RUE DE LA STATION 48	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1457A	COUVIN RUE DE LA BUTTE 1	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 1459A	DINANT RUE ALEXANDRE DAOUST 14	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1465A	BIEVRE L.D."DERRIERE LE BOUC"	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE

Art. 53701: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
		Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur/ Loyer	Taksen/ Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
31/01/2012		12 757,55	1 000,00	12 948,91	1 015,00	13 963,91	13 963,91	13 963,91
31/12/2021		20 861,40	2 850,00	21 174,32	2 892,75	24 067,07	24 067,07	24 067,07
31/12/2021		41 722,81	5 700,00	42 348,65	5 785,50	48 134,15	48 134,15	48 134,15
31/12/2021		12 516,84	1 700,00	12 704,59	1 725,50	14 430,09	14 430,09	14 430,09
31/12/2021		20 861,40	2 850,00	21 174,32	2 892,75	24 067,07	24 067,07	24 067,07
31/12/2021		26 424,44	3 600,00	26 820,81	3 654,00	30 474,81	30 474,81	30 474,81
31/12/2021		1 268.373,38	172 500,00	1 287.398,98	175 087,50	1 462.486,48	1 462.486,48	1 462.486,48
31/01/2013		9 182,47	950,00	9 320,21	964,25	10 284,46	10 284,46	10 284,46
31/12/2008		63 241,46	5 670,00	64 190,08	5 755,05	69 945,13	69 945,13	69 945,13
31/10/2006		5 798,41	100,00	5 885,39	101,50	5 986,89	5 986,89	5 986,89
27/12/2024		478 468,72	43 700,00	485 645,75	44 355,50	530 001,25	530 001,25	530 001,25
31/05/2012		25 200,00	2 000,00	25 200,00	2 030,00	27 230,00	27 230,00	27 230,00
30/04/1979		56,69	0,00	57,54	0,00	57,54	57,54	57,54
28/02/1993		1 801,38	0,00	1 828,40	0,00	1 828,40	1 828,40	1 828,40
30/09/1997		15 854,89	0,00	16 092,71	0,00	16 092,71	16 092,71	16 092,71
		7,68	0,00	7,80	0,00	7,80	7,80	7,80
31/05/1988		10 841,87	0,00	11 004,50	0,00	11 004,50	11 004,50	11 004,50
30/06/2005		22 548,52	0,00	22 886,75	0,00	22 886,75	22 886,75	22 886,75
30/06/2005		10 706,03	0,00	10 866,62	0,00	10 866,62	10 866,62	10 866,62
31/01/1977		4 093,20	0,00	4 154,60	0,00	4 154,60	4 154,60	4 154,60
31/12/1976		5 748,32	0,00	5 834,54	0,00	5 834,54	5 834,54	5 834,54
30/06/1994		31 741,14	0,00	32 217,26	0,00	32 217,26	32 217,26	32 217,26
31/10/1981		25 837,13	2 700,00	26 224,69	2 740,50	28 965,19	28 965,19	28 965,19
31/07/1974		293,26	0,00	297,66	0,00	297,66	297,66	297,66
30/09/1985		15 747,52	0,00	15 983,73	0,00	15 983,73	15 983,73	15 983,73
30/09/1986		17 997,14	0,00	18 267,10	0,00	18 267,10	18 267,10	18 267,10
30/04/1987		65 870,77	0,00	66 858,83	0,00	66 858,83	66 858,83	66 858,83
31/03/1986		0,02	0,00	0,02	0,00	0,02	0,02	0,02
31/03/2010		24 546,65	0,00	24 914,85	0,00	24 914,85	24 914,85	24 914,85
30/09/1982		1 908,58	0,00	1 937,21	0,00	1 937,21	1 937,21	1 937,21
28/02/1997		13 458,82	0,00	13 660,70	0,00	13 660,70	13 660,70	13 660,70
31/03/1988		0,02	0,00	0,02	0,00	0,02	0,02	0,02
31/03/1988		741,98	0,00	753,11	0,00	753,11	753,11	753,11
15/01/1998		337,75	0,00	342,82	0,00	342,82	342,82	342,82
31/12/1999		4 825,92	0,00	4 898,31	0,00	4 898,31	4 898,31	4 898,31
31/03/2017	31/03/2017	358,55	0,00	363,93	0,00	363,93	363,93	363,93
15/07/2000		9 790,58	0,00	9 937,44	0,00	9 937,44	9 937,44	9 937,44
30/09/2017		348,19	0,00	353,41	0,00	353,41	353,41	353,41

Art. 537.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010

Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	Occupant
91 1466A	CINEY RUE DE HOGNE 2	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 1467A	METTET RUE SAINT-DONAT	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 1469C	PHILIPPEVILLE RUE DU MOULIN 94	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1470A	DINANT RUE DU VELODROME 15	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
91 1471A	NAMUR RUE DU QUAI 6	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
91 1472A	NAMUR RUE DU QUAI 10	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	SPF INTERIEUR
91 1473A	NAMUR RUE DES BOURGEOIS 7	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1475A	HERON RUE VANAL 1	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	SERVICES POLICE FEDERALE
91 1480A	NAMUR PLACE DES CELESTINES 25	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVI- RONNEM
91 1480B	NAMUR PLACE DES CELESTINES 25	FOD JUSTITIE	SPF JUSTICE
91 1480C	NAMUR PLACE DES CELESTINES 25	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
91 1481A	JAMBES AVENUE PRINCE DE LIEGE 95	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY.ET ENERGIE
91 1483A	JAMBES CH.DE LIEGE-PARC D'AFF 620	FOD SOCIALE ZEKERHEID	SPF SECURITE SOCIALE
91 1485A	BOUGE (NAMUR) ROUTE DE HANNUT 40	FED.AGENTSCH.Veiligh.VOEDSELKETEN FAVV	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT. AFSCA
91 1486A	GEMBLoux RUE BUISSON ST GUIBERT 1	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1487A	JAMBES CHAUSSEE DE LIEGE 622	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC. OVERLEG	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.
91 1489A	SAINT-SERVAIS ROUTE DE GEMBLoux 500	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1490A	NAMUR PLACE LEOPOLD 20	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES
91 1491A	NAMUR AVENUE DE STASSART 9	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1492A	NAMUR RUE HENRI LEMAITRE 3	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1493A	NAMUR RUE PEPIN 31	RIJKSREGISTER	REGISTRE NATIONAL
91 1493B	NAMUR RUE PEPIN 31	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1493C	NAMUR RUE PEPIN 31	ONBEZET GEBOUW ZONDER BESTEMMING	BATIMENT INOCCUPE SANS DESTINATION
91 1494A	NAMUR RUE PEPIN 5	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1495A	NAMUR RUE PEPIN 22	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1496A	JAMBES AVENUE PRINCE DE LIEGE 133	FOD FINANCIEN	SPF FINANCES
91 1497A	NAMUR RUE DE L'ARSENAL 14	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL. DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICI- AIRES

Art. 537.01: contrats de location en viqueur au 08/02/2010

[illegible]

2. In 2010 moeten daarenboven nog de volgende aanpassingen voorzien worden:

2.1. Contracten opgezegd voor 31/03/2011:

Opgenomen in de lijst van de bestaande huurcontracten (kolom "opgezegd").

2.2. Nieuwe of vervangende inhuringen, met inbegrip van mogelijke opzegbare contracten:

2.2.1. Reeds goedgekeurd door de Ministerraad:

(Tot en met de Ministerraad van 05/03/2010; details: zie onderstaande tabel 2.2.1). + 6 745 882,54

Waarvan reeds aangerekend op de initiële interdepartementale provisie (cursieve bedragen in onderstaande tabel): - 1 363 613,73

Te voorzien in de huurdotatie: + 5 382 268,81

2.2.2. Nog niet goedgekeurd door de Ministerraad:

(Tot en met de Ministerraad van 05/03/2010; details: zie onderstaande tabel 2.2.2). + 4 658 574,54

Dit laatste bedrag wordt nog niet ingeschreven; in afwachting van de beslissingen van de Ministerraad wordt hiervoor een interdepartementale provisie voorzien.

2.3. Provisie voor huurprijsverhogingen en –herzieningen:

Dit is een raming van de mogelijke aanpassingen van de huurprijs van contracten die door de eigenaar opgezegd kunnen worden in de periode 01/04/2010 – 31/03/2011, maar die ingehuurd moeten blijven.

Totaal bedrag van de contracten die hun vervaldag bereiken in de periode 01/04/2010 – 31/03/2011:

32 380 169,43
Waarvan werkelijk opgezegd: - 6 741 680,34

Te behouden inhuringen: 25 638 489,09

Mogelijke huuraanpassing (raming: 1,5 %):

384 577,34
afgerond: 400 000,00

2. En plus, pour l'année 2010 il y a lieu de tenir compte des adaptations suivantes:

2.1. Contrats résiliés avant le 31/03/2011:

Repris dans la liste des contrats en vigueur (colonne "Résilié").

2.2. Locations nouvelles ou de substitution, y compris les résiliations possibles:

2.2.1. Déjà approuvées par le Conseil des Ministres:

(Jusqu'au Conseil des Ministres du 05/03/2010; détails: cfr. le tableau 2.2.1., ci-dessous). + 6 745 882,54

Dont déjà imputé sur la provision interdépartementale initiale (montants en italique dans le tableau ci-dessous): - 1 363 613,73

A prévoir dans la dotation de loyer: + 5 382 268,81

2.2.2. Pas encore approuvées par le Conseil des Ministres:

(Jusqu'au Conseil des Ministres du 05/03/2010; détails: cfr. le tableau 2.2.2., ci-dessous). + 4 658 574,54

Ce dernier montant n'est pas encore inscrit; en attendant les décisions du Conseil des Ministres, une provision interdépartementale est prévue à cet effet.

2.3. Provision pour augmentations et révisions des loyers:

Il s'agit d'une estimation des adaptations des prix des contrats dont la possibilité de résiliation par le bailleur existe dans la période du 01/04/2010 au 31/03/2011, mais dont la prolongation est nécessaire.

Montant total des contrats qui viendront à échéance dans la période 01/04/2010 – 31/03/2011:

32 380.169,43
Dont effectivement résilié: - 6 741.680,34

Locations à prolonger: 25 638 489,09

Adaptation du loyer possible (estimation: 1,5 %):

384 577,34
arrondi: 400 000,00

2.4. Totaal van de aanpassingen:

Nieuwe of vervangende inhuringen (MR):	+ 5 382 268,81
Nieuwe of vervangende inhuringen (geen MR):	0,00
Provisie voor huurprijsverhogingen en –herzieningen:	+ 400 000,00

Totaal:	+ 5 782 268,81

2.4. Total des ajustements:

Locations nouvelles ou de substitution (CM):	+ 5 382 268,81
Locations nouvelles ou de substitution (pas de CM):	0,00
Provision pour augmentations et révisions des loyers:	+ 400 000,00

Total:	+ 5 782 268,81

Adres + omschrijving	Akkoord MR	Huurprijs 2010	Huurprijs 2011	Huurprijs 2012	Huurprijs 2013
ANTWERPEN Kaai 730 Financiën: 252,49m², 20.199,20 vanaf 01/04/2009	12/10/2007	20 199,20	20 199,20	20 199,20	20 199,20
ANTWERPEN, Eilermansstraat (KAIROS-FSI), Douane: 2.096.122,81 EUR/jaar vanaf 01/06/2010	24/04/2009	1 746 769,01	2 096 122,81	2 096 122,81	2 096 122,81
BERCHEM, Posthoflei 1 - 5 (Franklinbuilding), Mobiliteit & Vervoer (vermoedelijke aanvang: 01/05/2010)	22/01/2010	171 581,67	187 180,00	187 180,00	187 180,00
ANTWERPEN, Olijftakstraat 7, Mobiliteit & Vervoer: verlenging tot uiterlijk 01/07/2010	Niet vereist	6 751,62	0,00	0,00	0,00
NIJVEL, Rue des Frères Griselin: 10 parkeerkaarten	Niet vereist	3 500,00	3 500,00	3 500,00	3 500,00
LEUVEN, Binnenlandse Zaken, 31 parkeerplaatsen vanaf 01/01/2010	04/12/2009	59 704,20	47 763,36	47 763,36	47 763,36
ASSE, Federale Politie: 192.18750 € achterstallen van 01/01/2003 tot 31/03/2010 + 26.550 € huur tot 31/03/2011	13/03/2009	218 737,50	0,00	0,00	0,00
BRUSSEL, Brouckère Tower, Geneeskundige Dienst Gehandicapten vanaf 01/02/2010 tot verhuus naar WTC3 (23 m.)	08/01/2010	6 447,80	132 794,75	0,00	0,00
BRUSSEL, Louizalaan 233, POD Wetenschapsbeleid vanaf 01/04/2010; gratis van 01/03 - 31/08/2010; geen taks in 2010	04/09/2009	1 446 160,02	2 881 353,29	2 881 353,29	2 881 353,29
VORST, Belgradostraat 15A, POD Wetenschapsbeleid, KMKG en archief SOMA; 14 maanden te betalen in 2010	22/01/2010	120 845,87	86 602,00	86 602,00	86 602,00
BRUSSEL, Boondaelsestwg. 210, Staatsveiligheid: huurverhoging na uitvoering werken		2 825,00	2 825,00	2 825,00	2 825,00
BRUSSEL, Kon. Albert II-laan 7 (North Plaza B), FOD Economie: verlenging 22.1510A met 2 maanden (02-03/2010)	5/03/2010	136 002,80	0,00	0,00	0,00
BRUSSEL, Kon. Albert II-laan 9 (North Plaza A), FOD Economie: verlenging 22.1523A met 8 maanden (02-09/2010)	5/03/2010	258 433,95	0,00	0,00	0,00
BRUSSEL, Kon. Albert II-laan 9 (North Plaza A), FOD Justitie: verlenging 23.8058A met 3 maanden (10-12/2010)	5/03/2010	124 422,01	0,00	0,00	0,00
KORTRIJK "Kortrijk-Weide", geïntegreerd politiegebouw; gebouw nog op te richten; werv ligt stil --> pas huur vanaf 2012	21/10/2005	0,00	0,00	0,00	0,00
BRUGGE, Kamgebouw (Eurostation), vanaf 01/10/2010	27/04/2007	1 310 420,54	2 189 726,66	2 189 726,66	2 189 726,66
BRUGGE, Rijksarchief: promotieopdracht (toewijzing goedgekeurd MR 10/07/2009)	16/02/2007	0,00	0,00	619 656,00	1 239 312,00
BRUGGE, Vyncke-Dujardinstraat: centralisatie FODs (huurovereenkomst van 18 jaar vanaf 01/10/2010)	23/12/2008	160 852,60	321 705,20	321 705,20	321 705,20
KORTRIJK, G.Gezelestraat 1, Rijksarchief: vanaf 01/04/2011	27/03/2009	0,00	295 703,00	295 703,00	295 703,00
WERVIK, Vredegericht: vanaf 01/04/2011	11/09/2009	0,00	42 000,00	42 000,00	42 000,00
ZEEBRUGGE, Minister Beernaertstraat: containerscan douane (GIP) + FAVV vanaf 01/04/2010	5/03/2010	552 327,43	552 327,43	552 327,43	552 327,43
AALST, Justitie - Financiën - WASO: terbeschikkingstelling gebouw met huurovereenkomst voor 18 jaar vanaf 01/11/2011	21/11/2008	0,00	622 488,36	1 493 972,06	1 493 972,06
GENT, Rijksarchief: promotieopdracht	16/02/2007	0,00	0,00	584 627,00	1 169 254,00
OUDENAARDE Westerring 16, FOD Justitie : loods voor aangeslagen voertuigen, vanaf 01/10/2009	4/09/2009	86 157,03	57 438,02	57 438,02	57 438,02
GENT Mai Zetterlingstraat, Douane: centralisatie kaalburelen vanaf 01/11/2009	23/10/2009	99 756,00	70 416,00	70 416,00	70 416,00
DENDERMONDE, Federale Politie: promotieopdracht	04/09/2009	0,00	403 979,64	1 211 938,92	1 211 938,92
DENDERMONDE, Losweg: garage hondenbegeleider (vanaf 01/06/2008)	Niet vereist	1 360,00	480,00	480,00	480,00
MICHEROUX/SOUMAGNE Sur les Cayeux 15 (61.1184A), fin.: huurprijsverhoging na uitvoering werken vanaf 01/04/2010	16/10/2009	11 696,10	11 696,10	11 696,10	11 696,10
LA HESTRE, fed.politie, garage voor Hondenbrigade: vanaf 01/02/2009	Niet vereist	600,00	600,00	600,00	600,00
LUIK, hergroepering FOD Financiën (promotieopdracht); oplevering voorzien 01/06/2013; huur: 5.428.367,24 EUR/jaar	16/02/2007	0,00	0,00	0,00	4 523 639,37
LUIK, BZ - Politie-inspectie, Boulevard d'Avroy 92: 2 parkeerplaatsen vanaf 16/11/2009	Niet vereist	3 023,79	2 032,80	2 032,80	2 032,80
BREE, Stadsplein 1: Financiën en Vredegericht vanaf 01/01/2010	19/05/2006	196 740,00	157 392,00	157 392,00	157 392,00
MAASMECHELEN, Rootstraat 2: inhuring garage voor hondengeleider vanaf medio januari 2010	Niet vereist	568,40	487,20	487,20	487,20
NAMEN, Rijksarchief: promotieopdracht	16/02/2007	0,00	750 000,00	750 000,00	750 000,00
TOTAAL MET AKKOORD MINISTERRAAD		6 745 882,54	10 936 812,82	14 160 744,05	19 888 666,42

2.2.1. NOUVELLES LOCATIONS DEJA APPROUVEES PAR LE CONSEIL DES MINISTRES

Adresse + libellé	Accord CM	Loyer 2010	Loyer 2011	Loyer 2012	Loyer 2013
ANTWERPEN Kaai 730 Finances: 252,49m², 20 199,20 à partir du 01/04/2009	12/10/2007	20 199,20	20 199,20	20 199,20	20 199,20
ANTWERPEN, Ellermansstraat (KAIROF-FIF), Douanes: 2 096.122,81 EUR/an à partir du 01/06/2010	24/04/2009	1 746 769,01	2 096 122,81	2 096 122,81	2 096 122,81
BERCHEM, Posthoflei 1 - 5 (Franklinbuilding), Mobilité & Transports (début probablement 01/05/2010)	22/01/2010	171 581,67	187 180,00	187 180,00	187 180,00
ANTWERPEN, Olijftakstraat 7, Mobilité & Transport: prolongation jusqu'au 01/07/2010 au plus tard	Pas nécessaire	6 751,62	0,00	0,00	0,00
NIVELLES, Rue des Frères Griselin: 10 cartes de stationnement	Pas nécessaire	3 500,00	3 500,00	3 500,00	3 500,00
LOUVAIN, SPF Intérieur, 31 emplacements de parking à partir du 01/01/2010	04/12/2009	59 704,20	47 763,36	47 763,36	47 763,36
ASSE, Police fédérale: 192 487,50 € arriérés du 01/01/2003 au 31/03/2010 + 26 550 € loyer jusqu'au 31/03/2011	13/03/2009	218 737,50	0,00	0,00	0,00
BRUXELLES, Tour Brouckère, Service médicale PMR du 01/02/2010 jusqu'au déménagement au WTC3 (23 mois)	08/01/2010	6 447,80	132 794,75	0,00	0,00
BRUXELLES, Av. Louise 233: SPP Poi. Scientifique à partir du 01/04/2010; gratuit 01/03-31/08/2010; taxes pas dus en 2010	04/09/2009	1 446 160,02	2 881 353,29	2 881 353,29	2 881 353,29
FOREST, Rue de Belgique 15a, SPP Politique scientifique, MRAH et archives CEGES (14 mois à payer en 2010)	22/01/2010	120 845,87	86 602,00	86 602,00	86 602,00
BRUXELLES, Chaussée de Boondael 210, Sûreté de l'Etat: augmentation loyer après exécution de travaux		2 825,00	2 825,00	2 825,00	2 825,00
BRUXELLES, Bd. Roi Albert II, 7 (North Plaza B), SPF Economie: prolongation 22 1510A de 2 mois (02-03/2010)	5/03/2010	136 002,80	0,00	0,00	0,00
BRUXELLES, Bd. Roi Albert II, 9 (North Plaza A), SPF Economie: prolongation 22 1523A de 8 mois (02-09/2010)	5/03/2010	258 433,95	0,00	0,00	0,00
BRUXELLES, Bd. Roi Albert II, 9 (North Plaza A), SPF Justice: prolongation 23 8058A de 3 mois (10-12/2010)	5/03/2010	124 422,01	0,00	0,00	0,00
KORTRIJK "Kortrijk-Weide", immeuble police intégré; bâtiment encore à construire; chantier arrêté: loyer à partir de 2012	21/10/2005	0,00	0,00	0,00	0,00
BRUGGE, immeuble " Kam" (Eurostation): à partir du 01/10/2010	27/04/2007	1 310 420,54	2 189 726,66	2 189 726,66	2 189 726,66
BRUGGE, Archives du Royaume: marché de promotion (attribution approuvé par le CM du 10/07/2009)	16/02/2007	0,00	0,00	619 656,00	1 239 312,00
BRUGGE, Vyncke-Dujardinstraat: centralisation SPF (loyer de 18 ans à partir du 01/10/2010)	23/12/2008	160 852,60	321 705,20	321 705,20	321 705,20
KORTRIJK, G. Gezellestraat 1, Archives du Royaume: à partir du 01/04/2011	27/03/2009	0,00	295 703,00	295 703,00	295 703,00
WERVIK, Justice de paix: à partir du 01/04/2011	11/09/2009	0,00	42 000,00	42 000,00	42 000,00
ZEEBRUGGE Douanes (GIP): scancontainer + AFSCA Minister Beernaertstraat	5/03/2010	552 327,43	552 327,43	552 327,43	552 327,43
AALST, Justice - Finances - ETCS: mise à disposition d'un immeuble avec location de 18 ans à partir de 01/11/2011	21/11/2008	0,00	622 488,36	1 493 972,06	1 493 972,06
GAND, Archives du Royaume: marché de promotion	16/02/2007	0,00	0,00	584 627,00	1 169 254,00
OUDENAARDE, Westerring 16, SPF Justice: hangar pour véhicules confisqués, à partir du 01/10/2009	4/09/2009	86 157,03	57 438,02	57 438,02	57 438,02
GENT, Mai Zetterlingstraat, Douanes: centralisation bureaux des quaias à partir du 01/11/2009	23/10/2009	99 756,00	70 416,00	70 416,00	70 416,00
DENDERMONDE, Police fédérale: marché de promotion	04/09/2009	0,00	403 979,64	1 211 938,92	1 211 938,92
DENDERMONDE, Losweg: garage pour le Service d'Appui canin (à partir du 01/06/2008)	Pas nécessaire	1 360,00	480,00	480,00	480,00
MICHEROUX/SOUMAGNE Sur les Cayeux 15 (61 1184A), fin.: augmentation suite aux travaux à partir du 01/04/2010	16/10/2009	11 696,10	11 696,10	11 696,10	11 696,10
LA HESTRE, police fédérale, garage pour le Service d'Appui canin: à partir du 01/02/2009	Pas nécessaire	600,00	600,00	600,00	600,00
LIEGE, regroupement SPF Finances (marché de promotion); réception prévue 01/06/2013; loyer: 5 428.36724 EUR/an	16/02/2007	0,00	0,00	0,00	4 523 639,37
LIEGE, Intérieur - Inspection de la Police, Boulevard d'Avroy 92: 2 emplacements de parking à partir du 16/11/2009	Pas nécessaire	3 023,79	2 032,80	2 032,80	2 032,80
BREE, Stadssplein 1: Finances et Justice de Paix à partir du 01/01/2010	19/05/2006	196 740,00	157 392,00	157 392,00	157 392,00
MAASMECHELEN, Rootstraat 2: location d'une garage pour le Service d'Appui canin à partir de mi-janvier 2010	Pas nécessaire	568,40	487,20	487,20	487,20
NAMUR, Archives du Royaume: marché de promotion	16/02/2007	0,00	750 000,00	750 000,00	750 000,00
TOTAL AVEC ACCORD CONSEIL DES MINISTRES		6 745 882,54	10 936 812,82	14 160 744,05	19 888 666,42

2.2.2. NIEUWE INHURINGEN NOG NIET GOEDGEKEURD DOOR DE MINISTERRAAD

Adres + omschrijving	Akkoord MR	Huurprijs 2010	Huurprijs 2011	Huurprijs 2012	Huurprijs 2013
ANTWERPEN, Federale Politie: 4 450 m ² + 60 parkeerplaatsen (in voorbereiding)		579 000,00	579 000,00	579 000,00	579 000,00
ANTWERPEN, Spoorwegpolitie; in onderhandeling; akkoord IF		9 538,10	9 538,10	9 538,10	9 538,10
ANTWERPEN, Staatsveiligheid: nieuwe inhuring van 1.045 m ² + 17 parkeerpl. (in voorbereiding)		146 000,00	146 000,00	146 000,00	146 000,00
ANTWERPEN, Justitiehuis: nieuwe inhuring van 2.290 m ² + 23 parkeerplaatsen (in voorbereiding)		278 620,00	278 620,00	278 620,00	278 620,00
ANTWERPEN, Kattendijkdok - Oostkaai, Financiën: verlenging tot uiterlijk 30/09/2010		264 584,72	0,00	0,00	0,00
ANTWERPEN, Kaai 869, Financiën: 252 m ² , 20.160 Eur /jaar vanaf 01/11/2007		68 880,00	20 160,00	20 160,00	20 160,00
ANTWERPEN, Kaai 913, Financiën: 230,26m ² , 18.420,80 € vanaf 01/11/2007		62 937,73	18 420,80	18 420,80	18 420,80
OTTIGNIES LLN, Traverse d'Esopo - 8 parkings aan 6;830,40/jaar		6 830,40	6 830,40	6 830,40	6 830,40
BRUSSEL, Zuidstation, spoorwegpolitie: inhuring vanaf 01/04/2011		0,00	984 000,00	984 000,00	984 000,00
BRUSSEL, Maria-Theresiastraat 1: verlenging contracten 22.1479A+C wegens wijzigingen WTC3; nieuwe condities		912 430,13	1 266 975,71	1 266 975,71	1 266 975,71
BRUSSEL, Leuenseweg 40, NIS: verlenging van 01/04/2010 tot 30/04/2010 wegens verlenging herbezetting WTC3	Nota voorbereid	230 976,78	0,00	0,00	0,00
BRUSSEL, Leuenseweg 40, Staatsblad: verlenging v 01/07/2010 tot 31/08/2010 wegens verlenging herbezetting WTC3		212 885,22	0,00	0,00	0,00
BRUSSEL, Parking Wet (IPC), contract 23.8074: bijkomende huur vanaf 01/01/2010		32 805,00	26 244,00	26 244,00	26 244,00
BRUSSEL, Treurenberg, Just. (contract 23.8070A): verlenging met 6 maanden (tot 30/06/2011)		366 829,00	366 829,00	0,00	0,00
BRUSSEL, Regentlaan 4 (contract 23.8061A): verlenging met 9 maanden (tot 30/09/2011)		438 068,00	876 136,00	0,00	0,00
BLANKENBERGE, Scheepvaartpolitie		6 500,00	6 500,00	6 500,00	6 500,00
IEPER, Justitie: loods overtuigingsstukken		14 520,00	14 520,00	14 520,00	14 520,00
GENT, herhuisvesting Staatsveiligheid vanaf 01/10/2010 (raming inclusief eerste inrichtingswerken)		50 000,00	100 000,00	100 000,00	100 000,00
In dat geval:		-7 691,78	-18 460,27	-18 460,27	-18 460,27
4.1.1429B+C GENT, Jubileumlaan 21/23: op te zeggen op 31/10/2010	Dossier bij IF	133 500,00	160 200,00	160 200,00	160 200,00
OUDENAARDE, Justitie: overbruggingsinhuring (in afwachting nieuwbouw) vanaf 01/06/2010					
In dat geval:		-7 579,28	-30 317,12	-30 317,12	-30 317,12
4.1.1471A OUDENAARDE, Kasteelstraat: te schrappen vanaf 01/01/2011 (Art. 53705 I)		-7 579,28	-30 317,12	-30 317,12	-30 317,12
4.1.1471B OUDENAARDE, Kasteelstraat: te schrappen vanaf 01/01/2011 (Art. 53705 I)		0,00	-20 262,20	-24 314,64	-24 314,64
4.1.1496A OUDENAARDE, Beverstraat: te schrappen vanaf 31/05/2011		50 000,00	100 000,00	100 000,00	100 000,00
DENDERMONDE, herhuisvesting Jeugdrechtbank vanaf 01/10/2010		60 000,00	360 000,00	360 000,00	360 000,00
CHARLEROI, Rue Jean Monnet 5, Justitiehuis		13 000,00	78 000,00	78 000,00	78 000,00
CHARLEROI, Rue Jean Monnet 5, FOD WASO		37 500,00	150 000,00	150 000,00	150 000,00
HOUDENG-GOEGNIES, Rue de L'Yser: Binnenlandse Zaken en Financiën		30 000,00	120 000,00	120 000,00	120 000,00
CHARLEROI, Boulevard Tirou, FOD Sociale Zekerheid: herhuisvesting medisch centrum		53 000,00	53 000,00	53 000,00	53 000,00
MALMEDY, Rue Frédéric Lang ("UTAMO"): Federale Politie		18 239,75	18 239,75	18 239,75	18 239,75
SPA, Rue Léopold II (61.1296A): Financiën: verlenging met 15 jaar + herziening van de huurprijs via bijakte nr. 1					

2.2.2. NOUVELLES LOCATIONS PAS ENCORE APPROUVEES PAR LE CONSEIL DES MINISTRES

Adresse + libellé	Accord CM	Loyer 2010	Loyer 2011	Loyer 2012	Loyer 2013
ANTWERPEN, Police fédérale: 4 450 m² + 60 emplacements de parking (en prospection)		579 000,00	579 000,00	579 000,00	579 000,00
ANTWERPEN, politie chemins de fer; en concertation; accord IF		9 538,10	9 538,10	9 538,10	9 538,10
ANTWERPEN, Sûreté de l'Etat: nouvelle location de 1 045 m² + 17 empl. de parking (en prospection)		146 000,00	146 000,00	146 000,00	146 000,00
ANTWERPEN, Maison de Justice: nouvelle location de 2 290 m² + 23 empl. de parking (en prospection)		278 620,00	278 620,00	278 620,00	278 620,00
ANTWERPEN, Kattendijkdok - Oostkaai, Finances: prolongation jusqu'au 30/09/2010 au plus tard		264 584,72	0,00	0,00	0,00
ANTWERPEN, Kaai 869, Finances: 252 m², 20 160 Eur/an à partir du 01/11/2007		68 880,00	20 160,00	20 160,00	20 160,00
ANTWERPEN, Kaai 913, Finances: 230,26m², 18 420,80 € à partir du 01/11/2007		62 937,73	18 420,80	18 420,80	18 420,80
OTTIGNIES LLN, Traverse d'Esopo - 8 parkings à 6 830,40/an		6 830,40	6 830,40	6 830,40	6 830,40
BRUXELLES, Gare du Midi, Service de la Police du Chemin de fer: location à partir du 01/04/2011		0,00	984 000,00	984 000,00	984 000,00
BRUXELLES, Rue Marie-Thérèse 1: prolongation baux 22 1479A+C suite aux modifications WTC3; nouvelles conditions	Note préparée	912 430,13	1 266 975,71	1 266 975,71	1 266 975,71
BRUXELLES, Rue de Louvain 40, INS: prolongation du 01/04/2010 au 30/04/2010 suite aux retards occupation WTC3		230 976,78	0,00	0,00	0,00
BRUXELLES, Rue de Louvain 40, Moniteur: prolongation du 01/07/2010 au 31/08/2010 suite aux retards occupation WTC3		212 885,22	0,00	0,00	0,00
BRUXELLES, Parking Loi (IPC), contrat 23 8074: loyer supplémentaire à partir du 01/01/2010		32 805,00	26 244,00	26 244,00	26 244,00
BRUXELLES, Treurenberg, Just. (contrat 23 8070A): prolongation de 6 mois (jusq'au 30/06/2011)		366 829,00	366 829,00	0,00	0,00
BRUXELLES, Boulevard du Régent 4 (contrat 23 8061A): prolongation de 9 mois (jusqu'au 30/09/2011)		438 068,00	876 136,00	0,00	0,00
BLANKENBERGE, Police de la navigation		6 500,00	6 500,00	6 500,00	6 500,00
IEPER, Justice: hangar pièces de conviction	Dossier chez IF	14 520,00	14 520,00	14 520,00	14 520,00
GENT, logement Sûreté de l'Etat à partir du 01/10/2010 (estimation, y compris travaux de première installation)		50 000,00	100 000,00	100 000,00	100 000,00
Dans ce cas:					
41 1429B+C GENT, Jubileumlaan 21/23: à résilier au 31/10/2010		-7 691,78	-18 460,27	-18 460,27	-18 460,27
OUDENAARDE SPF Justice: location temporaire (en attendant nouvelle construction) à partir du 01/06/2010		133 500,00	160 200,00	160 200,00	160 200,00
Dans ce cas:					
41 1471A OUDENAARDE, Kasteelstraat: à supprimer à partir du 01/01/2011 (Art. 537.05 I)		-7 579,28	-30 317,12	-30 317,12	-30 317,12
41 1471B OUDENAARDE, Kasteelstraat: à supprimer à partir du 01/01/2011 (Art. 537.05 I)		-7 579,28	-30 317,12	-30 317,12	-30 317,12
41 1496A OUDENAARDE, Beverstraat: à supprimer à partir du 31/05/2011		0,00	-20 262,20	-24 314,64	-24 314,64
DENDERMONDE, logement Tribunal de Jeunesse à partir du 01/10/2010		50 000,00	100 000,00	100 000,00	100 000,00
CHARLEROI, Rue Jean Monnet 5, Maison de Justice		60 000,00	360 000,00	360 000,00	360 000,00
CHARLEROI, Rue Jean Monnet 5, SPF ETCS		13 000,00	78 000,00	78 000,00	78 000,00
HOUDENG-GOEGNIES, Rue de L'Yser: Intérieur et Finances		37 500,00	150 000,00	150 000,00	150 000,00
CHARLEROI, Boulevard Tirou, SPF Sécurité Sociale: logement du centre médical		30 000,00	120 000,00	120 000,00	120 000,00
MALMEDY, Rue Frédéric Lang ("UTAMO"): Police fédérale		53 000,00	53 000,00	53 000,00	53 000,00
SPA, Rue Léopold II (61 1296A): Finances: prolongation de 15 ans + révision du loyer par avenant no. 1		18 239,75	18 239,75	18 239,75	18 239,75

2.2.2. NIEUWE INHURINGEN NOG NIET GOEDGEKEURD DOOR DE MINISTERRAAD

Adres + omschrijving	Akkoord MR	Huurprijs 2010	Huurprijs 2011	Huurprijs 2012	Huurprijs 2013
HASSELT, Spoorwegpolitie: huur van 10 garages MAASMECHELEN Dr. Haubentaan, financiën: 47.340 EUR / jaar vanaf 01/01/2011 <u>In dat geval:</u> 71.0070A MAASMECHELEN Gemeentehuis op te zeggen 71.0833A MAASMECHELEN Gemeentehuis op te zeggen GEMBLOUX: prospectie herhuisvesting Financiën - Vredegerecht NEUFCHATEAU Pl. Charles Berger, hergroepering Justitie: 387.500 EUR /jaar vanaf 01/10/2009 ARLON Schoppach, Federale Politie - hergroepering Dirco-Dirju in het gebouw "Ferrero" vanaf 01/07/2010		12 000,00 0,00 -1 065,74 -1 154,21 82 500,00 193 750,00 318 750,00	12 000,00 59 175,00 -4 262,95 -4 616,82 82 500,00 387 500,00 425 000,00	12 000,00 47 340,00 -4 262,95 -4 616,82 82 500,00 387 500,00 425 000,00	12 000,00 47 340,00 -4 262,95 -4 616,82 82 500,00 387 500,00 425 000,00
TOTAAL ZONDER AKKOORD MINISTERRAAD		4 658 574,54	6 597 152,28	5 338 299,84	5 338 299,84

2.2.2. NOUVELLES LOCATIONS PAS ENCORE APPROUVEES PAR LE CONSEIL DES MINISTRES

Adresse + libellé	Accord CM	Loyer 2010	Loyer 2011	Loyer 2012	Loyer 2013
HASELT, police chemins de fer: location de 10 garages		12 000,00	12 000,00	12 000,00	12 000,00
MAASMECHELEN Dr. Haubenlaan, finances: 47 340 EUR / an à partir du 01/01/2011		0,00	59 175,00	47 340,00	47 340,00
Dans ce cas:					
71 0070A MAASMECHELEN maison communale à résilier		-1 065,74	-4 262,95	-4 262,95	-4 262,95
71 0833A MAASMECHELEN maison communale à résilier		-1 154,21	-4 616,82	-4 616,82	-4 616,82
GEMBLOUX: prospection regroupement Finances - Justice de Paix		82 500,00	82 500,00	82 500,00	82 500,00
NEUFCHATEAU Pl. Charles Berger: regroupement Justice: 387 500 EUR /an à partir du 01/10/2009		193 750,00	387 500,00	387 500,00	387 500,00
ARLON Schoppach, Police fédérale - regroupement Dirco-Dirju dans l'immeuble "Ferrero" à partir du 01/07/2010		318 750,00	425 000,00	425 000,00	425 000,00
TOTAL SANS ACCORD DU CONSEIL DES MINISTRES		4 658 574,54	6 597 152,28	5 338 299,84	5 338 299,84

3. FEDIMMO

Eind 2006 werd de commerciële vastgoedmaatschappij n.v. FEDIMMO opgericht door een financiële inbreng van de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij en door een inbreng in natura van de federale Staat en de n.v. SOPIMA (56 gebouwen beheerd door de Regie der Gebouwen en 6 gebouwen van SOPIMA). Vervolgens werd 90 % van de aandelen van de FIPM, van de Staat en van de n.v. SOPIMA verkocht aan de vastgoedbevak BEFIMMO.

De Regie der Gebouwen is vanaf 29/12/2006 huurgeld verschuldigd aan FEDIMMO voor de verkochte gebouwen waarin Staatsdiensten gehuisvest zijn. Deze inhuringen zijn opgenomen in de lijst van de bestaande huurcontracten (zie punt 1).

De huurcontracten met de n.v. FEDIMMO bevatten evenwel een "Bijlage 3": *Uit te voeren herstellingswerken ten laste van de verhuurder en nieuwe huurprijs naar aanleiding van de uitvoering van deze herstellingswerken*. In die bijlagen wordt telkens een nieuwe (verhoogde) jaarlijkse basishuurprijs bepaald, die toegepast wordt na uitvoering van de werken vermeld in de bijlage. De onderstaande tabel geeft een overzicht van de huurprijsverhogingen die in 2010 van toepassing zullen zijn op basis van deze bepaling en die nog niet opgenomen zijn in de lijst van de bestaande contracten (punt 1); in totaal: 2 057 516,79 EUR.

Bovendien heeft Fedimmo op 02/01/2010 aan de Regie der Gebouwen nog een bedrag van 476 411,34 EUR gefactureerd, zijnde de onroerende voorheffing voor het aanslagjaar 2007 voor 9 gebouwen in Oost-Vlaanderen en Limburg.

Totale verhoging: 2 533 928,13 EUR.

4. Samenvatting art. 537.01

Bestaande huurcontracten op 08/02/2010:	383 139 757,42
Aanpassingen:	+ 5 782 268,81
Huurprijsverhogingen FEDIMMO:	+ 2 533 928,13

Totaal krediet nodig in 2010 op art. 537.01:	391 455 954,36

3. FEDIMMO

Fin 2006 la société commerciale immobilière s.a. FEDIMMO a été créée au moyen d'un apport financier de la part de la Société fédérale de Participations et d'Investissement et par un apport en nature de la part de l'État fédéral et de la s.a. SOPIMA (56 immeubles gérés par la Régie des Bâtiments et 6 immeubles de la SOPIMA). Par la suite, 90 % des actions de la SFPI, de l'État et de la s.a. SOPIMA ont été vendues à la sicafi BEFIMMO.

A partir du 29/12/2006 la Régie des Bâtiments doit payer un loyer à FEDIMMO pour les immeubles vendus où sont logés des services de l'État. Ces loyers sont repris dans la liste des contrats en vigueur (cfr. le point 1).

Néanmoins, les contrats avec la s.a. FEDIMMO contiennent une "Annexe 3": *Travaux de mise en état à charge du bailleur et nouveau loyer suite à la réalisation de ces travaux de mise en état*. Dans ces annexes un nouveau loyer de base (augmenté) est fixé, d'application après l'exécution des travaux mentionnés dans l'annexe en question. Le tableau ci-dessous donne les détails concernant les augmentations de loyers qui seront d'application dans l'année 2010 et qui ne sont pas encore reprises dans la liste des contrats en vigueur (point 1); au total: 2 057 516,79 EUR.

En outre, le 02/01/2010 la s.a. Fedimmo a facturé à la Régie des Bâtiments une somme de 476 411,34 EUR, à savoir: le précompte immobilier pour l'année d'imposition 2007 par rapport à 9 bâtiments situés en Flandre-Orientale et dans le Limbourg.

Augmentation totale: 2 533 928,13 EUR.

4. Récapitulation art. 537.01

Contrats de location en vigueur au 08/02/2010:	383 139 757,42
Adaptations:	+ 5 782 268,81
Augmentation des loyers FEDIMMO:	+ 2 533 928,13

Crédit total nécessaire sur l'art. 537.01 en 2010:	391 455 954,36

Art. 537.01: huurverhogingen n.v. FEDIMMO wegens uitgevoerde werken - Art. 537.01: augmentations loyers s.a. FEDIMMO suite à l'exécution de travaux					
Contract/ Contrat	Adres/ Adresse	Verhoging - Augmentation 2010	Verhoging - Augmentation 2011	Verhoging - Augmentation 2012	Verhoging - Augmentation 2013
11.1463A+B	HERENTALS BELGIELAAN 29	73 387,52	73 387,52	73 387,52	73 387,52
21.0872A	VILVOORDE GROENSTRAAT 51	15 549,17	15 549,17	15 549,17	15 549,17
21.0873A+B	HALLE ZUSTER BERNARDASTRAAT 32	151 392,16	151 392,16	151 392,16	151 392,16
21.0874A	DIEST KONING ALBERTSTRAAT 12	4 343,67	4 343,67	4 343,67	4 343,67
21.0875A	HAACHT REMI VAN DE SANDELAAN 1	73 543,41	73 543,41	73 543,41	73 543,41
21.0876A	TERVUREN LEUVENSESTEENWEG 17	15 918,20	15 918,20	15 918,20	15 918,20
21.0877A+B	TIENEN GOOSSENSVEST 3	30 014,99	30 014,99	30 014,99	30 014,99
22.1544A-J	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	1 465 472,69	1 134 559,50	1 134 559,50	1 134 559,50
31.1408A+B	MENEN GROTE MARKT 10	17 519,19	17 519,19	17 519,19	17 519,19
31.1412A	KORTRIJK BLOEMISTENSTRAAT 23	27 690,88	27 690,88	27 690,88	27 690,88
31.1413A+B	ROESELARE RONDEKOMSTRAAT 30	42 743,74	42 743,74	42 743,74	42 743,74
41.1514A+B	DEINZE BRIELSTRAAT 25 (F.A.C. Den Briel)	7 748,91	7 748,91	7 748,91	7 748,91
41.1517A	LOKEREN GROTE KAAI 20	2 094,45	2 094,45	2 094,45	2 094,45
41.1520A	SINT-NIKLAAS DRIEKONINGENSTRAAT 4	6 194,89	6 194,89	6 194,89	6 194,89
51.1911A	ATH PLACE DES CAPUCINS 1	500,87	500,87	500,87	500,87
61.1339A	LIEGE RUE DE VISE 495	67 816,10	67 816,10	67 816,10	67 816,10
61.1345A	MALMEDY RUE JOSEPH WERSON 2	844,49	844,49	844,49	844,49
71.1369A+B	BILZEN BRUGSTRAAT 2	7 250,29	7 250,29	7 250,29	7 250,29
71.1370A	SINT-TRUIDEN ABDIJSTRAAT 6	44 395,29	44 395,29	44 395,29	44 395,29
71.1371A	TONGEREN VERBINDINGSSTRAAT 26	3 095,88	3 095,88	3 095,88	3 095,88
	TOTAAL — TOTAL	2 057 516,79	1 726 603,60	1 726 603,60	1 726 603,60

Art. 537.03 — Huur van gebouwen, aanhorigheden en terreinen door de Regie, voor rekening van de Staat, ten behoeve van de Administratie van de ondernemings- en inkomensfiscaliteit.

Initieel krediet: 400 472 EUR

Aangepaste raming

Totaal bedrag van de bestaande huurcontracten op 08/02/2010: 404 136,08 EUR (zie de onderstaande lijst).

Deze totale huurprijs bevat:

- alle reële indexeringen tot en met 08/02/2010;
- een verhoging van de huurprijs met 1,2 % (gezondheidsindex 2009/2008 volgens de begrotingsrichtlijnen van 15/01/2010) voor de contracten waarop de indexering 2009 op 08/02/2010 nog niet was toegepast;
- een verhoging van de huurprijs met 1,5 % (gezondheidsindex 2010/2009 volgens de begrotingsrichtlijnen van 15/01/2010) voor de contracten waarop de indexering 2010 op 08/02/2010 nog niet was toegepast;
- alle belastingen en taksen;
- alle effectieve en voorziene opzeggingen;
- de nieuwe of vervangende inhuringen en huurprijsverhogingen voorzien in de initiële begroting 2010, voor zover de betrokken contracten op 08/02/2010 reeds getekend waren én ingevoerd in het bestand van de Financiële Dienst van de Regie der Gebouwen.

Art. 537.03 — Location de bâtiments, de leurs dépendances et de terrains par la Régie, pour le compte de l'État, pour les besoins de l'Administration de la fiscalité des entreprises et des revenus.

Crédit initial: 400 472 EUR.

Estimation ajustée

Montant total des contrats de location en vigueur au 08/02/2010: 404 136,08 EUR (cfr. la liste ci-dessous).

Ce loyer total comprend:

- toutes les indexations réelles jusqu'au 08/02/2010 inclus;
- une majoration du prix de loyer de 1,2 % (indice-santé 2009/2008 suivant les directives budgétaires du 15/01/2010) pour les contrats auxquels l'indexation 2009 n'était pas encore appliquée le 08/02/2010;
- une majoration du prix de loyer de 1,5 % (indice-santé 2010/2009 suivant les directives budgétaires du 15/01/2010) pour les contrats auxquels l'indexation 2010 n'était pas encore appliquée le 08/02/2010;
- tous les impôts et taxes;
- toutes les résiliations effectives et prévues;
- les locations nouvelles ou de substitution ainsi que les augmentations de loyer prévues dans le budget 2010 initial, pour autant que les contrats concernés étaient déjà signés et introduits dans le système du Service financier de la Régie des Bâtiments au 08/02/2010.

Art. 537.03: bestaande huurcontracten op 08/02/2010/ Art. 537.03: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Contract - Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter - Occupant	Opzegbaar - Résilié	Opgezegd	2009		2010		2011	2012	2013
					Huur - Loyer	Taksen - Taxes	Huur - Loyer	Taksen - Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
20 249A	NIVELLES RUE DE L'INDUSTRIE 1	FOD FINANCIEN	31/10/2003		136 275,40	0,00	138 319,53	0,00	138 319,53	138 319,53	138 319,53
61 1041B	HUY QUAI DE COMPIEGNE 55	FOD FINANCIEN	31/10/2002		13 875,72	0,00	14 083,86	0,00	14 083,86	14 083,86	14 083,86
61 1280A	EUPEN HOCHSTRASSE 104	FOD FINANCIEN	31/08/2015		110 784,80	0,00	112 446,57	0,00	112 446,57	112 446,57	112 446,57
91 1469A	PHILIPPEVILLE RUE DU MOULIN 94	FOD FINANCIEN	29/02/2004		137 227,71	0,00	139 286,13	0,00	139 286,13	139 286,13	139 286,13
					398 163,63	0,00	404 136,08	0,00	404 136,08	404 136,08	404 136,08
							404 136,08				

2009: romein = réelle (contractuele) indexering of geen indexering van toepassing; cursief = toepassing gezondheidsindex volgens begrotingsrichtlijnen (+ 1,2%).
2009: romain = indexation réelle (contractuelle) ou indexation pas d'application; italique = application de l'indice santé suivant les directives budgétaires (+ 1,2%).

2010: romein = réelle (contractuele) indexering reeds toegepast op 25/01/2010; cursief = toepassing gezondheidsindex volgens begrotingsrichtlijnen (+ 1,5%).
2010: romain = indexation réelle (contractuelle) déjà appliquée au 25/01/2010; italique = application de l'indice santé suivant les directives budgétaires (+ 1,5%).

2011 - 2012 - 2013: geen indexering toegepast (raming in constante prijzen)
2011 - 2012 - 2013: pas d'indexation appliquée (estimation en prix constants).

Art. 537.04 — Huur van gebouwen, aanhorigheden en terreinen door de Regie der Gebouwen voor rekening van openbare diensten, andere dan de Staat.

Initieel krediet: 3 698 496 EUR

Aangepaste raming

Totaal bedrag van de bestaande huurcontracten op 08/02/2010: 3 775 440,58 EUR (zie de onderstaande lijst).

Deze totale huurprijs bevat:

— alle reële indexeringen tot en met 08/02/2010;

— een verhoging van de huurprijs met 1,2 % (gezondheidsindex 2009/2008 volgens de begrotingsrichtlijnen van 15/01/2010) voor de contracten waarop de indexering 2009 op 08/02/2010 nog niet was toegepast;

— een verhoging van de huurprijs met 1,5 % (gezondheidsindex 2010/2009 volgens de begrotingsrichtlijnen van 15/01/2010) voor de contracten waarop de indexering 2010 op 08/02/2010 nog niet was toegepast;

— alle belastingen en taksen;

— alle effectieve en voorziene opzeggingen;

— de nieuwe of vervangende inhuringen en huurprijsverhogingen voorzien in de initiële begroting 2010, voor zover de betrokken contracten op 08/02/2010 reeds getekend waren én ingevoerd in het bestand van de Financiële Dienst van de Regie der Gebouwen.

Deze huurgelden worden integraal gerecupereerd van de bezetters (zie ontvangstenartikel 411.21).

Art. 537.04 — Location de bâtiments, de leurs dépendances et de terrains par la Régie des Bâtiments pour le compte de services publics autres que l'État.

Crédit initial: 3 698 496 EUR.

Estimation ajustée

Montant total des contrats de location en vigueur au 08/02/2010: 3 775 440,58 EUR (cfr. la liste ci-dessous).

Ce loyer total comprend:

— toutes les indexations réelles jusqu'au 08/02/2010 inclus;

— une majoration du prix de loyer de 1,2 % (indice-santé 2009/2008 suivant les directives budgétaires du 15/01/2010) pour les contrats auxquels l'indexation 2009 n'était pas encore appliquée le 08/02/2010;

— une majoration du prix de loyer de 1,5 % (indice-santé 2010/2009 suivant les directives budgétaires du 15/01/2010) pour les contrats auxquels l'indexation 2010 n'était pas encore appliquée le 08/02/2010;

— tous les impôts et taxes;

— toutes les résiliations effectives et prévues;

— les locations nouvelles ou de substitution ainsi que les augmentations de loyer prévues dans le budget 2010 initial, pour autant que les contrats concernés étaient déjà signés et introduits dans le système du Service financier de la Régie des Bâtiments au 08/02/2010.

Ces loyers sont intégralement récupérés auprès des occupants (cfr. l'article des recettes 411.21).

Art. 537.04: bestaande huurcontracten op 08/02/2010/ Art. 537.04: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Contract - Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter/ Occupant	Opzegbaar - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
					Huur - Loyer	Taksen - Taxes	Huur - Loyer	Taksen - Taxes			
11 17A	ANTWERPEN TAV- ERNIERKAAI 3	VLAAMS GEWEST	31/12/1980		53 309,82	0,00	54 109,47	0,00	54 109,47	54 109,47	54 109,47
22 1533C	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2/ BRUXELLES PLACE VICTOR HORTA 2	PENSIOENDIENST VOOR DE OVERHE- IDSSECTOR/ SERVICE DES PEN- SIONS DU SECTEUR PUBLIC	31/03/2023		3 225 186,07	441 150,00	3 273 563,86	447 767,25	3 721 331,11	3 721 331,11	3 721 331,11
					3 278 495,89	441 150,00	3 327 673,33	447 767,25	3 775 440,58	3 775 440,58	3 775 440,58
							3 775 440,58				

2009: romain = reële (contractuele) indexering of geen indexering van toepassing; cursief = toepassing gezondheidsindex volgens begrotingsrichtlijnen (+ 1,2%).
2009: romain = indexation réelle (contractuelle) ou indexation pas d'application; italique = application de l'indice santé suivant les directives budgétaires (+ 1,2%)

2010: romain = reële (contractuele) indexering reeds toegepast op 25/01/2010; cursief = toepassing gezondheidsindex volgens begrotingsrichtlijnen (+ 1,5%).
2010: romain = indexation réelle (contractuelle) déjà appliquée au 25/01/2010; italique = application de l'indice santé suivant les directives budgétaires (+ 1,5%).

2011 - 2012 - 2013: geen indexering toegepast (raming in constante prijzen)/2011 - 2012 - 2013: pas d'indexation appliquée (estimation en prix constants).

Art. 537.12 — Specifieke inrichtingskosten in gebouwen door de Regie gehuurd voor de huisvesting van Staatsdiensten, van door de Staat beheerde openbare diensten en van sommige categorieën door de Staat bezoldigd personeel. Niet limitatief.

Initieel krediet: 2 000 000 EUR (provisioneel, niet-limitatief krediet).

Er wordt geen aanpassing voorgesteld.

Art. 537.12 — Frais d'installation spécifiques dans des bâtiments loués par la Régie pour le logement des services de l'État, des services publics gérés par l'État et pour certaines catégories du personnel rétribué par l'État. Non limitatif.

Crédit initial: 2 000 000 EUR (crédit provisionnel, non-limitatif).

Aucun ajustement n'est proposé.

Art. 537.13 — Standaard inrichtingswerken in gebouwen door de Regie gehuurd voor de huisvesting van Staatsdiensten, van door de Staat beheerde openbare diensten en van sommige categorieën door de Staat bezoldigd personeel.

Initieel krediet: 18 508 440 EUR.

Aangepaste raming

1. Bestaande contracten op 08/02/2010

Het betreft lopende huurcontracten waarbij een deel van de huurprijs bestaat uit de aflossing van door de eigenaar, op zijn kosten, uitgevoerde inrichtingswerken. Deze terugbetalingen werden tot 2004 aangerekend op art. 537.01, samen met het eigenlijke huurgeld, maar vanaf de begrotingscontrole 2004 worden zij afzonderlijk geïmputeerd op art. 537.13. Bedrag nodig in 2010: 7 931 574,92 EUR.

Details: zie de onderstaande lijst.

Voor het contract nr. 71 1348L (Hasselt, Verwilghensingel 75) moeten ook nog achterstallen voor 2009 betaald worden, ten bedrage van 5 877,88 EUR.

Bovendien is 883 176 EUR nodig voor de aanzuivering van de encours (éénmalige betalingen vastgelegd maar niet vereffend vóór 2010).

Nodig in totaal: 8 820 628,80 EUR.

Art. 537.13 — Travaux d'installation standards dans des bâtiments loués par la Régie pour des services de l'État, des services publics gérés par l'État et pour certaines catégories du personnel rétribué par l'État.

Crédit initial: 18 508 440 EUR.

Estimation ajustée

1. Contrats en vigueur au 08/02/2010

Il s'agit de contrats en cours dont une partie du loyer couvre le remboursement de travaux d'installation effectués par le propriétaire (à sa charge). Jusqu'à l'année 2004 ces frais étaient imputés sur l'art. 537.01, comme le loyer "pur", mais depuis le contrôle budgétaire 2004 ils sont imputés séparément sur l'art. 537.13. Crédit nécessaire en 2010: 7 931 574,92 EUR.

Détails: cfr. la liste ci-dessous.

Aussi une somme de 5 877,88 EUR doit encore être payée en 2010, représentant les arriérés 2009 pour le contrat no. 71 1348L (Hasselt, Verwilghensingel, 75).

En outre, il y a lieu de prévoir un crédit de 883 176 EUR pour l'apurement de l'encours (paiements uniques engagés mais pas encore payés avant 2010).

Nécessaire au total: 8 820 628,80 EUR.

Art. 537.13: bestaande contracten op 08/02/2010/

Contract - Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	
11 1451B	HEIST-OP-DEN-BERG CEDERSTRAAT 20	FOD FINANCIEN	
11 1456B	EDEGEM MECHELSESTEENWEG 432	FOD FINANCIEN	
11 1456D	EDEGEM MECHELSESTEENWEG 432	FOD FINANCIEN	
11 1457B	BRECHT KLEIN VEERLE 103	FOD FINANCIEN	
11 1460B	MECHELEN ZEUTESTRAAT 2	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	
11 1461B	TURNHOUT MERODECENTER 1	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTITIELE DIENSTEN	
11 1467B	TURNHOUT STEENWEG OP GIERLE 100	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	
11 1468B	MOL VENAKKERSTRAAT 2	FOD FINANCIEN	
11 1469B	MALLE JAGERSWEG 65	FOD FINANCIEN	
20 254B	OTTIGNIES - LLN AVENUE PAUL DELVAUX 13	FOD FINANCIEN	
20 257B	OTTIGNIES - LLN AVENUE PAUL DELVAUX 12	FOD FINANCIEN	
20 258B	OTTIGNIES - LLN AVENUE DES COMBATTANTS 1	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	
21 878C	HEVERLEE UBICENTER PHILIPSSITE 5DE VERD	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	
21 878D	HEVERLEE UBICENTER PHILIPSSITE 5DE VERD	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	
22 1490B	BRUSSEL NOTELAARSTRAAT 211	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	
22 1515B	BRUSSEL PALEIZENSTRAAT 48	FOD FINANCIEN	
22 1521C	BRUSSEL KONING ALBERT II-LAAN 33 (North Galaxy)	FOD FINANCIEN	
22 1524E	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC.OVERLEG	
22 1524F	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	BEL.ORG.MIN.PENSIOENEN EN MAATSCH.INTEGR	
22 1524G	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	BEL.ORG. STAATSSECR. ARMOEDEBESTRIJDING	
22 1524H	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC.OVERLEG	
22 1524K	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	BEHEERDIENSTEN	
22 1525B	BRUSSEL TRIOMFLAAN 174	FOD BINNENLANDSE ZAKEN	
22 1527C	BRUSSEL VOORUITGANGSTRAAT 50 (City Atrium)	FOD MOBILITEIT EN VERVOER	
22 1527D	BRUSSEL VOORUITGANGSTRAAT 50 (City Atrium)	FOD ECONOMIE KMO MIDDENSTAND EN ENERGIE	
22 1531B	BRUSSEL KARMELIETENSTRAAT 15	FOD BUITENL.ZAKEN & HANDEL ONTW.SAMENW.	
22 1533D	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	FOD VOLKSGEZONDHEID VOEDSELKETEN LEEFMIL	
22 1533E	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	ONBEZET GEBOUW ZONDER BESTEMMING	
22 1533F	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	PENSIOENDIENST VOOR DE OVERHEIDSSECTOR	
22 1533H	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	FED.AGENTSCH.GENEESMID.GEZONDHDSPRO.FAGG	
22 1537B	BRUSSEL KROONLAAN 145	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	
22 1541B	BRUSSEL VICTOR HORTAPLEIN 2	FOD SOCIALE ZEKERHEID	
23 8061B	BRUSSEL REGENTSTRAAT 4	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL.DSTEN	
23 8063C	BRUSSEL BISCHOFFSHEIMLAAN 15	FOD PERSONEEL EN ORGANISATIE	
23 8063D	BRUSSEL BISCHOFFSHEIMLAAN 15	SELECTIEBUREAU FEDERALE OVERHEID-SELOR	
23 8064C	BRUSSEL KONINGSSTRAAT 138	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC.OVERLEG	
23 8064D	BRUSSEL KONINGSSTRAAT 138	FOD BUDGET EN BEHEERSCONTROLE	
23 8066B	BRUSSEL KROONLAAN 153	WETENSCHAPP.INSTELLINGEN VOLKSGEZONDHEID	
23 8067B	BRUSSEL VIERARMENSTRAAT 2	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL.DSTEN	
23 8071B	BRUSSEL JAN JACOBSPLEIN 10	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	
41 1506E	GENT GASTON CROMMENLAAN 6	FOD FINANCIEN	
51 1906B	CHARLEROI RUE VITAL FRANCOISSE	FEDERALE POLITIEDIENSTEN	
51 1908B	MONS RUE THOMAS EDISON 1	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	
61 1283B	LIEGE RUE PARADIS 1	FOD FINANCIEN	
61 1322B	LIEGE BOULEVARD FRERE-ORBAN 25	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	
61 1325B	LIEGE AV. GEORGES TRUFFAUT 42	RECHTERLIJKE ORGANISATIE:GERECHTEL.DSTEN	
71 748B	HASSELT MAASTRICHTERSTEENWEG 8	FOD JUSTITIE: ADMINISTRATIE	

Art. 537.13: contrats en vigueur au 08/02/2010

	Occupant	Einddatum - Fin contrat	2009	2010	2011	2012	2013
	SPF FINANCES	31/07/2013	1 744,75	1 770,92	1 770,92	1 770,92	1 770,92
	SPF FINANCES	30/09/2011	26 250,00	26 250,00	13 125,00	0,00	0,00
	SPF FINANCES	30/09/2011	5 760,00	5 760,00	2 880,00	0,00	0,00
	SPF FINANCES	31/01/2012	1 446,60	1 446,60	1 446,60	0,00	0,00
	SERVICES POLICE FEDERALE	30/11/2015	39 594,00	40 187,91	40 187,91	40 187,91	40 187,91
	ORGANIS.:JUDIC.:SERVICES PARA-JUDICIAIRES	31/05/2012	7 426,27	7 426,27	7 426,27	3 713,14	0,00
	SERVICES POLICE FEDERALE	29/02/2016	217 862,90	217 862,90	217 862,90	217 862,90	217 862,90
	SPF FINANCES	31/03/2017	13 964,27	13 964,27	13 964,27	13 964,27	13 964,27
	SPF FINANCES	31/05/2013	6 312,32	6 312,32	6 312,32	6 312,32	3 156,16
	SPF FINANCES	31/08/2021	34 307,55	34 307,55	34 307,55	34 307,55	34 307,55
	SPF FINANCES	30/09/2022	33 007,23	33 007,23	33 007,23	33 007,23	33 007,23
	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT.AFSCA	30/04/2011	7 726,64	7 726,64	7 726,64	7 726,64	7 726,64
	SPF INTERIEUR	28/02/2017	27 727,82	27 727,82	27 727,82	27 727,82	27 727,82
	SERVICES POLICE FEDERALE	28/02/2017	27 727,82	27 727,82	27 727,82	27 727,82	27 727,82
	SERVICES POLICE FEDERALE	31/05/2013	23 798,00	23 798,00	23 798,00	23 798,00	11 899,00
	SPF FINANCES	31/03/2013	29 173,98	29 173,98	29 173,98	29 173,98	14 586,99
	SPF FINANCES	31/03/2014	2 009 135,80	2 009 135,80	2 009 135,80	2 009 135,80	2 009 135,80
	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.	31/03/2014	878 301,58	878 301,58	878 301,58	878 301,58	878 301,58
	ORG.ST.MIN.INT.SOC.PENSIONS ET GR.VILLES	31/03/2014	66 233,68	66 233,68	66 233,68	66 233,68	66 233,68
	ORG.ST.SECRET.ETAT LUTTE CONTRE PAUVRETE	31/03/2014	9 525,92	9 525,92	9 525,92	9 525,92	9 525,92
	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.	31/03/2014	25 774,46	25 774,46	25 774,46	25 774,46	25 774,46
	SERVICES DE GESTION	31/03/2021	8 638,28	8 638,28	8 638,28	8 638,28	8 638,28
	SPF INTERIEUR	31/03/2012	57 722,18	57 722,18	57 722,18	0,00	0,00
	SPF MOBILITE ET TRANSPORTS	31/12/2013	699 307,09	699 307,09	699 307,09	699 307,09	699 307,09
	SPF ECONOMIE PME CLASSES MOY.ET ENERGIE	31/12/2013	613 206,21	613 206,21	613 206,21	613 206,21	613 206,21
	SPF AFF.ETRANG.& COMM.EXT.COOP.DEVELOP.	30/09/2016	255 072,50	255 072,50	255 072,50	255 072,50	255 072,50
	SPF SANTE PUB-CHAINE ALIMENT.-ENVIRONNEM	31/03/2014	208 056,18	208 056,18	208 056,18	208 056,18	208 056,18
	BATIMENT INOCCUPE SANS DESTINATION	31/03/2014	52 047,38	52 047,38	52 047,38	52 047,38	52 047,38
	SERVICE DES PENSIONS DU SECTEUR PUBLIC	31/03/2014	103 916,98	103 916,98	103 916,98	103 916,98	103 916,98
	AGENCE FED.MEDICA. PRODUITS SANTE AFMPS	31/03/2014	80 448,98	80 448,98	80 448,98	80 448,98	80 448,98
	SERVICES POLICE FEDERALE	31/03/2014	99 548,08	99 548,08	99 548,08	99 548,08	99 548,08
	SPF SECURITE SOCIALE	30/09/2015	231 618,06	231 618,06	231 618,06	231 618,06	231 618,06
	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES	31/12/2010	73 916,60	73 916,60	0,00	0,00	0,00
	SPF PERSONNEL ET ORGANISATION	30/09/2012	92 387,34	92 387,34	92 387,34	46 193,67	0,00
	BUREAU SELECTION ADMIN. FEDERALE-SELO	30/09/2012	111 743,42	111 743,42	111 743,42	55 871,71	0,00
	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.	31/03/2013	97 978,57	97 978,57	97 978,57	97 978,57	0,00
	SPF BUDGET ET CONTROLE DE LA GESTION	31/03/2013	114 556,29	114 556,29	114 556,29	114 556,29	0,00
	INSTITUTIONS SCIENTIFIQ. SANTE PUBLIQUE	30/09/2013	50 739,96	50 739,96	50 739,96	50 739,96	25 369,98
	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES	31/08/2024	571 133,24	571 133,24	571 133,24	571 133,24	571 133,24
	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION	30/09/2017	107 091,92	107 091,92	107 091,92	107 091,92	107 091,92
	SPF FINANCES	30/09/2014	0,01	0,01	0,01	0,01	0,01
	SERVICES POLICE FEDERALE	31/03/2015	290 120,70	290 120,70	290 120,70	290 120,70	290 120,70
	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT.AFSCA	31/03/2015	24 417,18	24 417,18	24 417,18	24 417,18	24 417,18
	SPF FINANCES	31/12/2012	99 487,84	99 487,84	99 487,84	99 487,84	0,00
	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT.AFSCA	30/09/2013	10 974,14	10 974,14	10 974,14	10 974,14	5 487,07
	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDICIAIRES	15/11/2010	7 000,00	7 000,00	0,00	0,00	0,00
	SPF JUSTICE: ADMINISTRATION	30/11/2011	1 905,75	1 905,75	1 905,75	0,00	0,00

Art. 537.13: bestaande contracten op 08/02/2010/

Contract - Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter	
71 1348J	HASSELT GOUV.VERWILGHENSINGEL 75	FOD FINANCIEN	
71 1348L	HASSELT GOUV.VERWILGHENSINGEL 75	FOD FINANCIEN	
71 1367B	HASSELT KEMPISCHE STEENWEG 297	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	
91 1485B	BOUGE (NAMUR) ROUTE DE HANNUT 40	FED.AGENTSCH.VEILIGH.VOEDSELKETEN FAVV	
91 1486B	GEMBLOUX RUE BUISSON ST GUIBERT 1	FOD FINANCIEN	
91 1487B	JAMBES CHAUSSEE DE LIEGE 622	FOD WERKGELEGENH.ARBEID EN SOC.OVERLEG	
91 1489B	SAINT-SERVAIS ROUTE DE GEMBLOUX 500	FOD FINANCIEN	

2010: cursief = toepassing gezondheidsindex volgens begrotingsrichtlijnen (+ 1,5%) op 4 contracten; op de andere contracten is geen indexering van toepassing/
 2010: italique = application à 4 contrats de l'indice santé suivant les directives budgétaires (+ 1,5%); aucune indexation n'est d'application aux autres contrats.

2011 - 2012 - 2013: geen indexering toegepast (raming in constante prijzen)/ 2011 - 2012 - 2013: aucune indexation (estimation en prix constants)

Art. 537.13: contrats en vigueur au 08/02/2010

	<i>Occupant</i>	<i>Einddatum - Fin contrat</i>	2009	2010	2011	2012	2013
	SPF FINANCES	31/12/2016	257 818,49	257 818,49	257 818,49	257 818,49	257 818,49
	SPF FINANCES	31/12/2018	5 877,88	5 877,88	5 877,88	5 877,88	5 877,88
	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT.AFSCA	31/12/2010	21 596,70	21 920,65	0,00	0,00	0,00
	AGENCE FED.SECURITE CHAINE ALIMENT.AFSCA	30/09/2013	21 767,41	22 093,92	22 093,92	22 093,92	11 046,96
	SPF FINANCES	31/03/2014	4 226,00	4 226,00	4 226,00	4 226,00	4 226,00
	SPF EMPLOI TRAVAIL ET CONCERTATION SOC.	30/04/2015	11 680,00	11 680,00	11 680,00	11 680,00	11 680,00
	SPF FINANCES	31/03/2016	51 501,43	51 501,43	51 501,43	51 501,43	51 501,43
			7 930 304,38	7 931 574,92	7 812 732,67	7 629 874,63	7 140 527,25

2. Nieuwe contracten

Voor een aantal nieuwe inhuringen (vermeld bij art. 537.01 onder punt 2 of, indien het huurcontract al getekend is, onder punt 1) werden of worden eerste inrichtingswerken uitgevoerd. Een overzicht daarvan vindt men in de onderstaande tabel. De vermelde cijfers zijn een weergave van de kost van het gedeelte van deze werken dat ten laste valt van de Regie der Gebouwen, rekening houdend met een eventueel ristoro toegekend door de eigenaar.

Te voorzien in 2010:

Inrichtingswerken m.b.t. bestaande inhuringen:	7 946 414,58
Nieuwe inrichtingswerken goedgekeurd door de Ministerraad:	4 344 433,79
Nog goed te keuren door de Ministerraad:	3 016 927,42
Totaal:	15 307 775,79

(Gegevens tot en met de Ministerraad van 05/03/2010)

Naar analogie met de huurcontracten zelf, wordt voorlopig alleen het krediet ingeschreven dat nodig is voor de nieuwe inrichtingswerken die al goedgekeurd zijn door de Ministerraad, verminderd met de bedragen die al aangerekend werden op de bestaande interdepartementale provisie (cursieve bedragen in de onderstaande tabel):

Inrichtingswerken m.b.t. bestaande inhuringen:	7 946 414,58
Nieuwe inrichtingswerken goedgekeurd door de Ministerraad:	4 344 433,79
Reeds aangerekend op de provisie:	- 1 352 965,80
Te voorzien in de huurdotatie:	10 937 882,57

3. Totaal aangepast krediet 2010:

8 820 628,80 + 10 937 882,57 = 19 758 511,37

2. Nouveaux contrats

Pour certaines nouvelles locations (figurant dans les listes annexées à l'art. 537.01, point 2 ou, si le contrat est déjà signé, point 1), des travaux d'installation ont été ou seront effectués. On retrouvera un aperçu de ces travaux dans le tableau ci-dessous. Les chiffres mentionnés représentent le coût de ces travaux à charge de la Régie des Bâtiments, tenant compte de la ristourne éventuelle prise à sa charge par le propriétaire.

À prévoir en 2010:

Travaux d'installation par rapport à des locations existantes:	7 946 414,58
Nouveaux travaux déjà approuvés par le Conseil des Ministres:	4 344 433,79
Encore à approuver par le Conseil des Ministres:	3 016 927,42
Total:	15 307 775,79

(Données actualisées jusqu'au Conseil des Ministres du 05/03/2010).

Par analogie avec les loyers, uniquement le crédit destiné aux nouveaux travaux d'installation approuvés par le Conseil des Ministres sera déjà inscrit, diminué du montant déjà imputé sur la provision interdépartementale (montants en italique dans le tableau ci-dessous):

Travaux d'installation par rapport à des locations existantes:	7 946 414,58
Nouveaux travaux déjà approuvés par le Conseil des Ministres:	4 344 433,79
Déjà imputé sur la provision:	- 1 352 965,80
A prévoir dans la dotation de loyer:	10 937 882,57

3. Crédit total ajusté 2010:

8 820 628,80 + 10 937 882,57 = 19 758 511,37

NIEUWE STANDAARD INRICHTINGSWERKEN

Omschrijving	Akkoord MR	2010	2011	2012	2013
1) Bestaande inhuringen					
ANTWERPEN, Nieuw gerechtshof: bijkomende inrichtingswerken (éénmalige betalingen)	Prog.wet 27/12/05	165 000,00	0,00	0,00	0,00
NIJVEL, Portes de l'Europe - Av. Jean Monnet: jeugdrechtbank	03/07/2009	144 650,00	144 650,00	144 650,00	144 650,00
BRUSSEL, Wetstraat 22-24, herhuisvesting Ruling - OCAM (eenmalige betaling)	11/07/2008	485 049,90	0,00	0,00	0,00
BRUSSEL, gerenov. Financietoren: per jaar 2 semesteriële betalingen van 2 437 005,85 EUR	26/10/2007	4 874 011,70	4 874 011,70	4 874 011,70	4 874 011,70
BRUSSEL, Paleizenstraat 48, Financiën	04/04/2003	29 173,98	29 173,98	29 173,98	29 173,98
BRUSSEL, Eurostation "Instruction", 5de verd.: herhuisvesting MEDEX en IMPREVA	26/10/2007	116 000,00	0,00	0,00	0,00
BRUSSEL, Eurostation "Instruction": conferentiecentrum FOD Volksgezondheid	26/10/2007	1 500 000,00	0,00	0,00	0,00
BRUSSEL, North Gate I, II en III: 4 135 938,94 EUR ten laste van de Regie, gespreid over 9 jaar	27/04/2007	564 544,00	564 544,00	564 544,00	564 544,00
GENT Mai Zetterlingstraat, Douane: centralisatie kaaiburelen vanaf 01/11/2009 (eenmalige bet.)	10/23/2009	4 485,00	0,00	0,00	0,00
MONS, Digue des Peupliers 71: SPF Financiën		50 000,00	0,00	0,00	0,00
TOURNAI, Rue du Rempart, Financiën, 2de fase: helft van 404 000 EUR af te betalen op 9 jaar		13 500,00	27 000,00	27 000,00	27 000,00
TOTAAL BESTAANDE INHURINGEN		7 946 414,58	5 639 379,68	5 639 379,68	5 639 379,68
2) Nieuwe inrichtingswerken goedgekeurd door de Ministerraad					
ANTWERPEN, KAIROS-FSI, Douane: 950 264 EUR gespreid over 9 jaar	4/24/2009	105 555,56	105 555,56	105 555,56	105 555,56
BERCHEM, Mobiliteit & Vervoer: eenmalige betaling van 272 577,95 EUR; 50% Regie	22/01/2010	136 288,98	0,00	0,00	0,00
VORST, Belgradostraat 15A, POD Wetenschapsbeleid, KMKG en archief SOMA	22/01/2010	562 650,00	0,00	0,00	0,00
HAREN, Tweedekkerstraat 126-128, Domeinen: opslagplaats en verkoopzaal (4 sem. in 2010)	23/12/2008	172 293,60	86 146,80	86 146,80	86 146,80
BRUSSEL, Louizalaan 233 (Platinumgebouw), POD Wetenschapsbeleid	04/09/2009	502 866,08	502 866,08	502 866,08	502 866,08
ZAVENTEM, federale Politie, overeenkomst met BAC: eenmalige betaling		1 281 390,00	0,00	0,00	0,00
BRUGGE, Eurostation (Kamgebouw): 1 813 000 EUR gespreid over 9 jaar, vanaf 01/10/2010	27/04/2007	100 722,50	201 445,00	201 445,00	201 445,00
KORTRIJK, G.Gezellestraat 1, Rijksarchief	3/27/2009	576 413,75	0,00	0,00	0,00
ZEEBRUGGE, Minister Beernaertstraat: containerscan douane (GIP) + FAVV	05/03/2010	654 026,82	0,00	0,00	0,00
BREE, Stadsplein 1 (Vredegerecht en Financiën)	19/05/2006	252 226,50	0,00	0,00	0,00
TOTAAL MET AKKOORD MINISTERRAAD		4 344 433,79	896 013,44	896 013,44	896 013,44
3) Nieuwe inrichtingswerken nog niet goedgekeurd door de Ministerraad					
ANTWERPEN, Federale Politie: nieuwe inhuring van 4 450 m² + 60 parkeerplaatsen		445 000,00	445 000,00	445 000,00	445 000,00
ANTWERPEN, Staatsveiligheid: nieuwe inhuring van 1 045 m² + 17 parkeerplaatsen		104 500,00	104 500,00	104 500,00	104 500,00
ANTWERPEN, Regie der Gebouwen: nieuwe inhuring van 1 200 m² + 22 parkeerplaatsen		120 000,00	120 000,00	120 000,00	120 000,00
ANTWERPEN, Justitiehuis: nieuwe inhuring van 2 290 m² + 23 parkeerplaatsen		229 000,00	229 000,00	229 000,00	229 000,00
BRUSSEL, Zuidstation, spoorwegpolitie: nieuwe inhuring vanaf 01/12/2010		1 000 000,00	0,00	0,00	0,00
OUDENAARDE, Justitie: overbruggingsinhuring (in afwachting nieuwbouw) vanaf 01/07/2010		60 000,00	0,00	0,00	0,00
CHARLEROI, Rue Jean Monnet 5: FOD WASO		53 000,00	0,00	0,00	0,00
HOUDENG-GOEGNIES, Rue de L'Yser: Binnenlandse Zaken en Financiën		50 000,00	0,00	0,00	0,00
CHARLEROI - FOD Sociale Zekerheid: herhuisvesting medisch centrum		45 427,42	0,00	0,00	0,00
MALMEDY, Rue Frédéric Lang ("UTAMO"): Federale Politie		100 000,00	0,00	0,00	0,00
MAASMECHELEN, Dr. Haubenlaan (Financiën)		60 000,00	0,00	0,00	0,00
ARLON Schoppach: federale politie		750 000,00	0,00	0,00	0,00
TOTAAL ZONDER AKKOORD MINISTERRAAD		3 016 927,42	898 500,00	898 500,00	898 500,00
ALGEMEEN TOTAAL		15 307 775,79	7 433 893,12	7 433 893,12	7 433 893,12

NOUVEAUX TRAVAUX D'INSTALLATION "STANDARDS"

Projet	Accord CM	2010	2011	2012	2013
1) Locations existantes					
ANTWERPEN, nouveau pal. just.: travaux d'instal. supplémentaires (paiements uniques)	Loi prog. 27/12/05	165 000,00	0,00	0,00	0,00
NIVELLES, Portes de l'Europe - Av. Jean Monnet: tribunal de Jeunesse	03/07/2009	144 650,00	144 650,00	144 650,00	144 650,00
BRUXELLES, Rue de la Loi 22-24, réhébergement Ruling - OCAM (paiement unique)	11/07/2008	485 049,90	0,00	0,00	0,00
BRUXELLES, Tour des Finances rénovée: 2 semestrialités de 2 437 005,85 EUR par an	26/10/2007	4 874 011,70	4 874 011,70	4 874 011,70	4 874 011,70
BRUXELLES, Rue des Palais 48, Finances	04/04/2003	29 173,98	29 173,98	29 173,98	29 173,98
BRUXELLES, Eurostation "Instruction", 5me étage: logement MEDEX et IMPREVA	26/10/2007	116 000,00	0,00	0,00	0,00
BRUXELLES, Eurostation "Instruction": centre de conférences SPF Santé publique	26/10/2007	1 500 000,00	0,00	0,00	0,00
BRUXELLES, North Gate I, II et III: 4 135 938,94 EUR à charge de la Régie, étalé sur 9 ans	27/04/2007	564 544,00	564 544,00	564 544,00	564 544,00
GENT, Mai Zetterlingstraat, Douanes: central. bur. quaias à partir du 01/11/09 (paiem. unique)	10/23/2009	4 485,00	0,00	0,00	0,00
MONS, Digue des Peupliers 71: SPF Finances		50 000,00	0,00	0,00	0,00
TOURNAI, Rue du Rempart, Finances, 2me phase: moitié de 404 000 EUR à amortir sur 9 ans		13 500,00	27 000,00	27 000,00	27 000,00
TOTAL LOCATIONS EXISTANTES		7 946 414,58	5 639 379,68	5 639 379,68	5 639 379,68
2) Nouveaux travaux d'installation approuvés par le Conseil des Ministres					
ANTWERPEN, KAIROS-FIF, Douanes: 950 264 EUR étalé sur 9 ans	4/24/2009	105 555,56	105 555,56	105 555,56	105 555,56
BERCHEM, Mobilité & Transports: paiement unique de 272 577,95 EUR dont 50% Régie	22/01/2010	136 288,98	0,00	0,00	0,00
FOREST, Rue de Belgrade 15a, SPP Politique scientifique, MRAH et archives CEGES	22/01/2010	562 650,00	0,00	0,00	0,00
HAREN, Rue du Biplan 126-128, Domaines: entrepôt et salle de vente (4 semestres en 2010)	23/12/2008	172 293,60	86 146,80	86 146,80	86 146,80
BRUXELLES, Avenue Louise, 233 (bâtiment Platinum): SPP Politique scientifique	04/09/2009	502 866,08	502 866,08	502 866,08	502 866,08
ZAVENTEM, Police fédérale, convention avec BAC: paiement unique		1 281 390,00	0,00	0,00	0,00
BRUGGE, Eurostation (bâtiment Kam): 1 813 000 EUR étalé sur 9 ans, à partir du 01/10/2010	27/04/2007	100 722,50	201 445,00	201 445,00	201 445,00
KORTRIJK, G. Gezellestraat 1, Archives du Royaume	3/27/2009	576 413,75	0,00	0,00	0,00
ZEEBRUGGE, Minister Beernaertstraat: scancontainer douanes (GIP) + AFSCA	3/5/2010	654 026,82	0,00	0,00	0,00
BREE, Stadsplein 1 (Justice de Paix et Finances)	19/05/2006	252 226,50	0,00	0,00	0,00
TOTAL AVEC ACCORD CONSEIL DES MINISTRES		4 344 433,79	896 013,44	896 013,44	896 013,44
3) Nouveaux travaux d'installation pas encore approuvé par le Cons. des Min.					
ANVERS, Police fédérale: nouvelle location de 4 450 m² + 60 emplacements de parking		445 000,00	445 000,00	445 000,00	445 000,00
ANVERS, Sûreté de l'Etat: nouvelle location de 1 045 m² + 17 emplacements de parking		104 500,00	104 500,00	104 500,00	104 500,00
ANVERS, Régie des Bâtiments: nouvelle location de 1 200 m² + 22 emplacements de parking		120 000,00	120 000,00	120 000,00	120 000,00
ANVERS, Maison de la Justice: nouvelle location de 2 290 m² + 23 emplacements de parking		229 000,00	229 000,00	229 000,00	229 000,00
BRUXELLES, gare du Midi, Police des chemins de fer: nouvelle location à partir du 01/12/2010		1 000 000,00	0,00	0,00	0,00
OUDENAARDE, Justice: location temporaire (en attendant nouv. constr.) à partir du 01/07/2010		60 000,00	0,00	0,00	0,00
CHARLEROI, Rue Jean Monnet 5: SPF ETCS		53 000,00	0,00	0,00	0,00
HOUDENG-GOEGNIES, Rue de L'Yser: Intérieur et Finances		50 000,00	0,00	0,00	0,00
CHARLEROI, SPF Sécurité sociale: logement centre médical		45 427,42	0,00	0,00	0,00
MALMEDY, Rue Frédéric Lang ("UTAMO"): Police fédérale		100 000,00	0,00	0,00	0,00
MAASMECHELEN, Dr. Haubenlaan (Finances)		60 000,00	0,00	0,00	0,00
ARLON Schoppach: police fédérale		750 000,00	0,00	0,00	0,00
TOTAL SANS ACCORD CONSEIL DES MINISTRES		3 016 927,42	898 500,00	898 500,00	898 500,00
TOTAL GENERAL		15 307 775,79	7 433 893,12	7 433 893,12	7 433 893,12

C. FINANCIËLE TEGEMOETKOMING VAN DE STAAT

Art. 450.05 — a) niet terugvorderbaar:

Dotatie tot dekking van de huurgelden en standaard inrichtingswerken van de door de Regie der Gebouwen voor rekening van de Staat in huur genomen gebouwen, in uitvoering van haar statutaire opdracht.

Geraamde uitgaven art. 521.05: 10 694

Geraamde uitgaven art. 537.01: 391 455 954

Geraamde uitgaven art. 537.03: 404 136

Geraamde uitgaven art. 537.04: 3 775 441

Geraamde uitgaven art. 537.12: 2 000 000

Geraamde uitgaven art. 537.13: 19 758 511

Geraamde uitgaven art. 537.14: 0

Gedekt door huuropbrengst Gem.
en Gewesten: - 186 322

Gedekt door recuperatie bij niet-
Staatsdiensten: - 3 775 441

Gedekt door voorschotten van
bezitters: - 2 000 000

Aangepaste dotatie 22.41.00.01: 411 442 973

Afgerond: 411 443 000

(27 EUR wordt bij het krediet van art. 537.01 gevoegd).

Dit bedrag wordt aangevuld met een interdepartementale provisie bestemd voor de nieuwe inhuringen en eerste inrichtingswerken die in 2010 nog zullen goedgekeurd worden door de Ministerraad:

Initiële provisie, reeds aangerekend: 2 716 579,53

Initiële provisie, saldo: 5 283 420,47

Totaal: 8 000 000,00

C. INTERVENTION FINANCIÈRE DE L'ÉTAT

Art. 450.05 — a) non récupérable:

Dotation pour couvrir les loyers et les travaux d'installation "standards" des bâtiments pris en location pour le compte de l'État par la Régie des Bâtiments en vertu de sa mission statutaire.

Dépenses estimées art. 521.05: 10 694

Dépenses estimées art. 537.01: 391 455 954

Dépenses estimées art. 537.03: 404 136

Dépenses estimées art. 537.04: 3 775 441

Dépenses estimées art. 537.12: 2 000 000

Dépenses estimées art. 537.13: 19 758 511

Dépenses estimées art. 537.14: 0

Couvert par recettes locatives
Comm. et Régions: - 186 322

Récupéré des occupants
(services non-État): - 3 775 441

Couvert par avances versées
par les occupants: - 2 000 000

Dotation ajustée A.B. 22.41.00.01: . 411 442 973

Arrondie: 411 443 000

(27 EUR est ajouté au crédit de l'art. 537.01).

Ce crédit est complété par une provision interdépartementale, destinée à couvrir le coût des loyers et des travaux de première installation qui seront encore approuvés par le Conseil des Ministres dans le courant de l'année 2010:

Provision initiale, déjà imputée: 2 716 579,53

Provision initiale, solde: 5 283 420,47

Total: 8 000 000,00

D. AANGEPAST VASTLEGGINGSKREDIET

Geraamde uitgaven art. 537.12:2 000 000

Geraamde uitgaven art. 537.13:19 758 511

Aanzuivering encours art. 537.13: - 883 176

20 875 335

D. CRÉDIT D'ENGAGEMENT AJUSTÉ

Dépenses estimées art. 537.12:2 000 000

Dépenses estimées art. 537.13:19 758 511

Apurement encours art. 537.13: - 883 176

20 875 335

E. SAMENVATTING (begroting Regie der Gebouwen)

E. RÉSUMÉ (budget de la Régie des Bâtiments)

Artikel — Article	Ontvangsten — Recettes	Raming (EUR) — Estim. (EUR)	Raming (EUR) — Estim. (EUR)	Uitgaven — Dépenses	Artikel — Article
411.06	Huuropbrengst G&G – <i>Recettes loc. C&R</i>	186 322	10 694	Verzekeringen – <i>Assurances</i>	521.05
411.21	Recuper. niet-Staat – <i>Récupér. non-État</i>	3 775 441	391 455 954	Huur Staatsdiensten – <i>Loyers services État</i>	537.01
450.05	Dotatie huur Staat – <i>Dotation loyers État</i>	411 443 000	404 136	Huur Fiscale administr. – <i>Loyers adm. fis- cales</i>	537.03
450.12	Voorsch. 1ste inr. – <i>Avances 1ère instal.</i>	2 000 000	3 775 441	Huur niet-Staat – <i>Loyers non-État</i>	537.04
			2 000 000	1ste inrichting bezetters – <i>1ère install. oc- cupants</i>	537.12
			19 758 511	1ste inrichting Regie – <i>1ère install. Régie</i>	537.13
			27	Afronding dotatie – <i>Arrond. dotation</i>	537.01
		417 404 763	417 404 763		

F. MEERJARENRAMING

Verantwoording: zie de tabellen gevoegd bij de diverse artikels. Voor huurprijsverhogingen en -herzieningen wordt voor de begrotingsjaren 2011 tot 2013 een jaarlijkse provisie van 400 000 EUR aange-rekend. Bovendien wordt een jaarlijkse provisie van 1 000 000 EUR voorzien voor nieuwe inrichtingswerken.

F. ESTIMATION PLURIANNUELLE

Justification: cfr. les tableaux annexés aux divers articles. Pour les augmentations et les révisions des prix de loyers dans les années budgétaires 2011 à 2013, les estimations tiennent compte d'une provision annuelle de 400 000 EUR couvrant la prolongation des contrats qui viennent à échéance dans cette période. En outre, une provision de 1 000 000 EUR est prévue couvrant les nouveaux travaux de première installation dans cette période.

Art. ks Art. sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Eigen mid. <i>Moyens prop.</i>	3 960 139	629 875	0	0	0	0
Transfer <i>Transfert</i>	725 000	0	0	0	0	0
411.06 a	187 949	187 515	186 322	186 322	186 322	186 322 p
411.21 a	3 671 7565	964 444	3 775 441	3 775 441	3 775 441	3 775 441
450.05 a	391 561 000	409 100 000	411 443 000	407 106 000	407 739 000	411 531 000 d
450.12 a	2 000 000	2 000 000	2 000 000	2 000 000	2 000 000	2 000 000
521.05 a	3 044	4 494	10 694	10 694	10 694	10 694 p
537.01 a	371 553 913	385 160 919	391 455 981	391 529 366	392 345 224	396 626 572
537.03 a	477 380	401 265	404 136	404 136	404 136	404 136
537.04 a	3 671 756	5 964 444	3 775 441	3 775 441	3 775 441	3 775 441
537.12 b c	2 000 000 2 000 000	2 000 000 2 000 000	2 000 000 2 000 000	2 000 000 2 000 000	2 000 000 2 000 000	2 000 000 2 000 000
537.13 b c	26 581 751 23 795 788	24 350 712 23 006 479	19 758 511 18 875 335	15 348 126 15 348 126	15 165 268 15 165 268	14 675 920 14 675 920
537.14 b c	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0

p= partim/ *p= partim*

d= dotatie B.A. 55.22.41.00.01/ *d= dotation A.B. 55.22.41.00.01*

BA 19 55 22 41.00.02 (Beg OA AP BA) *Dotatie bij wijze van bezettingsvergoeding voor de gebouwen van de Staat beheerd door de Regie der Gebouwen, ter dekking van de administratieve werkingskosten van de Regie*

(Artikel 450.02 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	95 722	102 039	101 711	99 344	99 273	99 273

AANGEPAST KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	95 722	102 039	97 780	96 536	96 194	96 194

AANPASSING: - 3 931

VERANTWOORDING

A. AARD EN RAMING VAN DE UITGAVEN

Art. 511.01 — Bezoldiging van het personeel in statutair rechtsverband.

Krediet bestemd voor de bezoldiging van de statutaire personeelsleden van de Regie der Gebouwen.

Initiële raming 2010: 44 912 538,33 EUR.
Aangepaste raming 2010: 42 538 326,33 EUR.

Art. 511.02 — Bezoldiging van het aanvullend personeel.

Krediet bestemd voor de bezoldiging van de niet-statutaire personeelsleden van de Regie der Gebouwen.

Initiële raming 2010: 9 249 063,51 EUR.
Aangepaste raming 2010: 8 948 796,20 EUR.

AB 19 55 22 41.00.02 (Bud DO PA AB) *Dotation à titre de redevance d'occupation des bâtiments de l'État gérés par la Régie des Bâtiments, et destinée à couvrir les frais administratifs de fonctionnement de la Régie*

(Article 450.02 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	95 722	102 039	101 711	99 344	99 273	99 273

CREDIT AJUSTE:

(en milliers de EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	95 722	102 039	97 780	96 536	96 194	96 194

AJUSTEMENT: - 3 931

JUSTIFICATION

A. NATURE ET ESTIMATION DES DEPENSES

Art. 511.01 — Rémunération du personnel statutaire.

Crédit destiné à la rémunération des agents statutaires de la Régie des Bâtiments.

Estimation initiale 2010: 44 912 538,33 EUR.
Estimation ajustée 2010: 42 538 326,33 EUR.

Art. 511.02 — Rémunération du personnel de complément.

Crédit destiné à la rémunération des agents non-statutaires de la Régie des Bâtiments.

Estimation initiale 2010: 9 249 063,51 EUR.
Estimation ajustée 2010: 8 948 796,20 EUR.

Art. 511.04 — Sociale lasten voortvloeiend uit de sociale wetgeving (werkgeversaandeel).

1) Werkgeversbijdrage verschuldigd voor de sociale zekerheid op de bezoldigingen vermeld in artikels 511.01 en 511.02;

2) Pensioen: toepassing van artikel 12, § 4, van de wet van 28 april 1958 betreffende het pensioen van het personeel van zekere organismen van openbaar nut en van hun rechthebbenden. De Regie der Gebouwen betaalt een aandeel in de pensioenlasten van de "Pool der Parastatalen" (verdeling van de pensioenlasten onder de organismen die toegetreden zijn tot het pensioenstelsel voorzien in de wet van 20/07/1991, art. 13 (B.S. nr. 147 van 01/08/1991)).

Initiële raming 2010: 17 747 398,16 EUR.
Aangepaste raming 2010: 16 741 379,21 EUR.

Totaal van de artikels 511.01/02/04:
Initiële raming 2010: 71 909 000 EUR.
Aangepaste raming 2010: 68 228 501,74 EUR.

Het initieel krediet werd aangevuld met 1 026 344,17 EUR opgenomen in de interdepartementale provisie (bestemd voor achterstallige competentietoelagen); dit bedrag dient verhoogd te worden tot 1 722 603,00 EUR (competentietoelagen 2010 en achterstallen 2004 - 2009) en aangevuld met 415 664,38 EUR voortvloeiend uit het sectoraal akkoord 2009 - 2010.

Algemeen totaal (dotatie + provisie):
Initiële raming 2010: 72 935 344,17 EUR.
Aangepaste raming 2010: 71 103 108,84 EUR.

Details: zie de onderstaande tabel.

Art. 511.04 — Charges sociales dérivant de la législation sociale (part patronale).

1) Cotisation patronale due pour la sécurité sociale sur les rémunérations reprises aux articles 511.01 et 511.02;

2) Pensions: application de l'article 12, § 4, de la loi du 28 avril 1958 relative à la pension des membres du personnel de certains organismes d'intérêt public et de leurs ayants droit. La Régie des Bâtiments paie une partie des charges de pension du "Pool des parastataux" (répartition des charges de pension de retraite entre les organismes affiliés au régime de pension prévu par la loi du 20/07/1991, art. 13 (M.B. no. 147 du 01/08/1991)).

Estimation initiale 2010: 17 747 398,16 EUR.
Estimation ajustée 2010: 16 741 379,21 EUR.

Total des articles 511.01/02/04:
Estimation initiale 2010: 71 909 000 EUR.
Estimation ajustée 2010: 68 228 501,74 EUR.

Le crédit initial était complété par une somme de 1 026 344,17 EUR reprise dans la provision interdépartementale (destinée au paiement des primes de compétence arriérées); cette somme est augmentée à 1 722 603,00 EUR (primes de compétence 2010 et arriérés 2004 - 2009) et complétée par 415 664,38 EUR provenant de l'accord sectoriel 2009 - 2010.

Total général (dotation + provision):
Estimation initiale 2010: 72 935 344,17 EUR.
Estimation ajustée 2010: 71 103 108,84 EUR.

Détails: cfr. le tableau ci-dessous.

PERSONEELSENVELOPPE 2010/

Begintoestand: inventaris op 01/12/2009/ <i>Situation de départ: l'inventaire au 01/12/2009</i>		2010		
Inventaris op 01/12/2009/ <i>Inventaire au 01/12/2009</i>		511.01	511.02	
	Statutairen/ <i>Statutaires</i>	37 812.510,54	0,00	
	Contractuelen/ <i>Contractuels</i>	0,00	8 578.017,90	
	Weerkerende competentietoelagen betaald tot 31/12/2009/ <i>Allocations de compétence récurrentes payées jusqu'au 31/12/2009</i>	1 082.632,83	267 642,42	
	Andere: Premies rampenfonds/ <i>Autres: Primes calamités</i>	47 073,31	0,00	
	Betaling buiten inventaris / <i>Païement hors inventaire</i>	61 646,52	28 240,32	
	Premie Brussel I/ <i>Prime Bruxelles 1</i>	1 000,00	0,00	
	Rente (Pire)/ <i>Rentes (Pire)</i>	0,00	9 117,97	
	Rente (Noël) <i>Rentes (Noël)</i>	2 333,43	0,00	
	Contractwijzigingen (contractuelen)/ <i>Modifications contrat (contractuels)</i>	0,00	21 773,11	
	Werving van 1 manager/ <i>Managers (recrutement de 1 manager)</i>	28 135,06	0,00	
	Weerkerende regularisaties/ <i>Régularisations récurrentes</i>	339 870,32	20 400,79	
	Total inventaire/ <i>Total inventaire</i>	39 375.202,01	8 925.192,51	
WERVINGEN 2010 - Wervingsplan 2008 - 2009/ <i>RECRUTEMENTS 2010 - Plan de recrutement 2008-2009</i>		2 494.458,72	0,00	
WERVINGEN 2010 - Wervingsplan 2010/ <i>RECRUTEMENTS 2010 - Plan de recrutement 2010</i>		619 287,71	0,00	
WERVING VAN CONTRACTUELEN IN 2010 <i>RECRUTEMENT CONTRACTUELS EN 2010</i>		0,00	23 603,69	
PROMOTIES IN 2010/ <i>PROMOTIONS EN 2010</i>		49 377,89	0,00	
	Totaal wervingen en promoties/ <i>Total recrutements et promotions</i>	3 163.124,32	23 603,69	
	Algemeen totaal/ <i>Total général</i>	42 538.326,33	8 948.796,20	
ANDERE ELEMENTEN TEN LASTE VAN DE BEGROTING 2010: INTERDEPARTEMENTALE PROVISIE/ <i>AUTRES ELEMENTS A CHARGE DU BUDGET 2010: PROVISION INTERDEPARTEMENTALE</i>				
Weerkerende competentietoelagen 2010/ <i>Allocations de compétence récurrentes 2010</i>		446 652,13	102 580,40	
Weerkerende competentietoelagen 2011/ <i>Allocations de compétence récurrentes 2011</i>		0,00	0,00	
Competentietoelagen: achterstallen 2004 - 2009/ <i>Allocations de compétence - arriérés 2004 - 2009</i>		1 009.765,99	298 578,47	
Sectoraal akkoord 2009 - 2010/ <i>Accord sectoriel 2009 - 2010</i>		263 852,33	93 456,38	
Id., art. 513.02 (vergoeding verplaatsingen per fiets)				
Totaal		1 720.270,45	494 615,25	
	ALGEMEEN TOTAAL/ <i>TOTAL GENERAL</i>	511.01	511.02	
		44 258 596,78	9 443 411,45	

ENVELOPPE DU PERSONNEL 2010

			2011			
	511.04	TOTAAL/TOTAL	511.01	511.02	511.04	TOTAAL/TOTAL
	13 363.131,98	51 175.642,52	36 115.730,66	0,00	12 772.542,95	48 888.273,61
	1 648.403,65	10 226.421,55	0,00	8 440.621,06	1 619.069,47	10 059.690,53
	476 514,03	1 826.789,28	1 082.632,83	267 642,42	476 514,03	1 826.789,28
	18 706,93	65 780,24	47 073,31	0,00	18 706,93	65 780,24
	0,00	89 886,84	61 646,52	28 240,32	0,00	89 886,84
	0,00	1 000,00	1 000,00	0,00	0,00	1 000,00
	0,00	9 117,97	0,00	9 117,97	0,00	9 117,97
	0,00	2 333,43	2 333,43	0,00	0,00	2 333,43
	4 626,36	26 399,47	0,00	28 164,43	6 118,73	34 283,16
	3 458,15	31 593,21	114 145,02	0,00	13 832,59	127 977,61
	112 839,67	473 110,77	346 104,17	20 774,98	114 909,35	481 788,49
	15 627.680,77	63 928.075,28	37 770.665,94	8 794.561,18	15 021.694,05	61 586.921,16
	876 093,37	3 370.552,09	3 607.531,16	0,00	1 266.935,27	4 874.466,43
	217 271,43	836 559,14	1 238.575,42	0,00	434 542,86	1 673.118,28
	5 138,42	28 742,11	0,00	151 111,34	32 905,79	184 017,13
	15 195,22	64 573,11	120 727,85	0,00	43 549,70	164 277,55
	1 113.698,44	4 300.426,45	4 966.834,43	151 111,34	1 777.933,62	6 895.879,39
	16 741.379,21	68 228.501,73	42 737.500,37	8 945.672,52	16 799.627,67	68 482.800,55
ANDERE ELEMENTEN TEN LASTE VAN DE BEGROTING 2010: INTERDEPARTEMENTALE PROVISIE/ AUTRES ELEMENTS A CHARGE DU BUDGET 2010: PROVISION INTERDEPARTEMENTALE						
	187 107,20	736 339,73	446 652,13	102 580,40	187 107,20	736 339,73
	0,00	0,00	50 282,31	0,00	18 559,31	68 841,62
	414 258,54	1 722.603,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	44 755,67	402 064,38	324 409,75	115 115,63	66 151,72	505 677,10
		13 600,00				13 600,00
	646 121,41	2 874.607,11	821 344,19	217 696,03	271 818,23	1 324.458,45
	511.04	TOTAAL/TOTAL	511.01	511.02	511.04	TOTAAL/TOTAL
	17 387 500,62	71 103 108,84	43 558 844,56	9 163 368,55	17 071 445,90	69 807 259,00

Art. 521.01 — Huur van lokalen en bijkomende lasten.

1. Initieel krediet 2010: 9 557 469 EUR.

2. Aanpassingen

2.1. Totaal bedrag te betalen voor de huurcontracten die van kracht waren op 08/02/2010: 9 260 490,73 EUR; zie de gedetailleerde lijst op de volgende bladzijde.

2.2. Nieuwe inhuring

Er is een nieuwe inhuring in voorbereiding voor de diensten van de Regie der Gebouwen te Antwerpen: 1 200 m² + 22 parkeerplaatsen. De jaarlijkse huurprijs is nog niet gekend; er is evenmin al een akkoord van de Ministerraad.

2.3. Contracten met de n.v. FEDIMMO

De huurcontracten met de n.v. FEDIMMO bevatten een "Bijlage 3": *Uit te voeren herstellingswerken ten laste van de verhuurder en nieuwe huurprijs naar aanleiding van de uitvoering van deze herstellingswerken*. In die bijlagen wordt telkens een nieuwe (verhoogde) jaarlijkse basishuurprijs bepaald, die toegepast wordt na uitvoering van de werken vermeld in de bijlage.

De volgende huurprijsverhogingen zullen in 2010 van toepassing zijn op basis van deze bepaling:

31 1415A Ieper, Arsenaalstraat 4:	2 337,73
61 1344A Luik, Avenue Emile Digneffe 24:	4 132,87

Totaal:	6 470,60

3. Aangepast krediet 2010

9 260 490,73 + 6 470,60 = 9 266 961,33

Art. 521.01 — Loyers de locaux et charges complémentaires.

1. Crédit initial 2010: 9 557 469 EUR.

2. Ajustements

2.1. Montant total à payer pour les contrats de location en vigueur au 08/02/2010: 9 260 490,73 EUR; cfr. la liste détaillée à la page suivante.

2.2. Nouvelle location

Une nouvelle location est envisagée pour les besoins des services de la Régie des Bâtiments à Anvers: 1 200 m² + 22 emplacements de parking. Le loyer annuel n'est pas encore connu; pour le moment il manque aussi l'accord du Conseil des Ministres.

2.3. Contrats avec la s.a. FEDIMMO

Les contrats avec la s.a. FEDIMMO contiennent une "Annexe 3": *Travaux de mise en état à charge du bailleur et nouveau loyer suite à la réalisation de ces travaux de mise en état*. Dans ces annexes un nouveau loyer de base (augmenté) est fixé, d'application après l'exécution des travaux mentionnés dans l'annexe en question.

Les augmentations de loyers suivantes seront d'application pour l'année 2010:

31 1415A Ieper, Arsenaalstraat 4:	2 337,73
61 1344A Liège, Avenue Emile Digneffe 24:	4 132,87

Total:	6 470,60

3. Crédit 2010 ajusté

9 260 490,73 + 6 470,60 = 9 266 961,33

Art. 521.01: bestaande huurcontracten op 08/02/2010/ Art. 521.01: contrats de location en vigueur au 08/02/2010

Contract - Contrat	Adres/ Adresse	Bezetter/ Occupant	Opzegbaa - Résiliable	Opgezegd - Résilié	2009		2010		2011	2012	2013
					Huur - Loyer	Takse - Taxes	Huur - Loyer	Takse - Taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes	Huur + taksen - Loyer + taxes
11 1314A	MECHELEN BLAUWHONDSTRAAT	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	31/03/1991		1 738,80	0,00	1 764,88	0,00	1 764,88	1 764,88	1 764,88
22 1500A	BRUSSEL CENTRAL GATE RAVENSTEIN 60 Id.: gemene lasten (provisie: 54.450 EUR / semester)	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	31/12/2008		416 636,10	40 600,00	422 885,64	41 209,00	464 094,64	464 094,64	464 094,64
22 1544K	BRUSSEL SIMON BOLIVARLAAN 30	BEHEERDIENSTEN	27/12/2027		95 926,70		108 900,00		108 900,00	108 900,00	108 900,00
23 8056A	BRUSSEL GULDEN VLIESLAAN 87 Id.: gemene lasten (provisie: 309 EUR / trimester)	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	31/12/2018		350 291,91	75 800,00	355 546,29	76 937,00	432 483,29	432 483,29	432 483,29
					6 942.132,25	760 000,00	7 046.264,23	771 400,00	7 817.664,23	7 817.664,23	7 817.664,23
					1 004,11		1 236,00		1 236,00	1 236,00	1 236,00
23 8065A	BRUSSEL JOURDANSTRAAT 125	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	30/04/2013		12 034,04	0,00	12 214,55	0,00	12 214,55	12 214,55	12 214,55
31 1329A	IEPER NACHTEGAALLAAN 60	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	30/06/1983		354,46	0,00	359,78	0,00	359,78	359,78	359,78
31 1407B	KORTRIJK IJZERKAAL 26	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	27/12/2015		16 454,42	1 665,00	16 701,24	1 689,98	18 391,21	18 391,21	18 391,21
31 1415A	IEPER ARSENAALSTRAAT 4	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	28/12/2024		30 326,21	3 000,00	30 781,10	3 045,00	33 826,10	33 826,10	33 826,10
41 1415A	OUDENAARDE EINESTRAAT 24	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	30/09/2001		15 656,48	0,00	15 891,33	0,00	15 891,33	15 891,33	15 891,33
41 1508E	AALST GRAANMARKT 1	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	31/12/2008	31/12/2011	89 020,73	6 100,00	90 356,04	6 191,50	72 410,66	0,00	0,00
51 1876A	TOURNAI RUE DE MONNEL	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	28/02/1997		683,46	0,00	693,71	0,00	693,71	693,71	693,71
61 1344A	LIEGE AVENUE EMILE DIGNEFFE 24 Id.: onroerende voorheffing: achterstallen 2009	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	27/12/2012		199 711,18	23 000,00	202 706,85	23 345,00	226 051,85	226 051,85	226 051,85
61 1349A	LIEGE RUE DE NAMUR / GEN. LEMAN (parkings)	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS			0,00	0,00	7 074,14	0,00	7 074,14	7 074,14	7 074,14
91 1476A	COUVIN RUE DE LA GARE43	REGIE DER GEBOUWEN/ REGIE DES BATIMENTS	31/01/2000		297,47	0,00	297,47	0,00	297,47	297,47	297,47
					8 172.268,32	910 165,00	8 313.673,25	946 817,48	9 213.353,84	9 140.943,18	9 140.943,18
							9 260.490,73				

2009: romain = reële (contractuele) indexering of geen indexering van toepassing; cursief = toepassing gezondheidsindex volgens begrotingsrichtlijnen (+ 1,2%).

2009: romain = indexation réelle (contractuelle) ou indexation pas d'application; italique = application de l'indice santé suivant les directives budgétaires (+ 1,2%).

2010: romain = reële (contractuele) indexering reeds toegepast op 25/01/2010; cursief = toepassing gezondheidsindex volgens begrotingsrichtlijnen (+ 1,5%).

2010: romain = indexation réelle (contractuelle) déjà appliquée au 25/01/2010; italique = application de l'indice santé suivant les directives budgétaires (+ 1,5%).

2011 - 2012 - 2013: geen indexering toegepast (raming in constante prijzen)

2011 - 2012 - 2013: pas d'indexation appliquée (estimation en prix constants).

Art. 521.02 — Huur van materieel en meubilair; huur van voertuigen.

1. Initieel krediet 2010: 299 093 EUR.

2. Aanpassing

De Regie der Gebouwen moet aan de firma Xerox nog een bedrag van 99 525,39 EUR betalen als afrekening voor de huur van kopieerapparaten in de periode 2005 – 2009. Daarvoor is nog geen krediet voorzien in de initiële begroting. Een bedrag van 16 000 EUR kan gerecupereerd worden op art. 521.02 zelf; voor het saldo zullen de volgende transfers worden uitgevoerd:

art. 513.02 (verplaatsingskosten):	- 26 000
art. 522.01 (bureaukosten):	- 58 000

Deze interne transfer heeft geen invloed op de werkingsdotatie.

Aangepast krediet 2010: 383 093 EUR

Art. 521.02 — Location de matériel et de mobilier; location de véhicules.

1. Crédit initial 2010: 299 093 EUR.

2. Ajustement

La Régie des Bâtiments doit encore payer à la firme Xerox une somme de 99 525,39 EUR comme régularisation des compteurs des photocopieurs loués de cette firme dans la période 2005 – 2009. Aucun crédit n'y est prévu dans le budget initial. Un montant de 16 000 EUR peut être récupéré sur l'art. 521.02 même; pour le solde la Régie effectuera les transferts suivants:

art. 513.02 (frais de déplacement):	-26 000
art. 522.01 (frais de bureau):	- 58 000

Ce transfert interne n'a aucune influence sur la dotation pour les frais de fonctionnement.

Crédit 2010 ajusté: 383 093 EUR.

Art. 526.01 — Diverse vergoedingen aan derden voor prestaties en werken.

1. Initieel krediet

Weerkerende uitgaven:

vergoeding CDVU:	89 500
uitbesteding van vertaalopdrachten:	40 000

Specifieke, doorlopende opdrachten:

bijstand opvolging dossiers telecommunicatie:	50 000
bijstand opvolging dossiers elektronische beveiliging:	55 500

Diverse uitgaven: 125 000

Outsourcing investeringsprojecten: 6 374 000

Totaal: 6 734 000

2. Aanpassingen

2.1. Uitbesteding vertaalopdrachten

Het dossier van de nieuwe gevangenissen (DBFM-procedure) brengt aanzienlijke vertaalopdrachten mee, die de mogelijkheden van de vertaaldienst van de Regie der Gebouwen te boven gaan. Om die reden werd deze opdracht, via onderhandelingsprocedure, toegewezen aan een vertaalbureau, voor een prijs van 80 000 EUR. Het was aanvankelijk de bedoeling om die uitgave te spreiden over twee begrotingsjaren (40 000 EUR per jaar), maar thans, na de vertaling van de bestekken, blijkt dat het volledige bedrag reeds nodig zal zijn in 2010. Aanpassing: + 40 000 EUR.

2.2. Audit Europese scholen

De audit over de capaciteit van de Europese scholen (opgenomen bij de “diverse uitgaven”) zal 68 000 EUR kosten in plaats van de voorziene 30 000 EUR. Deze verhoging wordt intern gecompenseerd.

2.3. Economisch herstelplan

Voor de opdrachten (outsourcing) in het raam van het economisch herstelplan zal in 2010 een vastleggingskrediet van 5 974 718 EUR en een vereffeningskrediet van 3 178 030 EUR nodig zijn. Het vereffeningskrediet wordt volledig gedekt door de overdracht van het saldo van het begrotingsjaar 2009. Zie de afzonderlijke begrotingsfiche “Economisch herstelplan”.

Art. 526.01 — Rétributions diverses à des tiers pour prestations et travaux.

1. Crédit initial

Dépenses récurrentes:

redevance S.C.D.F.:	89 500
sous-traitance de traductions:	40 000

Marchés spécifiques continués:

assistance suivi dossiers télécommunication:	50 000
assistance suivi dossiers sécurisation électronique:	55 500

Dépenses diverses: 125 000

Outsourcing projets d'investissement: 6 374 000

Total: 6 734 000

2. Ajustements

2.1. Sous-traitance de traductions

Le dossier des nouvelles prisons (procédure DBFM) entraîne un travail considérable de traduction, de sorte que le Service de traduction de la Régie des Bâtiments n'est pas en mesure d'y faire face. Pour cette raison un marché de traduction a été attribué, via procédure négociée, à un bureau de traduction, pour le prix de 80 000 EUR. Initialement il était prévu que cette somme serait étalée sur deux années budgétaires (40 000 EUR par an), mais actuellement, après les traductions des cahiers des charges, il apparaît que la somme totale sera nécessaire en 2010. Ajustement: + 40 000 EUR.

2.2. Audit écoles européennes

L'audit sur les capacités des écoles européennes (repris dans les “dépenses diverse”) coûtera 68 000 EUR au lieu des 30 000 EUR prévus. Cet augmentation sera compensée en interne.

2.3. Plan de relance économique

Pour les marchés “outsourcing” dans le cadre du plan de relance économique, un crédit d'engagement de 5 974 718 EUR et un crédit de liquidation de 3 178 030 EUR seront nécessaires en 2010. Le crédit de liquidation est entièrement couvert par le report du solde de l'année budgétaire 2009. Cfr. la fiche budgétaire spécifique “Plan de relance économique”.

3. Aangepast krediet

Vastleggingskrediet:

 $6\,734\,000 + 40\,000 + 5\,974\,718 = 12\,748\,718$

Vereffeningskrediet:

 $6\,734\,000 + 40\,000 + 3\,178\,030 = 9\,952\,030$

3. Crédit ajusté

Crédit d'engagement:

 $6\,734\,000 + 40\,000 + 5\,974\,718 = 12\,748\,718$

Crédit de liquidation:

 $6\,734\,000 + 40\,000 + 3\,178\,030 = 9\,952\,030$

C. FINANCIËLE TEGEMOETKOMING VAN DE STAAT

Art. 450.02 — a) niet terugvorderbaar:

Dotatie ter dekking van de administratieve werkingskosten (personeel en algemene onkosten), ter vervanging van de bezettingsvergoeding die werd aangerekend aan de openbare diensten, bezetters van gebouwen beheerd door de Regie der Gebouwen.

1. Ontvangsten.

Initiële raming (ongewijzigd):	10 756 969(A)
--------------------------------	---------------

2. Uitgaven.

2.1. Personeelsuitgaven

Initiële raming:	71 909 000
Aanpassingen:	
art. 511.01 (bezoldiging statutairen):	- 2 374 211
art. 511.02 (bezoldiging contractuelen):	- 300 268
art. 511.04 (sociale lasten):	- 1 006 019

Aangepaste raming:	68 228 502(B)

2.2. Huuruitgaven

Initiële raming:	9 557 469
Aanpassing:	- 290 508

Aangepaste raming:	9 266 961(C)

2.3. Eigenlijke werkingskosten.

Initiële raming:	21 700 813
Aanpassing:	
art. 513.02 (verplaatsingen):	- 26 000
art. 521.02 (huur van materieel en meubilair):	+ 84 000
art. 522.01 (bureaunkosten):	- 58 000
art. 526.01 (vergoedingen aan derden):	+ 3 218 030(*)

Aangepaste raming:	24 918 843(D)

(*) waarvan 3 178 030 EUR gedekt door overgedragen kredieten toegekend in het raam van het economisch herstelplan 2009.

C. INTERVENTION FINANCIÈRE DE L'ÉTAT

Art. 450.02 — a) non récupérable:

Dotation pour frais de fonctionnement administratifs (personnel et autres frais généraux) en remplacement des redevances d'occupation qui étaient à supporter par les services publics, occupants de bâtiments gérés par la Régie des Bâtiments.

1. Recettes.

Estimation initiale (inchangée):	10 756 969(A)
----------------------------------	---------------

2. Dépenses

2.1. Dépenses de personnel

Estimation initiale:	71 909 000
Ajustements:	
art. 511.01 (traitement statutaires):	- 2 374 211
art. 511.02 (traitement contractuels):	- 300 268
art. 511.04 (charges sociales):	- 1 006 019

Estimation ajustée:	68 228 502(B)

2.2. Location de locaux

Estimation initiale:	9 557 469
Ajustement:	- 290 508

Estimation ajustée:	9 266 961(C)

2.3. Frais de fonctionnement proprement dits.

Estimation initiale:	21 700 813
Ajustement:	
art. 513.02 (déplacements):	- 26 000
art. 521.02 (locations de matériel et de mobilier):	+ 84 000
art. 522.01 (frais de bureau):	- 58 000
art. 526.01 (rétributions aux tiers):	+ 3 218 030(*)

Estimation ajustée:	24 918 843(D)

(*) dont 3 178 030 EUR couverts par des crédits reportés accordés dans le cadre du plan de relance économique 2009.

2.4. Andere uitgaven, eveneens gedekt door de dotatie voor werkingskosten.

Initiële raming (ongewijzigd): 9 804 553(E)

3. Aangepaste werkingsdotatie 2010:

(B) + (C) + (D) + (E) - (A) = 101 461 890
gedekt door eigen middelen
(art. 550.10, zie initieel): - 504 226
gedekt door overgedragen krediet
"herstelplan": - 3 178 030

Aangepaste dotatie
B.A. 22.41.00.02: 97 779 634

afgerond: **97 780 000**

(366 EUR wordt bij het krediet van art. 536.03 gevoegd).

Dit is een vermindering van de initiële dotatie met 3 931 000 EUR.

2.4. Autres dépenses couvertes par la dotation pour les frais de fonctionnement

Estimation initiale (inchangée): 9 804 553(E)

3. Dotation ajustée pour frais de fonctionnement 2010:

(B) + (C) + (D) + (E) - (A) = 101 461 890
couvert par des moyens propres
(art. 550.10, cfr. initial): - 504 226
couvert par crédits reportés

Dotation A.B. 22.41.00.02: 97 779 634

arrondie: **97 780 000**

(366 EUR sont ajoutés au crédit de l'art. 536.03).

Ceci représente une diminution de la dotation initiale de 3 931 000 EUR.

D. SAMENVATTING (begroting Regie der Gebouwen)

D. RESUME (budget de la Régie des Bâtiments)

Artikel - Article	Ontvangsten	Recettes	Raming (EUR) - Estim. (EUR)	Raming (EUR) - Estim. (EUR)	Uitgaven - Dépenses	Dépenses	Artikel - Article
411.03	Recuperatie derden	Récupération tiers	5 000	42 538 327	Wedden statutairen	Traitement statutaires	511.01
411.04	Beheerskosten	Frais de gestion	290 000	8 948 796	Wedden contractuelen	Traitement contractuels	511.02
411.05	Recup. niet-patrim.	Récup. non-patrim.	110 000	16 741 379	Sociale lasten	Charges sociaux	511.04
411.06	Verhuringen	Mises en location	3 663 585	530 730	Sociale dienst	Service social	511.06
411.07	Exploitatie rijkdom.	Exploit. dom. État	100 000	222 640	Beroepsvorming	Formation profess.	511.07
411.09	Administratiekosten	Frais d'administr.	702 300	219 300	Toelagen (niet belast)	Alloc. charges réelles	511.08
411.10	Opslag op huurprijs	Majorat. sur loyers	49 177	230 000	Toelagen (belastbaar)	Alloc. autres charges	511.09
411.14	Terugvord. schade	Récup. dommages	200 000	107 920	Forfaitaire erelonen	Honoraires forfaitaires	511.10
411.15	Boeten	Amendes	568 598	624 260	Verantwoord.toelagen	Allocations de respons.	511.11
411.16	Ambtshalve maatr.	Mesures d'office	120 000	0	Controleorganen Staat	Organes de contr. État	512.03
411.17	Recuperatie invest.	Récup. investissem.	66 000	104 040	Representatiekosten	Frais de représentation	513.01
411.18	Recuperatie ond.	Récup. entretien	20 000	1 805 850	Verplaatsingen	Déplacements	513.02
411.19	Recuperatie huur	Récup. loyers	100 000	13 260	Openbare manifestaties	Manifestations publ.	513.05
411.20	Recuperatie patrim.	Récup. patrim.	1 000	9 266 961	Huur van lokalen	Loyers de locaux	521.01
411.22	Bezettingsvergoeding	Redevance d'occup.	1 696 059	383 093	Huur van materieel	Loyers de matériel	521.02
412.01	Verkoop publicaties	Vente publications	200 000	1 721 602	Verbruiksuitgaven lok.	Consommation locaux	521.03
413.01	Intresten beleggingen	Intérêts placements	2 700 000	477 503	Ond. mat. / voertuigen	Entr. mat. / véhicules	521.04
413.02	Participaties	Participations	10 000	85 250	Verzekeringen	Assurances	521.05
414.03	Ristorno's	Ristournes	150	3 592 940	Belastingen en taksen	Impôts et taxes	521.06
414.08	Buitengewone ontv.	Recettes except.	100 000	1 000 000	Energieverbruik	Consomm. énergétique	521.07
414.09	Verkoop gebouwen	Ventes immeubles	0	183 484	Personeelsuitrusting	Équipement personnel	521.08
430.02	Verkoop meubilair	Vente mobilier	5 000	0	Varia	Divers	521.09
430.03	Verkoop machines	Vente machines	25	608 000	Verbruik kon. paleizen	Consom. palais royaux	521.10
430.04	Verkoop materieel	Vente matériel	25	1 632 525	Bureaunkosten	Frais de bureau	522.01
430.05	Verkoop voertuigen	Vente véhicules	50 000	2 842 000	Werkings informatica	Fonct. informatique	522.02
430.08	Verkoop informatica	Vente informatique	25	189 720	Publiciteit	Publicité	523.01
430.09	Verkoop andere	Vente autres	25	1 065 813	Intresten, gerechtskost.	Intérêts et frais justice	524.01
450.02	Dotatie	Dotation	97 780 000	9 952 030	Vergoedingen derden	Rétributions à tiers	526.01
	Eigen middelen	Moyens propres	504 226	50 000	Diensten van derden	Prestations par tiers	526.03
	Overdracht 2009	Report 2009	3 178 030	50 000	Terugbet. teveel geïnd	Remb. de trop-perçu	534.01
				25 000	Kwijtschelding boeten	Remises d'amendes	534.02
				250 000	Oninvorderbaar	Créances irrécouvrables	534.03
				4 080 800	Intercalaire kosten	Frais intercalaires	536.03
				187 256	Aankoop meubilair	Achat mobilier	550.02
				1 360 560	Investerings informatica	Invest. informatique	550.03
				40 000	Exploitiematerieel	Mat. d'exploitation	550.04
				306 000	Rollend materieel	Matériel roulant	550.05
				25 500	Telecomm.installaties	Install. télécommunic.	550.06
				16 320	Bibliotheek	Bibliothèque	550.07
				740 000	Gegevensbank Omega	Projet Omega	550.10
				366	Afrond.dot. op 000EUR	Arrond.dot. à 000 EUR	536.03
			112 219 225	112 219 225			

E. MEERJARENRAMING 2011 – 2013

E. ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011 – 2013

Artikel/Article	ks/sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Overdracht/Report	-	0	0	3 682 256	0	0	0
411.03	a	10 000	10 000	5 000	5 000	5 000	5 000
411.04	a	360 000	275 000	290 000	290 000	290 000	290 000
411.05	a	125 000	125 000	110 000	110 000	110 000	110 000
411.06	a	3 904 602	4 598 882	3 663 585	3 663 585	3 663 585	3 663 585
(p)							
411.07	a	130 000	125 000	100 000	100 000	100 000	100 000
411.09	a	700 370	1 320 275	702 300	702 300	702 300	702 300
411.10	a	47 989	78 634	49 177	49 177	49 177	49 177
411.14	a	200 000	200 000	200 000	200 000	200 000	200 000
411.15	a	330 000	415 000	568 598	568 598	568 598	568 598
411.16	a	100 000	100 000	120 000	120 000	120 000	120 000
411.17	a	35 000	12 000	66 000	66 000	66 000	66 000
411.18	a	15 000	20 000	20 000	20 000	20 000	20 000
411.19	a	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000
411.20	a	1 000	1 000	1 000	1 000	1 000	1 000
411.22	a	1 662 803	1 696 059	1 696 059	1 696 059	1 696 059	1 696 059
412.01	a	150 000	100 000	200 000	200 000	200 000	200 000
413.01	a	1 400 000	2 000 000	2 700 000	2 700 000	2 700 000	2 700 000
413.02	a	0	5 000	10 000	10 000	10 000	10 000
414.03	a	15 000	150	150	150	150	150
414.08	a	120 000	120 000	100 000	100 000	100 000	100 000
(p)							
414.09	a	0	0	0	0	0	0
(p)							
Fin. fonds/Fonds fin.		0	0	0	0	0	0

430.02	a	2 500	2 500	5 000	5 000	5 000	5 000
430.03	a	25	25	25	25	25	25
430.04	a	25	25	25	25	25	25
430.05	a	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000
430.08	a	25	25	25	25	25	25
430.09	a	25	25	25	25	25	25
450.02	a	95 722 000	102 039 000	97 780 000	96 536 000	96 194 000	96 194 000
511.01	a	44 896 836	45 880 400	42 538 327	42 737 500	42 737 500	42 737 500
511.02	a	9 270 137	9 609 560	8 948 796	8 945 673	8 945 673	8 945 673
511.04	a	15 757 921	16 355 752	16 741 379	16 799 628	16 799 628	16 799 628
511.06	a	527 186	530 730	530 730	530 730	530 730	530 730
511.07	a	142 000	222 640	222 640	222 640	222 640	222 640
511.08	a	215 000	219 300	219 300	219 300	219 300	219 300
511.09	a	200 000	208 600	230 000	230 000	230 000	230 000
511.10	a	79 000	107 919	107 920	107 920	107 920	107 920
511.11	a	613 000	645 660	624 260	624 260	624 260	624 260
512.03	a	0	0	0	0	0	0
513.01	a	102 000	104 040	104 040	104 040	104 040	104 040
513.02	a	1 795 929	1 831 850	1 805 850	1 831 850	1 831 850	1 831 850
513.05	a	13 000	13 260	13 260	13 260	13 260	13 260
521.01	a	9 763 266	9 441 649	9 266 961	9 219 824	9 147 414	9 147 414
521.02	a	293 228	299 093	383 093	299 093	299 093	299 093
521.03	a	1 580 002	1 721 602	1 721 602	1 721 602	1 721 602	1 721 602
521.04	a	468 140	477 503	477 503	477 503	477 503	477 503
521.05	a	94 728	84 313	85 250	85 250	85 250	85 250
(p)							
521.06	a	2 408 500	2 227 100	3 592 940	2 767 940	2 767 940	2 767 940
(p)							

521.07	a	1 310 202	1 360 237	1 000 000	1 000 000	1 000 000	1 000 000
521.08	a	179 886	183 484	183 484	183 484	183 484	183 484
521.09	a	0	0	0	0	0	0
521.10	a	400 000	808 000	608 000	608 000	608 000	608 000
522.01	a	1 690 000	1 690 525	1 632 525	1 690 525	1 690 525	1 690 525
522.02	a	2 140 000	2 482 000	2 842 000	2 842 000	2 842 000	2 842 000
523.01	a	186 000	189 720	189 720	189 720	189 720	189 720
524.01	a	4 018 902	1 065 813	1 065 813	1 065 813	1 065 813	1 065 813
526.01	b	931 000	9 230 000	9 952 030	6 734 000	6 734 000	6 734 000
	c	0	18 736 000	12 748 718	6 734 000	6 734 000	6 734 000
526.03	a	52 000	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000
534.01	a	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000
534.02	a	25 000	25 000	25 000	25 000	25 000	25 000
534.03	a	250 000	250 000	250 000	250 000	250 000	250 000
536.03	a	3 090 701	3 352 214	4 081 166	3 690 778	3 421 188	3 421 188
550.02	a	200 000	204 000	187 256	187 256	187 256	187 256
550.03	a	1 334 000	1 360 560	1 360 560	1 360 560	1 360 560	1 360 560
550.04	a	22 800	23 256	40 000	40 000	40 000	40 000
550.05	a	300 000	306 000	306 000	306 000	306 000	306 000
550.06	a	25 000	25 500	25 500	25 500	25 500	25 500
550.07	a	16 000	16 320	16 320	16 320	16 320	16 320
550.10	a	740 000	740 000	740 000	40 000	40 000	40 000

(p) = *partim*

450.02 = dotatie B.A. 55.22.41.00.02

450.02 = *dotation A.B* 55.22.41.00.02

BA 19 55 22 41.00.03 (Beg OA AP BA) *Dotatie bij wijze van bezettingsvergoeding voor de gebouwen van de Staat beheerd door de Regie der Gebouwen, ter dekking van de onderhoudskosten van deze gebouwen.*

(Artikel 450.03 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	28 166	28 637	29 208	29 208	29 208	28208

AANGEPAST KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	28 166	28 637	29 208	29 208	29 208	28208

AANPASSING: 0

AB 19 55 22 41.00.03 (Bud DO PA AB) *Dotation à titre de redevance d'occupation des bâtiments de l'État gérés par la Régie des Bâtiments, et destinée à couvrir les frais d'entretien de ces bâtiments.*

(Article 450.03 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	28 166	28 637	29 208	29 208	29 208	28208

CREDIT AJUSTE:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	28 166	28 637	29 208	29 208	29 208	28208

AJUSTEMENT: 0

B.A.: 19 55 22 41.00.04 (BEG OA AP BA) — *Dotatie aan de Regie der Gebouwen bestemd voor het betalen van de lasten van onroerende verrichtingen door middel van huurkoop en analoge operaties.*

(Artikel 450.04 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

Oorspronkelijk krediet:

(in duizenden EUR)						
ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	24 401	30 998	37 543	45 341	45 236	55 920

Aangepast krediet:

(in duizenden EUR)						
ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	24 401	30 998	28 543	34 296	40 930	40 825

Aanpassing:.....-9 332

A.B.: 19 55 22 41.00.04 (BUD DO PA AB) — *Dotation accordée à la Régie des Bâtiments destinée à couvrir les charges des opérations immobilières au moyen d'une location-vente et d'opérations analogues et de leur entretien.*

(Article 450.04 du budget de la Régie des Bâtiments)

Crédit initial:

(en milliers de EUR)						
sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	24 401	30 998	37 543	45 341	45 236	55 920

Crédit ajusté:

(en milliers de EUR)						
sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	24 401	30 998	28 543	34 296	40 930	40 825

Ajustement:-9 332

VERANTWOORDING

JUSTIFICATION

A. OVERZICHT VAN DE AANPASSINGEN

A. RESUME DES AJUSTEMENTS

Project/Projet	Aard van de aanpassing/ <i>Nature de l'ajustement</i>	Investeringsuitgaven/ <i>Dépenses d'investissement</i>		Lasten/ <i>Charges</i> (dotatie/ <i>dotation</i>)
		VK	OK	
Tota(a)l	Initiële bedrag/ <i>Montant initial</i>	5 548 262	46 206 272	37 543 152
1. Tervuren, A.C. <i>Tervuren, C.A.</i>	Aanp. recht van opstal aan reële uitgave 2009 <i>Ajust. droit de superficie aux dépenses réelles 2009</i>			557
2. Ittre, gevangenis <i>Ittre, prison</i>	Uitstel goedkeuring verrekningen <i>Report approbation décomptes</i>	40 000	81 695	
3. Leuven, Philipstoren <i>Louvain, Tour Philips</i>	Indexering erfpacht + achterstallen 2009 <i>Indexation emphytéose + arriérés 2009</i>			498 381
	id., gedekt door overgedragen krediet <i>Id., couvert par crédits reportés</i>			-488 917
4. Bergen, nieuw just.pal. <i>Mons, nouveau pal. just.</i>	Krediet nodig voor vereffening encours <i>Crédit nécessaire pour l'apurement de l'encours</i>		1 975 347	
5. Luik, nieuw just. pal. <i>Liège, nouveau pal. just.</i>	Verhoging enveloppe financiering <i>Augmentation enveloppe financement</i>	13 781 265	5 500 172	
6. Brussel, WTC2 <i>Bruxelles, WTC2</i>	Saldo investeringskrediet; uitstel afbetalingen <i>Solde crédit d'investissement; report remboursement</i>	3 145 589	3 253 390	-3 026 019
7. Brussel, WTC3 <i>Bruxelles, WTC3</i>	Saldo investeringskrediet; uitstel afbetalingen <i>Solde crédit d'investissement; report remboursement</i>	32 662 850	22 958 848	-6 316 196
8. Tervuren, KMMA <i>Tervuren, MRAC</i>	Herziening financiële planning <i>Révision du planning financier</i>	29 106 064	-23 900 000	
9. Wandre, FAVV <i>Wandre, AFSCA</i>	Uitstel oplevering werken <i>Report réception des travaux</i>	-3 000 000	-3 000 000	
11. Brussel, KMS <i>Bruxelles, TRM</i>	Overdracht rechten en plichten KMS --> Regie <i>Cession droits et obligations TRM --> Régie</i>			808 800
	id., gedekt door subsidie Nationale Loterij/ <i>id., couvert par subsides Loterie nationale</i>			-808 800
Tota(a)l	Aangepast bedrag/ <i>Montant ajusté</i>	81 284 030	53 075 724	28 210 958

B. VERANTWOORDING VAN DE AANPASSINGEN PER PROJECT

1. Tervuren, A.C. (1999 – 2023): recht van opstal

Bij akte van 04/12/2000 heeft de Koninklijke Schenking aan de Regie der Gebouwen voor een periode van 25 jaar recht van opstal verleend op een terrein te Tervuren, waarop een Administratief Centrum werd opgericht. De jaarlijkse vergoeding bedraagt 15 637,12 EUR (+ indexering), te betalen vanaf 01/01/1999.

Initieel krediet: 19 000,15 EUR.

Aanpassing

Werkelijk betaald in 2008: 18 608,95
(reële contractuele indexering
toegepast op 01/01/2008: + 2,64 %)

Werkelijk betaald in 2009: 19 268,17
(reële contractuele indexering
toegepast op 01/01/2009: + 3,54 %)

Aangepast krediet 2010: 19 557,19
(indexering met 1,5 % volgens
de begrotingsrichtlijnen).

2. Ittre, gevangenis (2004 - 2023): lening

Na de beëindiging van de werken, de ingebruikname van de gevangenis en de consolidatie van de lening, moest nog een groot aantal verrekeningen opgesteld, vastgelegd en vereffend worden. Het was de bedoeling om deze verrekeningen af te sluiten in 2009, maar ook in 2010 zal voor de laatste verrekening(en) nog maximaal 40 000 EUR nodig zijn. De situatie op 31/12/2009 was als volgt:

	Opgenomen lening/ <i>Emprunt prélevé</i>	Reeds gebruikt/ <i>Déjà utilisé</i>	Beschikbaar/ <i>Disponible</i>
Vastleggingen/ <i>Engagements</i> :	41 500 000,00	40 234 261,88	1 265 738,12
Betalingen/ <i>Paiements</i> :	41 500 000,00	40 192 567,41	1 307 432,59

Een vastleggingskrediet van 40 000 EUR en een vereffeningskrediet van 81 695 EUR (encours + 40 000 EUR) worden ingeschreven op artikel 533.15 in het begrotingsjaar 2010 (gedekt door de reeds opgenomen lening).

B. JUSTIFICATION DES AJUSTEMENTS PAR PROJET

1. Tervuren, C.A. (1999 – 2023): droit de superficie

Par acte du 04/12/2000, la Donation Royale a accordé à la Régie des Bâtiments, pour une période de 25 ans, le droit de superficie d'un terrain situé à Tervuren et utilisé pour la construction d'un Centre Administratif. La redevance annuelle s'élève à 15 637,12 EUR (+ indexation), payable à partir du 01/01/1999.

Réellement payé en 2008: 18 608,95
(indexation contractuelle réelle
appliquée au 01/01/2008: + 2,64 %).

Réellement payé en 2009: 19 268,17
(indexation contractuelle réelle
appliquée au 01/01/2009: + 3,54 %).

Crédit 2010 ajusté: 19 557,19
(indexation de 1,5 % suivant les
directives budgétaires).

2. Ittre, prison (2004 - 2023): emprunt

Après l'achèvement du chantier, la mise en service de la prison et la consolidation de l'emprunt, un certain nombre de décomptes restaient à établir et à engager avant liquidation. L'objectif était de tenter de clôturer ces décomptes en 2009, mais aussi en 2010 il y aura encore besoin d'un crédit de 40 000 EUR au maximum pour le(s) dernier(s) décompte(s). La situation au 31/12/2009 était comme suit:

Un crédit d'engagement de 40 000 EUR et un crédit de liquidation de 81 695 EUR (encours + 40 000 EUR) seront inscrits sur l'article 533.15 dans l'année budgétaire 2010 (couverts par le montant de l'emprunt déjà prélevé).

3. Leuven, Philipstoren: erfpacht (1998 – 2097) – lening (2003 – 2022)

De Regie der Gebouwen heeft in 1997 een overeenkomst afgesloten met de stad Leuven waarbij deze laatste de Philipstoren aan de Regie in concessie geeft voor een periode van 99 jaar. De Regie moet daarvoor gedurende de eerste 20 jaar (vanaf 1998) een erfpachtvergoeding van 396 629,64 EUR (+ indexering) betalen. Vanaf het 21ste t/m het 99ste jaar zal de vergoeding 49 578,70 EUR per jaar (+ indexering) bedragen.

Vergoeding betaald in 2008

(reële indexering op 01/02/2008):.....477 896,39

Krediet 2009:488 917,00

Gefactureerd voor 2009, maar nog

te betalen:493 848,43

Nodig in 2010 (reële contractuele

indexering op 01/02/2010):493 449,64

In 2010 zal de Regie der Gebouwen zowel de erfpachtvergoeding voor 2010 als de achterstallen voor 2009 moeten betalen; in totaal 987 298 EUR, waarvan 488 917 EUR gedekt kan worden door de overdracht van het niet gebruikte krediet van 2009.

4. Bergen, nieuw gerechtshof (2008 - 2027): lening

De bouw van het nieuw gerechtshof van Bergen werd, na openbare aanbesteding, gegund voor een bedrag van 46 906 184,05 EUR (één enkele opdracht voor het geheel van de werken). Rekening houdend met verrekeningen, herzieningen en intercalaire intresten, is de totale kostprijs van het project opgelopen tot 58 559 873 EUR.

Financiële planning (art. 533.15):

- vastleggingen:	2003 (gerealiseerd):	46 906 184
	2004 (gerealiseerd):	125 410
	2005 (gerealiseerd):	565 764
	2006 (gerealiseerd):	1 264 962
	2007 (gerealiseerd):	6 518 352
	2008 (gerealiseerd):	2 815 361
	2009 (gerealiseerd):	363 840
	totaal gerealiseerd:	58 559 873

- vereffeningen:	2003 (gerealiseerd):	745 200
	2004 (gerealiseerd):	9 511 259
	2005 (gerealiseerd):	16 089 112
	2006 (gerealiseerd):	22 516 749
	2007 (gerealiseerd):	4 240 157
	2008 (gerealiseerd):	2 415 093
	2009 (gerealiseerd):	1 066 956
	totaal gerealiseerd:	56 584 526

- encours: 58 559 873 – 56 584 526 = 1 975 347

3. Louvain, tour Philips: emphytéose (1998 - 2097) – emprunt (2003 - 2022)

En 1997, la Régie des Bâtiments a contracté une convention avec la ville de Louvain par laquelle la tour «Philips» est donné en concession par la ville à la Régie pour une période de 99 ans. A cet effet, la Régie doit payer une redevance emphytéotique de 396 629,64 EUR par an (+ indexation) durant les vingt premières années (à partir de 1998). De la 21^{ème} à la 99^{ème} année, la redevance sera de 49 578,70 EUR par an (+ indexation).

Redevance payée en 2008 (indexation

réelle au 01/02/2008):.....477 896,39

Crédit 2009:488 917,00

Facturé pour 2009, mais encore

à payer:493 848,43

Nécessaire en 2010 (indexation

contractuelle au 01/02/2010):493 449,64

Dans l'année budgétaire 2010 la Régie des Bâtiments devra payer aussi bien la redevance 2010 comme les arriérés pour 2009, soit 987 298 EUR au total, dont 488 917 EUR pourront être couverts par le report du crédit non utilisé de 2009.

4. Mons, nouveau Palais de Justice (2008 - 2027): emprunt

La construction d'un nouveau palais de Justice à Mons a été attribuée par adjudication publique pour un montant de 46 906 184,05 EUR (un seul marché pour l'ensemble des travaux). Compte tenu des décomptes, des révisions et des intérêts intercalaires, le coût total du projet s'élève néanmoins à 58 559 873 EUR.

Planning financier (art. 533.15):

- engagements:	2003 (réalisé):	46 906 184
	2004 (réalisé):	125 410
	2005 (réalisé):	565 764
	2006 (réalisé):	1 264 962
	2007 (réalisé):	6 518 352
	2008 (réalisé):	2 815 361
	2009 (réalisé):	363 840
	total réalisé:	58 559 873

- liquidations:	2003 (réalisé):	745 200
	2004 (réalisé):	9 511 259
	2005 (réalisé):	16 089 112
	2006 (réalisé):	22 516 749
	2007 (réalisé):	4 240 157
	2008 (réalisé):	2 415 093
	2009 (réalisé):	1 066 956
	total réalisé:	56 584 526

- encours: 58 559 873 – 56 584 526 = 1 975 347

Het krediet nodig voor de vereffening van de encours wordt ingeschreven in de begroting 2010 (volledig gedekt door de reeds opgenomen lening).

5. Luik, uitbreiding gerechtshof (2011 - 2030): lening

In het raam van het tweede meerjarenplan Justitie wordt het gerechtshof van Luik (Place Saint-Lambert) uitgebreid. De Ministerraad van 26/01/1996 ging akkoord met het principe en de Ministerraad van 09/03/2001 heeft de toelating gegeven om voor dit project een lening af te sluiten, voor maximum 74 368 057 EUR.

5.1. Investerings

De opdracht werd openbaar aanbesteed op 21/11/2002; de weerhouden offerte bedroeg 58 229 817,32 EUR. Maar door een reeks beroepsprocedures bij de Raad van State tegen de toekenning van de stedenbouwkundige vergunning (uiteindelijk door de Raad van State verworpen in mei 2005), kon de opdracht pas op 01/06/2005 toegewezen worden; de werken konden pas starten op 01/09/2005.

Dit grote tijdsverloop tussen de aanbesteding en de toewijzing heeft aanleiding gegeven tot belangrijke prijsstijgingen, voornamelijk wegens toepassing van de contractuele prijsherzieningen en wegens wijzigingen in het behoeftenprogramma (veroorzaakt door de reorganisatie van de gerechts- en politiediensten en door de invoering van nieuwe kwaliteits- en veiligheidsnormen voor de gerechtsgebouwen). De totale kostprijs van het project wordt thans geraamd op 90 000 000 EUR:

goedgekeurde offerte:	58 229 817,32
inrichting (onroerend door bestemming):	1 100 000,00
aansluiting nutsvoorzieningen:	290 075,26
contractuele herzieningen:	
reeds toegepast:	10 295 703,61
nog te voorzien:	7 282 946,50
verrekeningen:	
reeds goedgekeurd:	3 310 438,42
nog te voorzien:	1 854 131,26
regularisatie van vermoedelijke hoeveelheden:	6 987 578,08
intercalaire intresten:	295 500,00
totaal:	89 646 190,45

Op 26/02/2010 ging de Ministerraad akkoord met de verhoging van de financiering tot 90 000 000 EUR. Dit betekent dat de volgende investeringskredieten nog moeten voorzien worden:

Le crédit nécessaire pour l'apurement de l'encours sera inscrit dans le budget 2010 (entièrement couvert par le montant de l'emprunt déjà prélevé).

5. Liège, extension du Palais de Justice (2011 - 2030): emprunt

Dans le cadre du deuxième plan pluriannuel de la Justice, une extension du Palais de Justice de Liège (Place Saint-Lambert) est en construction. Le Conseil des Ministres du 26/01/1996 a marqué son accord sur le principe et le Conseil des Ministres du 09/03/2001 a donné son accord pour qu'un emprunt d'un montant de 74 368 057 EUR au maximum soit contracté pour ce projet.

5.1. Investissement

Les travaux ont fait l'objet d'une adjudication publique le 21/11/2002, l'offre retenue s'élevant à 58 229 817,32 EUR. Mais suite à une série de procédures de recours introduites auprès du Conseil d'État à l'encontre du permis de bâtir (finalement rejetées par le Conseil d'État en mai 2005), l'attribution du marché n'a pu intervenir que le 01/06/2005, les travaux débutant seulement le 01/09/2005.

Le laps de temps important qui s'est écoulé entre l'adjudication et l'attribution a donné lieu à des augmentations de prix considérables, notamment suite à l'application des révisions contractuelles et suite à des ajustements du programme des besoins (engendrés par la réorganisation des services judiciaires et de police et par l'introduction des nouvelles normes de qualité et de sécurité applicables aux bâtiments judiciaires). Le coût total du projet est actuellement estimé à 90 000 000 EUR:

offre retenue:	58 229 817,32
équipement immeuble par destination:	1 100 000,00
raccordements concessionnaires énergie:	290 075,26
révisions contractuelles:	
déjà appliquées:	10 295 703,61
à prévoir:	7 282 946,50
décomptes:	
déjà appliquées:	3 310 438,42
à prévoir:	1 854 131,26
régularisation des quantités présumées:	6 987 578,08
intérêts intercalaires:	295 500,00
total:	89 646 190,45

Le Conseil des Ministres du 26/02/2010 a marqué son accord avec l'augmentation du financement à 90 000 000 EUR. Dès lors, les crédits d'investissement suivants seront encore nécessaires:

	Vastleggingen	Vereffeningen
Reeds gerealiseerd		
2005 – 2009:	71 982 573	53 171 357
Nog te voorzien in 2010:	16 317 427	23 706 444
Nog te voorzien in 2011:	1 700 000	12 247 699
Nog te voorzien in 2012:	0	874 500

5.2. Financiering

Wat de financiering betreft heeft de Ministerraad op 04/04/2003 beslist dat dit project gedeeltelijk gefinancierd mag worden met fondsen ter beschikking gesteld door de Europese Investeringsbank (EIB). Voor het saldo zal later (namelijk: zodra het juiste saldo gekend is) via een beperkte offerteaanvraag een kredietovereenkomst met een andere financiële instelling afgesloten worden.

* Europese Investeringsbank

De Beheerraad van de EIB heeft eind 2002 een lening ten bedrage van 50 000 000 EUR toegestaan. De overeenkomst werd getekend op 12/05/2003. Aangezien het contract met de EIB voorziet dat de opname moet gebeuren binnen de vijf jaar na de ondertekening, heeft de EIB op 28/04/2008 een bedrag van 50 000 000 EUR gestort op de rekening van de Regie; gevolg is dat de terugbetaling van deze lening reeds begonnen is in 2009, zelfs al is het gebouw nog niet opgeleverd.

De lening bij de EIB werd geconsolideerd op 28/04/2008 met de volgende parameters:

kapitaal:	50 000 000
rentevoet (vijfjaarlijks herzienbaar):	4,132 %
periode:	20 jaar
vaste jaarlijkse kapitaalsaflossing:	2 500 000,00

te voorzien in 2010:

intresten:	1 962 700,00
terugbetaling kapitaal:	2 500 000,00

Eerste herziening van de rentevoet: 28/04/2013 (eerste betaling op 28/04/2014).

* Saldo

Voor het saldo (40 000 000 EUR) wordt een bijkomende financiering gezocht op de financiële markt. De aflossingen en intrestbetalingen daarvan zullen pas beginnen na de oplevering van het gebouw, d.i. ten vroegste in 2011.

	Engagements	Liquidations
Déjà réalisé		
2005 – 2009:	71 982 573	53 171 357
A prévoir en 2010:	16 317 427	23 706 444
A prévoir en 2011:	1 700 000	12 247 699
A prévoir en 2012:	0	874 500

5.2. Financement

En ce qui concerne le financement, le Conseil des Ministres du 04/04/2003 a décidé que ce projet peut être partiellement financé avec des fonds mis à la disposition par la Banque européenne d'Investissement (BEI). Ultérieurement, c'est-à-dire quand le montant du solde à financer sera connu, il sera conclu une convention de crédit avec une autre institution financière pour le financement de ce solde.

* Banque européenne d'Investissement

Le Conseil d'Administration de la BEI a approuvé fin 2002 l'octroi d'un prêt de 50 000 000 EUR. Le contrat a été signé le 12/05/2003. Etant donné que le contrat avec la BEI stipule que les prélèvements se feront dans les cinq années après la signature, la BEI a versé le 28/04/2008 la somme de 50 000 000 EUR sur le compte de la Régie des Bâtiments. Par conséquent, le remboursement de cet emprunt a déjà commencé en 2009, bien que l'immeuble ne soit pas encore mis à disposition.

L'emprunt auprès de la BEI a été consolidé le 28/04/2008 avec les paramètres suivants:

capital:	50 000 000
taux d'intérêt révisable tous les cinq ans:	4,132 %
période:	20 ans
tranches annuelles égales de capital:	2 500 000,00

à prévoir en 2010:

intérêts:	1 962 700,00
amortissement capital:	2 500 000,00

Première révision du taux d'intérêts: 28/04/2013 (premier paiement au 28/04/2014).

* Solde

Pour le solde (40 000 000), la Régie cherchera un financement supplémentaire par consultation du marché financier. Les amortissements et les paiements d'intérêts de cet emprunt ne commenceront qu'après la mise à disposition de l'immeuble, soit en 2011 au plus tôt.

6. Brussel, WTC 2: lening (2011 – 2020)

In het raam van de functionele hergroepering van de federale overheidsdiensten te Brussel zullen een aantal diensten verhuizen naar het gebouw WTC2, gelegen Koning Albert II-laan 30.

Eind 2005 heeft de Regering de Regie der Gebouwen verplicht om de huurcontracten over te nemen die De Post had afgesloten met de n.v. Befimmo voor de huur van de WTC2. Om deze bijkomende ruimte rendabel te maken werd beslist om de FOD Sociale Integratie, het CGVS en de Dienst Vreemdelingenzaken in dit gebouw te huisvesten. Daarvoor moesten eerst nog installatiewerken gebeuren, waarvan de uitvoering krachtens een driepartijenovereenkomst (Regie – Befimmo – De Post) werd toevertrouwd aan Befimmo, maar gedeeltelijk ten laste van de Regie der Gebouwen (eventueel door verrekening in de huurprijs).

Gelet op de hoge tarieven gehanteerd door Befimmo (7,78 %), heeft de Ministerraad van 12/10/2007 de Regie gemachtigd om de kosten van de inrichtingswerken na hun oplevering rechtstreeks te betalen aan de eigenaar en om dit bedrag te financieren via een lening op de financiële markt. Op 21/12/2007 heeft de Ministerraad beslist dat ook het gedeelte ten laste van de bezetters gefinancierd moet worden met deze lening. (Het aandeel van de bezetters in de terugbetaling van de lening werd in 2008 opgenomen in een interdepartementale provisie; op 11/01/2008 heeft de FOD B&B evenwel beslist dat in de toekomst de benodigde bedragen rechtstreeks op de begroting van de Regie der Gebouwen zullen ingeschreven worden).

De totale kostprijs van deze werken wordt geraamd op 24 063 493,27 EUR, waarvan op 31/12/2009 gerealiseerd was:

	Vastleggingen	Vereffeningen
2008:	16 171 559,41	7 192 099,73
2009:	4 746 345,02	13 618 003,84
totaal:	20 917 904,44	20 810 103,57

Er kan in 2010 dus nog maximaal 3 145 588,83 EUR vastgelegd en 3 253 389,70 EUR vereffend worden (de werken zijn beëindigd, maar de eindafrekening moet nog gebeuren).

Aangezien er in 2010 nog uitgaven zullen gebeuren voor de werken zelf en de aanbestedingsprocedure voor de lening nog moet starten, zullen er in 2010 geen aflossingen of intresten betaald moeten worden. Daarentegen moet vanaf 2011 een jaarlijks krediet van 3 026 019 EUR voorzien worden op B.A. 22.41.00.04 (raming op basis van een looptijd van 10 jaar en een intrestvoet van 5,5 %, bij anticipatieve aflossingen; geen intrest te betalen in het eerste jaar). Dit bedrag moet aangepast worden

6. Bruxelles, WTC 2: emprunt (2011 – 2020)

Dans le cadre du regroupement fonctionnel des services publics fédéraux à Bruxelles, certains services déménageront vers l'immeuble WTC2, sis Boulevard du Roi Albert II, 30.

Fin 2005 le Gouvernement a imposé à la Régie des Bâtiments de reprendre les baux que La Poste avait conclus avec la s.a. Befimmo pour la location du WTC2. Afin de rentabiliser ces surfaces supplémentaires il a été décidé de loger dans cet immeuble le SPP Intégration sociale, le CGRA et l'Office des Etrangers. A ce fin, des travaux de première installation devraient être effectués, dont l'exécution a été confiée à la Befimmo, en vertu d'une Convention tripartite (Régie – Befimmo – La Poste); néanmoins, ces travaux seront partiellement à la charge de la Régie des Bâtiments (éventuellement moyennant une augmentation du prix de loyer).

Etant donné le taux très élevé pratiqué par la Befimmo (7,78 %), le Conseil des Ministres du 12/10/2007 a donné l'autorisation à la Régie des Bâtiments de payer directement le montant des travaux au propriétaire à la fin de ceux-ci et de financer ce montant par un emprunt sur le marché financier. En outre, le 21/12/2007 le Conseil des Ministres a décidé que la partie des travaux à charge des occupants sera également financée par cet emprunt. (En 2008 la quote-part des occupants dans le remboursement de l'emprunt a été repris dans une provision interdépartementale; néanmoins le SPF B&CG a décidé le 11/01/2008 que dans l'avenir les montants nécessaires soient inscrits directement dans le budget de la Régie des Bâtiments).

Le coût total des travaux est estimé à 24 063 493,27 EUR, dont il a été réalisé au 31/12/2009:

	Engagements	Liquidations
2008:	16 171 559,41	7 192 099,73
2009:	4 746 345,02	13 618 003,84
total:	20 917 904,44	20 810 103,57

Par conséquent, le montant maximal à engager en 2010 s'élève à 3 145 588,83 EUR; celui à liquider à 3 253 389,70 EUR (bien que les travaux soient terminés, le décompte final doit encore être établi).

Etant donné qu'il y aura encore des paiements pour les travaux en 2010 et que la procédure d'adjudication pour l'emprunt doit encore être lancée, il n'y aura pas encore des amortissements ou des intérêts à payer en 2010. Par contre, un crédit annuel de 3 026 019 EUR devra être prévue sur l'A.B. 22.41.00.04 à partir de l'année budgétaire 2011 (estimation sur la base d'une période de remboursement de 10 ans, un taux d'intérêt de 5,5 % et amortissements anticipatifs; pas d'intérêts à

zodra de eindafrekening is ingediend, waarna de lening kan afgesloten en geconsolideerd worden.

7. Brussel, WTC 3: lening (2012 – 2020)

7.1. Historiek

In het raam van de functionele hergroepering van de federale overheidsdiensten te Brussel zullen een aantal diensten verhuizen naar het gebouw WTC3, gelegen Simon Bolivarlaan 30. Daarvoor moeten uiteraard eerst installatiewerken gebeuren.

Eind 2006 werd het WTC3-gebouw echter verkocht aan de n.v. Fedimmo en door de Regie der Gebouwen opnieuw ingehuurd, voor een periode van 21 jaar. Krachtens de bepalingen van art. 12.2 van de algemene voorwaarden van het huurcontract, moeten de vermelde installatiewerken uitgevoerd worden door de verhuurder. De n.v. Fedimmo is daartoe bereid indien de Regie der Gebouwen deze werken terugbetaalt onder de vorm van een huurtoeslag.

Gelet op de buitenproportionele voorwaarden opgelegd door Fedimmo, heeft de Ministerraad van 12/10/2007 de Regie gemachtigd om de kosten van de inrichtingswerken na hun oplevering rechtstreeks te betalen aan de eigenaar en om dit bedrag te financieren via een lening op de financiële markt. Op 21/12/2007 heeft de Ministerraad beslist dat ook het gedeelte ten laste van de bezetters gefinancierd moet worden met deze lening. (Het aandeel van de bezetters in de terugbetaling van de lening werd in 2008 opgenomen in een interdepartementale provisie; op 11/01/2008 heeft de FOD B&B evenwel beslist dat in de toekomst de benodigde bedragen rechtstreeks op de begroting van de Regie der Gebouwen zullen ingeschreven worden).

7.2. Werken

De werken zullen verlopen in twee fasen; de totale kostprijs ervan wordt geraamd op 46 326 555 EUR.

De eerste fase behelst conformiteitswerken, asbest-verwijdering, renovatie en eerste inrichtingswerken op de verdiepingen +17 tot +27 en een gedeelte van de sokkel (fase 1) en op de verdiepingen +15 en + 16 en een ander deel van de sokkel (fase 1bis). Deze werken zullen klaar zijn in april 2010 (fase1) en augustus 2010 (fase 1bis) en zullen in totaal 14 963 705,37 EUR kosten. Financiële toestand op 31/12/2009:

payer dans la première année). Ce montant est à ajuster après l'établissement du décompte final et, par après, l'attribution et la consolidation de l'emprunt.

7. Bruxelles, WTC 3: emprunt (2012 – 2020)

7.1. Antécédents

Dans le cadre du regroupement fonctionnel des services publics fédéraux à Bruxelles, certains services déménageront vers l'immeuble WTC3, sis Boulevard Simon Bolivar, 30. A ce fin, il y lieu d'effectuer d'abord des travaux d'installation.

Toutefois, l'immeuble WTC3 a été vendu, fin 2006, à la s.a. Fedimmo et par la suite reloué par la Régie des Bâtiments pour une période de 21 ans. Aux termes de l'article 12.2 des conditions générales de contrat de bail, les travaux d'installation doivent être exécutés par le bailleur. La s.a. Fedimmo s'y est engagé à condition que la Régie des Bâtiments lui rembourse sous forme d'une augmentation du loyer.

Compte tenu des conditions exorbitantes pratiquées par la Fedimmo, le Conseil des Ministres du 12/10/2007 a donné l'autorisation à la Régie des Bâtiments de payer directement le montant des travaux d'installation au propriétaire à la fin de ceux-ci et de financer ce montant par un emprunt sur le marché financier. En outre, le 21/12/2007 le Conseil des Ministres a décidé que la partie des travaux à charge des occupants sera également financée par cet emprunt. (En 2008 la quote-part des occupants dans le remboursement de l'emprunt a été repris dans une provision interdépartementale; néanmoins le SPF B&CG a décidé le 11/01/2008 que dans l'avenir les montants nécessaires soient inscrits directement dans le budget de la Régie des Bâtiments).

7.2. Travaux

Les travaux se dérouleront en deux phases; le coût total est estimé à 46 326 555 EUR.

La première phase comprend des travaux de mise en conformité, d'enlèvement d'amiante, de rénovation et de première installation des étages +17 à +27 et d'une partie du socle (phase 1) ainsi que des étages +15 et +16 et une autre partie du socle (phase 1bis). Ces travaux seront achevés en avril 2010 (phase 1) et en août 2010 (phase 1bis); ils coûteront 14 963 705,37 EUR. Situation financière au 31/12/2009:

	Vastleggingen	Vereffeningen
Totale kostprijs:	14 963 705,37	14 963 705,37
Gerealiseerd in 2009:	-13 663 705,37	-1 413 711,89

Te voorzien in 2010:	1 300 000,00	13 549 993,48
----------------------	--------------	---------------

In de tweede fase worden de andere verdiepingen aangepakt. Het einde van deze werken is voorzien in 2012; de totale kostprijs ervan wordt geraamd op 31 362 849,63 EUR. Financiële planning:

	Vastleggingen	Vereffeningen
2010:	31 362 850	9 408 855
2011:	0	17 249 568
2012:	0	4 704 427

7.3. Financiering

Voor de financiering van de werken zal de Regie der Gebouwen via een aanbestedingsprocedure een lening aangaan op de financiële markt. Voor de terugbetaling daarvan en voor de betaling van de intresten zal ten vroegste vanaf het begrotingsjaar 2012 een jaarlijks krediet van 6 316 196 EUR voorzien moeten worden op B.A. 22.41.00.04 (raming op basis van een looptijd van 9 jaar en een intrestvoet van 5,5 %, bij anticipatieve aflossingen; geen intrest te betalen in het eerste jaar).

Dit bedrag moet uiteraard aangepast worden zodra de juiste kostprijs gekend is en na consolidatie van de lening.

8. Tervuren, Koninklijk Museum voor Midden-Afrika: lening (2014 – 2033)

De directie van het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika te Tervuren heeft een "masterplan" opgemaakt voor een grondige vernieuwing van het museum, ondergebracht in een historisch gebouw dat geklasseerd is als monument. De volledige museologie van de tentoonstellingszalen wordt hertekend. Terzelfder tijd heeft de Regie der Gebouwen een renovatieplan opgesteld voor de ganse site (museumgebouw en omliggende tuinen).

De Ministerraad van 20/07/2006 heeft evenwel beslist om de werken voorlopig te beperken tot het museumgebouw zelf; hij heeft daarvoor een budget van 66 500 000 EUR goedgekeurd, te dekken door een alternatieve financiering. Volgens het aanvankelijk financieel plan, opgenomen in de begroting 2007, zou de Regie der Gebouwen 70 % van dit bedrag lenen bij de Europese Investeringsbank en de rest via een raadpleging van de financiële markt.

	Engagements	Liquidations
Coût total:	14 963 705,37	14 963 705,37
Réalisé en 2009:	-13 663 705,37	-1 413 711,89

A prévoir en 2010:	1 300 000,00	13 549 993,48
--------------------	--------------	---------------

La deuxième phase concerne les autres étages. La fin de ces travaux est prévue en 2012; le coût total de cette phase est estimé à 31 392 849,63 EUR. Planning financier:

	Engagements	Liquidations
2010:	31 362 850	9 408 855
2011:	0	17 249 568
2012:	0	4 704 427

7.3. Financement

Pour le financement de ces travaux la Régie des Bâtiments contractera un emprunt après consultation du marché financier par adjudication publique. Le remboursement et le paiement des intérêts par rapport à cet emprunt nécessitera un crédit annuel de 6 316 196 EUR sur l'A.B. 22.41.00.04 à partir de l'année budgétaire 2012 au plus tôt (estimation sur base d'une période de remboursement de 9 ans, d'un taux d'intérêt de 5,5 % et des amortissements anticipatifs; il n'y aura pas d'intérêts à payer dans la première année).

Evidemment, ce montant devra être ajusté dès que le coût réel sera connu et après la consolidation de l'emprunt.

8. Tervueren, Musée royal de l'Afrique centrale: emprunt (2014 – 2033)

La direction du Musée royal de l'Afrique centrale à Tervueren a établi un «masterplan» en vue d'une profonde rénovation du musée, situé dans un bâtiment historique classé comme monument. La muséologie complète des salles d'exposition sera redessinée. En même temps, la Régie des Bâtiments a réalisé un plan de rénovation pour tout le site (bâtiment du musée et parcs environnants).

Néanmoins, le Conseil des Ministres du 20/07/2006 a décidé que, pour le moment, les travaux soient limités au bâtiment du musée même; à cet effet il a approuvé un budget de 66 500 000 EUR, à couvrir au moyen d'un financement alternatif. Suivant le plan financier initial, repris dans le budget 2007, la Régie des Bâtiments envisagerait d'emprunter 70 % de ce montant auprès de la Banque européenne d'Investissement et le solde via une concertation du marché financier.

Op 23/01/2009 werd aan de Regie der Gebouwen echter meegedeeld dat de beheerraad van de EIB een ongunstige beslissing heeft genomen over dit project. Bijgevolg zal de Regie het volledige bedrag moeten vinden op de commerciële markt.

Financiële planning van de werken (art. 533.05):

	Vastleggings- krediet	Vereffenings- krediet	
2007: studies (gerealiseerd):	0	0	(1)
2008: studies (gerealiseerd):	632 677	0	
2009: studies (gerealiseerd):	3 252 633	639 228	(2)
2010: studies (raming):	2 249 390	1 100 000	
werken fase 1 (raming):	26 868 774	0	
2011: studies (raming):	0	1 100 000	
werken fase 1 (raming):	0	8 060 632	
2012: studies (raming):	0	1 100 000	
werken fase 1 (raming):	0	14 777 826	
werken fase 2 (raming):	33 071 929	9 921 579	
2013: studies (raming):	0	1 100 000	
werken fase 1 (raming):	0	4 030 316	
werken fase 2 (raming):	0	18 189 561	
2014: studie (raming):	0	1 095 472	
werken fase 2 (raming):	0	4 960 789	
	66 075 403	66 075 403	

(1) In 2007 werd 333 960 EUR vastgelegd op artikel 533.01, gedekt door de investeringsdotatie.

(2) Vastleggingen 2009: inclusief 23 958 EUR voor de veiligheidscoördinatie.

Rekening houdend met de intercalaire intresten zou het geconsolideerd kapitaal 66 405 780 EUR bedragen en zou er, bij een intrestvoet van 5 %, vanaf 2014 gedurende 20 jaar een annuïteit van 5 328 572 EUR betaald moeten worden.

9. Wandre, FAVV: lening (2012 - 2020)

Het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, afdeling Luik, is momenteel gehuisvest in de Rue Boumal 5 te Luik, een gebouw dat in zeer slechte staat verkeert en waarvan de renovatie meer zou kosten dan de uiteindelijke waarde van het gerenoveerde gebouw zelf. Reeds in 2000 werd daarom voorzien om het laboratorium en het personeel van het FAVV over te brengen naar een gebouw gelegen in de Rue de Visé 495 te Wandre. Dit gebouw werd opgericht in 1983 voor de huisvesting van het centrum voor hygiëne en epidemiologie van de provincie Luik, maar nooit in gebruik genomen.

Inmiddels werd het gebouw te Wandre eigendom van de n.v. Fedimmo; tussen de Regie der Gebouwen en Fedimmo werd op 19/12/2006 een huurcontract afgesloten met een looptijd van 21 jaar, met ingang van 28/12/2006.

Voor het gebouw bezet kan worden door het FAVV moeten er echter installatiewerken uitgevoerd worden,

Toutefois, il a été communiqué à la Régie des Bâtiments le 23/01/2009 que le conseil d'administration de la BEI avait pris une décision défavorable par rapport à ce projet. Par conséquent, la Régie des Bâtiments devra trouver l'ensemble du crédit sur le marché commercial.

Planning financier des travaux (art. 533.05):

	Crédit d'engagement	Crédit de liquidation	
2007: études (réalisations):	0	0	(1)
2008: études (réalisations):	632 677	0	
2009: études (réalisations):	3 252 633	639 228	(2)
2010: études (estimation):	2 249 390	1 100 000	
travaux phase 1 (estimation):	26 868 774	0	
2011: études (estimation):	0	1 100 000	
travaux phase 1 (estimation):	0	8 060 632	
2012: études (estimation):	0	1 100 000	
travaux phase 1 (estimation):	0	14 777 826	
travaux phase 2 (estimation):	33 071 929	9 921 579	
2013: études (estimation):	0	1 100 000	
travaux phase 1 (estimation):	0	4 030 316	
travaux phase 2 (estimation):	0	18 189 561	
2014: études (estimation):	0	1 095 472	
travaux phase 2 (estimation):	0	4 960 789	
	66 075 403	66 075 403	

(1) Un montant de 333 960 EUR a été engagé en 2007 sur l'article 533.01, couvert par la dotation d'investissement.

(2) Engagements 2009: y compris 23 958 EUR pour la coordination de sécurité.

Compte tenu des intérêts intercalaires le capital consolidé s'élèverait à 66 405 780 EUR; avec un taux d'intérêt de 5 %, une annuité de 5 328 572 EUR devrait être payée pendant 20 ans, à partir de 2014.

9. Wandre, AFSCA: emprunt (2012 - 2020)

Actuellement le personnel de l'Agence Fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire de Liège est hébergé dans la rue Boumal, 5 à Liège, dans un immeuble fortement dégradé. Le coût total de sa rénovation dépasserait la valeur du bâtiment rénové. Pour cette raison il était prévu déjà depuis 2000 de transférer le laboratoire et le personnel de l'AFSCA dans un bâtiment sis rue de Visé, 495 à Wandre. Ce bâtiment a été construit en 1983 pour accueillir le centre d'hygiène et d'épidémiologie de la Province de Liège, mais il n'a quasi jamais été occupé.

Entre-temps l'immeuble à Wandre est devenu propriété de la s.a. Fedimmo; un contrat de bail d'une durée de 21 ans, avec prise en cours le 28/12/2006, a été signé le 19/12/2006 entre la Régie des Bâtiments et la Fedimmo.

Avant que ce bâtiment puisse être occupé par l'AFSCA, il y lieu d'effectuer des travaux de mise en

met inbegrip van de inrichting van het laboratorium van het FAVV. Volgens de berekeningen van Fedimmo zouden deze werken in totaal 3 502 479,37 EUR kosten. Op 27/04/2007 heeft de Ministerraad er principieel mee ingestemd dat de n.v. Fedimmo de uitvoering van de werken op zich zou nemen en de kosten ervan zou doorrekenen in de huurprijs. Gelet op de hoge tarieven die Fedimmo hanteert (in dit geval 7,205 %), is het voor de overheid voordeliger om het bedrag van de werken te lenen en in één keer terug te betalen aan Fedimmo. Op 12/10/2007 heeft de Ministerraad ingestemd met deze oplossing, met dien verstande dat het bedrag van 3 502 479,37 EUR een maximumbedrag is en dat deze som zal worden gefinancierd via:

- een lening van 3 000 000 EUR, met een looptijd van maximum 9 jaar, die de Regie der Gebouwen via een overheidsopdracht zal aangaan op de financiële markt;
- een compensatie op de investeringsdotatie van de Regie der Gebouwen ten belope van het eventuele saldo.

Volgens de laatste ramingen zouden de werken in totaal 2 881 207,65 EUR kosten. Daardoor is er een budgettaire marge die toelaat om ook een aantal herstellingswerken, nodig na vandalisme gepleegd in dit gebouw in december 2009, in de financiering op te nemen.

Rekening houdend met de huidige vordering van de studies en met het feit dat nog een milieuvergunning moet uitgereikt worden, is de aanbesteding slechts mogelijk in het 3de trimester 2010. Bij een uitvoeringstermijn van 8 tot 10 maanden, betekent dit dat de oplevering zal plaatsvinden in 2011. In dat geval moet in 2011 een bedrag van ten hoogste 3 000 000 EUR geboekt worden op art. 442.08 en 537.15 van de begroting van de Regie der Gebouwen. In uitvoering van de beslissing van de Ministerraad zal het eventuele saldo, ten belope van hoogstens 502 479,37 EUR, op het moment dat het gekend is, getransfereerd worden van art. 533.01 (gewone investeringen) naar art. 537.13 (eerste inrichtingswerken), indien dit noodzakelijk blijkt.

Voor de terugbetaling van het geleende kapitaal en de intresten daarop zal dan vanaf 2012 een annuïteit van 422 071 EUR voorzien moeten worden op B.A. 22.41.00.04 (raming op basis van een kapitaal van 3 000 000 EUR, een looptijd van 9 jaar en een intrestvoet van 5 %).

10. Masterplan 2008 – 2012 voor de gevangenisinfrastructuur

De Ministerraad van 18/04/2008 heeft een nieuw *“Masterplan 2008 – 2012 voor een gevangenisinfra-*

occupation, en ce compris l'aménagement du laboratoire de l'AFSCA. Suivant les calculs de la Fedimmo, ces travaux coûteraient 3 502 479,37 EUR au total. En date du 27/04/2007 le Conseil des Ministres a marqué son accord de principe pour que la s.a. Fedimmo prenne en charge la réalisation de ces travaux et en répercute le coût par une augmentation du loyer. Mais compte tenu des conditions lourdes proposées par la Fedimmo (dans ce cas: 7,205 %), il sera plus avantageux pour l'État d'emprunter le montant nécessaire et de rembourser le coût des travaux à la Fedimmo en un seul paiement. Le 12/10/2007 le Conseil des Ministres a marqué son accord avec cette solution étant entendu que le montant de 3 502 479,37 EUR constitue un montant maximum et que ce montant sera financé par le biais:

- d'un emprunt de 3 000 000 EUR, avec une durée de 9 ans au maximum, que la Régie des Bâtiments contractera dans le cadre d'un marché public avec le secteur bancaire;
- d'une compensation du solde éventuel sur la dotation d'investissement de la Régie des Bâtiments.

Suivant la plus récente estimation, les travaux coûteront 2 881 207,65 EUR au total. Ceci donne une marge budgétaire permettant d'intégrer dans le financement les interventions de remise en état des installations, nécessaires suite aux actes de vandalisme perpétrés en décembre 2009.

Compte tenu de l'état actuel des études et du fait qu'un accord sur le permis d'environnement est requis, une mise en adjudication des travaux ne peut être espérée que dans le courant du 3me trimestre 2010. Vu le délai présumé du chantier (8 à 10 mois), la réception des travaux devrait intervenir en 2011. Cela implique qu'un montant de 3 000 000 EUR au maximum devra être comptabilisé en 2010 sur les articles 442.08 et 537.15 du budget de la Régie des Bâtiments. En exécution de la décision du Conseil des Ministres, le solde éventuel, à concurrence de 502 479,37 EUR au maximum, sera transféré, au moment où il est connu, de l'article 533.01 (investissements normaux) vers l'article 537.13 (frais de première installation), si nécessaire.

En ce qui concerne le remboursement du capital emprunté ainsi que le paiement des intérêts dus sur ce montant, une annuité de 422 071 EUR devra être prévue sur l'A.B. 22.41.00.04 à partir de l'année budgétaire 2012 (estimation sur la base d'un capital de 3 000 000 EUR, une période de remboursement de 9 ans et un taux d'intérêt de 5 %).

10. Masterplan 2008 - 2012 pour l'infrastructure pénitentiaire

Le Conseil des Ministres du 18/04/2008 a approuvé un nouveau *«Masterplan 2008 - 2012 pour une infras-*

structuur in humane omstandigheden” goedgekeurd. Dit plan voorziet onder meer in de bouw van een aantal nieuwe instellingen met behulp van alternatieve financieringswijzen.

10.1. Promotieopdrachten

De volgende nieuwe instellingen zullen gerealiseerd worden door middel van promotieopdrachten:

Gent: nieuwe instelling voor geïnterneerden (raming: 80 000 000 EUR);

Antwerpen: nieuwe instelling voor geïnterneerden (raming: 60.00 000 EUR;

Achêne: nieuwe instelling voor jeugddelinquenten (raming te actualiseren);

Brussel (Haren): nieuwe gevangenis ter vervanging van St.-Gillis, Vorst en Berkendael.

Het krediet nodig voor de aankoop van de gronden te Gent, Antwerpen en Achêne is voorzien in het bestaande Meerjarenplan Justitie en Veiligheid (B.A. 26.61.00.06, art. 533.13). Voor de aankoop van het terrein te Brussel (Haren) is daarentegen een krediet van 65 000 000 EUR nodig, dat nog niet voorzien is. Hier voor zal de Regie der Gebouwen aan de Ministerraad verschillende pistes voorstellen (o.a. een lening, een bijkomende dotatie, de tenlastelegging van de promotor in het raam van de valorisatie van de huidige sites te Vorst en St.-Gillis, ...).

10.2. DBFM

Voor vier nieuwe gevangenissen zal een financieringstechniek worden aangewend die, volgens de wensen van de Ministerraad van 18/04/2008, geen weerslag heeft op het netto te financieren saldo van de Staat, namelijk de zogenaamde DBFM-formule (“Design, build, finance and maintenance”). Het gaat om de volgende nieuwe instellingen:

- Dendermonde (444 gedetineerden)
- Beveren (312 gedetineerden)
- Leuze-en-Hainaut (312 gedetineerden)
- Marche-en-Famenne (312 gedetineerden)

10.2.1. Procedure

De DBFM-techniek houdt in dat de Regie der Gebouwen, uiteraard met toepassing van de wetgeving op de overheidsopdrachten, een private partner zoekt om een specifieke vennootschap op te richten. Deze vennootschap wordt verantwoordelijk voor het ontwerp (“design”), de bouw (“build”), de financiering (“finance”) en het onderhoud (“maintenance”) van de nieuwe

structure pénitentiaire dans des conditions humaines». Ce plan prévoit entre autres la construction d'un nombre de nouveaux établissements au moyen d'un financement alternatif.

10.1. Marchés de promotion

Les nouveaux établissements suivants seront réalisés au moyen de marchés de promotion:

Gand: nouvel établissement pour internés (estimation: 80 000 000 EUR);

Anvers: nouvel établissement pour internés (estimation: 60 000 000 EUR;

Achêne: nouvel établissement pour jeunes délinquents (estimation à actualiser);

Bruxelles (Haren): nouvelle prison remplaçant les établissements de St. Gilles, Forest et Berkendael.

Le crédit nécessaire pour l'acquisition des terrains à Gand, Anvers et Achêne est prévu dans le Plan pluriannuel Justice - Sécurité en exécution (A.B. 26.61.00.06, art. 533.13). Par contre, pour l'acquisition du terrain à Bruxelles (Haren) la Régie aura besoin d'un crédit de 65 000 000 EUR qui n'est pas encore prévu. La Régie des Bâtiments proposera plusieurs pistes au Conseil des Ministres (e.a., un emprunt, une dotation supplémentaire, la mise à charge du promoteur privé dans le cadre de l'opération de valorisation des sites actuels à Forest et St. Gilles, ...).

10.2. DBFM

En ce qui concerne quatre autres nouvelles prisons, il sera fait appel, conformément au souhaits du Conseil des Ministres du 18/04/2008, à une technique de financement n'ayant aucun impact sur le solde net à financer de l'État, à savoir une opération «DBFM» («Design, build, finance and maintenance»). Il s'agit des nouveaux établissements suivants:

- Termonde (444 détenus)
- Beveren (312 détenus)
- Leuze-en-Hainaut (312 détenus)
- Marche-en-Famenne (312 détenus)

10.2.1. Procédure

La technique DBFM implique que la Régie des Bâtiments, en appliquant bien entendu les règles des marchés publics, cherche un partenaire privé afin de créer une société spécifique. Cette société sera responsable de la conception du projet («design»), de la construction («build»), du financement («finance») et de l'entretien («maintenance») des nouveaux immeubles.

gebouwen. Zij zal deze infrastructuur gedurende een lange termijn (b.v. 30 jaar) ter beschikking stellen van de federale Staat, die in ruil daarvoor een periodieke “beschikbaarheidsvergoeding” zal betalen. Aan het eind van het contract wordt de infrastructuur kosteloos overgedragen aan de federale Staat. Er hoeft geen boeking van een investering te gebeuren en de te betalen vergoeding hoeft evenmin beschouwd te worden als wedersamenstelling van een kapitaal (met “aflossingen” en “intresten”). Er hoeft dus geen krediet voorzien te worden op B.A. 22.41.00.04.

10.2.2. Studies en projectbegeleiding

De Regie der Gebouwen heeft via onderhandelingsprocedure een privé-studiebureau aangesteld dat belast werd met bijstand en adviesverlening bij de conceptie van de gunningsprocedure, de opmaak van de oproep tot kandidaten, de selectie van de kandidaten, de opmaak van de niet-bouwtechnische bepalingen van het bestek, de analyse van de offertes, de onderhandelingen, de keuze van de beste offerte en de opvolging van de uitvoering van de opdracht. In overeenstemming met de beslissing van de Ministerraad zullen de erelonen van de consultants opgenomen worden in de globale financiering; in afwachting van de aanstelling van de promotoren (voorzien begin 2011) worden zij door de Regie der Gebouwen geprefinancierd (art. 560.08 van de begroting van de Regie - beslissing van het begrotingsconclaaf van 06/03/2009).

10.2.3. Aankoop terreinen

Aangezien de Regie op het ogenblik van de prijsvraag aan de kandidaat-promotoren de werkelijke kostprijs van de gronden moet kennen, dienen deze zo spoedig mogelijk aangekocht of onteigend te worden. Daarom zullen de vereiste bedragen reeds in 2009 en 2010 vastgelegd worden op de kredieten van het Meerjarenplan Justitie en Veiligheid, B.A. 26.61.00.06, art. 533.13. Raming:

Dendermonde:	925 000
(reeds vastgelegd in 2008: 661 000 EUR).	
Beveren:	4 000 000
Leuze (reeds vastgelegd in 2009):	620 000
Marche (reeds vastgelegd in 2009):	380 000

Totaal:	5 925 000

(Op het meerjarenplan “gevangenis” is voor deze aankopen een totaal krediet van 10 000 000 EUR voorzien; het saldo kan onder andere gebruikt worden voor de erelonen verschuldigd aan de niet geselecteerde kandidaat-promotoren (4 x 4 x 200 000 EUR = 3 200 000 EUR).

Elle mettra cette infrastructure à la disposition de l'État fédéral pour une longue période (p.e. 30 ans); en échange, l'État paiera une «redevance de disponibilité». Au terme du contrat, l'infrastructure sera cédée à l'État à titre gracieux. Aucune comptabilisation de l'investissement ne devra être effectuée et, par conséquent, la redevance à payer ne devra pas être considérée comme une restitution d'un capital (avec «amortissements» et «intérêts»). Aucun crédit ne devra donc être prévu sur l'A.B. 22.41.00.04.

10.2.2. Etudes et assistance

Par procédure négociée, la Régie des Bâtiments a chargé un bureau d'études privé d'une mission d'assistance au niveau de la conception de la procédure d'adjudication, de la rédaction de l'appel aux candidats, de la sélection des candidats, de l'élaboration des dispositions non techniques du cahier des charges, de l'analyse des offres, des négociations, du choix de l'offre meilleure et du suivi de l'exécution du marché. Conformément à la décision du Conseil des Ministres, les honoraires de ces consultants feront partie du financement global; en attendant la désignation des promoteurs (prévue début 2011), les sommes dues seront préfinancées par la Régie des Bâtiments (art. 560.08 du budget de la Régie – décision du conclave budgétaire du 06/03/2009).

10.2.3. Acquisition des terrains

Etant donné que la Régie des Bâtiments doit connaître le coût réel des terrains au moment de la demande de prix aux candidats promoteurs, ces terrains devront être acquis ou expropriés aussi vite que possible. Pour cette raison, les crédits nécessaires seront déjà imputés en 2009 et 2010 sur les crédits du Plan pluriannuel Justice et Sécurité, A.B. 26.61.00.06, art. 533.13. Estimation:

Termonde:	925 000
(déjà engagé en 2008: 661 000 EUR).	
Beveren:	4 000 000
Leuze (déjà engagé en 2009):	620 000
Marche (déjà engagé en 2009):	380 000

Total:	5 925 000

(Un crédit total de 10 000 000 EUR est prévu pour ces acquisitions dans le plan pluriannuel «prisons»; le solde sera utilisé entre autres pour le paiement des honoraires dûs aux candidats promoteurs non retenus (4 x 4 x 200 000 EUR = 3 200 000 EUR).

10.3. Merksplas

In de gevangenis van Merksplas plant men de bouw van een nieuwe vleugel met 440 cellen en, in een tweede fase, de renovatie van de bestaande afdelingen. De totale kostprijs van deze werken wordt geraamd op 112 500 000 EUR, gespreid over de periode 2011 – 2017 (er hoeft geen terrein aangekocht te worden).

Er is op dit moment nog geen duidelijkheid over de financieringswijze, maar de grootte van het project laat vermoeden dat het niet zal gefinancierd kunnen worden met de reguliere investeringskredieten.

11. Koninklijke Muntshouwborg: leasing (2010 – 2021)

Met betrekking tot het gebouw gelegen te Brussel, Wolvengracht 39-41, bestond er een financiële leasingovereenkomst en een erfpachtcontract tussen de Koninklijke Muntshouwborg en de n.v. Dexiabank. Bij K.B. van 22 december 2009 (B.S. van 29/12/2009) werden de onroerende rechten en verplichtingen van de K.M.S. betreffende dit gebouw overgedragen aan de Regie der Gebouwen, die het pand verder kosteloos ter beschikking moet stellen van de K.M.S. In de praktijk komt dit erop neer dat de Regie der Gebouwen vanaf 01/01/2010 de financieringslasten op zich neemt:

saldo kapitaal op 01/01/2010:	7 562 118,97
resterende looptijd:	12 jaar
vaste intrestvoet:	4,017 %
annuïteit:	808 798,93
annuïteit in schrikkeljaren:	809 457,63

Te betalen in 2010:

kapitaalsaflossing:	505 028,61
intresten:	303 770,32

Deze bedragen hoeven niet gedekt te worden door de dotatie, maar zullen vanaf 2010 jaarlijks ter beschikking gesteld worden door de Nationale Loterij.

Het is nog niet duidelijk of er ook een investeringswaarde geboekt moet worden (aangezien de Staat, via de Regie der Gebouwen, economisch eigenaar van het gebouw wordt).

10.3. Merksplas

Dans la prison de Merksplas, il est envisagé de construire une nouvelle aile de 440 cellules ainsi que, dans une deuxième phase, de rénover les sections existantes. Le coût total de ces travaux est estimé à 112 500 000 EUR, étalés sur la période 2011 – 2017 (aucun terrain ne doit être acquis).

Rien n'est déjà décidé par rapport au mode de financement, mais l'ampleur du projet laisse présager qu'il ne pourra pas être financé au moyen des crédits d'investissement réguliers.

11. Théâtre royal de la Monnaie: leasing (2010 – 2021)

Par rapport au bâtiment sis rue Fossé aux Loups, 39-41, à Bruxelles il existait une convention de leasing financier et un avenant emphytéotique entre le Théâtre royal de la Monnaie et la s.a. Dexia Banque. Par Arrêté royal du 22 décembre 2009 (M.B. du 29/12/2009), les droits et obligations du T.R.M. concernant cet immeuble ont été cédés à la Régie des Bâtiments, qui mettra ledit bâtiment gratuitement à la disposition du T.R.M.

Cela veut dire en pratique que la Régie des Bâtiments prendra à sa charge les frais de financement à partir du 01/01/2010:

solde du capital au 01/01/2010:	7 562 118,97
durée restante:	12 ans
taux d'intérêts fixe:	4,017 %
annuités:	808 798,93
annuités dans les années bissextiles:	809 457,63

A payer en 2010:

amortissement du capital:	505 028,61
intérêts:	303 770,32

Ces montants ne doivent pas être couverts par la dotation, puisque la Loterie Nationale les mettra à disposition de la Régie à partir de l'année 2010.

Il n'est pas encore clair pour l'instant si une valeur d'investissement doit être imputée (étant donné que l'État, via la Régie des Bâtiments, deviendra le propriétaire économique de l'immeuble).

C. FINANCIËLE TEGEMOETKOMING VAN DE STAAT

Art. 450.04 — *Dotatie tot dekking van de lasten van onroerende verrichtingen door middel van huurkoop en analoge operaties.*

(Verantwoording van de bedragen: zie punt B; zie de initiële begroting voor de projecten of de bedragen die niet vermeld zijn onder punt B)

Project	Bedrag
Gent, Kouterpoort	2 504 852
Andenne, gevangenissen	2 181 961
Tervuren, Administratief Centrum	19 557
Nijvel, Justitie	921 842
Iltre, gevangenis	3 082 948
Kortrijk, Justitie	1 411 986
Leuven, Philipstoren	3 262 834
id., gedekt door overgedragen krediet:	- 488 917
Oostende, Godtschalck	1 475
Leuven, federale politie	918 192
Vroegere Kamers van Ambachten en Neringen	46 105
Hasselt, gevangenis	3 102 554
Bergen, uitbreiding Justitiepaleis	1 524 442
Marche-en-Famenne, justitie	687 103
Bergen, nieuw gerechtshof	4 571 324
Luik, uitbreiding gerechtshof	4 462 700
Brussel, Koninklijke Muntshouwborg	808 800
id., gedekt door subsidie van de Nationale Loterij	- 808 800
Totaal:	28 210 958
Aangepaste dotatie B.A. 22.41.00.04:	28 210 958
Afgerond:	28 211 000

(42 EUR wordt bij het onderhoudskrediet art. 536.07 gevoegd).

C. INTERVENTION FINANCIERE DE L'ETAT

Art. 450.04 — *Dotation pour couvrir le paiement des charges des opérations immobilières au moyen d'une location-vente et d'opérations analogues.*

(Justification des montants: cfr. point B; cfr. le budget initial pour les projets ou les montants qui ne sont pas repris sous le point B).

Projet	Montant
Gand, Kouterpoort	2 504 852
Andenne, prison	2 181 961
Tervuren, centre administratif	19 557
Nivelles, justice	921 842
Iltre, prison	3 082 948
Courtrai, justice	1 411 986
Louvain, tour Philips	3 262 834
id., couvert par crédits reportés	- 488 917
Ostende, Godtschalck	1 475
Louvain, police fédérale	918 192
Anciennes Chambres des Métiers et Négoces	46 105
Hasselt, prison	3 102 554
Mons, extension palais de Justice	1 524 442
Marche-en-Famenne, Justice	687 103
Mons, nouveau Palais de Justice	4 571 324
Liège, extension Palais de Justice	4 462 700
Bruxelles, Théâtre royal de la Monnaie	808 800
id., couvert par des subsides de la Loterie nationale	- 808 800
Total:	28 210 958
Dotation ajustée A.B. 22.41.00.04:	28 210 958
Arrondi:	28 211 000

(42 EUR sont ajoutés au crédit d'entretien art. 536.07).

D. SAMENVATTING (begroting Regie der Gebouwen)

D. RESUME (budget Régie des Bâtiments)

Artikel — Article	Ontvangsten — Recettes	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Uitgaven — Dépenses	Artikel — Article
414.08	Subsidie nat. Loterij/ Subsides Lot. nat.	808.800	23.000	Verzekeringen/ Assurances	521.05
442.05	Opname krediet/ Produit emprunts	1.100 000	685.267	Belastingen en taksen/ Impôts et taxes	521.06
442.06	Opname kred. E.U./ Prod. emprunts U.E.	0	12.257 748	Intresten leningen/ Intérêts emprunts	525.05
442.07	Opname kred. Just./ Prod emprunts Just	25.763 486	0	Intresten leningen E.U./ Intérêts emprunts U.E.	525.06
442.08	Opname kred. inricht/ Prod. emprunts inst.	26.212 238	1.008 330	Erfpachtvergoedingen/ Redev. emphytéotiques	533.04
450.04	Dotatie/ Dotation	28.211 000	1.100 000	Investerings (alg.)/ Investissements (gén.)	533.05
	Overdracht 2009/ Report 2009	488.917	0	Investerings E.U./ Investissements (U.E.)	533.07
			25.763 486	Investerings Justitie/ Investissements (Just.)	533.15
			100.000	Onderhoud/ Entretien	536.07
			26.212 238	Eerste inrichting/ Première installation	537.15
			15.434 330	Kapitaalsaflossingen/ Amortissements capital	560.05
			0	Kapitaalsaflossingen EU/ Amortissements U.E.	560.10
			42	Afronding dotatie/ Arrond. dotation	536.07
		82.584 441	82.584 441		

E. MEERJARENRAMING 2011 - 2013

VOOR DE MEERJARENRAMING 2011 –
2013 WORDT REKENING GEHOUDEN MET:

1.1. De aflossingstabellen bezorgd door de financiële instellingen of de promotoren voor de projecten Kouterpoort, Andenne, Nijvel (Justitie), Iltre (gevangenis), Kortrijk (Justitie), Leuven (Philipstoren), de gebouwen van de voormalige Kamers van Ambachten en Neringen, Hasselt (gevangenis), Bergen (uitbreiding justitiepaleis), Marche (Justitie), Leuven (politiehuus), Bergen (nieuw gerechtshof), Luik (uitbreiding gerechtshof - deel EIB) en Brussel, KMS.

1.2 Fictieve aflossingstabellen (simulaties) voor de projecten Luik (uitbreiding gerechtshof - deel "privé"), Wandre (FAVV), Brussel (WTC 2), Brussel (WTC 3) en Tervuren (KMMA).

1.3 De (niet geïndexeerde) bedragen contractueel te voorzien voor onderhoud, verzekeringen en belastingen voor deze gebouwen.

1.4 De jaarlijkse (niet geïndexeerde) erfpachtvergoeding voor de Philipstoren te Leuven.

1.5 De jaarlijkse (niet geïndexeerde) vergoeding voor het recht van opstal te Tervuren (A.C.).

1.6 De jaarlijkse (niet geïndexeerde) erfpachtvergoeding voor het gebouw Godschalck te Oostende.

1.7. De geplande investeringsuitgaven per project.

Er wordt geen rekening gehouden met eventuele intrestaanpassingen na 2010 voor de lopende projecten.

E. ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011 - 2013

POUR L'ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011 -
2013 IL A ÉTÉ TENU COMPTE DE:

1.1. Les tableaux d'amortissement procurés par les institutions financières ou les promoteurs pour les projets Kouterpoort, Andenne, Nivelles (Justice), Iltre (prison), Courtrai (Justice), Louvain (Tour Philips), les immeubles des anciennes Chambres des Métiers et Négoces, Hasselt (prison), Mons (extension Palais de Justice), Marche (Justice), Louvain (maison de la police), Mons (nouveau Palais de Justice), Liège (extension Palais de Justice - partie BEI) et Bruxelles, TRM.

1.2. Les tableaux d'amortissement fictifs (simulations) pour les projets Liège (extension Palais de Justice - partie "privé"), Wandre (AFSCA), Bruxelles (WTC 2), Bruxelles (WTC 3) et Tervueren (MRAC).

1.3. Les montants (non-indexés) à prévoir contractuellement pour l'entretien, les assurances et les taxes relatives à ces immeubles.

1.4. La redevance emphytéotique annuelle (non-indexée) pour la tour "Philips" à Louvain.

1.5. La redevance annuelle (non-indexée) pour le droit de superficie à Tervueren (C.A.).

1.6. La redevance emphytéotique annuelle (non-indexée) pour l'immeuble Godtschalck à Ostende.

1.7. Les investissements programmés par projet.

Il n'a pas été tenu compte d'adaptations éventuelles des taux d'intérêt des projets en cours après 2010.

MEERJARENRAMING				ESTIMATION PLURIANNUELLE			
Art.	ks/sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Overdracht/ <i>Report</i>	59 209	0	488 917	0	0	0	
414.08	a	2 090 882	0	808 800	808 800	808 800	809 459
442.05	a	35 448 552	20 000 000	1 100 000	9 160 632	25 799 405	23 319 877
442.06	a	0	0	0	0	0	0 p
442.07	a	29 475 093	18 930 433	25 763 486	12 247 699	874 500	0
442.08	a	21 000 000	66 197 949	26 212 238	20 249 568	4 704 427	0
450.04	a	24 401 000	30 998 000	28 211 000	34 296 000	40 930 000	40 825 000 d
521.05	a	23 626	23 936	23 000	23 000	23 000	23 000 p
521.06	a	424 940	688 060	685 267	685 267	685 267	685 267 p
525.05	a	11 493 812	13 131 549	12 257 748	13 552 390	14 131 821	15 460 911
525.06	a	0	0	0	0	0	0
533.04	a	623 500	509 385	1 008 330	514 482	514 482	517 283
533.05	b	35 448 552	20 000 000	1 100 000	9 160 632	25 799 405	23 319 877
	c	78 677 584	65 833 972	29 118 164	0	33 071 929	0
533.07	b	0	0	0	0	0	0
	c	0	0	0	0	0	0
533.15	b	29 475 093	18 930 433	25 763 486	12 247 699	874 500	0
	c	11 787 531	6 115 324	16 357 427	1 700 000	0	0
536.07	b	200 050	70 199	100 042	100 039	100 240	100 086 p
	c	200 050	70 199	100 042	100 039	100 240	100 086 p
537.15	b	21 000 000	66 197 949	26 212 238	20 249 568	4 704 427	0
	c	21 000 000	57 218 489	35 808 439	3 000 000	0	0
560.05	a	13 785 163	16 574 871	15 434 330	20 229 622	26 283 990	24 850 713
560.10	a	0	0	0	0	0	0

p= partim

d= dotatie B.A. 55.22.41.00.04

Hierna:

— Samenvattende tabellen 2010 – 2013 van de financiële lasten per project (uitgaven te dekken door de dotatie).

— Investeringsuitgaven: tabel met ESER-effect 2010 – 2013

p= partim

d= dotation A.B. 55.22.41.00.04

Ci-dessous:

— Tableaux récapitulatifs 2010 – 2013 des charges financières par projet (dépenses à couvrir par la dotation).

— Dépenses d'investissement: tableau avec l'impact SEC 2010 – 2013.

SAMENVATTING LASTEN ALTERNATIEVE FINANCIERING 2010 *** RESUME CHARGES FINANCEMENT ALTERNATIF 2010

VEREFFENINGSKREDIETEN / CREDITS DE LIQUIDATION

PROJECT / PROJET	ONTV. - REC.		UITGAVEN - DEPENSES							
	Eigen ontv. <i>Rec. propres</i>	Art. 450.04 dotatie <i>dotation</i>	Art. 521.05 verzekeringen <i>assurances</i>	Art. 521.06 belastingen <i>taxes</i>	Art. 525.05 intresten <i>intérêts</i>	Art. 525.06 intresten EU <i>intérêts UE</i>	Art. 560.05 aflossingen <i>amortissem.</i>	Art. 560.10 aflossingen EU <i>amortiss. UE</i>	Art. 533.04 investeringen <i>investissem.</i>	Art. 536.07 onderhoud <i>entretien</i>
Kouterpoort		2 504 852	23 000	300 000	820 298		1 261 554			100 000
Andenne		2 181 961			637 026		1 544 935			
Tervuren, A.C.		19 557							19 557	
Nivelles, just.		921 842			365 432		556 410			
Ittre, prison		3 082 948			1 363 781		1 719 167			
Kortrijk, justitie		1 411 986			603 157		808 829			
Leuven, Philipstoren	488 917	2 773 917		300 000	852 443		1 123 093		987 298	
Oostende, Godsch.		1 475							1 475	
Leuven, politie		918 192		85 267	539 078		293 847			
K.A.N.		46 105			14 009		32 096			
Hasselt, gev./prison		3 102 554			1 078 667		2 023 887			
Mons, ext. Just.		1 524 442			1 063 386		461 056			
Marche, just.		687 103			100 028		587 075			
Mons, Just. (nouv./nw.)		4 571 324			2 553 972		2 017 352			
Liège, ext. Pal. de Just.		4 462 700			1 962 700		2 500 000			
Brussel, KMS	808 800				303 771		505 029			
TOTAAL - TOTAL	1 297 717	28 210 958	23 000	685 267	12 257 748	0	15 434 330	0	1 008 330	100 000
Atgerond / arrondi	1 297 717	28 211 000	23 000	685 267	12 257 748	0	15 434 330	0	1 008 330	100 042

PROJECT / PROJET	VEREVENINGSKREDIETEN / CREDITS DE LIQUIDATION									
	ONTV. - REC.		UITGAVEN - DEPENSES							
	Nat. Loterij <i>Loterie nat.</i>	Art. 450.04 <i>dotatie dotation</i>	Art. 521.05 <i>verzekeringen assurances</i>	Art. 521.06 <i>belastingen taxes</i>	Art. 525.05 <i>intresten intérêts</i>	Art. 525.06 <i>intresten EU intérêts UE</i>	Art. 560.05 <i>aflossingen amortissements</i>	Art. 560.10 <i>aflossingen EU amortiss. UE</i>	Art. 533.04 <i>investeringen investissem.</i>	Art. 536.07 <i>onderhoud entretien</i>
Kouterpoort		2 504 852	23 000	300 000	753 780		1 328 072			100 000
Andenne		2 181 961			588 895		1 613 066			
Tervuren, A.C.		19 557							19 557	
Nivelles, just.		921 842			343 398		578 444			
Ittre, prison		3 082 948			1 290 544		1 792 404			
Kortrijk, justitie		1 411 986			570 318		841 668			
Leuven, Philipstoren		2 768 986			802 578		1 172 958		493 450	
Oostende, Godsch.		1 475							1 475	
Leuven, politie		918 192			525 731		307 194			
K.A.N.		44 311			12 215		32 096			
Hasselt, gev./prison		3 102 554			1 023 901		2 078 653			
Mons, ext. Just.		1 524 442			1 036 693		487 749			
Marche, just.		687 103			81 260		605 843			
Mons, Just. (nouv./nw.)		4 571 325			2 460 193		2 111 132			
Liège, ext. Just. (EIB)		4 359 400			1 859 400		2 500 000			
Liège, ext. Just. (privé)		3 169 008			1 940 000		1 229 008			
Brussel, WTC 2		3 026 019			0		3 026 019			
Brussel, KMS	808 800				283 484		525 316			
TOTAAL - TOTAL	808 800	34 295 961	23 000	685 267	13 552 390	0	20 229 622	0	514 482	100 000
Afgerond / arrondi	808 800	34 296 000	23 000	685 267	13 552 390	0	20 229 622	0	514 482	100 039

SAMENVATTING LASTEN ALTERNATIEVE FINANCIERING 2012 *** RESUME CHARGES FINANCEMENT ALTERNATIF 2012
VEREVENINGSKREDIETEN / CREDITS DE LIQUIDATION

PROJECT / PROJET	ONTV. — REC.		UITGAVEN — DEPENSES							
	Nat. Loterij <i>Loterie nat.</i>	Art. 450.04 dotatie <i>dotation</i>	Art. 521.05 verzekeringen <i>assurances</i>	Art. 521.06 belastingen <i>taxes</i>	Art. 525.05 intresten <i>intérêts</i>	Art. 525.06 intresten EU <i>intérêts UE</i>	Art. 560.05 aflossingen <i>amortissem.</i>	Art. 560.10 aflossingen EU <i>amortiss. UE</i>	Art. 533.04 investeringen <i>investissem.</i>	Art. 536.07 onderhoud <i>entretien</i>
Kouterpoort Andenne Tervuren, A.C. Nivelles, just. Ittre, prison Kortrijk, justitie Leuven, Philipstoren Oostende, Godsch. Leuven, politie K.A.N. Hasselt, gev./prison Mons, ext. Just. Marche, just. Mons, Just. (nouv./nw.) Liège, ext. Pal. Just. (EIB) Liège, ext. Pal. Just. (privé) Wandre, AFSCA Brussel, WTC 2 Brussel, WTC 3 Brussel, KMS		2 504 852	23 000	300 000	683 754		1 398 098			100 000
		2 181 960			497 758		1 684 202		19 557	
		19 557								
		921 842			320 492		601 350			
		3 082 948			1 214 188		1 868 760			
		1 411 986			536 147		875 839			
		2 768 987		300 000	750 499		1 225 038		493 450	
		1 475							1 475	
		918 192		85 267	511 779		321 146			
		43 141			11 045		32 096			
		3 102 554			967 652		2 134 902			
		1 524 442			1 008 455		515 987			
		687 103			62 062		625 041			
		4 571 325			2 362 052		2 209 273			
		4 256 100			1 756 100		2 500 000			
		3 169 009			1 880 394		1 288 615			
		422 071			150 000		272 071			
		3 026 020			1 157 062		1 868 958			
		6 316 196			0		6 316 196			
		808 800				262 382		546 418		
TOTAAL - TOTAL	808 800	40 929 760	23 000	685 267	14 131 821	0	26 283 990	0	514 482	100 000
Afgerond / arrondi	808 800	40 930 000	23 000	685 267	14 131 821	0	26 283 990	0	514 482	100 240

SAMENVATTING LASTEN ALTERNATIEVE FINANCIERING 2013 *** RESUME CHARGES FINANCEMENT ALTERNATIF 2013
VEREFFENINGSKREDIETEN / CREDITS DE LIQUIDATION

PROJECT / PROJET	ONTV. — REC.		UITGAVEN — DEPENSES							
	Nat. Loterij <i>Loterie nat.</i>	Art. 450.04 dotatie <i>dotation</i>	Art. 521.05 verzekeringen <i>assurances</i>	Art. 521.06 belastingen <i>taxes</i>	Art. 525.05 intresten <i>intérêts</i>	Art. 525.06 intresten EU <i>intérêts UE</i>	Art. 560.05 aflossingen <i>amortissem.</i>	Art. 560.10 aflossingen EU <i>amortiss. UE</i>	Art. 533.04 investeringen <i>investissem.</i>	Art. 536.07 onderhoud <i>entretien</i>
Kouterpoort		2 504 853	23 000	300 000	610 037		1 471 816			100 000
Andenne		2 181 961			423 485		1 758 476			
Tervuren, A.C.		19 557							19 557	
Nivelles, just.		921 842			296 678		625 164			
Iltre, prison		3 082 948			1 134 579		1 948 369			
Kortrijk, justitie		1 411 986			500 588		911 398			
Leuven, Philipstoren		2 768 986		300 000	696 107		1 279 429		493 450	
Oostende, Godsch.		1 475							1 475	
Leuven, politie		918 192		85 267	497 193		335 732			
K.A.N.		41 595			9 499		32 096			
Hasselt, gev./prison		3 102 554			909 882		2 192 672			
Mons, ext. Just.		1 524 442			978 583		545 859			
Marche, just.		687 103			41 911		645 192			
Mons, Just. (nouv./nw.)		4 571 324			2 259 346		2 311 978			
Liège, ext. Just. (EIB)		4 152 800			1 652 800		2 500 000			
Liège, ext. Just. (privé)		3 169 009			1 817 896		1 351 113			
Wandre, AFSCA		422 071			136 397		285 674			
Brussel, WTC 2		3 026 020			1 054 269		1 971 751			
Brussel, WTC 3		6 316 196			2 200 570		4 115 626			
Brussel, KMS	809 459				241 091		568 368			
TOTAAL - TOTAL	809 459	40 824 914	23 000	685 267	15 460 911	0	24 850 713	0	514 482	100 000
Afgerond / arrondi	809 459	40 825 000	23 000	685 267	15 460 911	0	24 850 713	0	514 482	100 086

INVESTERINGEN MET ALTERNATIEVE FINANCIERING
—
INVESTISSEMENTS AVEC FINANCEMENT ALTERNATIF

Project / <i>Projet</i>	2010						2011					
	533.05		533.15		537.15		533.05		533.15		537.15	
	VK/CE	OK/CO	VK/CE	OK/CO	VK/CE	OK/CO	VK/CE	OK/CO	VK/CE	OK/CO	VK/CE	OK/CO
Ittre, prison												
Liège, Justice/Justitie			40 000	81 695					0	0		
Tervuren, KMMA			16 317 427	23 706 444					1 700 000	12 247 699		
Wandre, AFSCA					0		0	9 160 632			3 000 000	3 000 000
Mons Just. (nw./nouv)												
Brussel, WTC 2				1 975 347						0	0	0
Brussel, WTC 3											0	17 249 568
Tot.	29 118 164	1 100 000	16 357 427	25 763 486	35 808 439	26 212 238	0	9 160 632	1 700 000	12 247 699	3 000 000	20 249 568
Tot. ESER-impact	2010						2011					
							53 075 724					
Project / <i>Projet</i>	2012						2013					
	533.05		533.15		537.15		533.05		533.15		537.15	
	VK/CE	OK/CO	VK/CE	OK/CO	VK/CE	OK/CO	VK/CE	OK/CO	VK/CE	OK/CO	VK/CE	OK/CO
Ittre, prison												
Liège, Justice/Justitie			0	0					0	0		
Tervuren, KMMA			0	874 500					0	0		
Wandre, AFSCA					0	0					0	0
Mons Just. (nw./nouv)			0	0					0	0		
Brussel, WTC 2					0						0	0
Brussel, WTC 3					0	4 704 427					0	0
Tot.	33 071 929	24 799 405	0	874 500	0	4 704 427	0	23 319 877	0	0	0	0
Tot. ESER-impact	2012						2013					
							31 378 332					

B.A.: 19 55 22 41.00.07 (BEG OA AP BA) — *Dotatie aan de Regie der Gebouwen, bestemd voor het betalen van werken en studies in bepaalde gebouwen die geen Staatseigendom zijn maar die wel gebruikt worden voor de huisvesting van Staatsdiensten, van door de Staat beheerde openbare diensten of van sommige categorieën door de Staat bezoldigd personeel.*

(Artikel 450.14 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET

(in duizenden EUR)						
ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	5 545	3 961	3 218	3 556	3 487	3 487

AANGEPAST KREDIET

(in duizenden EUR)						
ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	5 545	3 961	5 251	4 801	4 801	4 801

Aanpassing.....+ 2 033

VERANTWOORDING

A. AARD EN RAMING VAN DE UITGAVEN

Art. 536.07 — Diverse werken en studies in gebouwen die geen Staatseigendom zijn maar die wel gebruikt worden voor de huisvesting van Staatsdiensten, van door de Staat beheerde openbare diensten of van sommige categorieën door de Staat bezoldigd personeel.

Initieel krediet: 3 218 000 EUR.

Aangepaste raming

1. Onderhoudskredieten voor gebouwen in huurkoop

1.1. Gent, Kouterpoort: zie B.A. 22.41.00.04: alternatieve financiering.

1.2. Leuven, Philipssite: politiehuis

Artikel 6 van de huurovereenkomst van 30/10/2006 tussen de stad Leuven en de Regie der Gebouwen bepaalt dat de volgende werken ten laste van de huurder, i.c. de Regie der Gebouwen, zijn:

A.B.: 19 55 22 41.00.07 (BUD DO PA AB) — *Dotation à la Régie des Bâtiments destinée au paiement de travaux et d'études dans certains immeubles qui ne sont pas propriété de l'État mais qui sont utilisés pour le logement des services de l'État, des services publics gérés par l'État ou pour certaines catégories du personnel rétribué par l'État.*

(Article 450.14 du budget de la Régie des Bâtiments)

CRÉDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)						
sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	5 545	3 961	3 218	3 556	3 487	3 487

CRÉDIT AJUSTÉ:

(en milliers de EUR)						
sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	5 545	3 961	5 251	4 801	4 801	4 801

Ajustement:+ 2 033

JUSTIFICATION

A. NATURE ET ESTIMATION DES DEPENSES

Art. 536.07 — *Divers travaux et études dans des bâtiments qui ne sont pas propriété de l'État mais qui sont utilisés pour le logement des services de l'État, des services publics gérés par l'État ou pour certaines catégories du personnel rétribué par l'État.*

Crédit initial: 3 218 000 EUR

Estimation ajustée

1. Crédits d'entretien pour les immeubles en location-vente

1.1. Gand, Kouterpoort: cfr. A.B. 22.41.00.04: financement alternatif.

1.2. Louvain, site Philips: maison de police.

L'article 6 du contrat de location du 30/10/2006 entre la ville de Louvain et la Régie des Bâtiments stipule que les travaux suivants seront à la charge du locataire, i.c. de la Régie des Bâtiments:

— 63,9 % van de herstellingen en onderhoudswerken bedoeld door artikel 1754 e.v. van het Burgerlijk Wetboek;

— 63,9 % van de renovatiewerken (grote herstellingen en vernieuwingen).

Eind 2008 werd het aandeel van de Regie der Gebouwen herberekend; het bedraagt nu 60,368 %.

Aangezien het om een nieuw gebouw gaat, veronderstelt de Regie dat er in 2010 slechts kleinere (courante) onderhoudswerken zullen uitgevoerd worden; daarvoor lijkt een krediet van 15 000 EUR te volstaan (= initiële raming).

2. Onderhoudskosten van domein Hertoginnedal:

onderhoudscontract liften: reeds vastgelegd in 2010:	2 470,00 (A)
onderhoudscontract groene zones: reeds vastgelegd in 2010:	147 800,00 (B)
andere onderhoudswerken (raming):	
gerealiseerd in 2005:	271 927,23
gerealiseerd in 2006:	6 148,31
gerealiseerd in 2007:	46 603,71
gerealiseerd in 2008:	54 661,72
gerealiseerd in 2009:	280,13
gemiddelde realisaties 2005 – 2009:	75 924,22
initiële raming 2010:	100 000,00
aangepaste raming 2010:	80 000,00 (C)
totaal (A) + (B) + (C):	230 270,00

3. Gebouwen overgedragen aan de N.V. SOPIMA

3.1. Charleroi, Rue Jean Monnet 14

Eind 2006 werden de meeste gebouwen van de n.v. SOPIMA verkocht aan de n.v. FEDIMMO. Er is nog slechts één gebouw dat in 2010 door de Regie der Gebouwen verder gehuurd wordt van SOPIMA, namelijk datgene gelegen in de Rue Jean Monnet 14 te Charleroi.

Het lijkt moeilijk te verantwoorden dat de Staat meer geld zou besteden aan het eigenaars(!)onderhoud van gehuurde gebouwen dan aan het Staatspatrimonium. Daarom wordt voor dit gebouw hetzelfde bedrag per m² voorzien als voor de Staatsgebouwen (5,66 EUR/m²; zie B.A. 22.41.00.03), maar beperkt tot 2/3 omdat de eigenaar contractueel bepaalde onderhoudswerken zelf ten laste moet nemen.

Men bekomt dan: $18\,009\text{ m}^2 \times 5,66 \times \frac{2}{3} = 67\,954\text{ EUR}$.

3.2. Ex-SOPIMA-gebouwen te Bergen en Doornik

De volgende gebouwen, destijds door de Regie der Gebouwen gehuurd van de n.v. SOPIMA, werden in 2005 door deze vennootschap verkocht:

— 63,9 % des réparations et des travaux d'entretien envisagés par l'art. 1754 et suivants du Code civil;

— 63,9 % des travaux de rénovation (gros entretien et renouvellements).

Fin 2008 la quote-part de la Régie des Bâtiments a été recalculée; elle est maintenant de 60,368 %.

Vu qu'il s'agit d'un bâtiment nouveau, la Régie des Bâtiments suppose que les travaux d'entretien de 2010 se limiteront à des petites réparations et travaux d'entretien courants. Pour ceci, un crédit de 15 000 EUR semble suffisant (= estimation initiale).

2. Frais d'entretien du domaine de Val Duchesse:

contrat d'entretien ascenseurs: déjà engagé en 2010:	2 470,00 (A)
contrat d'entretien des espaces verts: déjà engagé en 2010:	147 800,00 (B)
autres travaux d'entretien (estimation):	
réalisé en 2005:	271 927,23
réalisé en 2006:	6 148,31
réalisé en 2007:	46 603,71
réalisé en 2008:	54 661,72
réalisé en 2009:	280,13
réalisations moyennes 2005 – 2009:	75 924,22
estimation 2010 initiale:	100 000,00
estimation 2010 ajustée:	80 000,00 (C)
total (A) + (B) + (C):	230 270,00

3. Immeubles cédés à la S.A. SOPIMA.

3.1. Charleroi, Rue Jean Monnet, 14

La plupart des immeubles de la s.a. SOPIMA ont été vendus à la s.a. FEDIMMO fin 2006. En 2010 la Régie des Bâtiments louera encore un seul bâtiment de la SOPIMA, à savoir celui situé Rue Jean Monnet, 14 à Charleroi.

Il ne serait pas justifiable que l'État consacre plus de moyens financiers à l'entretien du propriétaire des bâtiments loués qu'à l'entretien de son propre patrimoine. Pour cette raison il est prévu pour ces immeubles le même montant au m² que celui prévu pour les immeubles de l'État (5,66 EUR/m²; cfr. l'A.B. 22.41.00.03), mais limité à 2/3 parce que, contractuellement, le propriétaire doit aussi prendre en charge certains travaux d'entretien. Cela donne $18\,009\text{ m}^2 \times 5,66 \times \frac{2}{3} = 67\,954\text{ EUR}$.

3.2. Immeubles à Mons et à Tournai, antérieurement propriété de la s.a. SOPIMA

Les bâtiments suivants, apportés à l'époque dans la s.a. SOPIMA par la Régie des Bâtiments, ont été vendus par cette société en 2005:

Doornik, Avenue de Maire, 19 (nieuwe eigenaar: n.v. Cofinimmo);

Bergen, Chemin de l'Inquiétude, 1 (nieuwe eigenaar: n.v. AXA Belgium).

De Regie der Gebouwen heeft met de nieuwe eigenaars een langdurig huurcontract afgesloten (van 01/01/2005 tot 30/12/2022). Bij die gelegenheid werd beslist om in beide gebouwen belangrijke aanpassingswerken uit te voeren ten laste van de Regie der Gebouwen. Deze werken kaderen in de hergroeperingsoperatie van de diensten "Dirco/Dirju" van de Federale Politie in de provincie Henegouwen.

In een brief van 24/12/2004, gericht aan de voogdijminister van de Regie, bepaalde de Minister van Begroting:

"De kredieten nodig voor het uitvoeren van de werken in deze twee gebouwen (ongeveer 2 miljoen euro samen) zullen worden toegekend vanuit de dividenden van de NV Sopima".

Op 15/12/2005 heeft de n.v. SOPIMA inderdaad een bedrag van 1 720 000 EUR gestort op de rekening van de Regie der Gebouwen; bijgevolg werd het krediet van artikel 536.07 tijdens de begrotingscontrole 2006 verhoogd met 1 720 000 EUR.

Van deze provisie werd in de periode 2006 - 2009 tot dusver gebruikt:

Gebouw	Vastleggingen	Betalingen
Doornik, Avenue de Maire, 19	112 941,22	14 917,87
Bergen, Chemin de l'Inquiétude, 1	263 805,32	148 667,95
Totaal:	376 746,54	163 585,82
Beschikbaar op 31/12/2009:	1 343 253,46	1 556 414,18

Door tal van problemen kon het gros van de werken nog niet aanbesteed worden:

— in de directie Mons was onvoldoende personeel om de nodige studies uit te voeren;

— er heerste grote onzekerheid over de overdracht van de gestorte provisie naar 2007 (gebeurd) en 2008 (niet gebeurd);

— de Inspectie van Financiën weigerde om de procedure als "dringend" te beschouwen en eiste uitstel van de werken tot na de installatie van de nieuwe regering, begin 2008;

— de stedenbouwkundige vergunning voor de werken te Mons, aangevraagd op 05/09/2007, werd op 02/01/2008 geweigerd (wegens een ongunstig brandweerrapport); op 18/02/2008 werd aan de FOD

Tournai, Avenue de Maire 19 (nouveau propriétaire: n.v. Cofinimmo);

Mons, Chemin de l'Inquiétude 1 (nouveau propriétaire: n.v. AXA Belgium).

La Régie des Bâtiments a conclu avec les nouveaux propriétaires un contrat de location à long terme (du 01/01/2005 au 30/12/2022). A cette occasion il a été décidé d'effectuer des travaux d'adaptation importants dans les deux bâtiments, à charge de la Régie des Bâtiments. Ces travaux font partie de l'opération de regroupement des services "Dirco/Dirju" de la Police fédérale dans la province du Hainaut.

Dans une lettre du 24/12/2004, adressée au ministre de tutelle de la Régie, le Ministre du Budget a précisé:

"De kredieten nodig voor het uitvoeren van de werken in deze twee gebouwen (ongeveer 2 miljoen euro samen) zullen worden toegekend vanuit de dividenden van de NV Sopima".

Au 15/12/2005 la s.a. SOPIMA a effectivement versé une somme de 1 720 000 EUR sur le compte de la Régie des Bâtiments. Dès lors, le crédit de l'article 536.07 a été augmenté de 1 720 000 EUR lors du contrôle budgétaire 2006.

Cette provision a été utilisée comme suit dans la période 2006 – 2009:

Immeuble	Engagements	Paiements
Tournai, Avenue de Maire, 19	112 941,22	14 917,87
Mons, Chemin de l'Inquiétude, 1	263 805,32	148 667,95
Total:	376 746,54	163 585,82
Disponible au 31/12/2009:	1 343 253,46	1 556 414,18

Suite à de nombreux problèmes il n'a pas encore été possible d'engager la majorité des travaux:

— manque de personnel dans la Direction de Mons pour effectuer les diverses études;

— insécurité du report de la provision versée vers 2007 (fait) et 2008 (pas fait);

— le fait que l'Inspection des Finances a réfuté l'urgence des procédures de travaux et demandé leur report après la mise en place d'un nouveau gouvernement, début 2008;

— pour le dossier de Mons, le permis de bâtir introduit le 05/09/2007 a été refusé le 02/01/2008 (suite à un rapport défavorable du Service Incendie); la dérogation demandée au SPF Intérieur le 18/02/2008 a été accor-

Binnenlandse Zaken een afwijking gevraagd, die werd toegestaan op 26/11/2008; op 09/12/2008 werd opnieuw een stedenbouwkundige vergunning aangevraagd.

Inmiddels worden de lastenboeken afgewerkt en de gunning en vastlegging is nu voorzien voor midden 2010. Het gaat om de volgende werken:

— BERGEN: inrichting van blokken 7 en 9 (thans onbezet), bestemd voor de huisvesting van het labo en de diensten van DIRCO.

Raming: 1 260 772,00 EUR.

— DOORNIK: inrichting van leegstaande ruimten op de 1ste verdieping (hvac) en bouw van een garage voor 6 voertuigen, ten behoeve van het coördinatiecentrum Politie – Douane.

Raming: 282 500,00 EUR.

Totaal vereist krediet:

	Vastleggings- krediet	Vereffening- krediet
Vereffening encours:	0,00	213 160,72
Nog uit te voeren werken:	1 543 272,00	1 543 272,00
Totaal:	1 543 272,00	1 756 432,72
Beschikbaar krediet "Sopima":	-1 343 253,46	-1 556 414,18
Te dekken door de dotatie:	200 018,54	200 018,54

4. Verkochte en weer ingehuurde gebouwen (Leuven, Blijde-Inkomststraat 20)

Dezelfde redenering als in punt 3.1 geeft een krediet van:

$$5\,385\text{ m}^2 \times 5,66 \times 2/3 = 20\,319\text{ EUR.}$$

5. Asbestsanering in gehuurde gebouwen

Gelet op de wijzigingen in de wetgeving betreffende de bescherming van werknemers tegen de risico's van blootstelling aan asbest, heeft de centrale asbestcel van de Regie der Gebouwen een nieuwe lijst van werken opgemaakt. Deze lijst houdt rekening met:

- de wettelijk verplichte asbestverwijderingswerken in het kader van een renovatie;
- de contractuele verplichtingen voor de Regie der Gebouwen die voortvloeien uit de huurcontracten;
- onlangs gekochte complexen;
- de toepassing van de programma's inzake risico-beheer van de asbesthoudende producten;
- de vervanging door een "conform equivalent" van de asbesthoudende materialen;

dée le 26/11/2008 et une nouvelle demande de permis a été introduite le 09/12/2008.

Maintenant les cahiers des charges sont en cours de finalisation, de sorte que l'attribution et l'engagement des marchés sont actuellement prévus pour mi 2010. Il s'agit des travaux suivants:

— MONS: aménagement des blocs 7 et 9 (actuellement inoccupé) à destination du labo et des services du DIRCO.

Estimation: 1 260 772,00 EUR.

— TOURNAI: aménagement d'une surface libre du premier étage (hvac) et construction d'un garage pour 6 véhicules, pour les besoins du Centre de Coordination policière et douanière.

Estimation: 282 500,00 EUR.

Crédit nécessaire au total:

	Crédit d'engagement	Crédit de liquidation
Apurement encours:	0,00	213 160,72
Travaux encore à effectuer:	1 543 272,00	1 543 272,00
Total:	1 543 272,00	1 756 432,72
Crédit "Sopima" disponible:	-1 343 253,46	-1 556 414,18
A couvrir par la dotation:	200 018,54	200 018,54

4. Immeubles vendus et repris en location (Louvain, Blijde-Inkomststraat, 20)

Le même raisonnement que dans le point 3.1 donne un crédit de:

$$5\,385\text{ m}^2 \times 5,66 \times 2/3 = 20\,319\text{ EUR.}$$

5. Assainissement d'amiante dans des bâtiments loués

Compte tenu de l'évolution de la législation relative à la protection des travailleurs contre les risques liés à l'exposition à l'amiante, la Cellule Asbeste centrale de la Régie des Bâtiments a élaboré une nouvelle liste des travaux. Cette liste tient compte:

- des travaux d'enlèvement de l'asbeste légalement obligatoires dans le cadre d'une rénovation;
- des obligations contractuelles pour la Régie des Bâtiments qui découlent des contrats de location;
- des complexes nouvellement acquis;
- de l'application des programmes de gestion du risque des produits contenant de l'amiante;
- du remplacement à "l'équivalent conforme" des matériaux contenant de l'asbeste.

Uit deze studie blijkt dat in 2010 geen krediet meer nodig is voor saneringswerken in gehuurde gebouwen.

6. FEDIMMO

Krachtens de algemene en bijzondere voorwaarden van de huurcontracten met de n.v. FEDIMMO, zullen de volgende kredieten nodig zijn in 2010.

6.1. Gewoon (dagelijks) onderhoud

Het betreft werken die niet vallen onder artikel 606 van het Burgerlijk Wetboek (= ten laste van de eigenaar), maar die ook contractueel niet ten laste van Fedimmo vallen (= alleen "grote herstellingen en vervangingen") en die, op grond van het administratief onderhoudsreglement evenmin ten laste van de bezetters zijn.

Het lijkt moeilijk te verantwoorden dat de Staat meer geld zou besteden aan het eigenaars(!)onderhoud van gehuurde gebouwen dan aan het Staatspatrimonium. Daarom wordt voor het gewoon onderhoud van de Fedimmogeboeven hetzelfde bedrag per m² gevraagd als voor de Staatsgebouwen (5,66 EUR/m²; zie B.A. 22.41.00.03), maar beperkt tot 1/5 omdat de eigenaar contractueel bepaalde onderhoudswerken zelf ten laste moet nemen. Voor de gebouwen *Antwerpen, douane-centrum Kattendijkdok* en *Brussel, WTC3* wordt bovendien slechts de helft van de oppervlakte in aanmerking genomen, gelet op de inrichtingswerken die in deze gebouwen in uitvoering zijn. Men bekomt dan:

$437\,512\text{ m}^2 \times 5,66 \times 1/5 = 495\,264\text{ EUR}$, afgerond: 500 000 EUR.

6.2. Onderhoudscontracten "totale waarborg".

Het betreft de verlenging van bestaande onderhoudscontracten voor installaties "buiten norm", d.i. technische installaties die niet werden overgedragen aan Fedimmo en die dus eigendom van de Staat blijven.

Reeds vastgelegd in 2010:

Brussel, WTC3 (totale waarborg specifieke technische installaties):	800 000	(1)
Tervuren, RCWO – KMMA (alcoholcollecties):	21 000	
Nog vast te leggen in 2010		
Antwerpen, Kattendijkdok (Douane; 60 % ten laste van de Regie):	17 500	
Tienen, AC (hvac-installatie; 60 % ten laste van de Regie):	3 500	
Omniumcontract totale waarborg Vlaanderen + WTC3 (30 %):	241 750	(2)
Totaal:	1 083 750	

Il ressort de cette étude qu'aucun crédit ne sera plus nécessaire en 2010 pour des travaux d'assainissement dans des bâtiments loués.

6. FEDIMMO

En vertu des conditions générales et spécifiques des baux contractés avec la s.a. Fedimmo, les crédits suivants seront nécessaires en 2010.

6.1. Entretien ordinaire (journalier)

Il s'agit de travaux qui ne peuvent pas être repris sous l'article 606 du Code civil (= à charge du propriétaire) ni sous les clauses contractuelles des baux (uniquement les "grosses réparations et remplacements" sont à charge du propriétaire) et qui, en vertu du règlement administratif d'entretien ne sont pas à charge des occupants non plus.

Il ne serait pas justifiable que l'État consacre plus de moyens financiers à l'entretien du propriétaire (!) des bâtiments loués qu'à l'entretien de son propre patrimoine. Pour cette raison il est demandé pour l'entretien ordinaire des immeubles de la Fedimmo le même montant au m² que celui prévu pour les immeubles de l'État (5,66 EUR/m²; cfr. l'A.B. 22.41.00.03), mais limité à 1/5 parce que, contractuellement, le propriétaire doit aussi prendre en charge certains travaux d'entretien. En outre, pour les immeubles *Anvers, Centre des douanes Kattendijkdok* et *Bruxelles, WTC3*, les surfaces prises en considération sont réduites de moitié vu les travaux d'installation en cours d'exécution dans ces bâtiments. On obtient alors un crédit de:

$437\,512\text{ m}^2 \times 5,66 \times 1/5 = 495\,264\text{ EUR}$, arrondi: 500 000 EUR.

6.2. Contrats d'entretien "garantie totale".

Il s'agit de la prolongation de contrats d'entretien existants pour les installations "hors normes", i.e. les installations techniques qui n'ont pas été apportées à la Fedimmo et qui restent donc propriété de l'État.

Déjà engagé en 2010:

Bruxelles, WTC3 (garantie totale installations techn. spécifiques):	800 000	(1)
Tervuren, RCWO – KMMA (collections alcool):	21 000	
Encore à engager en 2010:		
Anvers, Kattendijkdok (Douanes; 60 % à charge de la Régie):	17 500	
Tirlemont, CA (installations hvac; 60 % à charge de la Régie):	3 500	
Contrat omnium garantie totale		
Flandre + WTC3 (30 %):	241 750	(2)
Total:	1 083 750	

(1) Opmerking: op 25/01/2010 heeft de n.v. FEDIMMO bovendien aan de Regie der Gebouwen een bedrag van 753 591,18 EUR gefactureerd, zijnde 50 % van het onderhoud met totale waarborg van de technische basisinstallaties in de WTC3 in de periode januari 2007 tot augustus 2008 (een factuur voor de periode na augustus 2008 zou nog volgen). Onderzoek door de Juridische Dienst van de Regie der Gebouwen heeft echter uitgewezen dat het hier gaat om het aandeel van de erfpachter (Fedimmo) en niet van de huurder (Regie). Er wordt bijgevolg geen krediet voorzien om de betwiste facturen te betalen.

(2) Akkoord van de Ministerraad van 17/12/2009.

6.3. Buitengewone onderhoudswerken

Het betreft werken die contractueel ten laste van de Regie der Gebouwen blijven, volgens het principe van de "installatiekosten". In 2010 is hiervoor een krediet van 805 400 EUR nodig; zie onderstaand programma.

6.4. Conform maken van de diverse gebouwen volgens brandweerverslagen

Indien de Regie der Gebouwen deze werken niet uitvoert, heeft de n.v. Fedimmo volgens de huurcontracten het recht om de uitvoering ervan op te leggen aan de huurder of om ze zelf te laten uitvoeren, op kosten van de huurder, in casu de Regie der Gebouwen. De werken voorzien in 2010 zijn opgenomen in het programma "buitengewone onderhoudswerken" (zie de onderstaande tabel).

6.5. Samenvatting Fedimmo:

Gewoon onderhoud:.....	500 000
Contracten "totale waarborg":	1 083 750
Buitengewone onderhoudsprojecten en conformiteit brandweerverslagen:	805 400

Totaal:.....	2 389 150
--------------	-----------

(1) Observation: outre cela, le 25/01/2010 la s.a. FEDIMMO a facturé à la Régie des Bâtiments un montant de 753 591,18 EUR constituant 50 % des dépenses relatives au contrat de maintenance avec garantie totale des installations techniques de base du WTC3 dans la période de janvier 2007 à août 2008 (la facture pour la période postérieure à août 2008 suivrait). Un examen par le Service juridique de la Régie des Bâtiments a démontré pourtant qu'il s'agit de la quote-part de l'emphytéote (Fedimmo) et non pas du locataire (Régie). Par conséquent, aucun crédit n'est prévu pour le paiement de ces factures.

(2) Accord du Conseil des Ministres du 17/12/2009.

6.3. Travaux d'entretien extraordinaire

Il s'agit de travaux contractuellement à charge de la Régie des Bâtiments en vertu du principe des "coûts d'installation". Pour ces travaux un crédit de 805 400 EUR sera nécessaire en 2010; détails: cfr. le programme ci-dessous.

6.4. Mise en conformité des divers immeubles suivant les rapports de pompiers.

Suivant les baux, si la Régie des Bâtiments ne réalise pas ces travaux, le bailleur a le droit d'imposer au preneur l'exécution desdits travaux ou, à défaut, de les faire réaliser à charge du preneur, i.e. de la Régie des Bâtiments. Les travaux prévus en 2010 sont repris dans le programme "entretien extraordinaire" (cfr. le tableau ci-dessous).

6.5. Résumé Fedimmo:

Entretien ordinaire:	500 000
Contrats "garantie totale":.....	1 083 750
Projets d'entretien extraordinaire et mise en conformité aux rapports	
Service d'Incendie:.....	805 400

Total:.....	2 389 150
-------------	-----------

Complex — N° complexe	Bezetter + adres/ — <i>Bien concerné</i>	Werken ten laste van de Regie — <i>Travaux à charge de la Régie</i>
200930	FINANCIECENTRUM/ <i>CENTRE FINANCES</i> Désamiantage des faux-plafonds	Braine-l'Alleud - Rue Pierre Flamand 64 30 000,00
210611	A.C.- JUSTITIE EN FINANCIEN/ <i>C.A. JUSTICE ET FINANCES</i> Branddetectie faze B	Halle - Zuster Bernardastraat 32 35 000,00
210729	FINANCIECENTRUM/ <i>CENTRE FINANCES</i> Buitenzonnewering	Vilvoorde - Groenstraat 51 22 000,00
	Vervangen defecte veiligheidsverlichtingstoestellen ingevolge rapport brandweer	20 000,00
211460	ADMINISTRATIEF CENTRUM/ <i>CENTRE ADMINISTRATIF</i> Vervanging brievenbus ingevolge vandalisme	Tienen - Goossensvest 3 5 000,00
	Vervangen defecte veiligheidsverlichtingstoestellen ingevolge rapport brandweer	20 000,00
212228	MUSEUM AFRIKA - CODA R.C.W.O/ <i>MUSEE AFRIQUE CENTRALE - CODA</i> Gescheiden aansluiting riolering in kader van milieuvergunning	Tervuren - Leuvensesteenweg 17 25 000,00
212310	A.C.-TOEK.VREDEG.- FINANCIEN/ <i>C.A. - FUT. JUST. DE PAIX - FINANCES</i> Vervangen defecte veiligheidsverlichtingstoestellen ingevolge rapport brandweer	Diest - Koning Albertstraat 12 20 000,00
	Waterinsijpeling parkeergarage ingevolge rapport brandweer	3 000,00
	Plaatsen van deurpompen aan brandwerende deuren in kelder ingevolge rapport brandweer	6 000,00
	Herstellen van lek in de hoofdleiding van het bluswater ingevolge rapport brandweer	2 000,00
	Dichten van doorboringen om compartimentering te verzekeren ingevolge rapport IDPBW	2 000,00
220036	KONINKLIJKE MUNT/ <i>MONNAIE ROYALE DE BELGIQUE</i> Brandbeveiligingswerken	Brussel - Pachecolaan 32 7 000,00
220076	KABINETTEN/ <i>CABINETS</i> Opfrissingswerken/ <i>Travaux de rafraichissement</i>	Brussel - Lambermontstraat 2 75 000,00
	Brandbeveiligingswerken/ <i>Travaux de sécurisation incendie</i>	7 000,00
220103	THESAURIE/ <i>TRESORERIE</i> Brandbeveiligingswerken/ <i>Travaux de sécurisation incendie</i>	Brussel - Kunstlaan 28 10 000,00
221989	BELIRIS Werken inzake brandveiligheid ingevolge controleverslag brandweer/ <i>Travaux sécurisation incendie suite rapport pompiers</i>	Brussel - Voorlopig Bewindstraat 15 2 000,00
310067	FINANCIECENTRUM/ <i>CENTRE FINANCES</i> Aanpassen grootkeuken volgens HACCP-normen (Wettelijke verplichting) 50% ten laste Regie	Diksmuide - Vrouwenweg 49 75 000,00
310957	FINANCIECENTRUM/ <i>CENTRE FINANCES</i> Aanpassen inkom/sanitair mindervaliden	Torhout - Burg 28 70 000,00
311109	ADMINISTRATIEF CENTRUM/ <i>CENTRE ADMINISTRATIF</i> Uitbreiden archieflokaal/compactarchief	Harelbeke - Kortrijksestraat 2 40 000,00
	Binnenrestauratie (vervangen vloerbekleding, binnenschilderwerken): 70% ten laste Regie	60 000,00
311110	ADMINISTRATIEF CENTRUM/ <i>CENTRE ADMINISTRATIF</i> Inrichting raadkamer/compactarchief	Menen - Grote Markt 10 60 000,00
311189	ADMINISTRATIEF CENTRUM/ <i>CENTRE ADMINISTRATIF</i> Aanpassen grootkeuken volgens HACCP-normen (Wettelijke verplichting): 50% ten laste Regie	Ieper - Arsenaalstraat 4 75 000,00
	Vervangen spoelsystemen bij urinoirs door automatische spoelinrichtingen	4 000,00

410048	FINANCIECENTRUM 'T SASKE/ <i>CENTRE FINANCES 'T SASKE</i> Plaatsen rookluik	Dendermonde - Sint-Rochusstraat 63	6 500,00
410194	ADMINISTRATIEF CENTRUM/ <i>CENTRE ADMINISTRATIF</i> Herstellingswerken t.g.v. vochtschade in privatieve delen (inkomhal en traphal huisbewaarder + lokaal EHBO) Aanpassingswerken toegang mindervaliden	Oudenaarde - Marlboroughlaan 4	6 000,00 5 400,00
511540	FINANCIECENTRUM/ <i>CENTRE FINANCES</i> Pose de lignes de vie le long des lanterneaux des toitures + crochets ligne de vie dans les bureaux cour intérieure	La Louvière - Rue Ernest Boucqueau 15	80 000,00
810388	FINANCIECENTRUM/ <i>CENTRE FINANCES</i> Mise en conformité détection incendie et éclairage de secours	Marche-en-Famenne - Avenue du Monument 25	32 500,00
			805 400,00

7. ANDERE OVEREENKOMSTEN

7.1. Totale waarborg *North Galaxy*

Een deel van de technische installaties van het gehuurd gebouw "*North Galaxy*" (Koning Albert II-laan 33 te Brussel) is eigendom van de Regie der Gebouwen. In hoofdzaak betreft het de technische installatie van het Technisch Informatiecentrum van de FOD Financiën. Om problemen van aansprakelijkheid te vermijden en onmiddellijke interventies mogelijk te maken, werd voorgesteld dat de Regie der Gebouwen de kosten verbonden aan de "totale waarborg" van dit deel van die installaties ten laste zou nemen. Het onderhoudscontract is in werking getreden op 31/03/2005 en zal dezelfde looptijd hebben als het huurcontract, namelijk tot 31/11/2022.

Reeds vastgelegd in 2010:

totale waarborg technische installaties:	150 480
omniumcontract liften en roltrappen:	8 500
Totaal:	158 980

7.2. Antwerpen, nieuw gerechtshof

In het huurcontract voor het nieuw gerechtshof van Antwerpen is bedongen dat de Regie der Gebouwen bepaalde aanpassingswerken kan uitvoeren met eigen kredieten. De Regie der Gebouwen past hiervoor hetzelfde principe toe als voor de gebouwen van Sopima (zie punt 3.1):

Krediet 2010:

$77\,181\text{ m}^2 \times 5,66\text{ EUR} \times 2/3 = (\text{afgerond}): 291\,000$

7.3. Andere onderhoudscontracten

Zijn ook contractueel ten laste van de Regie der Gebouwen:

Reeds vastgelegd in 2010:

Vorst, Diamond Boart ("FINPRESS"), totale waarborg:	6 620
Brussel, Egmont 1: onderhoudscontract liften:	9 400
Brussel, AC Leuvenseweg 40-44 (totale waarborg):	45 000
Totaal:	61 020

7.4. Totaal andere overeenkomsten: 511 000

7. AUTRES CONVENTIONS

7.1. Garantie totale *North Galaxy*

Une partie des installations techniques de l'immeuble loué "*North Galaxy*" (Boulevard Roi Albert II, 33 à Bruxelles) est propriété de la Régie des Bâtiments. Il s'agit principalement des installations techniques du Centre d'Information Technique du SPF Finances. Afin d'éviter des problèmes en matière de responsabilité et afin de permettre des interventions immédiates, il a été proposé que la Régie des Bâtiments prenne en charge les coûts liés à la "garantie totale" de cette partie des installations techniques. Le contrat d'entretien est entré en vigueur au 31/03/2005 et aura la même durée que le contrat de location, notamment au 31/11/2022.

Déjà engagé en 2010:

garantie totale équipements techniques:	150 480
entretien omnium ascenseurs et escalateurs:	8 500
Total:	158 980

7.2. Anvers, nouveau Palais de Justice

Le contrat de location concernant le nouveau Palais de Justice à Anvers stipule que la Régie des Bâtiments pourra effectuer certains travaux d'adaptation sur ses propres crédits. La Régie des Bâtiments appliquera le même principe que celui utilisé pour les immeubles de la Sopima (cfr. le point 3.1):

Crédit 2010:

$77\,181\text{ m}^2 \times 5,66\text{ EUR} \times 2/3 = (\text{arrondi}): 291\,000$

7.3. Autres contrats d'entretien

Sont contractuellement à charge de la Régie des Bâtiments:

Déjà engagé en 2010:

Forest, Diamond Boart ("FINPRESS"), garantie totale:	6 620
Bruxelles, Egmont 1: contrat d'entretien ascenseurs:	9 400
Bruxelles, CA Rue de Louvain 40-44 (garantie totale):	45 000
Total	61 020

7.4. Montant total des autres conventions: 511 000

8. ANDERE WERKEN IN GEHUURDE GEBOUWEN

* Brussel, Finance Tower: bijstand en advies voor het beheer van de algemene en onroerende diensten van het burelencomplex.

Reeds vastgelegd in 2010: 1 082 691,06 EUR.

(Aangerekend op art. 536.07 op advies van de Inspectie van Financiën van 10/11/2009).

* Brussel, Finance Tower: aanpassingen voor de verbetering van de toegankelijkheid van het gebouw voor gehandicapten: 250 000 EUR.

* Antwerpen, Italiëlei 4 (AMCA), Financiën: semesterijele terugbetaling van herinrichtingswerken (in totaal 6 897 000 EUR, waarvan 70 % ten laste van de Regie der Gebouwen). Te betalen in 2010: 279 880,34 EUR.

* Brugge, Langerei 7 (Kadaster): brandbeveiliging: 80 000 EUR.

* Brugge, Vincke-Dujardinstraat 4, Financiën: opfrisingswerken na verhuis: 75 000 EUR.

* Eupen, Kaperberg 2/4, Rijksarchief: conformiteitswerken: 10 000 EUR per jaar (aflossing van werken uitgevoerd door de eigenaar).

* Luik, Boulevard de la Sauvenière, Justitiehuis: transformatiewerken: 40 000 EUR.

Totaal: 1 817 571,40 EUR.

9. TOTAAL AANGEPAST KREDIET

art. 536.07, begrotingsjaar 2010:

1. Leuven, Politiehuis:.....	15 000
2. Brussel, Hertoginnedal:.....	230 270
3. Gebouwen n.v. SOPIMA:.....	1 824 387
4. Verkochte gebouwen:.....	20 319
5. Asbestverwijdering:.....	0
6. Gebouwen n.v. FEDIMMO:.....	2 389 150
7. Andere overeenkomsten:.....	511 000
8. Andere werken in gehuurde gebouwen:.....	1 817 571

Totaal vereffeningskrediet: 6 807 697

Encours "Sopima" (punt 3.2): - 213 161

Totaal vastleggingskrediet: 6 594 536

8. AUTRES TRAVAUX DANS DES BÂTIMENTS LOUÉS

* Bruxelles, Finance Tower: assistance et mission de conseil pour la gestion des services généraux et immobiliers du complexe de bureaux.

Déjà engagé en 2010: 1 082 691,06 EUR.

(Imputation sur l'art. 536.07 suite à l'avis de l'Inspection des Finances du 10/11/2009).

* Bruxelles, Finance Tower: adaptations pour l'amélioration de l'accessibilité de l'immeuble pour personnes à mobilité réduite: 250 000 EUR.

* Anvers, Italiëlei 4 (AMCA), Finances: remboursement semestriel de travaux de réaménagement (6 897 000 EUR au total, dont 70 % à charge de la Régie des Bâtiments). A payer en 2010: 279 880,34 EUR.

* Bruges, Langerei 7 (Cadastre): sécurisation incendie: 80 000 EUR.

* Bruges, Vincke-Dujardinstraat 4, Finances: travaux de rafraîchissement après déménagement: 75 000 EUR.

* Eupen, Kaperberg 2/4, Archives de l'État: mise en conformité: 10 000 EUR par an (amortissement de travaux réalisés par le propriétaire).

* Liège, Boulevard de la Savenière 32, Maison de Justice: travaux de transformation: 40 000 EUR.

Total: 1 817 571,40 EUR.

9. CRÉDIT TOTAL AJUSTÉ

art. 536.07, année budgétaire 2010:

1. Louvain, maison de Police:.....	15 000
2. Bruxelles, Val Duchesse:.....	230 270
3. Bâtiments s.a. SOPIMA:.....	1 824 387
4. Immeubles vendus:.....	20 319
5. Assainissement amiante:.....	0
6. Bâtiments s.a. FEDIMMO:.....	2 389 150
7. Autres conventions:.....	511 000
8. Autres travaux dans des bâtiments loués:.....	1 817 571

Total en crédit de liquidation:..... 6 807 697

Encours "Sopima" (cfr. point 3.2):.....-213 161

Total en crédit d'engagement: 6 594 536

B. FINANCIËLE TUSSENKOMST VAN DE STAAT

Art. 450.14 — a) niet terugvorderbaar:

Dotatie voor werken en studies in bepaalde gebouwen die geen Staatseigendom zijn maar die wel gebruikt worden voor de huisvesting van Staatsdiensten, van door de Staat beheerde openbare diensten of van sommige categorieën van door de Staat bezoldigd personeel.

Vereffeningskrediet art. 536.07:	6 807 697
Gedekt door storting vanwege n.v. Sopima:	- 1 556 414

Aangepaste dotatie B.A. 22.41.00.07:	5 251 283
afgerond:	5 251 000

B. INTERVENTION FINANCIERE DE L'État

Art. 450.14 — a) non récupérable:

Dotation pour des travaux et des études dans certains immeubles qui ne sont pas propriété de l'État mais qui sont utilisés pour le logement des services de l'État, des services publics gérés par l'État ou pour certaines catégories du personnel rétribué par l'État.

Crédit de liquidation art. 536.07:	6 807 697
Couvert par le versement de la s.a. Sopima:	- 1 556 414

Dotation ajustée A.B. 22.41.00.07:	5 251 283
arrondie:	5 251 000

C. SAMENVATTING (begroting Regie der Gebouwen)

C. RESUME (budget Régie des Bâtiments)

Artikel — Article	Ontvangsten — Recettes	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Uitgaven — Dépenses	Artikel — Article
450.14	Dot. niet-Staatsgeb. <i>Dotation non-État</i>	5 251 000	6 807 697	Ond niet-Staatsgeb. <i>Entretien non-État</i>	536.07
	Eigen middelen <i>Moyens propres</i>	1 556 414	-283	Afronding dotatie <i>Arrondiss. dotation</i>	536.07
		6 807 414	6 807 414		

D. MEERJARENRAMING 2011 – 2013

IN DE MEERJARENRAMING WORDT VANAF 2011 EEN JAARLIJKS KREDIET VAN 1 000 000 EUR VOORZIEN VOOR BUITENGEWONE ONDERHOUDSWERKEN IN DE FEDIMMOGEBOUWEN.

D. ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011 - 2013

L'ESTIMATION PLURIANNUELLE PRÉVOIT À PARTIR DE 2011 UN CRÉDIT ANNUEL DE 1 000 000 EUR POUR DES TRAVAUX D'ENTRETIEN EXTRAORDINAIRE DANS LES BÂTIMENTS DE LA S.A. FEDIMMO.

MEERJARENRAMING

ESTIMATION PLURIANNUELLE

Art.	ks/sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013	
Overdracht		0	1 576 901	1 556 414	0	0	0	
450.14	a	5 545 000	3 961 000	5 251 000	4 801 000	4 801 000	4 801 000	d
536.07	b	5 545 000	5 537 901	6 807 414	4 801 000	4 801 000	4 801 000	p
	c	5 545 000	4 439 999	6 594 536	4 801 000	4 801 000	4 801 000	p

p= partim
d= dotatie B.A. 55.22.41.00.07

p= partim
d= dotation A.B. 55.22.41.00.07

B.A.: 19 55 22 41.00.09 (BEG OA AP BA) — *Dotatie bestemd voor de bezettingslasten van sommige secretariaten en beleidsorganen van Ministers en Staatssecretarissen die ten laste vallen van de Regie der Gebouwen.*

(Artikel 450.13 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	380	397	463	463	463	463

AANGEPAST KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	380	397	463	463	463	463

AANPASSING: 0

De Regie der Gebouwen is nog achterstallige betalingen verschuldigd voor diverse kabinetten gehuisvest in de Koningsstraat 170 – 202 te Brussel (gehuurd gebouw). Het gaat om huurlasten 2008 - 2009 die aangerekend zouden kunnen worden op het “trekkingsrecht” van deze kabinetten bij de Regie der Gebouwen (art. 536.05), voor een totaal bedrag van 320 000 EUR. Tijdens de bilaterale vergadering van 11/03/2010 werd evenwel beslist dat deze uitgaven aangerekend moeten worden op de interdepartementale provisie voor schadevergoedingen en gerechtskosten.

B.A.: 19 55 24 61.00.04 (BEG OA AP BA) — *Dotatie aan de Regie der Gebouwen, bestemd voor investeringen, buitengewoon onderhoud en andere uitgaven ten behoeve van de Europese Unie en andere internationale instellingen.*

(Artikel 450.09 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	4 890	8 906	27 571	36 732	28 940	1 179

A.B.: 19 55 22 41.00.09 (BUD DO PA AB) — *Dotation pour les charges d'occupation de certains secrétariats et cellules stratégiques des Ministres et des Secrétaires d'État à prendre en charge par la Régie des Bâtiments.*

(Article 450.13 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	380	397	463	463	463	463

CREDIT AJUSTE:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	380	397	463	463	463	463

AJUSTEMENT: 0

La Régie des Bâtiments doit encore payer des arriérés par rapport à divers cabinets logés dans l'immeuble sis Rue Royal 170 – 202 à Bruxelles (bâtiment loué). Il s'agit de charges locatives 2008 – 2009 qui pourraient être imputés sur le “droit de tirage” de ces cabinets auprès de la Régie des Bâtiments, pour un montant total de 320 000 EUR. Toutefois il a été décidé lors de la réunion bilatérale du 11/03/2010 que ces dépenses doivent être imputées sur la provision interdépartementale pour dédommagements et frais de justice.

A.B.: 19 55 24 61.00.04 (BUD DO PA AB) — *Dotation à la Régie des Bâtiments destinée aux dépenses d'investissement, d'entretien extraordinaire et autres pour les besoins de l'Union européenne et d'autres institutions internationales.*

(Article 450.09 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	4 890	8 906	27 571	36 732	28 940	1 179

AANGEPAST KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	4 890	8 906	27 570	39 327	29 047	1 374

AANPASSING: - 1**VERANTWOORDING****A. AARD EN RAMING VAN DE ONTVANGSTEN**

Art. 414.09 — *Opbrengst van alle onroerende verichtingen, ter stijving van een financieringsfonds om de door de Regeringsraad van 27/07/1989 besloten maatregelen te verwezenlijken.*

Initiële raming (gedeelte bestemd voor de internationale instellingen): 0,00 EUR

Aanpassing (idem): + 130 000 EUR

Verantwoording: zie uitgavenartikel 532.02.

Art. 444.11 — *Terbeschikkingstelling door de Schatkist van de financiële middelen nodig voor de aanpassing van het gebouw "Residence Palace" te Brussel, ten behoeve van de Europese Unie.*

Initiële raming: 62 176 097 EUR.

Aangepaste raming: 29 496 963 EUR.

Verantwoording: zie uitgavenartikel 560.11.

B. AARD EN RAMING VAN DE UITGAVEN

Art. 524.02 — *Niet-forfaitaire honoraria van advocaten, experts, deurwaarders (met inbegrip van provisionele voorschotten), gerechtskosten, schadevergoedingen, verwijlntresten, fiscale boeten enz., in verband met werken ten behoeve van Internationale Instellingen.*

Initieel krediet: 153 000 EUR, waarvan 24 000 EUR (verwijlntresten) ingeschreven op de begroting van de Regie der Gebouwen en 129 000 EUR opgenomen in de interdepartementale provisie voor schadevergoedingen en gerechtskosten.

Geen aanpassing.

CREDIT AJUSTE:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	4 890	8 906	27 570	39 327	29 047	1 374

AJUSTEMENT: - 1**JUSTIFICATION****A. NATURE ET ESTIMATION DES RECETTES**

Art. 414.09 — *Produit de toutes les opérations immobilières destinées à alimenter un fonds de financement pour la réalisation des mesures décidées par le Conseil de Gouvernement du 27/07/1989.*

Estimation initiale (partie affectée aux institutions internationales): 0,00 EUR

Ajustement (idem): + 130 000 EUR

Justification: cfr. l'article des dépenses 532.02.

Art. 444.11 — *Mise à disposition par la Trésorerie des moyens financiers nécessaires pour l'adaptation de l'immeuble "Residence Palace" à Bruxelles, pour les besoins de l'Union européenne.*

Estimation initiale: 62 176 097 EUR.

Estimation ajustée: 29 496 963 EUR.

Justification: cfr. l'article des dépenses 560.11.

B. NATURE ET ESTIMATION DES DEPENSES

Art. 524.02 — *Honoraires non forfaitaires d'avocats, d'experts, d'huissiers (y compris les avances provisionnelles), frais de justice, dommages-intérêts, intérêts de retard, amendes fiscales, etc., en rapport avec des travaux au profit d'Institutions internationales.*

Crédit initial: 153 000 EUR, dont 24 000 EUR (intérêts de retard) inscrits sur le budget de la Régie des Bâtiments et 129 000 EUR repris dans la provision interdépartementale couvrant les indemnisations et les frais de justice.

Pas d'ajustement.

Art. 532.02 — Niet terugvorderbare bijdrage bestemd voor de uitvoering van werken aan bepaalde gebouwen in het buitenland die de Regie der Gebouwen ten laste moet nemen.

Aanpassing

	Vastleggingskrediet <i>Crédit d'engagement</i>		Vereffeningskrediet <i>Crédit de liquidation</i>	
	Initieel <i>Initial</i>	Aangepast <i>Ajusté</i>	Initieel <i>Initial</i>	Aangepast <i>Ajusté</i>
Shangai, Wereldtentoonstelling 2010	50 000	50 000	50 000	50 000
Rome, Academia Belgica	0	130 000	0	130 000
Totaal	50 000	180 000	50 000	180 000

Verantwoording

Het gebouw van de "Academia Belgica" te Rome is gelegen op een terrein dat in 1929 door de stad Rome in erfpacht gegeven werd aan de Belgische Staat. Het werd opgericht door de Belgische Staat met gelden afkomstig van een nationale collecte die gehouden werd ter gelegenheid van de verloving van prinses Marie-José van België en erfprins Umberto van Piëmonte; de Academia werd ingehuldigd op 8 mei 1939. Het gebouw wordt beschouwd als deel van het patrimonium van de Belgische Staat in het buitenland.

Om het Belgisch patrimonium dat in de Academia Belgica is ondergebracht (kunstwerken, meubilair, bibliotheek, ...) te vrijwaren van vernielingen of beschadigingen, heeft de Regie der Gebouwen sinds 1996 belangrijke renovatiewerken in dit gebouw uitgevoerd. Deze werken werden op 22/11/2007 definitief opgeleverd en sindsdien is er op art. 532.02 geen krediet meer ingeschreven ten behoeve van de Academia Belgica.

In 2008 is evenwel gebleken dat het gebouw kampt met ernstige vochtproblemen in de ondergrondse verdiepingen. Om hieraan te verhelpen wordt opnieuw een beroep gedaan op de Regie der Gebouwen. De kostprijs wordt geraamd op:

studies:	9 068,16
herstellingswerken:	97 750,00
BTW:	22 431,81
totaal:	129 249,97
afgerond:	130 000,00

Tijdens het begrotingsconclaf van 20-21/03/2010 werd beslist dat dit krediet moet aangerekend worden op de investeringsdotatie of op de ontvangsten van het Financieringsfonds. De Regie der Gebouwen kiest voor de laatste oplossing (art. 414.09).

Art. 532.02 — Contribution non récupérable destiné à l'exécution de travaux dans certains immeubles à l'étranger, à prendre en charge par la Régie des Bâtiments.

Ajustement

Justification

Le bâtiment de "l'Academia Belgica" à Rome est situé sur un terrain offert en emphytéose à l'État belge par la ville de Rome en 1929. Il a été construit par l'État belge grâce à une collecte nationale organisée à l'occasion des fiançailles de la princesse Marie-José de Belgique avec le Prince-héritier Humbert de Piémont; l'Académie a été inaugurée le 8 mai 1939. L'immeuble est considéré comme faisant partie du patrimoine de l'État belge à l'étranger.

En vue de préserver le patrimoine de l'État belge qui se trouve dans ce bâtiment (œuvres d'art, mobilier, bibliothèque, ...) contre des destructions ou des dégradations, la Régie des Bâtiments a effectué, à partir de 1996, des travaux de rénovation importants. Ces travaux ont été achevés définitivement le 22/11/2007 et dès lors aucun crédit n'a plus été inscrit sur l'art. 532.02 pour les besoins de l'Academia Belgica.

Néanmoins il est apparu en 2008 que le bâtiment souffre de problèmes considérables d'humidité aux niveaux souterrains. Afin de remédier à cette situation il a été fait appel à nouveau à la Régie des Bâtiments. Le coût est estimé à:

études:	9 068,16
travaux de réparation:	97 750,00
TVA:	22 431,81
total:	129 249,97
arrondi:	130 000,00

Lors du conclave budgétaire du 20-21/03/2010 il a été décidé que ce crédit doit être imputé sur la dotation d'investissement ou sur les recettes du Fonds de Financement. La Régie des Bâtiments choisit la dernière solution (art. 414.09).

Art. 533.11 — a) Investeringsen (architectenhonoraria inbegrepen) voor de Europese Unie en andere internationale instellingen.

Aanpassingen

Art. 533.11 — a) Investissements (honoraires d'architecte compris) au profit de l'Union européenne et d'autres institutions internationales.

Ajustements

		Vastleggingskrediet Crédit d'engagement		Vereffeningsskrediet Crédit de liquidation	
		Initieel Initial	Aangepast Ajusté	Initieel Initial	Aangepast Ajusté
Ukkel, Europese school	<i>Uccle, école européenne</i>	0	0	0	0
Woluwe, Europese school	<i>Woluwe, école européenne</i>	0	2 251 282	0	351 239 (1)
Elsene, Europese school	<i>Ixelles, école européenne</i>	0	0	0	0
Laken, Europese school: studies	<i>Laeken, école européenne: études</i>	0	171 500	0	530 700 (2)
Laken, Europese school: werken	<i>Laeken, école européenne: travaux</i>	75 172 090	75 172 090	25 514 530	25 514 530 (3)
Mol, Europese school	<i>Mol, école européenne</i>	0	0	0	0
Mons, domein Gendebien (SHAPE)	<i>Mons, domaine Gendebien (SHAPE)</i>	0	0	0	0
Brussel, Résidence Palace, blok A	<i>Bruxelles, Résidence Palace, bloc A</i>	0	0	0	0
Diverse onvoorzienbare werken	<i>Divers travaux imprévisibles</i>	300 000	300 000	300 000	300 000
Factuurwerken	<i>Travaux sur facture</i>	100 000	100 000	100 000	100 000
Totaal/Total		75 572 090	77 994 872	25 914 530	26 796 469

(1) Het krediet voor een autobusparking te Woluwe (herraamd op 2 251 282 EUR in vastlegging en 351 239 EUR in vereffening) werd reeds gevraagd tijdens de voorbereiding van de initiële begroting; het werd toen gereserveerd, in afwachting van de begrotingscontrole (zie het p.v. van de bilaterale van 30/06/2009, blz. 20). De Regie der Gebouwen neemt het nu opnieuw op, omdat:

— het terrein voor de parking reeds werd aangekocht in 2005 (voor een bedrag van 3 139 668,15 EUR), na gunstig advies van de Inspectie van Financiën op 11/10/2004;

— er reeds een stedenbouwkundige vergunning werd afgeleverd;

— het oudercomité van de Europese school erg aandringt op een spoedige uitvoering van dit project (vanuit veiligheidsoogpunt: de autobussen parkeren nu op de speelplaats van de school).

Tijdens het begrotingsconclaf van 20-21/03/2010 werd beslist dat deze kredieten aanvaard werden en gecompenseerd moesten worden op het krediet toegekend voor het economisch herstelplan (zie de afzonderlijke begrotingsfiche: "economisch herstelplan").

(2) = saldi economisch herstelplan 2009 (zie afzonderlijke fiche "Economisch herstelplan").

(3) Waarvan op het economisch herstelplan 2010:
vastleggingskrediet: 75 172 090

vereffeningsskrediet: 21 419 000

(zie de afzonderlijke begrotingsfiche: "economisch herstelplan")

(1) Les crédits nécessaires pour l'aménagement d'un parking pour autobus à Woluwe (réestimés à 2 251 282 EUR en engagement et 351 239 EUR en liquidation) avaient déjà été demandés lors de l'élaboration du budget initial; ils étaient réservés en prévision du contrôle budgétaire (cfr. le p.v. de la bilatérale du 30/06/2009, page 20). La Régie des Bâtiments les reprend dans le budget 2010 ajusté, étant donné que:

— le terrain destiné au parking a déjà été acquis en 2005 (pour un montant de 3 139 668,15 EUR), après avis favorable de l'inspection des Finances du 11/10/2004;

— le permis de bâtir a déjà été délivré;

— le comité des parents de l'école européenne insiste que ce projet soit effectué rapidement (du point de vue de la sécurité: actuellement les autobus se garent sur la cour de récréation de l'école).

Lors du conclave budgétaire du 20-21/03/2010 il a été décidé que ces crédits étaient acceptés et devaient être compensés sur le crédit accordé dans le cadre du plan de relance (cfr. la fiche budgétaire séparée: "plan de relance économique").

(2) = soldes du plan de relance 2009 (cfr. la fiche budgétaire séparée: "plan de relance économique").

(3) Dont sur le plan de relance économique 2010:
crédit d'engagement: 75 172 090

crédit de liquidation: 21 419 000

(cfr. la fiche budgétaire séparée: "plan de relance économique")

Art. 536.11 — *Buitengewoon onderhoud van de gebouwen bezet door de Europese Unie of andere internationale instellingen.*

Aanpassingen

Er werden geen aanpassingen aanvaard.

Art. 560.11 — *Prefinanciering voor rekening van de Europese Unie van de aanpassingswerken, studies inbegrepen, van blok A van het gebouw "Résidence Palace" te Brussel, ten behoeve van de Europese Raad.*

Aanpassing

Art. 536.11 — *Entretien extraordinaire des bâtiments occupés par l'Union européenne ou par d'autres institutions internationales.*

Ajustements

Aucun ajustement n'a été accepté.

Art. 560.11 — *Préfinancement pour le compte de l'Union européenne des travaux d'adaptation, études comprises, du bloc A de l'immeuble "Résidence Palace" à Bruxelles, pour les besoins du Conseil européen.*

Ajustement

	Vastleggingskrediet Crédit d'engagement		Vereffeningskrediet Crédit de liquidation	
	Initieel Initial	Aangepast Ajusté	Initieel Initial	Aangepast Ajusté
Brussel, Résidence Palace, blok A	16 827 863	48 221 901	62 176 097	29 496 963
Totaal	16 827 863	48 221 901	62 176 097	29 496 963

Verantwoording

Door een vertraging van zowel de studies als de uitvoering van de werken, konden niet alle vastleggingskredieten van 2009 gebruikt worden. Deze kredieten worden opnieuw ingeschreven in 2010.

Deze aanpassing leidt niet tot een verhoging van de dotatie en is evenmin het gevolg van een overdracht van kredieten. De uitgaven op art. 560.11 worden gedekt door financiële middelen ter beschikking gesteld van de Regie der Gebouwen door de Schatkist; deze sommen worden pas gestort op de rekening van de Regie der Gebouwen na voorlegging van facturen voor uitgevoerde werken. De gestorte bedragen worden door de E.U. rechtstreeks aan de Schatkist terugbetaald.

C. FINANCIËLE TEGEMOETKOMING VAN DE STAAT

Art. 450.09 — a) niet terugvorderbaar:

Dotatie voor investeringen, buitengewoon onderhoud en andere uitgaven ten behoeve van de Europese Unie en andere internationale instellingen.

Krediet art. 524.02:	24 000
Vereffeningskrediet art. 532.02:	180 000
Vereffeningskrediet art. 533.11:	26 796 469
Vereffeningskrediet art. 536.11:	1 581 831
Vereffeningskrediet art. 560.11:	29 496 963

Justification

Suite à des retards aussi bien au niveau des études que dans la réalisation des travaux, les crédits d'engagement prévus en 2009 n'ont pas tous été épuisés. Ces crédits sont réinscrits en 2010.

Cet ajustement ne donne pas lieu à une augmentation de la dotation; il ne consiste non plus d'un report de crédits. En effet, les dépenses imputées sur l'art. 560.11 sont couvertes par des moyens financiers mis à disposition de la Régie des Bâtiments par la Trésorerie; ces sommes ne sont versées sur le compte de la Régie des Bâtiments qu'après la soumission des factures des travaux effectués. Les montants versés seront remboursés directement à la Trésorerie par l'U.E.

C. INTERVENTION FINANCIERE DE L'État

Art. 450.09 — a) non récupérable:

Dotation pour investissements, entretien extraordinaire et autres dépenses pour les besoins de l'Union européenne et d'autres institutions internationales.

Crédit art. 524.02:	24 000
Crédit de liquidation art. 532.02:	180 000
Crédit de liquidation art. 533.11:	26 796 469
Crédit de liquidation art. 536.11:	1 581 831
Crédit de liquidation art. 560.11:	29 496 963

Te dekken door de ontvangsten van het
Financieringsfonds: - 130 000
Te dekken door stortingen vanwege de Schatkist: - 29 496 963
Gedekt door het saldo van het herstelplan 2009: - 530 700
Gecompenseerd op het herstelplan 2010: - 351 239

Aangepaste dotatie B.A. 24.61.00.04: 27 570 361
afgerond: 27 570 000 (1)

(361 EUR wordt afgetrokken van het krediet van art. 533.11).

(1) waarvan 21 419 000 EUR in het raam van het economisch herstelplan.

D. AANGEPAST VASTLEGGINGSKREDIET 2010

art. 532.02: 180 000
art. 533.11: 77 994 872
art. 536.11: 817 000
art. 560.11: 48 221 901

Totaal: 127 213 773 (1)

(1) waarvan 75 172 090 EUR in het raam van het economisch herstelplan.

E. SAMENVATTING (begroting Regie der Gebouwen)

Couvert par les recettes du Fonds de
Financement: - 130 000
Couvert par versements de la part de la Trésorerie: - 29 496 963
Couvert par le solde du plan de relance 2009: - 530 700
Compensé sur le crédit du plan de relance 2010: - 351 239

Dotation ajustée A.B. 24.61.00.04: 27 570 361
arrondie: 27 570 000 (1)

(361 EUR sont déduits du crédit de l'art. 533.11).

(1) dont 21 419 000 EUR dans le cadre du plan de relance économique.

D. CREDIT D'ENGAGEMENT 2010 AJUSTE

art. 532.02: 180 000
art. 533.11: 77 994 872
art. 536.11: 817 000
art. 560.11: 48 221 901

Total: 127 213 773 (1)

(1) dont 75 172 090 EUR dans le cadre du plan de relance économique.

E. RESUME (budget de la Régie des Bâtiments)

Artikel — Article	Ontvangsten — Recettes	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Uitgaven — Dépenses	Artikel — Article
414.09	Opbrengsten Fin. fonds <i>Recettes Fonds de Fin.</i>	130 000	24 000	Intresten - ger.kosten <i>Intérêts et frais just.</i>	524.02
444.11	Terugbet. prefin. RP <i>Rembours. préfin. RP</i>	29 496 963	180 000	Gebouwen buitenland <i>Bâtiments à l'étranger</i>	532.02
450.09	Dotatie <i>Dotation</i>	27 570 000	26 796 469	Investerings <i>Investissements</i>	533.11
	Overdracht herstelplan <i>Report plan de relance</i>	881 939	1 581 831	Buitengewoon onderh. <i>Entretien extraordin.</i>	536.11
			29 496 963	Prefin. Europese Raad <i>Préfin. Conseil europ.</i>	560.11
			-361	Afronding dotatie <i>Arrond. dotation</i>	533.11
		58 078 902	58 078 902		

F. MEERJARENRAMING 2011 - 2013

Bedragen op basis van het fysisch programma
2009 – 2014.

F. ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011 - 2013

Chiffres sur base du programme physique 2009 –
2014.

MEERJARENRAMING

ESTIMATION PLURIANNUELLE

Art.	ks/sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013	
444.11	a	39 496 291	44 075 424	29 496 963	53 480 851	126 578 327	84 351 815	
450.09	a	4 890 000	8 906 000	27 570 000	39 327 000	29 047 000	1 374 000	d
524.02	a	82 453	24 000	24 000	24 000	24 000	24 000	
532.02	b	67 964	0	180 000	0	0	0	
	c	50 000	0	180 000	0	0	0	
533.11	b	2 899 583	6 739 050	26 796 108	37 522 417	28 179 760	495 000	
	c	4 394 020	8 315 232	77 994 872	3 395 565	5 350 276	495 000	
536.11	b	1 840 000	2 142 950	1 581 831	1 780 583	843 240	855 000	
	c	2 450 332	2 139 815	817 000	1 241 300	843 000	660 000	
560.11	b	27 000 000	44 075 424	29 496 963	53 480 851	126 578 327	84 351 815	
	c	50 000 000	290 422 391	48 221 901	9 722 762	12 546 300	14 390 425	

d= dotatie B.A. 55.24.61.00.04

d= dotation A.B. 55.24.61.00.04

B.A.: 19 55 26 41.00.09 (BEG OA AP BA) — *Dotatie toegekend aan de Regie der Gebouwen in het raam van het “Meerjarenplan Justitie”, om de huurkosten te dekken van de gebouwen ingehuurd met het oog op een betere rechtsbedeling.*

(Artikel 450.19 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	28 872	28 081	27 792	27 792	27 792	27 792

AANGEPAST KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	28 872	28 081	27 622	27 622	27 622	27 622

AANPASSING: - 170

VERANTWOORDING

A. AARD EN RAMING VAN DE UITGAVEN

Art. 537.05 — *Huur van gebouwen in het raam van het “Meerjarenplan Justitie”, met het oog op een betere rechtsbedeling.*

Initieel krediet: 27 792 000 EUR.

Aangepaste raming

Totaal bedrag van de bestaande huurcontracten op 08/02/2010: 27 622 107,49 EUR (zie de onderstaande lijst).

Deze totale huurprijs bevat:

- alle reële indexeringen tot en met 08/02/2010;
- een verhoging van de huurprijs met 1,2 % (gezondheidsindex 2009/2008 volgens de begrotingsrichtlijnen van 15/01/2010) voor de contracten waarop de indexering 2009 op 08/02/2010 nog niet was toegepast;
- een verhoging van de huurprijs met 1,5 % (gezondheidsindex 2010/2009 volgens de begrotingsrichtlijnen van 15/01/2010) voor de contracten waarop de indexering 2010 op 08/02/2010 nog niet was toegepast;
- alle belastingen en taksen;
- alle effectieve en voorziene opzeggingen;

A.B.: 19 55 26 41.00.09 (BUD DO PA AB) — *Dotation accordée à la Régie des Bâtiments dans le cadre du “Plan pluriannuel de la Justice”, pour la couverture des frais de location des bâtiments pris en location pour une meilleure assistance juridique.*

(Article 450.19 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	28 872	28 081	27 792	27 792	27 792	27 792

CREDIT AJUSTE:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	28 872	28 081	27 622	27 622	27 622	27 622

AJUSTEMENT: - 170

JUSTIFICATION

A. NATURE ET ESTIMATION DES DEPENSES

Art. 537.05 — *Location de bâtiments dans le cadre du “Plan pluriannuel de la Justice” pour une meilleure administration de la justice.*

Crédit initial: 27 792 000 EUR.

Estimation ajustée

Le montant total des contrats en vigueur au 08/02/2010: 27 622 107,49 EUR (cfr. la liste ci-dessous).

Ce loyer total comprend:

- toutes les indexations réelles jusqu'au 08/02/2010 inclus;
- une majoration du prix de loyer de 1,2 % (indice-santé 2009/2008 suivant les directives budgétaires du 15/01/2010) pour les contrats auxquels l'indexation 2009 n'était pas encore appliquée le 08/02/2010;
- une majoration du prix de loyer de 1,5 % (indice-santé 2010/2009 suivant les directives budgétaires du 15/01/2010) pour les contrats auxquels l'indexation 2010 n'était pas encore appliquée le 08/02/2010;
- tous les impôts et taxes;
- toutes les résiliations effectives et prévues;

— de nieuwe of vervangende inhuringen en huurprijsverhogingen voorzien in de initiële begroting 2010, voor zover de betrokken contracten op 08/02/2010 reeds getekend waren én ingevoerd in het bestand van de Financiële Dienst van de Regie der Gebouwen.

— les locations nouvelles ou de substitution ainsi que les augmentations de loyer prévues dans le budget 2010 initial, pour autant que les contrats concernés étaient déjà signés et introduits dans le système du Service financier de la Régie des Bâtiments au 08/02/2010.

Contract – Contrat	Adres – Adresse	Bezetter – Occupant	
11.1420A	ANTWERPEN KIPDORP 44	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
11.1425A	TURNHOUT DE MERODELEI	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
11.1426A	TURNHOUT DE MERODELEI	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
11.1430A	MECHELEN SCHOOLSTRAAT 9	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
11.1455A	ANTWERPEN SIMON BOLIVARPLAATS (nw gerechtshof)	RECHTERL.ORGAN.:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDIC.
11.1461A	TURNHOUT MERODECENTER 1	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
20.0242A	NIVELLES BOULEVARD FLEUR DE LYS 17	RECHTERL.ORGAN.:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDIC.
20.0252A	NIVELLES R.DES FRERES GRISLEINS 21	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
41.1343B	GENT NIEUWE VAART 118	RECHTERL.ORGAN.:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDIC.
41.1471A	OUDENAARDE KASTEELSTRAAT 18	RECHTERL.ORGAN.:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDIC.
41.1471B	OUDENAARDE KASTEELSTRAAT 18	RECHTERL.ORGAN.:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDIC.
41.1486A	GENT CATALONIESTRAAT 6	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
41.1497A	OUDENAARDE LAPPERSFORT 1	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
41.1512A	GENT OPGEEISTENLAAN 401 (nw. gerechtshof)	RECHTERL.ORGAN.:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDIC.
51.1872A	TOURNAI RUE DES PUITES L'EAU 10	RECHTERL.ORGAN.:GERECHTEL.DSTEN	ORGANISATION JUDICIAIRE:SERV.JUDIC.
51.1883A	TOURNAI PLACE REINE ASTRID 7	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
51.1886A	MONS CHAUSSEE DE BINCHE 101	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
51.1889A	CHARLEROI RUE BASSLE 23	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
61.1181A	LIEGE BD DE LA SAUVENIERE 32	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
61.1293A	VERVIERS RUE SAINT REMACLE 22	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
61.1302A	EUPEN AACHENERSTRASSE 62	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
71.1350A	HASSELT MAAGDENDRIES 3	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
71.1357A	HASSELT BAMPSTEEG	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
81.1007A	NEUFCHATEAU RUE SAINT ROCH 8	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
81.1009A	MARCHE-EN-FAMENNE AVENUE DU MONUMENT 2	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
91.1477A	NAMUR BOULEVARD FRERE ORBAN 5	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
91.1478A	NAMUR BOULEVARD FRERE ORBAN 5	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.
91.1479A	NAMUR BOULEVARD FRERE ORBAN 5	RECHTERL.ORGAN.:PARA-JUSTIT. DIENST.	ORGANIS.JUDIC.:SERVICES PARA-JUDIC.

2009: romain = indexation réelle (contractuelle) ou indexation pas d'application; italique = application de l'indice santé suivant les directives budgétaires (+ 1,2%).

2010: romain = indexation réelle (contractuelle) déjà appliquée au 25/01/2010; italique = application de l'indice santé suivant les directives budgétaires (+ 1,5%).

2011 - 2012 - 2013: pas d'indexation appliquée (estimation en prix constants).

Einddatum – <i>Résiliable</i>	Opgezegd – <i>Résilié</i>	2009 (huur)	2009 (taxes)	2010 (huur)	2010 (taxes)	2011 (huur+taksen) – (<i>loyer + taxes</i>)	2012 (huur+taksen) – (<i>loyer + taxes</i>)	2013 (huur+taksen) – (<i>loyer + taxes</i>)
30/09/2008	31/10/2017	175 522,24	0,00	178 155,07	0,00	178 155,07	178 155,07	178 155,07
31/08/2005		3 624,16	0,00	3 678,52	0,00	3 678,52	3 678,52	3 678,52
31/05/2012		50 674,99	0,00	51 435,11	0,00	51 435,11	51 435,11	51 435,11
31/08/2009		84 110,71	0,00	85 372,37	0,00	85 372,37	85 372,37	85 372,37
31/10/2041		14 806 759,79	1 370 000,00	15 028 861,19	1 390 550,00	16 419 411,19	16 419 411,19	16 419 411,19
31/05/2012		12 862,61	1 205,00	13 055,55	1 223,08	14 278,62	14 278,62	14 278,62
15/12/2003		55 173,03	0,00	56 000,63	0,00	56 000,63	56 000,63	56 000,63
30/09/2001		65 397,84	0,00	66 378,81	0,00	66 378,81	66 378,81	66 378,81
30/09/2000		26 950,39	0,00	27 354,65	0,00	27 354,65	27 354,65	27 354,65
31/12/2004		30 317,12	0,00	30 771,88	0,00	30 771,88	30 771,88	30 771,88
31/12/2004		30 317,12	0,00	30 771,88	0,00	30 771,88	30 771,88	30 771,88
31/12/2007		212 400,11	0,00	215 586,11	0,00	215 586,11	215 586,11	215 586,11
31/12/2011		92 915,91	0,00	94 309,65	0,00	94 309,65	94 309,65	94 309,65
30/11/2042		8 652 012,81	630 000,00	8 781 793,00	639 450,00	9 421 243,00	9 421 243,00	9 421 243,00
31/12/2003		29 414,05	0,00	29 855,26	0,00	29 855,26	29 855,26	29 855,26
30/11/2007		77 756,20	0,00	78 922,54	0,00	78 922,54	78 922,54	78 922,54
31/05/2008	30/11/2018	128 618,47	0,00	130 547,75	0,00	130 547,75	130 547,75	130 547,75
30/11/2010		125 556,31	0,00	127 439,65	0,00	127 439,65	127 439,65	127 439,65
31/10/2010		170 966,90	0,00	173 531,40	0,00	173 531,40	173 531,40	173 531,40
15/08/2005		67 284,78	0,00	68 294,05	0,00	68 294,05	68 294,05	68 294,05
15/04/2004		19 525,44	0,00	19 818,32	0,00	19 818,32	19 818,32	19 818,32
31/10/2007		72 782,68	0,00	73 874,42	0,00	73 874,42	73 874,42	73 874,42
31/03/2003		577,22	0,00	585,88	0,00	585,88	585,88	585,88
31/07/2007		13 794,98	0,00	14 001,90	0,00	14 001,90	14 001,90	14 001,90
31/08/2007		48 597,29	0,00	49 326,25	0,00	49 326,25	49 326,25	49 326,25
31/07/2008		32 131,84	0,00	32 613,82	0,00	32 613,82	32 613,82	32 613,82
31/07/2008		60 653,35	0,00	61 563,15	0,00	61 563,15	61 563,15	61 563,15
31/08/2008		65 995,66	0,00	66 985,59	0,00	66 985,59	66 985,59	66 985,59
		25 212 694,00	2 001 205,00	25 590 884,41	2 031 223,08	27 622 107,49	27 622 107,49	27 622 107,49
				27 622 107,49				

B. FINANCIËLE TEGEMOETKOMING VAN DE STAAT

Art. 450.19 — a) niet terugvorderbaar:

Dotatie in het raam van het “Meerjarenplan Justitie” om de huurkosten te dekken van de gebouwen die gehuurd worden met het oog op een betere rechtsbedeling.

Geraamde uitgaven art. 537.05: 27 622 107
Aangepaste dotatie B.A. 26.41.00.09: 27 622 107
afgerond op 000 EUR: 27 622 000

C. SAMENVATTING (begroting Regie der Gebouwen)

B. INTERVENTION FINANCIERE DE L'État

Art. 450.19 — a) non récupérable:

Dotation dans le cadre du “Plan pluriannuel de la Justice” pour la couverture des frais de location des bâtiments pris en location pour une meilleure administration juridique.

Dépenses estimées art. 537.05: 26 622 107
Dotation ajustée A.B. 26.41.00.09: 26 622 107
arrondie en 000 EUR: 26 622 000

C. RESUME (budget de la Régie des Bâtiments)

Artikel — Article	Ontvangsten — Recettes	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Uitgaven — Dépenses	Artikel — Article
450.19	Dotatie huur Just. <i>Dotation loyers Just</i>	27 622 000	27 622 000	Huur Justitie <i>Loyer Justice</i>	537.05
		27 622 000	27 622 000		

D. MEERJARENRAMING 2011 – 2013

Art.	ks/sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013	
450.19	a	28 872 000	28 081 000	27 622 000	27 622 000	27 622 000	27 622 000	d
537.05	a	28 872 000	28 081 000	27 622 000	27 622 000	27 622 000	27 622 000	

D. ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011 – 2013

d = dotatie B.A. 55.26.41.00.09

B.A.: 19 55 26 61.00.05 (BEG OA AP BA) — *Krediet ter beschikking te stellen van de Regie der Gebouwen in het raam van het “Meerjarenplan Justitie”, voor de bouw en de inrichting van open en gesloten centra voor illegalen en asielzoekers en van een transitcentrum.*

(Artikel 450.16 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	4 574	4 645	14 059	4 199	436	269

d = dotation A.B. 55.26.41.00.09

A.B.: 19 55 26 61.00.05 (BUD DO PA AB) — *Crédit mis à la disposition de la Régie des Bâtiments dans le cadre du “Plan pluriannuel de la Justice”, pour la construction et l'aménagement de centres ouverts et fermés pour illégaux et demandeurs d'asile et d'un centre de transit.*

(Article 450.16 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	4 574	4 645	14 059	4 199	436	269

AANGEPAST KREDIET:

(in duizenden EUR)						
ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	4 574	4 645	14 155	4 788	824	925

AANPASSING: + 96**VERANTWOORDING****A. AARD EN RAMING VAN DE UITGAVEN**

Art. 533.12 — *Investerings voor de bouw en de inrichting van open en gesloten centra voor illegalen en asielzoekers en van een transitcentrum.*

1. Artikel 533.12.00: gesloten centra (FOD Binnenlandse Zaken)

1.1. Initieel krediet

Vastleggingskrediet:685 000
 Vereffeningskrediet:777 691

1.2. Aanpassingen**1.2.1. Overdracht saldo 2009**

Tijdens het begrotingsconclaf van oktober 2009 werd beslist dat het niet gebruikte saldo 2009 van de vier meerjarenplannen (asielcentra, gevangenissen, gerechtsgebouwen en federale politie) integraal wordt overgedragen naar 2010 (Ministerraad van 16/10/2009, notificatie punt 14, bijlage 1, blz. 20). De situatie op 31/12/2009 was als volgt:

	Vastleggingen	Vereffeningen
Aangepast krediet 2009	2 199 236,00	2 066 476,00
Transfer naar 533.12.01	-7 496,26	-220 000,00
Realisaties 2009	-370 005,58	-1 675 338,99
Saldo op 31/12/2009	1 821 734,16	171 137,01

Een vastleggingskrediet van 1 821 734 EUR wordt overgedragen naar 2010.

Aangepast vastleggingskrediet 2010: 685 000 + 1 821 734 = 2 506 734 EUR.

CREDIT AJUSTE:

(en milliers de EUR)						
sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	4 574	4 645	14 155	4 788	824	925

AJUSTEMENT: + 96**JUSTIFICATION****A. NATURE ET ESTIMATION DES DEPENSES**

Art. 533.12 — *Investissements pour la construction et l'aménagement de centres ouverts et fermés pour illégaux et demandeurs d'asile et d'un centre de transit.*

1. Article 533.12.00: centres fermés (SPF Intérieur)

1.1. Crédit initial

Crédit d'engagement:685 000
 Crédit de liquidation:777 691

1.2. Ajustements**1.2.1. Report solde 2009**

Lors du conclave budgétaire d'octobre 2009 il a été décidé que le solde non-utilisé des 4 plans pluriannuels (centres d'accueil, prisons, bâtiments judiciaires et police fédérale) sera intégralement transféré vers 2010 (Conseil des Ministres du 16/10/2009, notification point 14, annexe 1, page 20). La situation au 31/12/2009 était comme suit:

	Engagements	Liquidations
Crédit 2009 ajusté	2 199 236,00	2 066 476,00
Transfert vers 533.12.01	-7 496,26	-220 000,00
Réalisations 2009	-370 005,58	-1 675 338,99
Solde au 31/12/2009	1 821 734,16	171 137,01

Un crédit d'engagement de 1 821 734 EUR est reporté vers 2010.

Crédit d'engagement 2010 ajusté: 685 000 + 1 821 734 = 2 506 734 EUR.

1.2.2. Vereffeningskrediet

Herraming van het vereffeningskrediet 2010 volgens het vereffeningsritme voorgesteld door de inspectie van Financiën en rekening houdend met de realisaties 2009 (zie B.A. 21.61.00.03, artikel 533.01, punt 2.2.4):

	VASTL. — ENGAG.	VEREFFENINGEN — LIQUIDATIONS					
		2008 (1)	2009 (1)	2010 (2)	2011 (2)	2012 (2)	2013 (2)
Encours 01/01/2008	2 733 565	997 049	1 390 729	190 183	85 583	38 512	17 330
Vastleggingen/ Engagements 2008	502 564	61 836	135 075	180 012	69 103	31 096	13 993
Vastleggingen/ Engagements 2009	370 006		149 536	72 468	55 501	50 876	22 894
Vastleggingen/ Engagements 2010	2 506 734			526 414	526 414	263 207	654 884
Vastleggingen/ Engagements 2011	1 667 437				350 162	350 162	175 081
Vastleggingen/ Engagements 2012	0					0	0
Vastleggingen/ Engagements 2013	0						0
Totaal		1 058 884	1 675 339	969 078	1 086 762	733 853	884 183

(1) = realisaties; (2) = ramingen

(1) = réalisations; (2) = estimations

1.3. Aangepast krediet

Vastleggingskrediet:.....2 506 734
Vereffeningskrediet:969 078

Het aangepast vereffeningskrediet wordt ten belope van 171 137 EUR gedekt door het overgedragen saldo van het begrotingsjaar 2009.

2. Artikel 533.12.01: open centra (Fedasil)

2.1. Initieel krediet

Vastleggingskrediet:.....16 000 000
Vereffeningskrediet:13 281 227

2.2. Aanpassingen

2.2.1. Vastleggingskrediet

FEDASIL vroeg een bijkomend vastleggingskrediet van 2 700 000 EUR, omwille van:

— prioritaire projecten voor een totaal bedrag van 1 183 490 EUR konden wegens gebrek aan krediet niet vastgelegd worden in 2009 en moeten bij het programma 2010 gevoegd worden;

— de kazerne van Poelkapelle zal door het Ministerie van Landsverdediging overgedragen worden aan de Regie der Gebouwen, die er aanpassingswerken zal uitvoeren voor een totaal bedrag van 391 300 EUR;

1.3. Crédit ajusté

Crédit d'engagement:2 506 734
Crédit de liquidation:969 078

Le crédit de liquidation ajusté est couvert par le solde reporté de l'année budgétaire 2009 à concurrence de 171 137 EUR.

2. Article 533.12.01: centres ouverts (Fedasil)

2.1. Crédit initial

Crédit d'engagement:16 000 000
Crédit de liquidation:13 281 227

2.2. Ajustements

2.2.1. Crédit d'engagement

FEDASIL a demandé un crédit d'engagement supplémentaire de 2 700 000 EUR pour les raisons suivantes:

— des projets prioritaires pour un montant total de 1 183 480 EUR n'ont pas pu être réalisés en 2009 par manque de crédit; ces projets devront être ajoutés au programme 2010;

— la caserne de Poelkapelle sera transférée par le Ministère de la Défense à la Régie des Bâtiments, qui y effectuera des travaux d'adaptation estimés à 391 300 EUR;

— voor de plaatsing van geprefabriceerde elementen in diverse opvangcentra zal 1 110 054 EUR méér nodig zijn dan aanvankelijk geraamd.

Tijdens het begrotingsconclaaf van 20-21/03/2010 werd een bijkrediet van 400 000 EUR aanvaard voor de verhoging van de opvangcapaciteit van de site “Poelkapelle”.

Alle andere bijkomende uitgaven moeten gecompenseerd worden binnen de bestaande enveloppe van het meerjarenplan “Fedasil”.

2.2.2. Overdracht saldo 2009

Tijdens het begrotingsconclaaf van oktober 2009 werd beslist dat het niet gebruikte saldo 2009 van de vier meerjarenplannen (asielcentra, gevangenen, gerechtshoeven en federale politie) integraal wordt overgedragen naar 2010 (Ministerraad van 16/10/2009, notificatie punt 14, bijlage 1, blz. 20). De situatie op 31/12/2009 was als volgt:

	Vastleggingen	Vereffeningen
Aangepast krediet 2009	542 214,00	1 485 819,00
Transfer van 533.12.00	7 496,26	220 000,00
Transfer naar 533.12.05	-53 832,35	0,00
Realisaties 2009	-495 877,91	-1 688 868,08
Saldo op 31/12/2009	0,00	16 950,92

Er is geen vastleggingskrediet meer dat kan overgedragen worden naar 2010.

2.2.3. Vereffeningsskrediet

Herraming van het vereffeningsskrediet 2010 volgens het vereffeningssritme voorgesteld door de inspectie van Financiën, rekening houdend met de realisaties 2009 (zie B.A. 21.61.00.03, artikel 533.01, punt 2.2.4) en met de beslissingen van het begrotingsconclaaf:

— le coût des éléments préfabriqués à installer dans divers centres d'accueil sera 1 110 054 EUR plus élevé qu'estimé initialement.

Lors du conclave budgétaire du 20-21/03/2010 un crédit supplémentaire de 400 000 EUR a été accordé afin de réaliser les travaux permettant d'augmenter la capacité d'accueil du site “Poelkapelle”.

Toutes les autres dépenses supplémentaires devront être compensées dans l'enveloppe actuelle du plan pluriannuel “Fedasil”.

2.2.2. Report solde 2009

Lors du conclave budgétaire d'octobre 2009 il a été décidé que le solde non-utilisé des 4 plans pluriannuels (centres d'accueil, prisons, bâtiments judiciaires et police fédérale) sera intégralement transféré vers 2010 (Conseil des Ministres du 16/10/2009, notification point 14, annexe 1, page 20). La situation au 31/12/2009 était comme suit:

	Engagements	Liquidations
Crédit 2009 ajusté	542 214,00	1 485 819,00
Transfert du 533.12.00	7 496,26	220 000,00
Transfert vers 533.12.05	-53 832,35	0,00
Réalisations 2009	-495 877,91	-1 688 868,08
Solde au 31/12/2009	0,00	16 950,92

Il n'y a pas de crédit d'engagement à reporter vers 2010.

2.2.3. Crédit de liquidation

Réestimation du crédit de liquidation 2010 suivant le rythme de liquidation proposé par l'Inspection des Finances, compte tenu des réalisations 2009 (cfr. A.B. 21.61.00.03, article 533.01, point 2.2.4) et des décisions du conclave budgétaire:

	VASTL. — ENGAG.	VEREFFENINGEN — LIQUIDATIONS					
		2008 (1)	2009 (1)	2010 (2)	2011 (2)	2012 (2)	2013 (2)
Encours 01/01/2008	2 332 493	1 301 938	656 806	205 562	92 503	41 626	18 732
Vastleggingen/ Engagements 2008	1 481 379	479 152	664 208	189 881	81 476	36 664	16 499
Vastleggingen/ Engagements 2009	495 878		367 855	78 436	27 273	12 273	5 523
Vastleggingen/ Engagements 2010	16 400 000			12 900 000	3 500 000	0	0
Vastleggingen/ Engagements 2011	0				0	0	0
Vastleggingen/ Engagements 2012	0					0	0
Vastleggingen/ Engagements 2013	0						0
Totaal		1 781 089	1 688 868	13 373 879	3 701 252	90 563	40 754

(1) = realisaties; (2) = ramingen

(1) = réalisations; (2) = estimations

2.3. Aangepast krediet

Vastleggingskrediet: 16 400 000
 Vereffeningskrediet: 13 373 879

Het aangepast vereffeningskrediet wordt ten belope van 16 951 EUR gedekt door het overgedragen saldo van het begrotingsjaar 2009.

3. Artikel 533.12.05: economisch herstelplan (Fedasil)

Voor de aanzuivering van de vastleggingen geboekt in 2009 met de kredieten toegekend in het raam van het economisch herstelplan is in 2010 een vereffeningskrediet van 1 523 770 EUR nodig (zie de aparte begrotingsfiche "Economisch herstelplan").

4. Totaal aangepast krediet art. 533.12:

Vastleggingskrediet:

Gesloten centra: 2 506 734
 Open centra: 16 400 000
 Totaal: 18 906 734

Vereffeningskrediet:

Gesloten centra: 969 078
 Open centra: 13 373 879
 Open centra (herstelplan): 1 523 770
 Totaal: 15 866 727

Het aangepast vereffeningskrediet wordt ten belope van 188 088 EUR gedekt door het overgedragen saldo van het begrotingsjaar 2009 en ten belope van 1 523 770 EUR door het saldo van het herstelplan 2009.

2.3. Crédit ajusté

Crédit d'engagement: 16 400 000
 Crédit de liquidation: 13 373 879

Le crédit de liquidation ajusté est couvert par le solde reporté de l'année budgétaire 2009 à concurrence de 16 951 EUR.

3. Article 533.12.05: plan de relance (Fedasil)

Pour l'apurement des engagements réalisés en 2009 au moyen des crédits accordés dans le cadre du plan de relance, un crédit de liquidation de 1 523 770 EUR sera nécessaire en 2010 (cfr. la fiche budgétaire spécifique "Plan de relance économique").

4. Crédit total ajusté art. 533.12:

Crédit d'engagement:

Centres fermés: 2 506 734
 Centres ouverts: 16 400 000
 Total: 18 906 734

Crédit de liquidation:

Centres fermés: 969 078
 Centres ouverts: 13 373 879
 Centres ouverts (plan de relance): 1 523 770
 Total: 15 866 727

Le crédit de liquidation ajusté est couvert par le solde reporté de l'année budgétaire 2009 à concurrence de 188 088 EUR et par le solde du plan de relance 2009 à concurrence de 1 523 770 EUR.

B. FINANCIËLE TUSSENKOMST VAN DE STAAT

Art. 450.16 — a) niet terugvorderbaar:

Dotatie voor de bouw en de inrichting van open en gesloten centra voor illegalen en asielzoekers en van een transitcentrum.

Aangepast vereffeningskrediet 2010

art. 533.12: 15 866 727
gedekt door overgedragen krediet: - 188 088
gedekt door saldo herstelplan 2009: - 1 523 770

Aangepaste dotatie 2010 B.A. 26.61.00.05: . 14 154 869
afgerond:..... 14 155 000

C. SAMENVATTING (begroting Regie der Gebouwen)

B. INTERVENTION FINANCIERE DE L'État

Art. 450.16 — a) non récupérable:

Dotation pour la construction et l'aménagement de centres ouverts et fermés pour illégaux et demandeurs d'asile et d'un centre de transit.

Crédit de liquidation 2010 ajusté

art. 533.12: 15 866 727
Couvert par des crédits reportés: - 188 088
couvert par le solde du plan de relance 2009: - 1 523 770

Dotation ajustée 2010 A.B. 26.61.00.05: 14 154 869
arrondie:..... 14 155 000

C. RESUME (budget de la Régie des Bâtiments)

Artikel — Article	Ontvangsten — Recettes	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Uitgaven — Dépenses	Artikel — Article
450.16	Dotatie asielcentra Dotation centres réf	14 155 000	15 866 727	Invest. asielcentra Invest. centres réfugiés	533.12
	Overdracht report	1 711 858	82	Afronding dotatie Arrond. dotation	533.12
		15 866 858	15 866 858		

D. MEERJARENRAMING 2011 – 2013

Het saldo van de totale enveloppe “meerjarenplan” (vastleggingskrediet) wordt ingeschreven in 2011:

	Gesloten centra art. 533.12.00	Open centra art. 533.12.01	
Totale enveloppe:	10 350 000,00	27 938 585,00 (*)	
Transfers:	- 7 496,26	7 496,26	
		- 53 832,35	
Realisaties: 2005:	1 539 976,83	4 591 123,97	
2006:	2 471 147,32	4 490 252,26	
2007:	1 284 639,37	433 616,14	
2008:	502 563,70	1 481 378,66	
2009:	370 005,58	495 877,91	
Aangepast krediet 2010:	2 506 734,00	16 400 000,00	
Saldo (2011):	1 667 436,94	- 0,03	

(*) inbegrepen:

- de bedragen getransfereerd vanuit de begroting van Fedasil;
- het bijkomend krediet van 16 400 000 EUR voorzien in 2010.

D. ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011 – 2013

Le solde de l'enveloppe totale “plan pluriannuel” (en crédit d'engagement) est inscrit dans le budget 2011:

	Centres fermés art. 533.12.00	Centres ouverts art. 533.12.01	
Enveloppe totale:	10 350 000,00	27 938 585,00 (*)	
Transferts:	- 7 496,26	7 496,26	
		- 53 832,35	
Réalisations: 2005:	1 539 976,83	4 591 123,97	
2006:	2 471 147,32	4 490 252,26	
2007:	1 284 639,37	433 616,14	
2008:	502 563,70	1 481 378,66	
2009:	370 005,58	495 877,91	
Crédit 2010 ajusté:	2 506 734,00	16 400 000	
Solde (2011):	1 667 436,94	-0,03	

(*) y compris:

- les transferts du budget de Fedasil;
- le crédit supplémentaire de 16 400 000 EUR prévu en 2010.

MEERJARENRAMING

Art.	ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Overdracht		0	689 295	1 711 858	0	0	0
450.16	a	4 574 000	4 645 000	14 155 000	4 788 000	824 000	925 000
							d
533.12	b	4 574 000	5 334 295	15 866 858	4 788 000	824 000	925 000
	c	3 998 384	4 523 450	18 906 734	1 667 437	0	0

d= dotatie B.A. 55.26.61.00.05

B.A.: 19 55 26 61.00.06 (BEG OA AP BA) — *Krediet ter beschikking te stellen van de Regie der Gebouwen in het raam van het "Meerjarenplan Justitie" voor investeringswerken in gevangenissen.*

(Artikel 450.17 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	27 402	31 697	25 551	26 834	21 250	12 833

AANGEPAST KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	27 402	31 697	10 902	27 396	19 249	21 030

AANPASSING: - 14 649

VERANTWOORDING

A. AARD EN RAMING VAN DE UITGAVEN

Art. 533.13 — *Investerings in het raam van het "Meerjarenplan Justitie" voor werken in de gevangenissen.*

1. Initieel krediet

Vastleggingskrediet:..... 19 185 000
 Vereffeningskrediet:.....25 551 000

ESTIMATION PLURIANNUELLE

d= dotation A.B. 55.26.61.00.05

A.B.: 19 55 26 61.00.06 (BUD DO PA AB) — *Crédit mis à la disposition de la Régie des Bâtiments dans le cadre du "Plan pluriannuel de la Justice" pour des travaux d'investissement dans les prisons.*

(Article 450.17 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	27 402	31 697	25 551	26 834	21 250	12 833

CREDIT AJUSTE:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	27 402	31 697	10 902	27 396	19 249	21 030

AJUSTEMENT: - 14 649

JUSTIFICATION

A. NATURE ET ESTIMATION DES DEPENSES

Art. 533.13 — *Investissements dans le cadre du "Plan pluriannuel de la Justice" pour des travaux dans les prisons.*

1. Crédit initial

Crédit d'engagement:..... 19 185 000
 Crédit de liquidation:.....25 551 000

2. Aanpassingen

2.1. Overdracht saldo 2009

Tijdens het begrotingsconclaf van oktober 2009 werd beslist dat het niet gebruikte saldo 2009 van de vier meerjarenplannen (asielcentra, gevangenen, gerechtshoeven en federale politie) integraal wordt overgedragen naar 2010 (Ministerraad van 16/10/2009, notificatie punt 14, bijlage 1, blz. 20). De situatie op 31/12/2009 was als volgt:

	Vastleggingen	Vereffeningen
Aangepast krediet 2009	72 823 688,00	43 669 606,00
Realisaties 2009	-35 837 160,50	-14 536 126,16
Saldo op 31/12/2009	36 986 527,50	29 133 479,84

Een vastleggingskrediet van 36 986 527 EUR wordt overgedragen naar 2010.

Aangepast vastleggingskrediet 2010: 19 185 000 + 36 986 527 = 56 171 527 EUR.

2.2. Vereffeningsskrediet

Herraming van het vereffeningsskrediet 2010 volgens het vereffeningssritme voorgesteld door de inspectie van Financiën en rekening houdend met de realisaties 2009 (zie B.A. 21.61.00.03, artikel 533.01, punt 2.2.4):

2. Ajustements

2.1. Report solde 2009

Lors du conclave budgétaire d'octobre 2009 il a été décidé que le solde non-utilisé des 4 plans plurianuels (centres d'accueil, prisons, bâtiments judiciaires et police fédérale) sera intégralement transféré vers 2010 (Conseil des Ministres du 16/10/2009, notification point 14, annexe 1, page 20). La situation au 31/12/2009 était comme suit:

	Engagements	Liquidations
Crédit 2009 ajusté	72 823 688,00	43 669 606,00
Réalisations 2009	-35 837 160,50	-14 536 126,16
Solde au 31/12/2009	36 986 527,50	29 133 479,84

Un crédit d'engagement de 36 986 527 EUR est reporté vers 2010.

Crédit d'engagement 2010 ajusté: 19 185 000 + 36 986 527 = 56 171 527 EUR.

2.2. Crédit de liquidation

Réestimation du crédit de liquidation 2010 suivant le rythme de liquidation proposé par l'Inspection des Finances et compte tenu des réalisations 2009 (cfr. A.B. 21.61.00.03, article 533.01, point 2.2.4):

	VASTL. — ENGAG.	VEREFFENINGEN — LIQUIDATIONS					
		2008 (1)	2009 (1)	2010 (2)	2011 (2)	2012 (2)	2013 (2)
Encours 01/01/2008	20 907 551	9 995 720	8 601 200	1 270 847	571 881	257 346	115 806
Vastleggingen/ Engagements 2008	19 660 183	3 343 764	3 696 946	7 704 427	2 703 275	1 216 474	547 413
Vastleggingen/ Engagements 2009	35 837 161		2 237 980	19 264 316	5 375 574	4 927 610	2 217 424
Vastleggingen/ Engagements 2010	56 171 527			11 796 021	11 796 021	5 898 010	14 674 811
Vastleggingen/ Engagements 2011	33 093 530				6 949 641	6 949 641	3 474 821
Vastleggingen/ Engagements 2012	0					0	0
Vastleggingen/ Engagements 2013	0						0
Totaal/Total		13 339 484	14 536 126	40 035 611	27 396 392	19 249 082	21 030 276

(1) = realisaties; (2) = ramingen

(1) = réalisations; (2) = estimations

3. Aangepast krediet

Vastleggingskrediet: 56 171 527
 Vereffeningskrediet: 40 035 611

Het aangepast vereffeningskrediet wordt ten belope van 29 133 480 EUR gedekt door het overgedragen saldo van het begrotingsjaar 2009.

B. FINANCIËLE TUSSENKOMST VAN DE STAAT

Art. 450.17 — a) niet terugvorderbaar:

Dotatie in het raam van het “Meerjarenplan Justitie” voor investeringswerken in de gevangenissen.

Vereffeningskrediet art. 533.13: 40 035 611
 Gedekt door overgedragen krediet: - 29 133 480

Aangepaste dotatie B.A. 26.61.00.06: 10 902 131
 afgerond: 10 902 000

C. SAMENVATTING (begroting Regie der Gebouwen)

Artikel — Article	Ontvangsten — Recettes	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Uitgaven — Dépenses	Artikel — Article
450.17	Dotatie gevang. <i>Dotation prisons</i>	10 902 000	40 035 611	Invest. gevangenissen <i>Investissem. prisons</i>	533.13
	Overdracht <i>Report</i>	29 133 480	-131	Afronding dotatie <i>Arrond. dotation</i>	533.13
		40 035 480	40 035 480		

D. MEERJARENRAMING 2011 – 2013

Het saldo van de totale enveloppe “meerjarenplan” (vastleggingskrediet) wordt ingeschreven in 2011:

Totale enveloppe: 173 683 000,00
 Realisaties: 2005: 3 961 287,27
 2006: 11 218 133,86
 2007: 13 741 178,35
 2008: 19 660 182,97
 2009: 35 837 160,50
 Aangepast krediet 2010: 56 171 527,00
 Saldo (2011): 33 093 530,05

3. Crédit ajusté

Crédit d'engagement: 56 171 527
 Crédit de liquidation: 40 035 611

Le crédit de liquidation ajusté est couvert par le solde reporté de l'année budgétaire 2009 à concurrence de 29 133 480 EUR.

B. INTERVENTION FINANCIÈRE DE L'État

Art. 450.17 — a) non récupérable:

Dotation dans le cadre du “Plan pluriannuel de la Justice” pour des travaux d'investissement dans les prisons.

Crédit de liquidation art. 533.13: 40 035 611
 Couvert par crédits reportés: - 29 133 480

Dotation ajustée A.B. 26.61.00.06: 10 902 131
 arrondie: 10 902 000

C. RESUME (budget de la Régie des Bâtiments)

D. ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011 – 2013

Le solde de l'enveloppe totale “plan pluriannuel” (en crédit d'engagement) est inscrit dans le budget 2011:

Enveloppe totale: 173 683 000,00
 Réalisations: 2005: 3 961 287,27
 2006: 11 218 133,86
 2007: 13 741 178,35
 2008: 19 660 182,97
 2009: 35 837 160,50
 Crédit 2010 ajusté: 56 171 527,00
 Solde (2011): 33 093 530,05

MEERJARENRAMING

Art.	ks/sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013	
Overdracht report		0	11 972 606	29 133 480	0	0	0	
450.17	a	27 402 000	31 697 000	10 902 000	27 396 000	19 249 000	21 030 000	d
533.13	b	27 402 000	43 669 606	40 035 480	27 396 000	19 249 000	21 030 000	
	c	49 536 000	72 823 688	56 171 527	33 093 530	0	0	

d= dotatie B.A. 55.26.61.00.06

ESTIMATION PLURIANNUELLE

d= dotation A.B. 55.26.61.00.06

B.A.: 19 55 26 61.00.07 (BEG OA AP BA) — *Krediet ter beschikking te stellen van de Regie der Gebouwen in het raam van het "Meerjarenplan Justitie" voor investeringen ten behoeve van de huisvesting van de FOD Justitie.*

(Artikel 450.18 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	19 326	18 049	9 052	9 931	7 200	4 612

AANGEPAST KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	19 326	18 049	4 415	9 883	6 657	6 893

AANPASSING: - 4 637

VERANTWOORDING

A. AARD EN RAMING VAN DE UITGAVEN

Art. 533.14 — *Investeringen in het raam van het "Meerjarenplan Justitie" ten behoeve van de huisvesting van de FOD Justitie.*

1. Initieel krediet

Vastleggingskrediet:8 423 000
 Vereffeningskrediet:9 052 000

A.B.: 19 55 26 61.00.07 (BUD DO PA AB) — *Crédit mis à la disposition de la Régie des Bâtiments dans le cadre du "Plan pluriannuel de la Justice" pour des investissements en faveur du logement du SPF Justice.*

(Article 450.18 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	19 326	18 049	9 052	9 931	7 200	4 612

CREDIT AJUSTE:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	19 326	18 049	4 415	9 883	6 657	6 893

AJUSTEMENT: - 4 637

JUSTIFICATION

A. NATURE ET ESTIMATION DES DEPENSES

Art. 533.14 — *Investissements dans le cadre du "Plan pluriannuel de la Justice" en faveur du logement du SPF Justice.*

1. Crédit initial

Crédit d'engagement:8 423 000
 Crédit de liquidation:9 052 000

2. Aanpassingen

2.1. Overdracht saldo 2009

Tijdens het begrotingsconclaf van oktober 2009 werd beslist dat het niet gebruikte saldo 2009 van de vier meerjarenplannen (asielcentra, gevangenissen, gerechtshoeven en federale politie) integraal wordt overgedragen naar 2010 (Ministerraad van 16/10/2009, notificatie punt 14, bijlage 1, blz. 20). De situatie op 31/12/2009 was als volgt:

	Vastleggingen	Vereffeningen
Aangepast krediet 2009	19 942 731,00	18 856 819,00
Realisaties 2009	-10 698 521,16	-9 736 259,99
Saldo op 31/12/2009	9 244 209,84	9 120 559,01

Een vastleggingskrediet van 9 244 210 EUR wordt overgedragen naar 2010.

Aangepast vastleggingskrediet 2010: 8 423 000 + 9 244 210 = 17 667 210 EUR.

2.2. Vereffeningskrediet

Herraming van het vereffeningskrediet 2010 volgens het vereffeningsritme voorgesteld door de inspectie van Financiën en rekening houdend met de realisaties 2009 (zie B.A. 21.61.00.03, artikel 533.01, punt 2.2.4):

2. Ajustements

2.1. Report solde 2009

Lors du conclave budgétaire d'octobre 2009 il a été décidé que le solde non-utilisé des 4 plans pluriannuels (centres d'accueil, prisons, bâtiments judiciaires et police fédérale) sera intégralement transféré vers 2010 (Conseil des Ministres du 16/10/2009, notification point 14, annexe 1, page 20). La situation au 31/12/2009 était comme suit:

	Engagements	Liquidations
Crédit 2009 ajusté	19 942 731,00	18 856 819,00
Réalisations 2009	-10 698 521,16	-9 736 259,99
Solde au 31/12/2009	9 244 209,84	9 120 559,01

Un crédit d'engagement de 9 244 210 EUR est reporté vers 2010.

Crédit d'engagement 2010 ajusté: 8 423 000 + 9 244 210 = 17 667 210 EUR.

2.2. Crédit de liquidation

Réestimation du crédit de liquidation 2010 suivant le rythme de liquidation proposé par l'Inspection des Finances et compte tenu des réalisations 2009 (cfr. A.B. 21.61.00.03, article 533.01, point 2.2.4):

	VASTL. — ENGAG.	VEREFFENINGEN — LIQUIDATIONS					
		2008 (1)	2009 (1)	2010 (2)	2011 (2)	2012 (2)	2013 (2)
Encours 01/01/2008	23 587 908	9 181 848	8 619 516	3 182 599	1 432 170	644 476	290 014
Vastleggingen/ Engagements 2008	5 936 844	3 112 043	848 894	491 696	816 316	367 342	165 304
Vastleggingen/ Engagements 2009	10 698 521		267 851	6 151 262	1 604 778	1 471 047	661 971
Vastleggingen/ Engagements 2010	17 667 210			3 710 114	3 710 114	1 855 057	4 615 559
Vastleggingen/ Engagements 2011	11 045 322				2 319 518	2 319 518	1 159 759
Vastleggingen/ Engagements 2012	0					0	0
Vastleggingen/ Engagements 2013	0						0
Totaal/Total		12 293 891	9 736 260	13 535 672	9 882 896	6 657 440	6 892 607

(1) = realisaties; (2) = ramingen

(1) = réalisations; (2) = estimations

3. Aangepast krediet

Vastleggingskrediet:..... 17 667 210
 Vereffeningskrediet: 13 535 672

Het aangepast vereffeningskrediet wordt ten belope van 9 120 559 EUR gedekt door het overgedragen saldo van het begrotingsjaar 2009.

B. FINANCIËLE TUSSENKOMST VAN DE STAAT

Art. 450.18 — a) niet terugvorderbaar:

Dotatie in het raam van het “Meerjarenplan Justitie” voor investeringen ten behoeve van de huisvesting van de FOD Justitie.

Vereffeningskrediet art. 533.14: 13 535 672
 Gedekt door overgedragen krediet: - 9 120 559

Aangepaste dotatie B.A. 26.61.00.07: 4 415 113
 afgerond:..... 4 415 000

C. SAMENVATTING (begroting Regie der Gebouwen)

3. Crédit ajusté

Crédit d'engagement: 17 667 210
 Crédit de liquidation: 13 535 672

Le crédit de liquidation ajusté est couvert par le solde reporté de l'année budgétaire 2009 à concurrence de 9 120 559 EUR.

B. INTERVENTION FINANCIÈRE DE L'État

Art. 450.18 — a) non récupérable:

Dotation dans le cadre du “Plan pluriannuel de la Justice” pour des investissements en faveur du logement du SPF Justice.

Crédit de liquidation art. 533.14: 13 535 672
 Couvert par crédits reportés: - 9 120 559

Dotation ajustée A.B. 26.61.00.07: 4 415 113
 arrondie:..... 4 415 000

C. RESUME (budget de la Régie des Bâtiments)

Artikel — Article	Ontvangsten — Recettes	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Uitgaven — Dépenses	Artikel — Article
450.18	OverdrachtDotation log. Just.	4 415 000	13 535 672	Inv. huisvesting Justitie Inv. logement Justice	533.14
	Afronding dotatie Report	9 120 559	-113	Afronding dotatie Arrond. dotation	533.14
		13 535 559	13 535 559		

D. MEERJARENRAMING 2011 – 2013

Het saldo van de totale enveloppe “meerjarenplan” (vastleggingskrediet) wordt ingeschreven in 2011:

Totale enveloppe:	77 903 000,00	
Realisaties: 2005:	889 834,35	(*)
2006:	24 305 399,50	
2007:	7 359 869,16	
2008:	5 936 843,76	
2009:	10 698 521,16	
Aangepast krediet 2010:	17 667 210,00	
Saldo (2011):	11 045 322,07	

(*) zonder 381 355,00 EUR die aangerekend werden op het vorige meerjarenplan.

D. ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011 – 2013

Le solde de l'enveloppe totale “plan pluriannuel” (en crédit d'engagement) est inscrit dans le budget 2011:

Enveloppe totale:	77 903 000,00	
Réalisations: 2005:	889 834,35	(*)
2006:	24 305 399,50	
2007:	7 359 869,16	
2008:	5 936 843,76	
2009:	10 698 521,16	
Crédit 2010 ajusté:	17 667 210,00	
Solde (2011):	11 045 322,07	

(*) sans 381 355,00 EUR imputé sur le plan pluriannuel précédent.

MEERJARENRAMING

ESTIMATION PLURIANNUELLE

Art.	ks/sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Overdracht Report	0	0	807 819	9 120 559	0	0	0
450.18	a	19 326 000	18 049 000	4 415 000	9 883 000	6 657 000	6 893 000 d
533.14	b	18 601 000	18 856 618	13 535 559	9 883 000	6 657 000	6 893 000
	c	19 600 000	19 942 731	17 667 210	11 045 322	0	0

d = dotatie B.A. 55.26.61.00.07

B.A.: 19 55 26 61.00.08 (BEG OA AP BA) — *Krediet ter beschikking te stellen van de Regie der Gebouwen in het raam van het "Meerjarenplan Justitie" voor de reorganisatie van de huisvesting van de federale politie ten gevolge van de hervorming van de politiediensten.*

(Artikel 450.26 van de begroting van de Regie der Gebouwen)

OORSPRONKELIJK KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	9 648	8 655	4 397	3 145	1 995	1 296

AANGEPAST KREDIET:

(in duizenden EUR)

ks	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	9 648	8 655	3 017	3 996	2 652	1 698

AANPASSING: - 1 380

d = dotation A.B. 55.26.61.00.07

A.B.: 19 55 26 61.00.08 (BUD DO PA AB) — *Crédit mis à la disposition de la Régie des Bâtiments dans le cadre du "Plan pluriannuel de la Justice" pour la réorganisation du logement de la police fédérale suite à la réforme policière.*

(Article 450.26 du budget de la Régie des Bâtiments)

CREDIT INITIAL:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	9 648	8 655	4 397	3 145	1 995	1 296

CREDIT AJUSTE:

(en milliers de EUR)

sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
lim	9 648	8 655	3 017	3 996	2 652	1 698

AJUSTEMENT: - 1 380

VERANTWOORDING

A. AARD EN RAMING VAN DE UITGAVEN

Art. 533.16 — *Investerings in het raam van het meerjarenplan voor de reorganisatie van de huisvesting van de federale politie ten gevolge van de hervorming van de politiediensten.*

1. Initieel krediet

Vastleggingskrediet: 1 707 000
Vereffeningskrediet: 4 397 000

2. Aanpassingen

2.1. Bestaand meerjarenplan: overdracht van het saldo 2009

Tijdens het begrotingsconclaaf van oktober 2009 werd beslist dat het niet gebruikte saldo 2009 van de vier meerjarenplannen (asielcentra, gevangenis, gerechtshoeven en federale politie) integraal wordt overgedragen naar 2010 (Ministerraad van 16/10/2009, notificatie punt 14, bijlage 1, blz. 20). De situatie op 31/12/2009 was als volgt:

	Vastleggingen	Vereffeningen
Aangepast krediet 2009	9 452 017,00	10 794 000,00
Realisaties 2009	-8 889 516,31	-4 877 935,09
Saldo op 31/12/2009	562 500,69	5 916 064,91

Een vastleggingskrediet van 562 501 EUR wordt overgedragen naar 2010.

Aangepast vastleggingskrediet 2010: 1 707 000 + 562 501 = 2 269 501 EUR.

2.2. Nieuw meerjarenplan

De Federale Politie heeft een nieuw meerjarenplan 2010 – 2014 opgesteld, dat eerlang wordt voorgelegd aan de Ministerraad. Dit programma vergt een totaal bijkomend vastleggingskrediet van 70 777 000 EUR, waarvan reeds 16 947 000 EUR voorzien is in het begrotingsjaar 2010. In afwachting van de beslissing van de Ministerraad werd daarvoor nog geen krediet toegekend.

2.3. Vereffeningskrediet

Herraming van het vereffeningskrediet 2010 volgens het vereffeningsritme voorgesteld door de inspectie van Financiën, rekening houdend met de realisaties 2009 (zie B.A. 21.61.00.03, artikel 533.01, punt 2.2.4):

JUSTIFICATION

A. NATURE ET ESTIMATION DES DEPENSES

Art. 533.16 — *Investissements dans le cadre du Plan pluriannuel pour la réorganisation du logement de la police fédérale suite à la réforme policière.*

1. Crédit initial

Crédit d'engagement: 1 707 000
Crédit de liquidation: 4 397 000

2. Ajustements

2.1. Plan pluriannuel en cours: report du solde 2009

Lors du conclave budgétaire d'octobre 2009 il a été décidé que le solde non-utilisé des 4 plans pluriannuels (centres d'accueil, prisons, bâtiments judiciaires et police fédérale) sera intégralement transféré vers 2010 (Conseil des Ministres du 16/10/2009, notification point 14, annexe 1, page 20). La situation au 31/12/2009 était comme suit:

	Engagements	Liquidations
Crédit 2009 ajusté	9 452 017,00	10 794 000,00
Réalisations 2009	-8 889 516,31	-4 877 935,09
Solde au 31/12/2009	562 500,69	5 916 064,91

Un crédit d'engagement de 562 501 EUR est reporté vers 2010.

Crédit d'engagement 2010 ajusté: 1 707 000 + 562 501 = 2 269 501 EUR.

2.2. Nouveau plan pluriannuel

La Police fédérale a élaboré un nouveau plan pluriannuel 2010 – 2014, qui sera bientôt soumis au Conseil des Ministres. Ce programme nécessitera un crédit d'engagement supplémentaire de 70 777 000 EUR au total, dont 16 947 000 EUR sont déjà à prévoir dans l'année budgétaire 2010. Toutefois, en attendant la décision du Conseil des Ministres, aucun crédit n'est déjà accordé à cet effet.

2.3. Crédit de liquidation

Réestimation du crédit de liquidation 2010 suivant le rythme de liquidation proposé par l'Inspection des Finances, compte tenu des réalisations 2009 (cfr. A.B. 21.61.00.03, article 533.01, point 2.2.4):

	VASTL. — ENGAG.	VEREFFENINGEN — LIQUIDATIONS					
		2008 (1)	2009 (1)	2010 (2)	2011 (2)	2012 (2)	2013 (2)
Encours 01/01/2008	12 134 232	8 050 405	1 486 150	1 428 722	642 925	289 316	130 192
Vastleggingen/ Engagements 2008	8 465 490	1 262 797	3 051 713	2 034 608	1 164 005	523 802	235 711
Vastleggingen/ Engagements 2009	8 889 516		340 072	4 993 638	1 333 427	1 222 308	550 039
Vastleggingen/ Engagements 2010	2 269 501			476 595	476 595	238 298	592 907
Vastleggingen/ Engagements 2011	1 803 307				378 694	378 694	189 347
Vastleggingen/ Engagements 2012	0					0	0
Vastleggingen/ Engagements 2013	0						0
Totaal/Total		9 313 202	4 877 935	8 933 563	3 995 647	2 652 419	1 698 196

(1) = realisaties; (2) ramingen

(1) = réalisations; (2) = estimations

3. Aangepast krediet

Vastleggingskrediet: 2 269 501
 Vereffeningskrediet: 8 933 563

B. FINANCIËLE TUSSENKOMST VAN DE STAAT

Art. 450.26 — a) niet terugvorderbaar:

Dotatie in het raam van het meerjarenplan voor de reorganisatie van de huisvesting van de federale politie ten gevolge van de hervorming van de politiediensten

Vereffeningskrediet art. 533.16: 8 933 563
 Gedekt door overgedragen krediet: - 5 916 065

Aangepaste dotatie B.A. 26.61.00.08: 3 017 498
 afgerond: 3 017 000

C. SAMENVATTING (begroting Regie der Gebouwen)

3. Crédit ajusté

Crédit d'engagement: 2 269 501
 Crédit de liquidation: 8 933 563

B. INTERVENTION FINANCIERE DE L'État

Art. 450.26 — a) non récupérable:

Dotation dans le cadre du Plan pluriannuel pour la réorganisation du logement de la police fédérale suite à la réforme policière.

Crédit de liquidation art. 533.16: 8 933 563
 Couvert par crédits reportés: - 5 916 065

Dotation ajustée A.B. 26.61.00.08: 3 017 498
 arrondie: 3 017 000

C. RESUME (budget de la Régie des Bâtiments)

Artikel — Article	Ontvangsten — Recettes	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Raming (EUR) — Estimation (EUR)	Uitgaven — Dépenses	Artikel — Article
450.26	Dotatie fed. politie <i>Dotation police féd.</i>	3 017 000	8 933 563	Investerings fed. politie <i>Investissements pol. féd.</i>	533.16
	Overdracht <i>Report</i>	5 916 065	-498	Afronding dotatie <i>Arrond. dotation</i>	533.16
		8 933 065	8 933 065		

D. MEERJARENRAMING 2011 – 2013

Het saldo van de totale enveloppe van het lopend meerjarenplan (vastleggingskrediet) wordt ingeschreven in 2011:

Totale enveloppe:		40 370 000,00
Realisaties:	2005:	4 324 202,25
	2006:	7 532 982,42
	2007:	7 085 001,00
	2008:	8 465 490,22
	2009:	8 889 516,31
Aangepast krediet 2010:		2 269 501,00

Saldo (2011):		1 803 306,80

D. ESTIMATION PLURIANNUELLE 2011– 2013

Le solde de l'enveloppe totale du plan pluriannuel en cours (en crédit d'engagement) est inscrit dans le budget 2011:

Enveloppe totale:		40 370 000,00
Réalisations:	2005:	4 324 202,25
	2006:	7 532 982,42
	2007:	7 085 001,00
	2008:	8 465 490,22
	2009:	8 889 516,31
Crédit 2010 ajusté:		2 269 501,00

Solde (2011):		1 803 306,80

MEERJARENRAMING

ESTIMATION PLURIANNUELLE

Art.	ks/sc	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Overdracht report	0	2 139 000	2 139 000	5 916 065	0	0	0
450.26	a	9 648 000	8 655 000	3 017 000	3 966 000	2 652 000	1 698 000
533.16	b	9 648 000	10 794 000	8 933 065	3 966 000	2 652 000	1 698 000
	c	9 740 000	9 452 017	2 269 501	1 803 307	0	0

d = dotatie B.A. 55.26.61.00.08

d = dotation A.B 55.26.61.00.08

21. — PENSIOENEN

1-2-21-1 – Algemene beleidslijnen

Niet van toepassing.

1-2-21-2 – Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Artikel 2.21.1

Dit artikel bevat de goedkeuring van de aangepaste begroting 2010 van de Pensioendienst voor de overheidssector (PDOS).

1-2-21-3 – Verantwoording van de kredietwijzigingen

DEEL 1: WETTELIJKE OPDRACHTEN VAN DE DIENST

A. Pensioenen openbare sector

1. De uitgaven met betrekking tot deze pensioenen dalen met **73 658 000** euro in vergelijking met de initiële begroting 2010.

De voornaamste redenen hiertoe zijn:

1.1. Er waren in 2009 ongeveer 1 600 minder nieuwe pensioenen dan voorzien was bij de aangepaste begroting 2009. Deze evolutie werd doorgetrokken naar 2010, wat betekent dat we bij de aangepaste begroting 2010 ongeveer 1 200 minder nieuwe pensioenen voorzien dan bij de initiële begroting het geval was. Op basis van de meest recente gegevens zal de weerslag in 2010 van de aangroei van het aantal pensioenen bijna 50 miljoen euro lager liggen dan oorspronkelijk verwacht.

1.2. Het aantal overlijdens lag in 2009 hoger dan voorzien werd bij de aangepaste begroting 2009. We voorzien voor de aangepaste begroting 2010 eveneens iets meer overlijdens dan bij de initiële begroting 2010.

De budgettaire impact hiervan wordt geraamd op 11 miljoen euro.

1.3. De achterstallen lagen in 2009 ongeveer 40 % lager dan in 2008! Rekening houdend met deze evolutie wordt de initiële raming van de achterstallen voor 2010 verminderd met ongeveer 9 miljoen euro.

21. — PENSIONS

1-2-21-1 – Lignes générales de politique

Pas d'application.

1-2-21-2 – Justification des dispositions légales

Article 2.21.1

Le présent article comprend l'approbation du budget 2010 ajusté du Service des pensions du Secteur public (SdPSP).

1-2-21-3 – Justifications des modifications de crédits

PARTIE 1: MISSIONS LEGALES DU SERVICE

A. Pensions du secteur public

1. Les dépenses concernant ces pensions diminuent de **73 658 000** euros par rapport au budget initial 2010.

Les raisons les plus importantes sont les suivantes:

1.1. En 2009, il y avait environ 1 600 nouveaux dossiers de moins que prévu lors du contrôle 2009. Cette évolution se poursuivrait pour 2010, ce qui signifie que pour le contrôle 2010, il y a 1 200 nouveaux dossiers de moins que ce qui avait été prévu lors de l'initial. Sur base des données les plus récentes, la répercussion de la diminution de l'accroissement du nombre des pensions en 2010 aura pour effet une diminution des dépenses d'environ 50 millions d'euros par rapport à ce qui a été prévu initialement.

1.2. Le nombre des décédés en 2009 est plus important que ce qui avait été prévu lors du contrôle 2009. Nous prévoyons, pour le contrôle 2010, plus de décédés que ce qui avait été prévu à l'initial 2010.

L'impact budgétaire de ce phénomène est estimé à 11 millions d'euros.

1.3. Les arriérés versés en 2009 étaient moins élevés qu'en 2008 de 40 %! Tenant compte de cette évolution, l'estimation des arriérés établie lors de l'initial 2010 doit être diminuée de 9 millions d'euros.

2. De ontvangsten van de PDOS die betrekking hebben op de pensioenen van de openbare sector stijgen met **19 214 000** euro in vergelijking met de initiële begroting 2010.

De twee belangrijkste redenen hiertoe zijn:

2.1. Daar een aantal entiteiten de responsabiliseringsbijdrage 2009 slechts in 2010 zal storten, zullen deze ontvangsten (artikel 420.3706) stijgen van 16 243 000 euro tot 25 269 000 euro in 2010.

2.2. In 2010 zal het Fonds voor de Geïntegreerde politie een regularisatie uitvoeren voor wat betreft de ristorno's van de jaren 2003 tot en met 2008.

Een deel van deze regularisatie, met name **15 254 000** euro, is bestemd voor de PDOS, meer bepaald voor het ontvangstenartikel 420.3712.

3. Door de vermindering van de uitgaven en de stijging van de ontvangsten ten opzichte van de initiële begroting 2010, zal de dotatie voor de pensioenen van de openbare sector (artikel 450.011) met **92 872 000** euro worden verminderd:

Uitgaven pensioenen
openbare sector: - 73 658 000 euro

Ontvangsten PDOS pensioenen
openbare sector:+ 19 214 000 euro

Afname dotatie pensioenen
openbare sector :**92 872 000 euro**

B. Vergoedingspensioenen en oorlogsrenten

Op basis van de meest recente gegevens zal de weerslag van de daling van het aantal vergoedingspensioenen en oorlogsrenten in 2010 groter zijn dan verwacht bij de initiële begroting. Daarom zullen de uitgaven met **1 503 000** euro dalen ten opzichte van de initiële begroting.

Hierdoor zal de dotatie voor de vergoedingpensioenen en oorlogsrenten (artikel 450.012) met eenzelfde bedrag kunnen dalen.

C. Arbeidsongevallenrenten

Op basis van de meest recente gegevens zal de weerslag van de meer geringe aangroei van het aantal arbeidsongevallenrenten dan verwacht, in 2010 een daling van de voorziene uitgaven teweegbrengen van

2. Les recettes du SdPSP concernant les pensions du secteur public augmentent de **19 214 000** euros par rapport au budget initial 2010.

Les deux raisons les plus importantes sont les suivantes:

2.1. Un certain nombre d'entités ne verseront leur cotisation de responsabilisation 2009 qu'en 2010, ce qui a pour effet que ces recettes (article 420.3706) augmenteront en 2010 de 16 243 000 euros à 25 269 000 euros.

2.2. En 2010, le Fonds de la Police Intégrée effectuera une régularisation concernant les ristournes pour les années 2003 à 2008.

Une partie de cette régularisation, à savoir **15 254 000** euros, est affectée au SdPSP pour l'article 420.3712 des recettes.

3. La diminution des dépenses et l'augmentation des recettes par rapport au budget initial 2010 ont pour effet que la dotation pour les pensions du secteur public (article 450.011) diminuera de **92 872 000** euros.

Dépenses pensions
secteur public - 73 658 000 euros

Recettes SdPSP pensions
secteur public+ 19 214 000 euros

Diminution dotation pensions
secteur public: **92 872 000 euros**

B. Pensions de réparation et rentes de guerre

Sur base des données les plus récentes, l'effet de la diminution du nombre des pensions de réparation et des rentes de guerre en 2010 sera plus important que prévu lors de l'initial. De sorte que les dépenses seront diminuées de **1 503 000** euros par rapport au budget initial.

La dotation pour les pensions de réparation et les rentes de guerres (article 450.012) sera dès lors diminuée d'un même montant.

C. Rentes d'accidents du travail

Sur base des données les plus récentes, l'effet de la diminution de l'accroissement du nombre des rentes d'accident du travail prévu initialement pour 2010 provoquera une réduction des dépenses de **1 133 000** euros

1 133 000 euro ten opzichte van de initiële begroting.

Hierdoor zal de dotatie voor de arbeidsongevallenrenten (artikel 450.013) met eenzelfde bedrag kunnen verlaagd worden ten opzichte van de initiële begroting.

D. Pensioenen NMBS

1. De uitgaven met betrekking tot deze pensioenen dalen met **18 550 000** euro in vergelijking met de initiële begroting 2010.

Op basis van de meest recente gegevens zal de weerslag van de aangroei in 2010 van het aantal pensioenen 18 550 000 euro lager liggen dan verwacht.

2. De ontvangsten van de PDOS die betrekking hebben op de pensioenen van de NMBS dalen met **6 245 000** euro in vergelijking met de initiële begroting 2010.

Het gaat hier om een nieuwe raming, rekening houdend met de meest recente gegevens.

3. Door de vermindering van de uitgaven en de ontvangsten ten opzichte van de initiële begroting 2010, zal de dotatie voor de pensioenen van de NMBS (artikel 450.014) met **12 305 000** euro worden verminderd:

Uitgaven pensioenen NMBS: ... - 18 550 000 euro

Ontvangsten PDOS voor pensioenen NMBS: - 6 245 000 euro

Afname dotatie pensioenen NMBS: **12 305 000 euro**

H. Stelsel van de nieuwe bij de RSZPPO aangesloten

De rust- en overlevingspensioenen van de gewezen personeelsleden van de lokale besturen die zich hebben aangesloten bij dit stelsel, worden berekend zoals deze van de federale ambtenaren. De aangesloten lokale besturen dragen solidair de gezamenlijke pensioenlast. De pensioenen worden berekend door de Pensioendienst voor de overheidssector en uitbetaald door de CDVU. Hiervoor stort de RSZPPO maandelijks vooraf de nodige voorschotten.

Voor de raming van de uitgaven 2010 werd rekening gehouden met:

— een toename van de uitgaven met ongeveer 8,30 % met betrekking tot de initiële begroting. Deze verhoging is het gevolg van de aansluiting bij dit stelsel, vanaf 1 januari 2010, van de gemeente en het OCMW van Sint-Agatha-Berchem, de gemeente van Sint-Jans-Molenbeek en de gemeente en het OCMW van Ukkel.

par rapport au budget initial.

La dotation pour les rentes d'accidents du travail (article 450.013) pourra dès lors être diminuée d'un même montant par rapport au budget initial.

D. Pensions SNCB

1. Les dépenses concernant ces pensions diminuent de **18 550 000** euros par rapport au budget initial 2010.

Sur base des données les plus récentes, l'effet de l'accroissement du nombre des pensions en 2010 sera de 18 550 000 euros moins élevé qu' initialement prévu.

2. Les recettes du SdPSP concernant les pensions de la SNCB diminuent de **6 245 000** euros par rapport au budget initial 2010.

Il s'agit ici d'une nouvelle estimation établie sur les données les plus récentes.

3. La diminution des dépenses et des recettes par rapport au budget initial 2010 ont pour effet que la dotation pour les pensions de la SNCB (article 450.014) diminuera de **12 305 000** euros.

Dépenses pensions SNCB:..... - 18 550 000 euros

Recettes SdPSP pour pensions SNCB: - 6 245 000 euros

Diminution dotation pensions SNCB: **12 305 000 euros**

H. Régime des nouveaux affiliés à l'ONSSAPL

Les pensions de retraite et de survie des anciens membres du personnel des pouvoirs locaux qui se sont affiliés à ce régime, sont calculées comme celles des fonctionnaires fédéraux. Les pouvoirs locaux affiliés supportent solidairement la charge de pension totale. Les pensions sont calculées par le SdPSP et payées par le SCDF. L'ONSSAPL verse, à cette fin, mensuellement les avances nécessaires.

Pour l'estimation des dépenses 2010 il a été tenu compte de:

— un accroissement des dépenses d'environ 8,30 % par rapport au budget initial. Cet accroissement est dû à l'affiliation à ce régime, à partir du 1^{er} janvier 2010, de la commune et du CPAS de Berchem-Sainte-Agathe, de la commune de Molenbeek-Saint-Jean, de la commune et du CPAS d'Uccle.

I. Rechtstreekse overeenkomsten

Een aantal openbare instellingen hebben een overeenkomst afgesloten met de PDOS om hun pensioendossiers te beheren. De PDOS berekent deze pensioenen en de CDVU betaalt deze uit. De instelling stelt vooraf de nodige bedragen ter beschikking om deze uitgaven te kunnen betalen.

Bij het opstellen van de initiële begroting 2010 werd nog geen rekening gehouden met de aansluiting van Waals-Brabant bij het stelsel van de nieuwe bij de RSPPO aangeslotenen.

Daarom zouden de uitgaven voor dit artikel met ongeveer 52,80 % dalen met betrekking tot de initiële begroting.

J. Overeenkomsten met verzorgingsinstellingen

Een aantal verzorgingsinstellingen hebben een overeenkomst afgesloten met de PDOS om de pensioendossiers te beheren van de rechtspersonen van publiek recht die een beheersovereenkomst inzake hun pensioenstelsel hebben afgesloten met deze verzorgingsinstelling. De PDOS berekent deze pensioenen en de CDVU betaalt deze uit. De verzorgingsinstelling stelt vooraf de nodige bedragen ter beschikking om deze uitgaven te kunnen betalen.

De gemeente en het OCMW van Sint-Agatha-Berchem en de gemeente van Sint-Jans Molenbeek, door een beheersovereenkomst bij AG Insurance (FORTIS), hebben zich eveneens aangesloten bij het stelsel van de nieuwe bij de RSPPO aangeslotenen. Daarom zullen de uitgaven voor dit artikel met ongeveer 15,68 % dalen ten opzichte van de initiële begroting.

DEEL 2: BEHEER VAN DE DIENST

Overeenkomstig de richtlijnen van 15 januari 2010 ter voorbereiding van de begrotingscontrole 2010, werden de werkingskredieten 2010 niet aangepast ten opzichte van de initiële begroting.

Ook de personeelskredieten werden, op basis van dezelfde richtlijnen, niet herzien en blijven op het niveau van de initiële begroting.

I. Conventions directes

Certaines institutions publiques ont conclu une convention avec le SdPSP pour la gestion de leurs dossiers de pension. Le SdPSP calcule ces pensions et le SCDF les paie. L'institution verse préalablement les montants nécessaires à la liquidation de ces dépenses.

Lors de l'initial 2010, il n'avait pas encore été tenu compte de l'affiliation du Brabant-Wallon au régime des nouveaux affiliés à l'ONSSAPL.

Par conséquent, il y aurait pour cet article une réduction de dépenses de 52,80 % par rapport à l'initial.

J. Conventions avec des institutions de prévoyance

Certaines institutions de prévoyance ont conclu une convention avec le SdPSP pour la gestion des dossiers de pension des personnes morales de droit public qui ont conclu une convention concernant leur régime de pension avec cette institution de prévoyance. Le SdPSP calcule ces pensions et le SCDF les paie. L'institution de prévoyance verse préalablement les montants nécessaires à la liquidation de ces dépenses.

La commune et le CPAS de Berchem-Sainte-Agathe et la commune de Molenbeek-Saint-Jean, liés par convention avec AG Insurance (FORTIS), se sont également affiliés au régime des nouveaux affiliés à l'ONSSAPL. Par conséquent, il y aura, pour cet article, une réduction des dépenses de 15,68 % par rapport au budget initial.

PARTIE 2: GESTION DU SERVICE

Conformément aux directives du 15 janvier 2010 concernant la préparation du contrôle budgétaire 2010, les crédits de fonctionnement 2010 n'ont pas été adaptés par rapport au budget initial.

Sur la base des mêmes instructions, les crédits du personnel ne sont pas non plus revus et restent sur le même niveau du budget initial.

23. — FOD WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

1. Algemene beleidsnota

Niet van toepassing.

2. Verantwoording van de wetsbepalingen

Art 2.23.2

PROGRAMMA 40/0 — DIENSTEN VAN DE VOORZITTER — BESTAANSMIDDELEN

Toelage aan het Fonds voor arbeidsongevallen

Verantwoording

Vermits in 2010 een toelage zal worden toegekend in het kader van het Belgisch Europees voorzitterschap, wordt deze bepaling opgenomen in toepassing van het artikel 48 van de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de Federale Staat, dat voorziet dat, bij ontstentenis van een organieke wet, er voor elke toelage in de algemene uitgavenbegroting, een speciale bepaling moet zijn die de aard van de toelage preciseert.

3. Verantwoording van de wijzigingen van de kredieten per organisatieafdeling en per programma

Organisatieafdeling 21

Beheersorganen

PROGRAMMA 0 — BESTAANSMIDDELEN

De vermindering met 33 000 euro van de vastlegingskredieten en de vereffeningskredieten is het resultaat van de volgende aanpassingen:

— -27 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— -6 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009.

23. — SPF EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

1. Note de politique générale

Pas d'application.

2. Justifications des dispositions legales

Art 2.23.2

PROGRAMME 40/0 — SERVICES DU PRÉSIDENT — SUBSISTANCE

Subvention au Fonds des accidents de travail

Justification

Étant donné qu'en 2010 une subvention sera allouée dans le cadre de la présidence européenne belge, cette disposition est prise en application de l'article 48 de la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'État fédéral qui prévoit que en l'absence d'une loi organique, tout subside doit faire l'objet dans le budget général des dépenses, d'une disposition spéciale qui en précise la nature.

3. Justification des modifications de credits par division organique et par programme

Division organique 21

Organes de gestion

PROGRAMME 0 — SUBSISTANCE

La diminution de 33 000 euros des crédits d'engagement et des crédits de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— -27 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence(coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— - 6 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence(coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009.

Organisatieafdeling 40*Diensten van de voorzitter***PROGRAMMA 0 — BESTAANSMIDDELEN**

De vermindering met 106 000 euro van de vastlegingskredieten en de vereffeningskredieten is het resultaat van de volgende aanpassingen:

— 45 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— -51 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— -10 000 euro inzake de kredieten voor de bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten, met uitsluiting van de informatica-uitgaven, in het kader van de invoering van FEDCOM, die voor interne vormingsactiviteiten de imputatie voorziet op een basisallocatie 1100.03 in plaats van op een basisallocatie 1211.01 (cfr. de basisallocaties 54 01 1100.03 en 57 01 1100.03).

PROGRAMMA 4 — AFDELING VAN DE JURIDISCHE STUDIËN, DE DOCUMENTATIE EN DE GESCHILLEN

De vermindering met 24 000 euro van de vastlegings en de vereffeningskredieten is het resultaat van de volgende aanpassingen:

— -19 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— -5 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009.

Division organique 40*Services du président***PROGRAMME 0 — SUBSISTANCE**

Le diminution de 106 000 euros des crédits d'engagement et des crédits de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— 45 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— -51 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— -10 000 euros des crédits pour les dépenses permanentes pour achat de bien non durables et de services, à l'exclusion des dépenses informatiques, dans le cadre du projet FEDCOM, qui prévoit pour les activités de formation interne, l'imputation sur une allocation de base 1100.03 au lieu d'une allocation de base 1211.01 (cfr. les allocations de base 54 01 1100.03 et 57 01 1100.03).

PROGRAMME 4 — DIVISION DES ÉTUDES JURIDIQUES, DE LA DOCUMENTATION ET DU CONTENTIEUX

La diminution de 24 000 euros des crédits d'engagement et des crédits de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— -19 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— -5 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009.

PROGRAMMA 6 — FEDERALE BELGISCHE PUBLIEKE BIJDRAGE AAN HET EUROPEES SOCIAAL FONDS

De vermindering met 2 000 euro in vastleggingskrediet en 646 000 euro in vereffeningskrediet is het resultaat van de volgende aanpassingen:

— - 2 000 euro in vastleggingskrediet en vereffeningskrediet inzake de bezoldingen en toelagen van het ander dan statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— - 764 000 euro in vereffeningskrediet inzake de toelagen aan de vzw's in het kader van de federale bijdrage operationeel programma 2000-2006 (BA 40 63 3300.01). Het nog overblijvende vereffeningskrediet op deze basisallocatie zal worden aangewend om het resterende encours — programmering 2000-2006 te vereffenen (cfr. de notificaties van de Ministerraad van 22 maart 2010);

— + 120 000 euro in vereffeningskrediet voor de werkingskosten in het kader van de federale bijdrage "operationeel programma 2007-2013". Deze verhoging is een gedeeltelijke compensatie voor de hiervoor vermelde vermindering op de BA 40 63 3300.01 (cfr. de notificaties van de Ministerraad van 22 maart 2010).

Organisatieafdeling 51

*Algemene directie collectieve
arbeidsbetrekkingen*

PROGRAMMA 0 — BESTAANSMIDDELEN

De vermindering met 84 000 euro van de vastleggings- en vereffeningskredieten is het resultaat van de volgende aanpassingen:

— -72 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— -12 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009.

PROGRAMME 6 — CONTRIBUTION FÉDÉRALE PUBLIQUE BELGE AU FONDS SOCIAL EUROPÉEN

La diminution de 2 000 euros des crédits d'engagement et de 646 000 euros des crédits de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— - 2 000 euros des crédits d'engagement et de liquidation pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— - 764 000 euros des crédits de liquidation pour les subsides à des ASBL dans le cadre de la contribution fédérale programme opérationnel 2000-2006, (AB 40 63 3300.01). Le crédit de liquidation encore restant sur cette allocation de base sera utilisé pour la liquidation de l'encours ouvert — programmation 2000-2006 (cfr. les notifications du Conseil des ministres du 22 mars 2010);

— + 120 000 euros des crédits de liquidation des frais de fonctionnement dans le cadre de la contribution fédérale "programme opérationnel 2007-2013". Cette augmentation est une compensation partielle pour la diminution mentionnée ci-dessus sur l'AB 40 63 3300.01 (cfr. Les notifications du Conseil des ministres du 22 mars 2010).

Division organique 51

*Direction générale relations
collectives de travail*

PROGRAMME 0 — SUBSISTANCE

La diminution de 84 000 euros des crédits d'engagement et des crédits de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— -72 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— 12 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent) et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009.

Organisatieafdeling 52*Algemene directie humanisering van de arbeid***PROGRAMMA 0 — BESTAANSMIDDELEN**

De vermindering met 44 000 van de vastleggings- en vereffeningskredieten is het resultaat van de volgende aanpassingen:

— -34 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— -10 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009.

PROGRAMMA 4 — HOGE RAAD VOOR PREVENTIE EN BESCHERMING OP HET WERK

De vermindering met 1 000 euro in vastleggings- en vereffeningskrediet inzake de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel is het gevolg van het niet volledig aanwenden van het gestemd krediet 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009.

Organisatieafdeling 54*Algemene directie toezicht op het welzijn op het werk***PROGRAMMA 0 — BESTAANSMIDDELEN**

De vermindering met 129 000 euro in vastleggings- en vereffeningskrediet is het resultaat van de volgende aanpassingen:

— +2 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel door de invoering van FEDCOM die voor de interne vormingsactiviteiten een imputatie voorziet op een basisallocatie 1100.03 in plaats van 1211.01 (cfr. de basisallocatie 40 02 1211.01);

— -127 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen

Division organique 52*Direction générale humanisation du travail***PROGRAMME 0 — SUBSISTANCE**

La diminution de 44 000 euros des crédits d'engagement et des crédits de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— -34 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— -10 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009.

PROGRAMME 4 — CONSEIL SUPÉRIEUR POUR LA PRÉVENTION ET LA PROTECTION AU TRAVAIL

La diminution de 1 000 euros des crédits d'engagement et de liquidation pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire se résulte du non utilisation du crédit voté en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009.

Division organique 54*Direction générale contrôle du bien-être au travail***PROGRAMME 0 — SUBSISTANCE**

La diminution de 129 000 euros des crédits d'engagement et des crédits de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— + 2 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite à l'introduction de FEDCOM, qui prévoit pour les activités internes de formation une imputation à l'allocation de base 1100.03 au lieu de 1211.01 (cfr. l'allocation de base 40 02 1211.01);

— 127 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations

(recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— -4 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009.

Organisatieafdeling 56

*Algemene directiewerkgelegenheid
en arbeidsmarkt*

PROGRAMMA 0 — BESTAANSMIDDELEN

De vermindering met 46 000 euro in vastleggings- en vereffeningskrediet is het resultaat van de volgende aanpassingen:

— -27 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— -19 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009.

Organisatieafdeling 57

Algemene directie toezicht op de sociale wetten

PROGRAMMA 0 — BESTAANSMIDDELEN

De vermindering met 113 000 euro in vastleggings- en vereffeningskrediet is het resultaat van de volgende aanpassingen:

— - 209 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 decemebr 2009;

— + 8 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel door de invoering van Fedcom die voor de interne vormingsactiviteiten een imputatie voorziet op een basisallocatie 11.00.03 in plaats van 1211.01 .03 (cfr. de basisallocatie 40 02 1211.01);

de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— -4 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009.

Division organique 56

*Direction générale emploi
et marché du travail*

PROGRAMME 0 — SUBSISTANCE

La diminution de 46 000 euros des crédits d'engagement et de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— -27 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— -19 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009 .

Division organique 57

Direction générale contrôle des lois sociales

PROGRAMME 0 — SUBSISTANCE

La diminution de 113 000 euros des crédits d'engagement et des crédits de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— -209 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— + 8 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite à l'introduction de Fedcom qui prévoit pour les activités internes de formation une imputation à l'allocation de base 1100.03 au lieu de 1211.01 (cfr. l'allocation de base 40 02 1211.01);

— + 96 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel voor de financiële compensatie in het kader van de detacheringen van de inspecteurs voor de "Gemengde ondersteuningscel sociale fraude" (cfr. de notificaties van de Ministerraad van 22 maart 2010);

— - 8 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009.

PROGRAMMA 1 — SOCIALE INLICHTINGEN- EN OPSPORINGSDIENST

De verhoging met 43 000 euro in vastleggings- en vereffeningskredieten is het resultaat van de volgende aanpassingen:

— 5 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— + 48 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge de notificaties van de Ministerraad van 22 maart 2010, die de detachering voorziet van 4 inspecteurs via SIOD. De SIOD dient daarvoor aan elke inspecteur een premie van 12 000 euro te betalen.

Organisatieafdeling 59

Algemene directie individuele arbeidsbetrekkingen

PROGRAMMA 0 — BESTAANSMIDDELEN

De vermindering met 15 000 euro in vastleggingskrediet en vereffeningskrediet is het resultaat van de hiernavolgende aanpassingen:

— - 12 000 euro inzake de bezoldigingen en toelagen van het vast en stagedoend statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009;

— - 3 000 euro voor de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel ingevolge het niet aangewend gestemd krediet in 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente

— + 96 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire pour la compensation financière dans le cadre des détachements des inspecteurs pour "La cellule de support mixte fraude sociale" (cfr. les notifications du Conseil des ministres du 22 mars 2009);

— 8 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009.

PROGRAMME 1 — SERVICE D'INFORMATION ET DE RECHERCHE SOCIALE

L'augmentation de 43 000 euros des crédits d'engagement et des crédits de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— -5 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— + 48 000 euros pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite aux notifications du Conseil des ministres du 22 mars 2010, qui prévoient le détachement de 4 inspecteurs par le SIRS. Le SIRS doit à cette fin payer une prime de 12 000 euros à chaque inspecteur.

Division organique 59

Direction générale relations individuelles du travail

PROGRAMME 0 — SUBSISTANCE

La diminution de 15 000 euros des crédits d'engagement et des crédits de liquidation est le résultat des ajustements suivants:

— -12 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel statutaire définitif et stagiaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009;

— -3 000 euros des crédits pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire suite au crédit voté non utilisé en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence

kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009.

PROGRAMMA 1 — ONDERSTEUNINGSCEL VOOR DE WERKTIJDSHERVERDELING

De vermindering met 1 000 euro in vastleggingskrediet en vereffeningskrediet inzake de bezoldigingen en toelagen van het ander dan statutair personeel is het gevolg van het niet volledig aanwenden van het gestemd krediet 2008 en 2009 voor de betaling van de competentietoelagen (recurrente kost), en dit in toepassing van de circulaire nr. 600 van 22 december 2009.

(coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009.

PROGRAMME 1 — CELLULE DE SOUTIEN À LA RÉORGANISATION DU TEMPS DE TRAVAIL

La diminution de 1 000 euros des crédits d'engagement et de liquidation pour les rémunérations et allocations quelconques du personnel autre que statutaire se résulte du non utilisation du crédit voté en 2008 et 2009 et destiné au paiement des allocations de compétence (coût récurrent), et ceci en application de la circulaire n° 600 du 22 décembre 2009.

24 — FOD SOCIALE ZEKERHEID

24.1 Algemene Beleidslijnen

Niet van toepassing

24.2 Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Niet van toepassing

24.3 Verantwoording van de kredietwijzigingen per programma en per organisatieafdeling

Personeelskredieten

Naar aanleiding van de afrekening van de competentie-toelagen 2008 en 2009, in de lijn van de besparing opgelegd door de rondzendbrief nr 600 van 30/12/2009, worden de personeelskredieten verminderd met **1517 duizend euro**.

Organisatieafdeling 53

Directie-general sociale inspectie

53/01 PERSONEEL

Uitgaven (in duizendtallen euro)

BA 53 0 1 110003 Bezoldigingen en allerhande toelagen: -vast en stagedoend statutair personeel + **K€ 66**

Statuut — Statut	BA — AB	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Statutair — Statutaire	53/01110003	11565	11956	12274	12600	12514	12575

Correctie in plus (66,20 k€) voor de uitbouw van de Sociale Inlichtingen- en Opsporingsdienst SIOD. Aanwerving van 2 sociaal controleurs.

53/02 WERKINGSKOSTEN

BA 53 0 2 121101 Werkingskosten +**K€30**

De bijkredieten voor in totaal 96 duizend euro voor het DG sociale inspectie kaderen in de verdeling van de enveloppe van 1,2 miljoen bij de politie voor de oprichting van de gemengde ondersteuningscel. De verhoging wordt als volgt ingeschreven:

- + 66.200 € = personeelskosten
- + 29.800 € = werkingskosten

24 — SPF SÉCURITÉ SOCIALE

24.1 Lignes générales de politique

Non applicable

24.2 Justifications des dispositions légales

Non applicable

24.3 Justifications des modifications de crédits par divisions organiques et par programmes

Crédits du personnel:

Suite au décompte des primes de compétences 2008 et 2009, lié aux économies imposées dans la circulaire 600 du 30/12/2009 les crédits de personnel sont diminués de **1 517 k€**.

Division organique 53

Direction générale Inspection sociale

53/01 PERSONNEL

Dépenses (en milliers d'euro)

AB 53 0 1 110003 Rémunérations et allocations généralement quelconques: +**66k€**

Correction: (+ 66,20k€) pour l'extension du Service d'information et de recherche sociale (SIRS). Engagement de 2 contrôleurs sociaux.

53/02 FRAIS DE FONCTIONNEMENT

BA 53 0 2 121101 Frais de fonctionnement +**30k€**

Les crédits supplémentaires à concurrence de 96 k€ pour la DG Inspection Sociale cadre dans la ventilation de l'enveloppe de 1,2 millions pour la création de la cellule mixte auprès de la police fédérale. L'augmentation est réparti comme suite:

- + 66.200 € = rémunération
- + 29.800 € = frais de fonctionnement

De vermindering wordt als volgt verdeeld:

Basisallocaties

21.10.11.03.....	-585
21.10.11.04.....	-165
52.61.11.03.....	-33
52.61.11.04.....	-7
54.01.11.03.....	-233
54.01.11.04.....	-30
57.01.11.03.....	-145
57.01.11.04.....	-45
58.01.11.03.....	-151
58.01.11.04.....	-20
58.61.11.03.....	-16
59.01.11.03.....	-54
59.01.11.04.....	-33
	-1517

Organisatieafdeling 54

Directie-generaal zelfstandigen

54/1 SOCIAAL STATUUT DER ZELFSTANDIGEN

54/11 TOELAGE

BA 54 1 1 428001 Jaarlijkse rijkstoelage voor de verschillende stelsels en sectoren van het sociaal statuut der zelfstandigen –**K€5160**

In het raam van de globalisering van alle toelagen in het kader van een globaal financieel beheer, wordt de jaarlijkse rijkstoelage voor de verschillende stelsels en sectoren van het sociaal statuut der zelfstandigen krachtens artikel 19, tweede lid van het KB nr 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, zoals het gewijzigd is bij artikel 24 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels, globaal vastgesteld op 945.218,01 duizend EUR.

Deze toelage is vanaf het begrotingsjaar 1997 ingeschreven in de begroting van het Ministerie van Middenstand en Landbouw.

Vanaf 1998 wordt het bedrag van 945.218,01 duizend EUR gekoppeld aan de schommelingen van het indexcijfer.

La diminution est répartie comme suit:

Allocations de base

21.10.11.03.....	-585
21.10.11.04.....	-165
52.61.11.03.....	-33
52.61.11.04.....	-7
54.01.11.03.....	-233
54.01.11.04.....	-30
57.01.11.03.....	-145
57.01.11.04.....	-45
58.01.11.03.....	-151
58.01.11.04.....	-20
58.61.11.03.....	-16
59.01.11.03.....	-54
59.01.11.04.....	-33
	-1517

Division organique 54

Direction générale Indépendants

54/1 STATUT SOCIAL DES INDÉPENDANTS

54/11 SUBVENTION

AB 54 1 1 428001 Subvention annuelle de l'État pour les différents régimes et secteurs du Statut social des travailleurs: –**5160 k€**

Dans le cadre de la globalisation de toutes les subventions en vue d'une gestion financière globale, la subvention annuelle de l'État à tous les régimes et secteurs du Statut social des indépendants est fixée à 945.218,01 mille EUR conformément à l'article 19, deuxième alinéa de l'AR n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants, tel que modifié par l'article 24 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions.

Cette subvention a été inscrite au budget du Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture dès l'exercice 1997.

Depuis 1998, le montant de 945.218,01 mille EUR est lié aux fluctuations de l'indice.

Basisbedrag van de Rijkstoelage (jaar 1997)	945.218.010 EUR
<i>Montant de base de la Subvention de l'État (année 1997)</i>	
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 1998 (+ 1,27 %)	x 1,0127
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 1998 (+ 1,30 %)</i>	x 1,0130
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 1999 (+ 0,94 %)	x 1,0094
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 1999 (+ 0,90 %)</i>	x 1,0090
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2000 (+ 1,88 %)	x 1,0188
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2000 (+ 1,90 %)</i>	x 1,0190
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2001 (+ 2,74 %)	x 1,0274
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2001 (+ 2,74 %)</i>	
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2002 (+ 1,79 %)	x 1,0179
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2002 (+ 1,80 %)</i>	x 1,0180
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2003 (+ 1,45 %)	x 1,0145
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2003 (+ 1,45 %)</i>	
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2004 (+ 1,63 %)	x 1,0163
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2004 (+ 1,63 %)</i>	
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2005 (+ 2,17 %)	x 1,0217
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2005 (+ 2,17 %)</i>	
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2006 (+ 1,77 %)	x 1,0177
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2006 (+ 1,77 %)</i>	
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2007 (+ 1,77 %)	x 1,0177
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2007 (+ 1,77 %)</i>	
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2008 (+ 4,22 %)	x 1,0422
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2008 (+ 4,22 %)</i>	
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2009 (+ 0,60 %)	x 1,0059
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2009 (+ 0,60 %)</i>	
x Evolutie van de gezondheidsindex voor het jaar 2010 (+ 1,20 %)	x 1,0120
x <i>Évolution de l'indice santé pour l'année 2010 (+ 1,20 %)</i>	
Basisbedrag voor het jaar 2010:	1.191.606.927 EUR
<i>Subvention de base de l'État pour l'année 2010</i>	
Aanvullende Rijkstoelage voor het jaar 2010 (integratie kleine risico's)	80.270.390 EUR
<i>Subvention complémentaire de l'État pour l'année 2010 (intégration des petits risques)</i>	
Regularisaties op de Rijkstoelage voor het jaar 2009	-13.869.000 EUR
<i>Régularisation sur la subvention de l'État pour l'année 2009</i>	
Rijkstoelage voor het jaar 2010 na begrotingscontrole	1.258.008.317 EUR
<i>Montant de la Subvention de l'État pour 2010 après contrôle budgétaire</i>	
Afgerond bedrag:	1.258.008.000 EUR
Montant arrondi:	

Organisatieafdeling 55*Directie-generaal personen met een handicap***55/22 TEGEMOETKOMINGEN**

BA 55 2 2 343106 Tegemoetkomingen aan personen met een handicap: **+K€110 123**

Begrotingscontrole 2010: **1.843.656.418,28**

0. INTRODUCTIE

De volgende berekening is gebaseerd op de evolutie van de belangrijkste parameters over de laatste 12 maanden vanaf december 2009, op het bordtabel 343106 en op de evolutie van de waarde van de stock te behandelen dossiers.

Er is geen indexatie voorzien in 2010.

1. IVT/IT (inkomensvervangende tegemoetkoming/ integratietegemoetkoming)

Aantal rechthebbenden december 2009: 152.694
 Binnenkomende rechthebbenden "lopend": 42.129
 Binnenkomende rechthebbenden "inhaal": 4.067
 Rechthebbenden die het systeem verlaten: 29.432
 Extrapolatie aantal rechthebbenden 2010: 169.458

Gemiddeld bedrag december 2009: 606,30
 Groeipercentage vorig jaar: -1,30
 Extrapolatie gemiddeld bedrag controle 2010: 598,42

totaal IVT/IT (per maand) 101.406.734,39
 totaal IVT/IT (per jaar) 1.216.880.812,68

inflatie 2009 buiten referentie periode: 0,00

indexatie: 0,00

totaal IVT/IT (per jaar) na index: 1.216.880.812,68

2. THAB (tegemoetkoming hulp aan bejaarden)

Aantal rechthebbenden december 2009: 138.626
 Binnenkomende rechthebbenden "lopend": 56.112
 Binnenkomende rechthebbenden "inhaal": 3.198
 Rechthebbenden die het systeem verlaten: 45.369
 Extrapolatie aantal rechthebbenden 2010: 152.567

Gemiddeld bedrag december 2009: 266,40
 Groeipercentage vorig jaar: -3,10
 Extrapolatie gemiddeld bedrag controle 2010: 258,14

totaal THAB (per maand): 39.383.889,49
 totaal THAB (per jaar): 472.606.673,85

Division organique 55*Dg personnes handicapées***55/22 ALLOCATIONS**

AB 55 2 2 343106 Paiement des allocations aux handicapés **+ 110 123 k€**

Budget contrôle 2010: **EUR 1.843.656.418,28**

0. INTRODUCTION

Le calcul qui suit est basé sur l'évolution des paramètres les plus importants sur les 12 derniers mois à compter de décembre 2009, sur le tableau de suivi 343106. et sur l'évolution de la valeur du stock de dossiers à traiter.

Conformément aux directives, il n'y a pas d'indexation prévue en 2010.

1. ARR/AI (allocation de remplacement de revenu / allocation d'intégration)

nombre d'allocataires décembre 2009: 152.694
 allocataires "courants" entrant dans le système: 42.129
 allocataires "rattrapage" entrant dans le système: 4.067
 allocataires sortant du système: 29.432
 prévision nombre d'allocataires 2010: 169.458

montant moyen décembre 2009: 606,30
 taux de croissance -1,30
 prévision montant moyen contrôle 2010: 598,42

total ARR/AI (mensuel): 101.406.734,39
 total ARR/AI (annuel): 1.216.880.812,68

inflation 2009 hors période de référence: 0,00

indexation: 0,00

total ARR/AI (annuel) après index: 1.216.880.812,68

2. APA (Allocation pour l'aide aux personnes âgées)

nombre d'allocataires décembre 2009: 138.626
 allocataires "courants" entrant dans le système: 56.112
 allocataires "rattrapage" entrant dans le système: 3.198
 allocataires sortant du système: 45.369
 prévision nombre d'allocataires 2010: 152.567

montant moyen décembre 2009: 266,40
 taux de croissance -3,10
 prévision montant moyen contrôle 2010: 258,14

total APA (mensuel): 39.383.889,49
 total APA (annuel): 472.606.673,85

inflatie 2009 buiten referentie periode:0,00
 indexatie:0,00
totaal THAB (per jaar) na index: 472.606.673,85

3. Verworven rechten

Aantal rechthebbenden december 2009: 1.892
 Groeipercentage vorig jaar: -12,90
 Extrapolatie aantal rechthebbenden 2010: 1.648

Gemiddeld bedrag december 2009:524,20
 Groeipercentage vorig jaar:0,50
 Extrapolatie gemiddeld bedrag controle 2010:26,82

totaal verworven rechten (per maand):868.165,18
 totaal verworven rechten (per jaar): 10.417.982,21

inflatie 2009 buiten referentie periode: 0,00
 indexatie:0,00

**totaal verworven rechten (per jaar)
 na index: 10.417.982,21**

4. RVP (tegemoetkomingen betaald via de Rijksdienst voor Pensioenen)

Aantal rechthebbenden december 2009:3.343
 Groeipercentage vorig jaar: -15,70
 Extrapolatie aantal rechthebbenden 2010: 2.818

Gemiddeld bedrag december 2009: 341,80
 Groeipercentage vorig jaar:2,30
 Extrapolatie gemiddeld bedrag controle 2010:349,66

totaal RVP (per maand): 985.397,92
 totaal RVP (per jaar): 11.824.775,10

inflatie 2009 buiten referentie periode:0,00
 indexatie:0,00

totaal RVP na index: 11.824.775,10

inflation 2009 hors période de référence: 0,00
 indexation:0,00
total APA (annuel) après index: 472.606.673,85

3. Droits acquis

nombre d'allocataires décembre 2009: 1.892
 taux de croissance année écoulée: -12,90
 prévision nombre d'allocataires 2009: 1.648

montant moyen décembre 2009:524,20
 taux de croissance0,50
 prévision montant moyen contrôle 2010:526,82

total droits acquis (mensuel):868.165,18
 total droits acquis (annuel): 10.417.982,21

inflation 2009 hors période de référence: 0,00
 indexation:0,00

**total droits acquis (annuel)
 après index: 10.417.982,21**

4. ONP (allocation payée par l'Office Nationale des Pensions)

nombre d'allocataires décembre 2009:3.343
 taux de croissance année écoulée -15,70
 prévision nombre d'allocataires 2009: 2.818

montant moyen décembre 2009: 341,80
 taux de croissance2,30
 prévision montant moyen contrôle 2010:349,66

total ONP (mensuel): 985.397,92
 total ONP (annuel): 11.824.775,10

inflation 2009 hors période de référence:0,00
 indexation:0,00

total ONP après index: 11.824.775,10

5. Achterstallen en interesten**5.1 IVT/IT**lopende dossiers

aantal dossiers OUT met achterstallen 2010: 17.709
 Gem. onderzoekstermijn
 nieuwe aanv. verwacht in 2010: 6,00
 Bedrag achterstallen per dossier: 2.992,09
 Bedrag interesten per dossier: 0,00
 Totaal bedrag "lopende dossiers" IVT/IT: 52.986.930,66

inhaalbeweging

aantal dossiers OUT met achterstallen 2010: 4.067,00
 bedrag achterstallen: 20.499.189,68
 bedrag interesten: 34.308,61
 totaal "inhaalbeweging" IVT/IT: 20.533.498,29

totaal bedrag achterstallen en
 interesten IVT/IT: 73.520.428,95

5.2 THABlopende dossiers

aantal dossiers OUT met achterstallen 2010: 16.078
 Gem. onderzoekstermijn nieuwe aanv.
 verwacht in 2010: 6,00
 Bedrag achterstallen per dossier: 1.290,71
 Bedrag interesten per dossier: 0,00
 Totaal bedrag "lopende dossiers" THAB: 20.752.003,22

inhaalbeweging

aantal dossiers OUT met achterstallen 2010: 3.198
 bedrag achterstallen: 6.779.163,85
 bedrag interesten: 10.602,82
 totaal "inhaalbeweging" THAB: 6.789.766,67

totaal bedrag achterstallen en
 interesten THAB: 27.541.769,89

**5.3 totaal achterstallen en interesten
 IVT/IT en THAB 101.062.198,85**

**TOTAAL buiten MAATREGELEN
 (1) + (2) + (3) + (4) + (5) 1.812.792.442,68**

6. Retours

Niet uitgevoerde assignaties -10.146.000,00

TOTAAL MIN RETOURS 1.802.646.442,68

5. Arriérés et intérêts**5.1 ARR/AI**dossiers courants

nombre de dossiers OUT avec arriérés 2010: 17.709
 délai moyen de traitement
 nouv. ddes attendu en 2010: 6,00
 montant de l'arriéré par dossier: 2.992,09
 montant des intérêts par dossier: 0,00
 total courant ARR/AI: 52.986.930,66

rattrapage

nombre de dossiers OUT avec arriérés 4.067,00
 montant de l'arriéré: 20.499.189,68
 montant des intérêts: 34.308,61
 total rattrapage ARR/AI: 20.533.498,29

montant total arriérés et intérêts AR/AI 73.520.428,95

5.2 APAdossiers courants

nombre de dossiers OUT avec arriérés 2010: 16.078
 délai moyen de traitement nouv. ddes
 attendu en 2010: 6,00
 montant de l'arriéré par dossier: 1.290,71
 montant des intérêts par dossier: 0,00
 total courant APA: 20.752.003,22

rattrapage

nombre de dossiers OUT avec arriérés 3.198
 montant de l'arriéré: 6.779.163,85
 montant des intérêts: 10.602,82
 total rattrapage APA: 6.789.766,67

montant total arriérés et intérêts
 APA: 27.541.769,89

**5.3 total arriérés et intérêts
 ARR/AI et APA 101.062.198,85**

**TOTAL HORS MESURES
 (1) + (2) + (3) + (4) + (5) 1.812.792.442,68**

6. Retours

assignations non-émises -10.146.000,00

TOTAL MOINS RETOURS 1.802.646.442,68

7. Tekort 2009

7.1 Tekort 2009 buiten fedcom regularisatie: .30.261.249,04
 7.2 Fedcom regularisatie (neutraal): 10.748.726,56
7.3 Totaal tekort 2009.....41.009.975,60

8. Algemeen totaal

(1) + (2) + (3) + (4) + (5) + (6) + (7) **1.843.656.418,28**

Organisatieafdeling 57

DG Beleidsondersteuning

57/2 STATEN-GENERAAL VAN HET GEZIN

Om de onjuiste toekenning te herstellen in het KB van 12 februari 2010 houdende verdeling van de interdepartementale provisie bestemd om de uitgaven betreffende het Belgisch Voorzitterschap van de Europese Unie te dekken, worden de volgende vastleggings- en verefeningskredieten overgeheveld:

- 46 124 EUR van BA 24.57.21.11.11.04 naar BA 12.40.01.11.00.04
 -12 322 EUR van BA 24.57.22.11.10 naar BA 12.40.02

Volgens de volgende verdeling:

5 000 EUR voor BA 12.40.02.74.04
 5 000 EUR voor BA 12.40.02.74.01
 1 000 EUR voor BA 12.40.02.12.01
 1 322 EUR voor BA 12.40.02.12.04

7. Apurement du déficit 2009

7.1 déficit 2009 hors régularisation fedcom ...30.261.249,04
 7.2 Régularisation fedcom (neutre) 10.748.726,56
7.3 Total déficit 200941.009.975,60

8. Total général

(1) + (2) + (3) + (4) + (5) + (6) + (7) **1.843.656.418,28**

Division organique 57

DG Appui Stratégique

57/2 ÉTATS-GÉNÉRAUX DE LA FAMILLE

Afin de rectifier une erreur d'attribution dans l'AR du 12 février 2010 répartissant la provision interdépartementale destinée à couvrir les dépenses relatives à la Présidence belge de l'Union européenne, les crédits d'engagement et de liquidation suivants sont transférés:

- 46 124 EUR de l'AB 24.57.21.11.11.04 vers l'AB 12.40.01.11.00.04
 - 12 322 EUR de l'AB 24.57.22.11.10 vers l'AB 12.40.02

Avec la répartition suivante:

5 000 EUR pour l'AB 12.40.02.74.04
 5 000 EUR pour l'AB 12.40.02.74.01
 1 000 EUR pour l'AB 12.40.02.12.01
 1 322 EUR pour l'AB 12.40.02.12.04

Organisatieafdeling 58*Directie-generaal Sociaal Beleid***58/4-DOTATIES EN TOELAGEN**BA 58 4 4 428003 Globale rijksstoeelage RSZ **-K€ 23 688**

Aanpassing aan de nieuwe inflatiecijfers (gezondheidsindexcijfer) voor de jaren 2009 (+ 0,59 % (realisaties)) en 2010 (+ 1,2 % (economische begroting 2010 - 2011 (begrotingscontrole))).

Basisbedrag:

Montant de base:

Gezondheidsindex 1998: +1,27 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année 1998: +1,27 % ()*

Gezondheidsindex 1999: +0,94 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année 1999: +0,94 % ()*

Gezondheidsindex 2000: +1,88 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année 2000: +1,88 % ()*

Gezondheidsindex 2001: +2,74 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année 2001: +2,74 % ()*

Gezondheidsindex 2002: +1,79 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année 2002: +1,79 % ()*

Gezondheidsindex 2003: +1,45 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année 2003: +1,45 % ()*

Gezondheidsindex 2004: +1,63 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année: +1,63 % ()*

Gezondheidsindex 2005: +2,17 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année: +2,17 % ()*

Gezondheidsindex 2006: +1,77 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année: +1,77 % ()*

Gezondheidsindex 2007: +1,77 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année: +1,77 % ()*

Gezondheidsindex 2008: +4,22 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année: +4,22 % ()*

Gezondheidsindex 2009: +0,59 % (*)

Évolution de l'indice santé pour l'année: +0,59 % ()*

Gezondheidsindex 2010: +1,2 % (**)

*Évolution de l'indice santé pour l'année: +1,2 % (**)*

Bedrag 2010

Montant 2010

Herberekening 2009(***)

*Recalcul 2009(***)*

Bedrag 2010 aangepast

*Montant 2010 ajusté***Division organique 58***DG Politique sociale***58/4 DOTATIONS ET ÉTUDES**BA 58 4 4 428003 Subvention globale ONSS **-23 688k€**

Adaptation aux nouveaux taux d'inflation (indice de santé) pour les années 2009 (+ 0,59 % (réalisations)) et 2010 (+ 1,2 % (budget économique 2010 - 2011 (contrôle budgétaire))).

4.632.511.882 EUR

x 1,0127

x 1,0094

x 1,0188

x 1,0274

x 1,0179

x 1,0145

x 1,0163

x 1,0217

x 1,0177

x 1,0177

x 1,0422

x 1,0059

x 1,012

5.840.063.552 EUR

- 63.680.000 EUR

5.776.383.552 EUR

afgerond **5.776.384 duizend EUR**Arrondi à **5.776.384 k€**BA 58 4 6 421009 Toelage DOSZ: **-K€ 4075**

Herraming van het noodzakelijke krediet voor de financiering van de uitgaven.

Deze vermindering bevat een bedrag (= 4.074.638 euro) dat het aan de Staat terug te storten "saldo 2007" vertegenwoordigt.

BA 58 4 6 421009 subvention OSSOM **-4075k€**

Réestimation du crédit nécessaire pour le financement des dépenses.

Cette diminution contient un montant (= 4.074.638 euros) représentant le "solde 2007" à rembourser à l'État.

58/6 INKOMENSGARANTIE VOOR OUDEREN EN GEWAARBORGD INKOMEN VOOR BEJAARDEN

BA 58 6 1 343108 Inkomensgarantie voor ouderen: **+K€ 22 216**

Herraming van het noodzakelijke krediet voor de financiering van de uitgaven.

Deze verhoging bevat een bedrag van 4.752.000 euro (aanpassing lopend jaar 2010) en een bedrag van 17.464.000 euro (aanpassing vorige jaren (afrekening 2009)).

58/7 KINDERBIJSLAGEN

BA 58 7 1 343150 Toelage aan de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers (RKW) **+K€ 3405**

Herraming van het noodzakelijke krediet voor de financiering van de uitgaven.

Deze verhoging is het gevolg van de uitbetaling van 13 maanden kinderbijslag in 2010 (toepassing van het koninklijk besluit van 31 januari 2010 tot wijziging van het koninklijk besluit van 26 maart 1965) en van de verhoging van de administratiekosten (van 2 % naar 3,209 %).

58/6 GARANTIE DE REVENUS AUX PERSONNES ÂGÉES ET REVENU GARANTI AUX PERSONNES ÂGÉES

BA 58 6 1 343108 Revenu garanti pour personnes âgées **+22 216 k€**

Réestimation du crédit nécessaire pour le financement des dépenses.

Cette augmentation contient un montant de 4.752.000 euros (adaptation année courante 2010) et un montant de 17.464.000 euros (adaptation années antérieures (décompte 2009)).

58/7 PRESTATIONS FAMILIALES

AB 58 7 1 343150 Subvention à l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés (ONAFTS) **+3450 k€**

Réestimation du crédit nécessaire pour le financement des dépenses.

Cette augmentation résulte du paiement de 13 mois d'allocations familiales en 2010 (application de l'arrêté royal du 31 janvier 2010 modifiant l'arrêté royal du 26 mars 1965) et de l'augmentation des frais d'administration (de 2 % à 3,209 %).

Organisatieafdeling 59*DG Oorlogsslachtoffers***59/1 PENSIOENEN, VERGOEDINGEN EN GELIJKGESTELDE PRESTATIES**

BA 59 1 2 414035 Toelage Nationaal Instituut voor oorlogsinvaliden: **-K€738**

De vermindering met 738 duizend euro wordt verklaard door een herschatting van de uitgaven van de medische zorgen waarbij rekening wordt gehouden met de meest recente evolutie van het aantal erkende begunstigden en de evolutie van de kosten van de medische zorgen.

BA 59 1 3 342004 Sommen ter beschikking te stellen van de Nationale Kas voor Oorlogspensioenen teneinde de uitkering te verzekeren van de pensioenen, renten, toelagen en vergoedingen voor burgerlijke oorlogsslachtoffers van 1914-1918 en van hun rechthebbenden: **-K€ 25**

Op basis van de meest recente gegevens zal de weerslag van de daling van het aantal begunstigden van oorlogspensioenen en renten in 2010 hoger liggen dan oorspronkelijk verwacht.

Hierdoor moet het bedrag van oorlogspensioenen en renten 14-18 met 25 duizend euro dalen.

BA 59 1 3 342006 Sommen ter beschikking te stellen van de Nationale Kas voor Oorlogspensioenen teneinde de uitkering te verzekeren van de pensioenen, renten, toelage en vergoedingen voor burgerlijke oorlogsslachtoffers van 1940-1945 en van hun rechthebbenden: **-K€ 425**

Op basis van de meest recente gegevens zal de weerslag van de daling van het aantal begunstigden van oorlogspensioenen en renten in 2010 hoger liggen dan oorspronkelijk verwacht.

Hierdoor moet het bedrag van oorlogspensioenen en renten 40-45 met 425 duizend euro dalen.

BA 59 1 3 342027 Uitvoering van het Belgisch-Duits akkoord van 21 september 1962 betreffende de vergoeding van de oorlogsslachtoffers: **+K€ 53**

De verhoging met 53 duizend euro is het gevolg van een herringering gebaseerd op de werkelijke uitgaven van 2009.

59/2 KINDERBIJSLAGEN**59-21 KINDERBIJSLAGEN**

BA 59 2 1 113115 Sommen door provisionele voorschotten ter beschikking te stellen van de Rijksdienst voor Kinderbijslag voor werknemers en betreffende de vergoedingen voor kinderen verleend krachtens artikel 6, en artikel 14, van de wet van 15/03/1954 **+K€20**

Division organique 59*DG Victimes de guerres***59/1 PENSIONS, INDEMNITÉS ET PRESTATIONS ASSIMILÉES**

AB 59 1 2 414035 Subside Institut National des Invalides de Guerre: **-738 k€**

La diminution de 738 milliers d'euros s'explique par une réestimation des dépenses des soins médicaux en tenant compte de l'évolution la plus récente du nombre de ressortissants reconnus et de l'évolution des coûts des soins médicaux.

AB 59 1 3 342004 Sommes à mettre à la disposition de la Caisse Nationale des Pensions de la Guerre pour assurer le paiement des pensions, rentes, allocations et indemnités des victimes civiles de la guerre 1914-1918 et de leurs ayants droit: **-25k€**

Sur base des données les plus récentes, l'effet de la diminution du nombre de bénéficiaires des pensions et rentes de guerre en 2010 sera plus élevé qu'initialement prévu.

Le montant des pensions et rentes de guerre 14-18 doit donc être diminué de 25 milliers d'euros.

AB 59 1 3 342006 somme à mettre à la disposition de la Caisse nationale des Pensions de guerre pour assurer le paiement des pensions, rentes et allocations **-425 k€**

Sur base des données les plus récentes, l'effet de la diminution du nombre de bénéficiaires des pensions et rentes de guerre en 2010 sera plus élevé qu'initialement prévu.

Le montant des pensions et rentes de guerre 40-45 doit donc être diminué de 425 milliers d'euros.

AB 59 1 3 342027 somme à mettre à la disposition de la Caisse nationale des Pensions de guerre pour assurer l'exécution de la loi du 6/7/64 étendant l'application: **+53k€**

L'augmentation de 53 milliers d'euros est due à une réestimation basée sur les dépenses réelles de 2009.

59/2 ALLOCATIONS FAMILIALES**59/21 ALLOCATIONS FAMILIALES**

AB 59 2 1 343115 Sommes à mettre par avances provisionnelles à la disposition de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés et relatives aux allocations pour enfants attribuées en vertu de l'article 6 et de l'article 14 de la loi du 15/03/1954: **+20k€**

Herraming van het noodzakelijke krediet voor de financiering van de uitgaven.

Deze verhoging is het gevolg van de uitbetaling van 13 maanden kinderbijslag in 2010 (toepassing van het koninklijk besluit van 31 januari 2010 tot wijziging van het koninklijk besluit van 26 maart 1965) en van de verhoging van de administratiekosten (van 2% naar 3.209%).

Réestimation du crédit nécessaire pour le financement des dépenses.

Cette augmentation résulte du paiement de 13 mois d'allocations familiales en 2010 (application de l'arrêté royal du 31 janvier 2010 modifiant l'arrêté royal du 26 mars 1965) et de l'augmentation des frais d'administration (de 2 % à 3,209 %).

25. — FOD VOLKSGEZONDHEID, VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN EN LEEFMILIEU

25.1 Algemene beleidslijnen

Niet van toepassing

25.2. Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Art. 2.25.1

Het huidige artikel vervolledigt het artikel 2.25.3 van de wet van 23 december 2009 houdende de Algemene Uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2010. Dit artikel omschrijft de toelagen en tussenkomsten die kunnen toegekend worden in de loop van het begrotingsjaar.

Art. 2.25.2

In artikel 2.25.4 van dezelfde wet worden de totaalcijfers voor de ontvangsten en uitgaven van de begroting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen geactualiseerd.

Art. 2.25.3

In artikel 2.25.7 van dezelfde wet worden de totaalcijfers voor de ontvangsten en uitgaven van de begroting van het Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten geactualiseerd.

Art 2.25.4

Aanpassing van het percentage griepvaccins A/H1N1 dat de minister van Volksgezondheid aan de WGO mag schenken in 2010.

25.3. Verantwoording van de kredietwijzigingen per organisatieafdeling en programma

Personeelskredieten (van de FOD VVVL en POD DO)

De weerhouden personeelskredieten voor 2010 worden als volgt aangepast:

- - 244 k€ voor de FOD VVVL (ingeschreven onder BA 25/51.01.11.00.03)
- + 1 k€ voor het programma 55/2 (variabele kredieten Kyoto Fonds)
- + 6 k€ voor de POD Duurzame ontwikkeling

25. — SPF SANTE PUBLIQUE, SECURITE DE LA CHAÎNE ALIMENTAIRE ET ENVIRONNEMENT

25.1 Lignes générales de politique

Pas d'application

25.2. Justification des dispositions légales

Art. 2.25.1

Le présent article complète l'article 2.25.3 de la loi du 23 décembre 2009 contenant le budget général des Dépenses pour l'année budgétaire 2010. Cet article précise les subsides et allocations qui peuvent être accordés pendant l'année budgétaire.

Art. 2.25.2

Dans l'article 2.25.4 de la même loi, les chiffres globaux des recettes et des dépenses pour le budget de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire sont actualisés.

Art. 2.25.3

Dans l'article 2.25.7 de la même loi, les chiffres globaux des recettes et des dépenses pour le budget de l'Agence fédérale des Médicaments et des Produits de Santé sont actualisés.

Art. 2.25.4

Adaptation du pourcentage de vaccins contre la grippe A/H1N1 que la ministre de la Santé est autorisée à donner à l'OMS en 2010.

25.3. Justification des modifications de crédits par divisions organiques et par programmes

Crédits de personnel (pour le SPF SPSCAE et le SPP DD)

Les crédits de personnel retenus pour 2010 sont adaptés comme suit:

- - 244 k€ .pour le SPF SPSCAE (inscrit à l'AB 25/51.01.11.00.03)
- + 1 k€ pour le programme 55/2 (crédits variables Fonds Kyoto)
- + 6 k€ pour le SPP Développement durable

Deze aanpassingen zijn te wijten aan de verrekening van de recurrente uitgaven voor de competentietingen.

(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

Organieke afdeling 21

Beheersorganen

PROGRAMMA 1 – STAFDIENST P&O

BA 25/21.11.11.40.05 -40 k€

Compensatie van het bijkrediet voorzien op BA 25/40.01.11.40.05

Terugname door de vzw Sociale Dienst van de lasten in verband met de deelneming in de kosten van de hospitalisatieverzekering aangeboden aan de personeelsleden

(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

BA 25/21.12.12.11.01 -2 k€

BA 25/21.12.12.11.11 +2 k€

Interne transfers

(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

PROGRAMMA 2 – STAFDIENST ICT

BA 25/21.22.12.11.01 - 21 k€

Gedeeltelijke compensatie van het bijkrediet voorzien op BA. 25/40.02.41.60.01

(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

Organieke afdeling 40

Algemene diensten

PROGRAMMA 0 – SOCIALE DIENST

BA 25/40.01.11.40.05 + 40 k€

Terugname door de vzw Sociale Dienst van de lasten in verband met de deelneming in de kosten van de hospitalisatieverzekering aangeboden aan de personeelsleden

Het krediet wordt gecompenseerd op BA 25/21.11.11.40.05

(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

BA 25/40.02.41.60.01 + 29 k€

Het bijkrediet wordt als volgt verantwoord:

Ces modifications résultent d'une régularisation du calcul des dépenses récurrentes en matière de mesures de compétence.

(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

Division organique 21

Organes de gestion

PROGRAMME 1 – SERVICE D'ENCADREMENT P&O

AB 25/21.11.11.40.05 -40 k€

Compensation du crédit supplémentaire prévu à l'AB 25/40.01.11.40.05

Reprise par l'ASBL Service social de la charge liée à la participation dans les frais d'assurance hospitalisation proposée aux membres du personnel

(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

AB 25/21.12.12.11.01 -2 k€

AB 25/21.12.12.11.11 +2 k€

Transferts internes

(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

PROGRAMME 2 – SERVICE D'ENCADREMENT ICT

AB 25/21.22.12.11.01 - 21 k€

Compensation partielle du crédit supplémentaire prévu à l'AB 25/40.02.41.60.01

(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

Division organique 40

Services généraux

PROGRAMME 0 – SERVICE SOCIAL

AB 25/40.01.11.40.05 + 40 k€

Reprise par l'ASBL Service social de la charge liée à la participation dans les frais d'assurance hospitalisation proposée aux membres du personnel.

Ce crédit est compensé sur l'AB 25/21.11.11.40.05

(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

AB 25/40.02.41.60.01 + 29 k€

Le crédit supplémentaire est justifié comme suit:

a) Bij de opmaak van de initiële begroting 2010 werd de toelage aan de VZW Sociale dienst verminderd met 8 k€, ten voordele van BA 25/40.12.12.11.01, als bijdrage voor de organisatie van de jaarlijkse dag van de Duurzame Ontwikkeling. Ten gevolge van een interne beslissing dient het beheer van dit krediet terug te keren naar de vzw Sociale dienst: + 8 k€

b) Beperking op de vzw Sociale Dienst, van de lineaire maatregelen van het conclaaf m.b.t. de initiële begroting 2010: +21 k€ gecompenseerd op BA 25/21.22.12.11.01

(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

PROGRAMMA 1 – LOGISTIEK

BA 25/40.12.12.11.01 - 8 k€

Compensatie van het bijkrediet voorzien op BA 25/40.02.41.60.01

(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

Organieke afdeling 51 – DG1 –

Gezondheidszorgvoorzieningen

PROGRAMMA 1 – FINANCIERING GEZONDHEIDS-ZORGVOORZIENINGEN

BA 25/51.12.34.31.01 + 37 K€

Bijkrediet toegekend voor de gewestelijke financiering van de platforms palliatieven zorgen. Toepassing van bepalingen voorzien in het KB van 19 juni 1997.

(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

PROGRAMMA 3 – ACUTE EN CHRONISCHE ZORGEN

BA 25/51.34.12.11.01 +102 k€

Bijkrediet toegekend voor het betoelagen van het nieuwe college der geneesheren voor het centrum van menselijke erfelijkheid.

Bijkrediet gecompenseerd op BA 25/56.11.33.00.01

(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

PROGRAMMA 6 – TOELAGEN AAN ORGANISATIES

BA 25/51.61.33.00.01 + 30 k€

Krediet bestemd om subsidies toe te tekenen aan de organisaties “LEIF (Nederlandse zijde) en “EOL” (Franse

a) Lors de l'élaboration du budget initial 2010, la subvention à l'ASBL Service social a été diminuée de 8 k€ suite à la prise en charge du coût de la participation à la journée du Développement Durable par le service logistique (AB 25/40.12.12.11.01). Suite à une décision interne, la gestion de ces crédits retourne à l'ASBL Service social: + 8 k€

b) Limitation des mesures linéaires du conclave relatif au budget initial 2010, sur les crédits de l'ASBL Service social: + 21 k€ et compensation prévue à l'AB 25.21.22.12.11.01

(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

PROGRAMME 1 – SERVICES LOGISTIQUES

AB 25/40.12.12.11.01 - 8 k€

Compensation du crédit supplémentaire prévu à l'AB 25/40.02.41.60.01

(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

Division organique 51 – DG 1 -

Établissements de soins

PROGRAMME 1 – FINANCEMENT DES ÉTABLISSEMENTS DE SOINS

AB 25/51.12.34.31.01 + 37 K€

Crédit supplémentaire accordé pour le financement régional des plates formes “Soins palliatifs”. Application des dispositions de l'A.R. du 19 juin 1997.

(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

PROGRAMME 3 – SOINS CHRONIQUES

AB 25/51.34.12.11.01 +102 k€

Crédit supplémentaire accordé pour la subside du nouveau collège des médecins pour le centre de génétique humaine.

Crédit supplémentaire compensé à l'AB 25.56.11.33.00.01

(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

PROGRAMME 6 – SUBSIDES À DES ASSOCIATIONS

AB 25/51.61.33.00.01 + 30 k€

Crédit destiné aux subsides à accorder aux associations “LEIF” (côté néerlandophone) et “EOL” (côté fran-

zijde) met als doel de artsen te ondersteunen en het publiek te informeren over de wetten inzake euthanasie.

Bijkrediet gecompenseerd op de BA's 25/51.71.12.11.01, 25/51.72.12.11.01 en 25/51.74.12.11.01 (Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

PROGRAMMA 7 — COMMISSIES

BA 25/51.71.12.11.01 - 10 k€
BA 25/51.72.12.11.01 - 10 k€
BA 25/51.74.12.11.01 - 10 k€

Compensatie van het bijkrediet voorzien op BA 25/51.61.33.00.01 (Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

Organieke afdeling 52 – DG 2 –

Basisgezondheidszorgen en Crisisbeheer

PROGRAMMA 3 – BIOTERRORISME EN PANDEMIE

Vereffeningkredieten

De kredieten voor de aankoop van maskers en vaccins in kader van de strijd tegen influenza A/H1N1 werden als volgt herzien:

(k€)

A.B.-B.A. : 52.31.1211.01	Masques - Maskers	Grossistes répartiteurs -	Autres - Anderen	Total - Totaal
dépense totale - Totale uitgave	3.234	1.000	50	4.284
liquidé en 2009 - verrefend in 2009	1.078	198	48	1.324
à liquider en 2010 - te verrefenen in 2010	2.156	802	2	2.960
Crédits de liquidation supplémentaires nécessaires en 2010 (grippe A/H1N1) Bijkomende noodzakelijke verrefeningskredieten in 2010 (griep A/H1N1)				2.960
A.B.-B.A.. 52.32.1211.01	Vaccins - Vaccins	autres - anderen	Total - Totalen	
dépense totale - Totale uitgave	80.269	1.035	81.304	
liquidé en 2009 - verrefend in 2009	38.864	645	39.509	
à liquider en 2010 - te verrefenen in 2010	41.405	390	41.795	

cophone) ayant pour objectif de soutenir les médecins et d'informer la population sur les dispositions légales en matière d'euthanasie.

Le crédit est compensé aux AB 25/51.71.1211.01, 25/51.72 1211.01 et 25/51.74 1211.01 (Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

PROGRAMME 7 — COMMISSIONS

AB 25/51.71.12.11.01 - 10 k€
AB 25/51.72.12.11.01 - 10 k€
AB 25/51.74.12.11.01 - 10 k€

Compensation du crédit supplémentaire prévu à l'AB 25/51.61.33.00.01 (Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

Division organique 52 – DG 2

Soins de santé de base et Gestion de crise

PROGRAMME 3 – BIOTERRORISME ET PANDÉMIE

Crédits de liquidation

Les crédits pour l'achat des masques et des vaccins dans le cadre de la lutte contre la grippe A/H1N1 ont été revus comme suit:

(k€)

Het oorspronkelijke krediet van 2010, 50 640 k€ kan worden teruggebracht tot 41 795 k€ (een daling met 8 845 k€). Echter, als men rekening houdt met het extra krediet gevraagd op BA 25/52.31.12.11.01, is dit een netto daling van 5 885 k€ voor het geheel van de twee basisallocaties.

De overdracht van kredieten tussen de twee basisallocaties zal geregeld worden door een herverdeling van BA's voor een krediet van 2 961 k€ (afgerond). Rekening houdend met die herverdeling mag het krediet van de BA 25/52.32.12.11.01 worden verminderd met 5 884 k€.

Organieke afdeling 53

MEDEX

PROGRAMMA 0 — BESTAANSMIDDELEN

BA 25/53.02.12.11.01 + 5 k€
BA 25/53.02.74.22.04 - 5 k€

Interne transfers
(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

PROGRAMMA 1 — MEDISCHE EXPERTISES

BA 25/53.14.12.11.01 - 441 k€

De vermindering is te wijten aan het aantal controles dat lager is dan voorzien (bij de niet- federale entiteiten).

(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

Organieke afdeling 54

DG4 Dieren, Planten en voeding

BA 25/54.11.35.40.01 + 2 k€
BA 25/54.11.35.40.02 + 3 k€
BA 25/54.31.12.11.01 - 5 k€

Interne transfers
(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

PROGRAMMA 5 — DOTATIE FAVV

BA 25/54.51.41.40.01 +792 k€

Le crédit initial 2010 de 50 640 k€ peut dès lors être ramené à 41 795 k€ (soit une diminution de 8 845 k€). Toutefois, si l'on tient compte du crédit supplémentaire sollicité à l'AB 25/52.31.12.11.01, il s'agit d'une diminution nette de 5 885 k€ pour l'ensemble des deux allocations de base.

Le transfert de crédit entre les deux AB sera réglé par une redistribution d'allocations de base portant sur un crédit de 2 961 k€ (arrondi). Compte tenu de la redistribution, le crédit de liquidation de l'AB 25/52.32.12.11.01 peut être diminué de 5 884 k€

Division organique 53

MEDEX

PROGRAMME 0 — SUBSISTANCE

AB 25/53.02.12.11.01 + 5 k€
AB 25/53.02.74.22.04 - 5 k€

Transfert interne
(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

PROGRAMME 1 — EXPERTISES MÉDICALES

AB 25/53.14.12.11.01 - 441 k€

La diminution des crédits résulte du fait que le nombre de contrôles pour les entités non fédérées a été moins important que prévu.

(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

Division organique 54

DG4 Animaux, Plantes et alimentation

AB 25/54.11.35.40.01 + 2 k€
AB 25/54.11.35.40.02 + 3 k€
AB 25/54.31.12.11.01 - 5 k€

Transferts internes
(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

PROGRAMME 5 — DOTATION AFSCA

AB 25/54.51.41.40.01 +792 k€

Organieke afdeling 55*DG5 Leefmilieu***PROGRAMMA 1 — MULTILATERALE EN STRATEGISCHE ZAKEN**

BA 25/55.11.33.00.01 - 2 k€
 BA 25/55.11.45.23.01 (nieuwe BA-toelagen aan universiteiten) + 2 k€
 Interne transfers. Toepassing van de juiste economische code
 (Vastleggingkredieten)

PROGRAMMA 2 — KLIMAATWIJZIGING (KYOTO)

Om het evenwicht tussen inkomsten en uitgaven in het Kyotofonds te herstellen, worden de initieel toegestane vastleggings- en vereffeningskredieten vermindert met 1 723 resp. 454 keur.

55/21 – PERSONEELSKOSTEN

BA 25/55.21.11.00.03: Wedden en vergoedingen statutairen
 BA 25/55.21.11.00.04: Wedden en vergoedingen niet-statutairen

De verhoging ten opzichte van de initieel toegestane kredieten, betreft een herverdeling om de kredieten op deze basisallocaties in overeenstemming te brengen met de noden van het in 2008 goedgekeurde personeelsplan. Wat de uitvoering van dat personeelsplan betreft, besliste het begrotingsconclaf bovendien dat slechts maximaal 26 personeelsleden (in VTE) bezoldigd kunnen worden op basis van het Kyotofonds en dat iedere wijziging van dit plafond het voorwerp moet uitmaken van een voorafgaande beslissing van de Ministerraad.

BA 25/55. 21.11.40.05: Sociale actie Kyoto

Het initieel voorziene krediet van 4 keur wordt verhoogd tot 5 keur.

55/22 – WERKING

BA 25/55.22.12.11.01: Werkingskosten en activiteiten

Werkingskosten

Vermindering van de kredieten voor internationale zendingen met 200 keur. Op de overige werkingskosten wordt 8 keur bespaard.

Beleids- en juridische studies en publicaties, communicatiestrategie, onkosten aankoop emissierechten.

Division organique 55*DG5 Environnement***PROGRAMME 1 — AFFAIRES MULTILATÉRALES ET STRATÉGIQUES**

AB 25/55.11.33.00.01 - 2 k€
 AB 25/55.11.45.23.01 (nouvelle AB-subsides aux universités) + 2 k€
 Transfert interne: application de la codification économique correcte
 (Crédits d'engagement)

PROGRAMME 2 — CHANGEMENTS CLIMATIQUES (KYOTO)

Pour rétablir l'équilibre entre les recettes et dépenses du Fonds Kyoto, les crédits initiaux d'engagement et de liquidation sont réduits respectivement de 1 723 et de 454 keur.

55/21 – FRAIS DE PERSONNEL

AB 25/55.21.11.00.03: Traitements et allocations statutaires
 AB 25/55.21.11.00.04: Traitements et allocations non-statutaires

L'augmentation par rapport aux crédits initiaux concerne une redistribution de fonds à ces allocations de base en ligne avec les besoins du plan du personnel approuvé en 2008. En ce qui concerne la mise en œuvre de ce plan du personnel, le conclave budgétaire a décidé par ailleurs qu'un maximum de 26 membres du personnel (ETP) peut être rémunéré sur base du Fonds Kyoto et que toute modification à cette limite doit faire l'objet d'une décision préalable du Conseil des ministres.

AB 25/55.21.11.40.05: Action sociale Kyoto

Le crédit initialement prévu de 4 keur est porté à 5 keur.

55/22 – FONCTIONNEMENT

AB 25/55.22.12.11.01: Frais de fonctionnement et activités

Frais de fonctionnement

Réduction des crédits pour les missions internationales de 200 keur. Sur les autres coûts administratifs 8 keur ont été économisés.

Études politiques et juridiques et publications, stratégie de communication, frais d'achats de droits d'émission.

- Programma van de federale overheid voor de aankoop van emissierechten

De administratieve kosten die verband houden met het aankoopprogramma worden met uitwerking vanaf het budgettair boekjaar 2010 ten laste gelegd van het door de CREG beheerde "Grote Kyotofonds", zodat de daarvoor initieel toegestane kredieten konden worden verminderd met 515 keur. Ook op een aantal andere kosten wordt in totaal 65 keuro bespaard.

- Nationaal register

ongewijzigd

- Communicatie en sensibilisering

De initieel voorziene kredieten (464 keur) voor de aankoop van mediaruimte voor de in 2006 opgestarte communicatiecampagne "energievreters", worden geschrapt. (www.energievreters.be)

De kredieten voor de herdruk en verdere ontwikkeling van het educatieve pakket voor scholen wordt van 125 keur verminderd tot 50 keur.

Diverse andere initieel voorziene kredieten worden bijkomend verminderd met 26 keur.

- Klimaatbeleid (nationaal, internationaal en EU)

Op de initieel voorziene vastleggingskredieten van 970 keur wordt 195 keur bespaard (113 keur vereffeningkrediet)

250 keur (vastleggingen en vereffeningen) wordt toegewezen aan de integratie van de jaarlijkse uitgaven bestemd voor de financiering van de inwerkingstelling van de "klimaatwet". Hiervan is 120 keur voorzien voor de ondersteuning van het Klimaatcomité 2050.

Aan de ondersteuning van de activiteiten in het kader van het Belgisch voorzitterschap van de Raad van de EU wordt 325 keur toegewezen.

De kredieten initieel voorzien voor het actualiseren van een studie inzake het beleid ter bescherming van de ozonlaag worden geschrapt.

- Nationale Klimaatcommissie

ongewijzigd

BA 25/55.22.12.11.04: Informatica werkingskosten

Een verhoging van de initiële kredieten van 6 keur (vastleggingen) resp. 97 keur (vereffeningen) werd doorgevoerd, in functie van softwareontwikkeling en -onderhoud voor het Nationaal register.

- Programme du gouvernement fédéral pour l'achat de quotas

Prenant effet dès l'exercice budgétaire 2010, les frais administratifs liés au programme d'achat, seront imputés à charge du "Grands Fonds Kyoto" géré par la CREG, de sorte que les crédits initialement autorisés pourraient être réduits de 515 keur. Sur un certain nombre d'autres frais, un total de 65 keur a été économisé.

- Registre national

inchangé

- Communication et sensibilisation

Crédits initialement prévus (464 keur) pour l'achat d'espace média pour la campagne de communication "énergivores" lancée en 2006 sont supprimés. (www.energivores.be)

Les crédits pour la réimpression et la poursuite du développement du paquet pédagogique pour les écoles est ramené de 125 keur à 50 keur.

Divers autres crédits initialement prévus sont réduits de 26 keur.

- Politique climatique (nationale, internationale et UE)

Sur les crédits d'engagement initiaux de 970 keur une économie de 195 keur est réalisée (113 keur de crédits de liquidation)

250 keur (engagements et liquidations) sont attribués à l'intégration des dépenses annuelles destinées au financement de la mise en œuvre de la loi "climat". De ce montant 120 keur sont prévus pour l'appui au Comité climat 2050

325 keur sont attribués au soutien des activités de la présidence belge du Conseil de l'Union européenne.

Les crédits initialement prévus pour mettre à jour une étude sur les politiques visant à protéger la couche d'ozone sont supprimés.

- Commission nationale Climat

inchangé

AB 25/55.22.12.11.04: Frais de fonctionnement informatiques

Les crédits initiaux de resp 6 keur (engagements) et 97 keur (liquidations) ont été augmentés en fonction du développement et de la maintenance des logiciels pour le Registre national.

BA 25/55.22.33.00.01: Toelagen verenigingen – organisaties

Vermindering van de kredieten voor de toelage voor de organisatie van lokale informatie-evenementen.

BA 25/55.22.35.40.01: Deelname in werking en bijdragen internationale organisaties

De kredieten voor de subsidies voor de werking van internationale organisaties (UNFCCC, m.i.v. Protocol van Kyoto) (*ITL Fee*, financiering van bijkomende onderhandelingsessies tijdens het Belgische EU-voorzitterschap, de werking van de EGTT, het *Compliance Committee*, en activiteiten die verband houden met het *database system*, het *expert review process* en *joint implementation*), worden verhoogd met 150 keur (vastleggingen) resp. 181 keur (vereffeningen).

Organieke afdeling 56

Wetenschapsbeleid

PROGRAMMA 1 — RESEARCH NATIONAAL

BA 25/56.11.33.00.01-102 k€

Compensatie van het bijkrediet voorzien op BA 25/51.34.12.11.01
(Vastleggingkredieten en vereffeningkredieten)

Organische afdeling 59 – Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsvoorzieningen

PROGRAMMA 0 — FAGG

BA 25/59.02.41.40.01 +564k€

AB 25/55.22.33.00.01: Subsidies associations – organisations

Réduction des crédits pour la subvention pour l'organisation de événements locaux d'information

AB 25/55.22.35.40.01: Participation dans le fonctionnement / subsidies aux organisations internationales

Les crédits pour la subvention du fonctionnement des organisations internationales (CCNUCC, y compris le Protocole de Kyoto) (*ITL Fee*, financement de sessions de négociation additionnelles pendant la présidence belge de l'UE, le fonctionnement du EGTT, le Comité d'Observance, et les activités liées au système de base de données, le expert review process et la mise en œuvre conjointe), ont augmenté respectivement de 150 keur (engagements) et de 181 keur (liquidations).

Division organique 56

Politique scientifique

PROGRAMME 1 — NATIONAL RESEARCH

AB 25/56.11.33.00.01-102 k€

Compensation du crédit supplémentaire prévu à l'AB 25.51.34.12.11.01
(Crédits d'engagement et crédits de liquidation)

Division organique 59 – Agence fédérale des Médicaments et des produits de santé

PROGRAMME 0 — AFMPS

BA 25/59.02.41.40.01 +564k€

**FEDERAAL AGENTSCHAP VOOR DE VEILIGHEID
VAN DE VOEDSELKETEN**
VERANTWOORDING
ONTVANGSTEN
HOOFDSTUK 41
**Opbrengsten voortvloeiend uit de uitoefening van
de statutaire opdracht**

Overeenkomstig artikel 10 van de wet van 9 december 2004 betreffende de financiering van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, worden de heffingen en de retributies jaarlijks aangepast in functie van de evolutie van het indexcijfer der consumptieprijzen van het Rijk van de maand oktober van het voorgaande jaar.

Het indexcijfer van de maand oktober 2009 bedroeg 111,07 t.o.v. 112,16 in de maand oktober 2008. Dit is een daling met 0,97 %.

Als gevolg hiervan dalen de eigen ontvangsten van het FAVV met 587 624 € in totaal, als volgt verdeeld over de verschillende budgetartikels:

Art. 411 210 Heffingen

- 207 335 €

Art. 411 221 Certificatie

- 83 701 €

Art. 411 222 Keuring

-216 495 €

Art. 411 223 Audits op aanvraag

-1 940 €

Art. 411 224 Hercontroles na non-conformiteiten

-1 940 €

Art. 411 225 Residuen

-26 412 €

Art. 411 226 Controlerechten

-23 553 €

**AGENCE FÉDÉRALE POUR LA SÉCURITÉ DE LA
CHAÎNE ALIMENTAIRE**
JUSTIFICATION
RECETTES
CHAPITRE 41
**Produits résultant de l'exercice de la mission
statutaire**

Suite à l'article 10 de la loi du 9 décembre 2004 relative au financement de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire, les contributions et rétributions sont adaptées annuellement, en fonction de l'évolution de l'indice des prix à la consommation du Royaume du mois d'octobre de l'année précédente.

L'index du mois d'octobre 2009 s'élevait à 111,07 tandis que celui du mois d'octobre 2008 s'élevait à 112,16. Ceci représente une diminution de 0,97 %.

Par conséquent, les recettes propres de l'AFSCA diminuent de 587 624 € au total, selon la répartition ci-dessous:

Art. 411 210 Contributions

- 207 335 €

Art. 411 221 Certification

- 83 701 €

Art. 411 222 Expertise

-216 495 €

Art. 411 223 Audits à la demande

-1 940 €

Art. 411 224 Recontrôles après non conformités

-1 940 €

Art. 411 225 Résidus

-26 412 €

Art. 411 226 Droits de contrôle

-23 553 €

Art. 411 227 Retributies BSE-testen

-26 248 €

HOOFDSTUK 45

Tussenkomen van de Staat

Art. 450 010 Dotatie

+ 791 632 €

Verhoging van de dotatie teneinde te kunnen voldoen aan de nieuwe recurrente uitgaven 2009 in verband met de premies voor de gecertificeerde opleidingen.

UITGAVEN

HOOFDSTUK 51

Sommen verschuldigd aan de personen aan de instelling verbonden

Art. 511 010 tot 511 040 Wedden, sociale lasten en pensioenlasten

+ 791 632 €

Stijging van de personeelsomveloppe ingevolge de nieuwe recurrente uitgaven 2009 in verband met de premies voor de gecertificeerde opleidingen

HOOFDSTUK 52

Betalingen aan derden voor prestaties of leveringen die goederen tot voorwerp hebben die niet vatbaar zijn voor de inventarisering

Art. 526 062: Uitgaven BSE — Externe labo's

- 587 624 €

De geraamde daling van de eigen inkomsten als gevolg van de neerwaartse indexaanpassing van de heffingen en de retributies wordt gecompenseerd door een minderuitgave op dit budgetartikel die mogelijk werd door een daling in de kostprijs van de BSE-tests.

Art. 411 227 Rétributions tests ESB:

-26 248 €

CHAPITRE 45

Interventions de l'État

Art. 450 010 Dotation

+ 791 632 €

Augmentation de la dotation afin de couvrir les nouvelles dépenses correspondant au nouveau récurrent 2009 pour les primes liées aux formations certifiées.

DÉPENSES

CHAPITRE 51

Sommes dues au personnel de l'organisme

Art. 511 010 à 511 040 Salaires, charges sociales et charges des pensions

+ 791 632 €

Augmentation de l'enveloppe budgétaire suite aux nouvelles dépenses correspondant au nouveau récurrent 2009 pour les primes liées aux formations certifiées.

CHAPITRE 52

Paievements à des tiers pour prestations, travaux ou fournitures non susceptibles d'être inventoriés

Art. 526 062 Dépenses EST - Laboratoires externes

- 587 624 €

La diminution estimée des recettes propres de l'Agence suite à l'indexation négative des contributions et rétributions est compensée par une diminution sur cet article budgétaire rendue possible suite à l'évolution à la baisse du coût des tests BSE.

**FEDERAAL AGENTSCHAP
VOOR GENEESMIDDELEN EN
GEZONDHEIDSPRODUCTEN**

VERANTWOORDING

INKOMSTEN

HOOFDSTUK 41

**Opbrengsten voortvloeiend uit de uitoefening van
de statutaire opdracht.**

Geraamd bedrag: 33 749 600 euro

Heffingen: 10 539 019 euro

De heffingen zijn voornamelijk bestemd voor de uitvoering van de controle- opdrachten, maar worden ook gebruikt voor de financiering van alle overige opdrachten.

Het betreft voornamelijk heffingen lastens firma's en apothekers in functie van de verkoop van geneesmiddelen, medische hulpmiddelen en grondstoffen.

Er werd bij deze raming rekening gehouden met de toepassing van het mechanisme van automatische indexering.

Retributies: 19 822 651 euro

De retributies dekken de prestaties geleverd door het Agentschap die doorgerekend kunnen worden aan bepaalde operatoren.

Retributies worden o.a. aangerekend voor de volgende activiteiten: registratie en alle eraan verbonden activiteiten, toezicht op de klinische proeven, inspecties op aanvraag, afleveren van exportcertificaten voor geneesmiddelen en verdovende middelen, behandeling van de "PSUR's" (*Periodic Safety Update Reports*), verlenen van "wetenschappelijke adviezen", ...

Daarnaast werd bij deze raming rekening gehouden met de toepassing van het mechanisme van automatische indexering en de toepassing van het nieuwe variatiesysteem.

Inkomsten EU: 3 387 930 euro

De inkomsten EU bestaan uit terugbetalingen van prestaties geleverd door het Agentschap of door experts aangesteld door het Agentschap.

**AGENCE FÉDÉRALE DES MÉDICAMENTS
ET DES PRODUITS DE SANTÉ**

JUSTIFICATION

RECETTES

CHAPITRE 41

**Produits résultants de l'exercice de la mission
statutaire**

Montant estimé: 33 749 600 euros

Contributions: 10 539 019 euros

Les contributions sont destinées principalement au financement des missions de contrôle, mais participent aussi au financement de l'ensemble des missions.

Il s'agit notamment de contributions à charge de firmes et de pharmaciens en fonction du nombre de conditionnements vendus de médicaments, dispositifs médicaux et matières premières.

Cette estimation tient compte de l'application du mécanisme d'indexation automatique.

Rétributions: 19 822 651 euros

Les rétributions couvrent les prestations fournies par l'Agence qui peuvent être facturées à certains opérateurs.

Des rétributions sont e.a. facturées pour les activités suivantes: enregistrement de médicaments et toutes les activités connexes, contrôle des essais cliniques, inspections à la demande, délivrance de certificats d'exportation de médicaments et de stupéfiants, traitement des "PSUR" (*Periodic Safety Update Reports*), remise d' "avis scientifiques", ...

Par ailleurs, cette estimation tient compte de l'application du mécanisme d'indexation automatique et du nouveau système de "variation" imposé par les autorités européennes.

Recettes EU: 3 387 930 euros

Les recettes EU se composent des remboursements de prestations livrées par l'Agence ou par des experts indiqués par elle.

Andere

Er wordt rekening gehouden met de overdracht van de onbenutte inkomsten van het voorgaande jaar in toepassing van artikel 13, § 5 van de wet van 20/07/2006. het gebruik van de overdracht van de onbenutte inkomsten wordt op 647 565€ geraamd.

HOOFDSTUK 42**Financiële opbrengsten**

Geraamd bedrag: 250 000 euro

Art. 421010: Financiële opbrengsten

250 000 euro

Dit bedrag bestaat uit de geraamde intresten op de reserves van het Agentschap.

HOOFDSTUK 45**Tussenkomen van de Staat**

Toegekend bedrag: 21 357 913 euro

Art. 450010: Dotatie

19 010 348 euro

Dit bedrag is als uitgave ingeschreven in de begroting van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de voedselketen en Leefmilieu. De wijziging bestaat uit een vermindering ten gevolgd van de door de regering opgelegd besparing en een verhoging ten gevolg van de nieuwe bevoegdheid in verband met " menselijk lichaamsmateriaal". Na de begrotingscontrole omvatte dit bedrag een terugkerende bijdrage voor de competentietoelagen.

Art. 450020: Gebruik van de financiële reserves

1 700 000 euro

Het Agentschap mag 1 700 000 euro uit zijn financiële reserves putten om de achterstand in zijn achterstallige dossiers weg te werken. Voor deze dossiers werd de retributie in het verleden betaald. De inkomst uit het verleden, die ondertussen in de "financiële reserve" werd ondergebracht, wordt nu gebruikt voor de afsluiting van die dossiers.

Autres

Il est tenu compte du report des recettes non-utilisées de l'année précédente en application de l'art. 13, § 5 de la loi du 20/07/2006. L'estimation de l'utilisation des recettes reportée en 2009 est de 647 565€

CHAPITRE 42**Produits financiers**

Montant estimé: 250 000 euros

Art. 421010: Produits financiers

250 000 euros

Ce montant est composé par les intérêts estimés des réserves de l'Agence.

CHAPITRE 45**Interventions de l'État**

Montant alloué: 21 357 913 euros

Art. 450010: Dotation

19 010 348 euros

Ce montant est inscrit comme dépense sur le budget du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement. Sa variation se compose d'une diminution suite aux économies imposées par le gouvernement et une augmentation dans le cadre de la nouvelle mission "matériel corporel humain". Après le contrôle budgétaire ce montant reprenait une intervention récurrente pour les allocations de compétence.

Art. 450020: Usage des réserves financières:

1 700 000 euros

L'Agence est autorisée à utiliser ses réserves financières à concurrence de 1 700 000 euros afin de financer le rattrapage des dossiers en retard. Ces dossiers ont fait l'objet du paiement de la rétribution due dans le passé. La recette du passé, affectée entre-temps à la "réserve financière", est à présent utilisée pour la clôture desdits dossiers.

UITGAVEN

HOOFDSTUK 51

Sommen verschuldigd aan de personen verbonden aan de instelling

Geraamd bedrag: 24 550 771 euro

We merken op dat, in toepassing van artikel 2, 4de lid van de wet van 16/03/1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut en van artikel 86 van de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de Federale Staat, de begroting van het FAGG zogenaamde niet-limitatieve kredieten omvat. Deze kredieten, goedgekeurd door het Parlement, mogen enkel overschreden worden na akkoord van de inspecteur van financiën en indien bijkomende inkomsten in vergelijking met de ramingen beschikbaar zijn om deze uitgaven te dekken.

Art. 511: Vergoedingen aan personeelsleden

24 183 701 euro

Deze uitgaven betreffen de lonen en wedden van statutaire en niet statutaire ambtenaren evenals de bijdragen voor de sociale zekerheid, de vorming en opleiding. Deze post omvat ook de verplaatsingskosten (abonnement openbaar vervoer).

We merken op dat deze post de kredieten voor het personeelsplan van het FAGG omvat inbegrepen kredieten om tegemoet te komen aan de groeiende personeelsbehoeften door bijkomende nieuwe taken (interne controle, koninklijke besluiten van 17 augustus 2007, wet inzake het verkrijgen en het gebruik van menselijk lichaamsmateriaal met het oog op de geneeskundige toepassing op de mens of het wetenschappelijk onderzoek enz.). Dit voor een totaal van 24 554 287 euro. Maar wordt er bovenop rekening gehouden met een onderbenutting van € 870 516, naar aanleiding van de verwachte achterstand inzake de rekrutering van nieuwe medewerkers.

Art. 512: Vergoedingen aan niet-personeelsleden

71 400 euro

Deze uitgaven betreffen de vergoedingen voor de leden van commissies en de bedrijfsrevisor.

DÉPENSES

CHAPITRE 51

Sommes dues aux personnes attachées à l'organisme

Montant estimé: 24 550 771 euros

Remarquons qu'en application de l'article 2, alinéa 4 de la loi du 16/03/1954 relative au contrôle de certains Organismes d'Intérêt Public ainsi que l'article 86 de la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'État fédéral, l'AFMPS dispose dans son budget de crédits dits non-limitatifs. Le "dépassement" de ces crédits approuvés par le Parlement ne peut s'effectuer qu'après accord de l'inspecteur des finances et si des recettes supplémentaires par rapport aux estimations sont disponibles pour couvrir ces dépenses.

Art. 511: Rémunérations des membres du personnel

24 183 701 euros

Ces dépenses concernent les salaires et traitements des fonctionnaires statutaires et non statutaires ainsi que les cotisations de sécurité sociale et la formation des fonctionnaires. Ce poste reprend aussi les frais de déplacement (abonnement transport public).

Notons que ce poste reprend les crédits de plan de personnel de l'AFMPS y compris des crédits supplémentaires visant à survenir aux besoins en personnel dus à de nouvelles tâches (contrôle interne arrêtés royaux du 17 août 2007, loi relative à l'obtention et à l'utilisation de matériel corporel humain destiné à des applications médicales humaines ou à des fins de recherche scientifique, etc.) pour un total de 24 554 287 euros. Mais, de plus, il est tenu compte d'une sous-utilisation de 870 516€ suite notamment aux retards de recrutement attendus.

Art. 512: Rémunérations de personnes autres que les membres du personnel

71 400 euros

Ces dépenses concernent les rémunérations des membres de commissions et les charges pour le réviseur d'entreprise.

Art. 513: Representatie- en verplaatsingskosten

295 600 euro

Deze uitgaven betreffen de reis- en verblijfskosten van de medewerkers van het Agentschap, de dienstopdrachten in het buitenland en de representatiekosten.

HOOFDSTUK 52

Betalingen aan derden voor prestaties, werken of leveringen die goederen tot voorwerp hebben die niet vatbaar zijn voor inventarisatie

Geraamd bedrag: 30 322 242 euro

Art. 521: lokalen en materiaal

3 603 819 euro

Huurlasten, kosten voor onderhoud

Deze uitgaven betreffen de huurlasten (onderhoud, water, elektriciteit, brandstof) die verbonden zijn aan het bezetten van de kantoren en andere gebouwen die het Agentschap nodig heeft voor de werking.

Informaticakredieten

Op dit artikel zijn de nodige werkingskredieten voorzien voor de verdere uitbouw van de informaticasystemen die voor het Agentschap voorzien zijn.

Art. 522: Kantoorkosten

1 017 000 euro

Deze uitgaven betreffen o.a. de courante kantoorkosten zoals telefoon, fax, kantoomateriaal en frankering en verzending. Deze post omvat ook de postkosten van het BCFI, waaronder de verzending van het "becommentarieerd geneesmiddelen repertorium"

Art. 523: Communicatie, publicaties en publiciteit

102 000 euro

Deze uitgaven betreffen o.a. de communicatie naar de bedrijven, de beroepsbeoefenaars en naar de consument toe. De uitgaven betreffen ook de interne communicatie en de organisatie van evenementen.

Art. 513: Frais de représentation et de déplacement

295 600 euros

Ces dépenses concernent les frais de séjour et de déplacement des collaborateurs de l'Agence, les missions à l'étranger et les frais de représentation.

CHAPITRE 52

Payements à des tiers pour prestations, travaux ou fournitures ayant pour objet des biens ou des services non susceptibles d'être Inventoriés.

Montant estimé: 30 322 242 euros

Art. 521: locaux et matériel

3 603 819 euros

Charges locatives, frais d'entretien

Ces dépenses concernent les charges locatives (entretien, eau, électricité, combustible) liées à l'occupation des bureaux et autres bâtiments dont l'Agence a besoin pour son fonctionnement.

Crédits informatiques

À cet article sont prévus les crédits de fonctionnement nécessaires pour l'élaboration des systèmes informatiques de l'Agence.

Art. 522: Frais de bureau

1 017 000 euros

Ces frais concernent les frais de bureau courants tels que téléphone, fax, matériel de bureau, l'affranchissement des lettres et taxipost. Ce poste reprend aussi les frais postaux du CBIP comme l'envoi du "répertoire commenté des médicaments"

Art. 523: Communication, publication, publicité

102 000 euros

Ces dépenses concernent e.a. la communication vers les entreprises, les professionnels de l'art de guérir et le consommateur. Les dépenses concernent aussi la communication interne ainsi que l'organisation d'événements.

Art. 524: Betwistingen: p.m.

Kredieten bestemd voor gerechtskosten, honoraria van advocaten, gerechtelijke expertises en intresten en kosten voortvloeiend uit de overheidsaansprakelijkheid. Deze kosten zullen voortaan in de interdepartementale provisie hernomen worden.

Art. 526: Andere prestaties door derden

6 302 175 euro

Kredieten vnl. bestemd voor monsternamen- en analysekosten en vergoedingen aan ethische comités. Deze kredieten omvatten ook de bedragen gestort op "rekening nr.1" en bedoeld voor de bekostiging van de "hercontrole" van geneesmiddelen door apothekers, in toepassing van artikel 13 van de wet op de geneesmiddelen.

Art. 527: Studies en opdrachten toevertrouwd aan derden

14 771 023 euro

Kredieten bestemd voor studies en contracten door en met wetenschappelijke instellingen, subsidies aan BCFI en Farmaka, de financiering van de NAT testen.

Art. 528: Diverse uitgaven betreffende projecten

2 459 750 euro

Deze kredieten zijn bestemd voor de financiering van de werkingskosten inherent aan de ontwikkeling van de speerpunt domeinen van het FAGG alsook voor andere projecten vermeld onder artikel 511. Hieronder vallen ook de kosten inherent aan de ontwikkeling van een databank bestemd voor het RIZIV in het kader van het elektronisch voorschrift en de kosten inherent aan de geleidelijke beperking van de "Service Level Agreement" betreffende de informaticadiensten tussen het FAGG en de FOD Volksgezondheid.

Bovenop voorziet artikel 528-031 de uitgaven in verband met het Belgisch voorzitterschap van de Europese Unie. Deze uitgaven zullen gefinancierd worden door de speciale interdepartementale provisie of door andere inkomsten (zie o.a. inkomst artikel 430-010).

Art. 524: Contentieux: p.m.

Crédits destinés pour les frais de justice, honoraires d'avocats, frais d'expertise judiciaire et intérêts et frais découlant de la responsabilité de l'état. Ces frais seront dorénavant repris dans la provision interdépartementale.

Art. 526: Autres prestations par des tiers

6 302 175 euros

Crédits notamment destinés à l'échantillonnage et l'analyse et les rémunérations des comités éthiques. Ces crédits reprennent aussi les montants versés sur le "compte n°1" et destiné à payer le "re-contrôle" des médicaments par les pharmaciens en application de l'article 13 de la loi sur les médicaments.

Art. 527: Études et missions confiées à des tiers

14 771 023 euros

Crédits destinés aux études et contrats par et avec des institutions scientifiques, aux subsides pour le CBIP et Farmaka et pour le financement des test NAT.

Art. 528: Frais divers inhérents à projets

2 459 750 euros

Ces crédits sont destinés à couvrir les frais de fonctionnement inhérents au développement des domaines d'excellence de l'AFMPS, ainsi que d'autres projets évoqués à l'article 511. Sont également repris les frais inhérents au développement d'une base de données destinées à l'INAMI dans le cadre de la prescription électronique ainsi que des frais inhérents à la diminution progressive du "Service Level Agreement" concernant les services informatiques entre l'AFMPS et le SPF Santé publique.

De plus l'article 528-031 prévoit de couvrir les dépenses inhérentes à la présidence belge de l'Union européenne. Cette dépense sera alimentée soit par la provision interdépartementale spéciale soit par d'autres recettes (voir, entre autre, article recettes 430-010).

Art. 529: Uitgaven gefinancierd door de uitzonderlijke contributie 2007

2 066 475 euro

Deze kredieten worden hoofdzakelijk gedekt door de aanwending van de financiële reserves vermeld in artikel 450020. Deze uitgaven omvatten vooral personeelskosten.

HOOFDSTUK 55

Betalingen aan derden voor het verwerven van patrimoniale goederen

Geraamd bedrag: 484 500 euro

Art. 550: Vermogensuitgaven

484 500 euro

Op dit krediet worden de uitgaven aangerekend om verouderd ICT- en niet ICT-materiaal te vervangen, alsook de aankoop van nieuw materiaal naarmate de personeelsenveloppe wordt gerealiseerd.

Art. 529: Dépenses financées par la cotisation exceptionnelle 2007

2 066 475 euros

Ces crédits sont principalement couverts par l'utilisation des réserves financières évoquée à l'article 450020. Ces dépenses reprennent principalement des frais de personnel.

CHAPITRE 55

Payement à des tiers pour l'acquisition de biens patrimoniaux

Montant estimé: 484 500 euros

Art. 550: dépenses patrimoniales

484 500 euros

Sur ce crédit sont imputées les dépenses visant à renouveler le matériel vieilli ICT et non-ICT ainsi que l'achat de matériel nouveau au fur et à mesure de la réalisation de l'enveloppe de personnel.

32. — FOD ECONOMIE, KMO, MIDDENSTAND EN ENERGIE

1. Algemene beleidslijnen

De begroting 2010 van de FOD Economie, KMO, Middenstand en Energie stijgt van 405 349 duizend euro in liquidatiekredieten (2010 oorspronkelijk) tot 416 235 duizend euro (2010 aangepast) of een toename met 10 886 duizend euro.

2. Verantwoording van de wettelijke bepalingen

De hierna volgende wettelijke bepalingen, ingeschreven in de Algemene Uitgavenbegroting 2010 onder de sectie 32 – FOD Economie, KMO, Middenstand en Energie worden naar aanleiding van de aanpassing 2010 als volgt gewijzigd:

- artikel 2.32.4 van de wet van 23 december 2010 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2010 wordt als volgt gewijzigd:

— in het PROGRAMMA 42/5 — SUBSIDIES AAN EXTERNE ORGANEN worden de punten 16) en 17) toegevoegd:

16) Bijkomende dotatie aan het Studiecentrum voor Kernenergie (SCK) voor het project MYRRHA;

17) Bijkomende dotatie aan het Nationaal Instituut voor Radioelementen (IRE) voor de uitvoering van nieuwe studiën, nieuwe investeringen en projecten;

— in het PROGRAMMA 46/4 — SUBSIDIES AAN EXTERNE ORGANEN, wordt een punt 4) toegevoegd:

4) Subsidie SCEPYLT (Traceerbaarheid van springstoffen);

- een artikel 2.32.5 wordt toegevoegd:

In afwijking van artikel 62 van de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de Federale Staat worden de beschikbare middelen van het Fonds auteursrechten (programma 47/1) ten belope van een bedrag van 900 000 EUR gedesaffecteerd en toegevoegd aan de algemene middelen van de Schatkist.

32. — SPF ÉCONOMIE, PME, CLASSES MOYENNES ET ÉNERGIE

1. Lignes générales de politique

Le budget 2010 du SPF Économie, PME, Classes Moyennes et Énergie passe de 405 349 milliers d'euros en crédits de liquidation (2010 initial) à 416 235 milliers d'euros (2010 ajusté) soit une augmentation de 10 886 milliers d'euros.

2. Justification des dispositions légales

Les dispositions légales ci-après, inscrites dans le budget général des Dépenses 2010 sous la section 32 – SPF Économie, PME, Classes Moyennes et Énergie, sont modifiées de la manière suivante lors de l'ajustement 2010:

- l'article 2.32.4 de la loi du 23 décembre 2010 concernant le budget général des dépenses pour l'année 2010 est modifié de la manière suivante:

— au PROGRAMME 42/5 — SUBVENTIONS À DES ORGANISMES EXTERNES, les points 16) et 17) sont ajoutés:

16) Dotation supplémentaire au Centre d'Étude de l'Énergie Nucléaire (CEN) pour le projet MYRRHA;

17) Dotation supplémentaire à l'Institut national de Radioéléments (IRE) pour l'exécution de nouvelles études, de nouveaux investissements et projets;

— au PROGRAMME 46/4 — SUBVENTIONS À DES ORGANISMES EXTERNES, un point 4) est ajouté:

4) Subvention SCEPYLT (Traçabilité des explosifs);

- un article 2.32.5 est ajouté:

Par dérogation à l'article 62 de la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'État fédéral, les moyens disponibles du Fonds droits auteurs (programme 47/1) à concurrence d'un montant de 900 000 EUR sont désaffectés et ajoutés aux ressources générales du Trésor.

3. Verantwoording van de wijzigingen van kredieten per organieke afdeling en per programma

PROGRAMMA 03/0

Overdracht van 19 K EUR van de BA 03 01 11 00 01 (salaris minister) naar de BA 03 01 12 11 19 (werkingskosten) voor de huisvestingsvergoeding van de minister. Deze overdracht is het gevolg van FEDCOM die niet toestaat dat uitgaven van dat type ten laste worden gelegd van een basisallocatie inzake personeel.

PROGRAMMA 21/0

De personeelskredieten (BA 21 01 11 00 03) worden verminderd met 2 070 K EUR naar aanleiding van een herberekening van de kostprijs van de competentiepremies.

PROGRAMMA 21/3

150 K EUR van de BA 21 30 12 11 04 wordt overgedragen naar de BA 42 01 11 00 04 voor het tot stand brengen van een beheercel voor de sociale tarieven bij de AD Energie. Deze 150 K EUR worden gecompenseerd op de recurrenente enveloppe van de werkingskosten van de sociale tarieven. Na het ontwikkelen van de informaticatoepassing is het thans noodzakelijk te zorgen voor een beheercel.

PROGRAMMA 21/4

De kredieten van de BA 21 40 33 00 01 worden verhoogd met 5 K EUR, ter compensatie, op de BA 46 02 12 11 01 om een prijs Design At Work toe te kennen.

PROGRAMMA 42/0

De personeelskredieten van de BA 42 01 11 00 04 worden verhoogd met 150 K EUR, ter compensatie, op de BA 21 30 12 11 04 voor het tot stand brengen van een beheercel voor de sociale tarieven bij de AD Energie.

10 K EUR wordt overgedragen van de BA 42 02 12 11 01 naar de BA 42 50 35 40 08 (subsidies R&D) om een subsidie toe te kennen aan het project SEANERGY (project voor de planning van de Europese zeeruimte, ter optimalisering van het offshore windmolenpotentieel in de Noordzee).

PROGRAMMA 42/5

De bijdrage aan het ECKO (AB 42 50 35 40 07) wordt verhoogd met 267 K EUR, om rekening te houden met het verschil in wisselkoers tussen de omzendbrief voor de uitwerking van het oorspronkelijke budget en de omzendbrief betreffende de begrotingscontrole.

3. Justification des modifications de crédits par division organique et par programme

PROGRAMME 03/0

Transfert de 19 K EUR l'AB 03 01 11 00 01 (Salaire ministre) vers l'AB 03 01 12 11 19 (Frais de fonctionnement) pour l'indemnité de logement du ministre. Ce transfert est la conséquence de FEDCOM qui n'autorise pas la prise en charge de ce type de dépense sur une allocation de base de personnel.

PROGRAMME 21/0

Les crédits de personnel (AB 21 01 11 00 03) sont réduits de 2 070 K EUR comme suite au recalcul du coût des primes de compétence.

PROGRAMME 21/3

150 K EUR de l'AB 21 30 12 11 04 sont transférés à l'AB 42 01 11 00 04 pour la mise en place d'une cellule de gestion des tarifs sociaux auprès de la DG Énergie. Ces 150 K EUR sont compensés sur l'enveloppe récurrente des frais de fonctionnement des tarifs sociaux. Après développement de l'application informatique, il est maintenant nécessaire de mettre en place une cellule de gestion.

PROGRAMME 21/4

Les crédits de l'AB 21 40 33 00 01 sont augmentés de 5 K EUR par compensation sur l'AB 46 02 12 11 01 afin de décerner un prix Design At Work.

PROGRAMME 42/0

Les crédits de personnel de l'AB 42 01 11 00 04 sont augmentés de 150 K EUR par compensation sur l'AB 21 30 12 11 04 pour la mise en place d'une cellule de gestion des tarifs sociaux auprès de la DG Énergie.

10 K EUR sont transférés de l'AB 42 02 12 11 01 vers l'AB 42 50 35 40 08 (subventions R&D) afin d'octroyer une subvention au projet SEANERGY (projet de planification de l'espace marin européen visant à optimiser le potentiel éolien offshore en Mer du Nord).

PROGRAMME 42/5

La contribution au CERN (AB 42 50 35 40 07) est augmentée de 267 K EUR pour tenir compte de la différence de taux de change entre la circulaire d'élaboration du budget initial et celle relative au contrôle budgétaire.

De kredieten aan de BA 42 50 35 40 08 (subsidies R&D) worden verhoogd met 50 K EUR waarvan 40 K EUR gecompenseerd op de BA 42 50 35 40 10 (IRENA) ten gunste van de subsidie aan het IEF (International Energy Forum) en 10 K EUR gecompenseerd op de BA 42 02 12 11 01 voor de subsidie aan het project SEANERGY.

3 000 K EUR worden ingeschreven op de BA 42 50 41 40 07 voor de bijkomende dotatie aan het SCK voor het project MYRRHA.

4 000 K EUR worden ingeschreven op de BA 42 50 61 41 05 voor de bijkomende dotatie aan het IRE voor de uitvoering van nieuwe studiën, nieuwe investeringen en projecten.

PROGRAMMA 43/3

De subsidies aan de WIPO (Wereldorganisatie voor de Intellectuele Eigendom) en aan de UPOV (Internationale Unie tot Bescherming van Kweekproducten) worden respectievelijk verhoogd met 5 K EUR en 1 K EUR, naar aanleiding van de toepassing van de wisselkoers van de omzendbrief.

De vastleggingskredieten van het EOB (Europees Octrooibureau) worden verhoogd met 2 303 K EUR.

PROGRAMMA 44/1

De subsidie aan het BIRB (AB 44 10 41 40 55) wordt verhoogd met 32 K EUR naar aanleiding van het akkoord over de stijging met 0,5 % van de pensioencoëfficiënt.

PROGRAMMA 44/4

De kredieten van het programma AIRBUS (AB 44 40 81 12 03) worden verminderd met 36 K EUR om de kredieten af te stemmen op die van de POD Wetenschapsbeleid die in het oorspronkelijke budget per vergissing werden verminderd.

PROGRAMMA 44/5

Het plafond van de uitgavenkredieten van het begrotingsfonds Kruispuntbank Ondernemingen (AB 44 51 12 11 04) wordt verhoogd met 600 K EUR (ten belope van de al beschikbare ontvangsten).

PROGRAMMA 46/0

5 K EUR wordt overgedragen van de BA 46 02 12 11 01 naar de BA 21 40 33 00 01 om een prijs Design At Work toe te kennen.

Les crédits à l'AB 42 50 35 40 08 (subventions R&D) sont augmentés de 50 K EUR dont 40 K EUR compensés sur l'AB 42 50 35 40 10 (IRENA) au profit de la subvention à l'IEF (International Energy Forum) et 10 K EUR compensés sur l'AB 42 02 12 11 01 pour la subvention au projet SEANERGY.

3 000 K EUR sont inscrits à l'AB 42 50 41 40 07 pour la dotation supplémentaire au CEN pour le projet MYRRHA.

4 000 K EUR sont inscrits à l'AB 42 50 61 41 05 pour la dotation supplémentaire à l'IRE pour l'exécution de nouvelles études, de nouveaux investissements et projets.

PROGRAMME 43/3

Les subventions à l'OMPI (Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle) et à l'UPOV (Union internationale pour la Protection des Obtentions Végétales) sont respectivement augmentées de 5 K EUR et de 1 K EUR comme suite à l'application du taux de change de la circulaire.

Les crédits d'engagement de la subvention à l'OEB (Office Européen des Brevets) sont augmentés de 2 303 K EUR.

PROGRAMME 44/1

La subvention au BIRB (AB 44 10 41 40 55) est augmentée de 32 K EUR comme suite à l'accord sur la hausse de 0,5 % du coefficient des pensions.

PROGRAMME 44/4

Les crédits du programme AIRBUS (AB 44 40 81 12 03) sont diminués de 36 K EUR afin d'aligner les crédits sur ceux du SPP Politique scientifique qui avaient été erronément diminué au budget initial.

PROGRAMME 44/5

Le plafond des crédits de dépenses du fonds budgétaire Banque Carrefour des Entreprises (AB 44 51 12 11 04) est augmenté de 600 K EUR (à concurrence des recettes déjà disponibles).

PROGRAMME 46/0

5 K EUR sont transférés de l'AB 46 02 12 11 01 vers l'AB 21 40 33 00 01 afin de décerner un prix Design At Work.

14 K EUR wordt overgedragen van de BA 46 04 74 22 05 naar de BA 46 40 35 40 15 (Subsidies internationale verenigingen voor metrologie) om de noden van 2010 te dekken.

PROGRAMMA 46/4

De subsidie aan de EOTA/EUAtc (European Organisation for Technical Approval / Union Européenne pour l'agrément technique dans la construction) wordt geschrapt en de kredieten (20 K EUR) worden overgedragen naar de volgende BA: 46 40 35 40 04 (+ 2 K EUR Subsidies internationale organisatie voor certificatie/accreditatie); 46 40 35 40 15 (+ 1 K EUR Subsidies internationale verenigingen voor metrologie); 46 40 35 40 09 (+1 K EUR Subsidie aan het Internationale Koude-Instituut; Nieuwe subsidie SCEPYLT (+ 16 K EUR traceerbaarheid van springstoffen).

PROGRAMMA 49/2

Het plafond van de uitgavenkredieten van het begrotingsfonds ter bestrijding van de overmatige schuldenlast (BA 49 20 12 11 58) wordt verhoogd met 5 087 K EUR in overeenstemming met de nieuwe ontvangsten die in het fonds zullen worden gestort op grond van de wet houdende diverse bepalingen van 30/12/2009.

14 K EUR sont transférés de l'AB 46 04 74 22 05 vers l'AB 46 40 35 40 15 (Subventions associations internationales de métrologie) afin de couvrir les besoins 2010.

PROGRAMME 46/4

La subvention à l'EOTA/EUAtc (European Organisation for Technical Approval / Union Européenne pour l'agrément technique dans la construction) est supprimé et les crédits (20 K EUR) sont transférés vers les AB suivantes: 46 40 35 40 04 (+ 2 K EUR Subventions organismes internationaux de certifications/accreditations); 46 40 35 40 15 (+ 1 K EUR Subventions associations internationales de métrologie); 46 40 35 40 09 (+1 K EUR Subvention à l'Institut International du Froid); Nouvelle subvention SCEPYLT (+ 16 K EUR traçabilité des explosifs).

PROGRAMME 49/2

Le plafond des crédits de dépenses du fonds budgétaire de lutte contre le surendettement (AB 49 20 12 11 58) est augmenté de 5 087 K EUR conformément aux nouvelles recettes qui sont versées sur le fonds en vertu de la loi portant dispositions diverses du 30/12/2009.

33. — MOBILITEIT EN VERVOER

33.1 Algemene Beleidslijnen

Niet van toepassing.

33.2 Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Art. 2.33.1

Deze toevoeging moet de oorspronkelijk geboden mogelijkheid, om binnen de eigen uitgavenbegroting de begrotingsmiddelen voorzien voor personeel te herschikken zodat de vastgestelde personeelsplannen kunnen worden gerealiseerd, uitbreiden tot de Ombuds- en klachtendienst spoorvervoer.

33.3 Verantwoording van de wijzigingen per organisatieafdeling en per programma

Personeelskredieten

Volgens de begrotingsinstructies wordt de personeelsenveloppe BC 2010 samengesteld uit de initiële personeelskredieten 2010 en de afrekening van de competentiepremies toegekend voor 2008 en 2009. Aangezien in 2009 hiervoor uit de interdepartementale provisie een bedrag van 896 keuro werd ontvangen, terwijl de reëel uitbetaalde premies op basis van de info ontvangen van de CDVU slechts 438 keuro bedragen, wordt de enveloppe verminderd met 458 keuro. Dit bedrag wordt zowel in vastlegging als in vereffening in mindering gebracht op de BA 21 01 11.00.03 personeelskredieten.

De overige elementen die overeenkomstig omzendbrief nr. 600 betreffende de personeelsenveloppe 2010 deel uitmaken van de enveloppe, blijven voorlopig in de interdepartementale provisie.

33. — MOBILITÉ ET TRANSPORTS

33.1 Lignes générales de politique

Pas d'application.

33.2 Justification des dispositions légales

Art. 2.33.1

Cette adaptation doit permettre d'élargir au Service de Médiation et de Traitement des Plaintes ferroviaires la possibilité initialement offerte, à savoir de redistribuer les moyens budgétaires prévus pour le personnel au sein du même budget de dépenses, afin que les plans de personnel établis puissent être réalisés.

33.3 Justification des changements par division organique et par programme

Crédits personnel

Selon les instructions budgétaires, l'enveloppe personnel CB 2010 est constituée des crédits de personnel initiaux 2010 et du décompte des primes de compétence attribuées pour 2008 et 2009. Étant donné qu'en 2009, un montant de 896 keuros a été reçu à ce titre de la provision interdépartementale, tandis que le montant des primes réellement payées sur base des informations reçues du SCDF est seulement de 438 keuros, l'enveloppe est diminuée de 458 keuros. Ce montant est diminué aussi bien en engagements qu'en liquidation à l'AB 21 01 11.00.03 crédits de personnel.

Les autres éléments qui font partie de l'enveloppe, conformément à la circulaire n° 600 relative l'enveloppe de personnel 2010, restent provisoirement dans la provision interdépartementale.

Afdeling 41*Algemene Diensten***PROGRAMMA 5 – OVERHEIDSBEDRIJVEN**

BA 41 52 31 00 03 – Vergoeding van aan de Post opgelegde kosten bij de uitoefening van de taken van openbare dienstverlening.

Overeenkomstig de bepalingen van het vierde beheerscontract met de Post dient elk jaar in januari de indexaanpassing te worden berekend. Voor 2010 werd aanvankelijk in toepassing van art. 13, 6° van voormeld contract voorzien in een indexprovisie gelijk aan de verwachte jaarlijkse groeivoet van de consumptieprijzen gepubliceerd door het Federaal Planbureau (0,3 %). De aldus berekende initiële toelage 2010 bedroeg 321 946 keuro.

De definitieve herberekening op basis van de index jan 2010 resulteert in een bedrag van 322 965 keuro, dit is een verhoging met 1 019 keuro.

Verder bepaalt het beheerscontract dat de btw op de door de Post uitgevoerde openbare diensttaken (in casu uitreiken van niet-geadresseerd verkiezingsdrukwerk) aan de Staat kan worden doorgerekend. Het oorspronkelijk geraamde bedrag werd met 3 keuro verhoogd tot 940 keuro.

Deze BA dient dus in vastlegging en in vereffening met 1 022 keuro te worden verhoogd.

Afdeling 51*Directoraat-generaal Vervoer te Land***PROGRAMMA 1 – SPOORVERVOER**

Op dit programma wordt een verhoging van de voor 2010 goedgekeurde vastleggingskredieten doorgevoerd van 36 804 keuro, verdeeld als volgt:

1. Indexatie (+762 keuro).

De indexering gebeurt op basis van een gewogen gemiddelde van de gezondheidsindex (65 %) en de dienstenindex (35 %). De aldus berekende reële indexcoëfficiënt bedraagt 1,038371 i.p.v. 1,037357 waarvan bij de initiële voorstellen werd vertrokken. De herberekening resulteert in een vermeerdering met 762 keuro.

2. Overgang naar de IFRS-boekhoudnormen vanaf het boekjaar 2010.

Deze overgang is voorzien door de beheers-contracten gesloten tussen de Staat en de vennootschappen

Division 41*Services Généraux***PROGRAMME 5 – ENTREPRISES PUBLIQUES**

AB 41 52 31 00 03 – Rémunération des frais occasionnés par La Poste dans l'exercice des tâches de services publics.

Conformément aux dispositions du quatrième contrat de gestion avec La Poste, un ajustement d'index doit être calculé chaque année en janvier. Pour 2010, en application de l'art. 13, 6° du contrat précité, une provision d'index a été initialement prévue, correspondant au taux de croissance annuel estimé des prix à la consommation publié par le Bureau Fédéral du Plan (0,3 %). La dotation initiale 2009 ainsi calculée se montait à 321 946 keuros.

Le recalcule définitif sur base de l'index de janvier 2010 abouti à un montant de 322 965 keuros, ce qui représente une augmentation de 1 019 keuros.

Par ailleurs, le contrat de gestion détermine que la TVA sur les tâches de service public réalisées par La Poste (dans ce cas la distribution d'imprimés électoraux non-adressés) peut être facturée à l'État. Le montant initialement estimé a été augmenté de 3 keuros à 940 keuros.

Cette AB doit donc être augmentée de 1 022 keuros tant en engagement qu'en liquidation.

Division 51*Direction générale Transport Terrestre***PROGRAMME 1 – TRANSPORT PAR RAIL**

Une augmentation de 36 804 keuros a été réalisée sur les crédits d'engagement approuvés pour 2010 sur ce programme, qui se répartit comme suit:

1. Indexation (+762 keuros).

L'indexation se fait sur base d'une moyenne pondérée de l'indice santé (65 %) et de l'indice service (35 %). Le coefficient d'indexation réel alors calculé est de 1,038371 au lieu de 1,037357 utilisé pour le calcul des propositions initiales. Le nouveau calcul résulte en une augmentation de 762 keuros.

2. Conversion aux normes comptables IFRS à partir de l'année comptable 2010.

Cette conversion est prévue par les contrats de gestion conclus entre l'État et les sociétés du groupe

van de NMBS-groep (art. 89 contract NMBS-Holding, art. 83 contract Infrabel en art. 84 contract NMBS) en impliceert dat de toelagen van het budgettair programma 33.51.1 (Spoorvervoer) herverdeeld worden tussen de exploitatietoelagen en de investeringstoelagen. De beheerscontracten voorzien uitdrukkelijk dat boekhoudkundige wijzigingen geen impact mogen hebben op het totaal bedrag van de aan de vennootschappen van de NMBS-groep te storten toelagen.

Volgende aanpassingen zullen in de beheerscontracten worden opgenomen:

van BA 51 10 31.00.02 (expl. NMBS)
naar BA 51 11 51.00.01 (invest. NMBS): 22 634 keuro

van BA 51 11 51.00.51 (invest Infrabel)
naar BA 51 10 31.00.51 (expl. Infrabel): 69 616 keuro

van BA 51 11 51.00.99 (invest Holding)
naar BA 51 10 31.00.96 (expl. Holding): 13 810 keuro

Omwille van het eenmalige effect van de report-mechanismen die verschillend zijn voor de investerings- en exploitatietoelagen zal in 2010 de aanpassing, globaal genomen voor de NMBS-Groep, niet budgettair neutraal zijn, maar wel aanleiding geven tot een vermindering van de vastleggingskredieten met een bedrag van 20 263 keuro en van de vereffeningskredieten met een bedrag van 18 997 keuro.

3. Herraming van de bedragen inzake vrijstelling bedrijfsvoorheffing (+61 478 keuro).

De maatregel inzake een algemene vrijstelling van de doorstorting van de bedrijfsvoorheffing zoals voorzien in het Relanceplan ter uitvoering van het inter-professioneel akkoord 2009-2010, is eveneens van toepassing op de bedrijven van de NMBS-groep en dit vanaf 1 januari 2009. Als gevolg hiervan werd bij MR van 06.03 2009 beslist de toelagen aan de groep te verminderen met 70 mio euro in 2009 en 84 mio in 2010. Op basis van de realisaties 2009 werden de afhoudingen 2009 en 2010 herrekend.

Volgende correcties worden doorgevoerd:

BA 51 10 31.00.02 (NMBS): +60 493 keuro
BA 51 10 31.00.51 (Infrabel): + 4 144 keuro
BA 51 10 31.00.96 (Holding): -3 159keuro

4. Reorganisatie Dienst Veiligheid en Interoperabiliteit van de Spoorwegen (DVIS) (+1 903 keuro).

Ingevolge de reorganisatie van bedoelde dienst tot een organiek fonds zal de financiering verlopen via een jaarlijks te indexerende bijdrage door de infrastructuurbeheerder en de spoorwegoperatoren. Het ontwerp-KB omtrent de heffing voorziet in volgende bedragen:

SNCB (art. 89 du contrat SNCB-Holding, art 83 du contrat Infrabel et art. 84 du contrat SNCB) et implique que les dotations du programme budgétaire 33.51.1 (Transport par rail) sont redistribuées entre les subsides d'exploitation et les subsides d'investissement. Les contrats de gestion prévoient expressément que les adaptations comptables ne peuvent pas avoir d'impact sur le montant total des dotations à verser aux sociétés du groupe SNCB.

Les adaptations suivantes seront apportées aux contrats de gestion:

de l'AB 51 10 31.00.02 (expl. SNCB)
à l'AB 51 11 51.00.01 (invest. SNCB): 22 634 keuros

de l'AB 51 11 51.00.51 (invest. Infrabel)
à l'AB 51 10 31.00.51 (expl. Infrabel): 69 616 keuros

de l'AB 51 11 51.00.99 (invest. Holding)
à l'AB 51 10 31.00.96 (expl. Holding): 13 810 keuros

En raison de l'effet unique des mécanismes de report qui sont différents pour les dotations d'investissement et d'exploitation, l'adaptation, considérée globalement, ne sera pas neutre d'un point de vue budgétaire en 2010, mais donnera bien lieu à une réduction des crédits d'engagement d'un montant de 20 263 keuros et des crédits de liquidation d'un montant de 18 997 keuros.

3. Nouvelle estimation des montants de la libération du précompte professionnel (+61 478 keuros).

La disposition relative à la libération générale du versement du précompte professionnel, comme prévu dans le Plan de relance économique en exécution de l'accord interprofessionnel 2009-2010, est également d'application aux sociétés du groupe SNCB depuis le 1^{er} janvier 2009. Par conséquent, il a été décidé lors du CM du 06.03 2009 de diminuer les dotations au groupe de 70 mio euros en 2009 et de 84 mio en 2010. Les retenues 2009 et 2010 ont été recalculées sur base des réalisations 2009.

Les corrections suivantes sont apportées:

AB 51 10 31.00.02 (SNCB): +60 493 keuros
AB 51 10 31.00.51 (Infrabel): +4 144 keuros
AB 51 10 31.00.96 (Holding): -3 159 keuros

4. Réorganisation du Service de Sécurité et d'Interopérabilité des Chemins de fer (SSICF) (+1 903 keuros).

Suite à la réorganisation du service concerné en un fonds organique, se déroulera au moyen d'une redevance à indexer annuellement, due par le gestionnaire de l'infrastructure et les opérateurs de chemin de fer. Le projet d'AR relatif au prélèvement prévoit les montants suivants:

2010: 2 929 keuro
2011: 3 750 keuro
2012: 4 800 keuro

Door deze heffing wordt een bijkomende last opgelegd aan Infrabel en aan de NMBS. Daarom wordt er in een tegemoetkoming voorzien voor het gedeelte "openbare dienst" in de heffing die door laatstgenoemden wordt betaald. Voor Infrabel bedraagt het aandeel in de heffing 30 %, voor de NMBS 51,8 % ($70 \% \cdot 0,74$). De totale tegemoetkoming zou voor 2010 gelijk zijn aan 2 396 keuro ($2\,929 \cdot 81,8 \%$).

De tegemoetkoming wordt echter beperkt tot 1 903 keuro verdeeld als volgt:

BA 51 10 31.00.02: +1 205 keuro
BA 51 10 31.00.51: +698 keuro.

5. Reorganisatie van het Onderzoeksorgaan Spoorwegongevallen (+ 619 keuro).

Ingevolge de reorganisatie van bedoelde dienst tot een organiek fonds verloopt de financiering via een jaarlijkse bijdrage zoals bepaald in art. 14 van de programmawet van 23 december 2009 ten laste van de infrastructuurbeheerder en de spoorwegoperatoren. Het ontwerp KB omtrent de heffing voorziet in een bedrag van 954 keuro.

Door deze heffing wordt een bijkomende last opgelegd aan Infrabel en aan de NMBS. Daarom wordt er in een tegemoetkoming voorzien voor het gedeelte "openbare dienst" in de heffing die door laatstgenoemden wordt betaald. Voor Infrabel bedraagt het aandeel in de heffing 30 %, voor de NMBS 51,8 % ($70 \% \cdot 0,74$). De totale tegemoetkoming zou voor 2010 gelijk zijn aan 780 keuro ($954 \cdot 81,8 \%$).

De tegemoetkoming wordt echter beperkt tot 619 keuro verdeeld als volgt:

BA 51 10 31.00.02: + 392 keuro
BA 51 10 31.00.51: + 227 keuro

6. Overige aanpassingen van de contractuele toelagen (- 7 695 keuro).

6.1 BA 51 10 31.00.02 – Exploitatietoelagen NMBS. Ingevolge de aanpassing van de toelage voor de compensatie van de begunstigten van gratis vervoer voor het gebruik van Diabolo aan de reële uitgaven voor 2009 dienen de kredieten te worden verminderd (-4 keuro).

6.2 BA 51 10 31.00.07 – Woon- werkverkeer Ingevolge de aanpassing van de toelage aan de realisaties 2009 (23 078 keuro t.o.v. een raming van 28 700 keuro) kunnen de kredieten worden verminderd (-5 622 keuro).

2010: 2 929 keuros
2011: 3 750 keuros
2012: 4 800 keuros

Avec ce prélèvement, une charge supplémentaire est imposée à Infrabel et à la SNCB. C'est pourquoi une intervention est prévue pour la partie "service public" du prélèvement qui est payée par ces derniers. Pour Infrabel, la participation au prélèvement se monte à 30 %, et pour la SNCB 51,8 % ($70 \% \cdot 0,74$). L'intervention totale pour 2010 serait égale à 2 396 keuros ($2\,929 \cdot 81,8 \%$).

L'intervention est cependant limitée à 1 903 keuros, répartis comme suit:

AB 51 10 31.00.02: +1 205 keuros
AB 51 10 31.00.51: +698 keuros.

5. Réorganisation de l'Organisme d'enquête sur les Accidents ferroviaires (+619 keuros).

Suite à la réorganisation du service concerné en un fonds organique, le financement se déroule au moyen d'une redevance annuelle à charge du gestionnaire d'infrastructure et des opérateurs de chemin de fer, comme mentionné à l'art. 14 de la loi-programme du 23 décembre 2009. Le projet d'AR relatif au prélèvement prévoit un montant de 954 keuros.

Avec ce prélèvement, une charge supplémentaire est imposée à Infrabel et à la SNCB. C'est pourquoi une intervention est prévue pour la partie "service public" du prélèvement qui est payée par ces derniers. Pour Infrabel, la participation au prélèvement se monte à 30 %, et pour la SNCB 51,8 % ($70 \% \cdot 0,74$). L'intervention totale pour 2010 serait égale à 780 keuros ($954 \cdot 81,8 \%$).

L'intervention est cependant limitée à 619 keuros, répartis comme suit:

AB 51 10 31.00.02: +392 keuros
AB 51 10 31.00.51: +227 keuros.

6. Autres adaptations des dotations contractuelles (-7 695 keuros).

6.1 AB 51 10 31.00.02 – Dotations d'exploitation SNCB. Suite à l'adaptation aux dépenses réelles de 2009 de la dotation pour la compensation des bénéficiaires de transport gratuit pour l'utilisation de Diabolo, les crédits doivent être diminués (-4 keuros).

6.2 AB 51 10 31.00.07 – Déplacements domicile-lieu de travail. Suite à l'adaptation de la dotation aux réalisations 2009 (23 078 keuros au lieu d'une estimation de 28 700 keuros, les crédits peuvent être diminués (-5 622 keuros).

6.3 BA 51 10 31.00.22 – Gratis Go-pass voor 16-jarigen. Op basis van de resultaten van de eerste 10 maanden in 2009 wordt de raming voor 2010 aangepast (-171 keuro).

6.4 BA 51 10 31.00.51 – Exploitatietoelage Infrabel. Artikel 74 van het beheerscontract met Infrabel voorziet dat de jaarlijkse exploitatietoelage afhankelijk wordt gesteld van de prestaties van Infrabel op het vlak van de stiptheid. De impact van deze bepaling op de jaarlijkse basistoelage voor 2010 wordt geschat op - 2 170 keuro. Gelet op de overdracht van 4/12 naar 2011 leidt dit tot een vermindering van de kredieten met 1 447 keuro.

6.5 BA 51 10 31.00.96 – Exploitatietoelage NMBS-Holding. Voor e-ticketing, een systeem dat via één interoperabele ticketdrager toegang moet verlenen tot de verschillende vervoersmodi werd in 2007 een bedrag van 1 000 keuro toegekend aan de Holding. De door de Holding verantwoorde uitgaven belopen slechts 715 keuro. Het saldo zal gerecupereerd worden (-285 keuro).

Er wordt tevens een bedrag van 1 800 keuro overgedragen van de basistoelage naar BA 51 10 31.00.98 (beveiliging). Deze transfer is dus budgettair neutraal.

6.6 BA 51 13 32.00.02 – Bijdrage inzake arbeidsongevallen ten voordele van de NMBS Holding: op basis van voorlopige cijfers 2009 wordt het initiële krediet met 166 keuro verminderd. De afrekening 2009 zal gebeuren bij opmaak begroting 2011 (-166 keuro).

Op dit programma wordt tevens een verhoging van de voor 2010 goedgekeurde vereffeningskredieten doorgevoerd van 38 053 keuro, verdeeld als volgt:

1. Indexatie: zie vastleggingen (+ 766 keuro).
2. Overgang naar de IFRS-boekhoudnormen vanaf het boekjaar 2010: zie vastleggingen (-18 997 keuro).
3. Herraming van de bedragen inzake vrijstelling bedrijfsvoorheffing: zie vastleggingen (+61 478 keuro).
4. Reorganisatie Dienst Veiligheid en Interoperabiliteit van de Spoorwegen: zie vastleggingen (+1 903 keuro).
5. Reorganisatie van het Onderzoeksgaan Spoorwegongevallen: zie vastleggingen (+619 keuro).
6. Overige aanpassingen van de contractuele toelagen (-7 716 keuro).

6.3 AB 51 10 31.00.22 – Go-Pass gratuit pour les - de 16 ans. Sur base des résultats des 10 premiers mois de 2009, l'estimation pour 2010 est adaptée (-171 keuros).

6.4 AB 51 10 31.00.51 – Dotation d'exploitation Infrabel. L'article 74 du contrat de gestion avec Infrabel prévoit que la dotation d'exploitation annuelle soit déterminée de manière dépendante des prestations d'Infrabel sur le plan de la ponctualité. L'effet de cette disposition sur la dotation de base annuelle pour 2010 est estimé à - 2 170 keuros. Compte tenu du report de 4/12 vers 2011, ceci mène à une diminution des crédits de 1 447 keuros.

6.5 AB 51 10 31.00.96 – Dotation d'exploitation SNCB-Holding. En 2007, un montant de 1 000 keuros a été attribué au Holding pour l'e-ticketing, un système qui doit permettre l'accès aux différents modes de transport au moyen d'un support de ticket interoperable. Les montant des dépenses justifiées par le Holding se chiffre à seulement 715 keuros. Le solde sera récupéré (-285 keuros).

De plus, un montant de 1 800 keuros est transféré de l'allocation de base vers l'AB 51 10 31.00.98 (sécurité). Ce transfert est donc neutre d'un point de vue budgétaire.

6.6 AB 51 13 32.00.02 – Contribution relative aux accidents de travail au profit de la SNCB-Holding: sur base des chiffres provisoires 2009, le crédit initial est diminué de 166 keuros. Le décompte 2009 aura lieu au moment de l'élaboration du budget 2011 (-166 keuros).

Une augmentation des crédits de liquidation attribués pour 2010 est également réalisée sur ce programme d'un montant de 38 053 keuros, réparti comme suit:

1. Indexation: voir engagements (+766 keuros).
2. Conversion aux normes comptables IFRS à partir de l'année comptable 2010: voir engagements (-18 997 keuros).
3. Nouvelle estimation des montants de la libération du précompte professionnel: voir engagements (+61 478 keuros).
4. Réorganisation du Service de Sécurité et d'Interopérabilité des Chemins de fer: voir engagements (+1 903 keuros).
5. Réorganisation de l'Organisme d'enquête sur les Accidents ferroviaires: voir engagements (+619 keuros).
6. Autres adaptations des dotations contractuelles (-7 716 keuros).

6.1 BA 51 10 31.00.02 – exploitatietoelagen NMBS: zie vastleggingen (-4 keuro).

6.2 BA 51 10 31.00.07 – Woon- werkverkeer: zie vastleggingen (-5 622 keuro).

6.3 BA 51 10 31.00.09 – Toelage voor de binnenlandse bediening met HST. Ingevolge een verrekening van het saldo 2009 worden de kredieten verminderd (-13 keuro).

6.4 BA 51 10 31.00.13 – Toelage voor de verbinding Antwerpen-Noorderkempen. Ingevolge een verrekening van het saldo 2009 worden de kredieten verminderd (-9 keuro).

6.5 BA 51 10 31.00.22 – Gratis Go-pass voor 16-jarigen: zie vastleggingen (-171 keuro).

6.6 BA 51 10 31.00.51 – Exploitatietoelage Infrabel: zie vastleggingen (-1 447 keuro).

6.7 BA 51 10 31.00.96 – Exploitatietoelage NMBS-Holding: zie vastleggingen (-285 keuro). Er wordt tevens een bedrag van 1 800 keuro overgedragen van de basistoelage naar BA 51 10 31.00.98 (beveiliging). Deze transfer is dus budgettair neutraal.

6.8 BA 51 13 32.00.02 – Bijdrage inzake arbeidsongevallen ten voordele van de NMBS Holding: zie vastleggingen (-165 keuro).

PROGRAMMA 3 – ONDERZOEKSORGAAN SPOOR-ONGEVALLen

De Ministerraad van 19/03/2010 heeft de beraadslaging goedgekeurd met het oog op het ter beschikking stellen van de nodige kredieten voor externe deskundigen die een onderzoek moeten instellen naar het zware spoorongeval te Buizingen.

Het onderzoeksorgaan moet kunnen beroep doen op externe deskundigen.

Daar deze uitgave niet voorzien was bij de opmaak van de uitgavenbegroting voor 2010 en er onvoldoende beschikbare middelen op korte termijn beschikbaar zijn om het ongeval te onderzoeken, dienen middelen beschikbaar gesteld te worden onder de vorm van gesplitste kredieten.

Een gesplitst krediet ten belope van 525 000 euro in vastleggings- en vereffeningskredieten wordt ingeschreven op de BA 51 31 12 .00.21 – Kosten voor externe expertise in het kader van het onderzoek van het spoorongeval van Buizingen. Dit bedrag wordt gecompenseerd op de interdepartementale provisie ingeschreven bij de FOD Budget en Beheerscontrole.

6.1 AB 51 10 31.00.02 – dotations d'exploitation SNCB: voir engagements (-4 keuros).

6.2 AB 51 10 31.00.07 – Déplacements domicile-lieu de travail: voir engagements (-5 622 keuros).

6.3 AB 51 10 31.00.09 – Subside pour le service intérieur par des TGV. Suite à une correction du solde 2009, les crédits sont diminués (-13 keuros).

6.4 AB 51 10 31.00.13 – Subside pour la liaison Anvers-Noorderkempen. Suite à une correction du solde 2009, les crédits sont diminués (-9 keuros).

6.5 AB 51 10 31.00.22 – Go-Pass gratuit pour les - de 16 ans: voir engagements (-171 keuros).

6.6 AB 51 10 31.00.51 – Dotation d'exploitation Infrabel: voir engagements (-1 447 keuros).

6.7 AB 51 10 31.00.96 – Dotation d'exploitation SNCB-Holding: voir engagements (-285 keuros). De plus, un montant de 1 800 keuros est transféré de l'allocation de base vers l'AB 51 10 31.00.98 (sécurité). Ce transfert est donc neutre d'un point de vue budgétaire.

6.8 AB 51 13 32.00.02 – Contribution relative aux accidents de travail au profit de la SNCB-Holding: voir engagements (-165 keuros).

PROGRAMME 3 – ORGANISME D'ENQUÊTE SUR LES ACCIDENTS FERROVIAIRES.

Le Conseil des ministres du 19/03/2010 a approuvé la délibération en vue de la mise à disposition des crédits nécessaires pour les experts externes chargés de l'enquête sur l'accident ferroviaire survenu à Buizingen.

L'organisme d'enquête doit pouvoir faire appel à des experts externes.

Étant donné que cette dépense n'est pas prévue dans le budget général des dépenses pour 2010 et qu'il y a insuffisamment de moyens disponibles à court terme pour enquêter sur l'accident, il est nécessaire de mettre ces moyens à disposition, sous la forme de crédits dissociés.

Un crédit dissocié d'un montant de 525 000 euros en crédits d'engagement et en crédits de liquidation est inscrit à l'AB 51 31 12.00.21 - Coûts d'expertise externe dans le cadre de l'enquête de l'accident ferroviaire à Buizingen. Ce montant est compensé sur la provision interdépartementale inscrite au SPF Budget et Contrôle de la Gestion

De bijdrage die de gebruikers in 2010 betalen om de kosten te dekken van de onderzoeksinstantie zal uitzonderlijk worden gedesaffecteerd op 1 januari 2011 ten belope van het bedrag dat effectief wordt geïmputeerd op de kredieten die ter beschikking worden gesteld op de interdepartementale provisie, dit in overeenstemming met de door de Ministerraad goedgekeurde beraadslaging.

Afdeling 56

Directoraat-generaal Mobiliteit en Verkeersveiligheid

PROGRAMMA 2 – DIRECTIE VERVOERSINFRASTRUCTUUR

BA 56 21 65.00.03: Samenwerkingsakkoord tussen de Federale Staat en het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest (art. 43 van de wet van 12 januari 1989): het bedrag van de gesplitste vereffeningskredieten van het activiteitenprogramma 56/21 wordt verminderd met 3 466 000 euro ten aanzien van het initiële budget van 2010. Deze vermindering wordt volledig ten laste genomen door de BA 56 21 65.00.03.

Programma activiteit 56/22 Fonds ter financiering van de internationale rol en de hoofdstedelijke functie van Brussel (Beliris):

Naar aanleiding van het Relanceplan ontving het fonds Beliris extra vastleggingskredieten in 2009. De effecten van de genomen acties hebben hun invloed op de vereffeningskredieten. Na een analyse gebaseerd op het gemiddelde ritme van de vereffeningen in de voorgaande jaren blijkt dat een minimum bedrag van 150 000 000 euro aan vereffeningskredieten noodzakelijk is, hetgeen een verhoging van 13 183 000 euro vertegenwoordigt.

La contribution payée par les utilisateurs en 2010 pour couvrir les frais de l'organisme d'enquête sera exceptionnellement désaffectée au 1^{er} janvier 2011 à concurrence du montant réellement imputé sur les crédits mis à disposition sur la provision interdépartementale conformément à la délibération budgétaire approuvée par le Conseil des ministres.

Division 56

Direction générale Mobilité et Sécurité routière

PROGRAMME 2 – DIRECTION INFRASTRUCTURE DE TRANSPORT

AB 56 21 65.00.03: Accord de Coopération État Fédéral/Région de Bruxelles Capitale (art. 43 de la loi du 12 janvier 1989): le montant des crédits dissociés de liquidation inscrits au programme d'activité 56/21, est réduit de 3 446 000 euros par rapport au budget 2010 initial. Cette diminution est portée intégralement à charge de l'AB 56 21 65.00.03.

Programme d'activité 56/22 Fonds de financement du rôle international et de la fonction de capitale de Bruxelles (Beliris):

Suite aux décisions du Plan de Relance économique, le fonds Beliris a reçu des crédits d'engagement supplémentaires en 2009. Ces actions commencent à produire leurs effets au niveau des crédits d'ordonnancement. Après une analyse basée sur le rythme moyen d'ordonnancement observé lors des années antérieures, il apparaît qu'un montant minimum de 150 000 000 euros est nécessaire en crédits d'ordonnancement, ce qui représente une augmentation de 13 183 000 euros.

44. — **POD MAATSCHAPPELIJKE INTEGRATIE, ARMOEDEBESTRIJDING EN SOCIALE ECONOMIE**

1. Algemene beleidslijnen

Niet van toepassing.

2. Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Art. 2.44.1

In artikel 2.44.4 van de wet van 23 december 2009 voorziet de nieuwe tekst van het voorlaatste lid onder “PROGRAMMA 55/1 – BESTAANSZEKERHEID” erin dat niet enkel het Steunpunt Armoedebestrijding toelagen kan ontvangen in het kader van het Europees jaar van de strijd tegen de armoede, maar dat de POD Maatschappelijke Integratie ook OCMW’s en vzw’s kan betoelagen.

Art. 2.44.2

Dit artikel verbetert een schrijffout in een term van de Nederlandse tekst.

Art. 2.44.3

In hetzelfde artikel maakt het lid dat onder “PROGRAMMA 55/5 – GROOTSTEDENBELEID” werd toegevoegd, het mogelijk om toelagen aan lokale overheden te verstrekken voor projecten in het kader van de stadspreventie met het oog op de strijd tegen onveiligheid. Dit is nodig ten gevolge van de creatie van een nieuwe specifieke basisallocatie 55.52.43.22.25 “projecten stadspreventie”.

Art. 2.44.4

Dit artikel schept de mogelijkheid om een probleem op te lossen voor het “Fonds Sociale Economie — luik Maatschappelijk Integratie met betrekking tot de programmering 2000-2006” met betrekking tot de programmering vroeger dan 2007.

Art. 2.44.5

Dit artikel bevat de totaalcijfers voor de uitgaven en de ontvangsten van de begroting van het Federaal Agentschap voor de opvang van asielzoekers (Fedasil).

44. — **SPP INTÉGRATION SOCIALE, LUTTE CONTRE LA PAUVRETÉ ET ÉCONOMIE SOCIALE**

1. Lignes générales de politiques

Niet van toepassing.

2. Justification des dispositions légales

Art. 2.44.1

Dans l'article 2.44.4 de la loi du 23 décembre 2009, le nouveau texte de l'avant-dernier alinéa sous le “PROGRAMME 55/1 – SÉCURITÉ D'EXISTENCE” stipule que, dans le cadre de l'année européenne de la lutte contre la pauvreté, le SPP peut non seulement subventionner le Service de la Lutte contre la Pauvreté, mais également des CPAS, ainsi que des ASBL.

Art. 2.44.2

Cet article corrige une erreur d'un terme dans le texte en néerlandais du même article.

Art. 2.44.3

Dans le même article, l'alinéa inséré sous le “PROGRAMME 55/5 – POLITIQUE DES GRANDES VILLES” rend possible de subventionner des autorités locales pour des projets liés à la prévention urbaine en vue de lutter contre l'insécurité. La création d'une nouvelle allocation 55.52.43.22.25 “projets urbains” rend cela nécessaire.

Art. 2.44.4

Cet article crée la possibilité de résoudre un problème pour le “Fonds d'économie sociale — volet Intégration sociale relatif à la programmation 2000-2006” relatif à la programmation avant 2007.

Art. 2.44.5

Cet article contient les chiffres globaux des dépenses et recettes pour le budget de l'Agence Fédérale pour l'accueil des demandeurs d'asile (Fedasil).

3. Verantwoording van de kredietwijzigingen per organisatieafdeling en per programma

Organisatieafdeling 55 – *Bestuur maatschappelijke integratie*

55/0 – BESTAANSMIDDELEN

BA 55 0 1 110003 – Bezoldigingen en allerhande toelagen vast en stagedoend statutair personeel

Hier is er geen wijziging omdat er een interne compensatie heeft plaatsgevonden: enerzijds een verhoging met 13 000 euro om de forfaitaire toelagen van de statutaire inspecteurs te betalen (waarvoor de kredieten voorheen ingeschreven waren onder de BA 121101) en een vermindering voor hetzelfde bedrag in toepassing van de omzendbrief 600 (actualisatie van de competentiepremies)

BA 55 0 1 110004 – Bezoldigingen en allerhande toelagen ander dan statutair personeel

De verhoging met 20 000 euro van dit krediet vindt zijn oorzaak in de overname van de betaling van de forfaitaire toelagen van de contractuele inspecteurs, die voorheen opgenomen waren onder de basisallocatie 121101 (zie hieronder).

BA 55 0 2 121101 – Bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en diensten

De vermindering met 33 000 euro op de kredieten van deze basisallocatie dient ter compensatie van de verhoging van de personeelskredieten (13 000 euro naar de BA 110003 en 20 000 euro naar de BA 110004), en dit teneinde de forfaitaire toelagen van de inspecteurs te kunnen betalen. Inderdaad, met de invoering van FEDCOM werd deze wijziging van aanrekening noodzakelijk teneinde zich op de economische classificatie af te stemmen.

55/1 – BESTAANSZEKERHEID

BA 55 1 1 121134 – Studies, onderzoeken en werkingkosten in het kader van de maatschappelijke integratie en de sociale cohesie

De verhoging van dit krediet vloeit voort uit het project ter recyclage van de computers van de overheid ten gunste van OCMW-cliënteel: + 480 000 euro langs vastleggingszijde en + 230 000 euro langs vereffenzijde.

BA 55 1 1 330003 – Digitale kloof bis

De vermindering dient ter compensatie van de verhogingen op de BA 121134 – zie hierboven, en dit in

3. Justification des modifications de crédits par division organique et par programme

Division organique 55 – *Direction integration sociale*

55/0 – MOYENS DE SUBSISTANCE

AB 55 0 1 110003 – Rémunérations et allocations généralement quelconques: personnel statutaire définitif et stagiaire

Il n'y a pas de changement parce qu'on prévoit une compensation interne, notamment une augmentation de 13 000 euros pour reprendre les forfaits des inspecteurs statutaires (pour lesquels les crédits étaient compris dans l'AB 121101 auparavant) et une diminution de ce même montant en application du circulaire 600 (actualisation des primes de compétence)

AB 55 0 1 110004 – Rémunérations et allocations généralement quelconques: personnel autre que statutaire

L'augmentation de 20 000 euros de ce crédit découle de la reprise des paiements des forfaits des inspecteurs contractuels, qui étaient compris dans l'allocation de base 121101 auparavant (voir ci-dessous).

AB 55 0 2 121101 – Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services

La diminution de 33 000 euros sur les crédits de cette allocation de base sert à compenser l'augmentation des crédits du personnel (13 000 euros vers l'AB 110003 et 20 000 euros vers l'AB 110004) afin de pouvoir payer les forfaits des inspecteurs. En effet, l'introduction de FEDCOM nécessite ce changement afin de se rallier sur la classification économique.

55/1 – SÉCURITÉ D'EXISTENCE

AB 55 1 1 121134 – études, recherches et frais de fonctionnement dans le cadre de l'intégration sociale et de la cohésion sociale

L'augmentation de ce crédit découle du projet de recyclage des ordinateurs des autorités publics en faveur des clients des CPAS: + 480 000 euros en engagements et + 230 000 en liquidations.

AB 55 1 1 330003 – Fracture digitale bis

La diminution sert à compenser les augmentations de l'AB 121134 ci-avant, dans le cadre du projet de

het kader van het project recyclage van computers van de overheidsdiensten ten gunste van OCMW-cliënteel.

BA 55 1 1 430002 – Installatiepremie daklozen

De verhoging met + 1 178 000 euro vloeit voort uit de afstemming van de ramingen op de meest recente realisaties (volume-effect). Bij de opmaak van de begroting 2010 werd rekening gehouden met 208 premies per maand. Op basis van meer recentere realisaties wordt nu rekening gehouden met 299 premies per maand. Bij de ramingen wordt uitgegaan van de reële betalingen binnen een bepaalde referentieperiode. Op basis daarvan wordt een gemiddeld aantal premies berekend dat als basis dient voor de verdere budgetramingen.

BA 55 1 1 435216 – Toelagen OCMW's: recht op maatschappelijke integratie

De verhoging met + 10 717 000 euro vloeit voort uit de afstemming van de ramingen op de meest recente realisaties (volume-effect).

Bij de ramingen wordt uitgegaan van de reële betalingen — zowel qua bedragen, als qua aantal begunstigten — binnen een bepaalde referentieperiode. Op basis daarvan wordt een gemiddelde maandelijkse kostprijs berekend, alsook een gemiddeld aantal begunstigten. Bovendien wordt op basis van de reële betalingen ook een gemiddelde stijging of daling van het aantal begunstigten berekend, en dit door de evolutie over een paar jaar heen te bekijken. De gemiddelde kostprijs, het gemiddeld aantal begunstigten en de gemiddelde jaarlijkse stijging of daling vormen de belangrijkste parameters die als basis dienen voor de verdere budgetramingen.

Voor het weerhouden krediet is rekening gehouden met 102 103 als gemiddeld aantal begunstigten (92 241 in 2008; +8,09 % in 2009; +2,41 % in 2010), een gemiddelde kostprijs van 450,18 euro, een personeelskost van 320 euro en een tekort op de begroting 2009 van 2 100 000 euro. Bewust van de onzekerheid omtrent de evolutie van de parameters kan het krediet in september 2010 opnieuw worden herbekeken.

BA 55 1 2 435223 – Toelagen OCMW's: wet 2-4-1965

De vermindering met - 23 051 000 euro vloeit voort uit de afstemming van de ramingen op de meest recente realisaties (volume-effect).

Bij de ramingen wordt uitgegaan van de reële betalingen — zowel qua bedragen, als qua aantal begunstigten — binnen een bepaalde referentieperiode. Op basis daarvan wordt een gemiddelde maandelijkse kostprijs berekend, alsook een gemiddeld aantal begunstigten. Bovendien wordt op basis van de reële betalingen ook een gemiddelde stijging of daling van het aantal be-

recyclage des ordinateurs des autorités publics en faveur des clients des CPAS.

AB 55 1 1 435202 – Prime d'installation sans-abris

L'augmentation de + 1 178 000 euros découle de l'adaptation des estimations aux réalisations les plus récentes (effet-volume). Lors du budget initial 2010 nous avons tenu compte de 208 primes par mois. Sur base des réalisations récentes nous tenons compte de 299 primes par mois. Pour les estimations il est tenu compte des paiements réels pendant une période de référence. Sur cette base un nombre de primes moyens est calculés qui est puis utilisé pour d'autres estimations budgétaire.

AB 55 1 1 435216 – Subside CPAS: droit à l'intégration sociale

L'augmentation de + 10 717 000 euros découle de l'adaptation des estimations aux réalisations les plus récentes (effet-volume).

Pour les estimations est tenu compte de paiements réels — tant en montants qu'en nombre de bénéficiaires — pendant une certaine période de référence. Sur cette base un coût mensuel moyen est calculé, ainsi qu'un nombre moyen de bénéficiaires. En plus on calcule aussi une augmentation ou baisse du nombre de bénéficiaires sur base de paiements réels en suivant l'évolution sur plusieurs années. Le coût moyen, le nombre de bénéficiaires moyen et l'augmentation ou baisse annuel moyen constituent les paramètres les plus importants pour des estimations futures.

Pour le budget retenu il est tenu compte de 102 103 comme nombre de bénéficiaires moyen (92 241 en 2008, +8,09 % en 2009; +2,41 % en 2010), un coût moyen de 450,18 euro, un coût de personnel de 320 euro et un déficit sur le budget 2009 de 2 100 000 euro. Conscient de l'incertitude sur l'évolution des paramètres le crédit pourra être revu en septembre 2010.

AB 55 1 2 435223 – Subsidies CPAS loi 2-4-65

La diminution de - 23 051 000 euros découle de l'adaptation des estimations aux réalisations les plus récentes (effet-volume).

Pour les estimations est tenu compte de paiements réels — tant en montants qu'en nombre de bénéficiaires — pendant une certaine période de référence. Sur cette base un coût mensuel moyen est calculé, ainsi qu'un nombre moyen de bénéficiaires. En plus on calcule aussi une augmentation ou baisse du nombre de bénéficiaires sur base de paiements réels en suivant l'évolution sur

gunstigden berekend, en dit door de evolutie over een paar jaar heen te bekijken. De gemiddelde kostprijs, het gemiddeld aantal begunstigden en de gemiddelde jaarlijkse stijging of daling vormen de belangrijkste parameters die als basis dienen voor de verdere budgetramingen.

Voor het weerhouden krediet is rekening gehouden 4 172 asielzoekers voor een periode van 12 maanden aan een gemiddelde kostprijs van 601,76 euro (30 126 512,64euro), 27 287 niet-asielzoekers voor een periode van 12 maanden aan een gemiddelde kostprijs van 635,72 euro (208 162 699,68 euro), 11 156 extra niet-asielzoekers voor een periode van 8 maanden ingevolge de regularisaties in het kader van het Alexiusakkoord aan een gemiddelde kostprijs van 635,72 euro (56 736 738,56 euro) en 1 881 extra asielzoekers voorzien ingevolge vrijwillige schrapping van de verplichte plaats van inschrijving voor een periode van 12 maanden aan een gemiddelde kostprijs van 601,76 euro (13 582 926,72 euro). Bewust van de onzekerheid omtrent de evolutie van de parameters kan het krediet in september 2010 opnieuw worden herbekeken.

55/3 – OPVANG VLUCHTELINGEN

BA 55 3 5 410044 – Dotatie Federaal Agentschap voor de Opvang van Asielzoekers

Dotatie Federaal Agentschap voor de Opvang van Asielzoekers: personeelskosten, werkingskosten van de centrale diensten, de federale opvangcentra, werkingskosten voor informatica, patrimoniale investeringen, integratieopdracht (buurtinitiatieven), coördinatie van het Europees Vluchtelingenfonds, betaling van de conventies met derden (Rode Kruis, Vluchtelingenwerk Vlaanderen, CIRE, LOI), subsidies aan de gemeenten die een opvangcentrum op hun grondgebied hebben.

CB 2008	B 2009	CB 2009	B 2010	CB 2010
237 085	241 254	246 855	300 478	321 442

plusieurs années. Le coût moyen, le nombre de bénéficiaires moyen et l'augmentation ou baisse annuel moyen constituent les paramètres les plus importants pour des estimations futures.

Pour le budget retenu il est tenu compte de 4 172 demandeurs d'asile pour une période de 12 mois à un coût moyen de 601,76 euros (30 126 512,64 euros), 27 287 non demandeurs d'asile pour une période de 12 mois à un coût moyen de 635,72 euros (208 162 699,68 euros), 11 156 non demandeurs d'asile extra pour une période de 8 mois pour les régularisations dans le cadre de l'accord Alexius à un coût moyen de 635,72 euros (56 736 738,56 euros) et 1 881 demandeurs d'asiles sont pris en compte pour la suppression volontiers du code 207 pour une période de 12 mois à un coût moyen de 601,76 euros. Conscient de l'incertitude sur l'évolution des paramètres le crédit pourra être revu en septembre 2010.

55/3 – ACCUEIL DES RÉFUGIÉS

AB 55 3 5 414044 – dotation à l'Agence Fédérale d'accueil des Demandeurs d'Asile

Dotation Agence Fédérale pour l'accueil des demandeurs d'asile: frais de personnel, frais de fonctionnement des services centraux, des centres d'accueil fédéraux, frais de fonctionnement informatiques, investissements patrimoniaux, mission d'intégration (initiative de quartier), coordination du fonds européen pour les réfugiés, paiement des conventions avec les tiers (Croix-Rouge, CIRE, Vluchtelingenwerk Vlaanderen, ILA), subsides aux communes ayant un centre d'accueil sur leur territoire.

CB 2008	B 2009	CB 2009	B 2010	CB 2010
237 085	241 254	246 855	300 478	321 442

FEDERAAL AGENTSCHAP VOOR DE OPVANG VAN ASIELZOEKERS – FEDASIL

De aangepaste begroting van het Agentschap voor het jaar 2010 bedraagt 327 555 141 €, hetgeen een stijging van de uitgaven betekent ten opzichte van het initieel budget 2010 van ongeveer 21,1 miljoen €. Deze stijgingen worden voornamelijk verantwoord door de verhoging van de totale opvangcapaciteit van het netwerk en door de stijging van de bezettingsgraad in alle opvangstructuren.

UITGAVEN 2010

HOOFDSTUK 51

Bezoldigingen, sociale lasten

Het budget voor 2010 bedraagt 52 904 520 € (+ 5 232 769 €) en wordt als volgt over de verschillende artikels verdeeld:

511.01 Bezoldigingen van het personeel, sociale lasten: 50 621 490 €

De totale aangepaste loonkost voor 2010 wordt geschat op 50 621 490 € (+ 4 905 279 €), in functie van:

- de voorziene bezetting van het kader in de loop van het jaar 2010
- het aanwerven van extra personeel voor:
 - het beheer van de crisis,
 - het beheren van de overbezetting in de opvangcentra
 - de uitbreidingen van de capaciteit in de bestaande centra
 - en ten laatste voor de creatie van nieuwe federale opvangstructuren

511.02 Andere personeelskosten: 1 254 085 €

Het betreft diverse kosten die door het Agentschap worden gedragen, zoals:

- opleidingen en rekruteringskosten van het personeel
- interventies bij de Sociale dienst, de Administratieve gezondheidsdienst en de Centrale dienst voor vaste uitgaven
- arbeidsongevallenverzekering voor het personeel, arbeidsgeneeskunde, Preventie en bescherming van het werk
- werkkledij
- syndicale premies

AGENCE FÉDÉRALE POUR L'ACCUEIL DES DEMANDEURS D'ASILE – FEDASIL

Pour l'année 2010 le budget ajusté de l'Agence s'élève à 327 555 141 €, soit au total une augmentation des dépenses de près de 21,1 million € par rapport au budget initial 2010. Ces augmentations se justifient principalement par l'augmentation de la capacité d'accueil totale du réseau, et des taux d'occupation dans toutes les structures d'accueil.

DÉPENSES 2010

CHAPITRE 51

Rémunérations, charges sociales

Le montant pour 2010 s'élève à 52 904 520 € (+ 5 232 769 €) et se ventile entre les articles suivants:

511.01 Rémunérations et charges sociales: 50 621 490 €

La masse salariale ajustée est estimée à 50 621 490 € pour 2010 (+ 4 905 279 €). Elle est évaluée en fonction de:

- l'occupation du cadre prévue au cours de l'année 2010,
- l'engagement de personnel complémentaire pour:
 - la gestion de la crise,
 - faire face à la sur-occupation dans les centres d'accueil,
 - les extensions de capacité dans les centres existants,
 - et enfin pour les nouvelles structures d'accueil fédérales.

511.02 Autres frais de personnel: 1 254 085 €

Il s'agit des frais divers supportés par l'Agence, tels que:

- formation et frais de recrutement du personnel
- interventions auprès du Service social, du Service administratif de santé et du Service Centrale des dépenses fixes
- assurance accident du travail pour le personnel, médecine du travail, prévention et protection du travail
- vêtement de travail
- primes syndicales

De verhoging van de kredieten (+123 595 €) is ondermeer te wijten aan een stijging in het personeelskader van de nieuwe opvangcentra en de hoofdzetel.

513.01 Representatie en verplaatsingskosten:
1 028 945€

Kredieten bestemd ter betaling van:

- sociale abonnementen, tussenkomst van de werkgever in de kost van abonnementen voor het woonwerkverkeer,
- terugbetaling per km voor het gebruik van eigen voertuig,
- terugbetalingen voor verplaatsingen met de fiets,
- verplaatsings- en verblijfskosten,
- representatiekosten en kosten met betrekking tot opdrachten in het buitenland,
- kosten van diverse vervoersbewijzen (MIVB, NMBS, TEC, De Lijn) voor occasionele verplaatsingen van het personeel dat niet beschikt over een sociaal abonnement.

De verhoging van de kredieten (+203 895 €) is ondermeer te wijten aan een stijging in het personeelskader van de nieuwe opvangcentra en de hoofdzetel.

HOOFDSTUK 52

Diensten en diverse goederen

Dit hoofdstuk geeft het totaal bedrag dat bestemd is voor:

- werkingskosten
- kosten voor asielzoekers
- medische kosten voor asielzoekers

Het bedrag voor 2010 bedraagt 48 459 521 € (+ 2 655 862 €) en wordt verdeeld onder de volgende artikels:

521.01: Huur en lasten van de lokalen: 8 389 673 €

De kredieten werden verhoogd (+624 598 €) voor de uitbreidingen in de bestaande opvangcentra en de opening van nieuwe centra.

Deze kredieten zijn bestemd ter betaling van:

- huur en huurlasten voor de hoofdzetel, de centra Rixensart, Steenokkerzeel, de bureaus van de regio's, de hoofdzetel, en de nieuwe opvangcentra;
- verzekeringen van de gebouwen (brand), van het rollend materiaal en van het informaticamateriaal;

L'augmentation des crédits (+123 595 €) est liée notamment à l'augmentation du cadre de personnel pour les nouveaux centres d'accueil, le siège central.

513.01 Frais de déplacement et de séjours:
1 028 945 €

Crédits destinés au paiement:

- des abonnements sociaux, intervention de l'employeur dans le prix des abonnements pour les déplacements domicile lieu de travail,
- des indemnités kilométriques dues pour l'utilisation de véhicule personnel,
- des indemnités accordées pour les déplacements vélo,
- frais de parcours et de séjour,
- frais de représentation et de missions à l'étranger,
- frais de titres de transports divers (STIB, SNCB, TEC, De Lijn) pour des déplacements ponctuels effectués par du personnel ne disposant pas d'abonnement social.

L'augmentation des crédits (+ 203 895 €) est liée notamment à l'augmentation du cadre de personnel pour les nouveaux centres d'accueil, le siège central.

CHAPITRE 52

Service et biens divers

Ce chapitre reprend le montant total destiné aux:

- frais de fonctionnement
- frais demandeurs d'asile
- frais médicaux des demandeurs d'asile

Le montant pour 2010 s'élève à 48 459 521 € (+ 2 655 862 €) et se ventile entre les articles suivants:

521.01: Loyers et charges des locaux: 8 389 673 €

Les crédits sont ajustés à la hausse (+624 598 €) suites aux extensions dans les centres d'accueil existants et l'ouverture de nouveaux centres.

Ces crédits sont destinés au paiement:

- des loyers et charges pour le siège central, les centres de Rixensart, Steenokkerzeel, les bureaux des régions, le siège central et les nouveaux centres d'accueil;
- des assurances des bâtiments (incendie), du matériel roulant et informatique;

— onderhoudskosten en reparatiekosten of van herstelling van de gebouwen (kosten voor rekening van het agentschap);

— onderhouds- en herstellingskosten van rollend materiaal en contracten voor weghulp;

— onderhoudscontracten voor de installaties, het informaticamateriaal en de software;

— de schoonmaak van lokalen en de verwijdering van vuil en afval;

— energiekosten voor het geheel van de opvangcentra en van de hoofdzetel, water inbegrepen;

— diverse huurkosten van materiaal;

— aankoop van klein materiaal en van draagbaar gereedschap;

— Onroerende voorheffing, diverse belastingen.

522.01: Bureaukosten: 1 118 186 €

Worden voorzien op dit artikel de kosten betreffende:

— de fax, vaste en mobiele telefoon voor de hoofdzetel en de opvangcentra;

— verbindingskosten met het netwerk en de internetabonnementen;

— verzendingskosten;

— kantoorbenodigdheden en niet afschrijfbaar klein bureaumateriaal (al dan niet informatica);

— kijk- en luistergeld voor de kabeldistributie in de opvangcentra, documentatie, kranten en periodieken voor administratief gebruik;

— klein kantinemateriaal en drankbenodigdheden.

De kredieten werden verhoogd (+56 786 €) voor de uitbreidingen in de bestaande opvangcentra en de opening van nieuwe centra.

523.01: Publiciteitskosten: 175 485 €

Het gaat om kredieten voorzien voor diverse drukwerken en publicaties, organisatie van informatiecampaagnes en specifieke manifestaties zoals “de dag van de Vluchteling”.

De verhoging in de kredieten, zijnde +3 345 €, heeft te maken met de opening van de nieuwe opvangcentra.

524.01: Geschillen: 446 070 €

Worden op dit artikel geplaatst de honorariakosten voor advocaten gestort voor een juridische consultatie, het opstellen van wettelijke en verplichte teksten en dit in het kader van een openbare aanbesteding, waarvoor het Agentschap in 2010 een budget voorziet van 171 500 €.

De oorspronkelijke kredieten zijn aangepast voor 2010:

— via een transfer van de interdepartementale provisie van €87 475 ten last van de dotatie, een bedrag dat

— des frais d'entretien et de réparation ou de remise en état des bâtiments (frais incombant à l'Agence),

— des frais d'entretien et réparation du matériel roulant et les contrats d'assistance routière;

— des contrats de maintenance pour les installations, le matériel et les logiciels informatiques;

— du nettoyage des locaux et de l'enlèvement des déchets et immondices;

— des frais énergétiques pour l'ensemble des centres d'accueil et du siège central y compris l'eau;

— des diverses locations de matériel;

— achat de petit matériels et outillages portables;

— le précompte immobilier, les taxes diverses.

522.01: Frais de bureau: 1 118 186 €

Sont prévus sur cet article les frais tels que:

— le fax, téléphone fixe et mobile pour le siège et les centres d'accueil;

— les frais de connexions au réseau et les abonnements internet;

— les frais postaux;

— les fournitures et petits matériels de bureau non amortissables (informatique ou non);

— les redevances pour la télédistribution dans les centres d'accueil, la documentation, les journaux et périodiques à usage administratif;

— le petit matériel de cantine et fournitures de boisson.

Les crédits sont ajustés à la hausse (+56 786 €) suites aux extensions dans les centres d'accueil existants et l'ouverture de nouveaux centres.

523.01: Frais de publicité: 175 485 €

Il s'agit des crédits prévus pour les diverses impressions et publications, organisations de campagne d'information, de manifestations spécifiques telle que “la journée du réfugié”.

L'augmentation des crédits se rapporte à l'ouverture de nouveaux centres d'accueil, soit + 3 345 €

524.01: Contentieux: 446 070 €

Sont inscrits sur cet article les honoraires d'avocat versés pour une consultation juridique, l'élaboration de textes légaux et réglementaires et ce dans le cadre d'un marché public pour lesquels l'Agence prévoit, en 2010, un budget de 171 500 €.

Les crédits initiaux sont ajustés en 2010:

— via un transfert de la provision interdépartementale de 87 475 € à charge de la dotation, montant destiné à

bestemd is om de verwachte kost van de dwangsommen voor het eerste trimester 2010 te dekken;

— omwille van een verhoging van de kredieten (+187 094 €) die zullen nodig zijn indien Fedasil, in haar hoedanigheid van verantwoordelijke autoriteit, nadat zij alle nodige maatregelen heeft genomen om deze bedragen terug te vorderen, zich verplicht ziet de Europese Commissie terug te betalen conform de Europese wetgeving (artikel 8 verordening (EG) nr. 438/2001 van de Commissie van 2 maart 2001 die de toepassingsmodaliteiten bepaalt van verordening (EG) nr. 1260/1999 van de Raad met betrekking tot de beheers- en controlesystemen voor uit de structuurfondsen toegekende bijstand.

De kredieten bestemd voor schadevergoedingen en interesten en gerechtskosten worden vanaf 2010 ingeschreven ten laste van de provisie.

525.01: Financiële lasten en belasting: 53 500 €

Worden op dit artikel ingeschreven bankkosten, fiscale zegels en roerende voorheffing. Het bedrag van het aangepaste 2010 budget is ongewijzigd

526.01: Andere prestaties en werken door derden: 807 352 €

Zijn ten laste van dit artikel:

— de betaling van honorariakosten aan de Regie der Gebouwen voor de werken die zij uitvoert voor rekening van het Agentschap;

— auteursrechten;

— verzekeringen voor vrijwilligers en andere verscheidene occasionele verzekeringen;

— en andere occasionele prestaties, zoals de controle van hygiëne in de keukens en versheidstesten van voedingswaren, evaluatie en controle van het programma van het Europees Vluchtelingenfonds gefinancierd door Europa voor 100 %, erelonen voor de bedrijfsrevisor, de ondersteuning van IT-deskundigen via SMALS of voor specifieke projecten gefinancierd door Europa, de bijstand van een bewakingsfirma op de Dispatching en op de hoofdzetel.

527.01: Terugbetaling personeel Defensie: 1 361 534 €

Zijn ten laste van dit artikel de terugbetaling aan Defensie van de kosten voor personeel gedetacheerd aan Fedasil. De aangepaste kredieten blijven ongewijzigd.

529.01: Kosten asielzoeker: 19 105 216 €

Dit budgettair artikel groepeerd het totaal van uitgaven direct verbonden aan de opvang van asielzoekers. Het betreft onder andere voedingswaren, vervoerskosten, schoolkosten, animatiekosten, zakgeld voor asiel-

couvrir le coût estimé des astreintes pour le 1^{er} trimestre 2010;

— par l'augmentation des crédits nécessaires (+187 094 €) si Fedasil en tant qu'autorité responsable se doit de rembourser la commission conformément à la législation européenne après avoir entrepris toutes les mesures de recouvrement (art 8 règlement (CE) N° 438 /2001 de la commission du 2 mars 2001 — règlement fixant les modalités d'application du règlement (CE) n°1260/1999 du Conseil en ce qui concerne les système de gestion et de contrôle du concours octroyé au titre des fonds structurels).

Les crédits destinés aux dédommagements, intérêts et frais de justice seront depuis 2010 inscrits à charge de la provision

525.01: Charges financières et impôt: 53 500 €

Sont inscrits sur cet article, les frais bancaires, timbres fiscaux et précompte mobilier. Le montant du budget ajusté 2010 est inchangé.

526.01: Prestations de tiers: 807 352€

Sont à charge de cet article:

— le paiement des honoraires à la Régie des Bâtiments pour les travaux qu'elle exécute pour compte de l'Agence;

— les droits d'auteurs;

— les assurances pour les bénévoles et autres assurances diverses ponctuelles;

— et d'autres prestations occasionnelles telles que: le contrôle de l'hygiène dans les cuisines et les tests de fraîcheur des aliments, l'évaluation et le contrôle du programme Fonds européen des réfugiés financés par l'Europe à 100 %, les honoraires pour le réviseur d'entreprise, le soutien d'expert IT via SMALS notamment ou pour des projets spécifiques financés par l'Europe, l'appui d'une société de gardiennage au Dispatching et au siège.

527.01: Remboursement personnel Défense: 1 361 534 €

Sont à charge de cet article le remboursement à la Défense des frais liés au personnel détachés à Fedasil. Les crédits ajustés sont inchangés.

529.01: Frais demandeurs d'asile: 19 105 216 €

Cet article budgétaire regroupe l'ensemble de dépenses directement liées à la prise en charge des demandeurs d'asile. Il s'agit notamment des fournitures alimentaires, des frais de déplacement, des frais sco-

zoekers en de betaling van gemeenschapsdiensten verwezenlijkt door asielzoekers. Op dit artikel worden eveneens de kosten van de noodopvang van asielzoekers in privéstructuren ingeschreven.

De totale aangepaste begroting 2010 wordt geraamd op basis van de gemiddelde reële kost per kostensoort (voeding, hygiëne, zakgeld, en gemeenschappelijke diensten) voor een bezettingsgraad van 100 % in de bestaande federale opvangcentra, of een gemiddelde van 3 793 bezette plaatsen in 2010. De daling van de capaciteit tussen 2009 en 2010 ($3918 - 3793 = 125$ plaatsen) kan worden uitgelegd door de sluiting van Ekeren voor dewelke het huurcontract niet kon verlengd worden. Deze daling wordt echter structureel goedge maakt door de overbezetting in de andere bestaande en geïdentificeerde centra in 2009.

Andere nieuwe capaciteitsuitbreidingen van de bestaande centra van het Agentschap zullen worden gerealiseerd voor meer dan 600 plaatsen en dit in samspraak met de Regie der Gebouwen tegen juli 2010.

In overeenstemming met de beslissing van de Ministerraad van 23 maart 2010, voorziet het Agentschap ook om een nieuwe site te openen in eigen beheer. Het betreft een gebouw gelegen in de gemeente van Poelkappele met een huidige opvangcapaciteit van 100 plaatsen, om na de werken uiteindelijk aan een opvangcapaciteit van 200 te komen.

Andere sites werden eveneens geïdentificeerd en worden momenteel onderzocht op operationeel niveau voor een opening in 2010.

De totale aangepaste capaciteit van de centra zal in 2010 als volgt evolueren in functie van de openingsdata van de nieuwe sites en de uitbreidingen:

laies, des frais d'animation, de l'argent de poche versé aux demandeurs d'asile et du paiement des services communautaires réalisés par les demandeurs d'asile. Sont également imputés à charge de cet article les frais liés à l'accueil d'urgence des demandeurs d'asile dans les structures privées.

Le budget total ajusté 2010 est calculé sur base du coût moyen réel par type de frais (alimentation, hygiène, argent de poche et services communautaires,...) pour un taux d'occupation estimé à 100 % dans les centres d'accueil fédéraux existants, soit en moyenne pour l'année 2010 3793 places occupées. La diminution de capacité entre 2009 et 2010 ($3918 - 3793 = 125$ places) s'explique par la fermeture du centre de Ekeren dont le bail n'a pas pu être reconduit. Cette diminution est toutefois compensée structurellement par la sur-capacité dans d'autres centres existants et identifiées en 2009.

D'autres nouvelles extensions de capacité dans les centres existants de l'Agence seront réalisées en collaboration avec la Régie des Bâtiments pour juillet 2010 pour plus de 600 places d'accueil.

Enfin, conformément à la décision du Conseil des ministres du 23 mars 2010, l'Agence prévoit d'ouvrir un nouveau site géré en propre. Il s'agit d'un bâtiment situé sur la commune de Poelkappelle dont la capacité d'accueil est de 100 places actuellement pour atteindre à terme après travaux près de 200 places.

D'autres sites ont également été identifiés et sont à l'étude sur le plan opérationnel pour une ouverture dans le courant de l'année 2010.

La capacité totale ajustée pour l'année 2010 dans les centres évoluera au cours de l'année comme suit en fonction de la date d'ouverture des nouveaux sites et des extensions:

Maand - Mois	Capacité - Capacité
1/2010	4 325
2/2010	4 403
3/2010	4 389
4/2010	4 519
5/2010	4 869
6/2010	4 869
7/2010	5 340
8/2010	5 340
9/2010	5 340
10/2010	5 340
11/2010	5 430
12/2010	5 430
Jaargemiddelde - Moyenne annuelle	4 966

529.02: Medische kosten asielzoekers: 17 002 505 €

De totale aangepaste begroting 2010 (+2 005 340 €) werd berekend op basis van de gemiddelde reële kost 2009 voor een bezettingsgraad van 100 % in de federale opvangcentra, inclusief uitbreidingen en overbezettingen.

HOOFDSTUK 53

Tussenkomst van de staat in de opvang van de asielzoekers door derden

533.01: Specifieke conventies: 994 310 €

De totale initiële begroting is ongewijzigd.

Het betreft subsidies toegekend onder de vorm van overeenkomsten bestemd voor het financieren van specifieke acties verbonden aan de opvang van asielzoekers. Worden voorzien ten laste van dit artikel, subsidies aan:

- de organisaties en gemeenten die de eerste opvang en de verdeling van de vluchtelingen ondersteunen;

- de organisaties voor de individuele evaluatie van de specifieke noden van de kwetsbare personen en aanpassing van hun onderkomen;

- de organisaties die initiatieven van psychologische bijstand (individuele ten laste name, preventiemiddelen, informatie en vorming) steunen;

- de organisaties die het verblijf in de opvangstructuren nuttiger maken door het verwerven van overdraagbare kennis (bij voorbeeld basiskennis, alfabetisering, het leren van een nationale taal, kwalificerende vormingen, ...enz.), wat ook de uitkomst van hun asielprocedures zal zijn;

- de organisaties voor de individuele vorming over de rechten en plichten van de asielzoeker, namelijk wat betreft het recht op sociale hulp en de opvangcondities, de procedure en de juridische bijstand, het institutionele landschap, de levenscondities in België en de hulp voor terugkeer;

- de organisaties die een opdracht als sociaal vertaalbureau uitoefenen;

- de organisaties voor de ontwikkeling van lokale beleidsprogramma's van communicatie en versterking van de algemene communicatiemiddelen over de opvang van asielzoekers;

529.02: Frais médicaux demandeurs d'asile: 17 002 505 €

Le budget total ajusté 2010 (+2 005 340 €) est calculé sur base du coût moyen réel 2009 pour un taux d'occupation estimé à 100 % dans les centres d'accueil fédéraux, extensions et sur-occupation y comprises.

CHAPITRE 53

Intervention de l'État dans l'accueil des demandeurs d'asile par des tiers

533.01: Conventions dossiers réfugiés: 994 310 €

Le budget total initial est inchangé.

Il s'agit de subsidies octroyés sous la forme de conventions de partenariat destinées à financer des actions spécifiques liées à l'accueil des demandeurs d'asile. Sont prévus à charge de cet article des subventions:

- aux organisations et communes qui soutiennent le premier accueil et la répartition des réfugiés;

- aux organisations pour l'évaluation individuelle des besoins spécifiques des personnes vulnérables et adaptation de leur hébergement;

- aux organisations soutenant des initiatives d'assistance psychologique (prise en charge individuelle, outils de prévention, information et formation);

- aux organisations pour rendre le séjour dans les structures d'accueil plus utile à chacun par l'acquisition d'un savoir-faire transposable (par exemple, apprentissage de base, alphabétisation, apprentissage d'une langue nationale, formations qualifiantes, ...etc.), quelle que soit l'issue de la procédure d'asile;

- aux organisations pour l'information individualisée sur les droits et obligations des demandeurs d'asile, notamment en ce qui concerne le droit à l'aide sociale et conditions d'accueil, la procédure et assistance juridique, le paysage institutionnel, les conditions de vie en Belgique et l'aide au retour;

- aux organisations exécutant des missions d'interprétariat social;

- aux organisations pour le développement de politiques locales de communication et renforcement des moyens généraux de communication sur l'accueil des demandeurs d'asile;

— de organisaties die een sociale en medische omkaderingsmissie uitoefenen voor de asielzoekers die zich in de privé noodopvang structuren bevinden.

533.02: Toelagen aan organisaties: 105 567 095 €

In het kader van haar opdracht, sluit het Agentschap conventies af met de openbare of particuliere partners voor het organiseren van de opvang van asielzoekers.

Volgens de modaliteiten, zoals die zijn bepaald in de overeenkomsten, betaalt het Agentschap haar partners terug op basis van aangeboden plaatsen of op basis van bezette plaatsen, en dit binnen de limiet van het aantal geconventioneerde plaatsen.

De aangepaste opvangcapaciteit van de partners (Rode Kruis België, CIRE, Vluchtelingenwerk Vlaanderen, Belle Vue Erezée, SOI Gent) zal eind december 2010 7 384 plaatsen bedragen.

— aux organisations exécutant des missions d'accompagnement social et médical pour les demandeurs d'asile hébergés dans les structures d'accueil d'urgence privées.

533.02: Allocations aux organisations: 105 567 095 €

Dans le cadre de ses missions, l'Agence conclut des conventions avec des partenaires publics ou privés pour organiser l'accueil des demandeurs d'asile.

Selon les modalités définies dans les conventions, l'Agence rembourse ses partenaires en fonction des places mises à disposition ou des places occupées et ce dans les limites des places conventionnées.

La capacité d'accueil ajustée des partenaires (Croix-Rouge de Belgique, CIRE, Vluchtelingenwerk Vlaanderen, Belle-Vue Erezée, Soi Gent) s'élèvera à fin décembre 2010 à 7 384 places.

Maand - Mois	Capaciteit - Capacité
janv-10	6 035
févr-10	6 307
mars-10	6 386
avr-10	6 361
mai-10	6 646
juin-10	6 841
juil-10	7 016
août-10	7 096
sept-10	7 181
oct-10	7 262
nov-10	7 313
déc-10	7 384

Het Agentschap betaalt ook de medische kosten terug van asielzoekers die in de opvangstructuur verblijven.

De totale aangepaste begroting voor 2010 bedraagt 105 567 095 €, zijnde een verhoging van 9 275 899 €.

533.03: Lokale opvang initiatieven: 104 508 636 €.

De materiële opvang via de OCMW's wordt ingericht in Lokale Opvang Initiatieven. Een lokaal opvanginitiatief wordt als een centrum beschouwd, bestuurd op lokaal niveau door het OCMW maar met een mandaat van de federale overheid en betaald door de overheid.

Les frais médicaux des demandeurs d'asile hébergés dans les structures d'accueil sont également inscrits à charge de cet article budgétaire.

Le budget ajusté total en 2010 s'élève à 105 567 095 € soit + 9 275 899 €.

533.03: Initiatives locales d'accueil: 104 508 636 €.

L'accueil matériel via les CPAS est organisé au sein des Initiatives Locales d'Accueil. Une initiative locale d'accueil est considérée comme un centre d'accueil organisé au niveau local par le CPAS mais avec un mandat de l'État fédéral et payé par ce dernier.

De opvangplaatsen zullen gefinancierd worden door het Agentschap volgens de volgende tarieven, in overeenstemming met het KB van 18/10/2002, zijn:

— 34,89€ per dag per volwassen asielzoeker voor de bezette plaatsen;

— 40,66€ per dag per minderjarige asielzoeker voor de bezette plaatsen;

— 20,94€ per dag per volwassen asielzoeker voor de niet-bezette plaatsen;

— 24,40€ per dag per minderjarige asielzoeker voor de niet-bezette plaatsen.

In 2010, voorziet het Agentschap de financiering van 7 130 plaatsen, op een totaal van 7 405 geconventioneerde opvangplaatsen, evenals de financiering van 560 extra plaatsen reeds geconventioneerde in 2009 en 690 mogelijke nieuwe plaatsen te openen in 2010. Het budget 2010 werd berekend op basis van een bezettingsgraad van 94 % en bedraagt dus 104 508 636 € (+2 992 362 €).

533.04: Programma Vrijwillige Terugkeer 5 424 050 €

In het kader van haar missie, sluit het Agentschap ook overeenkomsten af met partners (International Organisation for Migration, enz.) met het oog op het organiseren van het vrijwillige terugkeer en reïntegratie programma. Dit programma, dat bestaat sinds 2006, is ten voordele van (ex-)asielzoekers en illegalen die naar hun land van herkomst wensen terug te keren.

De aangepaste begroting 2010, bepaald in functie van het aantal geplande terugkeerders in 2010, geschat op basis van de tendens van 2009, en in functie van de gemiddelde reële kost per dossier in 2009, is ongewijzigd.

533.05: Subsidies verleend aan gemeentes: 1 999 355 €

Op basis van artikel 53 van de wet van 12 januari 2007, verleent het Agentschap een financiële tussenkomst aan gemeenten met een open opvangcentrum op hun grondgebied in 2009. Deze tussenkomst bedraagt in 2009 247,9 € per open opvangplaats.

De aangepaste begroting voor 2010 bedraagt 1 999 355 € (-9 665 €). De daling is te wijten aan de wijziging in de openingsdata van de centra gelegen te Heusden-Zolder en Chaudfontaine, oorspronkelijk voorzien op 1 december 2009.

Les places d'accueil sont financées par l'Agence selon les tarifs repris ci-dessous, conformément à l'arrêté royal du 18/10/2002:

— 34,89 € par jour par demandeur d'asile adulte pour les places occupées;

— 40,66 € par jour par demandeur d'asile mineur pour les places occupées;

— 20,94 € par jour par demandeur d'asile adulte pour les places non occupées;

— 24,40 € par jour par demandeur d'asile mineur pour les places non occupées.

En 2010, l'Agence prévoit de financer 7 130 places sur un total de 7 405 places d'accueil conventionnées auxquelles s'ajoutent 560 places déjà conventionnées en 2009 et 690 nouvelles places potentielles à créer au cours de l'année 2010. Le budget 2010 ajusté est estimé sur base d'un taux d'occupation à 94 % et s'élève donc à 104 508 636 € (+ 2 992 362€).

533.04: Programme Retour volontaire: 5 424 050 €

Dans le cadre de ses missions, l'Agence conclut également des conventions avec des partenaires (Organisation internationale pour la migration,...) pour organiser le programme de retour volontaire et de réintégration. Ce programme, créé en 2006, est au bénéfice des (ex-) demandeurs d'asile et illégaux souhaitant retourner dans leur pays d'origine.

Le budget ajusté 2010 évalué en fonction du nombre de départs prévus en 2010 (estimation réalisée selon la tendance 2009) et du coût moyen réel 2009 par dossier est inchangé.

533.05: Subsidies aux communes: 1 999 355 €

En vertu de l'article 53 de la loi du 12 janvier 2007, l'Agence octroie une intervention financière aux communes qui ont un centre ouvert pour l'accueil des demandeurs d'asile sur leur territoire en 2009. Cette intervention s'élève à 247,9 € par place ouverte en 2009.

Le budget ajusté pour 2010 est évalué à 1 999 355 € (- 9 665 €). La diminution se justifie par le changement de date d'ouverture prévue initialement au 1er décembre pour les centres de Heusden-Zolder et Chaudfontaine.

HOODSTUK 55

Onroerende goederen

Dit hoofdstuk vermeldt het bedrag, zijnde 3 533 899 €, dat het geheel van de vermogensbehoeften moet dekken.

550.01: Vermogensuitgaven: 2 859 499 €

In 2010 voorziet het Agentschap een specifiek budget voor de verwezenlijking van werken in de opvangcentra.

Andere uitgaven zoals de aankoop en het vervangen van meubilair, materiaal waaronder rollend materiaal zijn voorzien ten laste van dit artikel.

De stijging (+709 364 €) is te wijten aan de opening van nieuwe opvangcentra.

550.02: Vermogensuitgaven Informatica: 674 400 €

Deze kredieten zijn bestemd voor het kopen van materiaal en informaticasoftware voor computers, servers, printers, en algemene en specifieke softwarepakketten.

De stijging (+ 209 800 €) is te wijten aan de opening van nieuwe opvangcentra en aan een nieuw project, deels gefinancierd door Europa.

HOOFDSTUK 59

In het kader van het Europees Vluchtelingenfonds ontvangt het Agentschap van de Europese Unie het totaal van de aan België toegewezen fondsen.

De uitgaven verbonden aan de projecten uitgevoerd door de uiteindelijke begunstigen worden door het Agentschap betaald en ingeschreven in het algemeen budget van het Agentschap als uitgaven voor orde.

590.01: Terugbetaling Europees Vluchtelingenfonds voor partners: 4 163 755€

De bedragen die voorzien zijn ten laste van het artikel komen overeen met een schatting van de te storten bedragen voor de projecten die werden gerealiseerd in het kader van het EVF. De bedragen blijven ongewijzigd ten opzichte van de oorspronkelijke bedragen

ONTVANGSTEN 2010

De uitgaven worden gefinancierd door de federale dotatie ten bedrage van 321 442 328 €, 987 645 € van de RVA, door de Europese Unie ten bedrage van 4 681 268€ in het kader van het Europees

CHAPITRE 55

Immobilisés

Ce chapitre reprend le montant destiné à couvrir l'ensemble des besoins patrimoniaux, soit 3 533 899 €.

550.01: Dépenses patrimoniales: 2 859 499€

En 2010, l'Agence prévoit un budget spécifique pour la réalisation des travaux dans les centres d'accueil.

D'autres dépenses telles que l'acquisition et le remplacement de mobiliers, matériels y compris matériels roulants sont prévues à charge de cet article.

L'augmentation (+709 364 €) est liée à l'ouverture des nouveaux centres.

550.02: Dépenses patrimoniales Informatiques: 674 400 €

Ces crédits sont destinés à l'acquisition de matériel et logiciels informatiques tels que ordinateurs, serveurs, imprimantes, logiciels bureautiques et spécifiques.

L'augmentation (+ 209 800 €) est liée à l'ouverture des nouveaux centres et à un nouveau projet financé partiellement par l'europe.

CHAPITRE 59

Dans le cadre du Fonds européen pour les réfugiés l'Agence perçoit de l'Union européenne la totalité des fonds attribués pour la Belgique.

Les dépenses liées aux projets menés par les "bénéficiaires finals" sont payées par l'Agence et inscrites au budget général de l'Agence en dépenses pour ordre.

590.01: Remboursement Fonds Européen pour partenaires: 4 163 755 €

Les montants prévus à charge de l'article correspondent à l'estimation des sommes à verser pour les projets réalisés dans le cadre du FER. Les montants sont inchangés par rapport à l'initial.

RECETTES 2010

Les dépenses sont financées à concurrence de 321 442 328 € par la dotation du fédéral, 987 645 € par l'ONEM (contrat premier emploi), 4 681 268 € par l'Union européenne dans le cadre du Fonds européen

Vluchtelingenfonds en het Europees Terugkeerfonds en tenslotte 443 900 € uit diverse inkomsten

HOOFDSTUK 41

Opbrengsten voortvloeiend uit de uitoefening van de statutaire opdracht

411.01: Andere opbrengsten: 103 900 €

Het gaat hier over inkomsten die verband houden met:

— terugvorderingen van kosten bij de asielzoekers die, indien ze dit wensen, kunnen genieten van een jaarlijks abonnement bij de publieke vervoersmaatschappij “De Lijn” en aan het Agentschap de kost van het abonnement terugbetalen;

— de verkoop van versnaperingen en dergelijke aan bezoekers tijdens opendeurdagen in de centra;

— detachering van een personeelslid voor wie het salaris wordt vergoed aan het Agentschap.

De aangepaste begroting 2010 is ongewijzigd.

413.01 Financiële inkomsten: 340 000 €

Het betreft kredietinteressen op de zichtrekening. Het jaarbudget wordt geschat op 340 000 € op basis van de te betalen roerende voorheffing.

De aangepaste begroting 2010 is ongewijzigd.

HOOFDSTUK 45

Tussenkost van de Staat en de Europese Unie

450.01: Dotatie Agentschap 321 442 328 €

Dit bedrag valt ten laste van het budget van de FOD maatschappelijke integratie op de basis allocatie 55.35.41.40.44

— Initieel budget 2010: 300 478 000 €

— Transfer van de interdepartementale provisie voor de geschillen: 87 475 €

— Competentie toelage: 876 853 €

— Stijging van: + 20 000 000€

des réfugiés et le Fonds retour et enfin 443 900 € par des recettes diverses.

CHAPITRE 41

Produits résultants de l'exercice de la mission statutaire

411.01: Recettes diverses: 103 900 €

Il s'agit de recettes liées:

— aux récupérations de frais auprès des demandeurs d'asile qui s'ils le souhaitent peuvent bénéficier d'un abonnement annuel auprès de la société de transports publics “De Lijn” et remboursent à l'Agence le coût de cet abonnement;

— aux journées portes ouvertes dans les centres au cours desquelles des friandises, et autres collations réalisées par les demandeurs d'asile sont vendues aux visiteurs;

— au détachement d'un membre du personnel dont le salaire est remboursé à l'Agence.

Le budget ajusté 2010 est inchangé.

413.01 Revenus financiers: 340 000 €

Il s'agit des intérêts créditeurs sur le compte courant. Le budget annuel est estimé à 340 000 € sur base de l'estimation du précompte mobilier à payer.

Le budget ajusté 2010 est inchangé.

CHAPITRE 45

Intervention de l'État et de l'Union européenne

450.01: Dotation Agence: 321 442 328 €

Ce montant est inscrit à charge du budget du SPP Intégration social sur l'allocation de base 55.35.41 40.44.

— Budget initial 2010: 300 478 000 €

— Transfert de la provision interdépartemental pour le contentieux; 87 475 €

— Primes de compétence: 876 853 €

— Augmentation de la dotation: + 20 000 000 €

450.03: Dotatie RVA: 987 645 €

Het Agentschap ontvangt van de RVA een bedrag dat voor 100 % bestemd is om de bezoldigingen van het personeel aangenomen onder een startbaanovereenkomst te financieren. In 2010 kan dit bedrag maximaal 987 645 € bedragen voor 32 FTE volgens de bepalingen van de overeenkomst met de RVA.

De aangepaste begroting 2010 is ongewijzigd.

459.01: Dotatie Europees Vluchtelingen-fonds: 359 707 €

Het agentschap ontvangt, als verantwoordelijke autoriteit voor het beheer van het Europees Vluchtelingenfonds in België, een subsidie bestemd om 100 % van de uitgaven met betrekking tot technische assistentie te dekken. Het budget voorzien voor technische assistentie in 2010 werd aangepast naar 284 272 €, zijnde 7 % van het bedrag toegekend aan België (3 632 456,24 in 2010) plus 30 000 €.

In 2010 heeft het Agentschap in het kader van het EVF-programma 2009 een project ingediend waarvan de Europese cofinanciering toelaat kosten ten laste van budgetartikel 550-02 ICT uitgaven (+ 10 000 €) te financieren alsmede 3 FTE's (+64 535 €) aan te werven. Deze FTE's moeten aan Fedasil toelaten om over de nodige technische competenties te beschikken, competenties die zij niet in haar ICT-dienst heeft. De andere uitgaven zijn reeds in het kader van de oorspronkelijke begroting voorzien ten laste van de dotatie en worden voorgesteld als cofinanciering (114 590 €). Het 2010 project brengt geen extra kosten teweeg ten laste van de federale begroting.

459.02: Dotatie Europees Terugkeerfonds: 157 806 €

In het kader van het Europees terugkeerfonds wenst het Agentschap een project in te dienen voor de welke een Europese tussenkomst de financiering zou toelaten van 3 FTE's, en hun vervoerskosten alsmede publiciteit en publicatie kosten (informatie brochures, jaarlijks rapport, ...). Het totale bedrag van de Europese financiering bedraagt 157 806 €.

HOOFDSTUK 49

Ontvangsten voor order

490.01: Dotatie Europees Vluchtelingen-fonds voor partners: 4 163 755 €

Als verantwoordelijke autoriteit voor het beheer van het Europees Vluchtelingenfonds in België, beheert en controleert Fedasil voor derden de fondsen gestort door de Europese Commissie.

450.03: Dotation ONEM: 987 645 €

L'Agence perçoit de l'ONEM une recette destinée à financer les rémunérations du personnel engagé sous un contrat premier emploi. Ce montant est plafonné à 987 645 € en 2010 pour 32 ETP selon les termes de la convention avec l'ONEM.

Le budget ajusté 2010 est inchangé

459.01: Intervention Fonds Européen des réfugiés: 359 707 €

L'Agence perçoit, en tant qu'autorité responsable pour la gestion du Fonds européen en Belgique, un subside destiné à couvrir 100 % des dépenses occasionnées par l'assistance technique pour la gestion du Fonds dans son ensemble. Le budget prévu pour l'assistance technique en 2010 est ajusté à 284 272 €, soit 7 % du montant attribué à la Belgique (3 632 456,24 € en 2010) + 30 000 €.

En 2010, l'Agence a introduit dans le cadre du FER-programme 2009 un projet dont le cofinancement européen permet de financer des dépenses à charge de l'article 550-02 dépenses ICT (+ 10 000 €) et l'engagement de 3 FTE (+64 535 €) qui doivent permettre à Fedasil de disposer de compétences techniques qu'elle ne possède pas dans son service ICT. Les autres dépenses sont déjà prévues dans le cadre du budget initial à charge de la dotation et sont présentées en cofinancement (114 590 €). Le projet en 2010 ne suscite pas de dépenses complémentaires à charge du budget fédéral.

459.02: Intervention Fonds Retour: 157 806 €

Dans le cadre du Fonds européen pour le retour des réfugiés, l'Agence souhaite introduire un projet dont le financement européen permettrait de financer trois équivalent temps plein, leurs frais de déplacement ainsi que des frais de publicité et annonces (brochure d'information, rapport annuel,...). Le montant du financement européen d'élève à 157 806 €.

CHAPITRE 49

Recettes pour ordre

490.01: Dotation Fonds Européen des réfugiés pour partenaires: 4 163 755 €

En tant qu'autorité responsable en Belgique dans le cadre du Fonds Européen pour les Réfugiés (FER), Fedasil gère et contrôle pour compte de tiers les fonds versés par la Commission européenne. Le montant

Het bedrag dat werd ingeschreven in de begroting van 2010 komt overeen met de bedragen die bestemd zijn voor de verschillende begunstigden van projecten (artikel 590.01).

Zijnde: 4 163 755 €

De aangepaste begroting 2010 is ongewijzigd.

55/4 – SOCIALE ECONOMIE

BA 55 4 2 432204 – Toelagen SE projecten van lokale overheden

De creatie van deze nieuwe basisallocatie voorziet in de mogelijkheid om vernieuwende projecten te betoelagen die uitgaan van lokale overheden

BA 55 4 2 435204 – Toelagen SE projecten van OCMW's

De creatie van deze nieuwe basisallocatie voorziet in de mogelijkheid om vernieuwende projecten te betoelagen die uitgaan van OCMW's

55/5 – GROOTSTEDENBELEID

BA 55 5 2 432224 – Toelagen aan lokale overheden voor projecten in het kader van bemiddeling

De vermindering met – 150 000 euro moet dienen om de verhoging te compenseren die zich situeert bij de nieuwe basisallocatie 432225 (zie hierna).

BA 55 5 2 432225 – Toelagen aan lokale overheden voor projecten in het kader van stadspreventie

De provisie ten bedrage van 150 000 euro op deze nieuwe basisallocatie zal dienen om projecten te financieren in het kader van de strijd tegen de stadsbendes

Organisatieafdeling 56 –

Federaal beheer van de Europese sociale Fondsen

56/1 – FEDERALE BIJDRAGE AAN HET EUROPEES SOCIAAL FONDS, LUIK WERK

BA 56 1 3 010001 – Variabel vereffeningskrediet - toelage in het kader van de federale bijdrage operationeel programma 2000-2006

De verhoging met + 644 000 euro op de vereffeningskredieten moet toelaten de betalingen te verrichten die reesteren op de oude programmatie, waarvoor de bedragen dus opgenomen zijn in de bestaande encours.

inscrit au budget 2010 correspond aux montants à payer en 2010 aux différents promoteurs de projets (article 590.01).

Soit: 4 163 755€.

Le budget ajusté 2010 est inchangé

55/4 – ÉCONOMIE SOCIALE

AB 55 4 2 432204 – Subsidies projets ES des administrations locales

La création de cette nouvelle allocation de base prévoit la possibilité de soutenir des projets innovants émanant des autorités locales

AB 55 4 2 435204 – Subsidies projets ES des CPAS

La création de cette nouvelle allocation de base prévoit la possibilité de subventionner des projets innovants émanant des CPAS

55/5 – POLITIQUE DES GRANDES VILLES

AB 55 5 2 432224 – Toelagen aan lokale overheden in het kader van bemiddeling

La diminution de – 150 000 euros sert à compenser l'augmentation pour la nouvelle allocation de base 432225 (voir ci-après).

AB 55 5 2 432225 – Subsidies aux autorités locales en vue de projets liés à la prévention urbaine

La provision de 150 000 euros de cette nouvelle allocation de base sert à financer les projets liés à la lutte contre les bandes urbaines

Division organique 56 –

Gestion fédérale des Fonds sociaux européens

56/1 – CONTRIBUTION FÉDÉRALE AU FONDS SOCIAL EUROPÉEN – VOLET EMPLOI

AB 56 1 3 010001 – crédit de liquidation variable — subside dans le cadre de la contribution fédérale programme opérationnelle 2000-2006

L'augmentation de + 644 000 des crédits de liquidation doit permettre de réaliser les paiements restant de l'ancienne programmation dont les montants sont compris dans les encours existants.

56/3 – EUROPEES SOCIAAL FONDS, LUIK WERK
MET BETREKKING TOT PROGRAMMATIES VROE-
GER DAN 2007

BA 56 3 1 120001 – Variabel vereffeningskrediet
— bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-
duurzame goederen en van diensten

De verhoging van dit vereffeningskrediet met een
bedrag van 1 000 euro moet toelaten om een reste-
rend saldo te betalen in het encours ten bedrage van
681,26 euro.

BA 56 3 1 330017 – Variabel vereffeningskrediet
— toelagen voor de projecten van de programmatie
2000-2006

De provisie van + 848 000 euro moet toelaten om
de oude programmatie af te sluiten.

56/4 – FONDS SOCIALE ECONOMIE, LUIK MAAT-
SCHAPELIJKE INTEGRATIE MET BETREKKING
TOT DE PROGRAMMATIE 2000-2006

BA 56 4 1 330002 – Variabel vastleggings en veref-
feningskrediet – financiering projecten

De verhoging met + 41 000 euro langs vastlegging-
zijde vindt zijn oorzaak in een vergissing op technisch
vlak uit het verleden. Inderdaad, naar aanleiding van
de volledige verzelfstandiging van de POD Maatschap-
pelijke Integratie in 2007 werd een eigen dienst Budget
opgericht. De vroeger genomen vastleggingen werden
toen getransfereerd vanuit de FOD Sociale Zekerheid
naar de POD Maatschappelijke Integratie. Daarbij werd
per vergissing een vastlegging over het hoofd gezien,
nl. die voor het project “Antwerpen 2000”; het ging om
een bedrag van 40 684€.

Langs vereffeningszijde wordt een verhoging met
+ 2 013 000 euro voorgesteld die moet toelaten om de
oude programmatie af te sluiten en dus de nog ver-
schuldigde sommen te betalen die opgenomen zijn in
de encours.

56/3 – FONDS SOCIAL EUROPÉEN VOLET EMPLOI
RELATIF AUX PROGRAMMATIONS ANTÉRIEURES
À 2007

AB 56 3 1 120001 – Crédit de liquidation variable
— dépenses permanentes pour achat de biens non
durables et de services

L'augmentation du crédit de liquidation pour un mon-
tant de 1 000 euros doit permettre de payer un solde
restant dans l'encours de 681,26 euros.

AB 56 3 1 330017 – Crédit de liquidation variable
— subsides pour des projets de la programmation
2000-2006

La provision de + 848 000 euros doit permettre de
clôturer l'ancienne programmation.

56/4 – FONDS D'ÉCONOMIE SOCIALE VOLET
INTÉGRATION SOCIALE RELATIF À LA
PROGRAMMATION 2000-2006

AB 56 4 1 330002 – Crédit de liquidation variable –
financement projets

L'augmentation de + 41 000 euros des crédits d'en-
gagement trouve son origine dans une erreur dans le
passé au niveau technique. En effet, lorsque le SPP
MI est devenu entièrement autonome en 2007, ce qui
impliquait la création d'un propre service budget. Les
engagements pris ont alors été transférés du SPF
Sécurité sociale vers le SPP Intégration sociale. Mal-
heureusement, un engagement n'a pas été transféré; il
s'agit de l'engagement pris pour le projet “Anvers 2000”
d'un montant de 40 684€.

L'augmentation proposée de + 2 013 000 euros du
côté liquidations doit permettre de clôturer l'ancienne
programmation et donc de payer les sommes dues qui
sont comprises dans les encours.

46. — PROGRAMMATORISCHE OVERHEIDSDIENST WETENSCHAPSBELEID

1. Algemene beleidslijnen

Voor de kredieten waarvoor de minister van Wetenschapsbeleid verantwoordelijk is, verwijzen we naar de algemene beleidsnota die werd uitgewerkt bij het indienen van de initiële begroting 2010. Deze bevat de prioriteiten die door de regering werden vastgelegd, wat de programma's en acties voor onderzoek en wetenschappelijke openbare dienstverlening betreft, alsook de activiteiten opgezet door het federaal wetenschapsbeleid in het jaar 2010.

De aangepaste begroting 2010 van de POD Wetenschapsbeleid voorziet een daling ten belope van 40 599 k€ in vastleggingskredieten en een stijging van 4 072 k€ in vereffeningskredieten in de globale financiële enveloppe.

Voor meer precieze gegevens wordt verwezen naar de krediettabellen van de wet.

2. Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Artikel 2.46.3 (programma 1 van de afdeling 60) moet aangepast worden om rekening te houden met de beslissing van de Ministerraad van 05 maart 2010 die een toelage aan het Studiecetrum voor Kernenergie (SCK) voorziet voor het MYRRHA-project.

3. Verantwoording van de kredietwijzigingen per organisatieafdeling en per programma

De globale vermindering met 40 599 k€ van de **vastleggingskredieten** van POD Wetenschapsbeleid, is het gevolg van de gecombineerde impact van verschillende factoren:

— de integratie in de personeelsenveloppe van de verhoging van de eindejaarstoelage en het recurrente deel van de competentiepremies, overeenkomstig de bepalingen van de omzendbrief 600;

— in het programma 1 van de afdeling 60, een bijkomend krediet van 3 000 k€ op een nieuwe basisallocatie 60.16.41.00.40 – toelage SCK (Studiecetrum voor Kernenergie) voor het project MYRRHA, in uitvoering van een beslissing van de Ministerraad van 05 maart 2010;

— in het programma 2 van de afdeling 60, de vermindering met 44 500 k€ op basisallocatie 60.22.54.00.61 project MUSIS (MULTinational Space-base Imaging System), ten gevolge van een correctie uitgevoerd dit jaar volgens

46. — SERVICE PUBLIC DE PROGRAMMATION POLITIQUE SCIENTIFIQUE

1. Lignes générales de politique

Pour les crédits placés sous la responsabilité de la ministre de la Politique scientifique, on se référera utilement à la note de politique générale élaborée lors du dépôt du budget initial 2010. Celle-ci contient les priorités arrêtées par le gouvernement en termes de programmes et actions de recherche et de service public scientifique, ainsi que les activités initiées par la politique scientifique fédérale pendant l'année 2010.

Le budget ajusté 2010 de la Politique Scientifique prévoit une diminution de 40 599 milliers d'euros des crédits d'engagement et une augmentation de 4 072 milliers d'euros des crédits de liquidation de son enveloppe financière globale.

Pour plus de précisions, on se référera utilement aux tableaux de crédits de la loi.

2. Justification des dispositions légales

L'article 2.46.3 (programme 1 de la Division 60) doit être adapté pour tenir compte de la décision du Conseil des ministres du 05 mars 2010 qui prévoit une subvention au Centre d'Étude de l'énergie nucléaire (CEN^o) pour le projet MYRRHA.

3. Justification des modifications de crédits par division organique et par programme

La diminution globale de 40 599 milliers d'euros des **crédits d'engagement** du SPP Politique Scientifique, est due pour l'essentiel à l'effet combiné des facteurs suivants:

— l'intégration dans l'enveloppe de personnel de l'augmentation des primes de fin d'année ainsi que la partie récurrente des primes de compétence, conformément à la circulaire 600;

— dans le programme 1 de la division 60, l'inscription d'un montant supplémentaire de 3 000 milliers d'euros sur une nouvelle allocation de base 60.16.41.00.40 subvention au CEN (Centre d'Étude de l'Énergie nucléaire)
— Projet MYRRHA, en exécution de la décision du Conseil des ministres du 05 mars 2010;

— dans le programme 2 de la division 60, la diminution de 44 500 milliers d'euros sur l'allocation de base 60.22.54.00.61, du fait que l'intégralité (50 millions d'euros) du projet MUSIS (MULTinational Space-base

het gebruik van het geheel van de vastleggingskredieten einde 2009. Als gevolg is er geen overdracht meer van vastleggingskredieten naar het begrotingsjaar 2010 nodig;

— uiteindelijk brengt deze aanpassing verschillende overdrachten tussen de basisallocaties met zich mee.

De globale stijging met 4 072 k€ van de **vereffeningskredieten** van de POD Wetenschapsbeleid is het gevolg van de gecombineerde impact van verschillende factoren:

— de integratie in de personeelsenveloppe van de verhoging van de eindejaarstoelage en het recurrente deel van de competentiepremies, overeenkomstig de bepalingen van de omzendbrief 600;

— in het programma 1 van de afdeling 60, een bijkomend krediet van 3 000 k€ op een nieuw basisallocatie 60.16.41.00.40 – toelage SCK (Studiecentrum voor Kernenergie) voor het project MYRRHA, in uitvoering van een beslissing van de Ministerraad van 05 maart 2010;

— in hetzelfde programma werden supplementaire kredieten goedgekeurd ingevolge de annulatie van sommige kredieten op het einde van 2009 (basisallocatie 60.12.12.00.19 – Beheer van de Belgische basis in Antarctica) en ingevolge de correctie van inflatie op basisallocatie 60.14.81.00.01 – O&O programma's van de projecten AIRBUS);

— uiteindelijk brengt deze aanpassing verschillende overdrachten tussen de basisallocaties met zich mee.

Imaging System) ayant été engagé en 2009, un report prévu initialement pour 2010 ne s'avère plus nécessaire;

— enfin, le présent ajustement comprend certains transferts et réallocations entre allocations de base.

L'augmentation globale de 4 072 milliers d'euros des **crédits de liquidation** du SPP Politique Scientifique, est due à l'effet combiné des facteurs suivants:

— l'intégration dans l'enveloppe de personnel de l'augmentation des primes de fin d'année ainsi que la partie récurrente des primes de compétence, conformément à la circulaire 600;

— dans le programme 1 de la division 60, l'inscription d'un montant supplémentaire de 3 000 milliers d'euros sur une nouvelle allocation de base 60.16.41.00.40 'subvention au CEN (Centre d'Étude de l'Énergie nucléaire) — Projet MYRRHA, en exécution de la décision du Conseil des ministres du 05 mars 2010;

— toujours dans le programme 1, des crédits supplémentaires ont été accordés suite à l'annulation de certains crédits fin de l'exercice budgétaire 2009 (allocation de base 60.12.12.00.19 – Gestion de la base belge en Antarctique) ou du fait d'une correction de l'inflation opérée sur l'allocation de base 60.14.81.00.01 (programmes de R&D des projets AIRBUS);

— enfin, le présent ajustement comprend certains transferts et réallocations entre allocations de base.

51. — RIJKSSCHULD

51-1 – Algemene beleidslijnen

De basisopdracht bij het beheer van de federale staatsschuld bestaat erin de financieringsbehoeften te dekken en hierbij twee doelstellingen zo goed mogelijk met elkaar te verzoenen, nl. enerzijds, het minimaliseren van de begrotingskost van de schuld en, anderzijds, het beheer van de financiële risico's conform de maatstaven vastgelegd in de Algemene Richtlijnen van toepassing op het beheer van de schuld.

1. Het beheer van de financiële risico's

De jaarlijks door de Minister van Financiën vastgelegde Algemene Richtlijnen bepalen het kader van de beheersstrategie met betrekking tot de volgende risico's: het risico inherent aan de vervaldagenkalender van de terugbetalingen van de schuld (herfinancieringsrisico), het risico verbonden aan de volatiliteit van de rentevoeten en het wisselkoersrisico. Het kredietrisico neemt eveneens een belangrijke plaats in bij het beheer van de risico's eigen aan de staatsschuld.

1) Het herfinancieringsrisico

Het herfinancieringsrisico is het risico dat de Schatkist loopt om zich te moeten herfinancieren tegen een rentevoet die gevoelig hoger is dan de markrentevoet, bijvoorbeeld wegens schaarste op de financiële markten. Dit risico vormt dus een element van het renterisico (cfr. punt 2), maar wordt los hiervan onderzocht en beheerd. Het wordt opgevolgd aan de hand van het relatieve aandeel van de schuld dat vervalt in de loop van een bepaalde periode, waarbij een relatief beperkt aandeel overeenkomt met een grote spreiding van de vervaldagen en een matig herfinancieringsrisico. Door de economische recessie en de zeer lage kortetermijnrente voorzagen de Algemene Richtlijnen voor 2009 een stijging van de blootstelling aan rentevoeten op korte termijn door de limiet van het relatieve aandeel van de schuld in euro dat binnen de 12 maanden moet worden geherfinancierd voor het hele jaar op te trekken van 22,50 % naar 25 % en door de limiet van het relatieve aandeel van de schuld in euro dat binnen de 60 maanden moet worden geherfinancierd vanaf het tweede semester te verhogen van 60 % tot 62,50 %. Deze doelstelling werd het hele jaar 2009 nagestreefd door beroep te doen op afgeleide producten, eerder dan schuld op korte termijn uit te geven, waardoor het herfinancieringsrisico ruim onder de limieten van 25 % en 62,50 % kon worden behouden. Op 31 december 2009 bedroegen de indicatoren van het herfinancieringsrisico op 12 en 60 maanden respectievelijk 22,93 % en 59,82 %.

51. — DETTE PUBLIQUE

51-1 – Note de politique générale

La mission fondamentale en matière de gestion de la dette de l'État fédéral est de couvrir les besoins de financement en conciliant au mieux deux objectifs qui sont, d'une part la minimisation du coût budgétaire de la dette, et d'autre part la gestion des risques financiers conformément aux lignes de force décrites dans les directives générales applicables à la gestion de la dette.

1. La gestion des risques financiers

Les Directives générales arrêtées annuellement par le Ministre des Finances fixent le cadre de la stratégie de gestion en ce qui concerne les risques suivants: le risque inhérent à l'échéancier des remboursements de la dette (risque de refinancement), le risque attaché à la volatilité des taux d'intérêt et le risque de change. Le risque de crédit constitue également un volet important de la gestion des risques afférents à la dette publique.

1) Le risque de refinancement

Le risque de refinancement est le risque pour le Trésor de devoir se refinancer à un taux d'intérêt sensiblement plus élevé que le taux du marché, par exemple en période de pénurie sur les marchés financiers. Ce risque constitue donc une composante du risque de taux d'intérêt (cfr le point 2), mais est examiné et géré distinctement de celui-ci. Il est évalué par la part relative de la dette échéant au cours d'une période déterminée, une part relative peu élevée signifiant une grande dispersion des échéances et donc un risque de refinancement modéré. En raison du contexte de récession économique et de taux d'intérêt à court terme très bas, les Directives générales pour 2009 prévoyaient une augmentation de l'exposition aux taux courts en portant, pour l'ensemble de l'année, de 22,5 % à 25 % la part relative de la dette en euro à refinancer endéans les 12 mois et, à partir du second semestre, de 60 % à 62,5 % la part relative de la dette en euro à refinancer endéans les 60 mois. Cet objectif a été poursuivi tout au long de l'année 2009 en privilégiant le recours aux produits dérivés par rapport aux émissions à court terme, ce qui a permis de maintenir le risque de refinancement largement en dessous des limites de 25 % et 62,5 %. Au 31 décembre 2009, les indicateurs de risque de refinancement à 12 mois et à 60 mois étaient respectivement de 22,93 % et 59,82 %.

Het beheer van het herfinancieringsrisico gebeurt in het algemeen aan de hand van het uitgiftebeleid dat wordt gekenmerkt door het feit dat de bedragen die jaarlijks uitgegeven worden in de referentieproducten en -looptijden, min of meer onveranderd blijven.

Het stoelt eveneens op een beleid van vervroegde terugkopen van effecten die binnen de 12 maanden vervallen, of – meer doelgericht – van effecten waarvan de vervaldag nog verder verwijderd is. De realisatie van de geplande terugkopen hangt uiteraard af van de marktomstandigheden. De terugkopen worden rechtstreeks uitgevoerd door het Agentschap van de Schuld, hetzij doorlopend via dagelijkse tussenkomsten op de markt, hetzij meer doelgericht via omgekeerde aanbestedingen.

2) Het beheer van het renterisico

Het risico inherent aan de volatiliteit van de rentevoeten wordt opgevolgd aan de hand van het herzettingsrisico, nl. het percentage van de schuld in euro waarvan de coupon binnen een bepaalde periode opnieuw wordt vastgelegd. Om dezelfde redenen als deze aangehaald voor het herfinancieringsrisico werd in de Algemene Richtlijnen voor 2009 de limiet van het herzettingsrisico voor de periode van 12 maanden opgetrokken van 25 % naar 27,50 %. Bij de halfjaarlijkse evaluatie van de Algemene Richtlijnen werd deze limiet vervolgens verhoogd tot 32,50 %. Voor de periode van 60 maanden werd de limiet eveneens opgetrokken van 65 % naar 70 %. Deze percentages worden geëvalueerd op basis van een voortschrijdend 6-maandsgemiddelde. Er wordt bovendien bepaald dat in de periode gelegen tussen 12 en 60 maanden, het te herzetten percentage aan schuld met niet meer dan 20 % op jaarbasis mag toenemen. Hoewel het in 2009 gevoelig is toegenomen ten opzichte van het jaar 2008, bleef het herzettingsrisico, zowel op 12 maanden als op 60 maanden, onder de limieten die werden toegestaan in de Algemene Richtlijnen. Op 31 december 2009 bevonden deze risico-indicatoren zich op een niveau van 27,93 % voor de periode van 12 maanden en op 66,50 % voor de periode van 60 maanden, tegenover respectievelijk 21,33 % en 58,77 % op het einde van 2008. Deze evolutie van de risico-indicatoren vloeit grotendeels voort uit het afsluiten van renteswaps in 2009, waarbij een nominaal bedrag van 15 miljard euro aan schuld werd omgezet naar rentevoeten op korte termijn.

Zoals reeds aangehaald, wenst de Schatkist door de limieten voor het herfinancieringsrisico en het herzettingsrisico op te trekken, de mogelijkheid te hebben om zich in voorkomend geval een grotere gevoeligheid aan kortetermijnrentevoeten toe te meten. Om deze doelstelling te bereiken kan zij meer schuld op korte termijn

La gestion du risque de refinancement est, de manière générale, basée en premier lieu sur la stratégie d'émission, qui se caractérise par une certaine stabilité des montants émis chaque année dans les instruments et les maturités de référence.

Elle est également basée sur une politique de rachat anticipé de titres échéant dans les 12 mois à venir, voire, plus ponctuellement, de titres à échéance plus éloignée. La réalisation des objectifs fixés en matière de rachats dépend bien entendu des conditions du marché. Les rachats sont opérés directement par l'Agence de la dette, soit de manière continue par des interventions au jour le jour dans le marché, soit de manière plus ponctuelle par des opérations de type adjudication inversée.

2) La gestion du risque de taux d'intérêt

Le risque lié à la volatilité des taux d'intérêt est évalué par le risque de refixation, c'est-à-dire le pourcentage de la dette en euro dont le coupon est refixé endéans une certaine période. Pour les mêmes raisons que celles évoquées concernant le risque de refinancement, la limite du risque de refixation pour la période de 12 mois a été portée de 25 % à 27,5 % dans les Directives générales pour 2009. L'évaluation semestrielle des Directives générales a ensuite porté cette limite à 32,50 %, de même qu'elle a porté de 65 % à 70 % la limite relative à la période de 60 mois. Ces pourcentages sont évalués sur base d'une moyenne mobile de 6 mois. Il est en outre stipulé que, dans la période intermédiaire entre 12 mois et 60 mois, le pourcentage de refixation ne peut augmenter de plus de 20 % sur base annuelle. Bien qu'ayant sensiblement augmenté en 2009 par rapport à l'année 2008, le risque de refixation est resté en dessous des limites autorisées par les Directives générales, tant pour le 12 mois que pour le 60 mois. Au 31 décembre 2009, les indicateurs de risque se situaient à des niveaux de 27,93 % pour le 12 mois et de 66,50 % pour le 60 mois, contre respectivement 21,33 % et 58,77 % fin 2008. Cette évolution des indicateurs de risque résulte en grande partie de la conclusion en 2009 de swaps d'intérêt repositionnant à taux court terme un encours nominal de la dette de 15 milliards d'euros.

Comme déjà évoqué, en augmentant les limites de risque de refinancement et de risque de taux d'intérêt, le Trésor souhaite se réserver la possibilité d'accroître l'exposition aux taux à court terme. Pour atteindre cet objectif, il peut émettre davantage de dette à court terme ou recourir à des produits dérivés. Vu le niveau très élevé

uitgeven of een beroep doen op afgeleide producten. Gelet op het feit dat de schuld op korte termijn een hoog peil heeft bereikt als gevolg van de tussenkomsten van de Staat ten voordele van de financiële instellingen, heeft de Schatkist in 2009 meer gebruik gemaakt van renteswaps.

In 2010 behouden de Algemene Richtlijnen dezelfde limieten voor het herfinancierings- en het herzettingsrisico als in 2009, echter met de mogelijkheid om deze parameters naar beneden toe te herzien als een inflatoire tendens zich zou concretiseren. Indien het financieringsplan wordt uitgevoerd zoals gepland, zou het herfinancieringsrisico vrij constant moeten blijven op het niveau van 31 december 2009, terwijl het herzettingsrisico nog zou moeten toenemen doordat bepaalde renteswaps de eindvervaldag bereiken. Het herzettingsrisico zou echter onder de vastgelegde limieten blijven.

3) Het beheer van het wisselkoersrisico

De structurele, niet-ingedekte schuld in deviezen is in 2009 niet afgenomen, met uitzondering van de terugbetaling van de schuld in deviezen, die in 2008 werd uitgegeven om de leningen te financieren, die werden toegekend om de SPV Royal Park Investments te kunnen oprichten. Deze terugbetaling kon worden uitgevoerd dankzij de gelden afkomstig van de terugbetaling van de vermelde leningen. Deze stabilisatie van de structurele, niet-ingedekte schuld in deviezen in 2009 was voorzien in de Algemene Richtlijnen omwille van het belang van de financieringsbehoeften. Bovendien is de Schatkist in 2009 overgegaan tot uitgaven in deviezen die ingedekt waren tegen het wisselkoersrisico in overeenstemming met de in de Algemene Richtlijnen omschreven voorwaarden.

De regels in verband met het beheer van de schuld in deviezen, die waren vervat in de Algemene Richtlijnen van 2009, blijven in 2010 gehandhaafd omdat er nog hogere financieringsbehoeften worden verwacht.

4) Het beheer van het kredietrisico

Het kredietrisico wordt bepaald door het verlies dat de Schatkist zou kunnen oplopen als één of meerdere tegenpartijen, waarmee ze leningen of financiële derivaten heeft afgesloten, hun contractuele betalingsverplichtingen niet zouden nakomen. De Schatkist volgt dit kredietrisico reeds jarenlang op aan de hand van de regels voor de berekening van het kredietrisico en voor het toekennen van kredietlimieten aan tegenpartijen, die vastgelegd worden door het Strategisch Comité van de Schuld. Om het kredietrisico inherent aan de financiële derivaten te minimaliseren is de Schatkist in 2006 gestart met het afsluiten van "Credit Support Agreements" ("collateral"-overeenkomsten) met haar primary dealers.

de la dette émise à court terme suite aux interventions de l'État en faveur des institutions financières, le Trésor a privilégié en 2009 le recours à des swaps d'intérêts.

En 2010, les Directives générales conservent les mêmes limites de risque de refinancement et de refixation qu'en 2009, avec cependant la possibilité de revoir ces paramètres à la baisse si une tendance inflationniste se précisait. Sous l'hypothèse de la réalisation du plan de financement, le risque de refinancement devrait rester relativement constant par rapport au niveau du 31 décembre 2009, tandis que le risque de refixation devrait encore augmenter en raison de la venue à échéance de swaps d'intérêt, mais tout en restant en dessous des limites fixées.

3) La gestion du risque de change

La dette structurelle en devises non couverte n'a pas diminué en 2009, hormis le remboursement de la dette en devises émise en 2008 pour financer l'octroi de prêts ayant permis la constitution du SPV Royal Park Investments, qui a été effectué grâce aux fonds provenant du remboursement desdits prêts. Cette stabilisation en 2009 de l'encours structurel de la dette en devises non couvertes était prévue dans les Directives générales vu l'importance des besoins de financement. Par ailleurs, le Trésor a procédé en 2009 à des émissions en devises couvertes contre le risque de change conformément aux conditions définies dans les Directives générales.

Les principes en matière de gestion de la dette en devises contenus dans les Directives générales de 2009 sont reconduits en 2010, vu la prévision de besoins de financement encore plus importants.

4) La gestion du risque de crédit

Le risque de crédit est déterminé par les pertes que le Trésor pourrait encourir si une ou plusieurs contreparties avec lesquelles il a contracté des placements ou des dérivés financiers ne respectaient pas leurs obligations de paiement. Le Trésor suit déjà le risque de crédit depuis plusieurs années au moyen de règles de calcul du risque et de règles concernant l'attribution de limites de crédit aux contreparties, qui sont déterminées par le Comité Stratégique de la dette. Pour minimiser le risque de crédit inhérent aux dérivés financiers, le Trésor a entamé en 2006 un programme de "Credit Support Agreements" (ou conventions de collateral) avec ses primary dealers. Sur base de ces conventions,

Op basis van deze overeenkomsten stort elke tegenpartij, in voorkomend geval, een bepaalde som (collateral) aan de Schatkist, die afhankelijk is van de marktwaarde van de derivaten, afgesloten met deze tegenpartij. Deze som, die de Schatkist kan aanspreken wanneer de tegenpartij haar contractuele betalingsverplichtingen niet nakomt, wordt vervolgens wekelijks aangepast aan de schommelingen in de marktwaarde. Ook heeft de Schatkist met sommige tegenpartijen "collateral"-overeenkomsten op repo's afgesloten om de financiering via dit soort instrumenten te kunnen opdrijven. Bovendien heeft de Schatkist beslist om, gelet op de crisis op de financiële markten, de kredietlijnen voor de plaatsingen in het kader van het dagelijks kasbeheer te beperken en de voorkeur te geven aan "reverse repo's" die een waarborg inhouden.

II. Het dekken van de financieringsbehoeften en de evolutie van de schuld van 2009 tot 2010

Door de interventies van de Staat in het kader van de financiële crisis in 2008 en door de economische crisis die daarop volgde, is de schuld van de gezamenlijke overheid in de twee laatste jaren sterk gestegen. Zo bedroeg zij op het einde van 2009 96,70 % van het BBP tegenover 84 % op het einde van 2007. De economische crisis zal de komende jaren nog zwaar wegen op het overheidstekort zodat de schuldratio nog meer zal stijgen. Deze zou volgens de recente ramingen van het stabiliteitsprogramma 100,60 % bereiken in 2010, en 101,40 % in 2011. De budgettaire weerslag als gevolg van het slechte economische klimaat wordt gelukkig verzacht door het zeer lage peil van de rentevoeten, in het bijzonder deze op korte termijn. Dit draagt er toe bij dat men in 2010 en 2011 de geraamde impliciete rentevoet van de schuld onder de grens van 4 % kan behouden.

De bruto financieringsbehoeften van het jaar 2009 bedroegen 28,79 miljard euro. Naast de terugbetalingen op eindvervaldag in 2009 en de vervroegde terugkopen van leningen die in 2010 vervallen voor een totaal bedrag van 21 miljard euro, omvat dit cijfer een netto te financieren saldo van 7,77 miljard euro. Het netto te financieren saldo houdt ten belope van 4,65 miljard euro rekening met ontvangsten afkomstig van terugbetalingen van leningen in deviezen die door de Schatkist in december 2008 werden toegekend met het oog op de oprichting van Royal Park Investments, belast met het beheer van de portefeuille van de gestructureerde activa van Fortis. Het bedrag van de uitgaven op lange en halflange termijn bedroeg 38,28 miljard euro, waarvan 35,66 miljard euro in OLO's en Staatsbons en 2,52 miljard euro aan leningen, uitgegeven onder het "Euro Medium Term Notes"-programma, waarbij het voornamelijk gaat om uitgaven in dollar geswapt naar euro. Het overschot van

chaque contrepartie verse, le cas échéant, une somme déterminée (collateral) au Trésor, dont le montant dépend de la valeur de marché des dérivés contractés avec cette contrepartie. Cette somme, que le Trésor peut retenir lorsque la contrepartie ne remplit pas ses obligations de paiement, est ajustée chaque semaine en fonction des fluctuations de la valeur de marché. Le Trésor a également négocié des contrats de "collateral" sur REPO avec certaines de ses contreparties dans le but d'intensifier le financement au moyen de ce type d'instrument.

Par ailleurs, vu la crise des marchés financiers, le Trésor a décidé de limiter les lignes de crédit pour ses placements effectués dans le cadre de la gestion courante de caisse et de donner la préférence aux reverse repos, lesquels comportent une garantie.

II. La couverture des besoins de financement et l'évolution de la dette de 2009 à 2011

En raison des interventions de l'État dans le cadre de la crise financière en 2008 et de la crise économique qui a suivi, la dette de l'ensemble des pouvoirs publics belges a augmenté fortement ces deux dernières années pour se situer, en fin d'année 2009, à un niveau de 96,70 % du PIB, contre 84 % en fin d'année 2007. La crise économique pèsera encore lourdement sur le déficit public au cours des années à venir de telle sorte que le ratio d'endettement devrait encore augmenter pour atteindre, selon des estimations récentes du programme de stabilité, 100,6 % en 2010 et 101,4 % en 2011. Les impacts budgétaires de la mauvaise conjoncture économique sont fort heureusement atténués par le niveau très bas des taux d'intérêts, particulièrement les taux à court terme, ce qui contribue à maintenir le taux implicite estimé de la dette sous la barre des 4 % en 2010 et en 2011.

Les besoins bruts de financement de l'année 2009 se sont élevés à 28,79 milliards d'euros. Outre les échéances de remboursement de 2009 et les rachats anticipés d'emprunts échéant en 2010, pour un montant global de 21 milliards d'euros, ce chiffre comprend un solde net à financer de 7,77 milliards d'euros. Le montant du solde net à financer tient compte, à concurrence de 4,65 milliards d'euros, des recettes provenant du remboursement des prêts en devises accordés par le Trésor en décembre 2008 pour permettre la constitution de la société Royal Park Investments, chargée de la gestion du portefeuille des actifs structurés de Fortis. Le montant des émissions à moyen et long terme a atteint 38,28 milliards d'euros, dont 35,66 milliards d'euros en OLO et bons d'État et 2,52 milliards d'euros d'emprunts émis dans le cadre du programme "Euro Medium Term Notes", essentiellement des emprunts en dollar swapé en euro. L'excédent des émissions à moyen et long

de uitgiften op lange en halflange termijn ten opzichte van de bruto behoeften voor dat jaar (9,49 miljard euro) werd aangewend om de schuld op korte termijn in euro en in deviezen te verminderen.

In 2010 worden de bruto financieringsbehoeften geschat op 42,13 miljard euro. Dit bedrag omvat een netto te financieren saldo dat geraamd wordt op 13,45 miljard euro (5,68 miljard euro meer dan in 2009) en terugbetalingen van schuld voor 28,68 miljard euro (7,68 miljard euro meer dan in 2009). Deze terugbetalingen kunnen worden opgesplitst in terugbetalingen op de eindvervaldag van leningen in euro en in deviezen (respectievelijk 25,26 miljard euro en 0,59 miljard euro) en in vervroegde terugkopen van effecten met vervaldag in 2011 (2,83 miljard euro). Tot de terugbetalingen op de eindvervaldag behoren ook twee leningen aangegaan jegens het Zilverfonds voor een globaal bedrag van 1,57 miljard euro. Op basis van de gehanteerde hypothesen zullen de financieringsbehoeften worden gefinancierd via de uitgiften van OLO's voor een bedrag van 32,75 miljard euro en van Staatsbons voor 0,50 miljard euro, en via gestructureerde uitgiften of uitgiften in deviezen, ingedekt in euro, voor een bedrag van 4,50 miljard euro. Er zullen ook nieuwe leningen aangegaan worden jegens het Zilverfonds ten belope van 1,57 miljard euro. Dit financieringsplan wordt verder aangevuld met netto uitgiften op korte termijn voor 2,81 miljard euro, waarvan een bedrag van 0,96 miljard euro voortvloeit uit "foreign exchange swaps", die werden afgesloten op het einde van het jaar 2009.

Voor het jaar 2011 worden de bruto financieringsbehoeften geraamd op 43,28 miljard euro. Zij bestaan uit een netto te financieren saldo van 13,02 miljard euro en terugbetalingen voor 30,26 miljard euro. Deze financieringsbehoeften zullen hoofdzakelijk gefinancierd worden via OLO's (34,39 miljard euro) en, in mindere mate, via het EMTN-programma (5 miljard euro), via schatkistcertificaten (2 miljard euro) en via Staatsbons (0,5 miljard euro). Net zoals in 2010 zullen de Schatkistbons-Zilverfonds, die in 2011 de eindvervaldag bereiken (1,53 miljard euro) worden hernieuwd.

Het netto te financieren saldo voor de jaren 2010 en 2011 werd vastgesteld op basis van een vorderings-saldo van de federale overheid van 3,3 % van het BBP, verhoogd met bepaalde correcties voor de overgang van de economische optiek naar de kasoptiek. De belangrijkste correcties hebben betrekking op de leningen die de Schatkist in de loop van deze twee jaren zal toekennen aan de RSZ-globaal beheer.

Op basis van de gehanteerde financieringshypothese zou de schuld van de federale overheid, exclusief de schuld jegens het Zilverfonds en exclusief de effecten in portefeuille, oplopen van 301,2 miljard euro op het einde van 2009 tot 314,3 miljard euro op het einde van

terme par rapport aux besoins bruts de l'année, soit 9,49 milliards d'euros, a été affecté à la diminution de l'encours de la dette à court terme en euros et en devises.

En 2010, les besoins bruts de financement sont estimés à 42,13 milliards d'euros. Ce montant couvre un solde net à financer de 13,45 milliards d'euros, soit 5,68 milliards d'euros de plus qu'en 2009, et des remboursements de la dette pour 28,68 milliards d'euros, soit 7,68 milliards d'euros de plus qu'en 2009. Ce montant comprend le remboursement à échéance finale d'emprunts en euros et d'emprunts en devises pour respectivement 25,26 milliards d'euros et 0,59 milliard d'euros, ainsi que 2,83 milliards d'euros de rachats anticipés de titres échéant en 2011. Parmi les échéances de remboursement figurent deux emprunts contractés envers le Fonds de vieillissement, pour un montant global de 1,57 milliards d'euros. Suivant les hypothèses retenues, les besoins de financement seront financés par des émissions d'OLO pour 32,75 milliards d'euros, par des émissions de bons d'État pour 0,50 milliard d'euros, par des émissions structurées ou en devises couvertes en euros à concurrence de 4,50 milliards d'euros, et par de nouveaux emprunts contractés envers le Fonds de vieillissement pour 1,57 milliards d'euros. Ce plan de financement est complété par des émissions nettes à court terme de 2,81 milliard d'euros, dont un montant de 0,96 milliard d'euros résulte des "Foreign exchange swaps" conclus en fin d'année 2009.

Pour l'année 2011, les besoins bruts de financement sont estimés à 43,28 milliards d'euros, dont un solde net à financer de 13,02 milliards d'euros et des remboursements de 30,26 milliards d'euros. Ces besoins de financement seront financés principalement par les OLO (34,39 milliards d'euros) et, de manière moins importante, par le programme EMTN (5 milliards d'euros), par les certificats de trésorerie (2 milliards d'euros) et par les Bons d'État (0,5 milliard d'euros). Comme en 2010, les Bons du Trésor - Fonds de vieillissement venant à échéance en 2011 (1,53 milliards d'euros) seront renouvelés.

Le solde net à financer des années 2010 et 2011 a été établi sur base d'un solde de financement du Pouvoir fédéral de 3,3 % du PIB majoré de certaines corrections de passage de l'optique économique à l'optique de caisse, les corrections les plus significatives portant sur les prêts à octroyer par la Trésorerie à l'ONSS-gestion globale au cours de ces deux années.

Sur base des hypothèses de financement retenues, la dette de l'État fédéral, non compris la dette envers le Fonds de vieillissement et non compris les titres détenus en portefeuille, passerait de 301,2 milliards d'euros en fin d'année 2009 à 314,3 milliards d'euros fin 2010 et à

2010 en tot 327,3 miljard euro op het einde van 2011. Deze stijging komt overeen met een geraamd netto te financieren saldo van ongeveer 13 miljard euro voor elk van de jaren 2010 en 2011.

De schuld jegens het Zilverfonds zou, bij gebrek aan transfers naar dit fonds in 2010 en 2011 en in de veronderstelling dat de leningen, die in de loop van die twee jaar vervallen, geherfinancierd worden door nieuwe leningen aangegaan jegens het Zilverfonds, in de loop van deze twee jaar op hetzelfde niveau blijven, namelijk 21,87 miljard euro (in termen van aflossingswaarde berekend volgens de criteria van de "Maastricht"-schuld).

1-2-51-2 – Verantwoording van de wettelijke bepalingen

Art. 2.51.1.

Artikel 117*bis* van de wet van 2 augustus 2002 betreffende het toezicht op de financiële sector en de financiële diensten en de uitvoeringsbesluiten ervan voorzien in het toekennen van een Staatswaarborg voor verbintenissen aangegaan door de financiële instellingen. De vraag die daarbij gesteld wordt, gaat over de wijze waarop de uitgaven die verband houden met de uitvoering van deze staatswaarborg, budgettair gedekt worden.

Aangezien het hier gaat om uitgaven die moeilijk voorspelbaar zijn, is het niet aangewezen om voor deze uitgaven een gewoon begrotingskrediet te voorzien.

De over het algemeen toe te passen oplossing op het gebied van begroting zal de procedure zijn waarbij de vastlegging, de vereffening en de betaling gebeuren via een beraadslaging van de Ministerraad, die afhankelijk van de lengte van de betalingstermijnen zal gebaseerd zijn op artikel 70 of op artikel 67 van de wet van 22 mei 2003 houdende de organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale Staat.

Voor waarborgen echter waarbij de overeenkomst voorziet in een betalingstermijn die korter is dan de termijn, die nodig is voor de toepassing van een beraadslaging van de Ministerraad via elektronische weg, zoals voorzien in artikel 67 van de wet van 22 mei 2003, zullen de betalingen gebeuren door middel van schatkistvoorschotten na voorafgaand akkoord van de Minister van Financiën en van de Minister of Staatssecretaris bevoegd voor de begroting. Dit is het voorwerp van de onderhavige bepaling. Deze betalingen via schatkistvoorschotten zullen – wat de vastlegging en de vereffening betreft – zo vlug mogelijk geregulariseerd worden via een beraadslaging van de Ministerraad overeenkomstig artikel 70 van de wet van 22 mei 2003.

327,3 milliards d'euros fin 2011. Cette augmentation correspond à un solde net à financer estimé à 13 milliards d'euros environ pour chacune des années 2010 et 2011.

En ce qui concerne la dette envers le Fonds de vieillissement, à défaut d'alimentation du Fonds en 2010 et 2011 et sous l'hypothèse que le refinancement des emprunts échéant au cours de ces deux années est assuré par de nouveaux emprunts contractés envers le Fonds de vieillissement, la dette envers cet organisme resterait au même niveau au cours de ces deux années, soit, en termes de valeur de remboursement (concept de dette "Maastricht"), 21,87 milliards d'euros.

1-2-51-2 – Justification des dispositions légales

Art.2.51.1.

L'article 117*bis* de la loi du 2 août 2002 relative à la surveillance du secteur financier et aux services financiers et ses arrêtés d'exécution prévoient la mise en place d'un système d'octroi de la garantie de l'État pour les engagements souscrits par les institutions financières. La question qui se pose est la couverture budgétaire des dépenses afférentes à l'exécution de cette garantie de l'État.

Vu le caractère peu prévisible des dépenses concernées, il n'est pas indiqué de prévoir pour ces dépenses un crédit budgétaire ordinaire.

De manière générale, la solution budgétaire applicable sera la procédure d'engagement, de liquidation et de paiement par délibération du Conseil des Ministres conformément à, selon l'importance des délais de paiement, l'article 70 ou l'article 67 de la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'État fédéral.

Toutefois, pour les contrats de garantie prévoyant des délais de paiement inférieurs au délai nécessaire pour l'application par la voie électronique de la procédure de délibération du Conseil des Ministres prévue à l'article 67 de la loi de 2003, les paiements seront effectués par avances du Trésor moyennant accord préalable du Ministre des Finances et du Ministre ou du Secrétaire d'Etat qui a le budget dans ses attributions. Tel est l'objet de la présente disposition. Ces paiements par avances du Trésor seront régularisés dans les plus brefs délais par une délibération du Conseil des Ministres en engagement et en liquidation prise conformément à l'article 70 de la loi du 22 mai 2003.

1-2-51.3 – Verantwoording van de kredietwijzigingen per organisatieafdeling en per programma

AFDELING 45 “FINANCIËN” – PROGRAMMA 1 “LASTEN VAN LENINGEN”.

In kasoptiek zijn de uitgaven die worden voorzien in dit programma gestegen met ongeveer 278 miljoen EUR ten opzichte van de oorspronkelijke begroting. Het betreft een stijging met 22 miljoen EUR aan uitgaven voor terugbetalingen en met 256 miljoen EUR aan rentelasten en financiële kosten. De lichte toename van de kredieten voor terugbetalingen vloeit voornamelijk voort uit de daling van de koers van de Japanse Yen. Een lening van 75 miljard Japanse Yen bereikt in 2010 immers de eindvervaldag. De toename van de rentelasten in kasoptiek is het gevolg van het salderen in het kader van FEDCOM van de thesaurierekening “Uitgifte- en omruilingspremies verbonden aan openbare uitgaven in euro” in oktober 2009, waarbij het creditsaldo van 504 miljoen EUR werd overgeboekt naar de Rijksmiddelenbegroting 2009. In de oorspronkelijke begroting 2010 was voorzien dat het gedeelte van dit creditsaldo, dat betrekking heeft op 2010, in mindering zou gebracht worden van de rentelasten. De stijging van de financiële kosten in kasoptiek vloeit voort uit de toename met 147 miljoen EUR van de geraamde te betalen premies voor de mogelijke annulering van bepaalde swaps. Het betreft enerzijds swaps, die werden afgesloten ter indekking van een deel van de geplande uitgaven in 2010, en anderzijds een aantal swaps, die de federale overheid op 1 januari 2009 heeft overgenomen van het Fonds voor Spoorweginfrastructuur en die in het kader van de afbouw van de gestructureerde posities uit die overgenomen portefeuille eventueel zouden geannuleerd worden.

In economische optiek nemen de rentelasten af met ongeveer 96 miljoen EUR, hoofdzakelijk door de daling van de forward-rentevoeten met ongeveer 20 à 25 basispunten. Bovendien worden de lasten in economische optiek heel wat minder beïnvloed door de annuleringskosten van swaps, omdat deze kosten gespreid worden over de resterende looptijd van de geannuleerde swaps.

AFDELING 45 “FINANCIËN” – PROGRAMMA 4 “DIVERSEN”.

De stijging van de kredieten met ongeveer 10 miljoen EUR is het gevolg van de verhoging van het krediet voor de rente op borgtochten en consignaties. In de voorbije jaren werd immers vastgesteld dat het aantal terugbetalingen van faillissementsgelden van jaar tot jaar toeneemt.

1-2-51.3 – Justification des modifications de crédits par divisions organiques et par programmes.

DIVISION 45 “FINANCES” – PROGRAMME 1 “CHARGES D’EMPRUNTS”

En optique de budget de caisse, les dépenses prévues à ce programme sont en augmentation de 278 millions d’euros environ par rapport au budget initial. Cette augmentation concerne les dépenses de remboursement à concurrence de 22 millions d’euros et les dépenses d’intérêts et frais financiers pour 256 millions d’euros. Les crédits de remboursement couvrent l’échéance finale d’un emprunt de 75 milliards de Yen et la légère augmentation de ces crédits résulte principalement de la chute du cours de change du Yen. L’augmentation des charges d’intérêt en optique de caisse résulte de la clôture en octobre 2009, dans la perspective de la comptabilité FEDCOM, du compte de trésorerie relatif aux primes d’émission et d’échanges, le solde créditeur de ce compte, soit 504 millions d’euros, ayant été versé au budget des voies et moyens de 2009. Dans le budget 2010 initial, il avait été prévu que la partie de ce solde créditeur se rapportant à 2010 serait portée en diminution des charges d’intérêt. L’augmentation des coûts financiers en optique de caisse résulte également de l’augmentation de 147 millions d’euros des primes à payer pour l’annulation éventuelle de certains swaps. Cela concerne d’une part, des swaps conclus pour couvrir les émissions prévues en 2010 et d’autre part, un certain nombre de swaps repris par le Trésor le 1er janvier 2009 au Fonds de l’Infrastructure ferroviaire, et qui, dans le cadre du démantèlement des positions structurées du portefeuille, pourraient être annulés en 2010.

En optique économique, les charges d’intérêt diminuent de 96 millions d’euros, principalement en raison de la diminution des taux d’intérêt forward, d’environ 20 à 25 points de base. De plus, les charges en optique économique sont moins influencées que les charges en optique de caisse par les coûts d’annulation de swaps, ces coûts étant répartis sur la durée résiduelle des swaps annulés.

DIVISION 45 “FINANCES” - PROGRAMME 4 “DIVERS”.

L’augmentation de crédit de 10 millions environ résulte de la hausse des dépenses d’intérêt sur les dépôts et consignations en raison de la hausse constante des remboursements de fonds faillite constatée d’année en année.